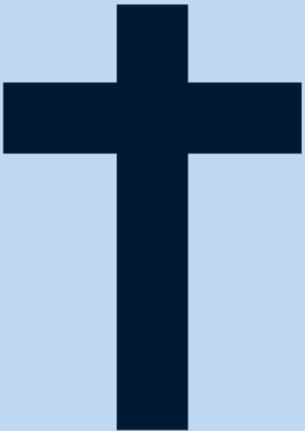


Wedau Mark



The Gospel of Mark in the Wedau Language of Papua New Guinea

**Wedau Mark
The Gospel of Mark in the Wedau Language of Papua New
Guinea
Buk Mak long tokples Wedau long Niugini**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Wedau

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

 You include the above copyright and source information.

 You do not sell this work for a profit.

 You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-08-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

aa19f3e3-98fb-51fa-9c53-3906edc75f11

Contents

| | |
|---|-----|
| FRT | 1 |
| INT | 2 |
| Genesis - Karena | 3 |
| Exodus - Oputawanana | 31 |
| Leviticus - Levi ai kaua | 51 |
| Numbers - Au Mutulua | 54 |
| Deuteronomy - Tarawatu Viruaina | 62 |
| Joshua | 67 |
| Judges - Taurauetara | 69 |
| 1 Samuel | 70 |
| Samuel Viruaina | 80 |
| 1 Kings - Gulagulau Naona | 84 |
| 2 Kings - Gulagulau Viruaina | 97 |
| Chronicles Viruaina | 104 |
| Ezra | 106 |
| Nehemiah | 107 |
| Job | 108 |
| Psalm - Wela ma Pari | 113 |
| Proverbs - Nuaulaula Riwai | 123 |
| Ecclesiastes - Tauviararamana | 127 |
| Isiah | 133 |
| Jeremiah | 146 |
| Lamentation | 151 |
| Ezekiel | 153 |
| Daniel | 156 |
| Hosea | 157 |
| Amos | 158 |
| Jonah | 159 |
| Micah | 162 |
| Zechariah | 163 |
| Mark | 164 |
| Apasol | 197 |

**Buka Vivivireina
Parivainuagana Wadubona Ğuta Vinevine
ma
Mark ma Acts**

**Translation of The Gospel of Mark and Acts in the
Wedau language,
Milne Bay Provins, Papua New Guinea.**

**Buka Vivivireina
Parivainuagana Wadubona Ğuta Vinevine ma Mark ma Acts**

**Translation of The Gospel of Mark and Acts in the Wedau
language,
Milne Bay Provins, Papua New Guinea**

© VITAL/SIL PNG 2010

Milne Bay Province
Papua New Guinea.
Printed in Ukarumpa.
2016, 700 Printed
wed
ISBN 9980 0 3979 5

© Wycliffe Bible Translators 2016

Illustrations:

By Horace Knowles and are used by permission of
© The British and Foreign Bible Society, 1954, 1967, 1972
Additions and amendments by Louise Bass
© The British and Foreign Bible Society, 1994

© VITAL/SIL PNG 2010

Translation of The Gospel of Mark in the Wedau language,

Milne Bay Provins,

Papua New Guinea.

Printed in Ukarumpa.

Preface - Pariverena

Nature & Purpose of book
Translation principles
Text followed
Orthography
Name location & number of speakers

Genesis Karenā Pariverena

Wei bukana e ririweta ma e vivieğeta da menanarena mara ma dobu i tupuanei. Wei bukana maiteni e vivieğeta da aiai rava i kaei ma menanarena mai Israel i tupuanei. Kaua ġaegħei ruāġa e vivieğeta wei bukana au orana.

1. Kapita 1-11 e vivieğeta da menanarena mara, dobu ma rava i kaei. E vivieğeta da Adam ma Eve, Cain ma Abel, Noah ma ututuva ma numa ġegetelarana au Babel.
2. Kapita 12-50 e ririweta menanarena mai Israel i tupuanei. E vivieğeta da Abraham natuna Isaac ma ġoġġana Jacob ma Jacob natunatuna 12 Israel noinooi.

Wei bukana taugirumana eġa wawanita ita vieğeta. Wate tauviararamana ġelau i notanotai da Moses i girumi mai Israel aubaii da taui ita aramanei da God i vinei da Tauna ana rava, ma aiwai i kaei mai Israel aubaii. Au gunai wei bukana Moses i girumi madegħi 1,500 - 1,230 BC. - muriai Iesu i tupua.

Giruma rereġana

Virarautua wadubona

God, mara ma dobu i kaei (1:1 - 2:3)

God, oroto ma wawine i kaei (2:4, 7-9, 15-25)

Apoapoe mena i vikarenei (3:1-24, 4:1-12; 25-26)

Noah ana virarautua (6:5-22; 7:1-5, 17, 23; 8:15-22; 9:1-15)

Babel ana numa ġeġe dewadewana (11:1-9)

Mai Israel ġoġġaj

Abraham, Isaac ma Jacob

God Abram i kwatuei (12:1-7)

Abram ma Lot i vilamonei (13:5-6, 8-1)

Abram, Lot i vai-melei (14:11-16)

Melkisedek, Abram i viaiaini (18-20)

God parivainuāġana bagibagħina Abram maiteni i kaei (15:1-6, 12-16)

Sarai ma Hagar (16:1-3, 15)

God ana mataira terenana (17:1-21)

Nelara tonuġa i nei Abraham awarina (18:1-15)

Sodom ana virarautua (23; 19:1-7, 24-26)

Isaac i tupua (21:1-5)

Hagar ma natuna Ishmael i paritawanei (21:8-14)

God Abraham ana tumaġa i raudadani (22:1-19)

Esau ma Jacob i tupua (25:19-26)

Esau, natuevou ana buderi i verenei Jacob awarina (25:27-34)

God i parivainuāġana da Isaac ina viaiaini (26:1-6)

Isaac, Jacob i paritawanei Laban awarina (28:1-4)

Jacob ana rauboni au Bethel (28:10-22)

God, Jacob i viaiaini (35:9-15, 16-20, 22b-29)

Joseph, tuatana maiteni ai virarautua (37:1-8, 12-35)

Joseph ana nola au Egypt (39:1-23)

Joseph, rava ai rauboni anoi i vieġei (40:1-23)

Pharaoh ana rauboni (41:1-16, 25-42, 45-49, 53-57)

Jacob natunatuna i paritawanei au Egypt (42:1-10, 21-23)

Joseph i vieġana-melei (45:4-11, 25-28)

Jacob, natunatuna ma ġoġġajna maiteni i nae au Egypt (46:1-7, 28-30)

Jacob, Ephraim ma Manasseh i viaiaini (48:1-6, 13-21)

Jacob, Juda i viaiaini (49:8-10, 33)

Joseph, tuatuana i vinuaubai (50:15-21)

BADA, mara ma dobu i kaei

¹ Au karea, God, mara ma dobu i vitupui. ² Dibu kwakwavina ma ega aiwai ita mamae. Gimtona, gabinou i purui. Ma God Aruana, gabinou au tepana i genagenara gaira.

³ Ma God i riwa i pa, "Ina lalai!" Ma i lalai. ⁴ Ma lalalaina i 'nanai da i ai. Ma lalalaina ma gimtona i vilamonei. ⁵ Ma lalaina i gorei Marai ma gimtona i gorei Au Pom. Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom tagogi.

⁶ Ma God i riwa i pa, "Parata mara au tepana ina mae da waira au tepana ma waira au gabaurina ina vilamonei." ⁷ Ma parata mara au tepana i terei da waira au dobu ma waira au mara i vilamonei. ⁸ Ma parata i gorei Mara. Ma au biga i nae ma ubaubanai i nei, nai au pom viruaina.

⁹ Ma God i riwa, "Waira, mara au gabaurina, gabu au tagogi ona vitagogiemi ma doa alalana ina ega." Ma nanare i tupua. ¹⁰ Ma doa alalana i gorei, Dobu ma waira i vitagogieia i gorei, Boga. Ma i 'nanai da i ai.

¹¹ Anina ma God i riwa i pa, "Dibu, tam modu ma ai ma vigogoi, modu rauanoi nununai ma ai rauanoi nununai, ma peii ina gogo ma ina rauano me aroi nanare, ma nanare i tupua." ¹² Ma dobu, modu ma ai anatapui i vigogoi. Ma i 'nanai da i ai. ¹³ Au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vitonuina.

¹⁴ Ma God i riwa i pa, "Aniravilala au mara ina mae da marai ma waguvvara ina vilamonei, ma iri ina viegeta ma nanare mara ma borima.* ¹⁵ Ma taui, mara ina ravilalai da lalaina dobu ina verei." Ma nanare i mae.

¹⁶ Ma aniravilala gaegei ruaga i kaei, voegaenga marai i vibadei ma voaburuna waguvvara i vibadei ma ubona maiteni i kaei. ¹⁷ Aniravilala au mara i terei da dobu ita ravilalai ¹⁸ da marai ma waguvvara ita vibadei ma lalalaina ma waguvvara ita vilamonei. Ma i 'nanai da i ai. ¹⁹ Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vi-four-na.

²⁰ Ma God i riwa i pa, "Sia ma lawalawai anatapui waira ona vioai ma kiu ona tupua ma ona lave au aidamo." ²¹ Ma sia gaegeae ma sia tapuna ma tapuna, boga au orana maemaei ma kiu tapuna ma tapuna maiteni i vitupui. Ma God, i 'nanai da i ai. ²² I viaiaini ma i riwa i pa, "Ona vinatuna ma ona vimagaimi da boga ona vioai ma kiu ona vinatuna da ona maga au dobu." ²³ Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vi-five-na.

²⁴ Ma God i riwa i pa, "Doa, gamogamo nununai ma vitupui, gamogamo maramaragamai ma gamogamo moduei, ma gamogamo tetetei ma ina vinatuna da me taui nanare." Ma nanare i tupua. ²⁵ Gamogamo nununai anatapui i vitupui ma taui ina vinatuna da me taui nanare. Ma i 'nanai da i ai.

²⁶ Anina ma God i riwa i pa, "Marina, rava tana kaei me tauta ma ai kaua tauta nanare. Ma taui sia ma kiu ma gamogamo anatapui au dobu ina vibadei, gamogamo maramaragamai ma gamogamo moduei, gaegei ma muomuoii."

²⁷ * Ma God, rava i kaei

Anina ma oroto ma wavine i kaei,
me tauna nanare.

* ^{1:14:} Eng. Year, Madege tagogi. ^{1:27:} Mrk 10:6

²⁸ Rava i viaiaini ma i riwei i pa, “Ona vinatuna ma ona vimağaimi da dobu ona vioai ma dobu ona vibadei. Taumi, sia, kiu ma aiwai anatapui au doa tetetei ona vibadei.

²⁹ Lam, modu anoi ma ai uana a vereverem ami lam. ³⁰ Ma ġamoğamo moduei ma kiu ma ġamoğamo nununai anatapui aubai; ai rugurugu a vereverei ai lam.” Ma nanare i mae.

³¹ Aiwai anatapui i kaukaueia i ’nanai da i ai kaua ma i vinuiai. Ma au bigai i nae ma ubaúbanai i nei, aupom vi-six-na.

2

¹ Ma nanare God mara ma dobu ma anataputapuna au orana i vitupui.
² ^ડGod ana nola i vorovei ma mara au vi-seven-na i vilauvitau. ³ Ana nola i vikwai ma lamna aubaina God wei marana vi-seven-na i viaiaini ma i vivivirei.

Oroto ma Wavine

⁴ Wei lamna mara ma dobu ana virarautua. Menanare BADA God mara ma dobu i vitupui.

⁷ Ma BADA ^{*} God doa pokauna i vaia ma oroto i voai ma lavutu lawalawaina au giaganana i uveni ma oroto[†] i lawana.

⁸ Ma BADA God peipei Eden i paeui au maramatanei ma kampa orotona i vivitupua i terei da i mae. ⁹ Ma BADA God ai inanana aiaina ma uana amna aiaina anatapui i paewi ma peipei au pouna ai vinevinei ruağ i gogo. Ai tagogi uana lamna lawana tauvereina ma iğelauna uana lamna nota rava ina verei da metauna aiaina ma metauna apoapoena.

¹⁵ Ma BADA God oroto au peipei Eden i terei da ita nolei ma ita paini. ¹⁶ Ma BADA God riwa bagibaginei i riwei i pa, “Ai uana anatapui au peipei am ġoanei ma ani. ¹⁷ Wate a vivigaem da nota aiaii ma nota apoapoei aina uana eğä ma ani! Mepa da u ani, tam nai au marana ma irağ!”

¹⁸ BADA God i riwa i pa, “Oroto ainelana e mamae ma lamna eğä ita ai. Ana tauagu ana kaei da ina voagui.”

¹⁹ Ma BADA God doa pokauna i vaia ma ġamoğamo anatapui ma kiu anatapui i kaei. Ma taui i neiai oroto awarina da ita viwavai. Ma oroto aiwai i viwavai, nanare ai wawa i mae. ²⁰ Ma oroto kiu ma ġamoğamo maramarağamai ma moduei, wawa i verei. Wate Adam eğä ana tauagu ita nelägai da ita voagui.

²¹ Ma BADA God oroto i kaei da i matave ma maranaina i raunuavuru kaua, torotorona tagogi i votawanei ma vioa i pota-melei ana au gabu. ²² Ma BADA God oroto torotoronei wavine i kaei ma wavinena i neiai oroto awarina.

²³ Anina ma oroto i auepai ma i riwa,
 “Ee wei tauna! Marina gelama tau gelamieuei
 ma vioa tauvioauei,
 wei tauna awariu i votawanei,
 lamna aubaina, ana ġorei Wavine.[‡]”

²⁴ ^ડMa nanare i tupua ma lamna aubaina oroto, amana ma alona e vovoterei ma awana maiteni e vivitagogie.

²⁵ Oroto awana maiteni, ana kovakovai, wate eğä ita vinimala.

* 2:2: Exo 20:11 * 2:7: Yahweh bo Jehovah Exo 3:13-15. † 2:7: ... doa pokauna i vaia ma oroto Pona Hebrew oroto lamna Adam, ma doa lamna adamah. ‡ 2:23: Au Hebrew pona oroto lamna ish ma wavine lamna ishah. ^ડ 2:24: Mrk 10:7-8

3

Apoapoe mena i vikarenei

*Maranai God mara ma dobu i vitupui, aiwai anatapui i ai kaua ma rava aiaii.
Wei virarautuana lamna menanare apoapoei au dobu i rui.*

¹ Anina ma mota lamna terevaidegā kaukauana ega me ġamoġamo ġelaui i kaukaueia nanare. Ma mota wavine i paridadanei i pa, “Riwa kaua bo ega da God i riwem da ega ai uana au peipei ma ani.”

² Ma wavine i paribelei i pa, “Tauai ai uana peipei au orana ana ani. ³ Wate God i riwa da peipei au pouna, ai uana ega ana ani bo ana vodadani. Mepa da ana ani bo ana vodadani lamna aubaina i viġaem da avena ma ani.”

⁴ Ma mota wavine i paribelei, “Eġateni! Amapo ega ma iraġe. ⁵ Nai maranai u ani, matam ina vikalai me God nanare ma aiaina ma apoapoenā ona aramanei. Ma God i aramanei, lamna aubaina i viġaem da avena ma ani.”

⁶ Ma wavine i ‘nana da ai uana aniam aiaina ma inanana i aikaua, ma i goei da ita ani da nuaulaula ita vaini, lamna aubaina tauna ai uana i vaia da i ani. Ma ġelauna awana au ririvana i mamae i verei da i ani. ⁷ Ma matai i kala ma i aramanei da taui ana kovakovai, lamna aubaina ai bawara rugurugui i vaia da i vaturi da tupuai i tere-ġaġari.

⁸ Au biga ubana i opuopu ma taui i nonori BADA God au peipei i bababara nae. Ma oroto awana maiteni ai au orai BADA God i raugovaġei. ⁹ Wate BADA God oroto i kwatuei i pa, “Tam mepa?”

¹⁰ Tauna i paribelei i pa, “A nonorim au peipei ma tau ana kovakovau aubaina a rovo da a raugovaġem.”

¹¹ Ma BADA God i riwa i pa, “Aiai i riwem da tam ana kovakovam? Ai uana a viġaem da avena uta ani, ma u ani bo?”

¹² Ma oroto i paribelei i pa, “Wavine u verevereu, tauna ai uana i vereu da a ani.”

¹³ BADA God wavine i riwei i pa, “Aiwai u kaeui?”

Ma wavine i paribelei i pa, “Mota i moruui da a ani.”

BADA, Rava ai kovoġa i vinolenolei

¹⁴ BADA God mota i riwei i pa, “Wei u kaeui aubaina, kovoġa ġaegħena tam awarim, ega me ġamoġamo ġelaui nanare, maramaraġamai ma moduei.

Manawamei ma matave-taitaina-nae
ma am lam doa ma ani
am mara au anatapuna.

¹⁵ Ana kaeui da tam ma wavine ona viġavia nonoa,
ma am epaia ma wavine ana epaia ona viġavia.
Tauna kolam ina gwadai
ma tam ae karena ma ani.”

¹⁶ Ma wavine i riwa i pa:
“Am nuabola ana viratai am au raumanawa,
ma am iniviari ina rata am au vinatuna.
Tam u goei da awam uta vibadei,
wate tauna tam ina vibadem.”

¹⁷ Adam i riwei i pa,
“Ma tam awam ponana u rautaniġanei
ma ai uana a viviġġaei u ani,
Tam am kaeulei doa u viapoapoeni.
Tam ma nola guratana ma inim ina viara da lam ma nelāġai, am mara au anatapuna.”

18 Ma doa, donadona ma modu viganaganai ina vigogoi aubaim
ma tam ma ipi da ma am.

19 Tam polapolam ina toi
da lam ma nelāgai
ma nanare ma mae da ma nae me au doa.
Doa pokauna a vaia da tam a kauem
ma tam ma nae me doa au pokauna.”

20 Oroto i aramanei da awana tauna rava anatapui aroi ma lamna aubaina
i ġorei Eve.*

21 BADA God ġamogamo opina i vaia da inigaġara i kauei Adam† awana mait-
eni aubai ma ini i tere-ġaġari.

BADA, Adam ma Eve Edenei i viopuni

22 BADA God i riwa i pa, “Orotona aiaina ma apoapoena i aramanei, tauna
marina tauta nanare. Eġa tana voterei da urana ina vilolo-melei da lawana
aina uana ina vaia da ina ani ma ina mae-nonoa.” **23** Ma lamna aubaina
peipeiei, oroto i viopuni da doa ita ipieci. BADA, doezi oroto i voi. **24** Anina ma
oroto i viaġaġana-opunei ma cherub‡ biäga au peipei Eden au maramatanei
i terei ma ana dabaruma araratana i terei da i nena e ma i nenei ma lawana
aina etanaina e gagagloei.

4

Cain ma Abel

1 Ma Adam awana Eve maiteni i matave ma i duama ma tevera orotona
i tupua. Ma i riwa, “BADA ana aguei natu a vaia.” Lamna aubaina i ġorei “Cain.”*

2 Ma muriae tevera orotona ġelauna i ġuni ma i ġorei “Abel.”†

Ma maranai taui i vilaraga, Abel tauna tauviġamoġamo ma Cain tauipi.
3 Mara tagogi Cain doa uana ġelaui i neiae da i puloei BADA awarina. **4** Wate
Abel nanare sīpu natuevouii i vunu-naiei ma sia monamona i apui BADA
awarina ana pulo. BADA Abel ma ana pulo i vinuaiae. **5** Wate Cain ma ana
pulo eġa ita vinuaiae. Ma lamna aubaina, Cain amlona i ġaġai ma naona
i peu.

6 Anina ma BADA Cain i riwei i pa, “Aiwai aubaina amlom i ġaġai? Aiwai
aubaina naom i peu?” **7** Mepa da kaua aiaina uta kauei, lamna ata vinuaiae
awarim. Wate am nota da apoapoena ma kauei, lamna ma aramanei
da apoapoe am au metaeta e daradaraim da ina vovaiubaim. Wate tam
ma virewapano da ma vovaiubai.”

8 Ma muriae Cain ana tevera Abel i riwei, i pa, “Tana nae, tana babara.” Ma
maranai i ġeta au wapu, Cain i vomairi ma ana tevera Abel i vunui da i viraġeni.

9 Ma BADA Cain i paridadan i pa, “Am tevera Abel mepa?”

Ma Cain i paribelei, i pa, “Eġa ata aramanei! Tau au tevera taupainina bo?”

10 Ma BADA i riwa, i pa, “Aiwai u kauei? Am tevera tarana doezi e kwatukwatu
raubiwa aubaina. **11** Lamna aubaina tam marina apoapoe awarim a tereterei.
Am tevera tarana uramei au doa i toi da doa i matave ġaġari. **12** Ma lamna

* **3:20:** Eve Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei lawana tauverena. † **3:21:** Au Hebrew
ponana oroto lamna adamah lamna aubaina oroto i ġorei Adam. ‡ **3:24:** Arua lawalawaii gabu
vivivireina taupaini. Tagogi lamna cherub * **4:1:** Cain Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei
anona a vaia. † **4:2:** Abel Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei anona lavutuna tupona.

aubaina maranai u ġoei da doa uta ipiei, lamna uana eġa ma nelaġai ma am animae eġa. Tam ma babara labalababa.”

¹³ Cain BADA i riwei, i pa, “Au kovoġa i rata kaua ma eġa tagotagogina da ana avarai! ¹⁴ Tam wei doanei e viviopuniu da naom eġa ana inana-melei. Tau ana babara labalababa ma eġa au animae. Ma rava ina nelaġai ma ina viraġeniu.”

¹⁵ Ma BADA i paribelei, i pa, “Eġa! Aiai da i viraġenim, ana kovoġa ina rata guratana.” Ma ana mataira Cain awarina i terei da rava ita viġaei da tauna avena ita vunui, maranai i nelaġai.

²⁵ Adam awana maiteni i matave ma Eve natui ġelauna i ġuni. Eve i riwa, i pa, “Cain ana tevera Abel i viraġeni. Ma lamna aubaina God natu orotona i vereu da Abel i raviepaiai.” Ma i ġorei Seth. ‡

²⁶ Seth natuna orotona i tupua ma i ġorei Enosh. Ma nai marana, rava, BADA wavana vivivireina viborumana i vikarei.

6

Rava ai ġo'apoapoe

⁵ Ma BADA i 'nanai da rava anatapui au dobu ai ġo'apoapoe i rata kaua ma aiwai i viogatari ma i vinua-notenotei anatapui apoapoei. ⁶ BADA i 'nanai ma orana i viara kaua ma i vinuabola da aiwai aubaina rava i kaei. ⁷ Ma BADA i riwa, “Tau rava a kaukaueia ana vipupui dobu au anatapuna ma nanare ġamoġamo ġaēgħei ma ġamoġamo au doa tetetei ma kiu au aidamo. Nuanuau i bola-kauei da taui a kaei.” ⁸ Wate BADA Noah i 'nanai ma i vinuajiae.

Noah ana virarautua

⁹⁻¹⁰ Noah ma ana epaepaeia ai virarautua wenanare. Noah natunatuna nelarai tonuġa: Shem, Ham ma Japheth. Noah ana ġo'apoapoe eġa, tauna ainelana rava aiaina eġa me aiai ġelauna nai au marana. Ma God maiteni i bababani nonoa ma ana au viaiaina i mamae.

¹¹ Rava ai ġo'apoapoelej dobu i viapoapoeni God au matana ma vigaigaiawa dobu i oai. ¹² Ma God i 'nanai da rava ai ġo'apoapoe i rata kaua ma lawana apoapoena i maemaelei. ¹³ Ma God Noah i riwei, “Rava pupunana a vivinua-notenotei. Aubaina rava ai ġo'apoapoe dobu i oai, lamna aubaina rava ma dobu anatapuna ana vipupui. ¹⁴ Lamna aubaina a ġoēi da wei ma kaei. Waga ġaēgħena ai bagibaginei ma voai tam aubaim. Ma babalaraġi ma koltei au orana ma au doa ma pasi. ¹⁵ Wenanare ma voai. Waga ana manawa 140 mita ma ana dabora 22 mita ma ana ġae 14 mita.* ¹⁶ Ma poewi ma gavogavo aburuna ma voterei poewa ma biribirī au poui, ive ma madęga aubaina. Ma au ririvana, metaeta ma terei. Ma vatarā, au gabaurina, au pouna ma au tepana ma voai.

¹⁷ —Ona rautaniġħana! Tau marina ututuva ana paritawaneiā au dobu ma aiwai anatapui lawalawaii ina amo. ¹⁸ Wate marina tau parivainuāġħana bagibagina ana kaei tam maiteni. Tam, awam, ma natunatūm awawai maiteni au waga ona rui. ¹⁹⁻²⁰ Ma ġamoġamo anatapui, wavinena ma orotona ma vigerui, kiu, ma ġamoġamo au doa tetetei ruaruāġei ava ina rui da ina lawana. ²¹ Ma lam taputapunei ava ma vaia da taumi ma ġamoġamo aubaii.”

‡ **4:25:** Seth Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei anona i vereu. * **6:15:** Hebrew pona ana manawa 300 cubits ma ana dabora, 50 cubits ma ana ġae 30 cubits.

22 Ma God aiwai anatapuna i ririweia; Noah i kaei.

7

Ututuva i vikarei

1 Ma BADA Noah i riwei, "Tam ainelam rava jijimanim au dobu wei au marana. Lamna aubaina tam ma am numa ravai anatapumi au waga ona geru. 2 Ma BADA ġamoġamo i vianinei aniam ma pulo aubaina, ororotoi 7 ma waivinei 7 ma vaia. Ma BADA ġamoġamo eġa ita vianinei, orotona tagogi ma wavinena tagogi ma vaia. 3 Ma nanare kiu ma vaia, ororotoi 7 ma waivinei 7. Wei ma kaei da ġamoġamo da kiu anatapui lawalawaii ina mae ma ina vinatuna. 4 Ma au pom 7 au murina ma garewa ana paritawaneiai da mara 40 ma au pom 40 ina atuna. Ma aiwai au dobu a kaukaueia, e mamae ma e lavulavutu anatapui ina pupu."

5 Anina ma BADA anatapuna i ririweia, Noah i kaei.

17 Ma au pom 40 au orana ututuva i rarata ma waga i tenam epa.

23 Anina ma BADA anatapuna lawalawai au dobu i pupuna-pai, rava ma ġamoġamo ma kiu ma ġamoġamo tetetei, anatapui i viamoai. Noah ma taui aiavoi au waga i gerugeru, taui ava i lawana.

8

Ututuva damona

15 Ma God Noah i riwei i pa, 16 "Tam ma awam ma natunatum ana awawai waga ona oputawanei. 17 Ma ġamoġamo lawalawai anatapui ma taravaina-opunei, kiu anatapui, ġamoġamo au doa tetetei da ina vinatuna ma ina maġa da dobu ina vioai."

18 Ma Noah awana ma natunatuna ma awawai waga i opu-tawanei. 19 Ma ġamoġamo anatapui, kiu ma ġamoġamo ġelaui au doa tefetei, ai au dam nununai nanare waga i opu-tawanei.

20 Ma Noah pulo aniapuna i voai BADA awarina ma ġamoġamo aiaii, kiu aiaii tagotagogi ava taputapuna i apui pulo aniapuna au tepana. 21 Ma maranai BADA pulo ġabuna i lagoni ma au nuanuana i pa, "A aramanei da rava melamelaiei ai nota i apoapoe. Wate dobu eġa ana viapoapoeni ma eġa melanai lawalawai anatapui ana pupuna-melei me a kaei nanare.

22 Ma maranai dobu e mamae
paewa ma tuaruta,
ubauba ma vibola,
bodu ma omra,
garewa ma madeġa,
maratom ma au pom,
ina mae-nonoa ma eġa ina kwa."

9

BADA ana Parivainuaġana bagibagina Noah maiteni i kaei

1 Ma God Noah natunatuna maiteni i viaiaini ma i riwei i pa, "Ona vinatuna ma ona vimaġaimi da dobu ona vioai. 2 Ana kaei da ġamoġamo ġaegħaei ma ġamoġamo tetetei, iana ma kiu, anatapui ina rovoemi. Ma au urami ana terei da

ona vibadei. ³ Aiwai anatapui lawalawai ami aniam. Modu anoi ma ai uana a veremi, wate marina aiwai anatapuna a vereveremi ami aniam.

⁴ ✽—Wate vioa taratarana ega ona ani, aubaina tara au orana lawana e mamae, ona voterei da tarana ina toi tawanana ma muriae ona ani. ⁵ Ma mepa da gamōgamo rava i virāgeni. Tau ana raubiwa, wate nanare rava, rava turana i virāgeni. Tau ana raubiwa.

⁶ ✽Tau rava a kaei me tau inanau nanare, ma lamna aubaina Rava aiai i virāgena, rava ġelauna tauna ina virāgeni.

⁷ ✽Ma tam natunatum ina maġa da am epaepaia dobu ina maena-pai.”

⁸ Ma God Noah natunatuna maiteni i riwei i pa, ⁹ “Ona rautaniġana wei marina, Tau au parivainuaġana bagibagina taumi ami epaepaia maiteni a kaukauei. ¹⁰ Ma ġamōgamo lawalawaii anatapuna, kiu ma ġamōgamo numei ma moduei ma anatapui wagei i opuopu, ma ġamōgamo anatapui muriae au dobu ina mae. ¹¹ Wei riwanei au parivainuaġana bagibagina taumi maiteni a terei da eġa melanai ututuva ġelauna ana paritawanana-melei au dobu da purapura lawalawaii ina vipupui.”

¹² Ma God i riwa, “Parivainuaġana bagibagina a kaukauei taumi ma anatapui lawalawai maiteni anatapui muriae e nenei. Wei parivainuaġana matairana wenanare: ¹³ Warilolo au apau ana terei da ina vimataira da tau au parivainuaġana bagibagina a terei tau ma taumi ma anatapui lawalawai au dobu maemael. ¹⁴ Maranai mara e ġuvaġuvai ma warilolo au apau e eġaġega, ¹⁵ lamna ina vieġeu da au parivainuaġana bagibagina tau ma taumi ma anatapui lawalawai au dobu. Ma eġa melanai ututuva lawana ina vipupui.”

11

Babel ana numa ġeġe dewadewana

¹ Au naona rava anatapui au dobu pona tagogi ma riwa tagogina i babanerie. ² Nai maranai rava i vaġavāgħai nae au maramatanei ma wapu au ġaġaġena i ġeta au Shinar* ma kampa i mae.

³ Ma i babani vivira i pa, “Ona nei, doa tana vaia ma brik tana pasi ma tana apui da ina bagibagi.” Ma nanare ai numa brikie i voai ma koltei i ampasi.

⁴ Ma tau i riwa, “Ona nei melagai ġaġaġena tana voai tauta aubaita ma numa ġeġe dewadewana tana voai da ina ġae au mara da wavata tana kaei ma eġa tana vilamoneeta dobu au anatapuna.”

⁵ Anina ma BADA i ġairai da ravai melagai ġaġaġena ma numa ġeġe dewadewana i voavoavia ita inanai. ⁶ Ma BADA i riwa i pa, “Wei taui rava tagogi ma pona tagogina e babanerie. Wei lamna karena, aburuna ava aiwai ai au nota anatapuna ina kauana-paiei. ⁷ Ona nei tana ġaira da noi ravai ai pona tana vinua-raġaraġġai ma ina babani labalababa.”

⁸⁻⁹ Anina ma BADA rava anatapui ai pona i vinua-raġaraġġai ma i vilamonei dobu au anatapuna, lamna aubaina nai melagaina i ġorei Babel.[†] Ma melagai ġaġaġena voana i voterei. BADA taui i vilamonei dobu au anatapuna.

12

BADA, Abram i kwatuei

* **9:4:** Lev 17:10-14 ✽ **9:6:** Exo 20:13; Gen 1:26 ✽ **9:7:** Gen 1:28 * **11:2:** Babilon au paratana. † **11:8-9:** Babel Nonorana me Hebrew ponanei nuaraġaraga.

¹*BADA Abram i riwei i pa, “Am dobu, am rava ma amam ana dam ravai ma netawanei ma ma nae dobu ana viatataiem kampa ma mae.

² Ma am epaepaia ai dam ana viratai,
ma ana viaiainiim,
ma ana kauie da wavam ina rata,
ma tamei viaiaina ina nei rava awarii.

³ Ma aiai i viaiainiim, tau ana viaiaini,
ma aiai i parivai-apoapoenim, tauna ana parivai-apoapoeni,
ma tamei dam anatapui au dobu ana viaiaini.”

⁴⁻⁵ Ma BADA i ririweia nanare, Abram awana Sarai ma maiana Lot* Haran i opu-tawanei, Abram ana madega 75. Ai purapura, ai ġamoġamo ma ai laralaraga ma i vomairi Canaan aubaina. ⁶ I ġeta Canaan ana au parata ma i verautua da au gabu vinevinena, Shekem melagaina ġaegħena au ririvana. Ma kampa au Moreh[†] aij ġaegħena au ġouna i rauġaravu. (Nai maranaina mai Canaan, nai au dobuna i mamae.) ⁷*Kampa BADA i viatataeana-melei ma i riwa i pa, “Wei dobuna Canaan am epaepaia ana verei.” Ma Abram pulo aniapuna, i voai BADA awariña ma pulo i apui. Mepa BADA i viatataeana-melei lamna au gabuna aniamapu i voai.

13

Abram ma Lot i vilamonei

⁵ Maranai Lot, Abram maiteni i vaġavaġai, Lot maiteni ana ġamoġamo maġġamaġgħau ma ana numa ravai ma ana tauvilaraga. ⁶ Ma taui ai ġamoġamo i maġġa guratana ma gabu eġa tagotagogina da anatapui ita ġamoi, ^{7a} Ma lamna aubaina eġa tagotagogina da taui ita mae-gogona.

⁸ Anina ma Abram Lot i riwei i pa, “Ma rautaniġana, tauta tara tagogi ma eġa tana viparipariniġai ma ata taunola avena ita viġaiġaiawa vivira. ⁹ Weka tana vilamoneta ma ata naei tana nae. Doa au naota e inainanai. Metauna e goeġoei ma nae ma kampa ma mae. Mepa da tam ma nae au oienā, tau ana nae au kelakela. Mepa da tam ma nae au kelakela, tau ana nae au oienā.”

¹⁰ Anina ma Lot matana i tawanei da waira Jordan wapuna ma Zoar melagaina au paratana. Ma i'nħanai da waira i maġġa ma doa maumaurana me BADA ana peipei,* me doa maumaurana au Egypt. (Nai marana BADA eġa Sodom ma Gomorah ita vüpupi.) ¹¹ Ma Lot waira Jordan wapuna i vinei tauna aubaina ma i nae au maramatanei. Taui nanare i vilamonei. ¹² Abram au Canaan i mae ma Lot Sodom au ririvana i mae. ¹³ Ma mai Sodom ai lawana i apoapoe kaua ma ġo-apoapoe i kaukauei BADA au matana.

¹⁴ Ma Lot Abram i netawanei ma muriae BADA Abram i riwei i pa, “Mepa u mamae lana, matam ma tawanei au lavaratei ma au rauanagei ma madeġa e gogogolana ma mepa madeġa e neneulai. ¹⁵*Dobu anatapuna e inainanai tam ma am epaepaia ana vere-nonoemi. ¹⁶ Ma am epaepaia ana kauie me doa pokauna ma aiai da pokau e iaiavi lamna am epaepaia tagotagogina ina iavi. ¹⁷ Dobuna anatapuna taumi a vereveremi, ma nae ma dobuna ana manawa ma ana dabora ma babarani.”

* **12:1:** Act 7:2-3 * **12:4-5:** Abram ana tevera Haran natuna Lot. † **12:6:** Mai Canaan weka ai god morumoruna i vimiae-ġaegħeni. * **12:7:** Act 7:5 * **13:10:** Eden peipeina, Gen 2:8. * **13:15:** Act 7:5

18 Ma nanare Abram ana numagara i naiei Mamre ana ai ġaeġaena au ġereġerena au Hebron i mae ma kampa pulo aniapuna i voai ma pulo i apui BADA awarina.

14

Abram, Lot i vai-melei

11-12 Gulagulau 4 Sodom ma Gomorah ai purapura ma ai lam i kwalei. Abram maiana Lot au Sodom i mamae i vaia ma ana purapura maiteni i vaia ma i nae. **13** Abram tauna Hebrewei ma Mamre ana ai ġaeġaena au ġereġerena i mamae. Ai taniwagana wavana Mamre tauna Amoriei, varevareina Eskol ma Aner. Anatapui Abram ana tauagu, gavia au marana. Ma oroto tagogi ġavia i rovoei da i rovo-nae ma i ġeta Abram awarina ma i vibenabenamei. **14** Ma maranai Abram i nonori da taui maiana Lot i vaia. Tauna ana sorodia vinevinei ana au melagai tuputupuui 318 i kwatuei. Ma ġavīgavai i votaġoi da i ġae au Dan. * **15** Waguvarai ana sorodia i ġutai ma ġavīgavai i viaġaġei da Damaskas i verautuini da au Hobah i ġeta ma kampa i vovaiubai. **16** Purapura anatapui i vai-melei. Maiana Lot ma ana purapura ma waivine ma rava ġelaui.

Melkisedek, Abram i viaiaini

18 Melkisedek tauna Salem† ai gulau ma God AIDAMO TELARANA ana pirisi pulo tauapuina. Palawa ma wine i neiai, **19** ma Abram i viaiaini ma i pa, “God AIDAMO TELARANA mara ma dobu taukaueina, ina viaiainim.

20 Ma God AIDAMO TELARANA am ġavia au uram i terei, lamna aubaina tana voepaepai.”

Ma Abram aiwai ana sorodia maiteni i tami i vitagogiei da ġuta 10 i kauei. Ma ġuta tagogi i votawanei ma Melkisedek i verei.

15

BADA, Parivainuaġana bagibagina Abram maiteni i kauei

1 Ma muriae BADA Abram ana au rauboni i riwei i pa, “Abram eġa ma rovo. Tau am taugagalo am pulo ġaġaena.”

2-3 Ma Abram i paribelei i pa, “Oo BADA God. Tau eġa natunatu, ma am pulo eġa ina voaqiuu. Tam eġa natu orotona uta vereu ma lamna aubaina au iraġe au murina, Eleasar au taunola Damaskasei au vigulau ina vaia.”

4 Anina ma BADA i riwana-melei i pa, “Eġa! Tauna am vigulau eġa ina vaia, water natum orotona tamei ina tupua, tauna am vigulau ina vaia.”

5 Anina ma BADA tauna i taravaina-opunei au doa ma i riwei i pa, “Ma ġoutata au mara ma ubona ma inanai, mepa da tam tagotagogina da uta iavi. Lamna am epaepaia ina maġa me ubona nanare. Eġa aiai tagotagogina da ina iavi.”

6 Abram, BADA riwana i vitumaġanei ma lamna aubaina BADA i riwa da Abram rava jijimanina.

12 Ma maranai madeġa i neneulai ma Abram i matave-nuavuru kaua. Ma gimtona ma rovo ġaġaena i nei ma i purui. **13** *Ma BADA i riwei i pa, “Wei ma aramana-kauei! Am epaepaia ina vitaomana au dobu ġela ma kampa

* **14:14:** Lamna melagai ġaġaena au lavaratei Canaan ana parata au ġereġerena. † **14:18:** Jerusalem. * **15:13:** Exo 1:14; Act 7:6

ina vitaunola. Ma dobuna ravai* taui ina rau-iviapoapoelei da madega 400 ina kwa. ¹⁴ Wate muriai tau nai dobuna ravai ana kovogi ma am epaepaia ina vipurapura kaua ma ina nememei. ¹⁵⁻¹⁶ Ma mai Amori[†] ai go'apoapoe ina rata guratana, ma nai maranaina ana kovozi ma ana viagaga-opunei wei au dobuna. Ma lamna aubaina am epaepaia ega ina nei lagilaginai da kimta au vi-four-na. Wate tam, Abram ma magura kaua ma ana nuaubam ma irage ma ina doboim."

16

Sarai ma Hagar

¹⁻³ Abram au Canaan i mae madega 10 i kwa, awana Sarai aipoi ma ega ita vinatuna. Sarai ana taunola wavinena Egyptei wavana Hagar. Ma Sarai Abram i riwei i pa, "BADA i viigaeu da ega ata vinatuna. Ma nae au taunola maiteni ma matave, mepa da ina vinatuna, ma tevera ana vinatunei." Abram, Sarai ponana i voteletelei ma Hagar i vaia ma i viawanei.

¹⁵ Ma Hagar i vinatuna da Abram natuna orotona i tupua. Ma Abram, natuna i viwawai Ishmael.

17

BADA ana mataira terenana

¹ Maranai Abram ana madega 99 ma BADA i viegana-melei Abram awarina ma i riwei i pa, "Tau God VIVIREWAPANA KAUCAUANA.* Au naou ma babara ma kaua aiaina ava ma kaei ² da nanare au Parivainuaagana bagibagina ana vovai-virewapani tau ma tam awarita ma am dam ana vimaga-guratei."

³ Ma Abram i mae-gaira au doa ma i raudune. Ma God Abram i riwei i pa, ⁴ "Tau au navanava au parivainuaagana bagibagina tam maiteni wenanave: Ana kaei, da dam patarana maqamaqau tam ina viamanem. ⁵ Ma marina wavam Abram, [†] ana terevirai da Abraham; [‡] aubaina marina ana kaei da dam patarana maqamaqau ina viamanem. ⁶ Ma ana kaei da am epaepaia ina maqaa ma am damei gulau maqamaqau ina nei. ⁷ Au parivainuaagana bagibagina ana vovai-virewapani, tau ma tam ma am epaepaia muriai e nenei da tau am God ma taui ai God. ⁸ [¤]Canaan dobuna taputapuna marina e mamae-gubai, tam am epaepaia maiteni ana vere-nonoemi aubaimi ma tau, taui ai God."

⁹ Ma God Abraham i riwei i pa, "Ma au parivainuaagana bagibagina, tam ma am epaepaia maiteni ona voteletelei. ¹⁰ [¤]Wei taumi ami au navanava parivainuaagana bagibagina ona voteletelei, ami nelara anatapui inii ina bori. ¹¹ Ma taumi inimi ona bori, lamna ata parivainuaagana matairana. ¹² Roaroa melamelai nelarai i tupua ma au pom 8 au murina inii ona bori. Wei kauana ona kaei, natunatumti nelarai ma ami taunola natunatu nelarai ma nelara anatapui am au numa e vivitaunola. ¹³ Riwa kaua, maranai roaroa nelarai i tupua am au dam bo maranai taunola o gimarai, taui au mataira lamna inii

* **15:13:** Mai Egypt. * **15:14:** Exo 12:40, 41; Act 7:7 † **15:15-16:** Nai maranai, mai Amori ma mai Canaan au dobuna Canaan i mamae. * **17:1:** God vivirewapanana kaukauana. Hebrew El-Shaddai. † **17:5:** Abram. Wei wavana nonorana Hebrew ponaiei anona viwalatonana. ‡ **17:5:** Abraham. Wei nonorana me Hebrewei anona dam maqamaqau amai. * **17:8:** Act 7:5 **¤ 17:10:** Act 7:8

ona bori. Lamna au parivainuağana matairana au tupuami ina mae-nonoa. ¹⁴ Wate aiai orotona nai matairana eğä au tupuana, lamna au parivainuağana bagibagina i viaigai ma lamna aubaina tauna ina viravağela.”

BADA, Sarai i parivainuağani

¹⁵ God Abraham i riwei i pa, “Awam eğä ma ġorei Sarai, wate ma ġorei Sarah. § ¹⁶ Tau ana viaiaini ma natum orotona ina vitupui. Anina ma ana viaiaini da ina vidam ġaġeġa aloi. Ma dam ai gulau maġamaġgau i taunei ina opu.”

¹⁷ Abraham i mae-peu ma i raudune ma i mutu-kaka ma au nuanuana i pa, “Amapo oroto ana madeğä 100 ma ina vinatuna bo? Ma Sarah ana madeğä 90 ma ina vinatuna bo?” ¹⁸ Ma Abraham God i riwei i pa, “Ma Ishmael menanare, uta viaiaini bo eğä?”

¹⁹ Wate God i riwa i pa, “Eğä! Awam Sarah natum orotona ina vitupui ma ma viwavai Isaac.* Au parivainuağana bagibagina tauna awarina ma ana epaepaia awarii ina mae-nonoa. ²⁰ Ma Ishmael aubaina, am nuabola a nonori. Ana viaiaini ma natunatuna ana vimäġai ma ana epaepaia ana vituai. Tauna dam 12 ai babada amai ma ana epaepaia ai dam ana vimäġai. ²¹ Wate au parivainuağana bagibagina ana kauēi Isaac maiteni. Ma wei marana nanare, madeğä ġelauna Sarah, Isaac ina vinatunei.”

18

Nelara tonuġa i nei Abraham awarina.

¹ Au benai Abraham ana numagara au metaetana i kiakiala. ² I taepai ma nelara tonuġa i 'nanai i maimairi. Maranai i 'nananai i ruba da au naoi i maeġaira ma i raudune.

³ Ma i riwa i pa, “Au bada. Mepa da u notai da tau anina, eğä ma tutelareu. ⁴ Waira ana neiai da aemi ana oğai ma ona vilauvitau ai au ġouna. ⁵ Lam ana veremi da ina vovai-virewapanimi ma muriae ona vaġai. Taumi o notai da o nei.”

Taui i paribelei, “Anina u ririweia ma kauēi.”

⁶ Anina ma Abraham laġiläġina i nae au numagara ma Sarah i riwei i pa, “Laġiläġina, am palawa aiaina baikena ma vaia ma palawa ma apui.”

⁷ Ma i ruba ma bulumakau orotona gaubona i vaia da ana taunola i verei ma i vokaukauei.

⁸ Anina ma Palawa ma mereki ma mereki ravi taputapui ma sia i neiai taui awarii au ġou da i am ma tauna i mae-paini.

⁹ Taui i paridadana i pa, “Awam Sarah mepa?”

Tauna i paribelei i pa, “Tauna numagara au orana.”

¹⁰ Taui tagogi Abraham i riwei i pa, “Riwa kaua da wei au marana nanare madeğä au ġelauna ana nenememei, lamna awam Sarah tevera orotona ina ġuni.”

Ma Sarah, ravai au muri numagara au metaetana, i rarautaniġana. ¹¹ Sarah ma Abraham i magura kaua ma Sarah ana vinatuna ana mara i kwa. ¹² Sarah i mutu-kaka ma i riwana-melei, “Tau ma awau a magura kaua ma au vinatuna ana mara i kwa. Ma amapo tagotagogina da duama ana morelaneli bo?”

¹³ **BADA** Abraham i paridadanei i pa, “Aiwai aubaina Sarah i kaka ma i riwa, ‘Tau a magura kaua ma riwa kaua da ana vinatuna bo?’ ¹⁴ Aiwai i piritiri

§ **17:15:** Sarai - Sarah: Wei wavai ruağā anoi wavalatona natuna wavinena. God Sarai wavana vouna i verei da ita viataataiei da tauna dam ġaġeġa aloi. * **17:19:** Isaac. Wei wavana Hebrewei anona i kaka.

guratana BADA au matana? Me a ririwem nanare, ana nememei awarim wei marana nanare madega au gelauna ma awam Sarah tevera orotona ina guni."

¹⁵ Sarah i rovo ma i bovi ma i riwa i pa, "Tau ega ata kaka."

Tauna i paribelana i pa, "Ega! Tam u kaka."

Sodom ana virarautua

¹⁶ Maranai nelara tonuuga i vomairi da ita nae, Abraham taui maiteni i nae da au etanai ita tuterei. Ma taui i 'nana gaira au Sodom, ¹⁷⁻¹⁹ ma BADA ana au nota i pa, "Aiwei marina ana kaei, ega ana tere-govaagi Abraham awarina. Abraham ana epaepaia ina vidam gaeagaena ma vivirewapanana ma taunei dam anatapui au dobu ana viaiaini. Tauna a vinei da natunatuna ina riwei ma taui natunatui ina riwei da BADA ana lawana ina votagotaigoi da aiaina ma jijimanina, ina kaukauei da tau Abraham a paripari-vainuagania ana kaei."

²⁰ Ma BADA Abraham i riwei, "Tau, vikaruwaagawaaga ma gamaagau a nonori da Sodom ma Gomorah melagaii ravai ai go'apoapoe i rata guratana.

²¹ A gaiigaira da ana inanai da wei vikaruwaagawaganriwa kaua bo ega."

²² BADA Abraham maiteni i maimairi ma nelara ruaga i nae au Sodom.

²³ Abraham i nei BADA awarina ma i riwa i pa, "Riwa kaua da rava aiaii ma vipupui rava apoapoei maiteni? ²⁴ Mepa da rava aiaii 50 au melagai, amapo melagaina ma vipupui bo? Ma rava 50 notaiei ma melagaina ega ma vipupui? ²⁵ Lamna ega ita ai, ma ega ma kaei. Tam ega rava aiaii ma virageni rava apoapoei maiteni. Nai kauai e kaukauei rava aiaii awarii, kauana tagogina rava apoapoei awarii e kaukauei, egateni! Tam rava anatapui au dobu tauetareina ma m etarana-kuelai tapa?"

²⁶ BADA i riwa i pa, "Mepa da rava 50 aiaii ana nelaagi au Sodom, dobuna ana voterei taui ai go'aiaii aubaina."

²⁷ Abraham i paribelei i pa, "Au BADA tau am molaka, wate tau wei babanina a vikarei aubaina amapo ana paridadana me. ²⁸ Mepa da rava 50 aiaii ma 5 ina dega, amapo melagaina ma vipupui bo?"

I riwa i pa, "Mepa da rava 45 kampa ana nelaagi lamna ega ana vipupui."

²⁹ Abraham i paridadana me i pa, "Mepa da rava aiaii 40 ava kampa u nelaagi?"

I riwa i pa, "Mepa da kampa 40, amapo ega ana kaei."

³⁰ Abraham i riwa i pa, "Au BADA, ega awariu ma gaiawa ma vianineu da ana babani me, mepa da 30 ava kampa ma nelaagi?"

I riwa i pa, "Mepa da 30 ava ana nelaagi, amapo ega ana kaei."

³¹ Abraham i riwa i pa, "Tau wei babanina a vikarei, mepa da 20 ava kampa ma nelaagi?"

I riwa i pa, "Mepa da 20 ana nelaagi lamna, ega ana vipupui."

³² Abraham i riwa i pa, "Au BADA, ega awariu ma gaiawa ma vianineu da mara tagogi ava ana babani me. Mepa da 10 kampa ma nelaagi?"

I riwa i pa, "Mepa da 10 ana nelaagi, amapo ega ana vipupui."

³³ Maranai BADA Abraham awarina i babani vorove, tauna i nae ma Abraham i nae ana au melagai.

19

¹ Ma raviraviai anela ruaga au Sodom i geta, Lot melagai au metaetana i kiakiala.* Maranai Lot taui i 'nanai, i vomairi da i nae awarii ma i raudune.

² Ma i riwa i pa, "Au babada, tau ami taunola a nei, ona nei au au numa.

* **19:1:** Melagai, gaiemei i gari-kwaviviroi; ma metaeta tagogi bo ruaga i tereterei. Weka i kiakiala gimara bo vibruborou ma i viviogatara.

Aemi ona ōgai ma ona matave. Maratomtomai ona vomairi da ami au aninae ona nae."

Ma taui i paribelei i pa, "Ēga! Tauai weka au deba ana matave."

³ Ma i riwana bagibagi da maiteni i nae ana au numa. Lot, palawa ēga yist[†] maiteni i apui ma taui i am.

⁴ Ma ita matave ma mai Sodom nelarai laralaragai ma magumaguri anata-pui i nei da numa i kwaipipini, ⁵ ma taui Lot i kwatuei i pa, "Nelara ruāga waguvarei i nenei awarim, taui mepa? Ma opuneiai awariai da ana viawawanei."

⁶ Ma Lot i opu taui awarii ma au murina metaeta i gudu. ⁷ Ma i riwei i pa, "Au rava a vivibāgaimi, ēga wei kauai apoapoei ona kaei. ⁸ Ona rautaniğaneu, tau natunatu waivinei ruāga, taui matatapu. Ana opuneiai awarimi da ami goana nanare ona kaei. Wei nelarai a neiai au numa lamna tau au taomana ma ēga aiwai awarii ona kaei."

⁹ Ma Sodom nelarai i paribelei i pa, "Ma maeria! Tam dobu āela ravam weka e mamae-gubai ma marina ūgoei da ma vibadabada. Marina ana viapoapoena-kauem ēga me taui ruāga!" Ma taui Lot au metaeta i dudu ratui da gudu ita rikai. ¹⁰ Wate nelara ruāga numa au orana urai i tere-opunei ma Lot i taina-ruei awarii ma metaeta i gudu. ¹¹ Ma nelara anatapui au metaeta matai i viaipotai mara tupuna ava da ēga tagotagogina metaeta ita inanai.

¹²⁻¹³ Anina ma nelara ruāga Lot i riwei i pa, "Tauai marina wei dobuna ana pupuni. BADA, vikaruwāgawāga mağamağau i nonori wei melagaina ravai awarii ma Tauna, tauai i paritawanelai da dobuna ana pupuni. Am dam ravai īlalai weka e mamae bo ēga? Natunatum nelarai ma waivinei ma poipoiam ma am rava aiavoi au melagai maemaei; ma taravaina-opunei!" ¹⁴ Ma Lot i opu natunatuna ai īgopapara awarii ma i riwei i pa, "BADA marina dobuna ina pupuni. Lağilağina, wei dobuna ona oputawanei." Ma taui i notai da tauna i vivinama.

¹⁵ Ma mara karea i tereterei ma anela Lot i vivibāgai da ita volağilağina. Ma i riwa i pa, "Ēga ita ai da ma irāge maranai BADA wei dobuna ina pupuni. Lağilağina awam ma natunatum maiteni ona opu." ¹⁶ Wate Lot i tatavira. BADA i goei da Lot ita vilawani. Ma anela Lot awana maiteni ma natunatui urai i vijijini ma melagai i taravaina-opunei.

¹⁷ Maranai melagai i opu-tawanei ma anela tagogi taui i riwei i pa, "Ona ruba ami lawana aubaina! Ēga au murimi ona inana ma ēga au wapu ona tumairi dadana. Ola aubaina ona ruba da ami lawana ēga ona vine-boai."

²³ Ma madeğä i gogogo ma Lot ana numa ravai maiteni au melagai Zoar i īgeta.[‡] ²⁴ Lamna maranai BADA salpa araratana marei i paritawanana īgaireiae me garewa, Sodom ma Gomorah melagaii au tepai. § ²⁵ Ma melagaii, wapu, rava anatapui ma aiwai gogogoi i aragibui. ²⁶ Ma Lot awana i vivimuri, i mae-tavirei ma i ravi-taputapui.

²⁷ Ma ubaubanai boiboği Abraham i vomairi ma i nae mepa BADA maiteni i bababani lana. ²⁸ Ma i 'nana īgaira Sodom ma Gomorah ma wapuna ana taputapuna ma kampa bau potopotona i 'nanai i īgēgæ. ²⁹ Maranai God nai melagaii ma wapuna i pupuni, tauna Abraham ēga ita notavai-nuavurui. Ma lamna aubaina God Lot i paritawana-opunei ma muriai nai melagaina i vipupui.

[†] 19:3: Eng. Yeast. [‡] 19:23: Hebrewei wava Zoar anona Aburu. § 19:24: Salpa lamna īgaima logalogana. Maranaina e ararata, lamna i vibola kaua ma puğuna i apoapoei.

21

Isaac i tupua

¹ Ma BADA Sarah i viaiaini ma i paripari-vainuāgani nanare i kaei. ² Ma God mara i vinevineia nanare, Sarah i duama ma i vinatuna. Natuna orotona i tupua, Abraham i magura ma natuna i tupua. ³ Abraham natuna i viwawai Isaac. ⁴ *Ma au pom 8 au murina Abraham natuna inina i bori me God i ririweia nanare. ⁵ Abraham ana madeğä 100 maranai wei kauai i tupua.

Abraham, Hagar ma natuna Ishmael i paritawanei

⁸ Isaac i rata ma i viedai ma Abraham lam ġaeġaena i vokaukauei ma i am gogona. ⁹ Ma Sarah Ishmael i 'nanai Isaac i vivinamei. Ishmael lamna Abraham natuna ġelauna, ana taunola Hagar Egyptei i ġuniġunia. ¹⁰ Ma Sarah Abraham i riwei, "Taunola wavinena ma natuna ma viopuni! Eġa ata ġoei da tauna am buderi ina vaia. Natu Isaac ainelana am buderi ina vaia."

¹¹ Abraham wei riwana i nonori ma i vinuabola kaua aubaina tauna natuna Ishmael. ¹² Wate God Abraham i riwei i pa, "Eġa natum ma alona ma vinuabolei. Am epaia Isaac wavam ina mairiei. Aiwei Sarah i ririwem ma kaei. ¹³ Wate am taunola wavinena natuna ana epaepaia ana vimaġai ma ana dam ina rata aubaina tauna tam natum." ¹⁴ Ubaubanai boibogi Abraham tamaina i vokaukauei ma waira i ġui ma Hagar i viavarai. Ma wavine natuna maiteni i paritawanei da i nelabalababa au mutulua.

22

BADA, Abraham ana tumaġana i raudadani

¹ Madeğä maġamaġa i kwa ma muriae God Abraham ana tumaġana i raudadani. God i riwa i pa, "Abraham!"

Abraham i paribelei i pa, "Tau weka!"

² Ma God i riwa i pa, "Natum tagotago Isaac nuanuam pouna, ma taravaini ma ona nae au dobu Moriah. Ma ola ana viatataem, kampa natum ma puloei aniamapu."

³ Mara i tom ma ubaubanai boibogi, Abraham i vomairi, ai i edari pulo apunana aubaina ma ana donki i vokaukauei. Ma ana taunola ruāga ma natuna Isaac i taravaini ma anatapui i nae gabu God i ririweiana kampa. ⁴ Tau i au pom tonuāga i babara ma Abraham i taepai ma gabu aueia i 'nanai. ⁵ Ana taunola i riwei i pa, "Weka ona mae. Donki ona paini. Tau natu maiteni ana nae nore ma God ana viborumei. Ma airuāga ana nememei awarimi."

⁶ Ma Abraham ai i tavana Isaac i viavarai. Tauna naipi ma ai mutuara i voai ma i negogona. ⁷ Tau i nena ma Isaac i riwa i pa, "Amau!"

Abraham i riwa, "Ee, ma babani natu!"

Isaac i riwa, "Ai ma ai mutuara awarita wate pulo aubaina sipu natuna mepa?"

⁸ Abraham i paribelei i pa, "Natu, God sipu ina vereta pulo aubaina." Ma airuāga i babara nae. ⁹ Maranai gabu God i ririweiana i ġeta, kampa aniamapu ġaimei i voai ma ai i vatari. Ma natuna Isaac urana ma aena i raġini ma aniamapu au tepana, ai i vatavataria kampa i vimataveni.

¹⁰ Abraham urana i viloloi da naipi i vaia da natuna ita virāgeni. ¹¹ Wate lamna maranaina BADA ana anela marei i riwa, "Abraham, Abraham!"

* 21:4: Gen 17:12; Act 7:8

Abraham i paribelei, “Tau weka!”

¹² Ma BADA ana anela i riwa, “Ega natum ma virañeni! Ega aiwai apoapoenia awarina ma kaei! Tam natum tagotago ega uta nuanei ma marina a aramaniei da tam anina God e vivivirei.” ¹³ Abraham i taepai ma sипу orotona i ‘nanai, donana ai rañarañai potopotona au orana i tapaiei. Ma i nae ma sипу i virañeni ma sia taputapuna i apui’ana pulo God awarina, natuna epaiana.

¹⁴ Ma lamna aubaina wei dobuna i ñorei, “BADA ina verena.” Lamna marana da marina rava e ririwa, “BADA ana au ola ina verena.”

¹⁵ Ma BADA ana anela marei Abraham i ñorei ¹⁶ “BADA i riwa, ‘Tam u voteleteleu ma natum tagotago ega uta nuanei. Tau wavauei a paripari-vainuañanim da ¹⁷ anina ana viaiainim ma am epaepaia ana vimañai me ubona au mara ma bubu au gera. Taui ai ñavia ina vovaiubai ma ai melagai ina vaia. ¹⁸ *Ma am epaepaia wavaiei dam anatapui au dobu ana viaiaini. Tam u voteleteleu aubaina wei ana kaei.” ¹⁹ Ma Abraham natuna maiteni i nae me ana taunola awari ma anatapui i nae me au Beersheba. Ma kampa i mae.

25

Esau ma Jacob i tupua

¹⁹ Wei lamna Abraham natuna Isaac ana virarautua. Isaac amana Abraham ²⁰ Isaac ana madeña 40 ma Rebekah i ravañi. Rebekah tauna Leban novuna aburuna; amai Bethuel. Taui mai Aram au Padan-Aram i mamae. ²¹ Rebekah aipoi ma Isaac i raupari BADA awarina da awana ita voagui. BADA ana pari i nonori ma Rebekah i duama. ²² Rañaraña i vivitua au manawa aubaina Rebekah i nae ma BADA i vibañai, “Aiwai aubaina wei e tuputupua awariu?” ²³ BADA i riwa i pa:

“Roaroa ruaga au manawam ina vidam ruaga,
ma vinatuna da dam ruaga ma taui ina viñavia vivira.
Tagogi ina virewapana telara
ma magurina aburuna awarina ina vitaunola.”

²⁴ Ana vinatuna ana mara i ñeta ma riwa kaua da rañaraña nelarai i ñuni. ²⁵ Natuevou opina lebalebarina ma inina ororona ma lamna aubaina i viwawai Esau.^{*} ²⁶ Natuna ñelauna i tuputupua turana au ae karea i vojjina ma i opu ma i viwawai Jacob.[†] Isaac ana madeña 60 ma awana rañaraña i vinatunei.

Esau, natuevou ana buder i verenei Jacob awarina

²⁷ Maranai rañaraña i vilaraga, Esau tauna rava aroarona. Wate Jacob rava genuguanana ma au numa maemaena. ²⁸ Isaac ana ñoana ñaeña Esau, aubaina sia moduei i vunuvunui amna i ñoei. Wate Rebekah, Jacob i ñoana-kauei.

²⁹ Mara tagogi Jacob gwada i vivitavi ma Esau i aroaro da i nei ma inina i garigari ma am i ‘rañe-kaua. ³⁰ Ma Jacob i riwei i pa, “Tau am a irañe kaua. Nai gwada lebalebarina ma taraiñui da ana anil!” (Wenanare i riwa aubaina wava i verei Edom).[‡]

* ^{22:18:} Act 3:25 * ^{25:25:} Mai Hebrew ai pona, inina ororona nonorana me Esau.

† ^{25:26:} Mai Hebrew ai pona, Jacob anona ae karea i vojjini. Wei lamna awanaina, anona lamna amkwalakwalana. ‡ ^{25:30:} Mai Hebrew au pona, Edom anona Lebalebarina.

³¹ Ma Jacob i riwa i pa, "Tam natuevou, Mara muriai amata ana buder i voägaëgaena ma vaia. Marina ma riweu da am buder i tau ma vereu ma gwada ana verem."

³² Esau i riwa i pa, "Tau am a iräge kaua ma natuevou buderina amapo eäga ina voagui, anina ma vaia!"

³³ Ma Jacob i riwa i pa, "Marina ma parivai-nuaägani da am buder i tau ma vereu." Ma Esau i parivainuaägana da natuevou buderina Jacob ina verei.

³⁴ Ma Jacob gwada i taraiägui ma palawa da Esau i verei ma Esau i am ma i uma ma i vomairi da i nae. Wenanare i kaei lamna Esau ana buder i eäga ita vinuabolei.

26

BADA i parivainuaägana da Isaac ina viaiaini me Abraham

¹ Gomara gäegaena i nei au Canaan, me wariaäga Abraham ana au mara i tupua nanare. Ma Isaac ana dam maiteni i gaira au melagai gäegaena wavana Gerar, kampa mai Philistia ai gula u Abimelek i mae. ² Ma BADA Isaac awarina i eäga ma i riwa i pa, "Eäga ma gaira au Egypt, ma dobu ana riwem kampa ma mae. ³* Weka ma mae-gubai, tam maiteni ana mae ma ana viaiainim. Wei dobuna anatapuna tam ma am epaepaia ana veremi. Ma Abraham aiwai a parivainuaägani ana kaei aubaimi. ⁴ Am epaepaia ana vimägai, ai maga me ubona au mara ma wei dobuna anatapuna taui ana verei. Am epaepaia awariei dam anatapui au dobu ana viaiaini. ⁵ Abraham ponau i nonori ma au babani ma au viaramana ma au tarawatu i votetelelei, lamna aubaina wei ana kaei am epaepaia aubai." ⁶ Anina ma Isaac au Gerar i mae.

28

Muriai Isaac i nae da au Beersheba i mae. Maranai tauna i magura kaua (ma matana i oaoa) natuna orotona keikeina Jacob, amana i morui tauna i viaiaini me tauna natuevou. Maranai tuana Esau wei i nonori, tauna amlona i gäigai kaua ma i góei da Jacob ita virägeni.

Isaac, Jacob i paritawanei Laban awarina.

¹ Isaac Jacob i kwatuei, i viaiaini ma i riwei i pa, "Eäga au Canaan awam ma vaia, ² wate ma vomairi ma ma nelaägilägina au Padan-Aram, gäogam Bethuel ana au dam ma kampa avum Leban natunatum waivinei e mamae, kampa awam ma vaia. ³ Ma God VIVIREWAPANA KAUCAUANA am tavine ina viaiaini ma ina viuaim ma natunatum ina vimägai ma tam dam borui gäegaei ina viamanem. ⁴* Ma tam am epaepaia maiteni ina viaiainim me Abraham i viaiaini nanare, da dobu marina e mamae-gubai, God Abraham i verevereia tam ma vibuderiei."

Jacob ana rauboni au Bethel.

¹⁰ Jacob Beersheba i netawanei ma i nenaue au Haran. ¹¹ Madeäga i neulai ma gabu au tagogi,* i gëta ma i rauvirai da i matave ma gaima tagogi i vaia ma i viunutanei. ¹² Ma i rauboni da tete i 'nanai, karena au dobu ma damona au mara ma God ana anela i gäegae ma i gäigaira. ¹³* Ma BADA, au

* 26:3: Gen 22:16-18 * 28:4: Gen 17:4-8 * 28:11: Gabu vivivireina. * 28:13: Gen 13:14-15

ririvana i maimairi ma i riwa i pa, "Tau BADA, Abraham ma Isaac ai God, dobu e matamatave lana tam ma am epaepaia ana verem. ¹⁴ Ma am dam ana vimağai da me doa pokauna ma ai parata ana viratai au lavaratei, rauanagei ma karuwabuei. Ma am epaepaia maiteni taumie i rava anatapui au dobu ana viaiaini. ¹⁵ Ma notai da tau au ririvam a mamae ma ana painim am au vağai. Ma ana neiana-melei aim wei au dobuna. Eğä ana voterem da aiwai a parivainuağanım ana kaei."

¹⁶ Jacob i matave vomairi ma i riwa i pa, "BADA anina weka e mamae ma tau eğä ata aramanei!" ¹⁷ Jacob i rovo kaua ma i riwa i pa, "Wei dobuna i vinirovorovo gağä! Wei anina God ana numa, Mara ana metaeta."

¹⁸ Ubaubanai boibogi Jacob i vomairi ma gaima i viviunutaneia i vaia ma i vitura-mairini da ita vimataira. Ma Olive monamonana i buloi gaima au tepana da i vovivirei God aubaina. ¹⁹ Dobuna i górei Bethel[†] (Melagaina au naona i góregorei Luz).

²⁰ Ma Jacob, BADA awarina i parivainuağana, "Mepa da tam au ririvau ma mae ma ma inana vaiteteu au vağai, lam ma gara ma vereu. ²¹ Ma lawalawaiu ana nememei amau awarina, lamna maranaina Tam tau au God. ²² Ma wei matairana a tereterei, weka ana viborumem, Ma aiwai u verevereu ana gimai da güta 10 ma güta tagogi ana veremelem."

35

BADA, Jacob i viaiaini

⁹ Jacob, Padan-Aramei* i nememei au Bethel. God i eğä me Jacob awarina ma i viaiaini ¹⁰ ma i riwei i pa:
"Tam wavam Jacob,

wate marina eğä ina górei Jacob
ma wavam youna Israel.[†]"

Ma i viwavai Israel

¹¹*ma i pa:

"Tau God VIVIREWAPANA KAUCAUANA
Ma vinatuna guratana ma ma vimağaimi
Am epaepaia ina virava-ğaegei ma dam borui ğaegei awarimei ina tupua
ma gulagulau mağamağau ina viamanesi.

¹² Dobu, Abraham ma Isaac a verei,
marina tam ana verem
ma am epaepaia
muriat wei dobuna ana verei."

¹³ Ma God i babani vorovei ma i netawanei. ¹⁴*God weka Jacob awarina i babani lamna matairana Jacob gana i vimairini. Ma au tepana wine i wağä ana pulo[‡]
ma Olive monamonana i buloi. ¹⁵ Weka God Jacob awarina i babani ma lamna aubaina wei gabuna i górei Bethel.*

* **28:14:** Gen 12:3; 22:18 † **28:19:** Wavana Hebrewei anona God ana numa. * **35:9:**
Padan-Aram Wei dobuna Aram au wapuna au Mesopotamia. Haran lamna melagai tagogi wei au dobuna. † **35:10:** Jacob anona amkwakwalawan. Israel anona God maiteni i viğägaiawa.
◊ **35:11:** Gen 17:4-8 ◊ **35:14:** Gen 28:18, 19 ‡ **35:14:** Wine i puloei pulo gelau maiteni. Jacob mataira i kaei da tauna i verena-melei God awarina. § **35:14:** Jacob wei gabuna i vovivirei God viborumana aubaina. * **35:15:** Bethel anona God ana numa.

Rachel ana irāge

¹⁶ Muriai Jacob ana dam maiteni Bethel i voterei ma i vāgai, ma taui uama i rata da au Ephrath ita āeta. Ma Rachel malana i vaia da ina vinatuna ma vinatuna i voiana-guratei ma ana iniviara i rata kaua. ¹⁷ Ma i voivoia ma iniviara i rata ma tauvipipavoa i riwa, “Ēga ma rovo! Tevera orotona āgelauna i tupua!” ¹⁸ Wate Rachel i’rairāge ma ana lavutu au damona ma tevera i viwawai “Ben-Oni.”[†] Wate amana i viwawai, “Benjamin.”[‡] ¹⁹ Ma Rachel i’rāge ma eta e nenaue au Ephrath (marina wavana Bethlehem) au ririvana i doboi. ²⁰ Ma Jacob gana i vimairini Rachel ana kokoaga au tepana da i vimataira. Matairana amadodo e mamae.

Isaac ana i’rāge

^{22b} Jacob natunatuna nelarai 12:

²³ Leah natunatuna:

Reuben; Jacob ana natuevou

Simeon, Levi, Judah, Isakar, ma Zebulun.

²⁴ Rachel natunatuna:

Joseph ma Benjamin.

²⁵ Bilhah - Rachel ana taunola wavine natunatuna:

Dan ma Naphtali.

²⁶ Zilpah - Leah ana taunola wavine natunatuna:

Gad ma Asher.

Wei lamna Jacob natunatuna anatapui au Padan-Aram i āguni.

²⁷ [‡] Ma Jacob i nememei amana Isaac awarina au Mamre au Kiriath-Arba; marina e āgoregoei Hebron. Abraham ma Isaac wariāga wei dobuna i mae-gubai. ²⁸ Isaac i mae da ana madēga 180 ²⁹ ma i magura kaua, i lavutu tawanana ma irāge ma amamana i votāgoi. Natunatuna Esau ma Jacob amai i doboi.

37

Joseph, tuatuana maiteni ai virarautua

¹ Jacob ana dam maiteni kampa i mae, wariāga amana weka i mae, mai Canaan ai au dobu.

² Wei lamna Jacob natunatuna maiteni ai virarautua.

Joseph tauna laraga ana madēga 17. Tauna tuatuana maiteni, amai awawana Bilhah ma Zilpah natunatui, amai ana sipu ma gote i paipaini. Wate Joseph tuatuana ai kaua apoapoe āgelaui amai i vibenabenamei.

³ Jacob ana au magura Joseph i tupua ma lamna aubaina natuna nuanuana i vai-kauei, āga me natunatuna āgelaui nanare. Ma gara girugirumana, maiana āgēgaena i kauei ma Joseph i verei. ⁴ Maranai tuatuana i ‘nanai da amai Joseph i āgona-guratei āga me taui, ma ai ora-apoapoe ai tevera awarina i rata ma āga ita bababani kaua awarina.

[†] 35:18: Ben-Oni lamna anona au iniviara natuna. [‡] 35:18: Benjamin lamna anona au oienatuna. Lamna anona au āgona bo au tauagu āgēgaena.

* 35:27: Gen 13:18

⁵ Waguvvara tagogi Joseph i rauboni ma maranai tuatuana ana rauboni i riwei, taui ai ora-apoapoe i virata-guratei. ⁶ Joseph i riwa, “Ona rautaniğana ma au rauboni ana riwemi. ⁷ Anataputa au wapu *witi* ta bawabawai. Ma tau au bawa au pouna i mairi ma taumi ami bawa i kwaviviroi ma i rauduneli!” ⁸ Ma tuatuana i riwa, “Tam u notai da ma vibada bo? Ma tam ma vibadelai bo?” Ma Joseph ana babani ma ana rauboni aubaina taui amloi i ġaigai guratana.

Joseph i gimarei

¹² Mara tagogi Joseph tuatuana amai ana *sipu* ma *gote* i taravaini ma i naiei au Shekem ma kampa i paini. ¹³ Ma Israel (wavana ġelauna Jacob) Joseph i riwei i pa, “Tuatuam au Shekem *sipu* ma *gote* e paipaini. A ġoem da ma nae taui awari.”

Joseph i vianina ma i riwa, “Anina ana nae.”

¹⁴ Amana i riwa i pa, “Ma nae tuatuam ma ġamoġamo ma i ‘nanai, taui anina bo eġa, ma ma nememei da ma riweu.” Ma Joseph i paritawanei. Hebron wapuna i netawanei ma i nae.

Maranai au Shekem i ġeta, ¹⁵ ma kampa au wapu i kwavikwaviviro ma oroto tagogi tauna i ‘nanai ma i riwei, “Aiwai e baibaei?”

¹⁶ Joseph i paribelei, “Tau tuatuau a baibaei, taui ai *sipu* ma *gote* e paipaini. Uta riweu taui mepa?”

¹⁷ Tauna i paribelei i pa, “Taui i nae. A nonori i bababani i pa, ‘Tana nae au Dothan.’”

Anina ma Joseph tuatuana i votaġoi da au Dothan i nelāġai.

¹⁸ Maranai tuatuana matai i tawanei ma Joseph i ‘nanai i nenei ma i aramanei da tauna. Muriai da ita ġetai taui ai oga i tarai da tauna ita viraġeni. ¹⁹ Tau i babani vivira i pa, “Taurauboni e nenei. ²⁰ Ona nei tana vunui ma waira dogona paipairana au orana tana tawana ġairei. Ma tana riwa da ġamoġamo moduei tauna i viraġeni. Ma tana inanai ana rauboni mena ina ġo.”

²¹ Wate Reuben ai ogatara i nonori, ma i ġoei da ana tevera ita gagaloei ma i riwa i pa, “Eġa ana lawana tana vaitawanei.” ²² “Eġa tana viraġeni. Tana tawana ġairei waira dogona paipairana au orana weka au mutulua ma eġa tupuana tana vodadan.” Reuben wenanare i babani aubaina i ġoei da ana tevera ita naiana-melei amana awarina.

²³ Maranai Joseph i ġeta tuatuana awarii, tauna i vojjini ma ana gara girugirumana i ġiġi-tawanei. ²⁴ Ma i vaia ma i tawana ġairei waira dogona au orana.

²⁵ Ma taui i kiala da i amam ma i taepai da dam mai Ishmael i ‘nanai au Gilead da i nenei au Egypt. Taui ai gimara lam anitavidagiai ma bunama *mur** au kamel i vigerui.

²⁶ Judah varevareina i riwei i pa, “Aiwai aiaina tana vaia mepa da ata tevera tana viraġeni ma tana moru. ²⁷ Ona nei ma tana gimarei dam mai Ishmael awarii ma eġa urataiei tarana ina toi, tauna ata tevera, tara tagogi.” Ma varevareina i vianina. ²⁸ Ma maranai taugimara mai Midian† i ġetai, Joseph

* ^{37:25:} MurMyrrh. Wei dobuna ravai ai bunama ġabuabuna ma ana nola i maga. ^{† 37:28:} Act 7:9 ^{† 37:28:} Buka taugirumana dam wavai ruaga i terei, mai Ishmael ma Midian, wate mepa da taui dam tagogi.

tuatuana tauna dogoei i taina-epai ma i gimarei mai Ishmael awarii maiana silva 20 ana ruva nanare ma taui i naiei au Egypt.

²⁹ Muriai Reuben i nememei da au dogo i 'nana ġaira, ma Joseph kampa ega ma i vinuabola kaua ma ana gara i sikai. ³⁰ Ma i nae me ana roaroa awari ma i riwa, "Ata tevera kampa ega. Aiwai ana kaei?"

³¹ Anina ma taui gote i vunuui ma au tarana ana gara i virai. ³² Ma ana gara i naiei amai awarina ma i riwei i pa, "Tauai wei garana a nelaġai. Ma inanai wei natum ġarinei bo ega?"

³³ Amai gara i 'nanai ma i riwa, "Anina wei tau natu ana gara. Ġamoġamo ġaġaiawai natui i vunuui. Oo natu! Ġamoġamo natu i uta-sikasikai."

³⁴ Ma Jacob i vinuabola kaua ma ana gara i sikai. Ma ġamoġamo opina i oteni ma natuna i moguei da nawaravi biaġa i kwa. ³⁵ Ana numa ravai i nae awarina da ita vinuaubai. Wate tauna vinuauba i geduaiei ma i riwa i pa, "Ana tou ma natu ana moguei da au dogo ina tereġaireu ma ana nae mepa natu i nenelana." Ma natuna i touei.

39

Potiphar awana, Joseph i rauoġarei

¹ Dam mai Ishmael Joseph i ġairei au Egypt, ma Potiphar tauna i gimarai da ana taunola. Potiphar tauna Egyptei ma sorodia ai bada ġaġaena.

² ✧BADA Joseph i mae-ratui ma i voagui da anatapuna aiaina i kaukauei ana bada aubaina. Tauna Potiphar ana au numa i mae. ³ Potiphar i 'nanai da BADA Joseph i mae-ratui ma i voagui da aiwai anatapuna i kauana-kauei, ⁴ ma wei Potiphar i vinuaiaei ma Joseph i terei da tauna aubaina ina nola, ma ana taunola numa au orana, ma ana purapura anatapuna ina vibadei. ⁵ Nai marana da i nenai, Joseph awarinei ma BADA Potiphar ana numa orana ravai ma ana purapura anatapui au numa ma ana au wapu i viaiaini.

⁶ Anina ma Joseph vaivai i verei da Potiphar ana purapura anatapui i paini, ma ana bada ana nola da am ava ina paipaini.

Joseph i tupua da karawata ma inanana aiaina. ⁷ Kampa ega ita mae-pora ma ana bada awana Joseph i 'nana rauoġarei ma i riwei i pa, "Ma nei tana matave."

⁸ Wate Joseph i geduai ma wavine i riwei i pa, "Ma i 'nana, tau au bada weka i tereu da a vivipaipai ma lamna aubaina tauna ega aiwai numa au orana ina vinuabolei. Tauna ana purapura anatapuna au urau i terei. ⁹ Tau au rewapano wei au numana nanare tauna, ma ega aiwai ita nuanei anina tam ainelam. Menanare da kaua apoapoena ana kaei da God au matana au ġoia ina apoapoe." ¹⁰ Wavine marana patapatai Joseph i rarauelari da maiteni ita matave, wate Joseph i gedugeduaui ma i nene-tawanei.

¹¹ Mara tagogi Joseph i nae au numa da ita nola, ma kampa ega taunola ġelau. ¹² Ma Potiphar awana i nae ma Joseph ana au kareko i voa ma i riwa i pa, "Ma nei tana matave!" Wate Joseph i ruba-opu au doa ma kareko wavine au urana i voterei.

✧ 39:2: Act 7:9

¹³ Wavine i 'nanai da Joseph i ruba-opu ma ana gara au urana i voterei, ¹⁴ ma wavine ana taunola i kwatuei da i nei ma i riwa i pa, "Weka ona inana! Wei Hebreweina awau i neiai awarita, i vinameta. I nei awariu ma i ġoēi da ita viawawaneu wate tau garara a vikarei. ¹⁵ Ma i nonori a garagarara ma i ruba-opu ma ana kareko i ruba-tawanei."

¹⁶ Ma wavine kareko i paini da awana i nememei au numa. ¹⁷ Ma wavine riwana tagogina awana i riwei i pa, "Wei Hebreweina tam u neiai awarita, i vinameta. I nei ma i ġoēi da ita viawawaneu. ¹⁸ Wate maranaina a garagarara, tauna i ruba-opu ma ana kareko au ririvau i voterei."

¹⁹ Potiphar awana ana babana i nonori ma amlona i ġaiġai kaua. ²⁰ Anina ma tauna Joseph i vaia ma panipani au numana i tawana-ruiei, mepa gulau ana panipani e mamae ma kampa i mae.

Maranai Joseph au panipani-numana ²¹ ✽BADA Joseph i mae-ratui ma i viaiaini, lamna aubaina da panipani taupainina Joseph i vinuaiae. ²² Ma tauna Joseph i terei da panipani ravai ita vibadei ma nola au urana i terei.

²³ Panipani taupainina ana nuabola ega aiwai, aubaina Joseph aiwai anatapuna i paipaini. Ma BADA tauna i mae-ratui ma i voagui da aiwai anatapuna i kauana-kaei.

40

Joseph, taui ai rauboni anoi i vieġei.

¹ Ma mara tagogi Pharaoh* ana wine taupainina ma palawa tauapuina babadai, i kauana-boai Pharaoh awarina. ² Pharaoh amlona i ġaiġai babadai ruāgai awari. ³ Ma i vaia ma panipani au numana i terei mepa Joseph i mamae lana, sorodia ai bada ana au numa. ⁴ Sorodia ai bada wei ruāgai i naiei Joseph awarina ma tauna ravai i paini. Tau i mae-guratana au panipani numana.

⁵ Waguvvara tagogi babadai ruāgai panipani au numana i rauboni. Ma ai rauboni anoi taputapunei ava.

⁶ Ma ubaubanai maranai Joseph i nei awari ma i 'nanai da taui ega ita vinuaiai. ⁷ Ma ruāgai i paridadanei, "Aiwai aubaina naomi i peu?"

⁸ Taui i paribelei, "Tauai airuāga a rauboni ma ega aiai da ai rauboni anona ita vieġelai."

Joseph i riwa, "God ainelana rauboni e vivieġai. Ami rauboni ona riweu."

⁹ Anina ma wine taupainina ana rauboni Joseph i riwei, "Au rauboni au orana grape ġoroġorovana a inanai au naou. ¹⁰ Ma ġoroġorovana raġaraġana tonuġa. Ma i raurugu ma i talai ma anona tapina i magura. ¹¹ Pharaoh ana aniuma kelakana a vovojjini ma grape a purai ma au kelaka a buloi da Pharaoh a verei."

¹² Ma Joseph tauna i riwei, "Am rauboni anona wei. Grape raġaraġana tonuġa, anona lamna au pom tonuġa. ¹³ Au pom tonuġa au murina, Pharaoh ina tere-opunem ma am au nola ina tere-melem. Ma tam, Pharaoh ana aniuma kelakana au urana ina tere-melei, me au noana nanare. ¹⁴ Wate maranai wei gabuna u opu-tawanei ma aiwai anatapuna ina ai-me. Tau ma notaiu, am i viaiai ma kaei da au nuabola Pharaoh ma pariverei da panipani-numanei ina tere-opuneu. ¹⁵ Pharaoh ma riwei aiwai awariu i tupua. Mai Hebrew ai au

* **39:21:** Act 7:9 * **40:1:** Mai Egypt ai waavalatona i ġorei Pharaoh. Wei lamna ana vaivai ma ega wavana.

dobel i daneneu ma weka i neiaiu, wate tau ega aiwai ata kauana-boai ma weka au dogo i tawaneu."

¹⁶ Ma palawa tauapuina i 'nanai da Joseph nuaiai riwana i viegai ma i riwa, "Tau nanare a rauboni. Palawa irigana tonuga au kolau a terei. ¹⁷ Iriga au tepana, lamna palawa apuapunana tapuna ma tapuna Pharaoh aubaina, wate kiu i nei ma au kolau, au iriga palawa i amam."

¹⁸ Joseph i paribelei i pa, "Am rauboni anona wei. Iriga tonuga lamna au pom tonuga. ¹⁹ Aupom au vitonuina, Pharaoh panipani-numanei ina tere-opunem da uam ina borituini ma tupuam ai au tepana ina vitakei ma kiu ina nei ma vioam ina ani."

²⁰ Ma au pom au vitonuina, lamna Pharaoh ana tupua marana ma torela gaeagaena i kaei, ana gabemani babadai aubaii. Ma ana wine taupainina ma palawa tauapuina panipani-numanei i tere-opunei ma i neiai Pharaoh awarina, ana gabemani babadai au matai. ²¹ Ana wine taupainina, ana au nola i tere-melei me au naona nanare. Ma tauna, Pharaoh ana aniuma kelakana au urana i tere-melei. ²² Wate ana sorodia i egari da ana palawa tauapuina uana i borituini ma tupuna ai au tepana i vitakei. Joseph menanare rauboni i vivieganei, nanare i tupua.

²³ Wate wine taupainina, Joseph nuanuana i vuru ma ega ita vinua-notenotei.

41

Pharaoh ana rauboni

¹ Ma madega ruauga i kwa, ma Pharaoh i rauboni da tauna waira Nile au adana i maimairi. ² Ma bulumakau 7 aiaii ma dododoi wairei i geta ma waira au adana gidagida i amam. ³ Ma bulumakau 7 apoapoei ma kirakiramai wairei i getai da bulumakau aiaii au ririvai i raumairiei waira au adana. ⁴ Bulumakau 7 apoapoei ma kirakiramai i vomairi da bulumakau 7 aiaii ma dododoi i lawana-pai. Anina, ma Pharaoh matana i kala ma i aramaner i rauboni.

⁵ Ma i matave me ma mara viruaina i rauboni da witi aina tagogi ma rovei 7 aiaii ma dododoi i 'nanai. ⁶ Anina ma witi rovei 7 muriai i gogogo wate rauanauga i ravi da i jinajina. ⁷ Ma witi rovei jinajinai 7 i vomairi da witi rovei dododoi 7 i lawani. Anina ma Pharaoh matana i kala ma i aramaner i rauboni.

⁸ Ubaubanai Pharaoh nuanuana i bolai ma riwa i paritawanei da rauboni tauviegai ma nuaulaulai anatapui au Egypt i nei. Ma ana rauboni i riwei ma ega aiai ravana da ana rauboni anona ita viegei.

⁹ Ma wine taupainina Pharaoh i riwei, "Amadodo ana rupena da tau a kauana-boai. ¹⁰ Mara tagogi tam amlom i gaigai palawa tauapuina ma tau awariu, da u paniai ma sorodia ai bada ana au numa a mae. ¹¹ Ma waguvura tagogi tauai tagotagogi ava a rauboni ma ai rauboni anoi taputapunei ava. ¹² Laraga Hebrewei kampa tauai maiteni, tauna sorodia ai bada ana taunola. Ai rauboni a riwei ma tauna ai rauboni anona i viegelai ¹³ Ma tauna aiwai i ririweia nanarena i tupua. Tau u tere-meleu au au nola ma palawa tauapuina u virageni."

¹⁴ Ma Pharaoh, Joseph ana riwa i paritawanei ma panipani-numanei lagilagina i neiai. Joseph i viamgari ma ana gara aiaina i oteni. Ma i naie Pharaoh awarina.

15 Ma Pharaoh Joseph i riwei, "Waguvurai a rauboni ma ega aiai au rauboni anona ita viegeu. Wate rava i riwa da maranai tam rauboni e nononori, lamna anona e viviegai."

16 Joseph i paribelana, "Tau ega tagotagogina, wate God am rauboni anona ina verem da oram ina viubai."

25 Joseph i paribelei, i pa, "Oo bada, rauboni ruagai anoi tagogina. God aburuna ava da aiwai ina kaei lamna gulau i viatataiei. **26** Bulumakau dododoi 7, ma witi rovei aiaii 7, lamna maura madegana 7. **27** Bulumakau kirakiramai 7 muriai i nei, ma witi rovei jinajinai 7, lamna anona amapo madegana 7 au orana gomara.

28 —Aiwai a ririweia, nanare ina tupua. God i viatataiem da aiwai ina kaei. **29** Madega 7 au orana, lamna maura gaegeena Egypt au anatapuna. **30** Wate au murina, gomara gaegeena ina mae da madega 7 da Egypt ana maura marana rava nuuanuai ina vuru ma gomara rava ina vipupui. **31** Gomara ina rata kaua da maura marana nuuanuata ina vuru. **32** God i vianina da wei ina tupua ma ega barana ina uama, lamna aubaina rauboni ruaga i verei.

33 —Au bada, tam, oroto nuaulaulana ma notanotana uta vinei da Egypt ita vibadei. **34** Wei uta kaei, babada uta terei Egypt au anatapuna da tuaruta au marana guta vi-five-na ita viai madega 7 maura au marana. **35** Ma rewapanma verei da au maura, taui lam ina tami da au anara ina vidamni ma ina paini. **36** Wei lamii ina tereriei rava aubaii maranai madega 7 gomara au Egypt ina nei. Ma wei taunei, mai Egypt ega am ina irage.

37 Anina, ma Pharaoh ana gabemani maiteni oga-tarana i vianinei. **38** Ma i riwei i pa, "Mepa rava gelauna tana nelaigai me Joseph ma God Aruana tauna au orana e mamae?"

39 Anina ma Pharaoh, Joseph i riwei, "God wei anatapuna i viatataiem, ega aiai gelauna nuaulaulana ma notanota kauana me tam. **40** * Tam ana terem da au dobu ma vibadei ma au rava anatapui am riwa ina voletelelei. Tau Pharaoh, ma am rewapanma tau ainelau au rewapanma ega ina getawanei."

41 Ma Pharaoh i riwa, "Marina tau a vinem da Egypt anatapuna ma vibadei."

42 Ma Pharaoh au urana ana vigulau ringna i votawanei ma Joseph au urana i terei,* ma gara maiana gaegeena i vioteni ma sein goldei au uana i tere-tagonei.

45 Ma Pharaoh Joseph wava Zaphenath-Paneah,[†] i verei ma mai On ai pirisi Potiphera [‡] natuna guguinina Asenath, Joseph i verei da awana. Anina ma Joseph, dobu Egypt i vibadei.

46 Joseph ana madega 30 ma wei vibadana i vaia. Ma Joseph, Pharaoh i netawanei ma Egypt i naeni ma i tuvirevirei. **47** Maura gaegeena i nelaigai madega 7 au orana. **48** Joseph ai maura gelaui i tami maura madegana 7 au orana au Egypt, ma au melagai nununai i tere-kauei ma i paini. Melagai anatapui ai lam au anara i terei. **49** Joseph lam i vidamni da olana i mairi me bubu au gera ma iavana i kauana-avei aubaina lam i rata dewadewa.

* **41:40:** Act 7:10 * **41:42:** Mataira da Joseph, Pharaoh ana rewapani ma ana riwei i nolanola.

[†] **41:45:** Safenat-panea Egypt ai ponei anona God i bababani ma i lawana. [‡] **41:45:** On Wei lamna dobu wavana, ma wavana gelauna lamna Heliopolis. Wei au dobuna rava, madega i raudunelei.

⁵³ Ma maura madeğana 7 au Egypt au damona i ġeta. ⁵⁴ *Ma gomara madeğana 7 i raukarei, me Joseph i ririweia nanare. Gomara dobu au anatapuna, wate Egypt au anatapuna lam i mamae. ⁵⁵ Maranai mai Egypt raumolagau i vikarej, taui Pharaoh i vibagai lam aubaina. Ma taui i riwei da ita nae Joseph awarina ma tauna aiwai i ririweia ita kaeui.

⁵⁶⁻⁵⁷ Maranai gomara Egypt anatapuna i vaia, Joseph anara i votawatawanei ma lam mai Egypt awari i gimarei. Anina ma gomara i rata kaua dobu au anatapuna da rava anatapui i nei Joseph awarina au Egypt lam gimarana aubaina.

42

Jacob, natunatuna i paritawanai au Egypt

¹ Ma au Canaan Jacob i nonori da au Egypt lam ma natunatuna nelarai i riwei, “Aiwaina da o mamae labalababa?” ² *Anina ona rautaniġana! A nonori da lam au Egypt. Ona ġaira kampa ma aubaita lam ona gimarai da tana lawana ma ega tana iraġe.”

³ Anina ma Joseph varevareina ten i ġaira au Egypt da lam ita gimarai.

⁴ Wate Jacob ega Joseph ana tevera oiena Benjamin ita paritawanai aubaina i rovo mepa da aiwai apoapoena awarina ita tupua. ⁵ Taui rava ġelaui maiteni i nae au Egypt da lam ita gimarai aubaina gomara ġaeġaena dobu Canaan maiteni i vaia.

⁶ Joseph i vibada ġaeġaena au Egypt ma tauna lam i gimigimarei dobu anatapui ravai awari. Varevareina i ġetai ma Joseph au naona i mae-ġaira au doa ma i raudune. ⁷ Joseph taui i 'nanai ma maratagogi i aramanei da taui aiavoi ma i kauana-melei da apamina taui ega ita aramanei. Ma riwa bagibaginei i vitara-virevirei, “Taumi meiei o nei?”

Taui i paribelei, “Tauai Canaanei a nei da lam ata gimarai.”

⁸ Joseph tuatuana i 'nanai da i aramanei, wate taui ai tevera i vinua-nainei.

⁹ *Ma ana rauboni wariaġana i notai ma i riwei, “Taumi i paritawanemi da ai dobu ana ġokokokara ota inanai bo.”

¹⁰ Taui i paribelei, “Oo bada ega! Tauai am laralaraga a nei da lam ana gimarai.”

²¹ Ma taui i babani vivira, “Nai maranaina ata tevera ana ora-viarana agu i toutouei awarita ma, ega tata rau-nu'apoapoelei. Tauta ata wavu lamna kovoġana marina ta vaivaia.”

²² *Reuben i paribelei, “Nai maranaina a riwemi, ‘Ega ata tevera ona vodadanil’ Wate taumi ega ota rautaniġaneu. Marina ata tevera tarana kovoġana ta vaivaia.” ²³ Joseph Egypt ponanei i bababani ma rava ġelauna taui ai ponei i paripari-verei. Wate taui ega ita aramanei da Joseph ai babani i nononori.

45

Joseph i vieġana-melei

* 41:54: Act 7:11 * 42:2: Act 7:12 * 42:9: Gen 37:5-10 * 42:22: Gen 37:21-22

⁴ Joseph varevareina i riwei, “Ona nei au ġereğereu.” Ma taui i nei au ġereğerena. Ma i babani, i pa, “Tau ami tevera Joseph, mai Egypt awari o gimareu. ⁵ Wate ega orami ina bolai, ma ega ami rava maiteni tau o gimareu aubaina ona viamparipari. Wate God au naona i paritawaneu da rava ata vilawani. ⁶ Wei gomarana dobu e viviapoapoeni marina madega ruaga i kwa. Wate madega five gelaua e mamae da ega tana ipi bo tana tuaruta. ⁷ God i aipari-tawaneu da taumi ma ami dam ravai maiteni ata vilawanimi, ma ami dam avena ita pupu. ⁸ Ma ega taumi weka ota paritawaneu wate God, ma tauna i tereu da Pharaoh ana taunola ai bada gaegaena ma ana numa ma aiwai anatapuna au Egypt a vivibadei. ⁹ ⁸ Marina lagilaçina ona nae me amau awarina ma ona riwei, ‘Natum Joseph wenanare i riwa, God i tereu da Egypt anatapuna a vivibadei, ma tam lagilaçina ma ġairai awariu. ¹⁰ Tam au ġegereu ma mae au Goshen; ma nanare natunatum ma ġogogam ma am ġamoġamo ma aiwai anatapuna ġarimei. ¹¹ Gomara madegħana five amapo e mamae, aubaina tau lam ana verem. Mepa da wei ega ana kaei tam ma am dam ma am laraga ma am ġamoġamo anatapui ina vinuapoapoe ma ina raumolaġau.’”

²⁵ Anina ma Joseph tuatuana Egypt i opu-tawanei ma i nae me amai Jacob awarina au Canaan. ²⁶ Ma taui Jacob i riwei, “Natum Joseph lawalawaina e mamae, ma tauna marina Egypt e vivibadei.” Jacob i vinuanaina ma nai babani ega ita vitumaġanei.

²⁷ Wate taui aiwai anatapuna Joseph i ririweia amai i pariverei. Ma Joseph ana anigeru i paritawanei da Jacob ita vigerui da ita naiei au Egypt. Maranai wei i ’nanai, Jacob ana nota i nememe. ²⁸ I pa, “Tau marina a aramanei da natu lawalawaina e mamae, ma ana nae da ana inanai ma muriai da ana iraġe.”

46

Jacob, natunatuna ma ġoġogħana maiteni i nae au Egypt.

¹ Anina ma Jacob ġarinei anatapuna maiteni i nae au Egypt. Ma au Beersheba i ġeta, ma kampa pulo i apui amana Isaac ana God awarina. ² Ma waguvvarai God raubonie i babani i pa, “Jacob! Jacob!”

Ma tauna i paribej, “Tau weka.”

³ God i riwa, “Tau God, amam ana God. Egypt ġairana ega ma rovoe, aubaina tau am epaepaia ai dam boruna ana vimägħi kampa. ⁴ Tau maiteni tana nae au Egypt ma am epaepaia ana neiana-melejai wei au dobuna. Joseph amapo au ririvam, maranai ma iraġe.”

⁵ Jacob, Beersheba i voterei, ma natunatuna nelarai amai i vojjini, ma anatapui awawai ma natunatui maiteni, au anivigeru Pharaoh i paripari-tawaneiana i geru. ⁶⁻⁷ ⁸ Ai ġamoġamo ma ġariei anatapuna au Canaan i vaivaini i naiei au Egypt. Anina ma Jacob, natunatuna nelarai ma waivinei ma ġoġogħi ma ana numa ravai anatapui i nae au Egypt.

²⁸ Jacob Judah i aiparitawanei au Egypt da Joseph ita riwei da au Goshen ita nebelei. Maranai i ġeta. ²⁹ Joseph ana chariot i gerui ma i nae au Goshen.

⁸ 45:9: Act 7:14 ⁸ 46:6-7: Act 7:15

Maranai amana i nebelei, i taragwabai ma i tou guratana. ³⁰Jacob Joseph i riwei, “Naom a inanai ma a aramanei da tam lawalawaim, marina ana nuaubau ana iraäge.”

48

Jacob, Ephraim ma Manasseh i viaiaini

¹ Wei kauai au murina, rava Joseph i riwei, “Amam i doria.” Anina ma natunatuna Manasseh ma Ephraim i taravaini ma i nae amana da ita inanai.

² Rava tagogi Jacob i riwei, “Natum Joseph i ġetai da ina inanaim.” Jacob doridoriani ma i voguratei da i vomairi ma ana animatave au tepanai i kiala.

³ [†]Anina ma Jacob natuna Joseph i riwei, “God VIVIREWAPANA KAUCAUANA awariu i ega au Luz (Bethel) au Canaan ma i viaiainiu. ⁴ Ma i riweu, ‘Natunatum ana vimägai ma am epaepaia ai dam ana viratai; wei dobuna am epaepaia ana verei da ina viġariana-nonoei.’

⁵ —Ma lamna Aubaina ġoġogħau ruāġa Manasseh ma Ephraim au Egypt tħuputpuu muriai da a nei; lamna tau ana vaia da natunatu me natunatu Reuben ma Simeon. ⁶ Roaroa muriai tħuputpuu lamna tam ġarimei; ma ai buder Ephraim ma Manasseh awariei ina vaia.”

¹³ Anina ma Joseph natunatuna ruāġa i neiai Jacob awarina, Ephraim amana au oienam lamna Jacob au kelakelauna ma Manasseh amana au kelakelauna lamna Jacob au oienam ¹⁴ Wate Jacob uraoiena i tere-taġonei ma Ephraim au kolana i terei avena da tauna umau, ma ura-kelakelauna i tere-taġonei da Manasseh au kolana i terei avena da tauna natuevou.* ¹⁵ Anina ma Joseph[†] i viaiaini i pa,

“God. Tam Amau Isaac ma ġoġau Abraham ai God,
God taupainiu au lawana au anatapuna,

¹⁶ Ma am anela taugagaloeu au anatapuna wei roaroai ma viaiaini!

Ma wavau ma amamau wavai awarri ina mae-nonoa
ma a raraupari da ai dam ma viratai au dobu.”

¹⁷ Wate maranai Joseph i nanai da amana aiwai i kaukauei ma tauna ega ita vinuiai; ma amana urana Ephraim au kolana ita vaitawanei ma Manasseh au kolana ita terei. ¹⁸ Joseph amana i riwei, “Amau ega nanare. Wei tauna natuevou uraoiem au kolana ma terei.”

¹⁹ Wate Amana i riwa, “Natu! Tau a aramanei aiwai a kaukauei. Manasseh maiteni ana dam ina rata kaua. Wate ana tevera wavana ina rata ma ana dam ina rata dewadewa ega me tuana.” ²⁰ Anina ma Jacob roaroa nai marana i viaiaini i pa,

“Mai Israel wavam ina latoni maranai e viviaiainā, taui ina riwa,
Tauai a raraupari da God ina viaiainim me Ephraim ma Manasseh i viaiaini nanare.”

* **48:3:** Gen 28:13-14 * **48:14:** Tau ai nota da au oienam kialana lamna kaua bo nota ġaegħena ma ega me au kelakelauna kialana nanare. Lamna Aubaina Jacob nimana au oienam tevera au kolana i tereterei tauna amapo viaiainā ġaegħena ina vaia ega me ġelauna nanare. Lamna Aubaina Joseph i baiei maranai Jacob nimana au oienam tevera umauna au kolana i terei. † **48:15:** Maranai Jacob ġoġogħana i viaiaini, tauna Joseph i viaiaini.

Wenanare lamna Ephraim wavana i ailatoni ma muriae Manasseh wavana.

²¹ Ma Israel, Joseph i riwei, “Tau aburuna ava da ana irāge. Wate God awarim ina mae da ina naiana-melem au Canaan, amamam ai au dobu.”

49

Jacob, Judah i viaiaini

⁸ “Judah, varevareim ina voepaepaim,
ma amam natunatuna ina raudunelem
aubaina tam am āgavia au uai ma voa ma ma vovaiubai.
⁹ Judah natu, tam me lion natuna,
ana sia i am vorovei da i amruruna ma e matamatave,
ēga aiai ana matave ina viapoapoeni!
¹⁰ Gulau ana jīgōna Judah ina vojjini
ma ana epaepaia ina vibada nonoa,
anina da jīgōna tāniwagana ina nei
maranaina dobu anatapui ravai tauna ina rauduneli ma ina viborumei.”

³³ ♀ Ma Jacob natunatuna awarii i babani vorovei, ma tauna ana au ani-matave i rauvirai ma i 'rāge.

50

Joseph, tuatuana i vinuaubai

¹⁵ Ma maranai Jacob i 'rāge, Joseph tuatuana i rovo ma i riwa, “Mepa da Joseph amlona ina āgāgai ma ina raubiwa, kaua apoapoena awarina ta kauei aubaina.” ¹⁶ Ma lamna aubaina riwa i paritawanei Joseph awarina i pa, “Amata maeninai ma wenanare i riwelai i pa, ¹⁷ Joseph wenanare ona riwei, “Tuatuam kaua apoapoe kaukauana awarim i kauei. Wate a īgoei da ai kaua apoapoe ma nota-tawanei.” “Tauai amam ana God a vovoepaepai, ma a vivibāguratem da ai īgo'apoapoe ma nota-tawanei.” Maranai Joseph wei riwana i nonori tauna orana i viara kaua ma i tou.

¹⁸ Anina ma tuatuana i nei ma au naona i mae-peu ma i riwa, “Ma inanai tauai am taunola a nei.”

¹⁹ Wate Joseph tauui wenanare i riwei, “Tau īgoa ona rovoeu, tau īgoa God da ana kovogimi. ²⁰ Wariaāga o īgoei da ota viapoapoenu wate God i virai da aiaina i kauei da rava maāgāgauin ina vilawani ma īgoa ina pupu. ²¹ Anina, īgoa ona rovo! Tau ana painimi, natunatumi maiteni.” Ma nanare i babani da orai i rauuei.

Exodus Oputawanana

Jacob dam ġaegħena i vitupui au Egypt

¹ Jacob natunatuna ana awawai ma natunatui anatapui maiteni i ġaira au Egypt. Taui wavai wenanare: ² Reuben, Simeon, Levi, Judah; ³ Isakar, Zebulun ma Benjamin; ⁴ Dan, Naphtali, Gad ma Asher. ⁵ Jacob natunatuna ma ġoġogħana nelarai, anatapui ai maġa 70 i ġaira, Joseph au Egypt maemaena maiteni i 'avi.

⁶ Muriai Joseph ma varevareina ma nai kimtana i 'raġe-pai, ⁷ [♂]Wate ai epaepaia - mai Israel, i vinatuna guratana da dam ġaegħena i vitupui ma Egypt anatapuna i vioai.

Pharaoh mai Israel i rau-iviapoapoelei

⁸ [♂]Madeġa maġamaġaui au murina Pharaoh vouna i vibada au Egypt, ma Joseph ma aiwai i kaei eġa ita aramanei. ⁹ Pharaoh ana rava i riwei, "Ona inana, mai Israel i maġa guratana ma i virewpana kaua eġa me tauta. ¹⁰ [♂]Tauta tana viogħatara da menanare tana kauanei da ai vinatuna eġa ina rata guratana. Ma mepa da wei eġa tana kaei ma maranai ġavia ina nei, ma taui ġavia maiteni ina vitagogiei da ina viġaviet, ma ina opu-tawaneta."

¹¹ Ma nola babadai i terei da mai Israel nolei i vunuvunui. Wei babadai mai Israel i egari da taon ġaegħei ruaqha i voai wavai Pithom ma Rameses, ma kampa Pharaoh ana lam ma purapura ġelau i vidamni. ¹² Mai Egypt amapo da taui i rau-iviapoapoelei, wate mai Israel amapo da i vivinatuna ma ai dam i rarata au Egypt. Ma lamna aubaina mai Egypt mai Israel i rovoei. ¹³⁻¹⁴ Ma taui mai Israel i egari da nola vivitaina i kauakei ma i vinuapoapoe. Ma brik i kauakei ma doa i gwadai da brik anipasina, ma wapu nolai maiteni i kauakei. Mai Egypt nolei mai Israel i vunuvunui ma eġa ita rau-nuapoapoelei.

²² [♂]Pharaoh ana rava i riwei, "Maranai wavine Hebrewei tevera orotona i ġuni, teverana au waira Nile ona tawanei. Wate maranai tevera wavinena i tupua, ona voterei da ina mae."

2

Moses i tupua

¹ Maranai wei kauai i tuputupua, oroto tagogi Levi ana damei ma wavine ana damei i ravaġi, ² [♂]wavine i raumanawa ma natuna orotona i ġuni. Ma wavine i'nanai da natuna inanana aiaina i tupua, ma natuna i tere-govaġi da nawarav i tonuġa i kwa. ³ Wate eġa tagotagogina da ita teregovaġa-nonoei ma iriga waira modunei* voavoana i vaia ma koltei gavogavo i pasi-tomeni da waira eġa ina rui. Ma tevera au iriga i poai ma waira modui au orai i terei au waira Nile. ⁴ Tevera tuana wavinena aueia i mae ma ana tevera i vineneġġanei da ita inanai awarina aiwai ita tupua.

* ^{1:7:} Act 7:17 [♂] ^{1:8:} Act 7:18 [♂] ^{1:10:} Act 7:19 [♂] ^{1:22:} Act 7:19 [♂] ^{2:2:} Act 7:20 * ^{2:3:} Papyrus

⁵ Ma Pharaoh natuna gugunina i ġairai da ita toa. Ma ana taunola waivinei waira au adana i bababara-nae. Pharaoh natuna iriga i 'nanai modu au orana ma ana taunola i paritawanei da irigana ita neiai. ⁶ Maranai Pharaoh natuna iriga i votawanei ma tevera i toutou i 'nanai, nuanuana i bolai ma i riwa, "Wei mai Hebrew natui."

⁷ Tevera tuana wavinena i nae ma Pharaoh natuna i vibägai, "Anina bo ega da ana nae ma tataovao Hebrewei ana baiei da tevera īna viġuġui ma īna ġamoi?"

⁸ Wavine i vianina ma i riwa, "Anina, ma nael!" Ma tevera i nae ma alo oina i taravainiai. ⁹ Ma Pharaoh natuna wavinena i riwei, "Wei teverana ma viġuġui aubaiu ma ana vimaiem." Ma wavine teverana i naiei ana au numa ma i ġamoi. ¹⁰ [♂]Ma tevera i eda ma i naiei Pharaoh natuna awarina ma tauna i vaini da natuna. Ma Pharaoh natuna i riwa, "Au waira a sinaepai." Lamna aubaina ana viwawai Moses.[†]

Moses ana rovona Egypt i ruba-tawanei.

¹¹ [♂]Maranai Moses i vilaraga, ma i nae da ana rava oina ita raugenari, ma i 'nanai menanare mai Egypt ana rava i egari da i nolanola ma i rau-iviapoapoelei, ma i 'nanai Egyptei Hebrewei i vunuvunui. ¹² Moses i 'nana viravira ma ega aiai ita inanai, anina ma Egyptei i viraġeni ma au bubu i doboi. ¹³ Ma marana i tom Moses i naeme, da ana rava ruāga i viġaiġaiawa i 'nanai ma ġaiawa tauvikareina i riwei, "Aiwal aubaina turam Hebrewei e raviravi?"

¹⁴ Ma orotona i riwa, "Aiai i terem da ma vibadelai bo ma rauetralai? Tam ma viraġeniu me Egyptei u viraġeni nanare bo?" Kampa Moses i rovo ma i riwa, "Rava boibogħi i aramanei tau aiwai a kaei." ¹⁵ [♂]Pharaoh wei riwana i nonori ma i ġoiei da menanare Moses ina viraġenanei, wate Moses Egypt i ruba-tawanei ma i nae au Midian ma waira dogona au adana i kiala.

3

Moses kampa mai Midian ai pirisi pulo tauapuna maiteni i mae, ma natuna Zippora i ravaġi.

God Moses awarina i babani

¹ Moses poiana Jethro ana sipu ma gote i ġamoġamoi - Jethro lamna mai Midian ai pirisi pulo tauapuna. Mara tagogi Moses ġamoġamo i naiei au mutulua au gia dewadewana ma au Sinai i ġeta, God ana au ola. ² [♂]Kampa BADA ana anela Moses awarina i ega, inanana me ai menamenana, ai rugurugui au orana da i ġegħae. Moses ai i lebalebara i 'nanai wate aina ruguruguna maiteni ega ita ararai. ³ Moses i vinua-notanota, "Wei lamna aiwai? Aiwal aubaina ai e lebalebara wate ai ega ita ararai? Ana nae au ġereġerena ma ana tuvirevirei."

⁴ Maranai BADA i 'nanai da Moses i nenei au ġereġere da ita tuvirevirei, God ai menamenana au orana Moses i ġorei, "Moses! Moses!"

Ma i paribelei, "Ee, Tau weka."

⁵ BADA i riwa, "Ega ma neguratana. Wei gabuna au tepana e maimairi lamna doa vivivireina, lamna aubaina am ae uma ma votawanei. ⁶ Tau amamam Abraham ma Isaac ma Jacob ai God." Maranai Moses wei babanina i nonori i rovo kaua ma naona i tere-govaġi da avena God naona ita inanai.

[♂] **2:10:** Act 7:21 [†] **2:10:** Moses Au Hebrew ponana ana nonora me sinaepai. [♂] **2:11:** Act 7:23-28 [♂] **2:15:** Act 7:29 [♂] **3:2:** Act 7:30-34

⁷ Anina ma BADA i riwa, “A inanai menanare mai Egypt natunatu e raraui-viapoapoelei. Ma ai tou agu aubaina i ġetai awariu da vibadabadai awarii ata vaitawanei. Menanare e vinua-apoapoelei a aramanei. ⁸ Lamna aubaina a ġairai da natunatu Egypt awari ana vaitawanei ma ana opunei da dobu wapuna ġaegħena ma doana maumaurana ina maeni. Kampa marina mai Canaan, mai Hitti, mai Amori, mai Perisi, mai Hivi ma mai Jebus e mamae. ⁹ Ai tou a nonori. A inanai menanare mai Egypt taui e raraui-viapoapoelei. ¹⁰ Tau a paripari-tawanem, marina ma nae vibadabadana Pharaoh awarina da mai Israel au Egypt ma taravaina-opunei.”

¹¹ Wate Moses i riwa, “Tau aiai da ata nae Pharaoh awarina ma mai Israel ata taravaina-opunei?”

¹² Ma God i paribelei, “Tau tam maiteni ana mae. Maranai ravai Egyptei ma taravaina-opunei. Taumi wei au olana ona rauduneleu. Lamna ina vimataira da Tau a pari-tawanem.”

¹³ Wate Moses i riwa, “Maranai ana nae au rava awarii ma ana riwei, ‘Amamata ai God i paritawaneu awarimi.’ Ma taui ina paridadaneu, ‘Tauna wavana aiai?’ Ma aiwai ana riwei?”

¹⁴ God Moses i riwei, “TAU MAEMAE-NONOAU.* Wei mai Israel ma riwei, Tauna wavana, TAU MAEMAE NONOAU. i paritawaneu awarimi. ¹⁵ Mai Israel ma riwei, ‘TAU BADA, amamami ai God, Abraham, Isaac ma Jacob ai God, tauna i paritawaneu awarimi.’

—Wei Tau wavau Maemae-Nonoana, kimta anatapui wenanare wavau ina ġorei.”

Wei au murina Moses i naeme poiana ana au dobu, ma i nae au Egypt. Ma kaua anatapui i tuputupua tuana Aaron ma Israel babadai i riwei. Ma Moses ma Aaron i nae Pharaoh awarina ma i riwei, “BADA i paritawaneiaw awarim da ata riwem da natunatuna mai Israel ma vianinei da ina opu au mutulua da pulo ina apui tauna awarina.”

Egypt gulauna i riwa, “Tau eġa ana vianinei da nanare ina kaei. Tau eġa aiwai ġelauna ina kaei ma ina nola.”

Ma God kaua maġamaġauna aniba ma vi'nirovorovoi i kaukauei mai Egypt awarii, wate Egypt ai gulau amapo da i viviġa. Waira i vitara wate amapo da Egypt ai gulau kolana i vobagibagi. Mai Egypt ai ġamogħamo i vi'riraġelana ma mai Egypt tupuui paramaitua i oai, Wate amapo da mai Egypt ai gulau eġa mai Israel ita voteri da ita nae.

11

Moses, natuevou au Egypt ai iraġe i vinolenolei

¹ Ma BADA Moses i riwei, “Anivinuabola tagogi ava ana neiai Pharaoh ma Egypt awarii. Ma au murina tauna ina voteremi da ona nae ma lamna maranaina ina viaġaġana-opunemi. ² Ma nae ma mai Israel ma riwei, ‘Anata-pumi ona nae ma mae-turami Egyptei ona vibaġai da ai via goldei ma silvei

* **3:14:** Pona Hebrewi, *Tau maemae-nonoau* nonorana me *Yahweh*. Vipanipani au Babilon i kwa ma mai Jew i nememei au murina, taui i vitumaġana da wawa *Yahweh* lamna vivivireina ma eġa aiai ina latoni. Aubaina da ai au buka giruma ġaegħei wei wavana i girumi da eġa melanai ina latoni ma *Adonai* (bada) i latlatoni epaiana. Ma riwa BADA muomuonei i girumi lamna God wavana.

ina veremi.” ³ BADA i kauei da mai Egypt mai Israel i vivirei. Pharaoh ana gabemani babadai ma rava anatapui au Egypt Moses i vivirana-kauei.

⁴ Ma Moses i nae ma Pharaoh i riwei, “BADA e ririwa, ‘Nubaутуva nanare tau Egypt anatapuna ana babarani. ⁵ Natuevou nelarai au Egypt anatapui ina iraѓe, Pharaoh natuevouna orotona, amana ana epaepia, awarina ina vikarei, ma ina ġaira da taunola awarina ina ġeta, waivinewiti taugudaina natutnati maiteni. Ġamoġamo natuevou anatapui ina iraѓe. ⁶ Ma dobu Egypt au anatapuna tou gaęgaena ina ġae, rorova ega nanare ma ega melanai nanare ina tupua me.’ ⁷ Wate ega aiwai apoapoena mai Israel awari ina tupua, ega auou tagogi, rava tagogi, bo ġamoġamo ina gwaiei. Ma kampa ona aramanei da TAU BADA, mai Israel ma mai Egypt awariei a vivilamonei. ⁸ Am gabemani babadai anatapui ina ġairai awariu ma au naou ina mae-ġaira ma ina raudune ma ina riwa, ‘Laġilägħina ma ruba-nae am rava tauvotaqoġġom anatapui maiteni.’ Lamna au murina tau ana nae.” Moses meji orana i oai ma Pharaoh i netawanei.

⁹ BADA Moses i riwei, “Pharaoh tam ega ina rautaniganem. Wenanare ina tupua da tau kaua babai ana kauei au Egypt.” ¹⁰ Moses ma Aaron kaua gaęgħei ma babai i kauei Pharaoh au matana wate BADA Pharaoh orana i vibadoi da mai Israel ega ita paritawanei.

12

Raġona karena

¹ BADA, wenanare i babani Moses ma Aaron awarri au Egypt, ²*“Marina da e nenai wei nawaravina lamna nawaravi tagogi ma weka ona vikarei da ami madeġa ona iavi. ³ Ona vinolanola mai Israel anatapui awarri, ‘Au pom ^vi-10-na wei au nawaravina oroto tagotagogi ava sипу ġaubona bo *gote* ġaubona ina rautani ana numa ravai aubai. Ġamoġamo tagogi numa tagogi aubaina.’ ⁴ Mepa da numa tagogi ana rava i viruġġa ma sia i rata guratana, lamna mae-turai maiteni sia ina ġutai rava ai maġa ma ai am ana au ruva nanare. ⁵ Ġamoġamo e rarautani lamna orotona ma ana madeġa tagogi ma aiaina ega ana apoapoe aiwai. ⁶ Ona ġamo-kauei da au pom ^vi-14-na wei au nawaravina. Ma maranai madeġa e arearere, mai Israel anatapui ai ġamoġamo ina viraġeni. ⁷ Metauna au numana sia e aniani kampa tara ina taraiġi ma metaeta au tepana, au gabaurina ma au ririvana ina pasinai. ⁸ Wagħuvaranaina tagogħina taui siana ai moniana au tepana ina apui, ma palawa ega yist maiteni ma sipeni viviġorai maiteni ina ani

¹¹ Anatapumi wenanare ona am, vaġai vigara ona vigarei: Ami ae uma ona oteni, ami jiġona au urami, Ma ona am laġilaġħina. Wei lamna BADA ana Raġona torelana.

¹² –Wei wagħuvarainha, Tau Egypt ana naeni ma ġamoġamo da rava natuevoui ororotoi anatapui ana viraġeni, ma Egypt ai god anatapui ana tuvaidoedoei. Tau BADA. ¹³ Wate tara au metaeta ina vimataira da taumi kampa o mamae. Ma maranai wei matairana ana inanai, ana raġonimi. Ma ega aiwai apoapoena awarimi ina tupua maranai mai Egypt ana kovoġi, ¹⁴ Wei

* **12:2:** Ai madeġa iavana (Calenda) weka i vikarei

torelana ona nota-nonoei madeğana patapatana, da TAU BADA aiwai a kaei nu-anuami ega melanai ina vuru. Ami epaepaia anatapui wei marana ina vivirei ai mara au anatapuna.”

Palawa ega yist maiteni ana torela

¹⁵ “Au pom 7 au orana Palawa ega yist maiteni ona ani. Ma torela au karena, au numa yist anatapui ona tawanei. Aiai da palawa yist maiteni i apui ma i ani, wei ravana anina da mai Israel ai damei ona viopuni. ¹⁶ Au pom tagogi torela au karena ona vitagogiemi ma nanare torela au damona, ma BADA ona voepaepai ma ona viborumei. Wei au marai ega aiai ina nola dadana, Wate ami lam ava ona lauvoa.

¹⁷ —Taumi palawa ega yist maiteni torelana ona kaei da ega nuanuami ina vuru aubaina wei au marana, mai Israel au Egypt a taravaina-opunei. Am epaepaia wei torelana ina kaukaei madeğana au patapatana.”

Rağona

²¹ Ma Moses Israel dam nununai babadai i kwatuei ma i riwei, “Ona nae ma sipu bo gote natuna orotona ona vunui ma ami numa ravai maiteni Rağona torelana ona ani. ²² Rugurugu ona turautuvi sipu au tarana au aboma ma ami numa metaetana au tepana ma au adana ona pasi. Ma ega aiai numa ina opu-tawanei da ubaubanai. ²³ Ma waguvvarai BADA Egypt anatapuna ina naeni ma mai Egypt ai natuevou ina virağeni. Wate maranai tara ina inanai metaeta au tepana ma au adana, BADA wei numana ina rağoni ma irağe-anelana ina viğaei da ega ina rui da ina virağenimi.

²⁴⁻²⁵ —Ma maranai BADA dobu i paripari-vainuğanimi ona ġeta, taumi ega nuanuami ina vuru da madeğana patapatana Rağona torelana ona kaukaei. Taumi natunatumi maiteni wei tarawatuna ona vojjina-nonoei. ²⁶ Maranai natunatumi ina paridadana, ‘Wei torelana anona aiwai?’ ²⁷ Ma taumi ona paribelei, ‘Wei torelana lamma Rağona viegualau pulona BADA awarina, aubaina wariağa au Egypt BADA mai Israel ai numa i rağoni, ma mai Egypt ai natuevou i pupuni, ma tauai natunatuiai i voterei.’ Ma mai Israel i mae-ğaira au doa ma BADA i raudunelei. ²⁸ Ma mai Israel i nae ma BADA aiwai Moses ma Aaron i riweia i kaei.

Natuevou nelarai i 'rağe

²⁹ Waguvvarai nubaftuva BADA natuevou nelarai anatapui i virağeni au Egypt. Pharaoh natuna, ana epaia awarina i vikarei, ma i ğaira da panipani ai natuevou nelarai awari. Ma ğamoğamo ororotoi natuevoui anatapui maiteni i pupuni. ³⁰ Waguvvara au pouna Pharaoh ma ana gabemani babada ma mai Egypt anatapui i vomairi. Numa tagotagogi ava au Egypt tevera tagogi i 'rağe, ma tou ma tarakwatu ğaeğäena i ğae. ³¹ Pharaoh wei waguvvara Moses ma Aaron ai riwa i paritawanei da i nei awarina ma i egari, ‘Ami rava mai Israel maiteni ona vomairi ma au dobu ona oputawanei! O vivibağei nanare ona nae ma ami BADA ona voepaepai! ³² Taumi ami ğamoğamo anatapui ona vaia ma ona opu, ona nae, wate ami God ona vibağai da ina viaiainiu.’

³³ Mai Egypt anatapui mai Israel i egari da ina vipaparana ma Egypt ina opu-tawanei ma i riwa, ‘Mepa da ega ona nae tauai anatapuiai ana irağe.’

³⁷ Mai Israel dobu Rameses i netawanei ma i babara-nae au Sukoth. Nelara anatapui 600,000 nanare, waivine ma roaroa ega ita iavi. ³⁸ Patara ğaeğäena

ḡelauna i vomairi mai Israel maiteni. Taui ḡamoḡamo boruna ḡaeḡaena maiteni i nae. ³⁹ Maranai mai Egypt i viāgāgana-opunei taui eġa ai tamaina ita yokaukauei ma laġilägħina i opu, taui palawa pasipasi nonoana eġa yist maiteni i vaia ma palawa bagibagina i apui.

⁴⁰* Mai Israel madeġa 430 i mae au Egypt.

Raġona torelana ana tarawatu

⁴³ Ma BADA Moses ma Aaron i riwei,
Raġona torelana ana tarawatu wenanare:
Dobu ġela wei torelana eġa ina ani.

⁴⁴ Ami taunola għimajmarana ma inibori i vaia wei torelana ina ani.

⁴⁵ Taomana ma taunola maia aubaina e nolanola taui eġa ina ani.

⁴⁶ Raġona sipuna numa tagħoġiava au orħana ona ani, ma eġa sia aiwaina ona opunei au doa ma gelamina eġa ona gai.

⁴⁷ Mai Israel anatapui Raġona torelana ina ani.

13

Natuevou vovivirana

¹ BADA Moses i riwei, ² “Natuevou nelarai au Israel anatapui ona vovivirei Tau awariu. Roaroa ma ḡamoḡamo natuevou ororotoi au Israel anatapui, Tau ġarieui.”

Moses mai Israel i riwei, ¹¹ “BADA ina ruiemi mai Canaan ai au dobu ma dobuna ina veremi, noinoimi i paripari-vainuġġani nanare. ¹² Natuevoumi nelarai ma ami ḡamoḡamo natuevou ororotoi anatapui BADA ona verei, ¹³ Wate sипу orotona BADA ona verei ma awarina *donki* natuevouna ona gimara-melei, ma mepa da eġa ona gimara-melei, lamna *donkina* uana ona gomu. Taumi natunatumi nelarai natuevou ona gimara-melei.

¹⁴ —Ma mara au murina, natunatumi ina vitara-viravira, ‘Aiwai aubaina wei ta kaukauei?’ Tam ma paribelei, ‘BADA urana vivirewapananei i taravaina-opunelai, panipani numanei au Egypt. ¹⁵ Pharaoh orħana i bagibagi ma eġa mai Israel ita voterei da ita nae. Lamna aubaina BADA natuevou anatapui au Egypt i viāgeni, rava ma ḡamoġamo anatapui. Lamna aubaina tau ḡamoġamo natuevouna BADA a vereverei ma natuevou orotona a għimajmara-melei. ¹⁶ Wei gimara melanana lamna me mataira au uram ma au mruam e oteoteni ma wei e vivimataira da BADA urana vivirewapananei Egypt i taravaina-opunelai.”

²⁰ Mai Israel Sukoth i voterei ma mutulua au giana au Etham i mae-gubai. ²¹ Ma marai BADA i vinao me apau maimairina ma wagħavarai BADA i vinao me tuuata araratana maimairina ma lalalainei taui i rau-etaraveni. Ma lamei, taui marai ma wagħvarai i babbarra.

14

Pharaoh mai Israel i viāgāgħana-opunei

⁵ Maranai riwa i ġeta Pharaoh awarina, da mai Israel i ruba. Pharaoh ana gabegbemani maiteni ai nota i virai ma i riwa, “Tauta aiwai ta kauei? Ma ata

* **12:40:** Gen 15:13

taunola ta voterei da i nepail” ⁶ Anina ma Pharaoh ana chariot i vokaukauei, ma ana sorodia i vaia ma i nae. ⁷ Ana sorodia anatapui 600 vinevinei ai au chariot i geru, ma chariot ġelaui au Egypt maiteni i nae. ⁸ BADA, i kaei da Pharaoh, Egypt ai gulau nuanuana i vopotai ma mai Israel i viāgāgana-taġoei, Mai Israel ana tepeatorai i nena. ⁹ Mai Egypt ana sorodia i viāgāga, Pharaoh ana horse ma chariot anatapui ma horse babada ma ana sorodia anatapui, maiteni i viāgāga da au gera i mamaelana, i votani dobu Pi-Hahiroth, Baal-Sephon au baba ġelauna.

¹⁰ Maranai Pharaoh i tuturiai, mai Israel i taepai da i 'nanai ma i rovo kaukaua da orai i sisi, ma BADA awarina i garara agu aubaina. ¹¹ Ma mai Israel Moses awarina amlo i ġaigai i pa, “Au Egypt eġa kokoaga da u taravaina-opunelai da weka au mutulua ana iraġe bo? Aiwai u kaei awariai? ¹² Tauai au Egypt a riwem, ‘Ma voterelai ma ana mae ma Egypt ai taunola! I ai kaua da tauai ata mae Egypt ai panipani, ma eġa au mutulua ata iraġe.”

¹³ Moses ana rava i paribeli, “Eġa ona rovo! Ona mairi jijina ma ona inana menanarena BADA ina vilawanimi amadodo. Mai Egypt amadodo o inainanai eġa melanai ona inana-melei. ¹⁴ BADA aubaimi ina viġavia. Taumi ona mae-genuatau.”

Israel boga au pouna i babara damana

¹⁵ Ma BADA, Moses i riwei, “Aiwai aubaina awariu agu e toutouei? Mai Israel ma riwei da ina vidagu. ¹⁶ Am jiġona ma voepai da ma viloloi boga au tepana ma boga ina vilamonei, ma mai Israel boga au pouna doa au alalana ina babara damana. ¹⁷ Tam ma raubiga, Tau mai Egypt a vitepatorai da mai Israel ina viāgāgei. Maranai Pharaoh ana vovaiubai, ana sorodia, chariot ma ana horse sorodiae, rava Tau ina voepaepaiu. ¹⁸ Tau Pharaoh ana vovaiubai, ana chariot ma ana horse sorodiae da mai Egypt ina vivivireu ma ina aramanei da TAU BADA.”

¹⁹ Anina ma God ana anela, mai Israel ai eta tauravenia i nae ma mai Israel au muri i mairi. Ma apau maimairina au naoi i nei ma taui au muri i mairi. ²⁰ Apau mai Israel ma mai Egypt au poui i mairi, ma maranai au i pom, apau lalalaina mai Israel i verei ma mai Egypt au waguwaguvareina i mae. Ma lamna aubaina mai Israel ma mai Egypt ai au gabu i mae-genuatau.

²¹ Moses ana jiġona i viloloi boga au tepana ma BADA kariwabu ġaegħena i paritawanei, ma boga i vilamonei, kariwabu i ruba da mara i tom da doa boga au pouna i alala. ²² Ma mai Israel boga i damani doa au alalana, Ma boga olana i mairi au oiei ma au kelakelau.

²³ Anina ma mai Egypt, Pharaoh ana horse ġelaui, chariot ma taurubeina mai Israel i votaġoi da au boga i rui, mai Israel au murii. ²⁴ Ubaubanai boibogħi BADA apau maimairina ma ai tuatuana araratana au orana ma i 'nana ġaira ma mai Egypt i viaiġoāgoi. ²⁵ Ma chariot ana aniruba i viapoapoeni da ruba i kauana-avei. Ma mai Egypt i riwa, “BADA mai Israel e vovoagui, ma e vivivġiavieti, lamna aubaina tana ruba-tawanei!”

²⁶ Ma BADA Moses i riwei, “Am jiġona ma viloloi boga au tepana da boga ina nememei, mai Egypt au chariot ma sorodia horse au tepana anatapui ina puru-pai.” ²⁷ Madeġa i ġoġoġo ma Moses urana i viloloi boga au tepana, ma laġilägħina boga i naeme ana au gabu. Mai Egypt ita ruba wate BADA taui

au boga i viorereni. ²⁸ Boga i naeme ana au gabu ma mai Egypt sorodia anatapuina i ruirui au boga i monu. Ega aiai tagogi ita lawana.

³¹ Maranai mai Israel i 'nanai da BADA wei kauana vivirewapanana i kauei mai Egypt awarii, taui BADA i vivirana-kauei ma i vitumañganei ana taunola Moses maiteni.

15

Moses ana wela

¹ Anina ma Moses mai Israel maiteni wei voepaepa welana i ravi BADA awarina:

Tau ana wela BADA awarina ma ana voepaepai, aubaina ana āavia i vipupui,
ma horse ma chariot taugeruii au boga i viorerena-naiei,

² BADA au rewapana āgaēna,
ma welei ana voepaepai;

Tauna i vilawaniu Tauna au God ma ana voepaepai,
Amamau ai God ma lamna aubaina ana vimaē-āgaēna ma ana voepaepai.

³ Tauna wavana BADA.

Tauna āavia ravana.

⁴ Pharaoh ana chariot ma ana sorodia au boga i viorereni;
Ana sorodia vinevinei au Boga Lebalebarina i monui.

⁵ Gabinou i wanaiwağı da taui i purui;
ma i monu boga au gabaurina me āgaima.

⁶ Oo BADA ura-oiem vivirewapanana kaukauana,
ura-oiem am āavia e viviaimutumutui.

⁷ Tam āgegetelaram
ma taui i viāvaniem u vovaiubai.

Am meji araratana u paritawanei
da taui i aragibui me ai ragorago.

⁸ Boga au tepana u uvena ma boga olana i mairi,
i mairi genuatau me biribiri,
ma gabinou i alala.

⁹ Am āavia i riwa, "Ana viaāgei,
ana vojjini,
ai purapura ma ai maura anatapui ana āutai,
ma aiwai a āgoēoei ana vaia,
Au sod ana lavui ma ana vipupui."

¹⁰ Wate lavutumei u uvena,
ma gabinou taui i purui;
i monu me āgaima rabama au āgaēna.

¹¹ BADA, mepa god āgelau me tam bo ega? Egaen!
Tam anina vivivirem,
am rewapana i rata dewadewa da tauai a rovorovoem,
Tam kaua babai ma virewapanai taukaueina.

¹² Tam uraoiem u viloloi,
ma doa am āavia i lawani.

¹³ Am rava u vaimelei ma u rauetaraveni am nuavaina patupatutunei,
Ma am rewapanei u taravaina-naiei am au animae vivivireina.

¹⁴ Dobu āgelau wei riwana i nonori ma orai i sisi kaua.
Mai Philistia orai rovo ina vioai.

- 15 Edom gulagulaui ina rovo kaukaua,
Moab nelara rewapanana ini ina sisi.
Canaan maemaei anatapui inii i wanagwadai.
- 16 Rovo ġaġġaena anatapui orai i oai,
uram ana rewapanaei taui i mairi kwakwa me kokoitau,
ma am rava ina verautua BADA,
da ravai u vaivai-melei ina verautua.
- 17 BADA ma taravaina da am au ola ina raunuma,
Gabu u vinevineiana,
tam uramei voavoaina.
- 18 BADA ina vibada nonoa.

19 Mai Israel doa au alalana i babara damana. Wate maranai mai Egypt ai horse ma ai chariot taugerui i rui au boga, BADA waira i neiana-meleiai da anatapui i purui *Lamna aubaina Moses ana rava maiteni wei welana i ravi*.

Miriam ana wela

20 Peroveta Miriam, Aaron novuna tambourine i vaia ma waivine anata-pui, tauna i votaġoġoi ma tambourine i vikalokaloei ma i ara. **21** Miriam wei welana i ravi, “Tana raua BADA awarina, aubaina tauna ġavia i vilamolamonei ma horse ma chariot taugerui au boga i viorereni.”

Waira viviġorana i aii

22 Anina ma Moses mai Israel i taravaini da Boga lebalebarina i netawanei ma i nae au Shur mutuluana. Aupom tonuġa au mutulua i babara wate waira eġa ita nelāġai. **23** Maranai au waira vuvura Marah i ġeta da ita uma wate wairana umana i viġora da eġa ita uma, lamna aubaina wei dobu wavana Marah.* **24** Ma rava Moses awarina i pariġai i pa, “Aiwi tana umai?”

25 Anina ma Moses i paritou BADA awarina agu aubaina, ma BADA ai tupona i viatataiei. Ma wei aina i tawanei au waira ma waira i viaini aniuma aubāina.

Nai au gabuna BADA ana tarawatu rava i verei ai lawana aubaina, ma ai votelatela i raudadani. **26** BADA i riwa, “Mepa da riwau ona nonora-kauei ma kaua aiai ona kaei au matau ma riwau anatapuna ona voteletelei, da kovoġa mai Egypt a vereverei, eġa ana veremi. Tau BADA tauvilawanimi.”

27 Muriae taui i nei au Elim kampa vuvura 12 ma mutulua ai me pa 70 i maimairi ma kampa waira au adana i mae mara aburuna.

16

God Israel lam i verei

1 Anina ma mai Israel Elim i netawanei ma i nae au mutulua wavana Sin, wei dobuna lamna Elim ma Sinai au poui. Egypt i opu-tawanei nawaravī tagogi ma wiki ruāga i kwa ma wei au dobuna i ġeta.* **2** Mai Israel Moses ma Aaron awarii i ġaiġiawa. **3** Ma i riwei, “BADA boibogħi au Egypt ita viraġenjal! Kampa sia nauii a kiala kwaviviroi ma ai ġoanei a amam, wate taumi o taravaina-opunelai au mutulua da am-iraġe ana iraġelei.”

4 Anina ma BADA Moses i riwei, “Lam marei ana paritawana-ġairei me garewa. Au pom patapatana rava ina opu ma lam au pom tagogi ruvana ava ina vaia. Wei taunei rava ana raudadani da riwau bagibagina inā voteletelei bo eġa.” **5** Au pom “i-6-na” au pom ruāga ruvana ina tami da ina vokaukauei.

* **15:23:** Au Hebrew ponā Mara nonorana me viġora. * **16:1:** Mai Israel au pom 15 nawaravī tagogi (madegħa weka īavana i vikarei) ma Egypt i opu-tawanei.

¹¹ BADA Moses i riwei, ¹² “Mai Israel ai ġaiawa a nonori. Ma riwei, ‘Raviraviai taumi sia ona ani, ma ubaubanai lam ona maurei.’ Ma lamna maranai ona aramanei da Tau BADA ami God.”

¹³ Raviraviai kiu iviki boruna i nei da taui i maemae lana gabuna i vioai. Ma ubaubanai ġelauna doa anatapuna turuvani i vioai. ¹⁴ Maranai turuvani i paira ma purapura avavai me palawa nanare doa au tepana i mae. ¹⁵ Maranai mai Israel wei purapurai i 'nanai ma i vinuanaina ma i vitaraviravira vivira i pa, “Wei aiwai?”

Ma Moses rava i riwei, “Wei aniam BADA i veremi.” ¹⁶ BADA riwana bagibagina lamna wei, “Rava tagogi lam ana au ruva ina tuarui. Nau muomuo i ruva ġaġa[†] ruvana ona tuarui, rava tagogi au numa aubaina.”

¹⁷ Aiwai i ririweia nanare mai Israel i kaei, ġelaui ruva ġaġaena i tami ma ġelauj ruva aburuna i vaia. ¹⁸ Wate maranai i ruvai ma i 'nanai da rava anatapui ruva i vaia da tagotagogina, Taui da ruva ġaġaena i tami eġa aiwai ita mae-terei ma taui da aburuna i tami ma i nelaġai da lamna tagotagogina taui aubaii. Numa nununai ravalam ruvaruvana i vaia.

¹⁹ Anina ma Moses i riwa, “Eġa aiai lam ina tereriei da au maratom aubaina.”

²⁰ Wate rava ġelaui Moses eġa ita rautaniġanei ma lam ġelaui i tereriei ma ubaubanai motamota lam i oai ma i bova, ma Moses amlona i ġaġiġai taui awarii.

²¹ Ubaubanai patapatana taui lam ai au ruva i tuarui, ma maranai madeġa i vibola ma lam i viwaira da i amo. ²² Ma au pom ^vi-6-na taui au pom ruva ġaġa ruvana nanare i tuarui, ma melagai babadai i nei da Moses i pariverei. ²³ *Moses taui i riwei, “BADA riwa bagibaginei wenanare i riwa, ‘Maratom lauvitau vivireina Sabate ana mara, Tau aubai. Aiwai apuna o ġoegħoeia amadodo ona apui ma aiwai vitavana o ġoegħoei amadodo ona vitavi. Ma aiwai i mae-terei, ona tereriei au maratom aubaina.’”

²⁴ Ma taui lam i tereriei ma eġa ita bova ma ita motamota me Moses i ririweia nanare, ²⁵ Moses i riwa, “Wei lamna amadodo ona ani, aubaina amadodo Sabate, lauvitau ana mara vivivireina i terei BADA aubaina. Ma amadodo amapo lam au doa eġa ona nelaġai. ²⁶ Au pom 6 lam ona tuarui, wate au pom ^vi-7-na Sabate, amapo lam eġa ona nelaġai.”

²⁷ Ma au pom ^vi-7-na rava ġelaui i opu da lam ita tuarui wate eġa aiwai ita nelaġai. ²⁸ Anina ma BADA, Moses i riwei da rava i riwei i pa, “Mara biaġa au tarawatu ma au viararamana ona rau-aġāġie? ²⁹ Ona notai da Tau BADA, Sabate a veremi, ma au pom ^vi-6-na lam a veremi da au pom ruva ġaġa aubaina. Ma rava anatapui au numa ita mae ma avena ita opu.” ³⁰ Ma au pom ^vi-7-na rava i vilauvitau. ³¹ Rava mai Israel wei lamna i ġorei “manna.”

³⁵* Ma mai Israel manna i amam da madeġa 40 i kwa. Taui manna i amam da Canaan ana au parata i ġeta.

17

Wairakirei i opu

¹* Mai Israel mutulua Sin i netawanei, ma mepa BADA i ririweia nanare kampa i mae-nae. Taui au Rephidim i raġgaravu, wate kampa eġa waira da

[†] **16:16:** Hebrew ai ponei 1omer ana ruva lamna 2 Ltr ruva ġaġa wei lamna ruva tagogi ana ruva.

^{*} **16:23:** Exo 20:8-11 ^{*} **16:35:** Jos 5:12 ^{*} **17:1:** Num 20:2-13

rava ita uma. ² Anina ma taui Moses maiteni i vipariparinigai i pa, "Waira ma verelai da ana uma!"

Ma Moses i paribelei, "Aiwai aubaina o pariparinigaeu? Aiwai aubaina BADA o raraudadani?"

³ Wate rava nuanuai i arelana-kuae i waira aubaina ma Moses i eni i pa, "Aiwai aubaina Egyptei u tere-opunelai da natunatuiai ma ai ġamogamo maiteni nuarelana ana iraġelei?"

⁴ Ma Moses i paritoutou BADA awarina i pa, "Aiwai ana kuae wei ravai awarii? Taui ġaime marina ina viragħeniu."

⁵ BADA Moses i paribelei, "Israel babadai ġelaui ma taravaini ma kwapu taunei Nile u raviravia ma vaia ma vinao. ⁶ Tau kampa au naom au kira ana maimairi au Horeb. Kira ma ravi da waira ina opu da rava ina uma." Ma Moses nanare i kuae Israel babadai au matai. ⁷ Moses wei dobuna i ġorei Massah *ma Meribah, [†] aubaina weka mai Israel Moses maiteni i vipariparinigai ma BADA i raudadani maranai i riwa, "BADA weka tauta maiteni bo ega?"

Mai Israel ma mai Amalek i viġaġaiawa

⁸ Mai Amalek i nei ma Mai Israel maiteni i viġaġaiawa au Rephidim. ⁹ Moses Joshua i riwei, "Rava ma vinei da ona nae mai Amalek maiteni ina viġaġaiawa. Au maratom tau ola au tepana ana mairi ma God ana kwapu ana vovojiji."

¹⁰ Ma Joshua mai Amalek maiteni i viġaġaiawa me Moses i ririweia nanare. Moses, Aaron ma Hur i ġae ola au tepana. ¹¹ Maranai Moses urana ana kwapuna i voepai mai Israel i vivirewpana wate maranai urana i teretere-ġairei mai Amalek i vivirewpana. ¹² Moses urana i garigari ma Aaron ma Hur ġaima i nejda i terei ma au tepana Moses i kiala. Aaron ma Hur, Moses au ririvana i mae, tagogi au navanavana ma ġelauna au navanavana ġelauna ma urana i voepai ma i vojjini da madegħi i neulai. ¹³ Ma Joshua ana sorodia maiteni Amalek ai sorodia sodie i vovaiubai.

18

Jethro poiana Moses i raugenari

¹ Moses poiana Jethro, mai Midian ai pirisi pulo tauapuna i nonori aiwai anatapuna BADA i kaukaueia Moses ma mai Israel awarii; ma menanare Egyptei i taravaina-opunei.

⁵ Moses poiana - Jethro, Moses awana ma natunatuna nelarai ruaga i nei da Moses ita raugenari au mutulua. Weka Moses ana rava maiteni i rauġgaravu God ana ola au ġereġerena. ⁶ Jethro riwa i paritawanei Moses awarina da taui i nenei. ⁷ Ma Moses i opu da poiana ita nebelei. Tauna i mae-ġajra ma poiana i raudunelei ma i vigia-laġolagħonei. Taui i viegħalau vivira ma i rui Moses ana au numagara. ⁸ Ma BADA aiwai i kaukaueia Pharaoh ma mai Egypt awari mai Israel aubai; ma apoapoe anatapui au eta i nebelei; ma menanare God taui i vilawani; anatapui poiana i pariverei. ⁹ Ma Jethro nuanuana i ai kaua

* ^{17:7:} Hebrew ponanei, Massah anona raudadana † ^{17:7:} Pona Hebrew, Meribah anona vipariparinigai

maranai i nonori menanare BADA aiwai anatapuna aiaii i kaei mai Israel aubai maranai Egypt urai vivirewanana awariei i tere-opunei.

¹⁰ Jethro i riwa i pa, “Voepaepa BADA awarina. Tauna Pharaoh ma mai Egypt awarii i vai-tawanemi. Ee, Egypt urai vivirewanana awariei i vai-tawanemi. ¹¹ Marina a aramanei da BADA i ġetelara eġa me god ġelaui nanare. Aubaina BADA ġoġogulagulaui mai Egypt ai kaua apoapoe mai Israel awarii aubaina i kovoġi.”

Jethro Moses i vinua-terenei

¹³ Ma marana i tom, Moses ana au anikiala i kiala da ita rauetara. Ma rava Moses i mairi-kwaviviroi ma i vipaipai ubaubanai da madeġa i ġaira. ¹⁴ Maranai Jethro i 'nanai aiwai anatapuna Moses i kaukauei rava aubaii. Tauna i vitara-viravira i pa, “Wei aiwai rava awarii e kaukauei? Aiwai aubaina ainelam wei e kaukauei, ma wei ravai e maimairi pompom da am riwa ita nonori?”

¹⁵ Moses i paribelei i pa, “Tau wei a kaukauei aubaina rava e nenei awariu da ita aramanei aiwai God e goeġoei da ita kaei. ¹⁶ Maranai rava ruāga e viamparipari. Taui e nenei awariu da a teretere-vaijjimani; ma God ana riwa ma ana tarawatu a ririwei.”

¹⁷ Moses poiana i riwa i pa, “Aiwai tam e kaukauei lamna eġa ita ai. ¹⁸ Nola e kaukaueia i vitai kaua da tam ainelam eġa tagotagogina uta kaei. Tam ma rava ona voirairāġe. ¹⁹ Ma rautaniġana ma ana vinuaterenem; ma God awarim ina mae. Tam anina da rava ma raviepaiai God au naona ma ai viamparipari ma neiae awarina. ²⁰ God ana parivai-araramana ma ana tarawatu ma viararamani ma taui ma viataiae da menanare ita maenei ma aiwai ita kaei. ²¹ Wate am patara awariei nelara ġelaui araramanii ma God e viviborumei ma eġa amkwalakwalai ma vinei da rava ina vibadei: ġelaui rava 1,000 ina vibadei; ma ġelaui rava 100; ma ġelaui rava 50; ma ġelaui rava 10 ina vibadei. ²² Taui rava ai viamparipari ina tere-vaijjimani. Wate aiwai da i piripiri, ina neiae awarim. Taui ina voaguim da am vita ina avarai ma ina votelatela. ²³ Mepa da God i ririweia ma kaei amapo eġa ma voirairāġe ma rava anatapui ana nuaiaii ina nae ai au numu.”

²⁴ Moses, poiana i rautaniġanei ma aiwai anatapuna i ririweia i kaei ²⁵ Ma Moses mai Israel araramani i vinei da rava 1,000 i vibadei, ma 100, ma 50 ma 10 i vibadei. ²⁶ Wei babadai, rava ai viamparipari i teretere-vaijjimani ma aiwai da i piripiri i neneiae Moses awarina. Ma kaua telatela i teretere-vaijjimani.

²⁷ Anina ma Moses, poiana Jethro i viegualaei, ma Jethro i naeme ana au dobu.

19

BADA i vieġana-melei au ola Sinai

² Mai Israel Rephidim i netawanei da i nae au mutulua wavana Sinai. Ma kampa ola au karena i rauġaravu.

³ Ma Moses i ġae au ola da God ita nebelei. Ma BADA ola au tepana ma Moses i ġorei i pa, “Wei mai Israel Jacob noinoina ma riwei.”

⁴ —Taumi matamiei o inanai aiwai mai Egypt awarii a kaei ma me manubada natunatuna au papena e avavarai nanare a avaraimi ma a neiana-melemi awarui. ⁵ Mepa da ona voteleteleu ma au parivainuağana bagibagina ona vojijina-kauei, lamna dam anatapui au dobu awariei taumi ana vinemi nuuanuau pouna. Avena da dobu anatapuna Tau ġariuei. ⁶ Wate taumi aubaiu ona vipiris, ma ami dam ona vovivirei tau ainelau aubaiu, wei babani mai Israel ma riwei.”

⁷ Ma Moses i ġaira me ma dogadogara i kwatuei ma aiwai anatapuna BADA i ririwei i pariverei. ⁸ Ma rava anatapui i paribelana gogona i pa, “Tauai aiwai anatapuna BADA i ririwei ana kaei.” Ma Moses ai paribelana i ġaiana-melei BADA awarina.

⁹ BADA, Moses i riwei, “Tau apau potopotona au orana ana nei, da rava ina nonoriu Awarim ana bababani da ina vitumağana-nonoem.” Anina ma aiwai rava i ririwei Moses BADA i riwei.

¹⁰ Ma BADA Moses i riwei, “Ma ġaira ma rava ma voagui amadodo ma au maratom da orai ina oġai da tau ina viborumeu. Ma ai gara ina oġai. ¹¹ Ma ina vokaukaua au pom vitonuina aubaina. Nai maranaina Tau anā ġairai au Ola Sinai, rava anatapui au matai. ¹² Parata ma tere-kwaviviroi au ola. Ma riwa bagibaginei ma riwei ma pa, ‘Ona inana-kaua da eġa au ola ona ġae bo ola ona tapedadani. Aiai da ola i tapedadani ina iraġe.’ ¹³ Mepa da rava bo ġamōġamo wei paratana i vorägoni, taumi eġa nai ravana bo ġamōġamona ona vodadani wate ġaimei bo aierei ona virägeni. Wate maranai taure ponana i rarata lamna rava ina ġae au ola.”

¹⁴ Ma Moses olei i ġaira memei ma ana rava i riwei da orai i vokaukauei da God ina viborumei ma ai gara i oġai. ¹⁵ Ma i riwei, “Ona vokaukaua mara vitonuina aubaina, marina da nai marana eġa ona viawawana.”

¹⁶ Ubaubanai au pom vitonuina, waiparara, namanamara ma apau potopotona ola i purui, ma taure i tou. Marafagogi rava anatapui kampa i mamae i rovo kaukaua ma i sisi. ¹⁷ Ma Moses rava i ravenna-opunei da God ita nebelei. Taui ola au karea i mairi. ¹⁸ BADA ai araratanei i ġairai ola Sinai au tepana. Ma bau potopotona olana i puru-pai. Bau kampa i ġegħae me modu potopotona e ararai nanare, ma olana anatapuna i vigugui. ¹⁹ Ma taure ponana i rarata. Ma Moses i babani ma God i paribelei ponana nonorana me waiparara. ²⁰ BADA i ġairai ola Sinai au tepana ma Moses i kwatuei da ita ġei ola au tepana. Ma Moses i ġae.

20

God ana tarawatu 10

¹ Ma God i babani ma wei riwai i latoni,

² TAU BADA ami God, panipaniei au Egypt a taravaina-opunemi.

³ Taumi eġa god ġelaui ona raudunelei, Tau ainelau ona raudunelei.

⁴ Taumi eġa aiwai au mara bo au dobu bo boga au orana dobu au gabaurina kokoitaui ona kauei da ona raudunelei. ⁵ Taumi eġa kokoitaui ona raudunelei bo ona viborumei, aubaina TAU BADA ami God ununurana. Ma taui i gedugeduaieu ana kovoġi da kimta au *“i-4-na”*. ⁶ Wate taui aiavoi nuuanuau e vaivaini ma au tarawatu e vovojijini au nuavaina maemae-nonoana ana verei da kimta tausau nanare.

⁷ Taumi ega BADA ami God wavana ona vinamei. Aiai da BADA wavana e vivinamei ina kovoagi.

⁸ *Sabate ega nuanuami ina vuru ma ona notanotai ma ona vovivirei tau awariu. ⁹ Aupom 6 ami nola ona kauei. ¹⁰ Wate au pom ^vi-7-na lamna Sabate, lauvitau marana, i vovivirei BADA ami God aubaina. Wei au marana ega aiai ina nola: ega tam, natum orotona bo wavinena, am taunola orotona ma wavinena, bo am gamogamo, ma dobuugela ravai awarim e mamae. ¹¹ *Aubaina au pom six au orana BADA mara ma dobu i kauei; boga ma anatapui au orana. Wate i vilauvitau au pom au ^vi-7-na. Lamna aubaina BADA Sabate i viaiaini ma i vovivirei.

¹² *Amam ma alom ma vivirei, da am lawana ina manawa au dobu, BADA am God e vereverem.

¹³ *Ega ma viraigena.

¹⁴ *Ega ravaigela awana ma viawawanei.

¹⁵ *Ega ma danene.

¹⁶ *Ega ma viwawu-moru

¹⁷ Ega ravaigela ana numa ma vikwinei. Ega ravaigela awana ma vikwinei, bo ana taunola orotona bo wavinena, ana bulumakau, ana donki, bo aiwai gelauigarinei.

21

Rau iviapoapoe ai Tarawatu

¹² "Aiai rava gelauina i ravi da i viraigeni, nai ravana ina viraigeni. ¹³ *Wate mepa da i vunu-boai da i viraigeni. Tauna ina ruba dobu a vinevinea kampa.

¹⁴ Wate rava i vioga da i viraigeni, ma ana lawana aubaina i ruba pulo au aniapuna, ravana ina taravaina-opunei ma ina viraigeni.

¹⁵ —Aiai amana bo alona i ravi, nai ravana ina viraigeni.

¹⁶ —Aiai da rava gelauina i danenei da i gimarei bo awarina ma i nelagai, nai ravana ina viraigeni.

¹⁷ *—Aiai da amana bo alona e parivai-apoapoeni nai ravana ina viraigeni."

22

Tarawatu am lawana aubaina

¹⁶ "Mepa da oroto wavine matatapu i gwalai da i viawawanei, ma ega aiai wei wavinena ita rautani da ita ravaigi. Nai orotona wavine mataopana ina vimaiei ma ina ravaigi. ¹⁷ Wate mepa da amana i vigaa, lamna maranai oroto matatapu ana mataopa ina vimaiei wavine amana awarina. ¹⁸ *Aiai wavinena e paraparauma lamna ina viraigeni.

¹⁹ *—Aiai gamogamo i viawawanei lamna orotona ina viraigeni.

²⁰ —Aiai pulo i apui god gelauina awarina ma ega tau BADA awariu lamna nai ravana ina viraigeni.

²¹ —Ega dobuugela ravai ona goa-boai, ona notai da taumi mara tagogi o mae dobuugela ravami au Egypt.

* **20:8:** Exo 16:23-30 * **20:11:** Gen 2:1-3 * **20:12:** Mrk 7:10; 10:19 * **20:13:** Gen 9:6; Mrk 10:19 * **20:14:** Mrk 10:19 * **20:15:** Mrk 10:19 * **20:16:** Exo 23:1; Mrk 10:19 * **21:13:** Num 35:10-34 * **21:17:** Mrk 7:10 * **22:18:** Deu 18:10-11 * **22:19:** Lev 18:23

22 —Ega kaikaiababa ma kedakeda ona goa-boai. **23** Mepa da nanare ona kaei ma taui ina tou awariu agu aubaina, Tau BADA, ai tou anina ana nonori ma ana voagui. **24** Ma Tau ana meji guratana ma gavia au orana ana viragenimi. Awawami ina vikaibaba ma natunatumi ega amamai.

25 —Mepa da mane u unelei molamolakana awarina, lamna ega mane gelauna au tepana ma vibaigei. **26** Mepa da rava gelauna ana kwama u vaia da manena ina veremelem ma muriae ma vere-melei, ana kwama ma vere-melei muriae da madega ina gaira. **27** Kwamana lamnei e purupurui da inina e vivibola. Bo aiwai gelauna e mamae da ina vipuruei? Mepa da kwama ega uta veremelei ma tauna awariu i tou agu aubaina ma Tau ana paribelei aubaina Tau rau-nuapoapoeu.”

23

Rau-nuapoapoe

1 [♂]Ega riwa moru ma vituai. Ma ega au numa-etara moruei kaua apoapoe ravana ma voagui. **2** Ega patara ma govaivaitei ma go'apoapoe ma kaukauei. Maranai au numa etara e maimairi ega moruei go'apoapoe patarai ma voagui.

24

Israel BADA ana parivainuaġana i vianinei

3 Moses i nae mai Israel awari ma BADA ana viararamana ma ana tarawatu anatapui i riwei ma rava anatapui pona tagoginei i paribelei i pa, “Tauai BADA aiwai i ririwei anatapuna ana kaei.”

4 Ma Moses, BADA aiwai i ririwei anatapuna i girumi. Ubaubanai boibogi i vomairi ma pulo aniapuna i voai ola au karea ma gaima gaeġae 12 i vimairini Israel ana dam 12 i vimatairei. **5** Anina ma Israel laralaragai i paritawanei da ġamoġamo i vununaiei ma pulo i apui BADA awarina ma bulumakau gelaui i vunui da ai viturana ma mae-kaua pulona. **6** Moses ġamoġamo tarai navanavana i ġuniaeui aboma ma navanavana gelauna pulo aniapuna au tepana i voiwaiwaġi. **7** Ma parivainuaġana bagibagina bukana i vaia ma rava awarii i avi. Taui i paribelei, “Tauai aiwai anatapuna BADA i ririwei ana kaei, ana babani ana voteletelei.”

8 [♂]Ma Moses aboma i vaia ma tara i voiwaiwaġi rava au tepai. Ma i riwa i pa, “Wei taranei ata tarawatu i vovai-virewapani ma i vianinei.

—Maranai BADA tarawatu i veremi, Tauna parivainuaġana bagibagina taumi maiteni i kaei.” **12** BADA, Moses i riwei, “Ma ġei awariu au ola ma weka ma mae, ma gaima dabababai ruaga au tepai, riwau ma au tarawatu a girugirumia ana verem da mai Israel ma viararamani.”

13-14 Ma Moses ana taunola Joshua maiteni i vokaukaua da ita ġae au ola. Ma Moses babada awarii i babani i pa, “Weka ona painiai da ana opu-memei. Aaron ma Hur e mamae, mepa da ami pariparigai aiwai da ona nae awarii.”

15 Ma Moses i ġeġeġe au ola ma apau ola i purui **16** Ma BADA ana boruma i peu au ola Sinai. Ma au pom six apau ola i purui, ma au pom au *“i-7-na”* BADA apau au orana ma Moses i ġorei. **17** Mai Israel i taepai ma ola au tepana BADA ana boruma i nanai me ai arata ġaġaġena ai menamenana ma bauna

potopotona. ¹⁸ Ma Moses i ġae au ola ma apau au orana i rui. Ma au ola i mae au pom 40 ma waguvarei 40.

25

God ana numagara vivivireina

God Moses i riwei da rava ita pariverei da ai ġoanei ita verena, kaua maġamaġauiee da God ana numagara vivivireina aubaina.

⁸ “Rava Numa Gara Vivivireina ina voai, da taui maiteni ana mae. ⁹ Numa gara ma orana purapurai ana viatataiem nanare ona voai.”

Parivainuaġana bokisina

¹⁰ “Ma bokisi ai *acaciei* ina voai, ana manawa 110 cm, ma ana dabora 66 cm, ma ana ġae 66 cm. ¹¹ Ma gold aiainei ma vaitani au orana ma au doa, ma au tepana ana via goldei ma tere-kwaviviroi. ¹² Ma ana loji 4 ma vokaukauei ma au aena 4 ma terei; ma au baba ġelauna loji ruāga ina mae ma au baba ġelauna loji ruāga ina mae. ¹³ Ma ai *acaciei* anipawe ma kaei, ma goldei ma vaitani. ¹⁴ Ma anipawee au loji bokisi au babana ma raviai, da ina pawei. ¹⁵ Anipawee au loji ina mae, eġa ina taina-lavui. ¹⁶ Ma au tarawatu ġaima dabababai ruāga au tepai a girigirumia bokisi au orana ma terei.

¹⁷ —Ma uġu*, gold aiainei ma kaei, ana manawa 110 cm, ma ana dabora 66 cm. ¹⁸ Ma Cherub ruāga ma kaei gold gudagudanei ma uġu au giana ruāga ma terei. ¹⁹ Ma Cherubim ġelauna au già ġelauna ma Cherubim ġelauna au già ġelauna ma kaei da uġu maiteni ina vitagogi. ²⁰ Ma Cherubim papei au aidamo ina viloloi, ma ina vinao vereverena, da ġo'apoapoe tauvaitawaneina uġuna ina gagaloei. ²¹ Uġu au tepana ma terei, ma ġaima dabababai ruāga bokisi au orana ma terei. ²² Ma uġu au tepana, Cherubim ruāga au poui kampa tana vinenebelana da au tarawatu ana verem rava mai *Israel* aubaii.”

28

Ma God nanare Moses i riwei da wei purapurai i voai, kepakepa vinevinena ma incense aniapuna goldei, ma rampa anivojjinana rampa seven aubaii. Ma i viararamani menanare BADA ana numagara vivivireina ina voai ma au orana gara ġamogħamo opinei ina babalaragi da gabru ruāga, ma gabuna ana gari ina kaei da wei gabuna ina gari-kwaikwaipipini. Ma wate maiteni i riwei da pulo aniapuna bronzei, ma aboma ġaegħena ina kaei anioġa aubaina.

Pirisi ai gara

¹ Ma God i riwa, Tuam Aaron natunatuna Nadab, Abihu, Eleasar ma Ithamar maiteni mai Israel awariei ma tereriei. Ma ma viaiaini da Tau aubaiu ina vepuris pulo tauapuina. ² Ma pirisi ana ġara vivivireina ma popoi vareim aubaina da inanana ina vinualaulauna ma rava ina vivrei, ³ Rava raraugħgaroġi ma nuaulaulai, ma ġoreiġi da Aaron ana pirisi garana ina popoi da ina oteni ma ina viaiaini da aubaiu ina vepuris.

31

God ana numagara taukaueina

* ^{25:17:} uġu ġo'apoapoei e viviattini

¹ Ma BADA Moses i riwei, ² “Ma inana, Tau Besalel, Judah ana damei a vinei, tauna Uri natuna, ma Hur ġoġana, ³ ma Aruu Vivivireina a verei. Ma nuaulaula ma nota ma aramana a verei da rau-ġarōgaro anatapui awari tauna tagotagogina. ⁴ Tauna taurauġarōgaro amai, Gold, Silver ma Bronze taunoleina aiaina. ⁵ Tauna i ai kaua ġaima e boribori ma e laġalagħai, ma amtai awarina. Tauna rau-ġarōgaro anatapuna awarina tagotagogina. ⁶ Ma nanare Oholiab a vinei, tauna Ahisamak natuna, Dan ana au dam da ana tauagu. Ma nanare taurauġarōgaro nuaulaula ma aramana a verei da aiwai anatapuna a ririwem ina kaei. ⁷ Numagara Vivivireina ma parivainuağħana bokisi ma uġu ma numagara ana purapura: ⁸ kepakepa ma ana purapura; rampa gold aiainei ma purapura ġelau ma incense aniapuna. ⁹ Pulo aniapuna ġamoġamo taputapuna apuna aubaina. ¹⁰ Ma gara vinualaulaunai ina popoi, gara vivireina ina popoi Pirisi Geġetelarana Aaron aubaina ma natunatuna pirisi nolana aubaina aubaii, ¹¹ monamona viaiaina aubaina ma incense BADA ana numa aubaina. Taurauġarōgaro wei purapurai ina rauġarōgaroei me a ririwei nanare.”

32

Bull natuna goldei

¹ Maranai rava i 'nanai da Moses barana i uama au ola, taui i nei Aaron awarina ma i riwei, “Ma nei ma god ma voai da ina painita. Wei ravana Moses, Egyptei i neiaita weka, eġa ata aramanei aiwai i tupua awarina.”

² Aaron i paribelei, “Awawami ma natunatumi waivinei ma nelarai ai loji goldei ona neiae awariu!” ³ Anina ma rava anatapui ai loji i votawatawanei ma i neiae Aaron awarina. ⁴ Tauna i vaia ma ai au menamenana i apui da i wanagħwadha ma bull natuna kokotauna i voai. Maranai rava wei i 'nanai ma i riwa, “Oo mai Israel wei ami god, Egyptei i tere-opunemi.”

⁵ Maranai Aaron wei i 'nanai ma pulo aniapuna i voai bull au naona ma i vinolanola i pa, “Au maratom tana torela BADA aubaina.” ⁶ Ma Ubaubana boibogħi rava i vomairi da ġamoġamo taputapuna i apui ma viturana maiteni pulona i terei. Muriai i kiala da i am gogona ma i uma-bua guratana da i kaua labalababa.

⁷ Anina ma BADA Moses i riwei, “Ma ġaira ma am rava Egyptei u tere-opunei. Tau i geduaieu ma kaua apoapoena i kaei. ⁸ Taui me marana au tarawatu i geduaiei ma bull natuna kokotauna i kaei. Ma i raudunelei ma pulo i apui awarina ma i riwa, ‘Wei ami god, Oo Israel, Egyptei i tere-opunemi.’”

⁹ Ma BADA Moses i riwei, “Wei ravai a inanai ma a aramanei taui kolai bagibagħi, ma nuapoui eġa. ¹⁰ Ma votereu da au meji ana vikwai taui awarrii ma ana pupuni. Ma tam Moses ana terem da am epaepaia maiteni dam patarai ġaġgaena ona vitupui.”

¹¹ Wate Moses God i vigigimanei i pa, “Oo BADA am rewapano ġaġġaenei am rava Egyptei u tere-opunei lamna aubaina eġa am rava awarrii ma meji ma ma pupuni. ¹² Mepa da ma pupuni, Mai Egypt ina riwa, ‘Ana nota apoapoena maranai i tere-opunei da au ola anatapui ita pupuni.’ Meji avena, oram ina uba, ma eġa ma vipupi. ¹³ Am taunola Abraham, Isaac ma Israel ma notai, tam wavamei u parivainuağħani, ‘Tau am epaepaia ana vimägħi me ubona au mara

* 32:1: Act 7:40 * 32:4: 1Ki 12:28; Act 7:41 * 32:13: Gen 22:16-17; 17:8

ma wei dobuna a paripari-vainuāgāni ami epaepaia ana vere-nonoei.” ¹⁴ Anina ma BADA orana i uba ma ēga apoapoena ita neiai awarii.

¹⁵ Ma Moses i īgaira me, au urana īgaima ruaāga dabadabai. God ana tarawatu wei īgaimai au naoi ma au murii i girumi. ¹⁶ īgaima dabadabai lamna God ana kaua. Tauna ainelana i girumi.

¹⁹ Maranai Moses i turiai mepa rava i rauāgaravu ma bull natuna goldei i 'nanai i maimairi ma rava i arara i 'nanai. Tauna meji orana i oai ma īgaima dabadabai ruaāga i viorereni au doa. I viaigimagimai ola au karena. ²⁰ Moses bull natuna goldei i vaia ma i apui ma i tutu-gwadagwadai da i vipokau ma au waira i tawanei ma mai Israel i egari da i uma.

²¹ Ma Aaron i riwei, “Rava aiwai i kaei awarim da u kaei da kaua apoapoe kaukauna i kaei.”

²² Aaron i paribelei, “Au bada ēga ma īgaiawa, rava ai kaua u aramanei, kaua apoapoe ai īgai. ²³ Ma i riweu, ‘god ma kaei da ina ravenita. Ma wei ravana Moses, Egypte i tere-opunelai, tauai ēga ata aramanei aiwai awarina i tupua.’

²⁴ Lamna aubaina rava a riwei, ‘Aiaia awarina via goldei ona votawanei ma i vereu.’ Ma ai au menamenana a tawana-ruei ma wei bull natuna i opui!”

²⁵ Moses i 'nanai da Aaron ēga tagotagogina da rava ita vibadei, ma ana īgavia ai anivinama i kaei. ²⁶ Lamna aubaina ai rauāgaravu au metaetana i mairi ma i garara, “Aiai da BADA au murina, ona nei awariu!” Ma Levi ana dam i nae Moses au murina.

²⁷ Ma Moses taui i riwei, “BADA, Israel ana God e ririwa. Nelara *sod* ona lavui ma ona nae īgāravu au giana da ona nenememei ma dam turam ma vareim ma mae-turam ma viraāgeni.” ²⁸ Levi ana dam Moses i voteletelei ma nai au marana nelara 3,000 i viraāgeni. ²⁹ Ma Moses i riwa, “Amadodo BADA taumi i viviviremi ma i viaiainimi da aubaina ona vipirisi pulo tauapuina, aubaina taumi BADA o voteletelei da natunatumi ma varevareimi o viraāgeni.”

³⁰ Ma maratomna Moses rava i riwei, “Taumi īgo'apoapoe īgāgaena o kaei wate ana īgae BADA awarina da ana kauana dadanei da ami īgo'apoapoe ina nota-tawanei.”

³¹ Anina ma Moses i īgae me BADA awarina ma i riwa, “Au rava kaua i apoapoe īgāga i kaei. Taui ai god goldei i kaei ma i raudunelei! ³² Wate marina BADA a vivibāgaim da ai īgo'apoapoei ma nota-tawanei ma mepa da ēga lamna avena ma wavau am au buka ma boa-tawanei.”

³³ Ma BADA Moses i paribelei, “Aiavoi īgo'apoapoei i kaei awariu, Tau wavai au buka ana boai. ³⁴ Marina ma nae, rava ma naiei dobu a ririweiā ma au anela ina ravenim. Wate mara ina īgeta da ana kovoāga, taui ai īgo'apoapoe aubaina ana kovoāgi.”

³⁵ Ma BADA doria apoapoenei rava i kovoāgi aubaina taui god bull natuna Aaron i voai i raudunelei.

34

īgaima ruaāga

¹ BADA, Moses i riwei, “īgaima ruaāga dabadabai ma bori inanana me ruaāga u wamawamaia, ma au tepana riwana tagogina ana girumi me au naona.

² Ma vokaukaua ma ubaubanai ma īgei ola Sinai au tepana ma nebeleu.”

⁴ Ma Moses, īgaima ruaāga i bori me au naona nanare. Ubaubanai boibōgi īgaimai i voai ma i īgae au ola BADA i ririwei nanare. ⁵ Ma BADA apauiei i īgairai ma

au ririvana i raumairiei, ma wavana i latoni, “BADA!” ⁶ Ma Moses au naona i babara ma i viğoreğore, “TAU MAEMAE NONOANA! Tau raraū-nuapoapoeu ma iviu aiaina, tau ega lağilägina amlou ita vogaiğai. ⁷ Au nuavaina mae-maena ina mae au rava awarii da kimta tausin ina kwa ma kaua apoapoe, mae-ğaeğae ma ǵo'apoapoe ina nota-tawanei. Wate tauna ega kaua apoapoe taukauei ita inana-tawanei, natunatui ma ǵogogai, amamai i kaukauei kovögana e vaivaia da kimta vitonuina da vi-four-na.”

⁸ Moses maratagogi i mae-peu au doa ma BADA i viborumei. ⁹ I riwa, “Au báda mepa da riwa kaua da tam nuanuau u vaia, a vivibağaim da uta vinao ma tata nae. Wei ravai orai badobadoi, wate ai kaua apoapoe ma ai ǵo'apoapoei ma nota-tawanei, ma ma vai-melei am buder.”

Parivainuağana bagibagina i ravivouni

¹⁰ BADA, Moses i riwei, “Ma rautaniğana! Au parivainuağana bagibagina tam maiteni a kaukauei am patara Israel maiteni. Ma au matami kaua ǵaegae aniba kauai ana kaei. Ega melanai aiai wenanare ita kaei au dobu. Rava anatupui au ririvami e mamae, au rewapania ina inanai da tau, BADA kaua ǵaegae ana kaei aubaimi.”

²⁸ Moses kampa i mae BADA maiteni au pom 40 ma waguvarei 40, ega ita am ma ega ita uma nai au marana. Ma BADA ǵaima au tepana parivainuağana riwai - Tarawatu 10 i girumi.

Moses naona i lalai

²⁹ Moses ǵaima ruaga au tepai parivainuağana riwai i vinimavoei ma ola Sinaieci i ǵairai. Wate ega malana ita vaia da naona i lalalai aubaina tauna BADA maiteni i babani. ³⁰ Aaron ma Israel patarai i 'nanai da Moses naona i lalalai ma awarina naena i rovoei. ³¹ Wate Moses taui i ǵorei, ma Aaron ma dogadogara i nei awarina, ma awarii i babani. ³² Ma mai Israel i riei Moses awarina ma tarawatu ola au tepana i vereverei rava i pariverei.

³³ Moses naona garei i purui maranai awari i babani-vorovei. ³⁴ Maranai Moses e rurui au numagara da BADA maiteni ina babani, ǵarana naona i purupurui lamna, e vovotawanei. Ma e opuropu memei ma BADA aiwai i riwei mai Israel e paripariverei, ³⁵ ma mai Israel, i 'nanai da Moses naona i lalalai. Lamna maranai Moses naona i puru-melei da ina rui me da BADA awarina ina babani.

40

Ma Moses rava i vibağai numa voa purapurai BADA ana numa ǵara vivivireina voana aubaina, ma wate purapura vivivirei numa au orana bada vimae-ğaeğenana aubaina, ma pirisi ai gara popona aubaina, ma rava i amverena da tagotagogina da nola ita vikwai. Bezalel ma Oholiab ma rava nolanolai nelara ma waivine wei purapurai i kaei me BADA i ririwei nanare.

Numa gara vivivireina i vikwai

¹ Ma BADA Moses i riwei, ² “Au Numa Gara Vivivireina ma vimairini aupom tagogi, madeğä au vouna. ³ Tarawatu 10, Parivainuağana bokisina au orana ma poai, ma au naona anitereğägara ma teretägönei da numa garana ina babalaragi. ⁴ Teibol ma ruiei ma au tepana aiwai i kaukauei aubaina ma terei. Ma rampa anivojijinana ma ruiei, ma rampa ma terei ⁵ Ma incense aniapuna goldei ma terei bokisi au naona ma anitereğägara ǵelauna ma terei da BADA ana numa gara vivivireina ina gedui. ⁶ Numa gara au metaetana,

* ^{34:6:} Exo 20:5-6; Deu 7:9-10

au doa, pulo aniapuna ma terei. ⁷ Anirauoga numa gara ma pulo aniapuna au poui ma terei ma waira ma vioai. ⁸ Numa gara ma pulo aniapuna aniteregaagara ma tere-kwaviviroi da dobuna ma gari. Ma au anirui aniteregaagara ma vidawei.

⁹ —Ma oil viaiainana ma vaia ma numa gara ma purapura anatapui au orana ma buloi ma ma vovivirei da vivivireina. ¹⁰ Ma pulo aniapuna ma ana purapura maiteni ma buloi ma ma vovivirei da vivivireina. ¹¹ Anioga abomana ma ana animairi maiteni ma buloi ma ma vovivirei da vivivirei.

¹² —Aaron natunatuna ma neiai numa gara vivivireina au metaetana ma wairei ma ogai. ¹³ Ma Aaron pirisi ana gara vivivireina ma vioteni ma oiloi ma vovivirei da aubai ina vipirisu pulo tauapuina. ¹⁴ Ma natunatuna ma neiai ma pirisi pulo tauapuina ai gara ma vioteni. ¹⁵ Ma ma buloi me amai u buloi nanare da ina vipirisu pulo tauapuina. Wei viaiainana Aaron ana epaepaia i vovivirei da mara nonoa kimtana patapatana awari ina vipirisu pulo tauapuina. ¹⁶ Moses anatapuna i kauana-paiei me BADA i ririwa nanare.

¹⁷ —Anina ma madega au viruaina au pom tagogi nawaravi tagogi, taui numa gara vivivireina i vimairini. ¹⁸ Moses dogo i garai ma tuatua i tonei ma terewaba ma anitapejijnana i ragini. ¹⁹ Ma gara gamogamo opinei i gaugauri au tepana i eban, BADA i ririwei nanare.”

²⁰ Anina ma Moses gaima dababai ruaga bokisi au orana i terei. Ma anipawe loji au orana i vionagi bokisi au adana, ma uguna i vaitani. ²¹ Ma bokisi i rui God ana au numa gara vivivireina ma aniteregaagara i terei da bokisi i mae-gagari, BADA i ririwei nanare.

²² Ma nanare teibol i rui God ana au numa gara, aniteregaagara i mae ma au doe, au laubadei i terei ²³ ma teibol au tepana palawa i pulopuloei BADA awarina i terei, BADA i ririwei nanare.

²⁴ Rampa aniterenana i vaia ma au numa gara teibol au naona, au babaagela au rauanaagei i vikialai. ²⁵ Ma rampa i apui BADA awarina, me i ririwei nanare.

²⁶ Incense aniapuna goldei aniteregaagara au naona i terei numa gara vivivireina au orana. ²⁷ Anina ma au tepana incense gabugabui i apui, BADA i ririwei nanare. ²⁸ Ma aniteregaagara i terei da aninae au numa gara vivireina i gudui.

²⁹ Pulo aniapuna BADA ana numa gara vivivireina au metaetana. Au tepana gamogamo ma palawa i apui me BADA i ririwei nanare.

³⁰ Ma aboma gaegena numa gara ma pulo aniapuna au poui i terei, ma au orana waira i wagi anioga aubaina, ³¹ ma kampa Moses ma Aaron ma natunatuna urai ma aei i ogai. ³² Taus aei ma urai e ogaoagai maranai e ruirui au numa gara bo e nenea pulo au aniapuna.

³³ Ma Moses Numa gara ma Pulo aniapuna i gari-kwaviviroi. Ma aniteregaagara i terei au anirui. Anina ma Moses ana nola i kwa.

BADA ana Numa Gara Vivivireina viborumana

³⁴ ³⁵ Ma apau BADA ana Numa Gara Vivivireina i purui ma ana boruma numana i vioai. ³⁵ Apau numa gara vivivireina au tepana i kiala ma BADA ana boruma numana i vioai ma lamna aubaina Moses ega tagotagogina da ita rui. ³⁶ Ma apau i vovoepa lamna maranai mai Israel ina vagai au dobugela. ³⁷ Ma mepa da apau ega ita voepa lana taui ega ina nae. ³⁸ Maranai mai Israel e vagavaagai, BADA ana animae apau au orana numa gara vivivireina au tepana ma waguvvarai tauna ai apau au orana e ararata.

Leviticus Levi ai kaua

Wei bukana wava Leviticus, aubaina Levi ana dam e bababaniei. Taui pirisi pulo tauapuna i vovoagui. Ma BADA ana Numa Gara Vivivireina i paipaini.

Pulo taputapuna apuna

¹ BADA au Numa gara Vivivireina ma Moses i kwatuei ma i riwei i pa, ² “Wei au pariverena pulo apunana aubaina. Mai Israel ma riwei ma pa, ‘Aiai da BADA awarina ġamoġamo e apuapui, lamna bulumakau tagogi bo sipu bo gote i ġamoġamoi ina neiai ana pulo.

³ —‘Mepa da ġamoġamo taputapuna e apuapui am pulo, ma inanai da ġamoġamo orotona aiaina ma eġa ana apoapoe aiwai. Ma neiai Numa gara Vivivireina ana au anirui, da BADA ina vianinem.’ ⁴ Ma uram ġamoġamona au kolana ma terei, wei e vivimatira da ġamogħamo i raviepaġam da ina iraġe am ġo’apoapoe ina oġa-tawanei. ⁵ Ma bulumakau BADA au naona ma virażeni, ma pirisi Aaron natunatuna tara, ina neiai da pulo aniapuna au adana ina voiwaiwaġa-naiei. ⁶ Anina ma Ġamogħamo ma opai ma ma api. ⁷ Ma Aaron natunatuna, ai ina viviři pulo aniapuna au tepana. ⁸⁻⁹ Taul sia apiaġina ai araratana au tepana ina terei da ina arai, kolana da monamona maiteni. Wate amoamo da ganigani ma sia aei wairei ina oġai, ma pirisi siana anatapuna ina apui. Wei pulona apuapunana lamna ġabuna aiaina BADA ina vinuiaiini.’

Wate God Moses i riwei da rava sipu bo gote, gabubu bo bunebune ita puloei me pulo e apuapui nanarena. Tauna wate Moses i riwei da menanare wei ina puloana-nei.

3

Viegualau pulona

¹ BADA Moses awarina i babani i pa, “Aiai da nuauba amna aubaina ana pulo bulumakau e apuapui, ma inana-kauei da burumakauna orotona bo wavnena, aiaina ma eġa ana apoapoe aiwai. ² Ma urana ġamogħamo au kolana ina terei ma ina virażeni Numa Gara Vivivireina ana u anirui. Ma pirisi Aaron natunatuna tara pulo aniapuna au adana ina voiwaiwaġa-naiei. ³⁻⁴ Ma amoamo monamona avā ma kaina monamona ma ganigani ana monamonna, pirisi ina verei da ina apui nuauba pulona. ⁵ Ma Aaron natunatuna wei monamonai sia taputapuna e ararai au tepana ina terei ma ina apu-tagogie, pulo aniapuna au tepana. Wei amgogona pulona ma ġabuna i ai kaua BADA awarina.”

Ma ġamogħamo taupuloina ana numa ravai maiteni ma ai rava ġelaui sia mae-terenai e aniani. Wei lamna BADA ana babani bulumakau aubaina ma riwana tagogina sipu ma gote aubaii amgogona pulona.

13

Opi doriana ana tarawatu

¹ BADA Moses ma Aaron i riwei i pa, ² “Mepa da aiai kero bo paramaitua i vaia bo opina i lebara ma e notanotai da wei kerona e viviopardiana, lamna ana rava tauna ina naiei pirisi Aaron bo natuna tagogi awarina. ³ Pirisi kero vioana ina inanai. Mepa da apara au kero e vivimairiana i arapoira ma dogona

i āgaira lamna opidoriana. Ma pirisi ina riwa da tauna ega aiaina BADA au matana.

⁴⁵ —Rava aiai opidoriana i yaia, tauna gara wanasikasikana ina oteni, aparana ega ina jinai ma naona ina purui ma ina kwatu ina pa, ‘Tau ega aiainu. Ega ona nei au ririvau! ⁴⁶ Maranai doriana awarina e mamae lamna tauna anina miramirana, Tauna ainelana ina mae au tano.’

17

Tara ana tarawatu

¹⁰ [☆]Aiai Israelieina bo jentail maiteni o mamae, sia taratarana e aniani, BADA tauna ina mae-puputei ma ana rava awariei ina bori-tawanei. ¹¹ Aiwai anatapui da lawalawai ai lawana au tarai e mamae ma lamna aubaina BADA i riwa da tara pulo au aniapuna ona voiwaiwagi da rava ai go'apoapoe ina vaitawanei. Tara lamna lawana, ma lamnei go'apoapoe e vaivai-tawanei.

18

Viawawana ana tarawatu

¹ BADA Moses i riwei i pa, ² “Mai Israel awari ma babani ma ma riwei, ‘TAU BADA ami God.’ ³ Mai Egypt ai kaua ega ona govaivaitai, Wariaga kampa o mae, marina a taratara-vainanaiemi au Canaan ma ai kaua ega ona govaivaitai. Ega ai lawana ona votagotaigoi. ⁴ Taumi au tarawatu ona voteletelei ma riwau ona votagotaigoi. Tau BADA ami God. ⁵ Mepa da au tarawatu ma riwau ona voteletelei taumi lawana ona nelaigai. TAU BADA a riwa.”

⁶ TAU BADA wei au babani bagibagii a vereveremai, “Ega aiai novuna bo vareina ina viawawanei.

¹⁹ —Maranai wavine nawaravi i vunui tauna miramirana, ega maiteni ma viawawana.

²⁰ —Ega oroto gelauna awana maiteni ma viawawana, lamna tam u vimira-melem.

²¹ —Natunatum i ega ona puloei god Molek* awarina, aubaina TAU BADA ma vinimala e neineiai awariu.

²² —Ega aiai orotona, oroto gelauna ina viawawanei, me oroto waivine e viawawanei, wei lamna go'apoapoe kaukauana God au matana.

²³ [☆]—Ega aiai orotona gamogamo ina viawawanei bo wavine ina verena-melei da gamogamo ina viawawanei. Mepa da wei u kaei tam u vimira-melem.

²⁴ —Ega wei kauai ona kaei da ina vimiramiraimi. Dam au Canaan maemaei anatapui wei kauai i kaei ma i vimira-melei. Lamna aubaina ana viagaganopuei ma taumi ona rui.”

19

Apoapoe terevai-jijimanina riwai

¹ Ma BADA Moses i riwei i pa, ² “Dam Israel anatapui ma tuarui ma ma riwei, ‘Taumi lawana vivivireina ona maeni. Aubaina Tau BADA ami God vivivireiu.’

* ^{17:10:} Gen 9:4 * ^{18:21:} Molek lamna mai Ammon ai god * ^{18:23:} Exo 22:19

17 —Ega oram ina raviapiai kauua apoapoena ravana awarina, wate maiteni ona kiala da kauua ona tere-vaijijimani, da ega go'apoapoe ona kaei.

18 [♂]—Ega ma raubiwa am rava awarii, ega aiai ma goagaiei, wate rava turam nuanuam ina vaia me tam nuanuam e vaivai-melei. TAU BADA.”

20

Konāga riwana

6 Aiai ravana i goei da kauua anoi ita aramanei, lamna Tau ina vibāgaiu. Ega vinuaterena aubaina ina nae konakonāga awarii ina bababani. Mepa da aiai wei i kaei, nai ravana ana mae-puputei, ma au rava awariei ana viopuni.

24

Vimaimaia riwana

19 Mepa da aiai turana i vikeroi, aiwai i kaukaueia awarina nanare ina kaei.

20 Mepa da gelama i viaigai, gelamina tagogi ina wanagai, mepa da mata tagogi i viapoapeni, matana tagogi ina apoapoei. Mepa da ivo tagogi i viaigai, ivona tagogi ina wanagai. Aiwai kerona rava gelauna i verei, tauna nanare ina kero.

21 Aiai ravana gamōgamo i virāgeni ina vimaiei, wate aiai da rava i virāgeni, tauna ina irāge. **22** Wei tarawatuna taumi anatapumi aubaimi, mai Israel ma dobu gela ravai, aubaii TAU BADA ami God.

Numbers Au Mutulua

Pariverena

Wei bukana wavana *Numbers*, aubaina au kapita 1 da kapita 4 e ririweta da Israel ana dam 12 ma ai dam nelara biaga sorodia. Wei bukana nanare Mai Israel ai mae au mutulua madega 38 i kwa, ma aiwai i kaukauei bo ai babara au Sinai i vikarei da i nae au Canaan lamna e bababanie.

6

Aaron natunatuna maiteni ai Viaiaina

²² BADA Moses i riwei i pa, ²³ “Aaron ma natunatuna ma riwei da wenanare mai Israel ina viaiaini ina pa,

²⁴ ‘BADA ina viaiainimi
ma ina gagaloemi.

²⁵ BADA ivina ina ai awarimi
ma ina paina-kauemi.

²⁶ BADA ana nuaiaina ina mae-tavirei awarimi
ma nuauba ina veremi.’

²⁷ Ma nanarena, maranai Aaron ma natunatuna Tau wavauei mai Israel e viaiaini, ma Tau ana viaiaini.”

13

Taurauivu Canaan i tuvirevirei

¹ BADA Moses i riwei i pa, ² “Mai Israel ai dam 12 au orai rewapania tagotagogii ava ma vinei, da ma paritawanei da Canaan dobuna ina ivui, wei dobuna mai Israel a vereverei.”

³ Ma BADA i ririweia nanare Moses i kauei. Mai Israel ai dam 12 babadai i paritawanei. Taui ai garavu au mutulua Paran i voterei da i nae au Canaan.

¹⁷ Maranai Moses ravai i paritawanei da dobuna ita ivui ma i riwei i pa, “Au Negev ona virautua da dobu violaolana ona naeni da au navanava gelauna.

¹⁸ Dobu ona tuvirevirei, ma ana patara ona inanai menanare, rava ai maaga ma ai rewapania bo ai gokokokara? ¹⁹ Doa maumaurana bo ega? Ai melagai ona tuvirevirei, garigarina bo e mamae lota? ²⁰ Doa maumaurana bo ega? Ai e gogogo bo ega? Ma ona kauana-guratei da ai anoi gelaui ona purai da ona neiai.”

²¹ Anina ma taui dobuna i naeni, au mutulua Zin* i vikarei ma dobuna i naeni da au gia dewadewana au Rehob, wei lamna Lebo Hamath au geregerena.

Taurauivu i nememei

²⁵ Au pom 40 taurauivu dobu i tuvirevirei ma i nememei, ²⁶⁻²⁷ I nei Moses, Aaron ma Israel patarai awari au Paran mutuluana au Kadesh ma ai anoi au dobuna i vaivaia i viataataiei. Ma i pariverei i pa, “U paritawanelai da dobuna a ivui, marina grape ana gou marana ma a inanai da ani ipi gabuna aiaina ma doa maumaurana, ma aina anoi gelaui a neiai da ona inanai. ²⁸ Wate kampa rava gai-gaiawai e mamae, ma ai melagai i rata kaua ma i gari-kwaviviroi

* ^{13:21:} Wei lamna dobu gaegaena Negev au paratana i vikarei da i nae da ola Hermon au geregerena ma Hamath melagaina.

da ega gavia ina rui. Ma kampa mai Anak a inanai. ²⁹ Mai Amalek au mutulua Negev e mamae, ma mai Hitti mai Jebus ma mai Amori au ola e mamae ma mai Canaan au gera, Jordan wairana au ririvana e mamae.”

³⁰ Ma Caleb, rava i riwei da i genuana ma i riwa i pa, “Tana nae dobuna ravai tana virubai ma dobuna tana vaia!”

³¹ Wate taurauivu maiteni i gegeae i pa, “Ega! Ravai i virewapana kaua ega me tauta. Ega tana viigavie.” ³² Ma nanare taui nai dobuna ana apoapoe riwana i vibabarai mai Israel awari i pa, “Nai ega an i ipi doana aiaina ma rava manamanai ma gaiigaiawai kampa e mamae. ³³ Ma kampa rava gaiigaiawai Mai Nephili[†] a inanai (Mai Anak noinooi) tauai a inana-meleiae lamna me kapau ma nanare taui au matai lamna tauai me kapau.”

14

Mai Israel Moses ma Aaron i viigavie

¹ Ma nai waguvoraina rava anatapui i tou mara. ² Taui anatapui Moses ma Aaron i vigavie i pa, “Airake au Egypt ata irage ota! Bo weka au mutulua.

³ Aiwai aubaina BADA e nainaieta wei au dobuna da ravai sodei ina viraigenita ma awawata ma natunatuta ina pani-naiei. I ai kaua da tata wanaviraita au Egypt.⁴ Ma taui i babani vivira i pa, “Bada tana vinei da ina naiana-meleta au Egypt.”

⁵ Anina ma Moses ma Aaron i mae-gaira da naoi au doa Israel patarana au matai. ⁶ Nun natuna Joshua ma Jephune natuna Caleb ruagai, taui maiteni dobu i tuvirevirei, ai gara i sikai, ⁷ ma mai Israel anatapui i riwei, “Dobuna anatapunana a naeni ma a tuvirevirei ma dobu maumaurana. ⁸ Mepa da BADA nuuanuana ina ai awarita ma ina ruieta dobuna maumaurana awarina, weka sia ma lam ega anibaiana. ⁹ Wate BADA ega ona viigavie. Ma ravai dobuna e maemaeni ega ona rovoei, tana viigaigan-aopunei. Taui ai agu ega. Tauta BADA maiteni ta mamae! Ravai ega ona rovoei!”

¹⁰ Mai Israel Caleb ma Joshua gaiamei ita viraigeni wate BADA ana borumana i ega numagara au tepana.

God Moses i riwei da ita wanavirai ma ana rava ita taravaina-naiei au mutulua da etanai e nenea au Boga lebalebarina ita naeni.

God i riwa da rava ina kovoigi

²⁶ BADA Moses ma Aaron i riwei, ²⁷ “Wei ravai apoapoe ai beura awariu a nonora, iauei! Mai Israel ai pariviravira awariu a nonori.” ²⁸ Wenanare ma paribelei, “BADA i riwa, “Tau wavauei a ririwa da aiwai o vivibagei, nanare ana kauei.” ²⁹ Taumi au mutulua tupuami urabovai ina nae. O pari-virevireu aubaina taumi ami madega 20 ma e gegeae ona irage. ³⁰ A parivainuagami da wei au dobuna ota mae wate ega aiai tagogi wei au dobuna ina rui anina Jephune natuna Caleb ma Nun natuna Joshua.

³¹ Ma o ririwa da natunatumi ina vaia ai panipani, wate taui kampa ana ruiei da dobuna o gedugeduaieia ina maeni. ³² Wate taumi patarami tupuami au mutulua ina bova-nae. ³³ *Ega ota vipatutu ma lamna aubaina natunatumi ina vinuapoapoe au mutulua ma ina kovoigi da ina viigamogamo-nae da madega 40 ina kwa nai maranaina taumi kimta magurimi ona irage-pai. ³⁴ Aupom

[†] **13:33:** Mai Nephili ega tata aramana-kauei, wate taui rava gogogobui. Gen 6:4 e ririweta da taui meie i nei. ^{*} **14:33:** Act 7:36

40 dobuna o tuvirevirei lamna aubaina ana kovoğimi da madeğä 40, au pom tagogi maiana madeğä tagogi. Ami ġo'apoapoei aubai au kovoğä malana ona vaia. ³⁵ TAU BADA, A riwal Tau wei ana kauei taumi ġo'apoapoe ravami anatapumi awarimi. Ami rava maiteni o vitagogiemä ma o viġavieu. Taumi anatapumi au mutulua ona kwa, taumi weka ona iraġe.

20

Miriam i 'raġe

¹ Nawaravi au vouna mai Israel anatapui au mutulua Zin i ġeta ma au Kadesh i raūgaravu. Weka Miriam i 'raġe da i doboi.

Mai Israel Moses maiteni i vipariparinīġai

² ✧Kampa Waira eġa ma lamna aubaina taui i vitagogie i ma Moses ma Aaron ai ġavia i vomairi, ³ ma Moses maiteni i vipariparinīġai i pa, "Rorova varevareiati maiteni ata iraġe tagogi BADA au matana!" ⁴ Aiwal aubaina BADA ana rava u neiai au mutulua ana ġamogħamoi da ina iraġe ⁵ Aiwal aubaina Egypte u tere-opunelai ma u neiai wei dobuna apoapoeni awarina? Weka eġa ani ipi doana aiaina da witi da damala aina bo grape warami bo Pomegranates aina ina gogo, ma eġa waira aniuma!

⁶ Moses ma Aaron, patara i voterei ma i nae BADA ana numagara au metaetana ma i mae-peu au doa ma i raudune. Ma BADA ana borumana i eġa. ⁷ Ma BADA Moses i riwei, ⁸ "Am jiġona ma vaia ma tuam Aaron maiteni rava ona vitagogie. Ma au matai kira awarina ma babani ma ana waira ina veremi. Nanare waira kirei ina opu da Israel patarana ina uma ai ġamogħamo maiteni. ⁹ Anina ma Moses jiġona BADA au naona i vaia, i ririwei nanare."

Moses kira i ravi

¹⁰ Ma Moses ma Aaron dam Israel i vitagogie kira au naona ma Moses i riwa, "Ora potapotami! Ona genuana! Tauai waira kira au orana ana tere-opuniai aubaimi!"

¹¹ Ma Moses ana jigona i voepai ma kira i ravi mara ruāga. Ma waira ġaēgaena i ruba-opu da rava ma ġamogħamo i uma.

¹² Anina ma BADA, Moses ma Aaron i riwei, "Taumi eġa ota vitumaġħana-kaueu da Tau vivivireu amī dam Israel au matai, ma lamna aubaina taumi eġa wei ravai ona ruiei dobuna a vereveremiana awarina."

Aaron i 'raġe

²³ Au ola Hor, Edom ana au parata, kampa BADA Moses ma Aaron i riwei,

²⁴ "Taumi riwau o rauaġġaie i au Meribah ma lamna aubaina, dobu mai Israel a verevereia, Aaron kampa eġa ina rui. Tauna noinoina ina votaġoi.

²⁵ Aaron ma natuna Eleasar ma taravaia ma ma ġaei au ola Hor. ²⁶ Kampa Aaron ana pirisi garana ma votawanei ma natuna Eleasar ma vioten. Aaron kampa ina iraġe ma noinoina ina votaġoi."

²⁷ Moses BADA i ririwei i kauei. Taui ola i ġaeni, mai Israel anatapui au matai.

²⁸ Moses Aaron ana pirisi garai i votawanei ma natuna Eleasar i vioten. Ma kampa ola au tepana Aaron i 'raġe. Ma Moses ma Eleasar i ġaġira memei.

²⁹ Maranai patarana i aramanei da Aaron i 'raġe ma i touei da au pom 30.

21

Mota bronzei i kaei

⁴ Taui ola Hor i netawanei ma boga lebalebarina etanaina i vaia da Edom ita vorei. Au etanai rava amlo i ġaigai aubaina ai vaġai i manawa, ⁵ ma Moses ma God i eni i pa, “Aiwai aubaina Egyptei o taravaina-opunelai da au mutulua ana iraġe? Ai lam eġa! Ai waira eġa! Ma wei lam tagogina manna a amgeduaiei.”

⁶ Ma BADA mota ġaigaiawai i paritawanei awari ma maġamaġau i ani ma i 'raġe. ⁷ Rava i nei Moses awarina ma i riwa, “Tauai ġo'apoapoenā a kaei maranai BADA ma tam a parivireviremi. Ma raupari da BADA mota ina vaitawanei.” Ma Moses i raupari rava aubai.

⁸ Ma BADA Moses i riwei i pa, “Mota ġaigaiawana kokoitauna ma kaei ma ai au damona ma raġini. Maranai mota, rava aiai i ani ma i taepai da mota kokoitauna i 'nanai, ma tauna ina lawana.” ⁹ Ma Moses mota bronzei i kaei ma ai au damona i raġini. Maranai mota aiai i ani ma ravana i taepai da mota i 'nanai ma i lawana!

Au Ola Hor da i nae au Moab

¹⁰ Mai Israel i nae ma au Oboth i rauġaravu. ¹¹ Ma Oboth i netawanei ma i nae au Iye-Abarim i mae, wei lamna mutulua, Moab au naona au maramatanei.

¹² Kampa da i nae Zered au wapuna i rauġaravu. ¹³ Ma wei dobuna i netawanei ma i nae waira Arnon au baba ġelauna au mutulua mai Amori ai au parata. (Moab ma Amori ai dobu au poui wei wairana e viviparata).

Mai Israel, gulau Sihon i vovaiubai

²¹ Ma mai Israel taupariverena i paritawanei da Sihon mai Amori ai gulau i pariverei i pa, ²² “Tauai a ġoei da am au dobu ata verautua. Tauai eġa ana deġa ami au wapu bo grape wapuna, bo ami au waira dogona waira ana umai. Tauai gulau ana au etanai ava ana babara da am dobu paratana ana oputawanei.”

²³ Wate gulau Sihon mai Israel eġa ita vianinei da ana au dobu ita verautua. Ma ana sorodia anatapui i tami ma i nae au mutulua da Israel ita nebelei. Au Jahas i ġeta da Israel maiteni i viġaġiawwa. ²⁴ Wate mai Israel i virewapana ma gulau Sihon i viubai ma ai dobu waira Arnon i ġae da waira Jabok ana parata i vaia, wei kampa mai Ammon au dobu e viviparata. Mai Ammon ai parata i gagaloana-kauei ma lamna aubaina mai Israel eġa ai au dobuna ita rui. ²⁵ Ma mai Israel i viġavia da, mai Amori ai melagai i vaipai da i maeni, taon Heshbon ma melagai ġelau kampa maiteni i vaia.

Mai Israel gulau Og i vovaiubai

³¹ Nanare mai Israel mai Amori ai dobu i vaia ma kampa i mae ³² Ma Moses tauivu i paritawanei da Jaser taon i tuvirevirei, ma muriai mai Israel i nae ma ai melaġai anatapui i vaia ma mai Amori kampa maemaei i viġaġana-opunei.

³³ Ma mai Israel i vira ma etanai i ġae au Bashanei. Ma Bashan ai gulau Og ai sorodia anatapui maiteni i opui da taui i nebelei au Edrei. ³⁴ Ma BADA Moses i riwei i pa, “Eġa tauna ma rovoei, aubaina tauna, ana rava anatapui, ma ai dobu maiteni au uram a tereterei. Aiwai u kaei Amori ai gulau Sihon awarina, au Heshbon taon, nanare gulau Og awarina ma kaei.” ³⁵ Ma gulau

Og i viraġeni natunatuna nelarai ma rava anatapui i viraġena-pai, eġa aiai ita mae. Ma mai Israel dobuna i vaia da ai dobu.

22

Balaam Israel ġaġalana i geduaiei

¹ Ma mai Israel i vomairi da Moab au wapuna, Waira Jordan au adana i rauġgaravu, ma au baba ġelauna Jeriko taon. ² Ma mai Israel aiwai i kaei mai Amori awari, Zippor natuna Balak anatapuna i 'nana-pai. ³ Mai Israel i maġa kaua ma lamna Aubaina mai Moab i rovo kaukaua, rovo ita iraġelei. ⁴ Ma mai Moab mai Midian babadai i riwei i pa, "Aburuna ava ma wei patarana aiwai anatapuna au ririvata ina pupuna-pai, me bulumakau au wapu modu e amam."

⁵ Anina ma Moab ai gulau Balak, Beor natuna Balaam ana riwa i paritawanei au Pethor, waira ġaġaena wavana Euphrates au ririvana. Ana riwa wenanare, "Dam tagogi Egyptei i opu, ma dobu anatapuna e vaivaia ma marina au ririvau i rauġgaravu. ⁶ Taui i virewapana kaua eġa me tau, ma nei ma ravai ma parivai-ivipoapoeni, mepa da tau ravai ana vovaiubai ma wei dobunei ana viägaġana-opunei. Aramanei da maranai tam rava e viviaiñi tauna viaiaina e vaivaia ma maranai u parivai-apoapoeni tauna ina apoapoe."

⁷ Ma Midian ma Moab babadai mane i vaia Balaam vimaiana aubaina ma i vomairi. Ma i ġeta Balaam awarina ma Balak ana riwa i parivelei. ⁸ Balaam ravai i paribelei i pa, "Weka ona matave ma au maratom BADA aiwai ina riweu ana pariverem." Ma babadai kampa Balaam maiteni i mae. ⁹ God i nei ma Balaam i vitara-virevirei i pa, "Aiavoi i nei awarim?"

¹⁰ Balaam i paribelei, "Zippor natuna Balak, Moab ai gulau wei riwana i paritawanei i pa, ¹¹ 'Ma rautaniġana dam ġaġaena Egyptei i opui ma dobu anatapuna e vivioai. Ma nei ma aubaiu ravai ma ġaġalei, da maiteni ana viġaġiwa ma ana viagagei da ina vinelana."

¹² Wate God Balaam i riwei i pa, "Eġa maiteni ma nae. Eġa wei ravai ma ġaġalei aubaina Tau au viaiaina awarri."

¹³ Ubaubanai Balaam i nae ma Balak ana taupariverena i riwei, "Ona nae me ami au melaġai! BADA eġa ita vianineu da maitemi tana nae."

¹⁴ Ma Moab babadai i nae me ai bada Balak awarina ma i riwei i pa, "Balaam eġa ita goei da ita nei."

Anina ma Balak babada ġaġaei i paritawanei Balaam awarina. Ma i riwei da pulo ġaġaena ita verei mepa da tauna ita nei da mai Israel ita ġaġalei. Ma marina God Balaam i riwei da babadai maiteni ita nae Balak awarina ma God aiwai i riwei lamna ava ita kaei.

²¹ Ma ubaubanai Balaam i vomairi ana donki i vokaukauei ma Moab babadai maiteni i nae. ²² Wate God amlona i ġaiġai kaua da Balaam i nena, ma ana anela i paritawanei da ana etanai i mae-tomeni. Balaam donki i gerui ma ana taunola ruāġa maiteni i nena. ²³ Ma maranai donki BADA ana anela i 'nanai ana sodna au etanai i maimairi ma i tawana-ruie au ririva. Balaam donki i kwakwapiu da ita opu me au etanai.

²⁴ Ma BADA ana anela etanai ġuriġuririna i mae-potai, Grape ġorogorovai epaepana ruāġa ġaimej i garigaria au poui. ²⁵ Maranai donki BADA ana anela i 'nanai ma ita deġa lamna Balaam aena au gari i viairaturatui. Ma Balaam donki i kwapu-melei. ²⁶ Ma BADA ana anela i nae ma etanai au ġuriġuririna i mairi, weka eġa gabu ita mamae-dadana da taui ita deġa. ²⁷ Maranai donki

anela i 'nanai, i mae-ġaira da i kiala, Balaam amlona i ġaiġai kaua ma ana jiġonei donki i kwapui.

²⁸ Anina ma BADA donki gamona i votawanei da i babani i pa, "Aiwai apoapoena a kaei awarim da mara tonuġa u kwapiu?"

²⁹ Balaam donki i riwei i pa, "Tam u vikalokaloeu me bua! Awariu sod lamna marina ata viraġenim."

³⁰ Ma donki Balaam i riwei i pa, "Tau donkina tagogina marana patapatai u gergeruiu bo? Wenanare a kauana dadanei awarim bo eġa?"

Balaam i riwa, "Eġa!"

³¹ Ma BADA Balaam matana i vikalai da ana anela i 'nanai ana sodna i maimairi au etanai. Ma i mae-ġaira au doa ma i raudune.

³² Ma BADA ana anela i riwa i pa, "Aiwai aubaina am donki mara tonuġa u ravi? Ma nonori am vaġai lamna eġa aiaina, Tau a nei da ata viġaem.

³³ —Mara tonuġa am donki i 'nanai ma mara tonuġai i degeu. Mepa da eġa, lamna tau ata viraġenim ma donki ata voterei."

³⁴ Ma Balaam BADA ana anela i riwei i pa, "A kauana-boai. Eġa ata aramanei da tam au etanai u maimairi da uta viġaeiu. Marina mepa da u notai da eġa ita ai au matam, tau ana nae me."

³⁵ BADA ana anela i riwa i pa, "Ravai maiteni ma nae, wate aiwai ana riwem lamna ava ma latoni." Anina ma Balaam, Balak ana babadai maiteni i nae.

23

Mara tonuġa Balak pulo i apui Balaam ana god awarina da mai Israel ita ġaġalei. Wate marana patapatai Balaam eġa mai Israel ita ġaġalei. Ma God aiaina ita kaei mai Israel awarii lamna ava i babaniei. Balaam mara 4 God ana babani mai Israel awarii i babaniei. Wei lamna ana babani viruaina.

¹⁸ Ma Balaam wei riwana i riwei i pa,
"Balak, Zippor natuna ma vomairi;

ma Ma rautaniġana kaua.

¹⁹ God eġa rava ota, Tauna eġa ita morumoru.
Bo ana nota ita viravirai.

Tauna aiwai i babaniei,

nanare ina tupua

Aiwall i parivainuġani;

nanare ina kaei.

²⁰ I riweu da wei ravai ana viaiaini;
maranai God e viaiaina, tau eġa tagotagogina da ana virai.

²¹ BADA ai God

taui maiteni e mamae, ma taui e vovoepaepai da Tauna ai gulau.

Tauna eġa nuabola bo apoapoe ita neinei Jacob ġoġogħana - mai Israel awari.

²² God taui Egyptei i tere-opunei,

Aubaii i viġavia me bulumakau moduei.

²³ Eġa aiai Israel ina ġaġalei,
bo ina baravui.

Marina rava ina riwa,

'Ona inanai God aiwai i kaei mai Israel aubai.'

²⁴ Mai Israel lamna me Lion vivirewapanana.

E vovomairi da ana ġavia e viviraġeni
ma tarana e umaumai,

Anina ma ina rauvirai da ina matavei."

24

Anina ma Balaam mara vi-four-na God riwana i babaniei, i pa:

¹⁷ “God i viatataieu da rava muriai e nenei,
a inanai wate ega lagilagina ita nenei,
Jacob ana damei gulau ana jigona

Ana borumana me ubona gamrina Israelieei e opuopu.

Moab muruai ma Seth natunatuna
anatapui kolai ina viaigwadagwadai.

¹⁸ Ana gavia Edom ina vovaiubai
ma ai dobu ina vaia,
ma mai Israel ina virewapana guratana.

¹⁹ Gulau, Jacob ana damei ina nei
ma mai Moab mae-tereterei ai au melagai ina pupuni.”

25

Mai Israel, Baal i raudunelei

¹ Maranai mai Israel au Shittim i mamae, nelara i vikarei da Moab waivinei i viawawanei. ² Wei waivine, nelara i riwei da i nei da ai god awarri puloi i apuapui.* Ma anatapui i am gogona ma ai godna i raudunelei. ³ Wei kauanei mai Israel Baal-Peor i voepaepai ma lamnei BADA ana meji i vikalai.

⁴ BADA Moses i riwei i pa, “Babadai anatapui ona vaia ma madegai BADA au matana ona viragena-naiei, da tau au meji awarimi ina dauva.”

⁵ Ma Moses Israel babadai i riwei i pa, “Taumi tagotagogi ava ami au dam anatapui da Baal-Peor i raudunelei ona virageni.”

⁶ Moses ma Israel patarana BADA ana numa gara au metaeta i toutou, ma au matai oroto Israelieei wavine Midianei taravaina-ruiei ana au numa gara.

⁷ Maranai Aaron gohana pirisi wavana Phineas wei kauana i 'nananai, boru i voterei ma pawasi i lavui, ⁸ ma Israel iei i votagoi da ana au numa gara ma pawasiei uporana i tonai da wavine au uporana i opu-vivira. Ma doriania apoapoena au Israel i kwa. ⁹ Wate wei gimna rava 24,000 i virageni.

¹⁰ BADA Moses i riwei i pa, ¹¹ “Aaron gohana pirisi Phineas au meji mai Israel awari i viubai; da taui ega ata pupuni aubaina tauna ana nota me tau au nota, rava ega god gelaui ina voepaepai anina Tau ava. ¹² Lamna aubaina tauna ma riwei da maiteni parivainuagana bagibagina ana kauei da ata ruaga tana viturana vivira. ¹³ Tau aubaiu ina vipingi nonoa.”

27

God Joshua i vinei

¹⁸* Muriai BADA Moses i riwei i pa, “Aruau Nun natuna - Joshua awarina, lamna aubaina ma taravaini ma uram au tepana ma terei da ma vovivirei au nola aubaina. ¹⁹ Ma naei Pirisi Eleasar awarina, Israel patarana anatapui au matai ma ma viaiaini da ina raviepaem. ²⁰ Ma vovai-virewapani da Israel patarana tauna ina rautaniganei. ²¹ Tauna Pirisi Eleasar maiteni ina nola da

* **25:2:** Wei kauai lamna god gelauna i raraudunelei, ma lamnei Moab waivinei ai vitumaagana nanare i eraerawa. Maranai Israel nelarai wei waivinei maiteni i viviawawana, taui ai god Baal i raraudunelei ma i vovoaguai da ai dobu ita viaiaini da ita maura. * **27:18:** Exo 24:13

ḡaima e ḡoreḡorei *urim*, * awarinei au nota ina vaivaia. Wei taunei Eleasar, ma Joshua ina agui Israel ai au lawana.”

²² Ma BADA aiwai i ririwei, Moses nanare i kaei. Joshua i taravaini ma Pirisi Eleasar ma Israel patarana au naoi i vimairini. ²³ Ma urana au tepana i terei ma i vinei da ana raviepaia.

33

God mai Israel i egari da Canaan ina vaia

⁵⁰ Mai Israel Moab au wapuna, waira Jordan au ririvana i mamae ma, mai Jeriko au baba ḡelauna. Ma BADA Moses i riwei, ⁵¹ “Wei riwai mai Israel ma riwei, ‘Maranai Jordan o damani da au Canaan, ⁵² Dobuna taumaenina anatapui ona viāgāgana-opunei. Ai gana da ai kokoitau anatapui ona rikaviamoamoai. ⁵³ Dobu a veremi ona vaia, ḡariemi da ona maeni. ⁵⁴ Doa ona ḡutai dam damai awarrii, au ḡaima ina viataatai nanare. Doa vounaina dam vounaina ona verei ma dam voaburuna nanare ana ḡuta voaburuna. Wate ḡamei ana pariveremi metauna damna, metauna doana ina vaia. Dam anata-pui doa ina vaia.

⁵⁵ —‘Wate mepa da nai dobuna taumaenina ega ona viāgāgana-opunei ma o vianinei da ina mae, taui lamna me vunavuna au matami bo donadona au ririvami maemaena, ma wei vita ḡaeḡaena ina veremi wei au doana. ⁵⁶ Mepa da ravai ega ona viāgāgana-opunei. Lamna taumi ana pupunimi me a viogei da taui ana pupuni.’

35

Anigagalo melagaii

⁹ Ma BADA Moses i riwei i pa, ¹⁰ “Mai Israel ma riwei, ‘Maranai Waira Jordan o damani da au Canaan o rui, ¹¹ melagai ḡelaui ona vinei da rava ai anīgāgalo. Maranai rava turana i vunu-boai da i ’raġe, taui weka ina ruba da ina gagaloei.’ ¹² Ona riwei, ‘Weka ma mae da raubiwa ravai ega ina vodadanim ma rauetara ma paini.’”

* **27:21:** Urim lamna ḡaima aburuna. Ma nai ḡaemana pirisi e viviatataiei da God ana nota i ririweta. Tauta ega tata aramanei 29-30 Exodus ma inanai.

Deuteronomy Tarawatu Viruaina

Pariverena

Moses wei au *bukana* mai Israel i pariverei menanare ina kauanei maranai au Canaan ina rui da ina vaia da ina viğariei. Moses eğä maiteni au dobuna ina rui ma lamna aubaina i vitauririwei muriai da tauna ita iräge. I parivainotai menanare God taui Egyptei i taravaina-opuneiai ma au mutulua i 'nana-vitetei. I riwana-melei menanare God ina voteletelana-kaei maranai i rui au Keinan.

Mai Greece ai ponei, wei bukana wavana* anona Tarawatu Viruaina, aubaina Moses marina mara viruaina God ana tarawatu mai Israel e vereverei. Wei lamna eğä tarawatu vouna bo tarawatu tapuna ma tagogina.

4

Moses mai Israel i egari da God ina voteletelei

¹ Ma Moses, Israel i riwei i pa, "Mai Israel Ona rautaniğana kaua! Au Tarawatu ma au viararamana anatapui ona votelatelana-kauei da ona lawana da BADA, noinota ai God, dobu i vereveremi, ona vaia da ina viğarimie. ² BADA ana tarawatu a ririwemi, eğä tarawatu ġelaui au tepana ona viruini ma eğä ona vaitawanei. Anina ona voteletelei."

⁶ Tarawatui ona vojjina-kauei da dam ġelaui ami nuaulaula ma ami aramaña ina inanai. Ma tarawatu ina nonori ma ina riwa, "Riwa kaua da dam Israel lamna dam nuanuaulaulai ma araramani. ⁷ Ata BADA au ririvata ma e vovoaguita maranai ta raraupari awarina. Metauna damna ġelaui, ġaegħae bo muomuo, ai God nanare ai rava awarrii e kaukauei. ⁸ Tarawatui aiai ma jijimani anatapui amadodo a ririwemi, Eğä mepa dam ġelauna aburuna bo gaegħena ana tarawatu jijimanina me wei."

³²⁻³⁴ Maranai BADA urana vivirewapananei Egypt ei i tereopunemi, tauna kaua babai ma virewapanai i kaei. Mai Egypt i vipupui aubaimi. Ma i vainimi da natunatuna, ma au ola Sinai o nonori awarimi i babani, ma o nonori ai menamena au orana ma awarimi i babani, ma lawalawaimi o mae! Wenanare wariaġa i tupua dadana awarrii bo eğä? Eġa! Ona nae me da au karea, maranai God oroto ma wavine i kaei da marina; ma dobu au giana da dobu ġela au giana ona baiei. Kaua wenanare aniba i tupua-dadana bo eğä?

³⁹ Amadodo ona aramanei ma eğä melanai nuanuami ina vuru da BADA lamna God au mara ma au dobu. Eġa god ġelauna ita mamae. ⁴⁰ Ana tarawatu amadodo a vereveremi anatapuna ona voteletelei. Da aiwai anatapuna ina ai taumi ma ami epaepaia au murimi ma ami mae ina manawa wei au dobuna BADA e verevere-nonoemi.

6

BADA ami God nuanuami ina vaia

⁴* "Ona rautaniğana Oo Israel! BADA ata God, Tauna ava BADA. ⁵* Nuanuami ina vaia orami anatapunei ma aruami anatapunei, ma ami rewapani

* :: Deuteronomy * 6:4: Mrk 12:29 * 6:5: Mrk 12:30

anatapunei. ⁶ *Wei tarawatuna amadodo a vereveremi ona vojijina-kauei. ⁷ Natunatum i ona viararamani. Ona babanie maranai o viberuboru numa au orana bo o bababara-nae, bo muriai da ona matave bo o matave-vomairi."

7

BADA ana rava vinevinei mai Israel

¹ *Ma Moses mai Israel i riwei, "Maranai BADA ami God i ruiemi dobuna i vereveremiana; Tauna au naomi ami ġavia anatapui ina viaġāġana-opunei: mai Hitti, mai Girgash, mai Amori, mai Canaan, mai Perisi, mai Hivi, ma mai Jebus. Dam seven ġaġeġei ma vivirewpana kauai eġa me taumi. ² Ma maranai BADA ami God taui au urami i terei ma o vovaiubai lamna taumi wei ravai ona pupuni. Eġa maiteni aiwai babanina ona kaei; ma eġa ona rau-nuapoapoelei. ³ Eġa awarii ona tavine. Eġa natunatum guguinii bo laragai ona verei da ina ravaġi. ⁴ Aubaina natunatum ina raveni da BADA ina voterei ma god ġelau ina raudunelei. Ma BADA ana amloġaġai awarimi ina nei ma ina pupunimi. ⁵ Wenanare awari ona kaei. Ai pulo aniapuna ona viairikarikai ma ganai ona viaigwadagħwadai; ma Asherah kokoitau ona viaigaġai ma ai au menamenana ona apui. ⁶*Aubaina BADA taumi i vinemi ma i viaiainimi Tauna aubaina. BADA rava maġamaġau au dobu ma taumi i vinemi da ġarnei.

⁷ —Ma BADA eġa ita rauoġarem ma ita vinem aubaina taumi dam patarana ġaġaġena, eġa me dam ġelau. Riwa kaua da taumi dam aburuoina au dobu. ⁸ Wate BADA nuanuami i vaia ma parivainuaġana bagibagħina noinoimi maiteni i kaei. Ma lamna aubaina urana virewpananeei panipani au orana i vai-melemi, Pharaoh - mai Egypt ai gulau awarina. ⁹*Ona aramana-kauei da BADA ami God. Tauna ava God ma tauna God vipatutuna ma aiwai e ririwei e kaukuei. Taui da nuanuana e vaivaia ma ana babani e vovoteletelei, Tauna taui nuanuana e vaivai-kauei ma e viviaiaina-kauei i parivainuaġani nanare da kimta tausani. ¹⁰ Wate taumi da BADA o rauaġaġiae; Tauna eġa ina volatelatemi ma ina pupunimi. ¹¹ Nanare taumi ona inana-kauei da tarawatu ma viararamana anatapui amadodo a vereveremi ona voteletelei."

8

BADA ami God eġa nuanuami ina vuru

² Moses ana rava i riwei i pa, "Nuanuami eġa ina vuru; menanare BADA ami God au mutulua i ravenimi da madę̄gai 40 da volaġota ota aramanei ma orami ana rewapani ita inanai. Ma ita aramanei ana tarawatu ona voteletelei bo eġa. ³ Ee nanare! I viamiraġenimi da o volaġota ma mannei i viambagibagim. Amamami maiteni manna o vinuanañi; eġa mepa ota amdadani. I kaei da ita viararamanimi da rava eġa lam ava awarinei ita mamae, wate riwa anatapui BADA gamonei e opuopu.

¹² —Maranai o amam kaua, ma numa aiai o maemaeni, ¹³ ma maranai ami bulumakau ma sипу borui e maġamaġa, ma e vivipurapura; ma e maumaurakaua. ¹⁴ Ona inana-kaua da eġa ona mae-ġaġeġ, ma nuanuami ina vuru! Da BADA menanare Egypt ei panipani au dobuna i tere-opunemi. ¹⁵ I taravaina-naiemi au mutulua ġaġaġena ma vi'nirovorovona mota ġaġaiawai ma tanara

ai dobu. Dobu paipairana ma ega waira. Wate i kauai da kira i ravi ma waira i ruba-opu taumi aubaimi. ¹⁶ Au mutulua *manna* i veremi da o am; amamami nai lamna ega ita am-dadani. Wei lamnei i raudadanimi da ota volagota; da au damona ami lawana ita ai. ¹⁷ Ona inana-kaua da ega au nuuanuami ona riwa, ‘Tauai ai rewapanei ma ai egolei a vipurapura ma a maura.’ ¹⁸ Wate BADA am God ega nuuanuami ina vuru aubaina tauna tepanei ta maumaura, ma lamnei parivainua gana bagibagina noinoimi maiteni i kaukauei e rarauano.”

11

God aiwai i kaukaueia ona notai

¹⁸ [♂]Moses mai Israel i riwei, “BADA riwana ega nuuanuami ina vuruvuru ma ae-tuguna ona reregi. Ona girumi da au urami ona raagini ma gelauai au mu-ruami ona raagini ami mataira. ¹⁹ Natunatumi ona viararamani, ona babaniei: ami au viboruboru bo maranai o bababara bo o vivilauvitau ma maranai o vovobagibagi.

²⁶ —Ona inana! Au naomi viaiaina ma kovoaga a tereterei, ma tam am goana. ²⁷ Marina BADA ami God ana tarawatu a vereveremini. Mepa da Ona votagota goi; tauna ina viaiainimi. ²⁸ Mepa da ana tarawatu ona geduaiei ma ona mae-taviremi ma god gelauai ona viborumei; BADA ina kovogimi. ³² Lamna aubaina tarawatu ma viararamana a vereveremini, ona kauana-kauai da ona voteletelei.”

17

Gulau vinena

¹⁴ [♂]“Maranai BADA ami God dobu e vereveremina o ruiruiana, ma o vaia, ma numa o voanaiei da o maeni. Ma ona riwa, ‘Dam gelauai ai gulau e mamae ma tauta menanare?’ ¹⁵ Ona inana-kauai da BADA ami dam nununai awariei ami gulau ina vinevinei, ma ega dobu gela ravai ona vinei. ¹⁶ Ma tauna ega ana horse ma gama gau ina gamoi. Ma ega rava ina paritawanei au Egypt da horse ina gimurai. Aubaina BADA i riwa da natunatuna ega melanai ina naeme kampa. ¹⁷ [♂]Ma gulau ega awawana ina maga, ma ega gold ma silver ina maurei da nuapouna ina vinua-ragaragai. ¹⁸ Ma maranai i vigilau, tauna pirisi Levi ana damei maiteni ina kiala da nimanei tarawatu bukana ina giruma tauna aubaina. ¹⁹ Wei bukana au ririvana ina mae ma ina iava-nonoei ma lamnei BADA ina vivirei ma ana tarawatu ina vipayatuei. ²⁰ Ma lamnei ega ina terape-melei ma ana rava ina inana-gairei bo ega farawatu ina mae-puputei ma ina dega au kelakelauna bo au oienai. Ma tauna ma ana epaepaia ina mae gulau au Israel da kimta magama gau ina kwa.”

18

BADA wei kauai i geduaina-kauei

⁹ Maranai BADA dobu i vereveremiana O ruirui, ega dobuna taumaeni ai kaua apoapoe ma vinimalamai ona govaivaitei. ¹⁰ [♂]Ega melanai: aiai tam natum orotona bo wavinena ma verenei da pulo aubaina ina apui; bo ma vimata gamgam, mataira aiwai ma inainanai ma muriai aiwai ina tupua, rava ma ririwei;

[♂] **11:18:** Deu 6:6-9 [♂] **17:14:** 1Sa 8:5 [♂] **17:17:** 1Ki 11:1-8 [♂] **18:10:** Exo 22:18

bo ma parauma;

bo ma ġāgalā;

bo ma vigweringweri;

11 ma ega konaga bo arua maiteni ma babani bo arua ma ġorei da ina rui awarim.

12 BADA taui da wei kauai apoapoe e kaukauei, i geduaina-kauei. Ma lamna aubaina aburuna ava Tauna rava wei dobuna maemaei ina viaġaġana-opunei au naomi. **13** Marana patapatana BADA ami God ona votetelelai. **14** Wei ravai barabaravui ma paraparaumai. Wate aburuna ava da ai doa anat-apuna ona kwalei. Ma BADA ami God e viviġaemi da wei ravai ega ai kaua ona ġovaivaitie.

God Peroveta me Moses ina paritawaneiai

15 *BADA ami God, Peroveta me tau ami damei ina paritawaneiai. Taumi nai ravana ona rautaniganei. **16** Aubaina taumi wei lamna o vivibaġei maranai o vitagogiemi ola Horeb au karena ma o riwa, “Ega BADA ponana tana nonori bo ai ġaegaena menanenana tana inana-melei da tana vi'rāgeraġelana.”

17 BADA i riweu, “Ai vibaġa i ai. **18** Tau ai damei peroveta ana terepai me tam nanare, Ma riwau au gamona ana terei, da aubaiu ina vitau-vibabani.

19 *Tauna wavauei ina jima, ma pariviravirai ana kovoġi. **20** Wate maranai peroveta i mae-ġaġeġe ma e ririwa da wavauei e jimajima wate tau ega babani ata verei, bo god ġelauai aubai e nolanola, Nai perovetana ona viraġeni. **21** Mepa da o vinuanaina, ‘Menanare tana aramanei da lamna ega BADA ita babani?’

22 Wenanare ona aramanei. Maranai peroveta i babani BADA au wavanei ma anona ega ita tupua lamna nai babanina tauna ana babani ma ega BADA. Lamna tauna ana vinuanotanota, nai ravana ega ona rovoei.”

31

Joshua Moses i raviepaiai

7 Ma Moses Joshua i kwatuei da i nei. Ma Israel patarai au matai i riwei i pa, “Ma virewapana ma tepam ina tora. Tam wei patarai ma ruiei dobu BADA noinoim i vereveriana. Dobuna ma ġutai da Israel dam ma patai ma ma voagui da ina viġariei. **8** *BADA Tauoina awarim ima mae ma am etanai ina raveni. Ega melanai ina netawanem bo ina voterem. Lamna aubaina ega ma rovo bo oram ina peul!”

34

Moses i rāġe

1 Ma Moses Moab wapuna i netawanei ma ola Nebo i ġaeni da au tepa dewadewana e ġoreġorei Pisgah, ma au navanava ġelauna lamna Jeriko. Weka au Pisgah BADA Moses dobu anatapuna i viatataiei, au Gilead i vikarei da i ġae au Dan. **2** Ma dobu Naphtali, dobu Ephraim ma dobu Manasseh, dobu Judah, ma i nae da au Mediteranean bogana. **3** Ma BADA Moses mutulua e ġoreġorei Negev i viatataiei; ma Jordan gaubana da i nae da au Jeriko da i nae da au uama Zoar melagaina. **4** *Ma BADA i riwa, “Wei dobuna lamna Abraham,

* **18:15:** Act 3:22; 7:37 * **18:19:** Act 3:23 * **31:8:** Jos 1:5 * **34:4:** Gen 12:7; Gen 26:3; Gen 28:13

Isaac ma Jacob a parivainuağani da 'ami epaepaipaia ana verei.' A voterem da dobu matamei u inanai, wate au dobuna eğä ma rui."

⁵⁻⁹ Muriai Moses urana Joshua, Nun natuna au kolana i terei ma i viaiaini ma nuaulaula orana i ruini. Ma lamna aubaina mai Israel Joshua i voteletelei Moses i ririweia nanare. Ma BADA ana taunola Moses, i 'rağe mai Moab ai au dobu, BADA i ririwei nanare.

Joshua

Pariverena

Wei bukana e ririweta da menanare mai Israel i rui au Canaan da rava kampa maemaei i vovaiubai. Ma nanare e ririweta da mai Israel menanare dobu i ġutanei ai dam 12 awari. Wei bukanawavana Joshua aubaina bukana au karea e ririweta da aiwai aubaina da Joshua i terei da mai Israel ai bāda, maranai Moses i 'raġe.

BADA, Joshua i vinei

1 Maranai BADA ana taunola Moses i 'raġe; ma Joshua, Nun natuna ma Moses ana tauagu i riwei, **2** "Au taunola Moses i 'raġe. Marina mai Israel maiteni ona vokaukaua ma Jordan ona damani da dobu a vereveremiana kampa ona ġeta. **3** Metaui dobui ae-lapalapami o terei, lamna ina viġarimie, Moses wenanare a parivainuağani. **4** Ami dobu lamna mutulua Negev da Lebanon; au waira Euphrates (au maramatanei) da mai Hitti ai dobu anatapuna da i ġaira madeġa e arearere lana Mediteranean au bogana. **5** ✧Eġa aiai ina vobelem bo ina viubaim am au lawana. Tau awarim ana mae, me Moses awarina a kaukauei nanare. Tau eġa melanai ana tere-ġairem bo ana voterem.

6 ✧—Parivainuağana bagibagina a kuae wei ravai noinooi maiteni da wei dobuna ana verei. Lamna aubaina ma virewapana ma tepam ina tora ma am rava ma ruiei wei au dobuna. **7** Anina ma virewapana ma tepam ina tora; ma nuantuam eġa ina vuru da tarawatu Moses i verem, anatapuna ma voletelelei. Ma ma vojijina-kauei da awarina eġa ma deġa au oiem bo au kelakelaum da aiwai anatapuna e kaukauei ina ai. **8** Marana patapatai wei tarawatuna ma iaiavi. Ma marai da waguvvarai ma vinua-notenotei; wei lamnei tarawatuna anatapuna ma aramanei. Mepa da wenanare ma kuae lamna tam ma maura ma nuaiai gaġġiena ma nelagai kaua au anatapuna."

5

Raġona naona au Canaan

10 ✧Mai Israel au Gilgal i mae Jeriko au wapuna. Ma Aupom vi-14-na aubigai nawaravi naona taui raġona torelana i apui. **11-12** ✧Ma ubaubanai ġelauna, raġona au murina, taui witi au wapu i tuarui ma palawa dabababai i apui ma i am. Ma ubaubanai ġelauna Manna raua i voterei, taui wei lamna eġa ita am-melei, ma ai lam wapuei i tuarui. Mai Israel eġa manna ita am-melei, lam ai au doa au dobu Canaan i vaia da i amam.

24

Muriai Joshua ma mai Israel mai Canaan maiteni i viġaigaiawa, dobu au giana da au giana. Ma dobuna ravai i viraġeni, wate ġelaui eġa ita viraġeni ma maiteni i mae. Muriai Joshua dobu i ġutai Israel ana dam twelve awari. Taui i nae ma ai doa i maeni melagai nonoana mai Canaan i voavoaia. Madeġa maġamaġau i kwa ma Joshua mai Israel i vitagogiana-melei.

Mai Israel i riwa da BADA ina vitaunolei

¹ Muriai Joshua dam anatapui i ġorei da au Shekem ita vitagogiei. Maranai kampa i ġeta Joshua, dogadogara, dam babadai ma melagai babadai i ġoreiaeit da ita nae BADA au naona ita mairi.

² Joshua rava anatapui i riwei i pa, “BADA mai Israel ai God e ririwa, ‘Wariaġa noimi Terah ma natunatuna Abraham ma Nahor waira Euphrates au baba ġelauna i mae, ma god maġamāġau i raraudunelei. ³ [◊] Wate noimi Abraham nai dobunei a vaitawanei ma i naieit da Canaan doana ana tapuna a viatataieit, ma ana epaepaia a vimaġai. Ma natuna Isaac a verei.

¹³ —‘Tau dobu a veremi ana debagauna ma ana peipeina, doana eġa ota nolei ma taon gaeġaei a vereoimi, marina o maemaeni, eġa ota voai, ma grape ma olive o amam wate eġa, taumi ota paewi.’

¹⁴ —Lamna aubaina BADA ona voteteleit ma orami taputapunei ona vipatutu. Noinoimi god morumorui kokoitau, i raraudunelei au Egypt bo au waira Euphrates ona kwajieit modu ma BADA ainelana ona viborumei.

¹⁵ Wate mepa da BADA viborumeina o geduaiei, lamna amadodo ona vine da noinoimi ai god waira Euphrates au baba ġelauna bo marina ravai ai au dobu o mamae mai Amori ai god ona nolei. Wate tau au numa ravai maiteni BADA ana viborumei.”

¹⁶ Ma rava i paribelei, “Tauai eġa melanai ai BADA ana voterei ma god ġelaui ana viborumei. ¹⁷ BADA ata God tauoina au Egypt i tere-opuneta noinota maiteni maranai au Egypt ta vilaraga. Ma kaua vivirewapanai ma aniba i kauet au mataiai. Ma ai au vagħi manamanaina i painiai dam ġelaui au poui da wei au paratana. ¹⁸ Mai Amori ma dam ġelaui wei au dobuna i mamae wate BADA aubaiet ravai i viägħagħana-opunei. Lamna aubaina tauai BADA ana borumei, aubaina tauna ainelana ata God.”

[◊] **24:3:** Gen 12:1-9; Gen 21:1-3

Judges

Taurauetara

Pariverena

Wei au bukana Joshua ana irağe marana ma i nae da Samuel ana tupua marana e ririweta.

Vinevinena

Joshua au murina aiwai i tupua (Jdg 2:7-19).

2

Joshua au murina

⁷ Mai Israel BADA i viborumei maranai Joshua lawalawaina i mamae ma i 'rağe ma kimtana magumagurii biağä i mamae i 'rağe-pai, wei ravai BADA kaua ġaegae i kaei i vimatematei.

⁸ Nun natuna - Joshua BADA ana taunola ana madeğä 110 ma i 'rağe. ⁹ Ma doa i verevereia au Timnat Herek i doboi, Ephraim au olana, wei lamna Ola Gaash ana au laubadei.

¹⁰ Anina ma wei kimtana i nepai amamai awarii ma kimta ġelauna ai gabu i vaia. Wate taui BADA eğä ita aramanei ma nanare aiwai i kaei mai Israel aubai. ¹¹ Ma kaua apoapoei i kaei BADA awarina ma Baal kokoitau i raudunelei. ¹² Taui BADA amamai ai God i votere-tawanei; Wei Godna taui Egyptei i taravaina-opunei. Ma i nae ma dobuğela ravai au ririvai maemaei ai god i viborumei. Wei kauana BADA i viamlo-ġaiġaini. ¹³ Taui BADA i voterei ma Baal ma awana Ashtoreth kokoitau i viborumei. ¹⁴ Ma BADA amlona i ġaiġai kaua mai Israel awari, da i veredamanei ai ġavia awari ma taui ai purapura i tama-naiei. Ma i voterei ai ġaviai maġamāġau au ririvai awari, ma taui eğä tagotagogogina da ita vobelei. ¹⁵ BADA mai Israel i viġavie i maranai i opuopu viġavie aubaina. Lamna aubaina eğä ita vovaiuba BADA i ririwei nanare. Ma taui i vinuabla kaua.

¹⁶ Anina ma BADA taurauetara bo ġavia babadai i terepai, da i voagui da ai ġavia i vovaiubai. ¹⁷ Wate taui ai taurauetara i parivirevirei ma god ġelaui i erawai ma i raudunelei. Taui laġilägħina amamai i bababar lana i voterei ma BADA i rau-ağaiġaiei. ¹⁸ BADA mai Israel ai tou i nonori menanare ai ġavia taui i rau-iviapoapoelei. BADA taurauetara i terei ma i voagui ma i gagaloei. Maranai taurauetara i mae, BADA mai Israel i raunuapoapolei. ¹⁹ Wate maranai taurauetara i 'rağe, rava, BADA i mae-puputei ma i apoapoe kaua eğä me amamai nanare ma god ġelaui i vitaunolei ma i raudunelei. Taui i geduai kaua da ai kauai apoapoei ma ai ora pota ita voterei.

Mai Israel kaua apoapoei i kaukauei lamna ai parivainuagħana bagibagħina BADA maiteri i kaukauei i viviaigai. BADA amlona i ġaiġai ma ana nota i terei da mai Israel ita raudadani da ita voagui da dobuğela ravai ita viägħaż-zaġħaqna-opunei. Dobuğela ravai mai Israel i raudadani da taui BADA ina votaġoġi bo eğä me amamai i kauel nanare.

1 Samuel

Samuel ana buka tagogi

Pariverena

Buka 4 ma Samuel ana buka i vinao da Israel ma Judah ai vigulau riwana i parivereta, Samuel tauna wavana naenaena wei bukana tagogi au orana. Tauna mai Israel ai *taurauetara* damona. Tauna, Saul ma David au kolai monamona i waġi da i vigulau, lamna Aubaina wei bukana i viwavai Samuel. Wei bukana mai Israel ai kaua e bababaniei i nae da Saul ana au iraġe.

Vinevinei

Samuel ana tupua (1; 2:1-11; 3:1-21)

Mai Israel gulau i vibagħi (8:1-22a)

Samuel Saul i buloi (9:1-3, 15:16, 10:1-2, 5-24)

Saul i vivibada (11:14-15; 13:13-14; 15:1-4)

BADA Saul i geduaiei (15:7-23, 27-29, 34-35)

Samuel David i buloi (16:1-7)

Saul David i unurei (18:7-9)

David Saul i ruba-tawanei (21:1-6)

Saul ana iraġe (31:1-5)

Samuel i tupua

¹ Oroto tagogi wavana Elkanah, ana dam Ephraim ma ana melaġai Ramah, Ephraim au olana i mae. Elkanah amana Jeroham, ġogħana Elihu ma noina Toħu, ma ai bariawa Zuph, ai dam Ephraim. ² Tauna awawana ruāga Hannah ma Peninah. Peninah i vinatuna ma Hannah aipoi.

³ Madegħana patapatana Elkanah Ramah i netawanei ma i nae au Shiloh da BADA VIVIREWAPANA KAUKAUANA ita voepaepai ma pulo ita apui awarina. Weka Eli natunatuna Hophni ma Phineas BADA ana pirisi pulo tauapui i mae. ⁴ Maranai Elkanah pulo i apuapui ma sia sikasikana i ġutai da awana Peninah ma natunatuna i patai. ⁵ Wate awana Hannah sia vinevinena i verei aubaina awana nuanuana i vai-kauei avena da BADA i kauei da tauna aipoi. ⁶ BADA Hannah manawana i gudui ma lamna aubaina turana i vivinamei ma i vivijiboġa-nonoei da ita vinuabolai. ⁷ Wei kauana i mae madegħana patapatana. Maranai Hannah i nae BADA ana au numa, Peninah tauna i vivinuabolai ma i vitoutouni da eġa ita amam. ⁸ Maranai Elkanah awana Hannah i paripardadanei, “Hannah aiwai e toutouei? Aiwai aubaina eġa uta amam? Aiwai aubaina e vivinuabol, natunatun eġa lamna e vivinubolei bo? Tau weka! Natunatun nelarai 10 epaiai!”

⁹⁻¹⁰ Mara tagogi maranai taui i am vorovei BADA ana au numa au Shiloh, Hannah orana i viara kaua ma ana toutouuna BADA awarina i raupari. Pirisi Eli kampa ana au gabu tempol au metaetana i kiakiala. ¹¹ Ma i parivainuāgħana i pa, “Oo BADA VIVIREWAPANA KAUKAUAM. Ma inanai am taunola au ora-tou uta inanai! Ma uta notai ma eġa nuanuam ina vuru. Mepa da natu orotona uta vereu lamna teverana ana veremelem da ina vilaragem ana au lawana au anatapuna, ma aparana eġa ina bori-dadanei.”

¹² Ma i raraupari BADA awarina ma Eli tauna ipirina i 'nainanai. ¹³ Hannah au nuanuana i raraupari ma ipirina ava i vidagħidu wate eġa babani ita opuopu. Ma Eli i notai da tauna i uma-bua, ¹⁴ ma awarina i riwa, “Ina baem bo, uma bua ma voterei!”

¹⁵ Wate Hannah i paribelei, “Eğā nanare au bada tau eğā waira bagibagina atua umai, tau au nuabola i rata kaua ma lamna aubaina a toutou BADA awarina. ¹⁶ Wenanare a raraupari aubaina nuanuau i bola-kauei ma eğā ma nota da tau wavine apoapoeu.”

¹⁷ Eli i paribelei, “Ana nuaubam ma nae! Ma BADA Israel ana God am vibağā ina kauei.”

¹⁸ Tauna i paribelei, “Au bada egualau kaua ma eğā ma nota-boaiu.” Ma i nae ma i am da orana i uba.

¹⁹ Ma ubaubanai boibogi Elkanah ana numa ravai i vomairi ma i nae da BADA i raudunelei ma i ġaira me au Ramah. Elkanah awana Hannah maiteni i matave ma BADA wavine ana pari i paribelei. ²⁰ Hannah i duama ma natuna orotona i ġuni ma wavana i ġorei Samuel ma i riwa, “Wei lamna aubaina BADA a vibağai.”*

Samuel i puloei BADA awarina

²¹ Ma madeğā ġelauna i ġetai ma Elkanah ana numa ravai maiteni i ġae au Shiloh da pulo ita apui BADA awarina ma pulo ġelauna BADA i parivainuağani ita kauei. ²² Hannah eğā maiteni ita nae ma awana i riwei, “Maranai tevera ina eda ma ana ġaiei BADA ana au numa ma kampa ina mae-nonoa.”

²³ Elkanah i paribelei, “Ee nanare aiwai e notanotai da i ai ma kauei, ma weka ma mae da tevera ina eda. Ma BADA ina voaguim da am parivainuağana anona ina tupua.” Ma wavine au numa i mae da natuna i eda.

²⁴ Maranai tevera i viedai ma alona i naiei au Shiloh, bulumakau orotona ana madeğā tonuğā, palawa baikena tagogi ma wine wagina ġaegħena maiteni. Avena da tevera melamelana ma alona i naiei da Eli au urana i terei.

²⁵ Ma burumakauna i apui God awarina ma tevera i naiei Eli awarina. ²⁶ Ma Hannah i riwa, “Oo BADA e notanotai rorova tau weka a raraupari BADA awarina. ²⁷ BADA a vibağai wei teverana aubaina ma a vivibağei i vereu. ²⁸ Lamna aubaina marina natu a vereverei BADA awarina. Ana lawana anatapuna BADA ina verei.” Ma kampa taui BADA i voepaepai.

2

Hannah ana voepaepa

¹ Ma Hannah i raupari BADA awarina i pa,
Tau a vinuiai kaua BADA awarina;

Tauna rewapania i vereu.
A vinuiai aubaina Tam u vilawaniu
ma lamna aubaina au ġavia a vivinamei.

² Oo BADA eğā aiai ġelauna vivivireina me tam;
eğā mepa god ġelaui anina tam ava;
eğā taugagalo ġelauna me tam, ai God.

³ Tau a ririwa, “Vogulagulau ma pari-gulagulau ona voterei;
Mae-ġaegħe babanina ona voterei.
Aubaina BADA ami kaua anatapui e araramanei
ma ina kovoğimi.”

⁴ BADA Tam sorodia vivirewapanai ai pidu u viaigaigai;
wate vovokokarai u vovai-virewapani

⁵ Amam iauai marina ina nola da ina am;

* **1:20:** Samuel pona Hebrewei nonorana me God awarina agu i vibağei.

am-irairaägei ega am ina iraäge.
Wavine aipoina roaroa 7 i ḡuni;

wate roaroa mağamağau aloi i netawanei ma tauna ava e mamae.

6 BADA, iraäge ma lawana e neineiai;

Tauna rava au kokoaga e teretere-ğairei ma e vovovai-mairini.

7 BADA rava ġelaui e vivimaurai ma ġelaui e vivigomari;

ma ġelaui e teretere-ğairei ma ġelaui e teretere-ğaieti.

8 Tam rava molamolakai pokau au orana e sinasina-epai;

ma rava vigigimanai loġiologi au orana e sinasina-epai; da gulagulau mait-
eni e kiakiala

ma vigulau taui ina viğariei.

Dobu anatapuna tam ġarime;

ma aiwai anatapuna ana au animae u terei

9 Tam am rava patupatutui e gagagaloei;

ma apoapoe taukauei e amoamo au iraäge

Rava ega ai rewapanei ita vovaiuba;

10 Tam am ġavia ma pupuni;

am meji ina viarapawa me waiparara

BADA tam dobu ma rauetarei

ma am gulau ma yovai-virewapani,

ma am vinevine bulobulona ina virewapanana kaua.

11 Elkanah natuna Samuel i voterei ma i nae me ana au melagau au Ramah.
Samuel pirisi Eli au urana i mae au Shiloh ma BADA aubaina i vitaunola.

Maranai Samuel i ratata tauna au numa gara i vovoagu da God ana nola i kaukauei. God ma rava Samuel ana nola i ġoana-kauet. Eli natunatuna ruāga pulo tauapui, pirisi apoapoei. Maranai rava i nei da ai ġoa apoapoe aubaina pulo i apui BADA awarina, taui wei siai vovivirana i voviviri da i amam. Ma lamna aubaina Bada peroveta i paritawanei da Eli i riwei da tauna natunatuna ega ita vinua-terenei aubaina ġo'apoapoe i kaukauei, ma natunatuna ina viraġena ruāgei. Wei au murina Eli ana epaepaia laragai ma anatapui ina iraäge-pai.

3

BADA Samuel i ġorei

1 Wei au marai BADA ega rava awari ita bababani bo ai au rauboni bo ai au inana ita vivieġana-melei, mara tagotagoggi ava wei i tuputupua. Tevera Samuel Eli i voaqui ma BADA awarina i vitaunola.

2 Eli matana i apoapoe kaua ma ega ita inainana kaua. Ma waguvvara tagogi ana au gabu i matamatave. **3** Ma Samuel BADA ana au numa i matamatave Parivainuağana bokisina au ririvana ma God ana rampa au Gabu vivivireina i ararata. **4** Ma BADA Samuel i ġorei, “Samuel!”

Ma Samuel i paribelei i pa, “Ee tau weka!”

5 Ma i vomairi ma i ruba Eli awarina ma i riwa, “U ġoreu da a nei.”

Eli i riwa, “Ega ata ġorem, ma nae me da ma matave.”

6 Ma BADA i viğore me, “Samuel!”

Samuel i vomairi me ma i ruba Eli awarina ma i riwa, “U ġoreu da a nei.”

Eli i riwa, “Natu tau ega ata ġorem ma nae me da ma matave.”

7 BADA ega Samuel awarina ita babani dadana lamna aubaina ponana ega ita aramaniei.

⁸ Anina ma mara vitonuina BADA i viğore ma Samuel i vomairi ma i nae Eli awarina ma i riwei, "U ġoreiu da a nei."

Anina ma Eli i aramanei da lamna BADA tevera i ġoreġorei. ⁹ Ma Samuel i riwei, "Ma nae me da ma matave. Mepa da ina viğore me lamna wenanare ma riwei, 'BADA ma babani, am taunola a rarautaniġana."

Anina ma Samuel i nae me da i matave.

¹⁰ Ma BADA i nei ma i mairi ma i viğore me au naona i kaukaueia nanare, "Samuel, Samuel!"

Samuel i paribelei i pa, "Ma babani am taunola a rarautaniġana."

¹¹ Ma BADA Samuel i riwei, "Tau kaua vivi-inirovorovo kaukauana ana kaei mai Israel awarii ma maranai rava riwana ina nonori taui orai ina sisi. ¹² Rorova a riwa nanare, Eli ana numa ravai maiteni ana kovoġi. ¹³ A riwana-guratei da ana numa ravai ana kovoġa-nonoei aubaina natunatuna i vijibogu ma i vinimalamalaiu ma tauna natunatuna i vibae-naenaelei. ¹⁴ Riwa bagibaginei a ririwa da Eli ana numa ravai ai ġo'apoapoe eġa melanai ana nota-tawanei. Avena da pulo ina apui awariu."

¹⁵ Samuel ana au aravi i mae da mara i tom ma BADA ana numagara metaet-tai i votawatawanei. BADA aiwai Samuel i riwei tauna i rovo da Eli ita pariverei.

¹⁶ Wate Eli Samuel i ġorei i pa, "Samuel natu."

Ma i paribelei i pa, "Tau weka."

¹⁷ Eli i paridadanu, "BADA aiwai i riwem? Anatapuna ma riwei ma eġa lamna BADA ina kovoġa-guratem!" ¹⁸ Anina ma Samuel anatapuna i riwei, eġa aiwai ita tajijini. Ma Eli i riwa, "Tauna BADA, ma aiwai awarina i jijimana ina kaei."

¹⁹ BADA Samuel i mae-ratui maranai i rarata ma Samuel aiwai i ririweia ma nanare i tuputupua. ²⁰ Ma Israel au giana da au giana, au Dan i vikarei da au Beersheba, anatapui i aramanei da Samuel lamna BADA ana peroveta. ²¹ Mara i maġa BADA au Shiloh Samuel awarina i eġa ma i babani.

8

Mai Israel Gulau i vibagi

¹⁻² Samuel natunatuna ruāga, natuevou wavana Joel ma umauna Abijah. Maranai Samuel i magura ma natunatuna i vinei taurauetara au Israel ma i terei da au Beersheba i nola. ³ Wate taui eġa amai ana kaua ita vaia ma ai nuvavina mane ma lamna aubaina manelei i għwalix ma rauetara i vibarai.

⁴ Ma lamna aubaina Israel babadai i riei Samuel awarina au Ramah. ⁵ [♂]Ma i riwei, "Ma rarautaniġana bada! Tam u magura ma natunatum eġa am kaua ita ġovaivaiti. Ma lamna aubaina tauai a ġoei da gulau ma verelai da ina raveniai, me dobu ġelaui ravai e kaukauei nanare."

⁶ Wate maranai wenanare i riwa Samuel eġa ita vinuajai dadana, ma i raupari BADA awarina. ⁷ BADA i paribelei i pa, "Aiwai anatapuna ravai e ririwem ma kaei, taui eġa tam ita geduaiem wate Tau ai gulau i geduaieu. ⁸ Maranai Egyptei a teretere-opunei da wei paratana, taui marana patapatatana i mae-puputeu ma god ġelaui i raraudunelei; marina nanare tam awarim e kaukauei. ⁹ Ai ġoana ma verei wate riwa bagibaginei ma riwei menanare gulau ina kauei taui awari."

¹⁰ Samuel BADA ana babani anatapuna taui gulau i vivibagi i riwei ¹¹ i pa, "Maranai gulau ina vibademi lamna awarimi wenanare ina kaei. Tauna natunatumi ina tama-naiei sorodja da ana chariot ma ana horse ina gerui

ma ġelaui ana chariot au naona ina ruba. ¹² Ĝelaui sorodia 1,000 ma ġelaui 50 ina vibadei. Ĝelaui ana wapu ina ipiei ma ana lam ina tuarui. Ĝelaui ĝavia apiae iramei ma chariot iramai ina kaukauei. ¹³ Gulau, natunatumi guguinii ina egari da ana monamona ġabuġabui ina kaukauei ma ġelaui ana palawa ina apuapui ma ana taulauvoa. ¹⁴ Am wapu ma grape wapui ma nanare olive wapui aiaii avavai ina vaia da ana gabemani babadai ina verei. ¹⁵ Ma maranai ami witi ma grape o tuarui ma ġuta 10 ona terei ma tauna ġuta tagogi ina vaia ma ana gabemani babadai ina ġutei. ¹⁶ Ami laraga nelarai ma guguini ma am bulumakau ma donkey vinevinei ina vaia tauna aubaina. ¹⁷ Ma ami sipu ma gote ġuta 10 o terei ma tauna ġuta tagogi ina vaia tauna aubaina, ma taumi ina vainimi ana taunola. ¹⁸ Maranai wei kauai i tupua ma ona tou guratana BADA awarina da gulau taumi o tereterei awarimi ina vaitawanei, wate BADA eġa ina voaguimi!"

¹⁹ Wate rava Samuel ana babani bagibagina eġa ita rautaniġanei. Taui i riwa, "Tauai anatapuiai a ġoie da gulau ina vibadelai, ²⁰ da tauai me dobu ġelaui ravai nanare ma ai gulau ina raveniae ma ana opu viġavia aubaina."

²¹ Anina ma Samuel BADA i riwei aiwai ravai i ririweia ²² ma BADA i paribelei i pa, "Ai ġoana ma kaei, gulau ma verei."

Ma Samuel ravai i paritawanei ai au numa.

9

Samuel, Saul i buloi gulau

¹ Benjamin ana au dam rava tagogi wavana naenaena ma manemanena i mae wavana Kish. Tauna amana Abiel, ġogana Zeror ma noina Bekorath ma ai magura Aphiah, Benjamin ana damei. ² Kish natuna Saul i tupua kaua ma laraga inanana aiaina eġa me laraga ġelaui au Israel, ma tevera ae manawa.

³ Maratagogi Kish ana donkey i kwako ma natuna Saul i riwei, "Am taunola ma taravaini ma ona nae donkey ona baei!"

Saul ma ana taunola donkina i baiana-guratei wate eġa ita nelaġai ma i nae da peroveta Samuel ita raugenari da ita vibaġai da mepa donkey ita baiei.

¹⁵ Ma maratomna da Saul ana taunola maiteni ita ġeta Samuel awarina, BADA Samuel i riwei, ¹⁶ "Wenanare marana au maratom oroto laragana Benjamin ana damei ana paritawanei. Olive monamonanei kolana ma buloi da ina vimataira da tauna a tereriei da au rava Israel ina vibadei. Tauna mai Israel ina voagui da mai Philistia ina vovaiubai. Au rava mai Israel a inanai i vinuapoapoe ma ai tou awariu agu aubaina a nonori."

10

¹ Ma Samuel olive monamonana wagina i vaia ma monamona i waġi Saul au kolana. Ma i vigia-laġolagħonei ma i riwei, "Wei a kaukauei aubaina BADA i terem ana rava vinualaulaunai Israel ma vibadei. ² Amadodo rava ruaġa ma nebelei Rachel ana kokoaga au Zelsah, Benjamin ana au dobu. Taui ina riwem, 'Donkina o baibaei i nelaġai. Ma marina amam eġa donkey ita baibaei wate tam e vivinuboleml, e paripari-dadana, Menanare natu ana nelaġanei.'

⁵ —Ma ona nae God ana au Gibeah ola aburuna, weka mai Philistia ai sorodia i raugħaravu. Ma ona ruirui au taon ma Peroveta borui olei ina ġaigħairai.

Taui gitar* ma harp, tambourine ma duraio ina vikalokaloei ma BADA ana babani ina garagararei. ⁶ BADA Aruana Vivivireina ana rewapanana oram ina naeni da ina vibadem, ma taui maiteni BADA ana babani ona jimei. Ma oram ina ravivouni da tam me rava ġela. ⁷ Maranai wei kauai i tupua, aiwai BADA e viviatataiem ma kaei."

⁸ Samuel i riwa, "Tam ma vinao au Gilgal, ma kampa ana nebelem da ġamoġamo ana yunu ma taputapuna ana apui ma ġamoġamo ġelaui ana apui viturana pulona. Wate kampa ma vipaipai aupom ⁷ da ana ġetai ma riwa ġelaui ana riwei."

Saul i terei gulau

⁹ Ma Saul i mae-tavirei da i nenea ma God ana nota i ruini ma orana i ravivouni. Wei marana aiwai anatapuna Samuel i ririwei i tupua. ¹⁰ Maranai Saul ana taunola maiteni au ola Gibeah i ġeta, peroveta borui i 'nanai i nenei awarii. Anina ma God Aruana Saul i ruini ma i vibadei da tauna maiteni God ana babani i garagarei. ¹¹ Maranai ravai Saul i araramaneia Saul i 'nanai peroveta au borui i jimajima taui orai i auepai ma ai rava i ririwei, "Riwa kaua bo aiwai i tupua Kish natuna awarina? Saul i viperoveta bo?"

¹² Ma nai dobuna ravana i paribelei i pa, "Amana aiai lamna avena aubaina maraġela ravarava ota e viviperoveta." Anina ma wei babanina i mae kampa, "Moina riwa kaua da Saul peroveta?" ¹³ Ma Saul jima i voterei ma i ġae au ola au dobu vivivireina.

¹⁴ Muriai maiana Saul ana taunola maiteni i nelāgai ma i paridadanei i pa, "Mepa o nae?"

Saul i riwa, "Donkey a baibaiei ma a baiana-avei da a nae Samuel awarina da atta paridadanei ġamoġamoi mepa."

¹⁵ Maiana i riwa i pa, "Ma riweu Samuel aiwai i riwem."

¹⁶ Saul i paribelei, "I riwelai da donkina i nelāgai." Wate maiana ega ita riwei Samuel aiwai i riwei, da tauna ina vigulau Israel aubaii.

¹⁷ Muriai Samuel mai Israel anatapui i ġorei da ita riei au Mispa da BADA riwana ita nonori. ¹⁸ Ma Samuel i riwa, "BADA Israel ai God wei e ririwemi, 'Tau noinoini mai Egypt vivirewapanai au urai a vaitawanei. Ma a neiaimi wei au dobuna ma nanare ami ġavia au ririvami a vovaiubai. ¹⁹ Wate amadodo tau ami God o geduaiei, i kauana-gurtei ami au nuabola ma ami au piripiri.' Ma o riwa, 'Ega! Tauai gulau a ġoegoei da ina vibadelai! Lamna aubaina dam damai ona opui tau ami BADA au naou."

²⁰ Maranai Samuel damdamai i neiai BADA au naona ma BADA Benjamin ana dam i vinei. ²¹ Ma Benjamin ana dam i neiai au naona ma BADA Matri ana epaepaia i vinei ma kampa BADA Kish natuna Saul i vinei. Ma maranai i baibaiei tauna kampa ega. ²² Ma lamna aubaina i raupari BADA awarina, "Tauna mepa?"

BADA i paribelei, "Tauna kampa purapura au orai e raraugovaġa."

²³ Taui i nae da i taravaini da i neiai, tauna rava aena manamanaina ma i mairi ma rava anatapui i votani. ²⁴ Samuel rava anatapui i riwei, "BADA rava i tereriei da ami gulau, o inainai bo ega? Ega aiai ġelauna au orata me wei orotona." Ma rava anatapui i garara, "Gulau ana lawana ina manawa."

* **10:5:** Eng. lyre

11

Saul ana vigulau i vianinei

¹⁴ Muriai Samuel mai Israel i riwei, “Ona nei ma anataputa tana nae au Gilgal ma Saul ana vigulau tana vianinei ma tana amei. ¹⁵ Anina ma anatapui i nae au Gilgal ma BADA i voepaepai ma i riwei da Saul lamna taui ai gulau. Ma taui viturana ma mae-kaua pulona i apui Bada awarina ma mai Israel siana i am ma i uma ma i vinuiai-kaua.”

Saul ana madega 30 maranai i vigulau. Tauna sorodia mai Israel i rau-etalaveni da mai Ammon maiteni i viigaigaiawa da i vovaiubai. Muriai taui mai Philistia maiteni i viigaigaiawa, Wate nai ravai ai sorodia i maga guratana aubaina da mai Israel i rovo. Saul i vipaipai da Samuel ita nae da BADA ita puloi ma muriai ita nae ita viigaigaiawa. Wate Samuel ega lagilaagina ita nei. Lamna aubaina Saul pulo i apui BADA awarina. Ma BADA i viamlo-gaigaini. Ma muriai Samuel i getai.

13

Saul BADA i rau-agaiagaiei

¹³ Samuel Saul i riwei, “Tam u bua! Tam Ega BADA ana tarawatu uta voteletelei. Uta votelatela lamna am epaepaia maiteni ita teremi da ota vigulau nonoa au Israel. ¹⁴ *Wate marina tam am vibada ega ina mae; BADA rava notanotana me tauna nanare i vinei ma i terei da ana rava ina vibadei, aubaina tam BADA ega uta voteletelei.”

15

BADA Saul i geduaiei

¹*Muriai Samuel Saul i riwei, “BADA tau i paritawaneu da a buloim da u vigulau Israel aubaii. Lamna aubaina BADA ana riwa ma nonora-kauei. ² *BADA Vivirewapano Kaukauana i riwa i pa, ‘Tau mai Amalek ana kovoigi aubaina amamai mai Israel i viigavie maranai Egyptei i opu da i nenei. ³ Marina ona nae mai Amalek ona viigavie ma ona pupuni, ega tagogi ona voterei, nelara, waivine, roaroa melamelai, bulumakau, sipu, kamel ma donkey.’”

⁴ Ma Saul ana sorodia ai riwa i paritawanei da ita nei. Ma anatapui au Telaim taon i vinenebelana. Sorodia 10,000 Judah ana damei i nei ma 200,000 mai Israel gelauei i nei.

⁷ Ma Saul ana sorodia maiteni i opu ma Amalek i vunu-naiei ma i vovaiubai, i viigavia au Havilah ma au Shur i vikwai Egypt au gereggerena. ⁸ Agag mai Amalek ai gulau lawalawaina i vojijini wate rava anatapui i viraageni. ⁹ Wate Saul ana sorodia maiteni Agag ega ita viraageni ma ai sipu ma bulumakau vinevinei ma bulumakau ma sipu natunatui aiaii ega ita viraageni. Taui gamogamo kirakiramai ava i viraageni.

¹⁰ Ma BADA Samuel i riwei, ¹¹ “Tau orau i viara kaua da Saul a terei Gulau aubaina tauna i mae-puputeu ma riwau i rau-agaiagaiei.” Samuel nuuanua i bola-kauei maranai wei riwana i nonori ma BADA awarina i tou-maratom.

¹² Ubaubana boibogi Samuel i nae da Saul ita inanai wate i riwei da Saul i nae au Carmel taon. Kampa gana i vidamni da rava ita nei weka da tauna ita voepaepai, ma i gaia me au Gilgal.

* 13:14: Act 13:22 * 15:1: 1Sa 10:1 * 15:2: Exo 17:8-14

¹³ Ma Samuel i ġeta Saul awarina, Saul, tauna i viegualaei ma i pa, “Samuel, BADA ina viaianim. Tau BADA riwana a voletelelei.”

¹⁴ Samuel i paribelei, “Aiwai aubaina sипу ma bulumakau e vivotouana a nononori?”

¹⁵ Saul i pa, “Sorodia mai Amalek awarii i vaia, bulumakau ma sипу vinevinei i vojjini da ina puloei BADA am God awarina wate ġelaui anatapui a viraġena-naiel.”

¹⁶ Anina ma Samuel Saul i riwei, “Ma genuana! Waguvvarai BADA awariu i babani ana riwem.”

Saul i paridadanei, “Ma riweu!”

¹⁷ Samuel i paribelei, “Avena da u nota-melem da tam rava labalababa, tam marina mai Israel ai rauetaravena. BADA i tereriem da mai Israel ai gulau. ¹⁸ Riwa bagibagina i riwem ma i paritawanem da taniġa potapotai mai Amalek uta viġāviei da anatapui uta pupuna-pai. ¹⁹ Aiwai aubaina BADA ega uta voletelelei? I riwem da ega purapura i rairāġe-tawanei ona tami, wate tam vipurapura u ġoie ma u vai-labalababai da u nuanei, wei lamna kaua apoapoe BADA au matana.”

²⁰ Saul i paribelei, “Tau, BADA a voletelelei! I egariu da ana nae, da mai Amalek ana pupuni ma ai gulau Agag a neiae. ²¹ Wate au sorodia sипу ma bulumakau aiaii ega ita viraġeni wate i neiae weka au Gilgal da ita apui polo BADA am God awarina.”

²² Anina ma Samuel i riwa,
“BADA metauna e vinuajiae?”

Votelatela bo polo ma ġamogħamo apuapunana.

Votelatela i ai-telara, ega me polo apuapunana;

Ma rautaniġana i ai-telara, ega me sипу monamonana.

²³ Pariviravira BADA awarina lamna me parauma
ma mae-ġaegħe lamna me god ġelaui e viviborumei
Ma tam BADA riwana u geduaiei;
lamna aubaina BADA am vigulau i geduaiei,
Tam am vigulau i vai-tawanei.”

²⁷ ²⁸ Ma Samuel i mae-tavirei da ita nae ma Saul i ġoie da ita viġāei ma ana kwama adana i vojjini ma i sikai. ²⁸ Samuel i riwa, “Me au ġara u sikasikai nanare amadodo BADA am vibada mai Israel awarii i vai-tawanei ma rava ġelauna aiaina ega me tam i verei. ²⁹ Israel ai God vinu laulaunana ega morumoruna bo nuantuana ita viravirai. Tauna ega rava da nuantuana ita viravirai.”

³⁴ Ma Samuel i nae au Ramah ma Saul i nae me ana au numa au Gibeah.

³⁵ Samuel ega Saul ita inana-melei da i 'raġe wate Saul i vinuabolana-maelei. Ma BADA nuantuana i bola-kauei da Saul i terei mai Israel ai gulau.

16

BADA David i terei gulau

¹ BADA Samuel i riwei, “Amapo da Saul ma mogumoguei bo? Tau Saul a vaitawanei mai Israel ai gulau. Wate olive monamonana ma vaia ma ma nae au Bethlehem ma Jesse ma inanai. Natunatuna awariei gulau a vinei.”

² Wate Samuel i paribelei, “Menanare ana naenei? Saul riwana ina nonori ma ina viraġeniu.”

BADA i riwa, "Cow ġaubona ma vinimavoei ma ma nae da ma riwa, 'Tau a nei viturana pulona ana apui BADA awarina.' ³ Jesse ma rauġorei viturana pulona aubaina ma ana viatataiem aiwai ma kaei, rava ana viatataiem ma buloi Tau aubaiu."

⁴ BADA Samuel i ririwei nanare i kaei. Samuel au Bethlehem i ġeta ma taun babadai ana sisisi i nebelei. Ma i paridadanei, "Ana nuaubam u nei bo?"

⁵ Samuel i paribelei, "Ee! A nei da polo ana apui BADA awarina. Anatapumi ona vokaukauna-melemi ma tana nae polo aubaina. Ma Jesse natunatuna maiteni i viaiaini ma i paritawanei da i nae polo apuna aubaina."

⁶ Maranai taui i ġeta ma Samuel Jesse ana natuevou Eliab i 'nanai ma ana au nota i riwa i pa, "Wei teverana e maimairi BADA au naona lamna anina ana vinevine."

⁷ Wate BADA Samuel i riwei, "Tau ravana a geduaiei, eġa inanana bo ana manawa ma notanotai. BADA aiwai e inainanai, rava eġa ita inananai. Rava tupua e inainanai wate Tau nuapou a inainanai."

¹⁰ Nanare da natunatuna anatapui 7 i nei, ma Samuel i riwa, "BADA eġa aiai ita vinei."

¹¹ Ma Jesse i paridadanei, "Natunatum anatapui weka bo?"

Jesse i riwa, "Natu umau e mamae wate tauna sipu e paipaini." Samuel Jesse i riwei, "Riwa ma paritawanei da ina ġetai da tana am."

¹² Ma Jesse riwa i paritawanei da i nei. Tauna i tupua karawata, tevera inanana aiaina ma matana namanamarana. BADA Samuel i riwei, "Wei tauna! Ma nae ma au kolana olive monamonana ma iwagi."

¹³ Anina ma Samuel olive monamonana i vaia ma David au kolana i waġi, kampa taui au matai, ma nai au marana da i nena BADA ana Arua Vivivireina David maiteni i mae. Ma Samuel i nae au Ramah.

¹⁴ Ma BADA Aruana Saul i opu-tawanei ma BADA arua apoapoei i paritawanei i rui au orana da i virovorovoi.

David marina Gulau Saul ana sorodia.

18

Saul David i unurei

⁵ Saul, David ġavia au anatapuna i paripari-tawanei ma i kaukauana-kauei ma ġavia i vovoavaibai ma lamna aubaina i terei da ai sorodia ai bada ġaegħena. Ma wei kauana patara ma sorodia babadai i vinuajiae. ⁶ David oroto Philistie ġaegħena ma inanana vi'nirovorovona i virāġeni ma i nienemem ei ma waivine taon anatapuei i nei ma ketaketara ma gita i vikalokaloei ma i arara ma gulau Saul i nebelei. ⁷ Waivine i vikalokalo ma i welawela i pa;

"Saul ġavia tausān i vunui
ma David tausān dam viriviri i vunui."

⁸ Wei welana Saul i vimejji-kauei ma ana au nota i pa, "Taui David e vovoepapei ma e ririwa da tauna rava tausān dam viriviri i vunui ma tau tausān ava." Ma marina ina terei ai gulau. ⁹ Ma lamna aubaina tauna David i unrurana-kauei ma i 'nana-vaitetei.

Wei au marana Saul David i viviġaviei ma i goei da ita virāġeni. Saul natuna Jonathan, David i vibenabenamei. Lamna aubaina i rovorovo-nae ma i rauraugovaġġ-nae.

21

Wei marana au murina Saul David i viḡaviei ma i ḡoei da ita viraḡeni. Saul natuna - Jonathan David i vibenabenamei ma David i ruba au dobu ḡela da Saul ita raugovagei.

Ahimelek David i voagui

¹ David i nae au Nob da Pirisi pulo tauapuna Ahimelek ita inanai. Tauna ana rovona i opu da David i viegualuae, ma i riwa, "Aiwai aubaina u nei, ma am rava mepa?"

² David pirisi Ahimelek i paribei i pa, "Gulau Saul nola tagogi aubaina i paritawaneu wate wenanare i riweu, 'Ega aiai ina aramanei aiwai a kaukaei.' Au sorodia a riwei da e paipainiu. ³ Awarim lam da uta vereu? Palawa apuapunana 5 ma vereu bo aiwai ḡelauna kampa."

⁴ Wate pirisi i riwa, "Awariai ega palawa ota ita mamae, wate vovivirana BADA awarina. Wei palawana ma vaia mepa da am sorodia aupom biaḡa ega waivine maiteni ita viawawana."

⁵ David i paribelei, Riwa kaua tauai ega waivine maiteni ata matamatave, maranai a opuopu ḡavia aubaina au nelara e ujiuji. Amadodo lamna gulau ana nola a kaukaei ma wei nolana aubaina a vokaukaua kaua. ⁶ Nai marana palawa waduboi i votawanaei ma palawa voui i terei BADA au naona au tempol. Kampa ega lam ḡelauna ita mamae ma pirisi palawa vovivirana David i verei.

Anina ma David rava i tama-naiei ma nai au dobuna i raugovaḡa nae ma i terei ai bada. Maranai Saul i nonori da pirisi gegetelarana Ahimelech David i voagui, Tauna pulo tauapui pirisi i vunu-pai ma Abiathar lawalawaina i voterei, ma tauna i ruba govaḡa da David awarina i ḡeta. Maranai dobuḡela ai sorodia Israel i viḡaviei, lamna David ana sorodia maiteni taui i viḡaviei ma Israel i gagaloei. Saul ana sorodia maiteni dobuna i naeni ma David i baiei da ita viraḡeni, wate ega ita nelāḡai. Mara tagogi David Saul ita viraḡeni wate lamna ega ita kaei aubaina tauna God ana vinevine. Wate Saul amapo i ḡoei da David ina viraḡeni.

31*Saul ana iraḡe*

¹ Mai Philistia mai Israel i viḡaviei au ola Gilboa ma taui mai Israel i virubai ma maḡamaḡau i viraḡeni. ² Mai Philistia Saul ma natunatuna i viāḡeī da natunatuna Jonathan, Abinadab ma Malki-Shua i viraḡeni. ³ Ǧavia i potopoto kaua Saul au ririvana ma ḡavia ana piduei Saul i tonai ma i vikero-kauei.

⁴ Ma Saul ana apia tauavaraina i riwei, "Am sodei ma viraḡeniu. Ega ata ḡoei da Philistia-etenī ina vijiboḡiū ma ina virageniu."

Wate tauna i rovo da viraḡenana i kauana-avei. Ma Saul ana sod i lavui da au manawana i tonei ma au tepana i peu da i ḥaḡe. ⁵ Maranai ana apia tauavaraina wei i 'nanai ma tauna nanare ana sod au tepana i peu ma gulau au ririvana i ḥaḡe.

2 Samuel

Samuel ana buka viruaina Pariverena

Wei bukana lamna David ana vibadana marana e ririweta. Kapita 1 da au 4 e ririweta da David menanarena Judah au rauanaēgi lamna ava i vibadei. Ma kapita 5-24 Israel au lavaratei maiteni i vibadei. Wei girumana e ririweta da menanare David ana āgavia Israel au orana ma dobu āgelauei i viāgaviana-nei ma e viviatataieta menanare David God nuuanuana i vaia ma i vitumaāganei, wate maiteni ana āgo'apoapoe ma ana ākokokara āgelaui i viatataieta. Tauta ta inanai menanare God David i kovoāgi maranai ana āgoa i apoapoei, wate maiteni ta inanai menanare David i rupena-nei ma God fauna āna āgo'apoapoe i notatawanei. David piripiri maāgamaāgau i nelāgai maranai Israel i vibadei wate God tauna i gagaloei ma parivainuaāgana awarina ma ana epaepaia awarii i voijini.

Vinevinei

David mai Israel ai gulau (5:1-4)

God ana parivainuaāgana bagibagina David awarina (7:1-5, 8-17)

David Bathsheba maiteni i matave (11:1-17, 26-27)

Peroveta Nathan ana pariverena (12:1-25)

5

David mai Israel ma Judah ai gulau

¹ Israel dam damai i nei David awarina au Hebron ma i pa, "Tauta tara tagogi ² Au naona maranai Saul ata gulau, tam sorodia u rauetaraveni ma o viāgavia.

—Ma BADA i riwem, "Tam au dam Israel ma paini me sipu taupaini ai sipu e paipaini ma aubaii ma vibada."

³ Maranai dam babadai i āgeta gulau David awarina au Hebron, David parivainuaāgana bagibagina taui maiteni i kaeui BADA au matana. Ma olive monamonanei David i buloi da Israel ai gulau.

⁴ ⁵ David ana madeāga 30 ma i vigulau ma i vibada da madeāga 40 i kwa.

Ma David ana sorodia i egari ma Jerusalem mai Jebu awariei i vaia. Kampa David ana gulau numana i voai. Anina ma rava i tami ma i nae ma God ana parivainuaāgana bokisina i vaia ma i naei au Jerusalem ma kampa au numagara i terei.

7

BADA parivainuaāgana i kaeui David maiteni

¹ Ma BADA David i gagaloei ma nanare ana āgavia anatapui i vovaiubai. Ma ana nuaubana i mae. ² Ma David peroveta Nathan i riwei i pa, "Tau numa vigulauna, ai cedei voavoana a maemaeni wate God ana parivainuaāgana bokisina au numa gara e mamae."

³ Nathan i paribelei, "Aiwai e notanotaia ma kaeui aubaina BADA i mae-ratuim."

⁴ Wate lamna waguvvaraina BADA Nathan i riwei i pa, ⁵ "Ma nae ma au taunola David ma riwei ma pa, BADA wei e ririwei 'Ega tam numa ma voai da Tau au animae."

⁸ BADA i riwa me, i pa, "Au taunola David ma riwei, 'BADA VIVIREWAPANA KAUKAUANA wei i riwei:

Tam au naona ravarava ota sipu u paipaini au wapu, wate Tau a terepaim da mai Israel ai bada. ⁹ Mepa u nenenana, Tau tam a mae-ratuim ma au matam am ġavia anatapui a pupuna-pai. Ma marina wavam ana voepai, me rava wavai naenaei au dobu. ¹⁰⁻¹¹ Ma au rava Israel dobu ana verei da ina raunuma ma ana nuaubai ina mae. Au naona i vivikareiana da marina babada a terei da mai Israel ita vibadei, wate rava apoapoei taui i viġavie i marina amapo ega ina kauana-melei. TAU BADA a ririwemda am epaepaia ana vimägai ma tam ma am epaepaia ona vivigulau.

¹² *Ma am epaia tagogi ana vinei, tam natuoim tagogi da ina vigulau maranai tam am mara damona ina ġetai da amamam ma votagoi. Ma tauna ana kauei da ina vibada ġaġaena, ¹³ ma ega aiai ana vigulau ina vaitawanei. Ma tauna tempol ina voai Tau aubai, ¹⁴ Tau ina viamaneu ma tauna ana vinatunei. Ma maranai i kauana-boai, ana kovoġi me ama natuna e kovokovoġi nanare. ¹⁵ Wate ega melanai au nuavaina awarina ana vaitawanei me Saul awarina a vaitawanei, tauna ana vigulau a vaitawanei ma epaiana tam a terem. ¹⁶ Am numa ravai rereġana ega melanai ina kwa ma am epaepaia ina vigulau ma ina vibada nonoa."

¹⁷ Ma BADA aiwai Nathan ana au rauboni i riwei anatapuna David i pariverei.

11

David turana awana i kwalei

¹ Omra e tomtom maranaina gulagulau e opuopu ġavia aubaina. David sorodia ai bada Joab ma Israel ana sorodia i paritawanei da mai Ammon ai sorodia ita vipupui. Ma ai taon Rabbah etanaina i matave-potai da ravai ega ita rui bo ita opu, David ega ita nae ma au Jerusalem i mae.

David ma Bathsheba

²⁻⁴ Mara tagogi aubigai David i matave-vomairi ma ana au poewa vata-vatarana i bababara-nae. Ma i'nana damana da wavyne i'nani i toatoa, i ogaoġa-melei aubaina marina ana nawaravi doriani i kwa, wavyne inanana aiai kaukaiana anina ma David, rava i paritawanei da ita aramanei tauna aiai. Ravana i ġeta memei ma i pariverei i pa, "Wavyne wavana Bathsheba, Eliam natuna ma Uriah Hitti ei awana." Ma David ana taunola i paritawanei da wavinena i neiae awarina ma tauna maiteni i matave ma i nae me au numa. ⁵ Wavinena i duama ma riwa i paritawanei David awarina i pa, "Tau a duama."

⁶ David riwa i paritawanei Joab awarina i pa, "Uriah Hitti ei ma paritawanei awariu."

Ma Uriah i paritawanei David awarina. ⁷ Maranai i ġeta David awarina ma David tauna i paridadanei, "Joab ana sorodia maiteni menanare, anina bo ega? Ma ġavia menanare?"

⁸ Ma David Uriah i riwei, "Ma nae au numa ma ma vilauvitau."

Ma Uriah għulau ana numa i opu-tawanei da i nae ma au murina David ana pulo i paritawanei Uriah ana au numa. ⁹ Wate Uriah ega ita nae ana au numa, ma kampa ana au metaeta ana bada ana taunola maiteni i vimatave lana.

¹⁰ Ma taui David i riwei, "Uriah ega ita nae au numa." David Uriah i riwei, "Tam u vaġavāgħi da u nei. Aiwai aubaina ega uta nae am au numa?"

¹¹ Uriah David i riwei i pa, “Parivainuağana bokisina, mai Israel ma Judah ai sorodia au numa gara e matamatave. Au bada Joab ana sorodia maiteni au wapu i rauğaravu, wei lamna aubaina eğä ata nae au numa da ata am ma ata uma ma awau maiteni ata matave. Lamna eğä ana kaei, eğateni!”

¹² Anina ma David Uriah i riwei, “Weka ma mae amadodo ma au maratom ana paritawana-melem.”

Uriah au Jerusalem i mae da au pom ġela. ¹³ Ma David Uriah i rauğorei da maiteni i am ma i viuma-buai. Wate waguvvarai Uriah i opu David ana taunola awarii da ana au aravi i matave; eğä ita nae ana au numa.

¹⁴ Ma ubaubanaina David pepa i girumi ma i paritawanei Joab awarina.

¹⁵ Pepa au orana i giruma i pa, “Mepa ġavia potopotona kampa Uriah ma terei ma am sorodia ma tere-opunei da tauna ava ina mae ma ina kero ma ina irağe.”

¹⁶ Joab Rabbah taona i vivineneğanei da i aramanei mepa ġavia i virewapano kaua ma kampa Uriah i terei. ¹⁷ Ģavia taonei i opui ma Joab ana sorodia maiteni i viġavia ma David ana sorodia ġelaui i virägeni. Taui Uriah oroto Hitti ei maiteni i virägeni.

²⁶ Ma Uriah awana riwana i vaia da awana Uriah i 'rağe ma i touei ma i moguei. ²⁷ Maranai i mogu-vorovei David rava i paritawanei da i neiae ana au numa da awana ġelauna, ma tauna David natuna orotona i ġuni. Wate David aiwai i kaei, BADA eğä ita vinuaiaeie.

12

Peroveta Nathan David i eni

¹ ²Anina ma BADA peroveta Nathan i paritawanei David awarina ma i riwei i pa, “Nelara ruağau taon tagogina i mae, oroto tagogi manemanena ma maumaurana ma gelauna molamolakana. ² Ravana manemanena awarina sipu ma bulumakau mağamağau. ³ Wate ravana molamolakana sipu natuna wavinena i gimarai, ma natunatuna maiteni i ġamoi da i rata, molamolakana ana sipu tagotago. Ana lam momoġina sipu i aniani ma waira ana au kelaka i umaumai ma au arona i matamatave, wei lamna me tauna natuna guguinina.

⁴ –Marina taomana i nei oroto manemanena ana au numa, ma oroto manemanena eğä ita ġoei da ana sipu bo bulumakau ita vunui da ana taomana ana lam ita vokaukauei. Eğä, tauna oroto molamolakana ana sipu natuna wavinena i vunui ma i vitavi ma ana taomana i verei.”

⁵ Nai maranaina David i meji guratana ma Nathan awarina i ġaiawa, “BADA lawalawaina wavanei a ririwa da aiai wei kauana i kaei anina ina irağe!

⁶ Kaua apoapoe kaukauana i kaei lamna aubaina sipu ġaubona 4, orotona molamolakana ina verei.”

⁷ Anina ma Nathan David i riwei, “Tam nai ravana! Wei lamna aiwai BADA Israel ana God i riwei, ‘A vinem da Israel ana gulau ma Saul au urana a vaitawanem. ⁸ Ma am bada Saul ana vibadana ma ana buderi a vere-tawanem ma awawana au uram a terei. Ma nanare a terem da Israel ma Judah u vibadei. Mepa da wei anatapui i muomuo ġuratana awarim, tagotagogina au tepana ata viaitepepani. ⁹ Aiwai aubaina riwau bagibagina u rau-ağaiğaei? Aiwai aubaina wei kauana apoapoa u kaei? Uriah Hitti ei sodei u piağı; awana mai Ammon ai sodei u virägeni. Ma awana u vaia da awam. ¹⁰ U rau-ağaiğaei

ma Uriah awana u vaia da awam lamna aubaina am au numa vīgaīgaiawa ina mae-nonoa.'

¹¹ —BADA wei e ririwei, ‘Tau aburuna ava da apoapoena ana neiae am au numa. Au matam awawam ana vaia ma oroto au ririvam ana verei. Ma tauna awawam maiteni ina matave, patara au matai. ¹² Tam u kauana-góvägei wate tau madégaí ana kaei, mai Israel au matai.’

¹³ David Nathan i riwei, “Tau, BADA awarina a kauana-boai!”

Nathan, David i riwei, “Ee wate God am apoapoe e vaivai-tawanei. Tam ega ma irāge. ¹⁴ Wate kaua apoapoena u kaei ma lamnei BADA u vijiboga-kauei lamna aubaina natum ina irāge.”

¹⁵ Nathan i nae ana au numa. Ma BADA doria i paritawanei David ma Uriah awana, natui awarina ma i doria kaua. ¹⁶ David i raupari guratana God awarina natuna aubaina. Am i voterei ma i rui ana au numa ma au debidebi i matamatave. ¹⁷ Ana numa babadai i nei awarina, da au debidebi ita voepai ma maiteni ita am, wate i geduai.

¹⁸ Aupom 7 au murina tevera i 'rāge ma ana numa babadai i rovo da David ega ita pariverei. Tauri ava i babani vivira i pa, “Maranai tevera lawalawaina David ega ita rautaniganeta ma marina menanare tana riwanei da natuna i 'rāge? Mepa da ina viapoapoena-melei!”

¹⁹ David i 'nanai ana taunola i pari-ararava ma i aramanei da natuna i 'rāge. Ma i paridadana, “Tevera i 'rāge bo?” Ma taui i paribelei, “Ee tauna i 'rāge.”

²⁰ Anina ma David debidebiei i vomairi ma i toa ma i vigara ma monamona gabugabui i toai ma i nae au numa gara da i voepaepa. Ma i nae me au numa ma lam i vibägei da i neiae ma i am.

²¹ Ana numa babadai i baei ma i riwa, “Maranai tevera lawalawaina, tam u uji ma u mogu, ma tevera i 'rāge, tam u vomairi da e amam!”

²² David i paribelana, “Ee tau a uji ma a mogu maranai natu lawalawaina. A notai da BADA ina rau-nuapoapoeleu ma natu ina lawana. ²³ Wate marina i 'rāge aiwai aubaina ana u uji? Ana neiana-meleai bo? Amapo ana nae awarina wate tauna ega ina nei awariu.”

²⁴ Anina ma David awana Bathsheba i vinuaubai ma maiteni i matave. Ma tevera orotona i ġuni ma David i ġorei Solomon. BADA tevera nuanuana i vaia, ²⁵ ma lamna aubaina BADA peroveta Nathan i paritawanei da tevera wavana i ġorei Jedidiah*.

* 12:25: Wei anona Bada ana nuavainana

1 Kings Gulagulau Naona

Pariverena

Wei bukana ana ġuta tonuġa, ġuta tagogi (Kapita 1-2) lamna gulau David ana iraġe i bababaniei ma natuna Solomon tauna ana gabu i viaia da i vigulau. Ĝuta viruaina (Kapita 3-11) Solomon ana vibada mai Israel awari lamna e vivieġeta ma menanare ana vibada nai au dobuna i tua-nae ma i rata. Ma maiteni e ririweta da tauna menanarena God ana tempol i voanei au Jerusalem. Ma ġuta damona (Kapita 12-22) e ririweta da menanare mai Israel i kai da navanava ruāga, Israel ana dam ma Judah ana dam. Ma dam tagotagogi ava ai gulau i mae. Wei bukana lamna nai gulaui ai virarautua e bababaniei ma e viviatataieta da metaui gulaui Bada riwana i votaġoġoġi me David i kaeui nanare, ma metaui gulaui Bada i mae-puputei ma god ġelau i rauduneli.

Wei bukana au orana.

Gulau David i raġe ma natuna Solomon i vigulau (2:10-12)

Solomon God i vibaġai da nualaula ma nota aiaina ita verei (9:3-5, 7-4, 16-18)

Solomon ana vibada i tua nae (4:20-21, 25)

Solomon God ana tempol i voai ma i raupariei (5:1-6, 6:1-7, 11-14, 8:1, 3-6, 10-11, 22-23, 27-30, 41-43)

Mai Sheba ai gulau wavinena Solomon i raugenari (10:1-9)

Solomon God i mae-puputei (11:1-5, 7-13, 26-33, 35, 40)

Solomon i raġe ma natuna Rehoboam gabu i vaini (11:42-43)

Rava i kai da dam ruāga, Israel ma Judah (12:1-20)

Israel ai Gulau Ahab God i mae-puputei ma god ġelau i rauduneli (16:30-33)

Peroveta Elijah kaiababa ma natuna orotona i voagui (17:1, 8-16, 17-24)

Bada Baal ana peroveta i vovaiubai au ola Kamel (18:1-2, 17-46, 19:1-21)

2

David i raġe

¹⁰⁻¹¹ *David Israel i vibadei madeġa 40; au Hebron madeġa 7 ma au Jerusalem madeġa 33. David ana mara i kwa ma au Jerusalem au kokoaga noinoina au ririvai i vimataveni. ¹² Ma Solomon amana ana gabu i vaia da Israel ai gulau ma God i kaeui da ana vibada i virewapano.

3

Solomon nuaulaula i vibaġei

³ Solomon, BADA nuanuana i vaia ma lamna aubaina amana David ana tarawatu i vojjina-kauei. Wate kaua tagogi i kaukauvana-boai lamna pulo i apuapu labalababai nai dobuna ravai ai pulo ai au aniamapuna.* ⁴ Wei lamna pulo aniapuna gabuna, wavana naenaena i mae au Gibeon. Solomon i nae weka da ġamoġamo 1,000 i apu-tapui BADA awarina. ⁵ Waguvvara tagogi BADA, Solomon ana au rauboni i riwei i pa, “Aiwai e ġoegħoei, ma vibaġei ma ana verem?”

* **2:10-11:** 2Sa 5:4-5 * **3:3:** Eng. High places Weka ola muomuou au tepai pulo aniapuna i voa-naiegi Canaan

⁷ Solomon i paribelei, “BADA au God, tam u tereu da amau a raviepaiai da gu-lau, wate tau tevera ota ma ega ata aramanei menanare ana vibadanei. ⁸ Ma tau weka am rava u vinevineia au poui, taui i ma ga dewadewa da ega aniavana. ⁹ Ega aiai ainelana tagotagogina am rava, u vinevineia ina vibadei. Lamna aubaina nuaulula ma vereu da ana aramanei metauna aiaina ma metauna apoapoena.”

¹⁰ BADA i vinuaiai da Solomon nuaulula i viba gei. ¹¹ Ma Solomon i riwei, “Tam ega lawana manamanaina bo mane, uta viba gei bo uta vibagaiu da am gavia ata vira geni. Ega! Tam u vibagaiu nuaulula aubaina da au rava ma vibadana-kauei. ¹² Aiwai u viba gei ana verem! Nota aiaina ma nuaulula ana verem, ega me aiai gelauna au naona nanare bo aiai gelauna muriai ina vaia nanare. ¹³ Avena da mane ma vipurapura ma wavam vimae-gaegena aubaina, ega uta viba gei, wate ana verem, da am au lawana ega aiai gulauna am vigulau ina votani. ¹⁴ Ma mepa da ma rautani ganeu ma au tarawatu ma voteletelei me amam David i kaukauei nanare, tam am lawana ina manawa.”

Solomon ana nuaulula i viegai

¹⁶ Muriai etanai waivinei ruaga i geta gulau awarina da tauna ai gaiawa ita okei. ¹⁷ Wavine tagogi i riwa, “Au bada tauai airuaga ai numa tagogi. Ma tau tevera orotona a vinatunei au numa, maranai noi wavinena kampa. ¹⁸ Ma aupom tonuga au murina wavine viruaina nanare tevera orotona i vinatunei. Ega aiai gelauna au numa anina airuaga ava.

¹⁹ —Ma waguvvara tagogi wavine natuna i matave-jijini da i ra ge. ²⁰ Ma waguvvarai au pouna i vomairi, ma natu au ririvau i matamatave i vaia. Tauna natuna iraira gena au ririvau i vimataveni ma tau natu lawalawaina i vaia da au ririvana. ²¹ Ubaubanai a vomairi da natu ata vi gugui, lamna a baei da natu i raira gena. Ma mara i tom kaua ma ata inana-kauei lamna ega tau natu.”

²² Wate wavinena gelauna i riwa, “Ega! Tau natu lawalawaina; tam natum iraira gena.”

Ma wavine au naona i vinatuna i riwa bagibagi i pa, “Tevera iraira gena lamna tam natum ma lawalawaina lamna tau natu! Ma nanare airuaga i vi ge gae.”

²³ Anina ma gulau Solomon i riwa, “Wei tauna e ririwa, ‘Tau natu lawalawaina ma tam natum iraira gena.’ Ma noi tauna e ririwa, ‘Ega! Tam natum iraira gena ma tau lawalawaina.”

²⁴ Ma gulau i riwa, “Sod ona neiai.” Ma i neiai gulau awarina.

²⁵ Ma i egara, “Tevera lawalawaina au pouna ona vialara gi da navanava tagogi wavine tagogi ma navanava gelauna wavine gelauna.”

²⁶ Tevera lawalawaina alo oina, nuanuana i bola-kauei ma gulau i riwei, “Au gulau a vivibagaim da tevera lawalawaina noi wavinena ma verei! Ega ma vira geni!”

Wate wavinena gelauna i riwa, “Ega tam bo tau teverana tana vaia. Tevera au pouna ma vialara gi!”

²⁷ Anina ma gulau ana paribelana i tere- gairei i pa, “Ega tevera ona vira geni ma wavine au naona i vivinatuna ona verei, tauna tevera alo oina.”

²⁸ Maranai mai Israel Solomon ana etara riwana i nonori, marina taui Solomon ina vivirei, ma i aramanei da God, Solomon nuaulula i verei da lawana ina tere-vaijijimani.

4*Solomon i vibada kaua*

²⁰ Mai Judah ma mai Israel ai patara i maǵa dewadewa me bubu au gera. Taui ai lam ma ai uma tagotagogina ma i vinuaiai kaua. ²¹ Ma Solomon dobuna anatapuna i vibadei. Ana parata au waira Euphrates i vikarei da i ǵaira au Philistia ma kampa da i ǵaira Egypt ana au parata. Wei ravai tax i vivimaiei gulau Solomon awarina ma i voteletelei maranai lawalawaina.

²⁵ Maranai Solomon i vibada mai Judah ma Israel ana nuaubai i mae, ai nuabola eǵa aiwai. Au lavaratei Dan ana dam ai au dobu i vikarei da i ǵaira au Beersheba au rauanaǵei, numa nununai ravai anatapui ai numa ma ai wapu i mae.

5*Solomon Tempol voana aubaina i vokaukaua*

¹ Maranai David maemaeninai, tura-kauana lamna Gulau Hiram, Tyre ai gulau. Maranai gulau Hiram riwana i vaia da Solomon i vigulau au Israel, amana David epaiana, Tauna ana taunola i paritawanei da gulau vouna i viegualaei.

² Ma gulau Solomon wei riwana i paritawanei gulau Hiram awarina i pa:

³ Tam u aramanei da amau dam maǵamaǵau au ririvaiai i mae-kwaviviroi ma maiteni i viǵaǵaiawa nonoa. Ma lamna aubaina eǵa tagotagogina da tempol ita voai Bada ana God, viborumana aubaina. Wate i vivipaipai da au naona Bada ana aguei ana ǵavia ita vipupui. ⁴ Wate marina Bada nuauba i vereu. Au ǵavia ma au nuabola eǵa. ⁵ [◊]A vinua-notanota da tempol ana voai, Bada God viborumana ma vimaē-ǵaeǵaenana aubaina. Me Bada amau i ririwei nanare maranai i riwa i pa, “Natum orotona ana terei gulau, am au gabu, ma tauna numa ina voai tau viborumau aubaina.”

⁶ Lamna aubaina am taunola ma paritawanei au ola Lebanon, da aubaiu ai bagibagi cedar ina tarai. Tam am nelara ai tarana i aramana-kauei. Tau au nelara ana paritawanei da ina tara agui. Am nelara ana vimaiei, biaǵa e vivibaǵei nanare ana vimaia.

Anina ma gulau Solomon ai cedar i vimaiei. Ma mai Israel nelara 30,000 i vaia ma i voaui da ai ma purapura ǵelau numavoa aubaina i vivaneiae au Jerusalem.

Solomon wate nanare nelara 150,000 i terei da i nola, wei ravai ai nola da ǵaima ina wamawamai ma ina boribori numa voa aubaina.

6*Solomon tempol i voai*

¹ Solomon mai Israel i vibadei da madeǵa tonuǵa ma au vi-4-na, nawaravi au viruaina e ǵoreǵorei Ziv, tauna BADA ana tempol voana i vikarei. Wei lamna madeǵa 480 i kwa maranai mai Israel, Egypt i opu-tawanei.

⁷ ǵaima ǵaeǵaei numa voana aubaina anatapui au weia i ǵarai ma kampa i bori-naiei, da eǵa irama bo aniambori gugurai numavoa gabuna ita vitaniǵapotai.

¹¹ Ma BADA Solomon i riwei, ¹² “Wei Tempolna voana aubaina ana riwem, mepa da riwau ma rautaniğanei, ma au tarawatu anatapui ma votağotağoi, ma aiwai a ririwem ma kaukauei, Tau aiwai amam David a parivainuağani ana kaeui aubaim. ¹³ Ma tau au rava mai Israel maiteni ana mae, ma ega melanai ana netawanei.”

¹⁴ Anina ma Solomon tempol i voa-pai.

8

BADA ana Parivainuağana bokisina i ruiei au tempol

¹ BADA ana parivainuağana bokisina au Zion, David ana taon* ita vaia da ita neiai au Tempol. Gulau Solomon, Israel babadai ma dam nununai babadai anatapui i góreiai awarina au Jerusalem.

³ Maranai Israel babadai i ǵetai, pirisi parivainuağana bokisina i voepai. ⁴ Pirisi ma Levi ana dam ravai parivainuağana bokisina ma numa gara ma ana purapura vivivirei i avara-naiei au Tempol. ⁵ Gulau Solomon ma mai Israel anatapui parivainuağana bokisina au naona; sipu da bulumakau i vunuñunu-naiei, ǵamoǵamo i maǵa guratana da iavana i kauana-avei.

⁶ Ma pirisi parivainuağana bokisina i ruiei tempol au orana da ana au gabu vivivira dewadewana cherub[†] ruaǵa papei au gabaurina i vikilai.

¹⁰ *Maranai pirisi gabu vivivireina i opu-tawanei, bau potopotona i ǵairai, ma ana boruma numana i purui. ¹¹ Pirisi ega tagotagogina da ai nola ita kaeui aubaina bau potopotona; BADA ana boruma, tempol i vioai.

Solomon Israel aubaina i raupari

²² Ma Solomon pulo aniapuna au naona i mairi, ma au murina Israel patarana. Urana i voepai au mara, ²³ ma i raupari i pa, “Oo BADA, Israel ana God, ega mepa God ǵelauna me tam nanare, au tepana au mara bo au gabaura au dobu! Tam am parivainuağana anatapuna e kaukauei, ma mara nonoa am rava nuuanuai e vaivaia maranai orai taputapunei e votağotaǵoim.

²⁷ —Wate amapo God au dobu ina mae bo ega? Eǵateni! Mara, ma nanare mara ǵedewadewa ega tagotagogina da tauna ina vojijini. Wei tempolna a voovoaoia lamna anina bo ega?

²⁸ —Wate au pari ma nonori. BADA au God, tau am taunola ma aiwai amadodo a vivibaǵei ma vereu. ²⁹ Am tempol ma inana-vaitetei, marai ma waguvarei, wei gabuna aubaina u riwa u pa, ‘Tau wawau kampa.’ Lamna aubaina au pari weka ana pariparitawaneiae ma i rautaniğanei. ³⁰ Au pari ma nanare am rava mai Israel ai pari ma nonori, maranai naoi i tereiae weka ma i raupari. Au mara ai pari ma nonori ma ai apoapoe ma nota-tawanei.

⁴¹⁻⁴² —Ma maranai jentail uezia maemaei, riwam ma am rewapanma kaua ǵaǵeai u kaukaueia riwai ina nonori; ma ina nei da ina vimae-ǵaeǵaenim. Ma am numa au naona ina mairi ma ina raupari ⁴³ am au animae au mara, ai pari ma nonori ma ai ǵoana ma kaeui. Ma jentail wavam ina aramanei ma

* **8:1:** Zion lamna melagai aburuna, Jerusalem taon garina au orana. † **8:6:** Cherubwei purapura lawalawai wate ruaǵa ai Olivei i tai ma i vimairini (4 mtr) ma papei i terei da numa au giana da gia ǵelauna i tonei. ♫ **8:10:** Exo 40:34-35

ina vimae-ḡaeḡenim me am rava oina mai Israel. Ma jentail ina aramanei da wei tempolna a voai. Tam vimae-ḡaeḡenam aubaina.”

10

Sheba ai Gulau wavinena Solomon i raugenari

¹ Solomon ana vigulau wavana naenaena ma lamnei Bada i vimae-ḡaeḡenai. Ma Sheba ai gulau wavinena, wei riwana i nonori ma i ġei au Jerusalem da paridadana piripirinei Solomon ana nuaulaula ita raudadani. ² Wavine ana taunola ma kamel maġamaġaui ai pulo i vigerui ma ana borui i derirui. Taui ai pulo lam tauvidagiai, ġaima maiai ḡaegħaei ma gold ḡaegħena. Wavine i nei Solomon awarina ma kaua maġamagaui i vinua-notenotei Solomon i paridadanei. ³ Solomon ana paridadana anatapuna i paribelei, kampa eġa aiwai tagogi ita piripiri guratana awarina. ⁴ Sheba ai gulau i aramanei da Solomon nuuanuña i ulaula kaua ma; i 'nanai ana gulau-numana, vigulauna i voai, ⁵ lam au kepakpea, ana gabemani babadai ai gara, ana wine taupainii, ma pulo i apuapui Bada ana au temporal. Ma wavine ana nota i kwa.

⁶ Ma Solomon i riwei, “Am kaua anatapuna ma am nuaulaula au au dobu a nononoria lamna anatapuna riwa kau! ⁷ Au naona eġa ata vitumaġħanei wate marina a nej da matauei a inanai da a vitumaġħana. Ma a inanai da aiwai a nononoria lamna eġa. Tam am vigulau i rata dewadewa. ⁸ Am taunola* i vinuajai kau! Am gabemani babadai au naom e maimairi marana patapatai ma am nuaulaula e rarautaniġħanei. ⁹ Bada am God ana voepaepai, i vinuajiem ma i terem Israel ai gulau. Bada ana nuavaina maemaena mai Israel aubai i terem gulau, da riwa kauai ma kaua jijimaninei ma vibada.”

¹³ Solomon, Sheba ai gulau aiwai anatapuna i rarau-oġarei ma i vivibaġei, i verei, wate ġelaui i vereoi. Anina ma gulau wavinena i wanavira-melei ana au dobu ana taubagibagi maiteni.

11

Solomon Awawana

¹*Gulau Solomon, Egypt ai gulau* natuna i ravaġi ma nanare jentail waivinei i ravaġa-naiei, ġelaui mai Moab, mai Ammon, mai Edom, mai Sidon ma, mai Hitti. ²*Au naona BADA mai Israel i riwana-guratei i pa, “Jentail waivinei ega ona ravaġi aubaina taui nuuanumi ina vovirai da ai god ona voepaepai.” Wate Solomon nai eġa ita rautaniġħanei, ma awawana nuuanui i vai-kauei. ³Tauna awawana 700, anatapui gulagulau natunatui, wate awawana ġelaui 300 lamna me ana taunola. Taui Solomon ana vitumaġħana BADA awarina i vikwakoi.

⁴ Maranai Solomon i magura, awawana ana nota i virai da god ġelaui i votaġoṭaġoi, ma eġa BADA awarina ita vipatutu me amana David. ⁵Tauna mai Sidon ai god wavinena Ashtoreth, ma mai Ammon ai god apoapoe kaukauana Milkom* i viviborumēi.

* **10:8:** Giruma ġelaui e ririwa awawana * **11:1:** Deu 17:17 * **11:1:** Pharaoh * **11:2:** Deu 7:3-4 † **11:5:** Hebrew Milkomwate giruma ravai maġamaġaui e notanotai da wei lamna mai Ammon ai god wavana ġelaunaMolek

⁷ Au Ola Olive au Jerusalem kampa Solomon voepaepa gabuna i voai mai Moab ai god apoapoe kaukauana, Chemosh aubaina ma ġelauna mai Ammon ai god apoapoe kaukauana, Molek aubaina. ⁸ Voepaepa gabui wenanare i voanaei awawana anatapui aubaii da taui weka incense ma ai pulo ita apupui ai god awarii.

⁹⁻¹⁰ Maraotai BADA, Solomon awarina mara ruāga i ega ma i riwana-guratei da god ġelau viborumai ina voterei. Wate tauna ega ita voteletelei, ma Israel ai God viborumana i voterei. Lamna aubaina BADA amlona i ġaġgai kaua Solomon awarina. ¹¹ Ma i riwei i pa, "Wei kauai i visina-viraviraim ma au parivainuaġana bagibagina ma au tarawatu ega uta votaġotaġgoi, lamna aubaina vibada u uram ana vaitawanei ma am taunola tagogi ana verei. ¹² Wate amam David notanei wei ega ana kauai maranai tam lawalawaim. Wate natum au urana ana vaitawanei."

Jeroboam ma Solomon ai virarautua

²⁶ Solomon ana gabemani taunoleina wavana Jeroboam maiteni gulau Solomon i viġavie. Tauna Nebath natuna, ana taon Zeredah au Ephraim, ma alona kaiababa wavana Zeruah.

²⁷ Jeroboam ana virarautua wenanare: Solomon ana taunola doa i taratarai da gwagwa i purupurui ma Jerusalem taon garina ġaimei gavogavoi i vopotapota-naiei. ²⁸ Jeroboam oroto araramanina ma maranai Solomon i 'nanai da tauna i nola kaua, ma i terei da Joseph noinooi dam Ephraim ma Manasseh, ai taunola i vibadei.

²⁹ Mara tagogi, Jeroboam Jerusalem i voterei da i nena ma au mutulua peroveta Shilohei wavana Ahijah maiteni airuāga ava i vinenebelana, Jeroboam kwama vouna i oteoten. ³⁰ Ahijah, Jeroboam ana kwama vouna i vɔjjini ma i sikanaiei da 12. ³¹ Ma i riwei, "Wei garai sikasikai 10 ma vaia aubaim, BADA Israel ana God e ririwa, 'Tau Israel ana vibadana Solomon au urana ana sikatawanei ma ana dam 10 au uram ana terei.' ³²⁻³³ Solomon Tau i geduaieu ma mai Sidon ai god wavinena, Ashtoreth, Moab ai god, Chemosh ma mai Ammon ai god, Milkom i vovoepapai ma ega au iviu ita babara bo ita kauana-kauei au matau bo riwau bo au tarawatu ita votaġotaġgoi me amana David i kaukauei nanare. Wate au taunola David ma Jerusalem notaiei, Jerusalem a vinei da Tau ġariuei, lamna aubaina Solomon dam tagogi ana verei da ina vibadei.

³⁵ —'Wate Solomon natuna au urana Israel ana dam 10‡ ana verem.'

⁴⁰ Solomon i ġoie da Jeroboam ita viraġeni, wate tauna i ruba au Egypt, ai gulau Shishak awarina ma kampa i mae da Solomon i 'raġe.

⁴² Solomon au Israel i vigulau da madeġa 40 i kwa.

12

Rehoboam

‡ **11:35:** Dam ruāga Judah ma Benjamin i voterei

¹ Mai Israel anatapui i nae au Shekem ma i vipaipai da Rehoboam ita nei ma ita terei ai gulau. ² Maranai au Egypt, Nebath natuna Jeroboam, wei riwana i nonori ma Egypt i voterei ma i naeme. (Tauna au naona Solomon i rovoei da kampa i ruba nae.) ³ Ma Israel babadai riwa i paritawanei da Jeroboam i nei ma anatapui i nae Rehoboam awarina ma i riwei, i pa, ⁴“Amam nola vitaikaukauai au teapaiai i terei, wate ai vita marina uta votelatelai, ma ana vitaunolem.”

⁵ Rehoboam i paribelei i pa, “Ona nae ma aupom vitonuina ona nememei ma ana paribelemi.” Ma rava i vilamonei.

⁶ Ma gulau Rehoboam, dogadogara awari vinuaterena i vaia, taui amana Solomon ana taunola maranai lawalawaininai. I paridadanei i pa, “Wei ravai menanarena ana paribelana-nei?”

⁷ Taui i paribelei i pa, “Mepa da u ġoei da rava ma voogui, ai vibaġa ma vianinei, ma taui aubaim ina vitaunola nonoa.”

⁸ Wate Rehoboam dogadogara ai vinuaterena i geduaiei ma i nae ana kimta awari, maiteni i rata tagogi, ma marina tauna e vivitaunolei ⁹ Tauna i paridadana, “Ami nota aiwai? Menanare tana kauanei, wei ravai e ririwa da ai vita tana viaburui?”

¹⁰ Ma ana kimta i paribelei i pa, “Nai ravai awarim i ririwa, ‘Amam vita ġaġaena i vereverelai marina ai vita ma viaburui.’ Wenanare ma riwei, ‘Tau vita ġaġaena ana veremi eġa me amau! ¹¹ Amau vita ġaġaena i veremi wate tau ġaġaeotana ana terei au tepana! Tauna kwapuei i ravimi wate tau ġorōġorova donadonanei ana kwapuimi.”

¹² Aupom tonuġġi au murina i riwa nanare Jeroboam ana babada maiteni i nememei Rehoboam awarina. ¹³ Gulau Rehoboam dogadogara ai vinuaterena eġa ita vaia ma pona bagibaginei rava awari i babani. ¹⁴ Tauna ana kimta ai vinuaterena i rautaniganei ma nanare i riwa, “Amau vita ġaġaena i veremi; wate tau ana viaitepatepani. Amau i ravimi wate tau ġorōġorova donadonanei opimi ana sikai.”

¹⁵ Au naona God ana peroveta Ahijah, Shilohei aiwai Nebath natuna Jeroboam i pariverei marina anona i tupua. Gulau rava ai vinuaterena eġa nonorana ita ġoei, wate lamna BADA i kaukauei da aiwai peroveta i ririwei nanare ina tupua^{*}.

¹⁶ Maranai Israel patarana i 'nanai da gulau taui ai babani i parivirevire, ma gulau i riwei i pa:

“Tauta eġa Jesse natuna David ana damei!

Eġa ana dam ravai!

Oo Israel ona naeme me ami au numa

Oo David am dam oina ma inanai!”

Anina ma mai Israel i nae ai au numa. ¹⁷ Wate Rehoboam mai Israel au Judah maemaei i vibadei.

¹⁸ Adoniram, mai Israel anatapui ai taunola i vibadei. Gulau Rehoboam, Adoniram i paritawanei au Israel da ai taunola ita neiae au Jerusalem wate tau ġaimei i viraurauei da i viraġeni. Gulau Rehoboam laġilägħina ana chariot i gerui ma i nae me au Jerusalem. ¹⁹ Ma wei marana da i nae mai Israel David ana dam ma ai vigulau i geduaiei ma i parivirevirei.

* **12:15:** ...da vigulau Solomon natnatuna awariei ina vaitawanei

²⁰ Maranai mai Israel anatapui i aramanei da Jeroboam Egyptei i nememei, tauri riwa i paritawanei da i nei awarii ma i terei Israel dam anatapuna ai gulau. Dam tagogiava, Judah ava, i mae David maiteni.

Jeroboam bulumakau goldei i kuae

²⁵ Ma ġavia rovona aubaina Jeroboam Shekem taon ġaimei i gari kwaviviroi ma kampa i mae. Weilamna dobu violaolana, dam Ephraim ai dobu. Muriai i nae ma nanare Penuel taon i gari-kwaviviroi.

²⁶⁻²⁷ Mara tagogi gulau Jeroboam wenanare i vinua-notanota, “Mai Israel anatapui e ġeġae au Jerusalem da au tempol pulo e apuapui BADA awarina. Ma mepa da nuanuai ina virai ma ina audamana Judah gulauna Rehoboam awarina amapo tau ina viraġeniu.” Ma wei vigulauna ina nae me David ana epaepaia awarii.

²⁸ [♂]Ma ana dogadogara maiteni i babani da i vinua-terenei ma bulumakau ruāga goldei i kuae i ma ana rava i riwei, “Jerusalem ġaena i vinigarigari, Oo Israel wei ami god, tauna Egyptei i tere-opunemi.” ²⁹ Ma bulumakau goldei tagogi au Bethel ma ġelauna au Dan i terei.[†] ³⁰ Wei lamnei i ġo-apoapoe; aubaina rava ġelaui uama ġaegaena i naeni da au Dan da burumakauna i voepaepai.

³¹ Jeroboam maiteni voepaepa gabui ma pulo aniapuni i voanaiei ola au tepai ma rava labalababa eġa mai Levi i vinei da pirisi, pulo tauapuna.

Rehoboam au Judah i vigulau, ma i vigulau da madegħ 17 i kwa. Maranai tauna gulau i maemae, mai Judah god morumorui i raraudunelei. Ma mai Egypt i nei da Judah i viġavie i mai ai tempol purapurai maiai ġaegħei ma gulau ana numa purapurai maiai ġaegħei anatapui i pupuni da i vivanei.

Rehoboam ma Jeroboam i viġaġħiawa nonoa. Maranai Rehoboam i 'raġe, natuna Abijah au Judah i vigulau madegħa tonuġa i kwa. Tauna maiteni Jeroboam i viġavie. Maranai Abijah i 'raġe, natuna Asa au Judah i vigulau da madegħa 41 i kwa. Tauna gulau aiaina, ma God i raudunelei ma mai Judah ai god morumorui i viparipariei. Tauna mara nonoa mai Israel ai gulau Baasha maiteni i viġaġħiawa. Maranai Asa i 'raġe natuna Jehoshaphat i vigulau mai Judah awari.

Au Israel Jeroboam natuna Nadad lamna gulau apoapoea, ma nanare aiavoi da tauna au murina i vivulgħau anatapui gulau apoapoei. Nadab mai Israel i vibadei da madegħa ruāga i kwa ma Baasha tauna i viraġeni, ma Jeroboam ana dam mamae-terenanai maiteni. Wate rava wawana Baasha i vigulau da madegħa 24 i kwa ma i 'raġe. Ma natuna Elah i vigulau da Israel i vibadei da madegħa ruāga i kwa ma ana sorodja badana tagogi, wawana Zimri, tauna i viraġeni ma i terepa-melei da i vigulau. Wate wiki tagogi au murina mai Israel ai sorodja Omri i terei da gulau, anina ma Zimri i viraġena-melei. Omri i vigulau da madegħa 12 i kwa, anina ma natuna Ahab tauna Israel ana gulau ma i mae da madegħa 22 i kwa.

* ^{12:28:} Exo 32:4 † ^{12:29:} Mai Israel ai nota da Dan ma Bethel lamna dobu vivivireii. Bethel lamna au Israel (dam 10) au laubadei ma lamna 16 kilometer ota Jerusalem au kolanana. Wei ega uama, ma wei lamna Jerusalem teretere-ġairei ma rava e ririwei da au Bethel ina voepaepa. Dan lamna Israel au kolana au lavaratei.

16

Israel ana Gulau Ahab

³⁰ Omri natuna Ahab, ana ēgo'apoapoe i rata guratana BADA awarina ega me gulau anatapui au naona i vivibada nanare. ³¹ Tauna i notai da lamna kau labalababa da i ēgo'apoapoe me Nebath natuna Jeroboam i kaukauei nanare. Wate tauna i kauana-guratei maranai mai Sidon ai Gulau Ethbaal natuna Jezebel i ravagi ma i vikarei da ai god Baal i rauduneli. ³² Ma Baal ana voepaepa gabuna pulo tauapuna au Samaria i voai ma au orana pulo ania-puna i voai. ³³ Ahab god wavinena Asherah kokoitauna i vituramairini*. Ma kaua mağamağau i kaei da BADA, mai Israel ai God ita viamloğaiğaini, me mai Israel ai gulau au naona i kaukauei nanare.

17

Elijah ma Ahab

¹ Peroveta Tishbelei wavana Elijah* ana dobu Tishbe au Gilead, Ahab i riwei, “Riwa kaua! BADA Israel ana God lawalawaina, ma tauna a vivilaragei. Wavanei a riwa da turuvani ega ina peu ma garewa ega ina atuna madega biaga da tau ana riwa da nanare.”†

Ma nanare i mae. Madega biaga garewa ega ita atuna, marapoi i ġetai ma ega lam.

⁸ Ma BADA Elijah i riwei ⁹ “Laġilägina ma nae au taon Zarephath, Sidon au ġereġerena‡ ma kampa ma mae. Kampa kaiababa e mamae, a riwei da ina viambagibagim.”

¹⁰ Ma Elijah i nae au Zarephath. Maranai i ġetai taon ana au anirui, ma kaiababa i 'nanai ai i ġunaġuna, ma i riwei, “A vivibaġaim da waira aburuna uta neiae da ata uma!” ¹¹ Ma i nenaе vainana aubaina ma orotona i garara me i pa, “Ma palawa apuapunana aburuna maiteni uta neiae.”

¹² Kaiababa i paribelana i pa, “Riwa kaua! Am BADA God lawalawaina ma wavanei a ririwa, tau awariu ega palawa apuapunana. Awariu palawa aburu kaimojina ma monamona aburuna. Ai a ġunaġuna da ana nae au numa ma lam damona ana vitavi da natu maiteni ana am ma au murina ana raumolaġau da ana iraġe.”

¹³⁻¹⁴ Wate Elijah kaiababa i riwei, “Ega ma vinuabola! BADA Israel ana God e ririwa, ‘Am palawa abomana ega ma monamona wagina ega ina kwakwawa ma BADA garewa ina paritawaneiā da wapu ina gogo me!’ Anina ma nae au numa ma u ririwa nanare ma kaei, wate au naona palawa aburuna ma apui aubaiu. Ma mae-terenana ma apui aubaimi.”

* **16:33:** Asherah lamna god wavinena, Baal awana; mai Canaan, mai Egypt ma Phonia anatapui wei godna e viviborumei. * **17:1:** Elijah anona BADA lamna God. † **17:1:** Mai Canaan e vivitumaġana da ai god Baal garewa e vivibadei, wate maraġela god ġelauna wavana Mot anona iraġetauna Baal i virägeni. Mepa da Baal i lawana me, lamna tauna dobu ina vituvanei. Lamna aubaina, Elijah Baal i vimarumarui ma i ririwa da tauna God lawalawaina awarina i vitaunola, ma God garewa ma iraġe i vibadei, muria tana inanai maranai ina vomairi da kaiababa natura ina vilawana-melei ‡ **17:9:** BADA Elijah i paritawanei au Sidon - kampa rava Baal i raudunelana-guratei. Wei lamna Ahab poiana orotona Ethbaal ana gabu, ma wei au marana, Elijah Ahab i raraugovaġei.

¹⁵ I nae ma menanare Elijah i ririwei, nanare i kaei. Ma awari lam i mae da aupom biaġa i kwa. ¹⁶ Ma me BADA Elijah i parivainuāgani nanare palawa au aboma eġa ita kwa ma monamona au wagi eġa ita kwa.

¹⁷ Muriai kaiababa natuna i doria ma ana doria i vovoguratei anina ma i 'raġe. ¹⁸ Ma wavine Elijah awarina i riwa, i pa, "God ana taunola, Aiwai aubaina wei u kaei awariu? U nei weka da au ġo'apoapoe uta vieġai ma natu uta vi'rāgeni bo?" §

¹⁹ Elijah i paribelei i pa, "Natum ma vereu." Elijah taubeu, alona au urana i vaia ma i avara-ġaiei au vatavatara mepa i mamae lana ma ana au animatave i vimataveni. ²⁰ Anina ma ponana i rata ma i raupari BADA awarina, "Oo BADA au God, aiwai aubaina kaua apoapoe kaukauana u kaei kaiababa awarina? Tauna i taravainiu da ana au numa a mamae, ma u kaei da natuna i 'raġe?" ²¹ Anina ma Elijah i taduru ma mara tonuġa taubeu au tepana i matave ma ponana i rata ma i raupari BADA awarina i pa, "Oo BADA au God, A vibaġaim da tevera ana lawana ma veremelei!"

²² BADA Elijah ana pari i nonori ma tevera lavutu i vikarei ma i lawana. ²³ Elijah tevera i voepai ma i avara ġairei alona awarina ma i riwei, "Ma inanai natum lawalawaina."

²⁴ Wavine i riwa, "Marina aramana-kauei da tam God ana taunola, ma BADA ana riwa gamomei e opuopu lamna riwa kaua!"

18

Elijah ma Baal ana peroveta

¹⁻² Madęga tonuġa garewa eġa ma gomara ġaegħena i mae. Madęga au vitonuina BADA Elijah i riwei, I pa, "Ma nae gulau Ahab ma inanai. Ma tau garewa ana paritawanei!" Ma Elijah i nae da gulau Ahab ita inanai.

¹⁷ Maranai tauna Elijah i 'nanai ma i riwa, "Wei tam bo, mai Israel rauaġaiġai amai?"

¹⁸ Elijah i paribelei, "Tau eġa ata rauaġaiġai au Jerusalem, wate tam, ma amam ana numa ravai maiteni o rauaġaiġai. Taumi BADA ana tarawatu o geduaiei, ma Baal kokoitaui o viviborumei." ¹⁹ Marina mai Israel anatapui ma ġorei da ina nae au ola Carmel ina nebeleu. Baal ana peroveta 450 ma Asherah god wavinena ana peroveta 400 Jezebel ana au aboma e amam, anataputapui ma neiai.

²⁰ Ma Ahab mai Israel anatapui ma Baal ana peroveta i ġorei da au ola Carmel ina vinenebelana. ²¹ Elijah patara au naoi i mairi ma i riwei, "Wei vinu-raġaġai mara aiwai ina kwa, ona vinuanaina nae ma ona vianuanaina nei, metauna notana ona vaia? Mepa da BADA God, tauna ona raudunelei. Mepa da Baal god, tauna ona raudunelei." Wate rava eġa aiwai ita riwei.

§ **17:18:** Nai marana rava i vitumaġħana da doria ma iraġe lamna God ana kovoġa ġo'apoapoe aubaina. Kaiababa i vitumaġħana da Elijah tauna ana au numa i mamae ma lamna BADA matana i taini awarina ma lamna i kaei da natuna orotona i 'raġe.

²² Ma Elijah taui awarii i riwa, “BADA ana peroveta anina tau a mamae. Wate Baal ana peroveta 450.* ²³ Aubaita bull ruaga ona neiai, ma taui ai sia ina rautani ma ina bori muomuoi ma ai au tepana ina terei, wate ega ina ravivoai. Ma tau nanare ana kaei. ²⁴ Ma taumi ona raupari ami god awarina, ma tau ana raupari BADA awarina. Metauna godna ai araratanei i paribelana tauna God ririwa kauana!” Ma rava anatapui i vianina.

²⁵ Elijah Baal ana peroveta i riwei, “Taumi o maiga aubaina ona vinao, Bull tagogi ona vinei ma ona vokaukauei. Ami god awarina ona raupari ma ega ai ona ravivoai.” ²⁶ Ma taui ai bull i vaia ma i vokaukauei. Anina ma Baal awarina i raupari, ubaubanai i vikarei da i raviaubenai. Taui i garagarara, “Oo Baal, ma paribelelai!” Ma pulo aniapuna i arara kwaviviroi, Wate ega paribelana; ega aiai ita paribelei.

²⁷ Aubenai Elijah i vikarei da i vimarumarui i pa, “Ona raupari guratana! Tauna god! Mepa da e rarauboni bo i nae au ririva bo e vaigavaigai bo e matamatave! Ona ravidagudagui!” ²⁸ Ma taui garara i voguraguratei ma me ai au kaua nanare, naipiei ma aierei tupuai i boribori-melei ma tara i toitoi. ²⁹ Taui i garagarara da i garagarara da aubigai pulo apuna ana mara. Wate amapo da ega paribelana, ega aiai ita paribelei, ega aiwai ita nonori.

³⁰ Ma Elijah rava i riwei, “Ona nei awariu.” Ma anatapui i nei ma Elijah i mae-kwaviviroi, tauna BADA ana pulo aniapuna i voavao-melei.

³¹ ☩ Elijah gaima 12 i vaia, gaima tagogi da Israel ana dam tagogi aubaina. Wava Israel BADA taui noii Jacob i verei. ³² Ma gaimanei pulo aniapuna i voa-melei BADA viborumana aubaina. Ma adana doba i garai da waira ana ruva 14 Ltr nanare ina vojjini. ³³ Pulo aniapuna au tepana ai i vatarai, bull i bori-naiei ma siana ai au tepana i terei. Ma i riwa, “Nau 4 gaegeaei waira ona vioai, ma sia ma ai au tepana ona iwaigi.”

³⁴ Ma nanare i kaei, ma i riwei, “Ona kauana-melei.” Ma nanare i kaei. Ma i riwei, “Mara vitonuina ona kauana-melei.” Ma nanare mara vitonuina i kaei.

³⁵ Waira itoi gairai da dogo maiteni i vioai.

³⁶ Ma aubigai pulo apuna ana mara i getai, Elijah i babara-gae pulo aniapuna au ririvana ma i raupari i pa, “Oo BADA, Abraham, Isaac ma Jacob ai God, amadodo rava ma viatataie i tam God au Israel ma tau am taunola, ma anatapuna u ririwei a kaei. ³⁷ BADA ma paribelevu, Oo BADA ma paribelevu da rava ina aramei da tam, au BADA, tam anina God, ma marina rava orai e taitaina-melei awarim.”

³⁸ Maratagogi BADA ana ai marei i gairai ma pulo bull, ai, gaima ma doa i aragibui. Ma waira i waiwagi i guuguva-pai.

³⁹ Maranai rava wei i nanai taui i mae-gairai au doa da i matave-taitaina ma i garara BADA awarina, “BADA anina God! BADA ainelana anina God!”

⁴⁰ Ma Elijah rava i egari, Baal ana peroveta ona vojjini; Ega tagogi ona voterei da ina rubal! Peroveta anatapui i vojjini ma Elijah taui i riwei da i gairei au Kishon gaugaubana ma anatapui i viraageni.

* **18:22:** Elijah ana babani lamna gulau wavinena Jezebel e ririwei, tauna i goei da God ana peroveta anatapuna ina virageni. Ahab ana taunola Obadiah i voagu da God ana peroveta gelau i guba i tere-govaigai ma waira ma lam i vereverei wate ega tata aramanei biaga lawalawaii e mamae. ☩ **18:31:** Gen 35:10

⁴¹ Ma Elijah gulau Ahab i riwei, “Ma nae da ma am ma garewa ġaeġaena gugurana a nononori.” ⁴² Ma Ahab i nae da ita am ma Elijah i ġae ola Carmel au tepana, ma i mae-ġaira au doa ma kolana au ae-tutuna ma i raupari.

⁴³ Ma ana taunola i riwei, “Ma nae ma au bogei ma inana.” Ana taunola i nae da i nememei Elijah awarina ma i riwei, “Eġa aiwai ata inanai.” Anatapuna mara 7 i paritawanei da inana.

⁴⁴ Ma mara vi-7-na i nememei ma i riwa, “Apau aburuna ana rata me oroto urana a inanai bogei i ġegħae.”

Ma Elijah i riwa, “Ma nae ma Ahab ma riwei, ‘Am chariot ma gerui ma ma ġaira muriai da garewa ina rautomenim.’”

⁴⁵ Ma aburuna ava ma lada i ġei ma dobu i waguvarei ma ivena i ruba ma garewa ġaġġae otana i toi. Ahab ana chariot i gerui ma i ruba au Jesreel. ⁴⁶ Ma BADA ana rewapani i rui Elijah awarina; ma ana gara giana i taini da ana au jigoraġita i raġita-jijini ma i lavui da Ahab i votani da i aigħeta au Jesreel.

19

Elijah i ruba govaġa au Sinai

¹ Ma Ahab awana Jezebel i vibenabenamei, aiwai anatapuna Elijah i kaukauei ma menanarena Baal ana peroveta anatapui i vununiae. ² Ma Jezebel taupariverena i paritawanei Elijah awarina ma i pa, “Wenanarena marana au maratom, tau ana virażenim me au peroveta u virażenaei nanare. Mepa da wenanare eġa ana kauēi, a raraupari da god ina kovoġa-kauē bo ina virażeniu.”

³ Elijah i rovo ma ana lawana aubaina i ruba. I nae au Beersheba au Judah, ma kampa ana taunola i voterei. ⁴ ⁵ Ma tauna ainelana i nae aupom au mutulua, ma i ġeta ai *brum* au ġouna ma i kiala ma i raupari da ita iraġe. I riwa i pa, “BADA, tau malau a vai-avei. Au lawana ma vaitawanei marina, tau iriraġeu, me noinou.” ⁵ Ma i mae-ġaera ai *brum* au karena ma i matave. Ma maratagħi BADA ana anela Elijah i vodadani ma i riwa, “Ma vomairi, ma am.” ⁶ I 'hana viravira ma i matamatave lana au kolanei palawa apuapunana ma waira aniuma. I am ma i uma ma i matave me.

⁷ BADA ana anela i nememei, i vodadani ma i riwei, “Ma vomairi ma ma am aubaina am vaġai ina manawa guratana.” ⁸ Elijah i vomairi da i am ma lamnei rewapani i vaia da ina babara aupom 40 ma maratom 40 da au Sinai^{*}, BADA ana au ola i ġeta. ⁹ Ma kampa i ġeta au guba ma i matave. Wate BADA i riwa, “Elijah weka aiwai e kaukauei?”

BADA Elijah awarina i eġa

¹⁰ Elijah i paribelei, “Oo BADA vivrewapani kaukauam, Tau mara nonoa tam a viborumem - tam ainelam. Mai Israel am parivainuāġana bagibagina i viaigai, am pulo aniapuna i viairikarikai, ma am peroveta i virażena-pai, tau ainelau i votereu, ma marina i ġoiei da tau maiteni ina virażeniu!”

¹¹ BADA i riwa, “Ma opu au ola ma au naoi ma mairi.”

* 19:4: Jon 4:3 * 19:8: Sinai wawana ġelauna lamna Horeb Weka BADA i viatataiana-melei mai Israel awrii ma ana tarawatu i verei. (Exo 19:20)

Ma Elijah kampa i maimairi ma labu ġaegħena olana i ravi, da i gunevi, wate boda eġa nai kojkojirana au orana. Ive au murina lolo, wate BADA eġa nai lolona au orana.

¹² Lolo au murina ai araratana, wate BADA eġa nai aina au orana. Ma ai au murina pariararava jinajinana i nonori. ¹³ Maranai Elijah wei i nonori ana kwama i vaia da naona i purui[†] ma i opu guba au naona i mairi. Ma pona i riwa, “Elijah weka aiwai e kaukauei?”

¹⁴ I paribelei, “Oo BADA God, vivirewapana kaukauam, mara nonoa tam ainelam aubaim a vivilaraġa. Wate Israel ravai am parivainuāgħana bagibagħina i geduaiei, am pulo aniapuna i rikanaiei, ma am peroveta anatapui i virażeni. Tau ainelau a mamae. Ma marina i goei da tau maitenī ina virażeniu.”

¹⁵ BADA i riwa, “Meieji e nenei nanare ma nae me, ma ma-rui au mutulua Damaskas, maranai u ġeta au taon, Hasael ma buloi, mai Syria ai gulau;

¹⁶ Nimshi natuna Jehu ma buloi Israel ai gulau, ma Shaphat natuna Elisha, ana taon Abel-Mehola ma buloi peroveta da am gabu ina vaia. ¹⁷ Aiavoi da Hasael i rovoe i da e rubaruba, Jehu taui ina virażeni ma aiavoi da Jehu i rovoe i da e rubaruba, Elisha taui ina virażeni![‡] ¹⁸ Wate mai Israel ai maġa 7,000 eġa melanai Baal ita raudunelei bo kokoitaui ita vigia-laġolagħonei, ina lawana!”

BADA Elisha i kwatuei

¹⁹ Ma Elijah i nae da Shaphat natuna Elisha i viaroni doa i uauatai, bu-lumakau 12 ruaruägei ava raġiraġitai aniuata i taitaini ma i uauata. § Elisha ana bulumakau, au murioina i nolanola. Elijah i ġaira awarina ma ana kwama i votawanei ma Elisha i voteni.* ²⁰ Elisha bulumakau i votere-tawanei ma Elijah i rubei, ma i riwa, “Au naona ma votereu da ana nae amau ma alou ana inanai ma ana vigia-lagolagħonei ma tana nae.”

Elijah i paribelei, “Anina ma nae wate aiwai a kau ei awarim ma vinuanotenotei!”

²¹ Ma Elisha i nae da ana bulumakau ruāgħi i virażeni, pawe bulumakau au uai i viaigħaqi da ai i viviri da sia i apui ma rava i verei da i am. Anina ma i opu da Elijah i votagħotagoi.

* **19:13:** Mai Israel i vitumaġħana da eġa aiai BADA ita inanai ma lawalawaina ita mae. (Exo 3:6)

‡ **19:17:** BADA ana rava ina kovoġi ana parivainuāgħana bagibagħina i għi Aubaina. § **19:19:** Mai Israel burumakausei ipa iramei t-taitaini da e uauata. * **19:19:** Wei lamna mataira da Elisha Elijah ana gabu i vaia da peroveta.

2 King Gulagulau Viruaina

Pariverena

Gulagulau ai buka viruaina lamna mai Israel e bababaniei. Gulau David ana vibadana au murina, aiwai i tupua lamna wei bukai ruağalau naona ma viruaina e ririweta. Gulagulau bukana naona e ririweta David au murina Solomon menanarena da i vigulau.

Solomon i'rağe ma au murina Israel i kai da baba ruağalau. Dobuna au rauanağei i górei Judah ma au lavaratei i górei Israel. Maranai mai Judah ma mai Israel gulagulau, God i votelatelei lamna nuaubia i mae. Wate marağela gulagulau God i rawağaiğaei ma god ğelaui i raudunalei. Anina ma nuabola i tupua.

Maranai mai Israel God votelatela i voterei, Tauna peroveta i paritawanei awari. Ma Gulagulau bukana viruaina au orana lamna peroveta wavana naenaena Elisha. Tauna God ana rewapanai kaua ğaeğaei i kaukauei, ma rava awari i jimajima da ita mae-tavirei God awarina.

Elisha i'rağe ma au murina, gulagulau mağamağau i apoapoe kaua. Anina ma God ana rava i kovog'i ma lamnei ai ğavia tau i vovaiubai ma i pani ma i naiei. Au naona mai Israel awari i tupua ma muriae mai Judah awari i tupua. God ana rava mai Judah eğä ita vianinei da ita nae me ai au dobu da madäge 70 i kwa.

Virarautua rereğana

Israel i kai da Vibadana ruağalau, Israel ma Judah 1:1–17:41

Peroteta Elijah ana virarautua 1:1–13:20

Judah gulagulau ma Israel gulagulau ai virarautua 8:16–17:4

Assyria gulauna Samaria i vovaiubai ma Israel i pupuna-naiei ma ana vibadana i kwa 17:5-40

Judah gulagulau ai virarautua 18:1–21:26

Gulau Hezekiah ana au vibada i raukarei ma i nae da gulau Josiah ana au vibada 18:1–21:26

Judah gulagulau damona ai virarautua 23:31–24:20

Babilon gulauna Jerusalem i vovaiubai da Judah ana vibadana i vikwai 25:1-30.

2

Elijah i ığaie au mara

¹ Ma mara i ığetai da BADA Elijah labuei ita ığaiei au mara. Elijah ma Elisha Gilgal i voterei ma i nena. ² Ma Elijah, Elisha i riwei i pa, “Weka ma mae ma BADA i riwei da ana nae au Bethel.”

Wate Elisha i paribelei, “Riya kaua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare eğä melanai ana voterem.” Anina ma airuağalau i gairalau au Bethel.

³ God ana peroveta borui au Bethel maemaei i opui Elisha awarina ma i riwei i pa, “Tam u aramanei da BADA am bada amadodo awarim ina vaitawanei?”

Elisha i paribelei, “Ee a 'ramanei, wate lamna eğä ona babaniei.”

⁴ Ma Elijah, Elisha i riwei, “Weka ma mae, BADA i riwei da ana nae au Jeriko.”

Wate Elisha i riwa, "Riwa kaua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare ega melanai ana voterem." Anina ma taui i nae au Jeriko.

⁵ Ma God ana peroveta borui kampa au Jeriko maemaei i opui ma Elisha i nebelei ma i riwei, "Tam u aramanei bo da BADA am bada amadodo awarim ina vaitawanei?"

Elisha i paribelei, "Ee a 'ramanei, wate lamna ega ona babanie."

⁶ Ma Elijah i riwei, "Weka ma mae, BADA e paripari-tawaneu au Waira Jordan."

Wate Elisha i paribelei i pa, "Riwa kaua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare ega melanai ana voterem." Ma airuauga i babara nae.

⁷ God ana peroveta 50 taui i votagaogoi, ma au muri i tumairi maranai Elijah ma Elisha Waira Jordan au adana i tumairi. ⁸ Elijah ana kwama i votawanei ma i piri ma lamnei waira tepana i ravi. Da i vilamonei au oienai ma au kelakelauna ma taui au pouna au alalana i babara damana.

⁹ Maranai au baba gelauna i geta Elijah, Elisha i riwei, "Ma riweu aiwai ana kaei aubaim muriai da ina gaieu."

Ma Elisha i paribelei, "Tau am gabu ana vaia da peroveta ai bada lamna aubaina a goei da am rewapania gaegea, ma viaitepatepani ma ma veredamaneu."

¹⁰ Elijah i riwa, "Lamna kaua piripirina e vivibaigei, wate mepa da u inanai ina gaiugaie, lamna u vivibaigei u vaia ma ega, lamna ega."

¹¹ Ma airuauga i bababara ma i vibababani ma hosi araratana, chariot araratana i taina getei ma taui i ravigori. Ma Elijah ma Elisha au poui i ruba ma BADA Elijah labuei i gaei au mara. ¹² Elisha wei i 'nanai ma i garara, "Amau! Amau! Mai Israel taugagaloine vivirewapania! Tam u nae!" Ma Elijah ega ita inana-melei. Nuanuana i bola-kaiei ma ana kwama au pouna i sikai.

¹³ Ma Elisha i nae ma Elijah ana kwama au doa i vivipeunia, maranai i gaiugaie au mara, i voepai ma i nae me waira au adana. ¹⁴ Ma kwamana i peupeu i vaia ma waira tepana i ravi ma i riwa, "BADA Elijah ana God mepa?" Maranai waira i ravi, waira i vilamonei ma au pouna au alalana i babara damana.

¹⁵ Jeriko ai peroveta boruna 50 au weia ma i 'nanai aiwai i tupua ma i riwa, "Elijah ana rewapania i damana Elisha awarina." Ma i nae da ita nebelei ma i mae-gaire au doa ma i raudune. ¹⁶ Ma i riwa i pa, "Tauai rewapania 50, ma paritawanelai da am bada ana baiei. Mepa da BADA Aruana, Elijah i voepai da mepa au ola bo au gaugauba i teretawanei."

Elisha i paribelei, "Ega! Ega ona nae."

¹⁷ Wate taui i voiigirigiri da tauna i vinimala da i paritawanei i pa, "Anina ona nae." Wate taui 50 aupom tonuga i baia ma ega ita nelagai. ¹⁸ Maranai taui i nememei au Jeriko, Elisha tau i riwei, "A riwemi da avena ota nae!"

4

Elisha wavine Shunemei i voagui

⁸ Mara tagogi Elisha i nae au Shunem taon. * Weka wavine manemanena

* **4:8:** Shunem taun 50 Km da au Samaria taun.

i mae, ma Elisha i vibağ-a-guratei da ita mae da ita am. Ma maranai Elisha wei au dobuna e vägavağai, tauna weka i amam. ⁹ Wavine awana i riwei, "Aramanei da orotona weka e nenei lamna BADA ana peroveta vivivireina. ¹⁰ Ana numa aburuna au poewa[†] tana voai ma ani matave, kepakepa, ani kiala ma rampa tana terei au orana tauna aubaina. Ma kampa ina mae maranai e nenei."

¹¹ Mara tagogi Elisha i nei ma i ġae ana au numa da i rauvirai.

¹⁴ Muriai Elisha ana taunola wavana Gehasi i paridadanei, "Aiwai ana kaei wavinena aubaina."

Ma Gehasi i paribelei, "Tauna eğä natuna orotona ma awana i magura."

¹⁵ Ma Elisha i riwa, "Ma ġoreiai." Ma Gehasi wavine i ġoreiai ma i nei da au metaeta i raumairiei. ¹⁶ [◊]Ma Elisha wavine i riwei, "Wenanare marana madeğä au ġelauna tam natum orotona ma ġuniġuni."

Wavine i paribelei, "Eğä au bada. Tam peroveta ma tau am taunola, eğä ma moruil"

¹⁷ Wate wavine i raumanawa. Ma marana wenanare madeğana au ġelauna wavinena natuna orotona i ġuniġuni, Elisha i ririweia nanare.

Elisha rava 100 i viambagibagi

⁴² Mara ġelauna, oroto tagogi melagai Baal-Shalishahei i nei. Tauna nai madeğana witina naona i labai ma palawa i apui da īavana 20. Ma witi majiġai baikena maiteni i neiai da Elisha i verei. Elisha ana taunola i riwei, "Rava lam[‡] ma verei da ina am."

⁴³ Ma ana taunola i garara, "Aiwai! Wei lam eğä tagotagogina da rava 100 tana viambagibagi?" Wate i paribelei i pa, "BADA i riwa da rava ma verei da ina am ma lam ina mae-terei."

⁴⁴ Ma lam au naoi i terei ma taui i am ma lam i mae-terei, BADA i ririweia nanare.

5

Elisha Namaan i vilawani

¹ Namaan lamna mai Syria ai sorodia badana. BADA, Namaan awarina i mae ma lamnei ai ġavia i vovovai-ubai. Ma lamna aubaina ai gulau, tauna i vivirana-kauei ma i vitumäġanei. Namaan sorodia wavana naenaena wate doria lepera i vaia.

² Marana patapatai mai Syria i nenei au Israel i viviġavia. Mara tagogi tevera guguinina i pani da i naiei da ai bada Namaan awana i verei da ana taunola. ³ Mara tagogi guguinina ana bada wavinena i riwei, "Au bada, am bada uta riwana-dadanei mepa da ita nae perovetana au Samaria maemaena awarina. Tauna ana doria ita inanai ma ita vilawani."

⁹ Ma Namaan ana hosi ma chariot borui i nae ma Elisha ana au metaeta i raumairiei. ¹⁰ Wate Elisha taupariverena i paritawanei da i riwei i pa, "Ma nae da au waira Jordan ma oġa-melem mara seven ma lepera doriana ina voterem ma opim ina ai-me."

¹¹ Wate Namaan amlona i ġaīġai kaua ma i riwa i pa, "Tau au nota ġaegħena da peroveta ita opui da ita inanai da urana, opiu au tepana mataira ita kauei ma ana BADA God awarina ita raupari da ata lawana. ¹² Wate waira

[†] **4:10:** Mai Israel ai poewa dabababai. [◊] **4:16:** Gen 18:14 [‡] **4:42:** Peroveta ġelaui Elisha maiteni i mamae, kampa gomara i peu ma rava i vinuapoapoe.

Amanah ma Pharpar au Syria i ai telera ega me Israel wairai. Tau kampa ata toa ma ata lawana." Ma Namaan i mae-tavirei ma ana amloagaigaina i nae.

¹³ Ana laralaraga i nae awarina ma i riwei, "Au bada mepa da ita riwem da aiwai piripirina uta kaei, lamna uta kaei tapa? Wei lamna kaua telatelana i ririwei nanare, 'Ma toa ma ma lawana.' ¹⁴ Ma Namaan i gaira au waira Jordan ma mara seven waira au orana i gaira, me peroveta i ririwei nanare. Ma opina i ai me da me tevera tupuana nanare ma lepera doriania i kwa.

¹⁵ Ma Namaan ana laralaraga maiteni i nae me Elisha awarina ma i riwa, "Marina aramanei da au dobu, god ega ita mamae anina Israel ana God tauna ava; lamna aubaina au bada pulo a vereverem ma vaia."

¹⁶ Wate Elisha i paribelei, "Riwa kaua da BADA a vivitaunolei lamna BADA lawalawaina, ma wavanei a ririwa tau ega pulo ana vaia." Ma Namaan i babani bagibagi da Elisha pulona ita via, wate tauna pulona i geduaiei.

¹⁷ Ma Namaan i riwa, "Mepa da nanare lamna ma vianineu da donki ruaga ai vita rvuna Israel doana ana vigerui da ana naiei au numa. Ma marina da e nenae, ega melanai pulo ana apui bo sia taputapuna ana apui god gelau awarri, anina BADA ainelana awarina. ¹⁸ Tau am taunola ma a goei da BADA au goa apoapoei ina nota-tawanei, kaua tagogi ava awarinei; maranai au gulau a ruiruei ana au tempol ma tauna au urau e vovoijina ma maiteni a mamae-gaira ma Syria ai god Rimmon a viviborumei."

¹⁹ Elisha i riwa, "Ana nuaubam ma nae." Ma Namaan i nae.

Mai Israel ai gulau Ahab au 851 BC. irage. Au murina gulagulau gelau i mae ma taui au Samaria i mae. Maranai Hoshea i vigulau. Au 724 BC. mai Assyria ai sorodia Israel i viagoviei.

17

Samaria i peu

Mai Israel ai gulau damona lamna Hoshea. Tauna i mae gulau au Israel madega 9, wate Assyria ai gulau i pariparinigiae ma lamna aubaina i pani.

⁵⁻⁶ Assyria ai gulau Israel anatapuna i naeni, da i geta da Samaria taon I mae-kwaviviroi, ma i gudu-tomeni da madega tonuga i kwa. Maranai Hosea ana vigulau madegana 9 i getai, Mai Assyria Samaria taon i ruini mai Israel i pupuna-naiei au Assyria. Ma au Halah, taon, waira Habor au rirvana ma mai Mede ai au taon nununai i verei da i raunuma.

⁷⁻⁸ Wei kovogai i nei mai Israel awari aubaina taui god gelau i viviborumei. Taui ai goa apoapoe i rata kaua BADA ai God awarina, Wariaaga Tauna Egypt ai gulau Pharaoh au urana Israel i vai-tawanei ma aiaii i ravena-opunei. Mai Israel ai God eteni i pupuna-opunei ai kaua i votagotagoi da i kaukauei ma kaua waduboi gelau Israel ai gulagulau i kaukauei. ⁹⁻¹⁰ Mai Israel kaua apoapoei i kaukauei BADA ai God awarina ma BADA wei kauai ega ita vinuiae. Taui voepaepa gabui i voanaiei god morumorui voepaepaei aubaina au taon nununai, melagai aburuoina da au taon gaegeai. Ola muomuoi anatapui au tepai ma ai anatapui au gou i gana vinualaulau i terenaei ma Asherah ana tuatua ma kokoitaui i vituramairini.

BADA mai Israel ai goa apoapoe aubaina i viopuni

²⁴ Assyria ai gulau taon nununai ravai mai Babilon, Cuthah, Awa, Hamath ma Sepharvaim i vivaneiae da Samaria, ana au taon nununai kampa

i terei da i mae. Taui mai Israel numa i ruba-tawanei i raunumei. ²⁵ Vouvounai wei ravai ega BADA ita viborumei, lamna aubaina lion gelaui i paritawanei da rava i vivirageni. ²⁶ Ma rava Assyria ai gulau ana riwa i paritawanei i pa, "Rava au Samaria u terenaiei, dobuna Godna ana tarawatu ega ita aramanei. Lamna aubaina ma dobuna ana God, lion i paritawanei ma ravai e vivirageni."

²⁷ Ma mai Assyria ai gulau rava i egari, i pa, "Pirisi tagogi au Samaria o panipania, ona paritawana-melei ma, dobuna ana God, ana kaua ravai voui ina viararamani." ²⁸ Anina ma pirisi tagogi au naona i naenaei au Assyria i neiana-melei da au Bethel i mae. Kampa rava i viararamani da BADA viborumei.

²⁹ Wate jentail ravai nununai ai god morumorui kokoitaui i kaukauei ma metauna au taona i mamae, kampa ola au tepai au naona mai Israel au Samaria ai voepaepa gabui i voavoailana, kampa i terenaiei.

18

Hezekiah i mae mai Judah ai gulau

¹ Elah natuna Hosea i vigulau au Israel madega tonuuga i kwa. Wei maranaina au Judah Hezekiah, Ahaz natuna i vigulau. ² Tauna ana madega 25 ma i vibada au Jerusalem da madega 29 i kwa. Alona Abi, Zekariah natuna. ³ Tauna kaua aiai avai i kaukauei BADA awarina me noina David nanare. ⁴ *Ma god morumorui ai ani voepaepa gabui anatapui i votawatawanei. Ma kokoitaui i viairikarikai ma Asherah tuatuana i taratuituina-naiei. Ma wariaaga Moses mota bronzei, kokoitaui i kaei, i viviborumei. Hezekiah motana kokoitauna maiteni i viaigimagimai. (Mai Israel motana i gorei Nehushtan.)

⁵ Hezekiah BADA, Israel ana God i vitumaaganana-kauei. Ega gulau gelauna au Judah nanare me tauna, ma ega aiai gelauna nanare au naona i mae bo muriae i mae. ⁶ I vipatutu BADA awarina au anatapuna ma i votoguratei da God ana tarawatu Moses i vereverei anatapuna i votogaotagoi. ⁷ BADA tauna awarina i mae ma ana nola anatapuna i davudavu. Tauna Assyria ai gulau i parivireirei ma ega aubaina ita vilaraga. ⁸ Ma mai Philistia anatapui i vovaiuibai, melaagai da taon gaimei garigarina anatapuna i pupuni da au Gaza i geta.

Maranai Hezekiah i'rage, Manasseh amana i raviepaiai da i vigulau.

21

Manasseh i vigulau au Judah

¹ Manasseh ana madega 12 ma i vigulau au Jerusalem, ma i vibada madega 55. Tauna alona Hephisbah. ² Wariaaga BADA eteni ravai i virubai ai kaua vinuamedamedai aubaina maranai mai Israel i ruirui au Canaan. Manasseh wei ravai ai kaua i votogaotagoi da i kaukauei ma ana goa apoapoe i rata BADA au matana. ³ Manasseh ola muomuoi au tepai god morumorui awari voepaepa gabui amana i viairikarikai, i voa-melei. Ma nanare pulo aniapuna i voanaiei Baal awarina, ma Asherah tuatuana i tonanaiei me Israel ana gulau Ahab. Manasseh wate nanare ubona i viviborumei. ⁴ *Tauna god morumorui ai pulo aniapuna i voanaiei BADA ana tempol au orana, wei gabuna aubaina BADA i riwa i pa, "Wavau au tempol ina mae." ⁵ Tempol au metaetana, gabu garigarina au orana Pulo aniapui ruaga i voai ubona god aubaii. ⁶ Manasseh

natuna orotona ai au araratana i apui ana pulo,* ma parauma ma baravu ma gweri da ginauri ravai i rautaniāganei. Kaua mağamāgau apoapoe kaukauai i kaei ma BADA amlona i ġaigai kaua.

¹⁰ Ma lamna aubaina BADA ana peroveta awariei i babani i pa, ¹¹ “Gulau Manasseh kaua mağamāgau vinuamedamedai i kaukaei, ma tauna i apoapoe kaua ega me mai Amori, taui wei dobuna i maeni muriai da mai Israel. Ai kokoitau miramirai awariei mai Judah i raveni da i go'apoapoe. ¹² Lamna aubaina BADA Israel ana God wenanare e ririwa, ‘Kovoġa ġaegħaeotana ana neiai Judah ma Jerusalem awarii da maranai rava anatapui riwana taniāgħei ina nonori ma orai ina auepai. ¹³ Ruvana tagoginei Samaria a kovoġi ma ruvana tagoginei Jerusalem ma Israel ai gulau Ahab ana epaepaia maiteni a kovoġi. Jerusalem ravai ana amāga-tawanei, me aboma ita amamaġi, ma i vitaragabubui. ¹⁴⁻¹⁵ Au rava i go'apoapoe awariu, maranai noinooi Egypt i opu-tawanei da marina. Wei e viviamloġa ġainiu. Ma rava mamae-terenai ana inana-tawanei, ma ana veredamanei ġavia awarii ma taui ina vovaiubai ma ai purapura ina kwalei.”

¹⁶ Manasseh mai Judah i raveni da god morumorui i viborumei ma BADA i vijiboġi; wate ega lamna ava ma rava aiai i viraġena labalbabai da tara i kororo da Jerusalem etanaina i vioai au giana da au giana:

¹⁸ Manasseh i'rāġe ma ana numa au ririvana dobu wavana Uzza ana au wapu i doboi, Ma natuna Amon ana gabu i vaia da i vigulau.

Amon i vigulau au Judah

¹⁹ Amon ana madeġa 22 ma i vigulau. Ma i vibada madeġa ruāga au Jerusalem. Tauna alona Meshulemeth, oroto Jotbahei wavana Harus natuna ²⁰ Tauna ana go'apoapoe, i rata kaua BADA awarina me amana nanare. ²¹ Amana i govaivaiti ma god morumorui i viborumei. ²² Tauna noinooi ai God, BADA i rawaġa ġaiegħi ma ana tarawatu ega ita votaġo taġgo.

²³ Ana gabemani babadai Gulau Amon i viogej da ana au gulau numana i viraġeni. ²⁴ Wate mai Judah, rava gulau Amon viraġenana i viogatarei anat-apui i viviraġena-niaeji ma natuna Josiah i terei da i vigulau.

22

Josiah i vigulau au Judah

¹ Josiah ana madeġa 8 maranai i vigulau au Judah ma i vibada au Jerusalem madeġa 31. Tauna alona Jedidah, oroto Boskathei Adaiah natuna. ² Tauna BADA au matana aiwai ana tapuna i kauana-kauei ma noina David au ivina i tua ma BADA ana tarawatu ana tapuna i votaġo-kauei.

Josiah nelara ġelau i terei da BADA ana tempol i voavoa-virai lamna maranaina Moses ana tarawatu au buka i girugirumi i nelaġai da i neiai Josiah awarina.

¹¹ Maranai gulau i nonori aiwai Tarawatu au bukana i girumi, ma ana gara i viaisikasikai. ¹² Ma gulau Josiah ana taunola pirisi Hilkiah, Saphan natuna Ahikam, Micaiah natuna Akbor, Shaphan gulau ana taugiruma ma Asaiah gulau ana tauvinuaterena i riwei i pa, ¹³ “Noiointa wei bukana riwana

* ^{21:6:} I apui mai Canaan ai god Molek awarina.

ēga ita votāgotāgoi, ma aiwai i ririwei ēga ita votāgotāgoi, lamna aubaina BADA amlona i ġaiġai awarita. Lamna aubaina ona nae au tempol ma BADA awarina ona raupari tau ma wei dobuna ravai aubaii ma Judah ravaí ġelaui aubai. Ma ona paridadana wei au bukana aiwai i girumi.”

Josiah ana taunola babadai i nae BADA ana peroveta tagogi awarina. Wei perovetana lamna wavine ma riwa i paritawanei i nae me gulau awarina.

¹⁶⁻¹⁷ BADA wenanare i riwa, “Tau wei dobuna ma dobuna taumaenina ana kovāga kaei.” I girugirumia nanare, ma lamna gulau awarimi i avi, BADA wenanare i riwa, “Taui i geduaieu ma god ġelau i viviborumei ma lamna i viamloġaiġainiu. Jerusalem awarina orau amapo da e ararai ma amapo ēga ina dauva.” ¹⁸ Wate ona naeme Judah gulauna, i paritawanemi awarina da ona riwei, “BADA Israel ana God e ririwa da ¹⁹ Maranai u nonori menanare Jerusalem ma taumaenina ana kovoġanei. Tam u rupena ma u vilamolamona tau BADA awariu, am gara u viaisikasikai ma u tou, Tau ana kaei da ina apoapoe kaua, rava ma dobu ana kovōgi da ēga aiai wei doana ina maen. ²⁰ Ma kovoġana a neneiae au Jerusalem ēga ina nei da am irāge au murina. Ana voterem da ana nuaubam ma irāge.”

Ma wei pariverena i naiei ma gulau i riwei. Josiah god morumorui viboru-mai i viġaei.

23

Josiah i parivainuaġana da ina votelatela

¹ Gulau Josiah babada anatapui au Judah ma Jerusalem i ġoreiai. ² Ma pirisi ma peroveta ma rava molamolakana da manemanena, anatapui i ġae BADA ana au tempol. Kampa gulau parivainuaġana bagibagina bukana tempol au orana i nenelaġaia i lava-tapui awarii. ³ Gulau ana au gabu i mairi tempol tuatuana au naona ma BADA maiteni parivainuaġana bagibagina i ravivouni da tauna BADA ana tarawatu ma anā riwa bagibagina orana ma aruana taputapunei ina vojjini, i ririwei nanare au bukana. Ma rava anatapui nanare i parivainuaġana.

⁴ * Ma gulau, pirisi ġetelarana Hilkiah, ana pirisi babadai ma tempol tau-painii i egari da BADA ana tempol au orana aiwaiei Baal ma god wavinena Asherah ma ubona godna morumorui i viviborumei anatapui ita opuneiai. Gulau wei purapurai anatapui i naiei da gaugauba Kidron au ririvana i apu-niae, ma lapukarei i vivanei au Bethel.

Anina ma Josiah mai Judah ma mai Israel ai dobu i naeni ma mepa rava kokoitau i raraudunelei ola muomuoi au tepai anatapui i pupuni ma pirisi kokoitau taurauduneleina anatapui i viragħeni.

Ma gulagulau aiavoi Josiah i votāgotāgoi taui BADA ēga ita vivrei ma ai goa i apoapoei BADA awarina.

2 Chronicles Vinolanola Viruaina

Pariverena

Wei bukai Chronicles 1 ma 2 virarautuana tagogina Samuel 1 & 2 ma gulagulau ai au buka 1 & 2 e mamae. Chronicles 1, gulau David e virarautuei ma ana oga tempol au Jerusalem aubaina. David nola ogana pirisi i verei. Tauna i ġoie da rava anatapui BADA ina viborumana-kauei. Chronicles Viruaina mai Israel ai gulagulau ai nola i babaniei, menanare Solomon ana taunola BADA ana tempol i voai au Jerusalem. Solomon iraġe ma au murina menanare ana dobu i kai da ruaġa. Chronicles 2, gulagulau ruaġa ai kaua e bababaniei. Gulau ġelau aiai tai BADA i viviborumei wate gulau magamagaui apoapoe kaua. Taui eġa BADA ana tarawatu ita votaġotagoi. Taui god morumorui i votaġotagoi. Wei gulau nuabola ai rava i verei. Ma BADA ai ġavia i vianinei da i nei ma dobui ruaġai i viġavie i pupuni. Ma muriai BADA Judah mamae terenai i neiana-melejai.

36

Judah e vovoapoapoe

¹⁴ Ma pirisi ai babada ma rava anataputapui, BADA ana parivainuāġana bagibagina eġa ita vojjini ma jentail au ririvai maemaei ai kaua apoapoei kaukauai ma ai bua i ġovaivaitei. Ma lamnei BADA ana Tempol vivivireina au Jerusalem i vimiramirai.

¹⁵ Mai Judah ġoġogai ai God BADA, ana rava ma ana tempol nuanuana i bolai ma lamna aubaina ana peroveta nununai i paripari-tawanei da rava ai ġo apoapoei ita rupeni. ¹⁶ Wate taui God ana peroveta i vijibogi ma eġa ita vivirei ma au damona BADA ana amloġaġai i rata guratana da menanare ita viubanei.

Mai Babilon Jerusalem i vipupui

¹⁷ Anina ma BADA mai Babilon ai gulau i paritawanei da Jerusalem i vipupui. Ai sorodia nelara voui tempol au orana i viraġena-naiei. Taui mai Judea eġa ita rau-nuapoapoelei ma waivine ma laraga ma rava magumaguri ma doridoriai. BADA mai Judea anatapui i verenei Babilon ai gulau Nebuchadnezzar au urana. ¹⁸ Tauna Tempol ana purapura ġaegħaei da muomuoi ma mane anatapui i pupuna-naiei. Gulau ana gabemani babadai ai numa i viairikarikai ma mane ma purapura i pupuna-naiei au Babilon. ¹⁹ Ma God ana Tempol i apui ma Jerusalem garina i viairikarikai; ma gulau ana numa ma numa ġelau anatapui ma purapura mae-terenana anatapui i viairikarikai ma i apu-naiei, eġa aiwai ita mae.

²⁰ Ma aiavoi lawalawaii i mamae, anatapui i paniniaeit au Babilon da i vitaunola. Ma muriai mai Persia nai dobuna Babilon i pupuni ma i vibadei. ²¹ Mai Israel ai doa ipipieie tauri madeġa au vi-7-na ai doana eġa lauvitau ita verei, lamna aubaina i kovoġi, da i pupuna-naiei au Babylon da madeġa 70 i kwa. BADA ana peroveta Jeremiah i ririweia nanare i tupua.

²² Au Persia gulau Sairas ana vibada madeġana tagogji, ma BADA ana peroveta Jeremiah aiwai i ririweia marina i tupua, Persia ai gulau orana i ravidagudugui da i giruma ma i vibabarai ana au vigulau au anatapuna.

²³ Mai Persia ai gulau Sairas, wei i riwei,

“BADA, Aidamo ana God, dobu anatapuna vibadana au urau i terei. Ma i vineu da ana Tempol au Jerusalem, Judah au paratana ana voa-melei. Ma taumi aiavoi BADA ana rava, o ûoegeoei da ona nae me kampa, lamna anina da ona nae. Ma BADA ami God ina gagaloemi.”

Ezra

Pariverena

Wei bukana Ezra e ririweta da menanare mai Judea au Babilon i mae ma ġelau i naeme ai au dobu au Jerusalem da BADA ana Tempol ina voa-melei.

3

Pulo aniapuna i voa-melei

¹ Mai Israel ai au dobu i mae nawaravi ^vi7ⁿa ma marina taui anatapui i netagogiai au Jerusalem. ² Nai maranai Josadak natuna Jeshua ana rava pirisi ġelau i maiteni, ma Shealtiel natuna Zerubabel ana dam ravai maiteni; pulo aniapuna i voai Israel ana God awarina. Me God ana peroveta Moses, ana Tarawatu i ririweia nanare. ³ Avena da taui nai dobuna taumaeni i rovorovoei; wate pulo aniapuna ana au gabu wadubona i voi. Ma i vikarei da ubaubanai ma aubigai patapatana pulo i apuapui BADA awarina.

Tempol i voa-melei

⁷ Gulau Sairas i riwa da wenanare ita kauei. Taui mane ġaima taubori ma kamda rava ītā verei. Ma lam, wain ma oil mai Sidon ma mai Tyre ita verei da ai cedar au Lebanon bogei ita towana-neiai au Joppa.

⁸ Ma Madęga viruaina nawaravina au viruaina Zerubabel ma Jeshua ma varevarei (pirisi ma mai Levi ma rava ġelau i maiteni i vivipanipani i nememei au Jerusalem) ma BADA ana Tempol voana i vikarei. Ma Levi ana damei nelara ai madeęga 20 da nore i ġegħae i terei da nola i vibadei.

Rava i nola da God ana Tempol i voa-melei madeęga 21 au orana.

6

Tempol i viaianin

¹⁶ Anina ma Mai Israel piripirisi ma dam Levi ravai ma rava anatapui panipaniei i nenememei ana nuaiaii God ana Tempol i vovivirei God voepaepana aubaina.

Nehemiah

Pariverena

Nehemiah Wei au bukana e ririweta, menanare mai Judea ġelaui au Babilon i mamae, i naeme ai au dobu Jerusalem da garina ina voai-melei.

8

Ezra tarawatu bukana-rava awari i 'avi

¹ Rava anatapui Jerusalem ana au anirui e ġoreġorei Samaim,* i vitagogie. Ma taui tarawatu badana Ezra i riwei da Moses ana tarawatu bukana ita neiai, wei tarawatuna BADA mai Israel i verevereria.

² Ma aupom naona au nawaravi au vi-7-na, pulo tauapuna pirisi Ezra tarawatu bukana i neiai patarana i vitagogieina awari, nelarai ma waivinei ma roaroa awari metaui da iava i aramanei. ³ Ma Ezra au deba i mairi ma ponana ġaegaenei bukana i 'avi rava awarii, maratotmtomai i vikarei da aubenai ma anatapui i rautaniġana kaua.

⁵ Ezra vatara au tepana i mairi rava au matai ma maranai buka i votawanei, rava anatapui i vomaimairi. ⁶ Anina ma Ezra BADA God ġaegaena i voepaepai; ma rava urai i voepai ma i paribelei i pa, "Amen, Amen!" Ma i raudune au doa ma BADA i voepaepai.

⁸ Ma Levi ana dam ravai, bukana rava awari i 'avi ma i viararamani[†] da taui riwana anona i aramanei.

⁹ Anina ma Gavena Nehemiah, ma pirisi, taugiruma Ezra ma dam Levi ravai, rava awari i viararamana. Marina rava awarii i riwa i pa, "Wei marana tana vovaivirei BADA ata God awarina. Lamna aubaina ega ona vinuabola ma ona tou."

¹⁰ Ma Nehemiah i riwa, "Ona nae ami au numa ma ona am kaua ma ona uma-kaua ma rava ega ita lauvoa, ona taraiġuei. Wei marana lamna mara vivivireina BADA awarina. Lamna aubaina BADA ina vinuaininimi, ega ona vinuabola, aubaina BADA ana nuaiai awarimi lamna ami rewapani!"

* **8:1:** Wei metaetana lamna Jerusalem garina ana anirui tagogi e ġoreġorei Samaim wate ata ponei Waira. Wei aniruina lamna waira dogona au ġereġerau au maramatanei. † **8:8:** Bible pona Hebrewwei i girumi ma wei ravai pona arama i aramanei lamna aubaina viararamana maiteni i kauakei.

Job

Pariverena

Rava jijimanina tagogi vinuabola apoapoei mağamağau i nenełgai lamna au bukana e vivirarautuei. Job ana nota ma ana rava ai nota wei nuabolai awari lamna e viviatataieta. Ana rava e notanotai da Job kaua apoapoei i kaeue aubaina God, tauna e kovokovoğ. Job i aramanei da wei ega riwa kaua. Tauna, God i vivitumağanei, wate i ǵoegoei da ita aramanei aiwai aubaina wei nuabolana e tuputupua. God, Job ana vinuapoapoe anona ega ita viegei, wate God ana rewapanma ana nuaulaula i rata guratana au baina rava ega tagotagogina da ina aramanei aiwai e viviatataieta. Maranai i aramanei da God ana rewapanma ana nuaulaula i rata guratana, tauna God vitaraviravirana i voterei ma i voepaepai. Wei virarautuana au damona God Job i vilawani ma natunatuna i vimagaı ma i vimaura-melei. God Job ana rava tonuga i ena-guratei aubaina taui ega ita aramana-kauei aiwai i latolatoni ma Job i vinuapoapoe.

Job ana virarautua

¹ Oroto wavana Job au Uz i mae. Tauna rava jijimana kaukauana ma go'apoapoei i geduaiei. Tauna God i vivirei ma goa aiaii ava i kaukauei. ² Tauna natunatuna nelarai 7 ma waivinei tonuga³ ma ana sипу 7,000; kamel 3,000; uata bullna 1,000 ma donkey waivinei 500 ma ana taunola mağamağau. Ma i vipurapura ma i maura kaua ega aiai ǵelauna nanare nai au dobuna, au maramatanai.

⁴ Ai mara i tereterei nanare Job natunatuna nelarai nununai ai au numa i toretorela, ma varevarei ma novunovui i rauğorei ma anatapui i amam ma i umauma gogona. ⁵ Aupom biaga nanare torela au murina, Job ubaubanai boiboğ i ina vovomairi ma natunatuna nununai ina rauğorei ma epaiai ǵamoğamo taputapuna ina apuapui BADA awarina da natunatuna ina viaiaini. Tauna i notanota da, "Mepa da roaroa i kauana-boai ma au orai God i parivaipoapoeni."

Satan Job ana tumağana i raudadani

⁶ Marina mara i ǵeta da anela au mara i ǵeta BADA awarina ma tauviwavu - Satan taui i votaǵoi da i ǵeta. ⁷ BADA Satan i paridadanei, "Tam meiee e nenei?" Satan i paribelei i pa, "Tau were ma nare a nenei, dobu a tetetei." ⁸ Ma BADA i paridadana, "Au taunola Job u inanai bo ega? Tauna rava aiai kaukauana, ega aiai ǵelauna au dobu nanare. Tauna rava jijimanina ma patupatutuna. E vivivireiu ma e paipaina-melei da ega kaua apoapoe ita kaukauei."

⁹ Satan i paribelei, "Tam Job e paipaina-kauei lamna aubaina e voepaepaim! ¹⁰ Marana patapatai tauna ana numa ravai ma ana purapura e gagagaloei, ma anatapuna uranei e vovodadani e viaiaini, ma bulumakau u verei da wapuna i oai. ¹¹ Wate uram ma viloloi ma anatapuna ǵarinei ma vaitawanei, ma au matam ina parivai apoapoenim."

¹² BADA i riwa i pa, "Anina, ana purapura anatapuna au uram a tereterei, wate ega tupuana aiwaina ma vodadani." Ma Satan BADA i netawanei.

¹³ Mara tagogi, Job natunatuna nelarai ma waivinei i toretorela, tuai ana au numa, ¹⁴ ma taupariverena i ǵeta Job awarina ma i riwei i pa, "Am taunola burumakauei doa i uauatai ma au ǵereğerei donkey modu i amam, ¹⁵ ma

mai Sabea i ruba-ḡairai ma ḡamoḡamo anatapui i kwalei, am taunola anatapui i viraḡena-naiei, ma tau ainelau a ruba da ata pariverem."

¹⁶ I bababani ma taupariverena ġelauna i ḡetai ma i riwa, "Namanamara marei i ḡairai da sipu ma taupainii i viraḡena-pai, ma tau ainelau a rubai da ata paripariverem!"

¹⁷ Ravana i bababani ma taupariverena ġelauna i ruba ḡetai ma i riwa, "Mai Caldia boru tonuḡa ana melaḡina i ḡairai ma am kamel i viağāgana-naiei ma taupainii i viraḡena-pai, tau ainelau a ruba da ata paripariverem!"

¹⁸ Amapo i bababani ma wate taupariverena ġelauna i ruba ḡetai ma i riwa, "Natunatum nelarai ma waivinei, natuevou ana au numa i toretorela, ¹⁹ ma maratagogi kojikojira mutuluei i opui ma numa i vipeuni au tepai ma anata-pui i viajjijini, tau ainelau a ruba da ata pariverem!"

²⁰ Anina ma Job i vomairi ma ana kwama i sikai. Kolana i ḡari ma i peu ḡaira au doa ma BADA i voepaepai. ²¹ Ma i riwa, "Ana kovakovau a nei; ana kovakovau ana nae.

BADA i verena ma i vai-melei;

BADA wavana ana voepaepai ma ana viborumei."

²² Wei anatapuna au orana, Job eġa ḡo'apoapoe aiwaina ita kauei bo God ita viawavui.

2

Satan Job i raudadana-melei

¹ Mara ġelauna, anela au mara i ḡeta me, BADA awarina ma tauviwavuna - Satan taui i votaḡoi. ² Ma BADA Satan i paridadanei, "Tam meiei e nenei?"

Satan i paribelei i pa, "Tau were ma nare a nenes ma a nenei, dobu a tetetei."

³ Ma BADA i paridadana, "Au taunola Job u inanai bo eġa? Tauna rava aiaii kaukauana eġa aiai ġelauna au dobu nanare. Tauna rava jijimanina ma patupatutuna. Ma e vivireiu ma ḡo'apoapoe e gedugedaiei. Ana lawana anina jijimanina e maemaeni avena da orau taini da a kovoġa labalababai."

⁴ Tauviwavu BADA i paribelei, "Tauna ana lawana ava e vinuabolei, me rava ana purapura anatapuna ina verenei da eġa ina kero. ⁵ Wate uram ma viloloi ma tupuana ma ḡelamina ma ravi, ma au matam ina parivai-apoapoenim!"

⁶ BADA i riwei, "Anina, tauna au uram a tereterei wate eġa ma viraḡeni."

⁷ Ma Satan BADA i netawanei ma i nae da Job kero apoapoei i verei, au loulouna da i ḡaira au ae lapalapana. ⁸ Ma Job nau gebona i vaia da kerona i kakakaroi ma au lapukare i kiakiala.

⁹ Awana Job i riwei i pa, "Amapo da am lawana jijimanina ma vovojjini bo? God ma parivai-apoapoeni ma ma iraġe!"

¹⁰ Wate Job i paribelei i pa, "Tam opaopam! Eġa nanare ma babani. Tauta God kaua maġamaġau ma aiaii e verevereta, ma apoapoei e paripari-tawanei, maiteni tana vaia."

Wei kauai maġamaġau apoapoe Job awarina i tupua, wate tauna ana babani awarinei eġa ḡo'apoapoe ita kauei.

Job ana rava i nei da i raugenari

¹¹ Maranai ana rava tonuḡa riwana i vaia da Job wenanare ma menanare i vinu'apoapoei, taui i vitagogie i nae Job ita raugenari ma ita vinuaubai. Taui wavai Eliphas tauna Temanei, Bildad tauna Shuahei ma Zophar tauna

Naamah ei. ¹² Taui tapunei Job i 'nanai ma i vinuanainei da lamna Job. Maranai i 'nana-kaeui. Taui i vitouana, ma ai kwama i viaisikasakai ma pokau au tepai i tawatawanei. ¹³ Ma aupom ma waguvvarai 7 taui au doa i vikiakialei, Job i mae-vererei. Ma i 'nanai da ana nuabola i rata guratana ma gamoi i pota ma i kiala genuatau.

3

Job ana tupua marana i parivaipoapoeni.

- ¹ Wili tagogi au murina Job gamona i laġi ma ana tupua marana i parivaipoapoeni. ² I pa,
- ³ Au tupua marana ma boai,
ma waguvvaraina i vinolanola da tevera orotona i tupua.
- ⁴ Nai marana ina waguvarei!
Ma God au aidamo wei marana ina nota-tawanei,
ma au tepana ega ina rarana.
- ⁵ Waguvvara ma gimtona potopotona wei marana ina vibadei;
ma lada marana ina purui
ma gimtona lalalaina ina purui.
- ⁶ Gimtona nai waguvvaraina ina viamoai
wei marana ega ma iava-melei;
madeġana bo nawaravina.
- ⁷ Nai waguvvaraina ega aiai ina tupua,
ma ega nuaiai gararana ina nonori.
- ⁸ Vijiġoġa amamai,
mepa da ai vijiġoġa boga bariawana ina vidagui;
taui wei marana ina vijiġoġi.
- ⁹ Maratotmom ubonana ina ġuvai
ma mara karea ina paina-avei
ma madeġa vuduna ega ina inanai.
- ¹⁰ Aubaina taui manawa metaetana ega ita guduī
ma vita maġamaġaui i vereu.
- ¹¹ Airake, boibogħi ita gomui!
Bo ata i 'raġe maranai a tuputupua.
- ¹² Aiwai aubaina au arona i vimataveniu
ma ġuġunei i viġuġui?
- ¹³ Maranaina a tupua, matau ita pota;
ma ata matave ma ata vilauvitau.

4

Eliphas i babani

- ¹ Ma Eliphas rava Temanei Job i paribelei i pa,
- ² Job ega amlom ina ġaigai ma ana babani,
tau ata genuana ava, ana babani!
- ³ Rava maġamaġaui u viararamani
ma ġokokokarai u vovaivirewapani.
- ⁴ Riwam, rava peupeui u dugui,
ma ae tutui viviarai u dugui.

- 5 Wate marina nuabola i nei awarim, ma am nota i peu
i vodadanim ma u rovo-kaua.
6 Am vitumağana God awarina,
ma am lawana jijimanina.
Lamna, am rewapana, tapa?

- 7 Ma tumairi ma ma vinua notanota!
Rava jijimani e irairāge bo?
Mara aiwai rava jijimani i kero ma i'raäge?
8 A inanai rava góa apoapoe i paewi
ma nuabola i tuarui.

*Job ana rava amapo da i ririwa-ğiriğiri da tauna kaua apoapoei i kauei aubaina
wei nuabolana e nenelagai. Wate Job e ririwa da tauna eğä aiwai apoapoena
ita kauei.*

38

BADA Job i paribelei

- 1 Ma BADA labu au orana ma Job i paribelei, i pa,
2 "Tam aiai e bababani labalababa,
ma au nuaulaula e paripari-virevirei?
3 Ma mairi jijimana me oroto,
ana vitaravirevirem
ma ma paribeleu!
4 Tam mepa maranai dobu tuatuana i tonei?
Ma riweu, mepa da u aramanei?
5 Aiai dobu ana manawa ma ana dabora i terei?
U aramanei tapa? Ma aiai i ruvai?
6 Aiwai dobu tuatuana e vovoijini?
Ma aiai dobu tuatuana i tonei,
7 maranai maratomtom ubonai i wela tagogi,
ma BADA ana anela ana morelanai i voepaepa ma i vigaragaraei?
8 Aiai boga ana au parata i terei
maranai boga manawana ana goba i wanaiwağı?"

40

- 1 Ma BADA Job i riwei i pa,
2 "Tam, God Vivirewapana Kaukauana e viviwavui;
Aiai God e viviwavui, ina paribelei."
3 Anina ma Job BADA i paribelei,
4 "Tau rava labalababa, menanare ana paribelananem?
Gamou ina pota.
5 Boibogi a babani guratana.
Eğä aiwai ġelauna ana latoni."

42

Job i babani me

- 1 Ma Job i babani me, i pa

² “Tau a aramanei da tam aiwai anatapuna e kaukauei;
Ega aiai am ogā ina viġaei.

³ ✽U paridadaneu, ‘Tam aiai e bababani labalababa,
ma au ruaulaula e pari-virevirei?’
Riwa kaua am boruma vivinualaulaunana ega ata aramanei,
da a voġana guratana.”

⁴ ✽“U riweu, ‘Ma rautaniġana, ma ana babani,
Ana paridadanem ma tam ma paribeieu.’

⁵ Taniġau ava riwam i nonori
Wate marina matau i 'nanaim.

⁶ A vinimala, ma au lapukare ma au debidebi ana kiala.
A ruperupena ma a mae-tavireu awarim ma au ġo'apoapoe ma nota-
tawanei.”

Damona

⁷ BADA i babani vorovei Job awarina ma marina Eliphas rava Temanei awarina ina pa, “Amlou i ġaġġai awarim am rava ruāga maiteni, taumi ega riwa kaua ota babaniei me Job nanare. ⁸ Lamna aubaina, bull 7 ma sipu ororotoi 7 ona vaia ma ona nae au taunola Job awarina ma siai taputapuna ona apui awariu. Tauna aubaimi ina raupari ma ana pari ana nonori da ega ana vinimalaimi ami kaua apoapoei aubaina. Taumi ega riwa kaua ota babaniei me au taunola Job nanare.” ⁹ Anina ma Eliphas, Bildad ma Zophar BADA aiwai i ririweia nanare i kaei, ma BADA Job ana pari i nonori.

¹⁰ ✽Ma maranai Job i raupari-vorovei, BADA ana maura i veremelei ma raviae-
tepatepani. ¹¹ Varevareina ma novunovuna ma ana rava waduwaduboi i nei
ana au numa ma maiteni i am ma i uma gogona. Ma Job i vinuaubai aubaina
BADA vita ġaēġaena Job i verei. Ma taui anatapui kampa i ġeġeta mane ma loji
goldei Job i verei.

¹² BADA, Job i viaiaina-kauei ega me au naonei. Awarina sipu 14,000; kamel
6,000; uata bullna 2,000 ma donki waivine 1,000. ¹³ Ma nanare, natunatuna
nelarai seven ma waivinei tonuġa. ¹⁴ Natuna wavinenha magurina wavana
Jemimah*, ma keikeina wavana Keziah† ma vitonuina Keren-Hapuk. ‡
¹⁵ Job natunatuna guguinii inanai i ai dewadewa ega me guguini ġelaui nai au
dobuna. Ma Job natunatuna nelarai ma waivinei ai buder i terei da anatapui
ruvana tagogina ina vaia.

¹⁶ Job i mae madeġa 140 ġelauna; da ġoġoġana ma nonoina da i nae kimta au
v*i*-4-nainanai. ¹⁷ Anina ma i magura kaua ma i'rāġe.

* **42:3:** Job 38:2 ✽ **42:4:** Job 38:3 ✽ **42:10:** Job 1:1-3 * **42:14:** Heb. wei wavana anona Gabubu † **42:14:** Heb. wei wavana anona Cassia. bo kaidara talana. ‡ **42:14:** Heb. wei wavana anona mata penitana.

Psalm Wela ma Pari

Pariverena

Mara manamanaina i netawanana rava mağamağau taputapunei ava wela ma pari i girumi wei au bukana. Mai Israel wei welai ma pari i tami ma i teretagogiegi da lamnei God i viviborumei.

Wei au bukana wela ma pari tapuna ma tapuna. Ĝelaui God e viviborumei ma e vovoepaipai ma ana iviaiai aubaina e viviegualaei. Ĝelaui e vivibaĝa agu ma gagalo aubaina, bo notatawanana aubaina. Wela au ĝelaui, rava e raraupari ai gulau aubaina ma god e vivibaĝai da ai ĝavia ita kovogī. Ma wela au ĝelaui tuamgiruma ana apoapoe ma ana nuabola aubaii God awarina i beubeura.

Ma maraĝela Iesu riwa wei au parii i vaia da i viararamana. Kerisiana wei welai ma parii i welewelei ai au viboruma ma i jimajima.

Wela vinevinei

Psalm 1, 10, 23, 27, 34, 51, 67, 90, 95, 1-11, 100, 103, 110, 103, 110, 119, 9-16 ma 139.

Buka Tagogi

1

Nuaiai ririwa-kauana

¹ Rava viaiainana, lamna ega go'apoapoe ravai ita votagotaĝoi,
ma ponai ega ita rarautaniganei;
ma vivijlibogai ega awarii ita kiakiala.

² Wate BADA ana tarawatu i vinuaiaiei,
aupom ma marai e notanota-vaitetei.

³ ^aTauna me ai, waira au adana gogogona,
ana au mara e rarauno;
ma rugurugui ega ita poipoi.

Wei ravanana, aiwai anatapuna e kaukauana-kauei.

⁴ Wate go'apoapoe ravai ega nanare!
Taui me rugurugu, ive i kapupuana-naiei;

⁵ Lamna aubaina go'apoapoe taukauei BADA ana au etera ita mairi ava,
ma nanare goa apoapoei ta kaei rava jijimani ai au dam ita mae ava.

⁶ BADA goa aiai ravai e rarauetaraveni ma e paipaini;
wate go'apoapoe ai etanai au damona, pupui.

23

*Bada taupainiu**

David ana wela

¹ **BADA** taupainiu
ma ega aiwai ana voladaĝei.

² Gidagida majimajigai au tepana i vimatavenui,
ma i raveniu waira au raraunairina au adana.

³ Au rewapani e raviravivouni
ma wavana aiaina aubaina etanai jijimaninei i raveniu.

* 1:3: Jer 17:8 * 23:: Taupainiu me sипу taupainina.

- ⁴ Avena da gwagwa waguwaguvareina ana naeni,
wate ega aiwai apoapoena ana rovoei.
Aubaina tam au ririvau da am kwapuei ma jīgonei e gagagaloeu ma
e vivinuaubaiu.
- ⁵ Aubaiu torela e vokaukauei au āgavia au naoi.
Oilei kolau u volaḡolāgoi da tam u vinuavaineu,
ma au kelaka i oa-karagelai.
- ⁶ Ee! Riwa kaua da am iviaiai ma am raunuapoapoe maemae nonoana
awariu ina mae, da au mara au damona.
Ma BADA ana au numa ana mae-nonoa.

27

Voepaepa parina

David ana wela

- ¹ BADA au lalalaina ma au tauvilawana,
aiwai ana rovoei!
BADA au taugagagalo
aiwai ana rovoei!
- ² Maranai āgo'apoapoei ravaii i āgetai
da ita vunuiu,
au āgavia
aei ina pakana-melei da ina peu.
- ³ Avena da sorodia borui ina mae-gariḡuruviu,
tau ega ana rovo dadana.
Maranai au āgavia i vomairi,
tau arinna da God ana vivitumaḡanei.
- ⁴ Kaua tagogi ava aubaina a vivibaḡa.
Au āgoana āgaḡena da,
BADA ana au numa, boruborumanana ana mae,
ma ana voepaepai. Au lawana au anatapuna.
- ⁵ Nuabola au marana
ina tereḡagariu.
Ana gabu au vivivireina, ina teregovaḡiu.
Ma ola au tepana ina tereu
da āgavia ega ina vodadaniu.
- ⁶ Ma au āgavia i garigari kwaipipiniu, ana tuvaidoedoei.
Da au tempol ana morelanau pulo ana apui BADA awarina.
Ana vinuiaiai ma welei ma arei ma ana voepaepai.
- ⁷ BADA ma rautaniḡaneu maranai awarim a kwatukwatu,
ma raunu'apoapoleu ma ma paribelev.
- ⁸ Au orau u riwa, u pa, "Ma nei da ma raudumeleu."
Tau a paribelem a pa, "BADA a nenei."
- ⁹ Ega ma raugovaḡeu,
ega awariu ma āgaiawa.
Am taunola ega ma inana geduaiei,
au anatapuna tam, au tauagu.
- Ega ma netawaneu,
au God, tam au tauvilawana.
- ¹⁰ Avena da amau ma alou ita teretawaneu,
wate BADA ina paina-kaueu.
- ¹¹ BADA, ma viaramanieu da am āgoana ana kauei.
Ma etanai au āgadaḡadarana ma taravainiu aubaina au āgavia i maḡa

- 12** Taui moruei ma parivairovorovoei e vunuvunui.
Lamna aubaina, ēga ma teretawaneu awarii
- 13** A 'ramanei da BADA ana viaiaina ana inanai,
weka lawalawai ai au dobu.
- 14** BADA ma vitumaḡanei,
da ma virewapanā ma tepam ina tora.
Anina BADA ma vitumaḡanei!

34***BADA ma viborumei***

- 1** BADA ana vimaegaeḡaeni marana patapatai,
ma ana viborumana-nonoei.
- 2** Orau taputapuneiBADA ana voepaepai;
Vilamolamonai riwau ina nonori ma ina vinuaiai.
- 3** Ona nei ata BADA tana vimaegaeḡaeni
wavana tana voepae-gogonei.
- 4** A raupari BADA awarina ma i paribelevu,
awariu rovo anatapui i vaitawanei.
- 5** Aiavoi awarina e inainana,
taui naoi ina rasilalai
ma ēga melanai ina vitepa-ubaubai.
- 6** Au nota i kwa da a ġorei, ma i nonori
ma nuabola au orau i vaitawanei.
- 7** Aiai da BADA e vivivirana-kauei,
ana anela taui e inana-vaitetei, ma e vivilawani.
- 8** Taumi ona raudadani ma ona aramaniei da BADA i aii.
Taui BADA au ġouna maemae nuaiai ġaeḡena awari.
- 9** Taumi vivitumaḡanami ēga aiwai ona voladaġei.
Lamna aubaina, BADA ona vivirei.
- 10** Lion ġauboi mara ġela am e irairagħe,
wate aiavoi da BADA awarina e vitumaḡana ēga ina voladaġa.
- 11** Natunatu, ona nei, ona rautaniġana,
ma ana viararamanimi da BADA ona vivirei.
- 12** Taumi o ġoiei da ami lawana ina aii
ma ina manawa bo?
- 13** Nanare, lamna menami ona paina-melei da ēga babani apoapoe bo moru
ona babaniei.
- 14** Ĝoa apoapoe ona geduaiei ma kaua aiaii ona kaukuae,
ma ona voguratei da nuauba lawanana ona maeni.
- 15** BADA, matana ġo aiaii ravai awari e tereterei,
ma tanigana e tonetonei mepa da agu e toutouei.
- 16** Wate tauna ġo'apoapoei ravai e mamae-puputei
taui ina iraġe ma rava nuuanui ina vuru.
- 17** Rava jijimanii agu aubaina e viviġoreBADA awarina
tauna e rarautaniġana ma ai vita e vaivaitawanei.
- 18** Tauna rava peupeui, rovorovoi, ma vinuabolai e vivilawani,
tauna rava orana i peu kaua e vovoepai.
- 19** Rava jijimanii ai nuabola i maġa
wate BADA taui e vovoagui ai au nuabola.

20 E inainana-vaitetei da ega gelamina tagogi ina wanagai.

21 Šoa apoapoe ravai ai apoapoe ina yunumelei,
ma aiavoi da ſoa aiañi ravai e gedugeduaiei, ina kovođi.

22 BADA ana taunola e gagagaloei,
aiai da e nenei BADA au ſouna, kovođa ina vorei.

51

David ana rupena

Mara tagogi, Gulau David ana taunola Uriah awana Bathsheba i tavimatanei da maiteni i matavei.

1 Oo God, ma raunu'apoapoeleu. Tam nuavaina maemae-nonoana amai.
Tam raraunuapoapoei amai
au ſo'apoapoe ma notatawanei.

2 Au rauađaigai ma ođai
ma au ſo'apoapoe ma ođa-tawanei.

3 Au rauađaigai a aramaner
marana patapatai a notanotai.

4 Kaua apoapoei a kauie.
Tam ainelam awarim Šoa apoapoei a kauie,
ma am viwavu lamna riwa kaua.
Amapo anina da ma kovođiu.

5 Tau rauađaigai, melamelauei da marina
Au manawa da marina tau ſo'apoapoe taukaueina.

6 Wate tam u ſoei da riwa kaua au ora-dewadewau ina mae.
E viviararamaniu da nuaulaula orau ina oai.

7 Au ſo'apoapoei ma ođa-tawanei,
ma ođai da ana arapoira da gonu rovena arapoirana ana ġetawanei.

8 Ma riweu da au ſo'apoapoe u nota-tawanei
da ana vinuaiai ma ana morelana
avena *da gelamiu u viaigaigai, marina ana vinuaiai.

9 Au ſo'apoapoe ma inana-tawanei
ma au apoapoe mirai ma boai.

10 Oo God nuuanua ma ravivouni
da ana vipatatu kaua awarim.

11 Ega au naom ma tawana-opuneu
ma awariu ega Aruam Vivivireina ma vaitawanei.

12 Vilawana nuaiaina ma ravivouni me au naona nanare
aruau ma viaiaini da ana votetelelem.

13 Lamnei, ſo'apoapoei taukauei am kaua ana viararamani,
da ina mae-tavirei awarim.

14 Oo God, vi'rađena vitana awariu ma vaitawanei,
da am kaua jijimanii ana welei.

15 Oo Bada ipiriu ma votawanei da gamou ina vimaegaeđenim.

16 Au pulo, ġamođamo ata apui awarim,
wate tam pulo apuapunana ega uta vinuaiaie.

17 Bada, pulo e ſoei lamna vilamolamona.
BADA, ega au vilamolamona ma au rupena ma gedulaie!

18 Am nuavaina Jerusalem ma viaiaini,

* **51:8:** Au vinuabola lamna me gelamiu wanagaina

ma ana gari ma voa-melei.

19 Anina ma ai pulo nota aiainei ina vikarena-melei da ina kaukauei ma
ma vinuaiaeie.

Taui pulo tapuna ma tapuna ina apui awarim.
Bull mağamağau am au aniamapu ina apuapui.

67

Viegualau welana

1 Oo God ma raunu'apoapoelelai ma ma viaiainiai,
ma naom weka ma tereiai da ma voagui!

2 Da au dobu am kaua ina aramanei,
da rava anatapui au dobu ina aramanei da tam ai tauvilawana.

3 Rava ina voepaepaim Oo God,
rava anatapui ina vimaegaeğenim.

4 Rava anatapui au dobu ina vinuaiai ma ana morelanai ina wela,
aubaina tam rava anatapui au dobu, kaua jijimaninei e vivibadei
ma e paipaini.

5 Rava ina voepaepaim Oo God.
Rava anatapui ina voepaepaim.

6 Anina ma doa maura ġaeğena ina vereta
ma God ina viaiaina-kaueta

7 Riwa kaua, God ina viaiainita
ma rava anatapui au dobu tauna ina vivirei.

90

God ana taunola Moses ana pari

1 Bada ai animae
kimta wariağā da marina.

2 Tam God maemae nonoana
muriai da ola
ma dobu uta kuae.

3 Tam rava e ririwei da e vipokau, ma e ririwei,
“Rava ona wanaviraimi”

4 Tam awarim madeğā 1,000 lamna me aupom tagogi, i tupo kaua
me raviravi, eğā ita manawa dadana.

5 Rava ai lawana e vaivaitawanana lağilağinei me rauboni damona.
Taui me modu, ubaubanai e raraupairei,

6 da e rarata ma e talatalai,
wate aubigai e ġivīgivi.

7 Nanare am mejı tauai e lagulaguriai ma
maranai e ġaiğaiawa tauai a rovorovo kaua.

8 Ai ġo'apoapoe anatapui au naom u lavaei,
ai ġo'apoapoe govagovağana, wate anatapuna e inainanai.

9 Am mejı ai lawana i vitupoi,
ma ai madeğā lağilağina e kwakwa, a lavutu-tawanana.

10 Madeğā 70 i vereta da tana mae,
mepa da tana virewapananlamna 80;

Wate wei lamna nuabola ava ina vereta,
eğā tana mae-pora ma tana nae.

- 11** Ega aiai am gaiawa malana ita vai-kauei.
Mepa da am gaiawa ata aramana-kauei, lamna tauai ata vivirana-kauem.
- 12** Ma nanare, ma viararamanai da ai lawana i tupo kaua,
ma lamna aubaina awarim nuaulaula ana vaia.
- 13** Oo BADA! Ma nememei awariai.
Ma mae-tavirem, ma vinuabolelai, tauai am taunola.
- 14** Ubaubanai marana patapatai am nuavaina maemaena ma verelai,
da ana morelanai ana logoiai ma ai au Mara anatapuna ana vinuiai.
- 15** Madega biaga u kovoigiai, nuaiai ma verelai
da madegana biaga a vinuapoapoe ina kovoig.
- 16** Tauai am taunola, am nola vivirewapanana ma viatataielai.
Ma natunatuiai am boruma ma viatataielai.
- 17** Ma Bada ata God ana vianina ina viatataeta
ma ina kauei da aiwai anatapuna ta kaukauei anona ina tupua.
Nanare ai nola ma viuai.

91*God ata rawena*

- 1** Aiai ravana e nena Aidamo Telarana awarina agu aubaina,
lamna Vivirewapanana Kaukauana au ririvana ina mae.
- 2** BADA au God awarina ana riwa ana pa, “Tam au anigagalo ma au tauvigaavia.
Tam au God, a vivitumaiganem.”
- 3** Aubaina tauna, gavia ana waro govagovaigai
ma numa raraububu awarinei ina gagaloemi.
- 4** Tauna papenenei ina teregoaigimi ma papena au gabaurina ina gagaloemi;
ana vipatutu, am rawena ma am anigagalo.
- 5** Waguvvara kauai vi'ni-rovororvoi ega ona rovoei,
bo gavia madegai e vivigaavia,
- 6** bo numa raraububu waguvvara e vivigaavia,
bo doria madegai e viviraigena.
- 7** Avena da rava tausan au ririvam i peu,
bo ten tausan au oiem i peu;
wate tam ita vodadana-avem.
- 8** Matamiei ona inana ma ona inanai
go'apoapoe ravai ai kovoiga.
- 9** Aubaina BADA o vaia ami rawena; Getelarana ami taugagalo.
- 10** Ega aiwai apoapoeni awarimi ina tupua bo au numa ina geta.
- 11** God ana anela ina terei da ina painimi
ma ina gagaloemi ami au babara.
- 12** Taui uraiei ina voepaim
da aem ega gaima au tepana ma rauei.
- 13** Taumi lion ma mota ona vovaiubai,
lion gaiigaiawai ma mota viviwiawai ona tugwadagwadai.
- 14** God i riwa i pa, “Aiai nuuanuau e vaivainonoei, ana vilawani;
ma ana gagaloei, aubaina i aramana-kauei.
- 15** Maranai i kwatu awariu, ana paribelei.
Tau kampa ai au nuabola,
ana taravaini ma ana voepaepai.
- 16** Ai lawana ana vimanaini,
ma au vilawana mamae-nonoana ana viatataiei.”

95*BADA tana welei*

- ¹ Ona nei! Tana wela BADA awarina.
Ana nuaiata tana wela God ata tauvilawana vivirewapana awarina.
- ² Tana nei au naona ma tana viegualaei
ma welei tana voepaepai.
- ³ Aubaina BADA lamna God virewapana kaukauna,
ma god anatapui e inainana-̄gairei.
- ⁴ Dobu anatapuna au urana,
guba ̄gaēgai doa au orana da ola ̄gaēgai au tepai.
- ⁵ Boga tauna ̄garinei, tauna i kaei
ma nanare tauna uranei dobu alalana i tere-kauei.
- ⁶ Ona nei ma tana raudune ma tana vimaeḡaēḡaeni,
ae tututa tana tapegaroei taukaueta BADA awarina.
- ⁷ Aubaina tauna ata God.
Tauta natunatuna. Ana sipu ma e ̄gamōgamoita ana au wapu.

Mepa da ponana o nonori amadodo,

⁸* E riwei i pa “Ēga orami ona gudu me amamami au Meribah;
me au mutulua au Massah.

⁹ Kampa amamami i 'nanai, kauababai a kauei
wate ēga ita vitumāganeu, ma i raudadaniu.

¹⁰ Madega 40 wei kimtana awari amlou i ̄gaīgai ma a riwa,
'Wei ravai orai i bagibagi ̄gaga!
Ēga ita rarautanīganeu.'

¹¹ Ana mejiu a parivainuāgāni,
'Gabu a vokaukauei ami lauvitau aubaina wate kampa ēga melanai
ona rui.'

100*Voepaepa welana*

- ¹ Rava anatapumi au dobu ona logoimi BADA awarina!
- ² Ana nuaiaimi BADA ona voepaepaei,
ona nei au naona ma ona welei.
- ³ Ona aramanei da BADA anina God.
Tauna i kaueta.
Ma tauta tauna ̄garinei. Tauta tauna natunatuna. God ana sipu ma
e gagaloeta me sipu taupainina.
- ⁴ Ana welami ana au gari ona rui ma voepaepami
ana au aniviboru ona rui,
ma ona vimaeḡaēḡaeni.
- ⁵ Aubaina BADA i aii;
natunatuna e vivinuavaina-nonoei,
ana vipatutu e mamae-nonoa, kimta au anatapui.

103*BADA ana nuavaina*

David i girumi

- ¹ Orau taputapunei BADA ana voepaepai.

* 95:8: Exo 17:1-7; Num 20:2-13

- Wavana vivivireina ana voepaepai.
- ² Orau taputapunei BADA ana voepaepai,
kaua aiai i kaei aubai ega nuanau ina vuru.
- ³ Au go'apoapoe anatapui e notanota-tawanei,
ma doria awarinei e vivilawaniu.
- ⁴ Ata irage ma i sinaepaiu
ma nuavainei ma raunuapoapoelei e vivigulaueu.
- ⁵ Au lawana au anatapuna
purapura aiai avai i verevereu, au vilaraga marana i raviravivouni me
*manubada.
- ⁶ BADA ana kaua anatapuna jijimanina.
- ⁷ Ana oga Moses i viataiae,
ma mai Israel BADA ana kaua vivirewapanai i 'nanai.
- ⁸ BADA raraunuapoapoeni ma ivina aiaina,
Ega lagilaigina amlona ita vogai. Ana nuavaina maemae-nonoana.
- ⁹ Ega mara nonoa ina enita,
ma ana amlogaigai ega ita mamae-nonoa.
- ¹⁰ Anina da ita kovaiga-kauetra,
wate i rauu'apoapoeleta da kovoiga ega gaegeena ita verevereta.
- ¹¹ Dobu weka ma mara nore au tepadewadewana.
Nanare, BADA ana nuavaina i rata guratana taui da BADA e vivivrei
awarii.
- ¹² Mepa madega e gogolana da mepa e gaigairalana, lamna uama,
ma nanare ata go'apoapoe vinimalana e vaivaitawana-naiei aueia.
- ¹³ Me ama natunatuna e rarau-nuapoapoelei,
nanare BADA natunatuna e rarau-nuapoapoelei.
- ¹⁴ Aubaina i aramanei da tauta pokauetra i kaueta.
- ¹⁵ Ata mara au dobu lamna me modu.
Ta gogogo ma ta rarata me berana moduei;
- ¹⁶ Anina ma ive i uvena-kapupuei,
ega ita mamae, ana gabu i kwakwawa.
- ¹⁷ Taui da BADA e voepaepai ana nuavaina maemae-nonoana
awarii ma nanare noinooi ma ai epaepaia awarii
- ¹⁸ taui aiavoi da ana parivainuagana bagibagina e vovojijini
ma ana patupatutui tarawatu e vovojijini.
- ¹⁹ BADA ana vigulau anikialana au mara i terei,
ma kampa ana vigulau e vivibadei.
- ²⁰ BADA ana anela, vivirewapanami,
BADA riwana o rarautaniiganei ma o kaukauei,
BADA ona voepaepai.
- ²¹ Anina BADA ana anela marei,
BADA ona voepaepai taumi ana taunola ma ana goana anatapuna
o kaukauei.
- ²² Taumi anatapumi BADA uranei i kaei, ana au vigulau maemaei, BADA
ona voepaepai.
Tau nanare orau taputapunei BADA ana voepaepai.

* **103:5:** Manubada tawarana waduboi e peupeu ma vouii e gogogo. Me manubada tawarana voui
e gogogo nanare tam au lawana e raviravivouni.

110*Gulauna vinevinena*

David ana wela

¹***BADA** au bada wenanare i riwei,
“Au oieu ma kiala

da am ġavia

au ae karem ana terei da ma tuvaidoedoei.”

²**BADA**, am gabemani vivirewapanana Zion* ana parata ina viratai,
da am ġavia ma vibadei.

³ Am laraga ana nuaii ina verena-melei da ina visorodia,
ma ona ġae **BADA** ana ola au tepana viġavia aubaina,
ma ami rewapanana ina ravivouni ubaubanai patapatana me ubaubanai turu-
vanina.

⁴**BADA** i parivainuāganim ma eġa nuanuana ina virai;
“Tam pirisi maemae nonoana me Melkisedek.”

⁵**BADA** au oiem e maimairi da e paipainim;
tauna gulagulau ina piagi maranai amlona ina ġaigai.

⁶Dobu nununai ai ġoapoapoe ina kovoġi,
ma taubeu dobuna ina vioai
ma dobu gulagulau anatapui kolai ina viaigwadagwadai.

⁷Wate au etanai au vuvura ina uma
ma rewapanana ina verei ma ina vovaiuba.

119*BADA ana tarawatu boruborumana*

⁹Rava vouna menanare lawana aiaina ina maeni?
Tauna riwamei ina paina-melei.

¹⁰Lamna aubaina a baibaiem orau taputapunei;
eġa ma votereu da riwam ana geduaiei.

¹¹Riwam a iaħav i ma au nuanuau a tereterei,
da eġa ġo'apoapoepoi awarim ana kaei.

¹²**BADA**, a voepaepaim!
Am tarawatu ma viararamaniu.

¹³Ipiriuei ana bababani ma
am tarawatu anatapui u vereverei ana jimei.

¹⁴Am tarawatu votelatelana a vinuaainana-kauei,
eġa me vipurapura bo vimane.

¹⁵Riwam ana iavi
ma ana vinuanotenotei.

¹⁶Am tarawatu a vinuaaina-kauei,
eġa riwam ana voteretawanei.

139*Bada anatapuna i aramanei.*

David ana wela

¹**BADA** orau u inanai ma au kaua anatapui u aramanei.

²U aramanei mara aiwai a kiala ma a vomairi.
Avena au uama wate au nota e araramanei.

³E inainanai maranai a babara bo au numa a vivilauvitau.
Anatapuna a kaukauei e araramanei.

* **110:1:** Mrk 12:36; Act 2:34-35 * **110:2:** Jerusalem wavana ġelauna.

- 4** Muriai da ata babani tam e araramanei aiwai ana latoni.
5 Tam e garigari-kwaipipinui,
 ma uram virewapananei e paipainiu.
6 Lamna riwa kauana, awariu i aii kaua
 ma i ġe-dewadewa da kolau i kwauna-kauei.
7 Mepa ana nae da Aruam ana raugovaġei?
 Mepa ana ruba da ana raugovaġem?
8 Ata ġae au mara da tam kampa;
 mepa da i 'rairaġei ai au dobu ata rauviraiu, tam kampa.
9 Mepa da ana lave nae au maramatanei,
 bo mepa madeġa e neneulai,
10 avena kampa ma uram ina raveniu,
 ma am rewapani ina painiu.
11 Mepa da ana riwa, "Gimtona ina tereġovaġiu
 ma lalalaina ina gimtona."
12 Wate avena da gimtonana amapo eġa ana raugovaġem.
 Tam awarim gimtona ina rarana me marai, aubaina tam awarim gim-
 tona ma lalalaina lamna tagogina.
13 Tam tupuau anatapuna u voai da alou au manawana u teretagogieu.
14 A viviegualauem aubaina tam am nuavainei ma am borumei u voa-kaueu!
 Am rauġaroġaro i aii,
 A voepaepaim aubaina a aramana-kauei.
15 Tam u vivineneġaneu maranai a tuputupua au govagovaġana, alou au man-
 awana,
 tam ainelam anatapuna u aramanei.
16 Tam u inanai muriai da a tupua.
Aupom biaġa u vereu da ana mae
 lamna au buka u girumi,
 muriai da aupom naona i ġotai.
17 God! I piripiri guratana da am nota ana aramanei.
 Am nota kolau i kwauni, eġa aiwai ġelaunei am kaua ana aramanei.
18 I maġa guratana eġa me bubu, iavana ana kauana-avei,
 avena da ata iava-pai, tau amapo da tam ana vivinuanainem.
19 Oo God! A ġoei da ġo'apoapoei ravai uta viraġeni.
 Tauviraġena uta viägaġei da eġa ina nei awariu.
20 Aubaina e vivijibogim,
 ma wavam eġa ita vivivrei.
21 BADA, rava e gedugeduaiem, tau ravai a gedugeduaiei.
 Taui eġa ita voteletelem lamna aubaina taui au ġavia.
22 Taui a gedulaiana-kauei,
 anina taui au ġavia.
23 Ma tuvirevireu, ma orau ma inana-pai.
 Ma raudadaniu da nuanuau ma aramanei.
24 Mepa da ġoa apoapoei au orau, ma viatataieu,
 ma ma raveniu etanai e nenaue au lawana maemae-nonoana awarina.

Proverbs Nuaulaula Riwai

Pariverena

Wei au bukana awanaina mağamağau, ma God ana rava e viviararamani da ina mae-kaua. Gulau Solomon mağamağau i girumi ma rava ġelaui ruaġa ota i girumi. Oroto e ġoreġorei Agur ġelaui i girumi ma gulau Lemuel ġelaui i girumi.

Viararamana ġaegħena tagogi wei au girumana lamna nuaulaula anatapui pulo Godei. Rava nuuanuaulaulana au naona God ina vivrei.

Mara au anatapuna ata au animae wei nuaulaulauna e vovoaguita, au melagai, au gabemani ma au nola.

Ma maiteni wei girumana e viviararamanita da lawana aiaina tata maeni, ma kaua aiai tata kaukauei. Ma avena tata gogulagulau ma tata nola guratana ma ivita ita ai molamolakai awari.

Vinuaterena etana

⁷ BADA vivirana, lamna aramana karena,

Wate opaopai, nuaulaula ma aramana e gedugeduaiei.

⁸ Natu, amam ma alom ai vinuaterena anatapui ma voteletelei.

⁹ Ai vinuaterena lamna me kunuteia au kolam,

bo gadogado au uam
da inanam ina ai.

5

Wavine matana mağamağau ma vorei

⁸ Wavine matana mağamağau ma ruba-tawanei!

Eġa ma nae dadana ana au metaeta!

⁹ Mepa da nanare lamna rava eġa ina vivivirem.

Tam am vilaraga ma am lawana aiaina ma vitupoi.

²¹ BADA rava ai kaua anatapui e inainanai,

Metauna etanaina e vaivaia, tauna kampa da e inana-vaitetem.

²² Taniġapota ravana ana ġo'apoapoelei ina waro-melei.

Ana ġo'apoapoe tauna ina tupajjini.

²³ Tauna opaopana ma eġa ita paina-melei,

Ana kaua opaopai aubaii i raġe.

6

Amam ma alom ai vinuaterenana

²⁰ Natu, amam ma alom ai vinuaterena anatapui ma voteletelei.

²¹ Ma vojjina-kauei au nuuanum; marana patapatai au uam ma gadoi.

²² Maranai e bababara, ai vinuaterena am etanai ina rauġadagħadari.

Maranai e matamatave, ai vinuaterena ina matave-painim.

Maranai u vomairi, ai vinuaterena awarim ina babani.

²³ Aubaina wei tarawatui lamna rampa.

Wei viararamana lamna ravilala, etanaina e lalalai.

Nuaterena bagibagina lamna lawana aiaina etanaina.

²⁴ Taui ina aguim da wavine matai ma ġamāġau ma vorei,
ma wavine tavitavinena ana gwalameru.

²⁵ Eġa wavinena inana aiaina ma erawai.
Eġa! Ma voterei da matanei oram ina taini da ina waroim.

8

BADA nuaulaula i terei

Nuaulaula e ririwa,

²² “Au karena, BADA tau i tereu.
Muriai da aiwai ġelaui i kauei.

²³ Tau kampa au kare oina,
muriai da dobu.

²⁴ Tau a tupua muriai da BADA gabinou i kauei,
muriai da waira vuvura i kwakwa-ġetai.

²⁵ Tau a tupua muriai da ola,
muriai da ola muomuoai ai au gabu i terei, tau kampa.

²⁶ Muriai da dobu bo wapu
bo doa pokauna.

²⁷ Tau kampa maranai mara ana au gabu i terei,
maranai parata i taini da mara au tepana ma boga au gabaura.

²⁸ Maranai apau i terei au mara
ma vuvura doa au orana i votawanei.

²⁹ Tau kampa, ma boga ana parata i terei
ma i egari da nai parataħna eġa ina raġoni.

Tau kampa, maranai dobu oġona i tonana-naiei.

³⁰ Nai marana tau BADA au ririvana a mamae me tauvioga,
marana patapatai a vinuaiaini ma tau a vinuaiai.

³¹ A vinuaiai kaua maranai dobu i kaukueia a inanai,
a vinuaiai kaua maranai rava a inanai.”

9

Nuaulaula ma opa

¹ Nuaulaula ana numa i voai
tuatua ġaegħae 7 i tai ana numa aubaina.

² Torela ġaegħena i apui,
sia i api ma wain aiaii i-waġi ma kepakepa i volvukaukei,

³ ma ana taunola ġelaui i paritawanei,
au deba da i viġoreġore,

⁴ i riwa i pa, “Taumi eġa notanota kauami ona nei!”
Ma opaopai i riwei,

⁵ “Ona nei au lam ona ani
ma wine a viravirai ona umai.

⁶ Ami lawana opaopai ona voterei
ma ona lawana,
ma aramana lawanana ona maeni.”

13

¹ Tevera nuaulaulana Amana ana vinuaterena e nonori,

wate tevera maegaēgaena vinuaterena e gedugeduaiei.

⁴ Mata-galagalawana purapura e raurauōgarei ēga ina vaia,
wate egoegolana ana īoana aiwai anatapui ina vaia.

²⁴ Aiai natuna ora-potapotana ēga ita kwapukwapui, lamna natuna nuanuana
ēga ita vaivaia.
Wate aiai da natuna nuanuana e vaivaia lamna ina viararamani.

17

²¹ Ama tevera opaopana i vinatunei lamna nuabola ava e vivitupui,
laragana amana awarina ēga nuaiai.

20

⁴ Rava mata galagalawana e paepaewa lababalaba, ēga iri ita votaōgotaōgi;
tuaruta ana mara e baibaia ma ēga aiwai.

22

⁶ Natunatum i lawana aiaina ona viararamani, da maranai i vorata,
nai lawanana ēga ina voterei.

23

¹³ Natum e viviorapota ēga ma inana-tawanei,
boreborelei u kwapui Amapo ēga ma viraōgeni.

¹⁴ U raukwapi
lamna irāge awarinei u gagaloei.

24

³⁰ Rava mata-galagalawana ana wapu adanei a nae,
ravana opaopana ana grape wapuna au ririvana.

³¹ A inanai da modu i gogo-nae,
ma donadona wapuna i vioai.
Ma ana gari, i wanarikarikai.

³² Lamna a inanai ma a vinua-notanotei.
A tuvirevirei ma wei i viararamaniu.

³³ Matam ma potai, ma rauviraim.
Wapu nolana avena, uram au nuanuam ma terei ma ma matave.

³⁴ Ma gomara ina ravim me taudanene;
anatapuna ina pupuni.

26

¹³ Rava mata-galagalawana e ririwa, “ĀGamoāgamo āgaiāiawana au doa!
ĀGamoāgamo āgaiāiawana au etanai!”

¹⁵ Mata-galagalawana lam au urana e vaivaiaia
wate ega ina voepai au gamona.

29

³ Aiai ravana nuaaulaula i goana-guratei, nuaiāi āgēgāena amana e vereverei.
Wate aiai da etanai waivinei maiteni e nenea lamna ana mane ma ana
purapura anatapuna e vikalokaloei.

¹⁵ Kwapu ma nuaterena riwai, natum nuaaulaula e vereverei.
Wate tevera ega viararamanana, alona e vivitepaubaubai.

¹⁷ Natunatumī ona vinuaterenei, da mara nonoa awarim nuauba;
ma oram ina vinuaiaini.

31*Wavine aiaii kaukauana*

¹⁰ Mepa nanare wavine aiaina ma egoegolana uta nelāgai?
Wavinena i vinualaulauna kaua ega me gaima lebalebarina maiāna
āgēgāena.

¹¹ Orotō awana i vitumaāganei,
ma ega aiwai ina voladāgei.

¹² Wavine, kaua aiaii ma ega kaua apoapoe ita neneiai awana awarina
ana lawana au anatapuna.

¹³ Wavine sipu aparana ma waiape i vaia
ma i vinuaiai da ina rauāgaroāgao.

¹⁹ Wavine sipu aparana ma waiape ina metani
ma garā ina āgauāgauri.

²⁰ Ana numa ma orana i votawanei
molamolakai ma vovoladaāgai awarii.

³⁰ Erawa lamna kaua morumoruna
ma inanana aiaina ina amo;

wate wavine BADA e vivivirei, rava tauna ina voepaepai.

³¹ Wavinena ina voepaepai aubaina i kauana-kauei.
Rava anatapui, wei wavinena ona voepaepai.

Ecclesiastes Tauviararamana

Pariverena

Aiai da wei bukana i giruma lamna ega wavana tata aramanei. Wate rava gelaui e ririwa da gulau Solomon i girumi. Ma aiai i girumi lamna anina da rava araramanina. E ririwa da wavana lamna *tauviararamana*. Aubaina purapura vopiripirii e bababaniei. Rava magamagaui God ega ita aramanei aubaina da i goei da ina baiei da aiwai e tuputupua. Wate anona ega ita nenelagai. Tauviararamana wei ravai ai nota e ririweta. Mara gelauna rava aiwai i kaukauei lamna ega anoi Ma e ririweta da wei kauai lamna me ive tata viagagei. Rava i nelagai da lawana wei au dobuna lamna anona ega aiwai.

Tauviararamana ana giu

- 1 Wei lamna tauviararamana, David natuna, mai Israel ai gulau ana viararamana;
- 2 Tauviararamana i riwa, “Anona ega!
Anatapuna kwakwavina!”
- 3 Ma nolanola da ma magura ma anona aiwai?
- 4 Kimta e nenei ma e nena,
wate dobu maemaena e mamae.
- 5 Madega e gogogo ma e arearere,
ma e wanawanavirai da ina vikarena-melei.
- 6 Kariwabu e gotagota,
rauanaaga e opuopu,
e kwavikwaviviro
ma e wanawanavirai da ina vikarena-melei.
- 7 Waira anatapui au boga e opuopu,
wate boga ega ita oaoai.
Waira matanei,
e gaihairai ma e nena me au matana.
- 8 Kaua anatapuna i vi'nigarigari,
menanare tana riwa nei?
Matata ega melanai ina inana iaua;
Taniqata ega melanai ina nonora iaua.
- 9 Aiwai wariaaga i tupua ina tupua me,
aiwai wariaaga i kaei ina kauana-melei.
Ega aiwai, kaua vouna wei au dobuna!
- 10 E ririwa, “Ona inanai! Wei kaua vouna.”
Wate ega! Wei kaua maemaena;
wariaagna, muriae da ta tupua.
- 11 Kaua wariaaga i tuputupua, ega aiai ita notanotai.
Ma kaua marina da muriae e tuputupua, ega aiai ina notai.

Nuaulaula anona ega

- 12 Tau lamna tauviararamana ma Israel ai gulau au Jerusalem. ¹³ Orau a terei da aiwai anatapuna au dobu e tuputupua, nuaulauli ana girumi. Ma a aramanei da God vita gaegea rava i verei. ¹⁴ Aiwai e tuputupua au dobu a vinua-notenotei ma a inanai da;
anatapui anona ega, kwakwavina. Ive ava ta viviagagei.
- 15 Aiwai barabarai amapo ega ma vojjimana-melei,

aiwai awarim ega, lamna menanare ma iavanei.

¹⁶ Au orau a riwa, "Tau a nuaulaula guratana,
ega me aiai gelauna au Jerusalem i vivigulau nanare.

A 'ramanei nuaulaula aiwai ma aramana aiwai. ¹⁷ A goei da ata aramana-
kuae nuaulaula aiwai ma bua ma opa aiwai.
Wate a aramanei da wei lamna me ive a viviagägei.

¹⁸ Aubaina au nuaulaula e rarata, mae-boaboa e rarata
au aramana e rarata, au nuabola e rarata."

2

Vinuaiaiana-melana lamna anona ega.

¹ A vinotanota a pa, "Abeka nuaiai ana baiei, ana raudadani, da i aii bo ega."
Wate a nelağai da wei lamna kwakwavina. ² Lamna aubaina a riwa da kaka
labalababa ma erawa lamna bua. Ma erawana aiwai aiaina e vereverem?
³ Nuaulaula a goana-guratei, ma a goei da wine ata umai da orau ita telatela ma
kaua opaopai ata kuae, da ata aramanei metauna i aii rava au dobu awari,
maranai mara tupona ava au dobu e mamae.

⁴ Kaua ġaegaei a vikarei, au numā ġaegaei a voa-naiei ma grape wapui a paewi.
⁵ Wapu da peipei a kuae ma ai uauai tapuna ma tapuna a paewi. ⁶ Dogo a ġarai
da garewa ma wapaketa i vojjini, lamnei wei wapui a vivituvanei. ⁷ Awariu
taunola au numā tuputupuai, ma taunola maġamaġaui nelarai ma waivinei
a gimarai. Au bulumakua ma sипi i maġa guratana ega me aiai gelauna au
naona au Jerusalem nanare. ⁸ Awariu gold ma silver gaegaena ma nanare
dobugela gulaui ai via. Tauwela nelarai ma waivinei a vimaei ma guguini
inanai aiaii a vivanei au numā, au ani vieraerawa. Aiwai a ġoegoei ana
tapuna awariu. ⁹ Tau a maura ma a vipurapura kaua ega me aiai gelauna au
Jerusalem nanare. Ma wei anatapuna au orana au nuaulaula i mae-kaua.

¹⁰ Aiwai a inanai ma a rauoġarei a vaia,
anatapuna a notai da ita vinuaianiu.

Au nola anatapui a kauana-kuae,
ma nuaiaina lamna au nola maiana.

¹¹ Anina ma aiwai anatapuna a voavoai ma a polepolei, a vinua-notenotei
ma a aramanei da wei anatapui lamna anona ega,
lamna me ive ata viviagägei wei au dobuna
amapo ega aiwai tana vaia.

Nuaulaula i aii ega me bua

¹² Nuaulaula, bua ma opa anoi a vinua-notenotei.
Gulau ana raviepaia, aiwai gelauna ina kuae?

¹³ Ma aramanei da nuaulaula i aii kaua ega me opa,
ma lalalaina i aii kaua ega me gimtona.

¹⁴ Rava nuaulaulana matana au kolana e mamae
wate opaopana waguwaguvareina e bababara.

Ma aramanei da ravai ruaġai ai damona tagogi.

¹⁵ A vinua-notanota a pa, "Tau ma opaopana ai damona tagogina.
Au nuaulaula aiwai gelauna ina vereu?"

Au nota a pa, "Wei maiteni anona ega."

¹⁶ Rava nuauaulaulai lamna me rava opaopai
amapo nai ravaii nuauaua ina vuru.
Kapore! Rava nuauaulaulauna ma rava opaopana e irairaġe.

17 Tau lawana a geduaiei, au dobu aiwai anatapuna ta kaukauei iniviara ava e verevereta. Anatapuna kwakwavina, me ive tativiağägei.

Bagibagi ığeğäna eğä anona

18 Anatapuna au dobu a polepolei a geduaiei, aubaina nai ana voterei, da rava au muriu e nenei aubaii. **19** Ma aiai i aramanei da tauna rava nuaulaulauna bo rava opaopana? Wate tauna aiwai a polepolei ma au aramanei a vitupui ina vaia. Wei anona eğä. **20** Au bagibagi anatapuna wei au dobuna a notai ma orau i peu. **21** Aubaina rava ana nuaulaulei ma ana aramanei i nola kaua, da i maura ma anatapunana ina voterei da rava gelauna, eğä taunoleina ina vaia. **22** Marana patapatai nola ma nuabola inina e viviarei au dobu ma aiwai ina vitupui? **23** Tauna ana nola da iniviara ma nuabola; waguvarei maiteni eğä ita matamatave. Wei maiteni eğä anona.

24 I aii da rava ita am ma ita uma ma ana nola ita vinuaiae, ma a inanai da vinuaiae lamna God uranei. **25** Aubaina God eğä. Lamna eğä am ma eğä nuuai. **26** Aiai God e vivinuaaini, God tauna nuaulaula, aramana ma nuuai, e vereverei. Wate ığoa apoapoe ravana ana nola i verei da mane ma maura ığeğäna ina vitupui, Wate God nai maurana ina vaivaitawanei ma aiai e vivinuaaini ina verei. ığoa apoapoe taukauei ai nola lamna kwakwavina, me ive i tativiağäge!

3

Aiwai anatapui ai au mara e tuputupua

1 Mara ma iri i terei da aiwai anatapui au dobu ai au mara e tuputupua.

2 Vinatuna ana mara ma irağe ana mara
paewa ana mara ma tuaruta ana mara.

3 Virağena ana mara ma vilawana ana mara,
amrika ana mara ma voa ana mara.

4 Tou ana mara ma kaka ana mara,
mogu ana mara ma ara ana mara.

5 Ğaima viorerena ana mara ma tama melanana ana mara,
taragwaba ana mara ma eğä taragwaba ana mara.

6 Baia ana mara, ma baia voterena ana mara,
ma purapura vojjinana ana mara ma purapura vineboana ana mara.

7 Sika ana mara ma popo ana mara,
genuana ana mara ma babani ana mara.

8 Nuavaina ana mara ma ığoağai ana mara
viğaiğaiawa ana mara ma nuauba ana mara.

4

9 Rava ruağä i aii eğä me rava tagogi,
aubaina taui ina viagu vivira ma maura ina neläğai.

10 Mepa da tagogi ina peu, turana e mamae da ina voepai.
Wate tam amelam ma u peu lamna i apoapoe kaua,
aubaina kampa eğä aiai da ina voaguim.

11 Ma nanare mepa da rava ruağä i matave tagogi, taui eğä inii ina ubauba.
Rava tagogi menanare ainela ina vibolabola-melei?

12 Am ığavia, ainelam ina viğaviem ma ina vovaiubaim, wate maranai taumi
ruağami e viğaviem amapo ona vobelei.

Ma rava tonuāga i virewapana kaua me ġurava barawa tonuāgei metamestanana.
Wei ġuravana viaituanana ma kauana-avei.

5

- ¹⁰ Aiavoi mane nuanuai e vaivaia eġa melanai nuanuai ina rauei;
aiavoi e ġoegħoei da ina vipurapura;
taui eġa melanai ai rauoġara anatapuna ina vaia.
A inanai da wei anona eġa.
- ¹¹ Maranai am maura e rarata,
lamna maranai patara e ġeġetai da e amam vereverem.
Wate wei maurana aiwai aiaina e vereverem?
Eġa aiwai, anina e viatataim da tam maumauram, wate rava ġelauna am
maura ina tawanei aubaim.
- ¹² Taunola e amam kaua bo eġa,
wate e matamatave kaua.
Mane ravana eġa nanare, tauna ana maura e notanota-maratomei.
- ¹³ Au dobu kaua apoapoe kaukaiana a inanai;
Mane ma purapura ravana ana maura au anara e tereterei muriae
aubaina. Wate wei lamnei, ana nuabola ġaeġaena i tuarui.
- ¹⁴ Ana mane ma ana maura i kauana
labalababai ma anatapuna i vine-boai.
Natuna eġa ana buderi ita terei.
- ¹⁵ ⋆Menanarena dobuna ta ruinei
nanarena tana nae me, kovakovata ma ana ura kwakwavita.
Amapo eġa ata purapura, ta vopolepolei tana vinimavoei.

7

- ¹⁵ Au lawana kwakwavina au orana kaua ruāga a inanai;
Rava aiaina BADA ana nola e kaukauei i'rāġe laġilagħina
ma ġo'apoapoe taukaueina God ana tarawatu e viviaigai wate ana
lawana i manawa.
- ¹⁶ Lamna Aubaina eġa ma viġoġa aiaina guratana bo ma vinuaulaula guratana,
mepa da ma virażen-melem.
- ¹⁷ Wate nanare, eġa ma vitaniġapota guratana
ma eġa ma opa;
eġa ita ai da ma iraġe muriae da am mara.
- ¹⁸ I aii mepa da wei riwai bagibagħina ma nonori
Aiai God e vivivirei lamna ina paina-melei
da wei kauai ruāgħi eġa ina kauei.
- ¹⁹ Rava nualulaunana tagħiġi rewapani ġaeġaena ina verei
eġa me gulagħulau 10 au taon.
- ²⁰ Riwa kaua! Weka au dobu eġa aiai tagħiġi kaua aiai ava taukaueina.
Ma eġa ġo'apoapoe ita kaukauei.

8

¹⁶ A ġoei da nuanaua ita ulaula lamna aubaina rava ai mae au dobu a inanai, ma lamnei a aramanei da marai ma waguvvarai eġa matave kaua. ¹⁷ God aiwai i kaukauei eġa ata aramana dadanei. Ma voguratei da ma nelaġai, wate amapo eġa ma aramanei. Nuaulaulai e ririwa da i aramanei, wate eġateni dadana.

11*Ami au vilaraga ona vinuaiae*

- ⁹ Laralaraga, ami vilaraga ona vinuaiae.
Nuanuami ina morelana ami au vilaraga.
Orami ma matami ana rauoġara ona kuae.
Wate ona aramanei da aiwai o kaukauei
God ina etaremi, anatapuna aubaina.
¹⁰ Lamna aubaina nuabola au murimi ona terei ma tupuami ona paina-melei,
aubaina amapo eġa ona vilaraga nonoa.

12

- ¹ Ami au vilaraga, taukauemi eġa nuanuami ina vuru,
muriae da nuabola ona nelaġai;
maranai magura i tuġereġerei,
ma ona riwa, “Lawana marina eġa ita ai!”
² Lamna maranai madeġa, nawaravi ma ubona ina ġuvai,
ma apau ina nememei da mara ina ġuva-nonoei.
³ Anina ma nimami, taugagaloemi ina sisi
aemi marina vivirewapanana ina vokokokara.
Ivomi ina viruāga da ami lam eġa ona uta gwadagwadai,
matami ina vinawawana da eġa ona inana kaua.
⁴ Taniġami ina pota da gugura au etanai eġa ona nonori,
kiu ina logologoi ina ravidagudaguimi wate ai wela anatapui ina amoa.
⁵ Taukauemi ona vinuanotenotei:
Maranai aidamo ona gagatei ma babara ona rovoei,
maranai kora ina tonaimi me rei talana,
ma tam ma gwaġa-nae me kapau e gwaġagwaġa-nae iraġe aubaina.
Erawa ma morelana anatapui ina kwa. Tauta kokoāga ta tuġereġerei ma
tou ina vikarei au doa.
⁶ Taukauemi ona vinuanotenotei,
muriae da lavutu ġuravana ina wanautuini,
bo nau goldei ina wanawamai
ma reduġoru ina wanakabakabari.
⁷ Ma tupuami ina naeme au doa
ma aruami ina naeme God, tauverena awarina.
⁸ Tauviararamana i riwa, “Anona eġa! Anona eġa!
Anatapuna anona eġa.”

Damona, God ma vivirei ma riwana ma votetelej

⁹ Tauviararamana nuanuana i ulaula kaua, ma aiwai i aramanei rava i viararamani. Riwa nuaulaulai maġamaġau i 'avi ma i girumei ma i rereġa-kuae. ¹⁰ Tauna riwa vinuaubana i baiei ma aiwai i girumi lamna jijimanina ma ririwa-kauana.

¹¹ Tauviararamana riwai lamna me kwapu ma riwa nuaulaulai i gam me tutu, nuanuam ita tonatonai. Wei anatapuna BADA i vereta. ¹² Anina natu,

ma aramanei da kaua ġelaui ma inana-kauei. Buka girumai ega ina kwa ma
giruma ġiriġiri i vinigarigari.

¹³ Wei anatapui au murina.

Riwa tagogiava ma aramanei:
God ma vivrei ma ponana ma voteletelei.

Wei lamna aubaina rava i vitupui.

¹⁴ God ata kaua anatapui govagovaġai,
aiaii bo apoapoe, ina kovog.

Peroveta Isaiah ana buka

Pariverena

Wei bukana lamna peroveta ġaeġaena au Jerusalem i mae tana riwa 750 BC. nanarena, wavana Isaiah. Bukana iavana tonuġa:

Kapita 1-39 e ririweta da mai Assyria ai gulau ma ai sorodia vivirewapanai dam ġelaui Israel ma Judah au ririvai i vipupuni. Gulagulau Israel ma Judah i vibadei.

Kapita 40-55 lamna mai Babylon ai gulau mai Judah i vipupui ma i pupunanaiei da au Babylon. Perovetana i vinuaubai ma i riwei da God ina naiana-melei ma lawana vouna ina verei.

Kapita 56-66 lamna mai Judah i nememei au Jerusalem. Ma perovetana God ana ogatara Jerusalem ravai aubaii e bababaniei.

2

BADA ana ola

1 God ana pariverena, Judah ma Jerusalem aubaii wenanare, Isaiah-Amoz natuna i verei.

2 Mara au murina,
ola mepa tempol marina e maimairi, ina mae-nonoa.
Ina ġetelara kaua eġa, me ola ġelaui.
Dam nununai patarai ina taini kampa da ina voepaepa.

3 Dam patarai ina nei ma ina riwa,
“Ona nei, tana ġae BADA ana au ola,
Jacob ana God ana au numa.
Weka ana kaua ina viararamanita

da au ivina tana babara.
Aubaina BADA Riwana au Zion da ina opu,
BADA ana tarawatu Jerusalemei ina opu.

4 Tauna dam ġaeġae ai viġaiġaiawa ina rauetarei,
ma ina kovoga.
Ai sod ina guda-virai da ipa uata,
ma ai pawasi ina guda-virai da naipi ai raġaraġai kosii aubaii.
Dam damai eġa ina viġaiġaiawa vivira me,
bo ina vokaukaua, ġavia aubaina.

5 Ona nei Israel natunatui, BADA ana au ravilala au ivina tana babara.”

5

BADA ana grape wapuna welana.

1 [◊]Ona rautaniġana ma au nuavainana ana wela ana ravi.
Au nuavainana ana grape wapuna i paewi,
doa au maumaurana, ola au barana.

2 I auni ma ġaima i viopuni ma i gari
ma grape ġorogorovai aiaii, avavai, i paewi.
Violaġa numana i voai

ma nanare wine anigudana i bori au kira.
 Anina ma i vipaipai da grape uena aiaii ita verei,
 Wate grape anatapui i vigora.

3 Marina taumi Mai Jerusalem ma Mai Judah,

Tau ma au grape wapuna ona babinie!

4 Aiwai ġelauna ega ata kauei au wapu?

Anatapuna a kauana-paei!

A notai da grape uena aiaii ita vereu wate vivigorai i vereu.

5 Marina ana riwem,

wenanare ana kauei au wapu awarina.

Garina ana viairikarikai da ġamoġamo ina rui
 Ma wapuna ina ġara-viravrai.

6 Ana voterei da modu ura gogoi ina vinelana

ma ega aiai grape ina tarāġadāġadari
 bo modu ina tuparaguragui.

Modu ma donadona, wapuna ina puru-pai,

Apau ana egari da ega kampa garewa ina atuna.

7 BADA Vivirewapana Kaukauana

ana grape wapuna lamna, Israel

ma grape ġorōgorovana ae tuġuna e rerereġi
 lamna ana dam mai Judah,

I notanotai da lawana aiaina ita maeni

wate i 'nanai da tara i vitoini;

kaua jijimanina ita nelagai

wate viġaiġaiawa gararai i nonori.

6

BADA Isaiah i ġorei da ina viperoveta.

1 Madeġana gulau Uziah i 'raġe, tau Bada a inanai. Tauna ana au anikiala, au aidamo telarana i kiakiala ma ana gara adana tempol i vioai. **2** Au ririvana lamna Seraph ruāġa. Tagotagogi ava papei six; papena ruāġei naoi i purui, ruāġei aei i purui ma ruāġei, i lavelave. **3** Ma tauiava i viġoreġore vivira; "Vivivirem, vivivirem, vivivirem tam BADA, Vivireapanana; Dобу anatapuna am boruma i oai."

4 Ponai gugurana tempol tuatuana i gui ma bau tempol i vioai.

5 Ma a riwa, "Aio! A kauana-boai! Babani apoapoei gamou i vimiramirai, ma rava gamoi miramirai au poui a mamae, wate matauei gulau, Bada vivirewapana kaukauana a inanai."

6 Ma seraph tagogi incense aniapuna au tepana ai moniana i kavini ma i lavenei awariu. **7** Ma ai monianei gamou i vodadani ma i riwa, "Ma inanai, wei ipirim i vodadani; am apoapoe vinimalana i vaitawanei ma am ġo'apoapoe i notawanei."

8 Anina ma BADA ponana a nonori i riwa i pa, "Aiai ana paritawanei? Aiai aubaita ina nae?"

Ma a riwa a pa, "Tau weka. Ma paritawaneu!"

7

Immanuel ana mataira.

¹⁰ Muriai, BADA, gulau Ahaz i riwana-melei i pa, ¹¹ “BADA am God ma vibaġai da mataira piripirina, doa au ipu dewadewana, irairägei ai au animae bo mara au tepa dewadewana, ina viatataiem.”

¹² Wate Ahaz i paribelei, “Tau ega Bada ana vibaġai mataira aubaina. Ega atá ŋoei da Bada ana raudadani.”

¹³ Ma Isaiah i riwa i pa, “Gulau David ana epaepaia, ona rautanigana kaua! Taumi ami orapotei rava orai o vivabdoi ma marina o ŋoei da kauana tagogina ona kaei Bada awarina bo? ¹⁴ Lamna aubaina Bada ainelana mataira ina viatataiem: Matatapu ina duama ma tevera orotona ina ġuni ma ina viwawai Immanuel.” Wei anona God tauta maiteni.

9

Awarita tevera i tupua

¹ Taui i vivinu'apoapoe, ai vinuapoapoe ina kwa. Rorova dobu Zebulun ma dobu Naphtali i kwalai* ma i vinimalamalai, wate muriai dobuna ina viboruma-kauei. Galili, jentail ai dobu, au boga Mediteranean ina vikarei da maramatanei ina nae da waira Jordan au baba ġelauna.

² Taui wagwaguvareina taubabarai
lalaina ġaegħaena i 'nanai;

Taui gimtona taumaenina†
awarii lalalaina i lalai.

³ Tam ai dam u vimaġai
ma ai nuiaiā u viratai;
am viturana i vinuajiae,
me tuaruta au marana e vivinuajai,
me sorodia e vivinuajai,
maranai, ġavia purapurai i tuarui, e ġutagħutai.

⁶ Aubaina, awarita tevera i tupua!
Tevera orotona i vereta!

Tauna ina vibada.

Tauna ina ġorei:

Tauvinuaterena Aiai telarana, God Vivirewapanana;

Amata Maemae Nonoana; Nuauba Badana.

⁷ Ana vigulau ma ana nuauiba ina tua,
ega damona ita mamae.

Noina Gulau David ana au vigulau gabuna ina kiala,
ma nuavainei ma jijimaninei ina vibada kaua;
Ina mae-nonoa, marina da mara au damona.

BADA VIVIREWAPANA KAUKAUANA
ana nuavainei wei anatapuna ina kauei!

11

David ana epaia

¹ Me ai tuġutuġu ita nabinabi
Mara e nenei maranai Jesse ana damei gulau ina nei.

* ^{9:1:} I pupuna-naiei au Assyria i vianpani † ^{9:2:} Iräge paratana

- 2** Ma BADA Aruana tauna au tepana ina raei da:
 Nuaulaula ma aramana ġaēgaena ina verei,
 ana oga tara aiaina ma tepe tora ina verei, da ana rava ina paina-kauei.
 BADA ina aramanei ma ina vivrei.
- 3** Bada votelatelana, lamna ana nuaiai ġaēgaena,
 ma ega kaua tepana inanana bo viarauta awarinei, ina kovoġimi;
- 4** Tauna molamolakai ina rauetarana-kauei,
 ma vivinuapoapoe au dobu aubaii ina mairi.
- Ma gamona bolabolana dobu ina kovoġi,
 ma ponanei ġo'apoapoe ravai ina virägeni.
- 5** Tauna kaua jijimanina ina vijiġoratei
 ma patutu ina vitairoroei.
- 6** Nanare auou moduei sipu natuna maiteni ina mae,
 ma leopard gote ġaubona au ririvana ina matave,
 nanare cow ma lion natunatui ina laba-tagogi;
 ma tevera ina viġamoġamo.
- 7** Bulumakau ma bear ina am tagogi,
 natunatui ina matave tagogi,
 ma lion gidagida ina ani me bulumakau.
- 8** Tevera daradarana mota ana au nibo ina vikalokalo
 Ee! Ma tevera edaedana mota aiara ana au nibo, urana ina tereġairei.
- 9** Au Zion, au ola vivivireina ega aiwai ina vikeroi bo ina viapoapoeni.
 Aubaina BADA aramanana
 dobu ina vioai, me waira boga e vivioai.
- 10** Nai maranaina gulau vouna, Jesse ana damei,
 ina vomairi da ina vimataira dobu au ana tapuna.
 Dam ġaēgħei anatapui ina deri ġeta awarina, ana au animae boruboru-mana.

35

Etanai Vivivireina

- 1** Mutulua ma dobu poipoina ina vinuaiai,
 dobu dariġaġa ina vinuaiai ma ina talai!
- 2** Berana ina numoi,
 ma ina vinuaiai ma ina logologoi!
 Inanana i vinualaulauna me Lebanon olai
 ma ana maura me Carmel olana ma Sharon wapuna.
 Kampa BADA ana boruma rava ina viatataiemi,
 BADA ana vigulau ina inanai.
- 3** Ura vogarigarii ona vovaibagi,
 ae tutu gwaġagwaġana ona vovaibagi;
- 4** Rava rovorovoi ona riwei,
 "Ega ona rovo! Ona virewapana!
 Ona inana! God ana mejina e nenei;
 da ami ġavia ina vipupui."
- 5** Ma mata potapotai ina inana
 ma taniga potapotai ina nonora

- 6** Gwaḡagwaḡai ina viauauepa me deer, ma gumgum ana morelanai ina vigaragararei.
 Waira au dobu dariḡaḡa ina wanaiwaḡi,
 ma vuvura ina raupaipairei.
- 7** Doa paipairana ina vitopa
 vuvura ina raupaipairei
 au dobu dariḡaḡa,
 modu ma gonu ina gogo labalababa auou moduei ana au animae.
- 8** Ma kampa etanai ġaegħena e ġoreġorei *Etanai vivivireina*, ina mae.
 Etanaina lamna taui God ana babara e nenaeni, taui ava aubaii,
 Rava orai miramirai eġa ina babarani.
- Bubuai weka eġa ina babara dadana.*
- 9** Eġa lion bo raviuru kampa ina babara.
 Eġa ġamōġamo ġaigħiawaj kampa ina mae
 BADA rava i vivilawania,
 taui ava kampa ina babara.
- 10** BADA aiavoi i gimara-melei wenanare ina nememei
 ana welawelai ina rui au Zion
 Nuaiai maemaena ina vikunuteiei,
 nuaiai ma morelana ġaegħena ina peu au tepai,
 nuabola ma iniviara ina amoa.

40

God ana rava ina vinuaubai.

- 1** Ami God e ririwa, “Au rava, ona vinuaubai!
 Nuauba riwai ona riwei.”
- 2** Riwa egolanei mai Jerusalem ona riwei
 ona riwei da ai vinuapoapoe marana i kwa,
 ai ġo’apoapoe i nota-tawanei.
 BADA ai ġo’apoapoe i vimaiei mara ruāġa.
- 3** ♫Rava e viġoreġġore;
 “BADA ana aninae au mutulua ona vokaukauei!
 Etanai jijimanina ata God aubaina au mutulua ona kauei.
- 4** Gwagħwa ona dobo-naie,
 ma ola anatapui ona ġara tawatawanei
 doana anatapuna ona vimataveni,
 ona ġara-labogħi.
- 5** BADA ana boruma ina vieġħai,
 ma rava anatapui ina inanai.
 Lamna BADA gamonei i riwal!”
- 9** Zion, tam pariverena aiaina e garagararei.
 Ma ġae ola ġaegħena au tepana
 ma ponam ġaegħenei,
 pariverena aiaina ma raugugulei
 ma eġa ma rovo!
 Taon ġaegħei Judah au paratana ma pariverei,
 “Ami God e nenei!”

* **35:8:** Bo avena da ai nota i aburu, taui eġa ina kwako. ♫ **40:3:** Mrk 1:3

¹⁰ Ona inana BADA God ana rewapanana
e nenei da ina vibadeta.

Ona inanai! Maiana, lamna rava i vivilawania, maiteni e nenei.

¹¹ [☆]Ana rava ina ġamoi me sipu tauġamoina,
ana sipu natunatui au nuanuana ina raparapai.
ma tatauvao ina ravena-kauei.

42

BADA ana taunola.

¹ [☆]BADA i riwa,
“Wei au taunola, a vinei,
a vovaivirewapani ma a vinuaiae.”

Aruau au orana a terei
ma tauna lawana aiaina, ma kaua jijimanii ina neiai dobu au anatapuna.

² Tauna eġa ina garara
bo ponana ina rata au deba.

³ Rava me gonu barabarana eġa ina gai,
bo rava me wiki tupona eġa ina boi.
Wate lawana aiaina ma kaua jijimanii ina neiai dobu anatapui awarii da
ai lawana.

⁴ Eġa orana ina peu bo ina vokokokara,
lawana jijimanina ina terei au dobu;
bonabona ravai aueia nanare, e vivipaipai.”

⁶ [☆]“Tau BADA jijimaniu, a vinem ma ana vovaivirewapanim da lawana aiaina
ma neiai;
ma ana raunimavoaim ma ana gagaloem.

Tamei, parivainuagħana bagibagina rava anatapui au dobu maiteni ana kauei,
ma vilalalaina jentail awari.

⁷ Ma mata-potapotai matai ma vikalai;
ma ravai au panipani numana;
nai taui gimtona maemaei ma tereopunei.”

49

BADA ana taunola

³ BADA i riweu i pa,
“Israel tam au taunola ma tamei au boruma ana vieġai.”

⁵ Au manawa ma BADA i vineu da ana taunola;
da ana rava mai Israel kwakokwakoi ana neiana-meleiai awarina.
BADA i vimaeġġaeġeniu;
Tauna au rewapani.

⁶ [☆]I riweu “Au Taunola,
Jacob ana dam ma voepana-melei ma
mai Israel kwakokwakoi ma neiana-meleiai; lamna nola aburuna.
Wate nola ġaegħena a vereverem;
lalalaina ma naiei jentail awarii

ma lawana mamae-nonoana ma naiei da dobu au gia dewadewana
ina ġeta.”

14 Wate mai Jerusalem i riwa,

“**BADA** i netawaneta! Tauta nuanuana i vuru”

15 Ma Bada i paribelei,

“Moina! Tatauvaō natuna melamelana au ġuġuna, nuanuana ina vuru bo;
bo natuna i ġuġunia nuanuana ina vuru

Mepa da alo nuanuana ina vuru,

wate tau, eġa nuanuau ina vuru!”

16 Jerusalem eġa melanai nuanuau ina vuru

Ona inanai! Wavami, au ura lapalapau a rurui.

50

BADA ana taunola patupatutuna.

4 **BADA** God i viararamaniu aiwai ana latoni,
da ġokokokarai ma peupeui ana vovairewapani.
Ubaubanai patapatai e ravidagudaguiu,
ma taniġau a tonetonei da
ana rautaniġanana ma ana viararamana kaua.

5 **BADA** God aramana i vereu
ma eġa ata pariġaiei bo ata mae-puputei.

6 *Uporau a verei da i kwapu-kauei,
ma a voterei da mutuorou i amui.
Eġa naou ata govaġi maranai i vinimalamalaiu
ma naou i ovai.

7 Wate **BADA** God au muriu e maimairi,
lamna aubaina eġa ita vitepaubaubaiu.
A vokaukaua da ana nebelei,
aramanei da eġa ina vinimalamalaiu.

8 God au ririvau, ma ina vitaubabani aubaiu.
Tauna ina riwemi da tau eġa aiwai ata kauana-boai.
Aiai ina viwavuiu?

Tana nae tana etara
Au ġavia mepa, taumi ona nei?

9 Anina **BADA** tauoina e gagagaloei,
Aiai ina riwei da tau a kauana-boai?
Taui anatapui ina gumäga me gara wadubona.
Komägħana ina ambaubauni.

52

BADA ana vilawana e nenei

7 I ai ġaġa, taupariverena a inanai olei e taġotaġonai.
Riwa Aiaina e jimejimei:

nuauba ma nuαιaii riwai
ma **BADA** ana vilawana.

Ma Zion i riwei, “Ami God e vivibada.”

8 Ona rautaniġana! Ami tauvineneġana e vigaragararei;

* **50:6:** Mrk 14:65

ana morelanai e logologoi;
 Taui mataiei BADA i 'nanai
 e nenememei au Zion.
⁹ Jerusalem wanarikarikana,
 ana morelanami ona wela-gogona BADA awarina.
 Tauna ana rava i vinuaubai,
 ma ana melagai Jerusalem, i vai-melei.
¹⁰ Dobu anatapui au matai
 ana rewapania vivivireina e viviegai.
 Rava anatapuāi au dobu
 BADA ana vilawana, ina inanai.

Taunola ana vinuapoapoe ma ana boruma.

¹³ BADA i riwa, "Au taunola ana nola ina kauana-kauei!
 Rava tauna ina voepai au tepa dewadewana.
¹⁴ Au naona rava mağamağai tauna i 'nanai
 ma i virovorovoanei.
 I vunu-kauei ma i vitaratarai;
 da inanana ega me rava.
¹⁵ Wate marina dobu patarai ina ravigori
 ma gulagulau gamoi i pota tauna voepaepa aubaina.
 Ega ita pariverei,
 marina mataiei ina inanai,
 ma aiwai ega ita nonori, ina aramanei."

53

¹ "Aiai wei pariverenana ita vitumağanei?
 BADA aiai awarii ana rewapania i viatataiei?"
² God au matana, i rata me ai-nabina,
 me aiwarama au kemara e gogolana.
 Ega ita tupua karawata bo vigulauna,
 ega aiwaina vinualaulaunana da tata rauoğarei.
³ Ta inana geduaiei ma ta inana-tawanei,
 iniviarai ma vinuapoapoe malana i vaia,
 ta raugovağei,
 ta mae-puputei ma ta riwa da tauna rava labalababa.
⁴ Tauna, ata nuabola kovoğana i vaia
 ma ata iniviarai i avarai.
 Wate ta notai da
 ana go'apoapoe aubaina, God i kovoği.
⁵ Ata kaua apoapoe aubaina i vitonei,
 ata go'apoapoe aubaina i vikeroi.
 Kovoğanei, nuauuba i vereta;
 kwapu keronei i vilawanita.
⁶ Anataputa me sипу kwakokwakona,
 ana nuaita ma ata goanei ta mamae;
 wate ata go'apoapoe kovoğana, BADA tauna i viavarai.
⁷ ⁸Au taunola i rauiviapoapeloana-kauei,
 wate i volağota;

- ēga aiwai ita latoni.
 I taravaina-naiei virāgenana aubaina me sipu āaubona.
 Me sipu ana genugenuanana e nenea aparabori aubaina ēga aiwai
 ita latoni.
- 8** I pani ma i naiei
 ma ēga aiai tauna ita vinuabolei,
 ēga ana epaepaia ma ina irāge.
 Ana lawana au pouna i kwa labalababa.
 Ana rava oina ai āgo'apoapoe aubaina i'rāge.
- 9** Tauna ēga morumoruna bo āgaiāiwana.
 Wate taui i āgoei da danedanei maiteni ita doboi,
 ma purapura ravana ana au kokoāga i vimataveni.
- 10** Maranai ana lawana i puloei ata āgo'apoapoe aubaina.
 Lamna, BADA ana āgoana da tauna ita vunu-boai ma iniviara āgēgēna
 ita vaia.
 Ma ana epaepaia ina māga guratana
 ma ana lawana ina manawa.
 Ma taunei, BADA ana āgoana ina kauana-paiei.
- 11** Ana nola anono ina inanai ma ina vinuaiae
 da ana nuabola ēga kwakwavina.
 Bada i riwa, "Au taunola patupatutuna a vinuaiae,
 rava māgamāgāgauai ai kovoga i avarai
 ma lamnei taui ana āgorei Rava-Jijimanii.
- 12** [❖]Ma lamna aubaina ana vimeāgēgēni, tauna rava āgēgēna.
 Ma ana au gabu ana terei
 rava āgēgēi ma virewapanai maiteni
 ma ana maia ina āgutai.
 Aubaina ana nuaina ana lawana i verenei.
 Tauna ora-potapotai maiteni i'rāge,
 ma āgo'apoapoe ravai māgamāgāgauai aubai i mairi."

54

BADA ana nuavaina Zion aubaina.

- 4** Ēga ona rovo aubaina ēga ina vitepa-ubaubaimi.
 Tepami ina tora, ēga ina vinimalamalaimi.
 Ami laraga kauai nunuami ina vuru.
 Ami vikaiababa nuabolana ina amoia.
- 5** Aubaina, taukauem lamna awam,
 wavana BADA Vivirewapani Kaukauana.
Israel ana God Vivivireina am taugimaramelana,
 Tauna dobu anatapuna ai God.
- 6** Israel, tam me wavine tavine vouvou
 ma awam i geduaiem ma u vinuabola kaua.
 Wate BADA ina āgore-melem awarina ma ina pa,
- 7** "A voterem mara aburuna,
 wate raunuapoapoe āgēgēni ana vaimelem.
- 8** Au meji i rata kaua da a mae-puputem mara aburuna.
 Wate au nuavaina mamae-nonoanei,
 ana raunuapoapoelem."

BADA taugimaramelana i riwa me,

⁹ ♦“Awariu, wei me Noah ana au mara,

maranai parivainuağana bagibagina a kaei
da ega mēlanai waireb dobu ana purui-melei.

Marina, nanare parivainuağana bagibaginei a ririwem
da ega melana amlou ina ġaigai da ana kovogimi.

¹⁰ Ola ina vidagu

ma ina amo.

Wate, au nuavaina mamae-nonoana,

ma au nuauba mamae-nonoana tam awarimi ina mae-nonoa.”

BADA tauraunu'apoapoeleme i riwa.

55

Nuarelanami ona nei

BADA i riwa i pa,

¹ “Ona nei, nuanuarelanami! Waira wei!

Awarimi mane ega ona nei ona gimara ma ona am!

Ona nei, wine ma mereki ona gimarai
maiana ega, ona vaioi.

² Aiwai aubaina lam apoapoei awari mane e tawatawanei.

Aiwai aubaina e nolanola labalababa.

Ona rautaniğana kaua ma ona am-iaua,
ma lam aiaii dagidagiaii ona vinuaiaiei.

³ ♦Taniğami ona toneiai ma ona nei awariu
ona rautaniğana da ona lawana.

Au parivainuağana mamae-nonoana ana kaei tam maiteni.
Ma viaiaina David a parivainuağani ana verem.”

⁶ “BADA ona baiei da ona nelağai,
marina au geregeremi, ona vibağai.

⁷ Ōoa apoapoe ravai, ami lawana apoapoei ona geduaiei
ma nuantuami ona virai.

Ee! Ma ona wanavirai BADA awarina da ina raunu'apoapoelemei
ma ami ġo'apoapoe ina notatawanei.”

⁸ BADA i riwa, “Au nota ega me ami nota nanare,
ma au kaua tapuna, ega ami kaua nanare.”

⁹ Mara i ġetelara ega me dobu
ma nanare au kaua i ġetera ega me ami kaua.

Ma nanare au nota i ġetelara ega me ami nota nanare.

¹⁰ Garewa ma turuvani marei e peupeu
ega kwakwavina ina naeme au mara,
wate dobu ina viutuvanei

da lam ina gogo,
da pei ina vereta, paewa aubaina
ma lam, aniam.

¹¹ Ma wenanare riwau gamouei e opuopu;
ega kwakwavina ina nememei awariu

da aiwai a pariparitawanei ina kaei;
au āoana anatapuna ina vikwai.

56

Lawana rava anatapui aubaii

¹ BADA wei e ririwei:

“Aburuna ava, ana nei da ana vilawanimi
ma au viaiaina ana viegai.

Lamna aubaina, kaua aiaii
ma jijimanii ona kaukauei.”

⁶ “Mai jentail, aiai da tau i vituraneu
ma i vitaunoleu, ma wavau
i vinuavainei ma i vimaegaeäeniu.
Au Sabate i vivirei,
ma au parivainuaäana bagibagina e vovoijina-kauei.

⁷ [¶]Taui ana neiai au ola vivivireina - Zion
ma nuaiiai ana verei au parinumana.
Ma ai pulo e apuapui awariu ana vianinei.
Anina ma rava, au tempol ina āorei pari numana,
dam anatapui au dobu aubaii.”

58

Uji ririwa kauana.

BADA uji ririwa kauana e bababaniei:

⁷ “Am-irairägei lam ona taraiğuei,
ma ami numa ona votawanei,
nelabalabai ma vinuapoapoe awarii.
Kovakovai gara ona vioteni,
ma taraoim ega ona inana-tawanei.”

⁸ “Maranaina, au viaiaina ina ravilalaimi me maratomtom madeğana,
ma ami doria lagilağina ana vilawani.
Au naomi ana nae da ami aninae ana vovajijimani,
ma murimie, au boruma ina gagaloemi.

⁹ Nai maranaina ona viğore ma TAU BADA, ana paribelemi.
Agu ona gararei ma ana riwa, ‘Tau weka.’

“Ega rava, vita ona verei, ega ona viwawuwavu
ma ega babani morumorui ona kaukauei.

¹⁰ Maranai am-irairägei o viambagibagi,
ākokokokarai o vovoagu.
Lamnei, ami lalalaina gimtona ina lalai,
ina ravilalai me aubenai madeğana.”

61

Riwana Aiaina molamolakai aubai

BADA ana taunola e ririwa:

1 “BADA God, aruana i vereu.

I vineu ma i paritawaneu da:

Riwana Aiaina ata naiei molamolakai awari
ma vinuanuabolai ana vinuabai.

Ma panipani ana pariverei da deriei ina viopuni.

2 I paritawaneu da rava ata pariverei,
da mara i turiai maranai BADA ana rava ina vilawani
ma ana ġavia ina kovoġi.

Ma i paritawaneu da vinuabolai ana vinuaubai.

3 Da taui e mogumogu au ola Zion,
nuaiai ina vikunuteiei ma eġa ina vidolodolo.
Nuaiai logologona ma eġa tou.

Taui ina vinuaiai ma eġa ina vinuabola.

Ai kaua jijimanina aubaina ina ġorei BADA ana labarava ai jijimanina
da tauna ina vimaegħaġaeni.”

6 “Ma taumi ina ġoremi BADA ana pirisi.

Ina ġoremi, God ana taunola.

Taumi dobu ġelaui ai maura ona ani
ma ona vigulagulauei.”

BADA i riwa

8 “Aubaina Tau, kaua aiaii a ġoegħoei,
danene ma ġo-apoapoe a gedugeduiae.

Au rava ai vinuapoapoe aubaina ana vimaiana-kauei;
au parivainuāgħana bagibagina mamae-nonoana maiteni ana kauei.

9 Dam anatapui, am epaepaia ina aramanei
ma e inainana ġaei.”

Ma ina pa,
“BADA i viaiaina-kauei.”

Zion i riwa

10 BADA awarina a vivinuajai kaua
ma Aruau God awarina i vinuajai kaua.

Aubaina vilawana garanei i vigaraiu
Ma jijimana vianei ma garanei i voteniu.

Me tavitavinevou orotona e vivigarai nanare bo
me wavine tavitavinevou ana viana e tavitavine.

11 Me doa, pei e vivigogoi ma debagau lam e verevereta,
nanare BADA God, rava e teretere-vaijijimani
au dobu da tauna ina voepaepae.

64

Pari agu aubaina

4 Oo Bada wariaġa da marina, eġa aiai god ġelaui ponana ita nonori, ita inanai,
bo ita aramana dadanei.

Anina Tam ainelam.

Taui da e vivipaipaiem e vovoagui.

5 Tam kaua aiaii ravai e vovoagui,
am tarawatu e vovoijjini.

Wate maranai ta ġo'apoapoe ġiriġiri
tam amlom e vogaiġai.

Aiwai aubaina ma vilawaniai?

6 Anatapuiai a ġo'apoapoe,
Au matam, ai kaua jijimanii anatapui miramirai me gara wadubona.

Anataputa ta poipoi me ai-rugurugu,
Ata ġo'apoapoe ē kapupuana-naieta.

7 Ma eġa aiai wavam ita voepaepai
bo ita voguratei da naom ita inanai.

Lamna aubaina tam u netawanelai
da ai ġo'apoapoei ē vunuvunuiai.

8 Wate BADA, tam amaiai.

Tauai dogodogo ma tam nau tauvoaina.
Tam anatapuiai uramei u rauġgaroġraoelai.

9 Lamna aubaina, eġa ma mej i guratana awariai.

Ma eġa ai ġo'apoapoe ma nota-nonoei.
Ma i 'nanaiai, anatapuiai tam natunatum.

Peroveta Jeremiah ana buka

Pariverena

Jeremiah lamna peroveta wavana naenaena au Jerusalem, ma BADA riwana i raugugulei ana rava awari. Tauna riwa bagibaginei ana rava i ririwei menanare God taui ina kovoğanei, aubaina Tauna i mae-puputei ma god ġelaui i votaġotagoġi.

Bada Jeremiah i ġorei

⁴ BADA i riweu i pa:

⁵ “A vinem, muriai da alom au manawana a teretagogiem.

Muriai da uta tupua, A tereriem,
rava anatapui ai peroveta.”

⁶ A paribelei, “Oo BADA God, tau tevera ota, ma babani eġa ata aramanei.”

⁷ BADA i riweu, “Eġa ma riwa, ‘Tau tevera ota.’ Ma nae mepa a pariparitawanem, ma aiwai a ririwem taui ma pariverei. ⁸ Eġa ma rovoei aubaina Tau a paritawanem. Tau tam maiteni ana mae da ana gagaloem. Tau BADA a babani.”

⁹ Anina ma BADA urana i viloloi da ipiriu i tapedadani ma i riweu,
“Marina riwau au gamom a terei.”

¹⁰ Ma aramana-kaei da marina rewapania a vereverem,
da dobu anatapui ai gulagulau ai kovoġa ma vinolenolei wenanare,
Gelaui ma orumi, ma viairikarikai,

ma vovaibai ma vipupui.

Gelaui ma voepai ma ma paewi.”

¹¹ “Ma vokaukaua Jeremiah! Ma vomairi ma aiwai anatapuna a riwem ravai
ma pariverei.

Eġa ravai ma rovoei, bo au matai, ana virorovoim.

¹² Amadodo a vovaivirewapanim me

melagai vivirewapanana, tuatuana ma garina iramei voavoana. Tam
ma mairi ma eġa maiJudah ma ai gulagulau, ai gabemani ravai, ai
pirisi ma dobuna ravai ina tereġairem.

¹³ Taui ina viġāvien wate ina kauana-avei.

Aubaina tau tam maiteni, ma ana gagaloem. Tau BADA a babani!”

6

Bada i riwa,

¹³ “Rava anatapui, ġaegħaei da muomuo,
e ġoegħoei da moruei mane ina kaei;
peroveta da pirisi anatapui nanare
rava e morumorui.

¹⁴ Taui, au rava keroi ġaegħaei
e bunabunamai apamina me kero aburuna.
E ririwa da aiwai anatapuna anina,

Wate ega anina!"

17

BADA ona-vitumaġanei

5 BADA e ririwa,

"Aiavoi da ai vitumaġana rava ota awarii e tereterei,
ma ai rewapania e vitumatumāġaneiei;
ma e gedgeduaieu,
ana parivaiapoapoeni.

6 Taui me, ai podapodai au dobu dariġāga
ega aiwal aiaina ita inainanai.

Taui dobu au paipairana ina mae, ai ma modu ega,
me au dobu au vivibogana ita mamae kampa ega rava ita mamae."

7 "Wate aiavoi awariu e vivipatutu ma e vivitumaġana da
BADA ai tepamairi, taui ana viaiaini.

8 [¶]Taui me ai, vuvura au adana i paewi,
ma warami i ġaira waira au orana.

Ega marapoi ina rovoei,
ma rūgurugui majimajigai ina maimairi.
Ma marapoi ana au mara,
ega ua ita vovoterei."

9 "Rava nuapoui lamna morumoru kauana, i apoapoe kaua,
aiai i aramana-kauei, da ina vilawani.

10 Tau BADA rava nuapouii
a tuvirevirei ma kaua govagovaġai au orai a inana-pai.
Rava anatapui ai kaua ana inanai.
ma ai kaua awarinei ana puloi."

20

Jeremiah ana beura

BADA i riwa,

5 Tau, Jerusalem ma ai mane ma ai maura ma aiwai anatapui polapolai
i toitoiei ana veredamanei ai ġavia awarii. Ina nei ma Judah, ai gulagulau ai
purapura maiai ġaegħaei maiteni ina pupuna-naiei au Babilon.

Jeremiah i riwa,

7 Oo BADA! u gwala-kaueu da a viperoveta
ma a voterem da u kauei.

Tam u virewapana guratana da
u tereġaireiu.

Marina tau rava ai anivinama.

Rava anatapui e vivinameu, marai ma waguvvarai.

8 Maranai a paripariverena,
Riwa ana nuuji e rubaruba-opu.

"Viġaiġaiawa! Pupu e nenei!"

BADA ana pariverena aubaina, vinama ava a nenelaġġai.

9 Mepa da ana geduai ma wavana ega ana latoni bo wavanei ana jima

Lamna maranaina riwam lamna me ai araratana,
orau e ararai.

Amapo ega ana vojjina-guratei. Amapo ega!

¹⁰ A nonori patara e viviarautueu.

Au gavia i ma ga kaua,
ma e vinene ganeu da ana neboa,
ma ina viwavui ina pa,
“mepa da i jima boa, ina waro-melei ma tauta ata biwa tana vaia.”

¹¹ Wate BADA tau maiteni

me tauvi gavia vivirewapanana kaukauana.

Lamna aubaina au gavia ega ina tere gaireu.

Tau ina vunu aveu ma ina vinimala kaua.

Ina vinimalana nonoei ma ega nuuanuai ina vuru.

¹² “Oo BADA Vivirewapanam! Tam rava jijimanii e raraudadani,
ma ai nota ma orai e araramanei.

Au vita au uram a terei

ma ana inanaim, au gavia ma kovo gi.

¹³ Ona wela BADA awarina.

Ona voepaepai.

Maranai Rava vivirewapanai, gwa gaga gwa gai e rara u-iviapoapoelei,
lamna BADA ana rewapanei taui ina gagaloei.”

23

BADA Gulau vouna ina vinei mamae-terenai aubaii

¹ BADA e ririwa, “Au rava ai babada nuabola gaegena ina nela ga! Taui sipu taupaini apoapoei. I vipaipai-boa da sipu i vidabararai.”

² Lamna aubaina BADA, Israel ana God, wenanare Israel babadai awari e ririwa, “Taumi ami kaualei au sipu o vidabararai ma o vilamolamonei. Ega ota vipaipai kaua. Lamna kauai apoapoei aubaina ana kovo gimi. ³ Anina ma Tau au sipu gelau a virubai au dobugela, ana neiana-melei ai au gari. Wei mamae-terenai ina vinatuna ma ina ma ga guratana. ⁴ Taupainii rava kaua ana tere-naiei da ina vi gamo gamo kaua ma ega ina rovo me bo orai ina sisi. Ega tagogi ina kwako. Tau BADA a riwa.”

⁵ ⁶ BADA e ririwa

“Mara vouna e nenei maranai gulau ana terei David ana damei.

Wei gulauna ina vibada kaua ma kaua ai ainei ma jijimaninei dobu anatapuna ina vibadei.

Nota ai ainei Judah ravai ina rauetaraveni ma

Israel ravai au nuauba ina mae.

⁶ Wei maranaina mai Judah, ina vilawani

ma Israel ana nuaubai ina mae.

Ma wavana ina gorei, BADA Tauterevai jijimanita.”

31

BADA Israel ina vaimelei.

⁷ BADA i riwa:

“Ana nuaiaimi ona wela Jacob ana dam aubaina

ponami ona voepai dam vigulauna aubaii.
 Ona voepaepa, ona jima ma ona riwa,
 ‘God, am rava mai Israel mamae-terenai ma vilawani!’
8 Au kariwabuei au rava ana neiana-meleiiai,
 dobu au giana da au giana anatapui.
 Maiteni mata-potapotai ma sigesigei,
 duaduamai ma tautauvaoi.
 Dam patara ġaeġaena ina nememei.
9 Ana rupenai ma ana toutoui agu aubaina,
 ana neiana-meleiiai
 Waira adanei ana taravainiai,
 etanai abuabunei da eġa ina peu.
 Tau Israel amana,
Ephraim au natuevou.”

Parivainuaġana bagibagina vouna.

31 ✦BADA e ririwa i pa, “Mara e nenei maranai parivainuaġana bagibagina vouna ana kaei mai Israel ma Judah maiteni. 32 Wei lamna eġa me noinoi maiteni a kaei nanare; maranai a raunimavoai ma Egyptei a taravaina-opunei. Aubaina au parivainuaġana i viaigai avena da nuuanui a vaia me oroto awana nuuanuana e vaivaia. 33 Wei parivainuaġanana mai Israel maiteni ana kaei nai marana au murina.” BADA e ririwa, “Au tarawatu aī au nota ana terei ma au nuuanui ana girumi. Wei ina terekiae da Tau ai God ma taui au rava. 34 Ma eġa ai rava ina viararamana-melei bo riwa vivira, ‘BADA ona aramanei!’ Aubaina au aburuna da au magurina anatapui ina aramaneu. Tau ai ġo’apoapoe ana nota-tawanei ma eġa ana nota-melei.” BADA e ririwa.

33

Nuauba parivai-nuaġanana

14 ✦BADA i riwa, “Mara e nenei maranai au parivainuaġana bagibagina mai Israel ma mai Judah maiteni a kaukaueia anona ina tupua.

15 Nai maranaina,
 rava kaua David ana damei ina nei;
 Ma Tauna kaua aiaii ma jijimanii ina kaei au dobu.
16 Nai au marana
Judah ina vilawani ma
Jerusalem ana nuaubana ina mae.
 Wei melagaina ina ġorei, *BADA Tauterevaijijimanita.*”

38

Jeremiah waira dogona au orana.

4 Babadai, gulau Zedekiah i riwei, “Wei ravanana Jeremiah tana virāġeni. Ana babaniei, sorodia ruāgauta lawalawai ma rava ġelaui e viviorabadoi. Tauna eġa rava ita vovoagui wate e viviorabadoi.”

* 31:31: Mrk 14:24 * 33:14: Jer 23:5-6

⁵ Gulau i paribelei, "Tauna au urami, ami ġoana nanare ona kaei. Tau eġa ana viġaemi."

⁶ Ma Jeremiah i vaia ma i tere-ġairei gulau natuna Malkijah, ana au dogo, wei lamna gulau ana sorodia ai au potuma au ririvana. Ma ġuravei Jeremiah i tere-ġairei au *dogo. Au orana dogodogo ava, ma Jeremiah i monu ġaira da i mairi dogodogo orana.

* **38:6:** Wei lamna wapaketa dogona, viutuvana aubaina.

Lamentation Mogu Jerusalem aubaina

Pariverena

Wei bukana e ririweta da au 586 B. C mai Israel i vinuapoapoe kaua maranai ai ġavia i nei da Jerusalem i pupuni ma rava ma purapura aiai i vaia da i naiei. Tauta ega tata aramana-kauei aiai wei bukana i girumi wate rava ġelaui e notanotai da augunai Jeremiah wei bukana i girumi.

Jerusalem ana nuabola

¹ Kapore! Zion wariaġa am patara i rata ġaġa, marina u kwakwawa.

Dam patarai ai voepaepa, marina i vikaibaba.

Wariaġa dobuġela gulagulaui ai voepaepa. Tauna i 'nana ġaei.
Marina i vitaunola.

² E toutou maratom,

jirigwegwena au navanavana e toitoi.

Ana nuavainana maġamaġau i ruba-tomana, ega aiai da ina vinuaubai.

Ana rava* anatapui i mae-puputei ma i viġavieei.

³ Judah i pani ma i pupuna-naiei.

Au dobu ġela i vivipanipani,
e rarau-iviapoapoelei,
i vitaomana au dobuġela.

Ġavia i mae-kwaviviroi,
menanare ina onaġanei?

⁴ Zion etanaina e mogumogu

ega aiai kampa ita nenea torela aubaina.

Ana anirui i kwakwawa,

Pirisi e gunugunura,

ana guguini e vivitouana;

Nuapouna i wanagwadgwadai.

⁵ Ana ġavia i vibada,

au urai e mamae.

BADA nuabola ġaġġaena i neiai Zion awarina

aubaina ai ġo'apoapoe i rata.

Natunatui i paninaiei aueia, ai ġavia au mataii.

⁶ Kapore wariaġa Zion na!

Wavana naenaena, vinualaulaunana marina mepa?

Marina, Zion ana babada lamna me

deer, nuanuai i arelei ma i raumolaġau ma lam i baiana-avei.

Inina i garigari

ma ega tagotagogina da ai ġavia ina rubatawanei.

⁷ Zion i kwakwawa, ravana ega.

* **1:2:** Ana eririam lamna wapu god Baal ma Aserah ma mai Judah maġamaġau wei god i voepaepai. Ana rava lamna tauviġavia mai Egypt ma nanare maiteni i viturana ma maranai ġavia i ġetai tau i viruberubei.

Ana maura, wadubona e vinuanotenotei.
 Maranai ana rava i peu ai āgavia au urai, eāga aiai ita nei da ita rauagui.
 Ana āgavia Zion ana peu i 'nanai ma i vinamei.

3

- ¹⁹ BADA, A tenam nae, eāga matave kaua, iniviara maiteni,
 a vinuapoapoe kaua, notana i viāgora kaua.
- ²⁰ A notanota-maelei
 ma au orau a toutou.
- ²¹ Wate BADA a vinua-notenotei ma orau e vovovaivirewapani. Lamnei
 a vitumaāgana:
- ²² da BADA ana nuavaina mamae-nonoana.
 Ma ana raunuapoapoe eāga ina kwa.
- ²³ Ubaubanai, e raviravivouni;
 am vipatutu i rata kaua.
- ²⁴ A ririwana-meleu, BADA au buderi lamna a vivitumaāganem.
- ²⁵ Taui daBADA e vivitumaāganei ma e baibaei, ina viaiaini.
- ²⁶ I ai da tana volaāgota ma BADA tana paini da ina vilawanita.
- ²⁷ I aii da vilamolamona ma nola ma aramanei. Am au vilaraga,
- ²⁸ maranai BADA e viviaramanita,
 ma mae genuatau.
- ²⁹ Tana mae-āgaira au debidebi,
 mepa da agu ina nei.
- ³⁰ Navanavami ona verei da ina ravi, ma ina vijiboāgimi.
 Wate eāga ona vobelei aubaina.
- ³¹ Bada eāga ina geduaiana-nonoeta.
- ³² Avena da maraāgela nuabola e neineiai, wate ana raunua apoapoe i rata
 kaua.
 Aubaina ana nuavaina i rata kaua, eāga damona.
- ³³ Wate wei kauai eāga ita vinuaiae.

Peroveta Ezekiel ana buka

Pariverena

Ezekiel mai Jew au Babilon i vипаниpani awari i babani. Tauna mara nonoa vivirarautua vinualaulaunai ma awanainei ana babani i tereterei.

Tauna rava ai riwa vouna i verei da ina vipaipai ma ai bada ina terepa-melei. God mai Israel dobu au gia dewadewana anatapui ina neiana-meleiana da ai au dobu oina ina terei.

2

God Ezekiel i vinei ana peroveta

¹ Bada ana boruma a inanai ma au doa a peu. Ma a nonori pona i riweu, i pa, “Rava ota natuna, ma vomairi ma awarim ana babani.” ² I bababani ma God aruana au orau i rui ma i voepai ma a nonori awariu i bababani. ³ I riwa, “Rava ota natuna, a pariparitawanem dam paripariviravirai mai Israel awarii. Amamai maiteni ega ita voteleteleu ma awariu i pariviravira da marina. ⁴ Rava paripariviravirai ma orai badobadoi ma ega ita vivivireu. A pariparitawanem da ma riwei, ‘Wei Bada riwana.’ ⁵ Taui paripariviravirai ma ina rautaniiganem bo ega lamna avena, wate ina aramanei da peroveta i getai awarii.”

17

God Israel ina ravivouni

²² Bada God wenanare i riwa, “Tau ai cedar manamanaina nuanuana ana vogai da ana paewi. Ra^gana au tepadewadewana nabina ana gai da ola manamanaina au tepana ana paewi. ²³ Israel ola au tepai ana paewi, ina ra^gai ma ina raunumo, ai gulauna. Kiu tapuna ma tapuna au ra^gai ina rauno^gi ma au ^goui ina vi^gou. ²⁴ Ai anatapui nai au dobuna ina aramanei da tau BADA, ai manamanaii ana taragai ma ai tupotupoii ana voepai. Ma ai majimajigana ana vipoini ma ai poina ina raurugu ma ina rata, Tau BADA a babani, ma aiwai a riwei nanare ana kaei.”

33

God Ezekiel i vinei da tauvinene^gana.

BADA i riwa:

⁷ “Rava ota natuna, Tau a vinem tauvinene^gana dam Israel aubai; riwa a vereverem ma nonori ma babani bagibaginei ma riwei. ⁸ Maranai go'apoapoe ravana a ririwei, ‘Tam, go'apoapoe ravana, amapo ma i 'ra^ge.’ Ma ravana ega uta pariverei da ana go'apoapoe ita voterei, ma ina ira^ge. Marina ana ira^ge au uram a tereterei. ⁹ Wate mepa da go'apoapoe ravana u riwei da ana lawana ita virai ma ega ana lawana ita virai, ana goa apoe ina ira^gelei, ma tam am lawana ina mae.”

34

BADA tauvipaipai aiaina

11 Bada God wenanare e ririwa, “Tau ainelau au sipu ana baiei ma ana ġamoi.
12 Sipu taupainina, ana sipu kwakokwakoi e baibaiei da e nenemeleiai. Nanare tau, au sipu e kwakokwako-nae. Ana nelāgai ma ana neiana-meleiiai, maranaina dobu i waguvarei ma i gitmtonei.*

15 —Tau ainelau au sipu ana ġamoi ma ana terei da ina matave kaua, Tau BADA God a babani. **16** Tau kwakokwakoi ma nelabalababai ana baiei, ma ana neiana-meleiiai. Ma kerioi ana bunamai ma ġokokokarai ana vovaivirewapani. Wate dododoi ma virewapanai ana pupuni. Jijimaninei au sipu ana ġamoi.

17 —Taumi au sipu Tau BADA God a ririwana-kauemi da taumi tagotagogi ava ana rauetaremi. Aiaii ma apoapoei ana vilamonei, sipu ma gote ana vilamonei.”

36

BADA ana rava ina ravivouni

16 BADA i riweu, i pa, **17** “Rava ota natuna, maranai Israel ai au dobu i mamae, taui ai kaua apoapoenei ai dobu i vimirai. Tau au matau lamna i vimira-melei me wavine ana nawaravi e vaivaia. **18** Marina, au mejl ana iwāgatawanei awarrii aubaina taui tara i vitoini au dobu, ma nanare kokoitauei dobu i viapoapoeni. **19** A vidabararai ma a vilamolamonei au dobuğela, ai ġo'apoapoei ma ai kaua awariei a kovoġi. **20** Wate metauna au dobuna i rui taui wavau vivivireina i vijibogi, aubaina nai dobuna ravai e ririwa, ‘Wei lamna BADA ana rava wate ana dobu i opu-tawanei.’ **21** A ġoei da au rava au wava vivivireina ita vimaegħaġaeni, wate noi rava mai Israel dobu anatapui i naeni ma i vitepaubaubai.

22 —Lamna aubaina, marina dam Israel ma pariveri, Bada God wei i riwei, ‘Tau a neineiana-meleiaimi, eġa tam am kaua aħħaina aubaina. Tau a kaukauei wavau vivivireina aubaina, taumi wavau o viapoapena-naiei jentail ai au dobu. **23** Ana viatataiemi da wavau, ġetelarana ma vivivireina. Wavau taumi dobu au anatapuna o vitepaubaubai. Taumieie dobu ana viatataiei da tau vivivireu **24** aubaina dobudobuui ana taravainimi ma ana neiana-meleiaimi ami au dobu.’

25 —Wairei ana vitoaimi da ona aii, ami mira ma kokoitau viborumai miranu ina oġa-tawanei. **26** Ma nuanuami vouna, ma aruami vouna ana veremi. Nuanuami badobadoi ana votawanei ma aħħaina ana terei. **27** Ma Aruau au oram ana terei da au tarawatu ma au viararamana ona votaġotagoi.”

37

BADA gelama ina ravivouni

1 BADA i raunimavoioi ma aruanei i naieu da gwagħwa ġaġgaena au pouna i tereu, rava gelamii gwagħwanana i oai. **2** Gwagħwanana a naeni ma a inanai da gelama i maġġa guratana ma i poi. **3** I paridadaneu, “Rava ota natuna, ampo wei gelamii īna virava me bo eġa?” A paribelei, “Oo! Bada God, tam ainelam u aramanei!”

4 Ma i riweu, “Riwauei gelama ma riwei, ‘Gelama poii, BADA riwana ona nonori’” **5** Bada God wenanare gelama i riwei, “Lavutu au orami ana terei ma ona lawana me!” **6** Vioa ma warowaro ana veremi, ma opi da gelama ina purui. Ma lavutu ana veremi da ma lawana. Kampa ma aramanei da

* **34:12:** Wei lamna awanaina maranai mai Babilon Israel ina pupuna-naiei au 587 B.C.

Tau BADA.” ⁷ I ririweu nanare a babani, a vikarei da a bababani ma dobuna ura ketarana i nae da dobuna i oai, gelama anatapui i vitagogiei. ⁸ A inainana ma warowaro ma vioa gelama au tepana i ampasi ma au tepai opi i tupua da i purui, wate awari ega lavutu.

⁹ Ma i riweu i pa, “Rava ota natuna, Bada God riwanei ive ma riwei, ‘Bada God e ririwa, ive meiei da meiei e uveuvena, au orami lavutu ina opui ma taubeu patarai e matamatave ona uveni da ina lawana me.’” ¹⁰ Ma i ririweu nanare a babani, ma lavutu ravai tupuai i ruini. Anatapui i lawana ma i mairi sorodia boruna gaeagaena.

¹¹ I riwa me, “Rava ota natuna, mai Israel lamna me wei gelamii. Taui e ririwa i pa, ‘Tauta gelama poi ava ma ata tumaagna i kwa, ata dam i kwa.’

¹² Lamna aubaina ma riwana-melei, Bada God wenanare e ririwa, ‘Ona inana! Ami kokoaga ana votawanei ma ana voepaemi ma ana neiana-meleiaimi au Israel.’ ¹³ Au rava! Maranai wei i tupua, ona aramanei da Tau BADA. ¹⁴ Ma Aruau au orami ana terei ma ona lawana ma ana neiana-meleiaimi ami au dobu oina. Maranaina, ona aramanei da Tau BADA. Ee! A ririweia; ana kaei.”

Peroveta Daniel ana buka

Pariverena

Daniel tauna laraga maranaina i naiei au Babilon da i vipedipani. Ma maranai i vomagura tauna i terei da gabemani ai boda ġaegħaena. Tauna ana au lawana i vipatutu ma God i votetelei.

Ana vipatutu awarinei God nuaulaula i verej, ma tauna tagotagogina da rava ai rauboni anona ina vieġġai ma kaua aiwai amapo ina tupua e vivieġġai.

7

Daniel ana rauboni

¹³ [◊]Wagħvarai inana a inanai, ma kaua aiwai a inanai me Rava Natuna apau oraninei i nenei, ma i taravaina-naiei MAEMAE NONOANA awarina. ¹⁴ MAEMAE NONOANA vibadana ma rewapani ma vimaegħaena, tauna i verei da ina vibada, da dam anatapui ma dobu anatapui ai ponei ina voepaepai ma ina votetelelei. Ma ana rewapani ina mae-nonoa, ma ana vigulau vibadana eġa ina kwa.

12

Mara au damona

¹ [◊]Ma nai maranaina anela vivirewpanana Michael, Israel ana taugħiġi gallo, ina eġa. Amapo nuabolha ġaegħae otana ina nei, eġa melanai nanare tata inainanai, au karena da marina. Wate wei au marana rava aia vói da wawai au buka i girugirumha ina lawana. ² Maġamaġgau irairaqi ina vomairi me, ma ina nae, ġelau iu lawana maemae nonana ma ġelau vinimala maemae-nonoana. ³ Rava nuaulaulaui ina lalai me mara madeğana. Ma taui maġamaġgau e raveraveni da lawana jijmanii e maemaeni, ina lalai me ubona.

Peroveta Hosea ana buka

Pariverena

Hosea God ana peroveta, tauna mai Israel awari God riwana i jimei. God i riwa da taui ina kovoğí ma ai dam ina pupuni aubaina taui tauna i geduaiei ma god morumorui i voepaepai ma ai kaua apoapoe i votağotağoi.

Hosea awana tauna i voterei ma nelarà ġelaui maiteni i nena. Wate tauna awana nuanuana i vaini ma i baiei ma i taravaina-meleiai ana au numa. Wei bukana e viviatataieta da nanare tagogina avena da mai Israel ai God i geduaiei tauna anina da taui nuanuai i vaia ma i parivainuağana da taui ina neiana-meleiai awarina.

11

God, Israel nuanuana i vaia

¹ Bada Hosea i riwei, i pa, “Maranai Israel ana au vitevera, a vinuavainei ma Egyptei a ġore-opunei.

² Wate a viġoreġgore

ma tauna amapo da i nenetawaneu.

Tauna ana pulo i apuapui Baal awarina,
ma dajj i ġabuġabui, i apuapui kokoitau ġelaui awarri.”

Peroveta Amos ana buka

Pariverena

Amos taon au aburuna i mae Bethlehem au ririvana, au Judah maranai God tauna i kwatuei ana peroveta. Tauna God riwana mai Israel i riwei da God, ai kaua apoapoei aubaii ina kovoġi. Wei ravai God eġa ita vimaegħaġaenī ma eġa ita ririwa kaua, i morumoru ma molamolakai awarii kaua apoapoei i kaukuei.

Ma maiteni Amos God ana parivainuaġana taui i verei da amapo tauna Israel ana gabemani ina ravivouni, Jerusalem ina voa-melei ma gulau David ana tupua rereġa ravai dobuna ina vibadana-melei ma ana nuaubai ina mae.

8

Tou ġaegħaena e nenei

- ⁴ Ona rautaniġana! Taumi voladaġai o kwalekwalei ma molamolakai o tugħadagħwadai.
- ⁵ O ririwa, nawaravi vouna torelana ina kwa laġilaġina ma Sabate ina kwa.
- Ma witi tana gimarei,
witi ruva aburuna tana terei ma maiana tana ġaigħaiei
ma sikere morumorunei tana gimaginei.
- ⁶ Witi logħiġji o tami da witi o tavipotoi ma o gimarei
ma lamnei, molamolakai o għimarrati ami taunola.
Taui maiai me busi, maiana aburuna.
- ⁷ BADA parivainuaġana-bagibagina, ana wava i kauei,
nai wavana mai Israel e vimaegħaġġae,
I pa, “Ami ġo’apoapoei eġa melanai nuanuau ina vuru.”

Peroveta Jonah ana buka

Pariverena

God ana peroveta Jonah i kwatuei da au Niniveh ita raugugula. Wate tauna ega ita goei da ana dobu ravai ai gavia wariaqana awarii ita raugugula.

God i rauagaigaei ma iana tauna i lawani. Au murina, i nae au Niniveh ma i nelaqai da mai Israel ai gavia, God riwana i votetelei.

Jonah BADA i rauagaigaei

1 Mara tagogi BADA, Amitai natuna Jonah i riwei, **2** “Ma vomairi ma nae au taon gaeqena Niniveh. Ma riwei, da ai go'apoapoei a inanai da i rata kaua ma lamna aubaina ana kovogi.”

3 Wate Jonah, BADA i voterei ma etanai gelauna i vaia ma ina ruba gaira au Joppa. Ma kampa waga i nenea au Tarshish i nelaqai. I vimaia ma i geru da ita nae. I notai daBADA ita ruba govaqe.

4 Wate BADA kojikojira gaeqena i paritawanei da waga ita viairikarikai. **5** Waga ravai ai lawana aubaina i rovo-kaukaua ma ai god awarii i tou agu aubaina, ma purapura au boga i viorereni da waga ita telatela. Wate Jonah waga au orana i raunuavuru.

6 Kapena i gaira awarina ma i eni i pa, “Mara i apoapoe gaga ma e matamatave! Ma vomairi, ma tou am god awarina da ina voaguita. Mepa da ina raunu'apoapoeleta da ega tana irage.”

7 Waga ravai i babani vivira i pa, “Gaima tana vikalokaloei da tana aramanei aiai ana wavu.” Kalona i kaei ma wavuna Jonah awarina i peu **8** Ma taui Jonah i paridadanei, “Aiwai aubaina kojikojira awarita i peu? Tam aiai? Tam am nola aiwai, tam meiei?”

9 Jonah taui i paribelei i pa, “Tau Hebrewei ma tau BADA, Mara ana God a voepaepai, Tauna boga ma doa i kaei.”

10 Waga ravai i rovo kaukaua ma i vigaragararei, “Aiwai aubaina lamna u kaei!” Jonah boibogi i viega da tauna BADA i rovoei da i rubaruba. **11** Mara i apoapoe kaua ma taui Jonah i vitaravirevirei, “Aiwai tana kaei da kojikojira ina kwa?”

12 Jonah i riwa, “Ona tawaneu au boga ma ive ina raumairie. Aramanei da tau au kaelel wei ivena i vomairi.”

13 Wate waga ravai i lare-guratana da waga ita gairei au gera, wate ega tagotagogina, kojikojira i voguratei. **14** Anina ma taui anatapui i tou Jonah ana God awarina i pa, “Oo BADA! ega ma voterelai da wei ravana ana go'apoae aubaina, ana irage, ma ega tarana wavuna ana avarai!”

15 Ma Jonah i vojjini ma i tawana-opunei au boga ma maratagogi kojikojira i wanatuuni ma daumora i matave. **16** Ma ravai i rovoana-kauei da pulo i apui BADA awarina ma i parivainuaqani da tauna ina vivrei.

17 Wate BADA iana gaeqena i paritawanei da Jonah i lawani. Ma Jonah iana au manawana i mae aupom ma waguvvara tonuqa.

2*Jonah ana pari*

¹ Jonah iana au manawana ma i raupari BADA, ana God awarina. ² I pa,

“Au nuabola au orana a tou BADA awarina,
ma i paribeieu.

Irairaāei, ai au dobu
ma agu a gararei
ma au tou u nonori.

³ Au gabinou u tawana āaireu,
boga au gabaura dewadewana.
Boga i kwavaviroiu.

Rabamam āeāgei i viaimonumonui.

⁴ Oo BADA! A notai da tau u tereopuneu,
ma a notai da ega melanai am tempol vivireina ana inana-melei.”

⁵ “Boga i puruiu
lavutui i tupo
ma aragoma kolau i pani.

⁶ A monu āaira ola au kare dewadewana,
a vianipani nai au dobuna,
dobuna metaetana guduguduna maemaena.

Wate tam BADA au God, u vilawaniu.
Lawalawaiu gabinouei u sinaepaiu,

⁷ Malana a vaia au lawana i opuropu,
ma BADA a raupari awarim,
am au tempol, ma u nonoriu.

⁸ Taui kokoitau labalababa e viviborumei,
am nuavaina mamae-nonoana i geduaiei.

⁹ Wate tau ana welem, ana voepaepaim
ma au pulo ana apui awarim.
Au parivainuaāga awarim ana kauei
lawana maemae nonoana BADEI e nenei.”

¹⁰ Ma BADA iana i egari da Jonah i medana-tawanei au gera.

3*Jonah i nae au Niniveh*

¹ Ma BADA i babani me Jonah awarina, ² I pa, “Ma nae taon āeāgena vinu-alaulaunana Niniveh ma au riwa a vereverem ma pariverai.”

³ Jonah, BADA riwana i voteletelei ma i nae au Niniveh. Niniveh lamna taon āeāgē otana ma aupom tonuāga i vaia da i verautuini. ⁴ Jonah i vikarei nai au taona ma aupom tagogi i babara ma i jima i pa, “Aupom 40 ina kwa ma Niniveh ina pupu.” ⁵ Mai Niniveh BADA riwana i vitumaāganei ma i vioga da anatapui magurina da aburuoina i vianina tagogi da ina uji ma uji garana i oteni da ina vimataira.

⁶ Maranai Niniveh ana gulau wei riwana i nonori, tauna ana anikiala i opu-tawanei ma ana gulau garana i āgi. Uji garana i oteni ma au lapukare i kiala.

⁷ Ma mai Niniveh awarii wei vinolanolana bagibagina i paritawanei tauna au wavanei. Wenanare i riwa:

Ega rava bo bulumakau bo sipu, aiwai ina ani bo ina umai.⁸ Ma gamo-gamo ma rava uji garana ina oteni ma ina raupari guratana BADA awarina. Ma kaua apoapoe ma goagai ina geduaiei.⁹ Aiai i aramanei? Mepa da God nuanuana ina amviravira ma nuavainei ana mejin da ega ina pupunita.

10 Maranai God inanai aiwai i kaukauei ma menanare ai kaua apoapoe i geduaiei, Tauna nuanuana i virai ma ega ita pupuni.

4

Jonah ana gaiawa ma BADA ana nuavaina

1 Wate Jonah wei ogana ega ita goei ma amlona i gai-gai kaua. **2** *Ma i raupari BADA awarina, i pa, "BADA a notai da amapo nanare ita tupua muriai da au melagai ata opu-tawanei. A'ramanei da tam God raunuapoapem ma ivia-iaim, ega lagila-gina amlom ita vo-gai-gai ma am nuavaina maemae-nonoana. Tam ega am goana da go-apoapoe ravai ma pupuni wate ma tere-kauei. Lamna aubaina a ruba nae au Tarshish. **3** *Ma marina BADA, au lawana ma vaitawanei, i ai da ata ira-ge ma avena ata mae!"

4 Wate BADA i paribelei, i pa, "Tam aiwai e gai-gaiawei?"

5 Jonah i opu melagai au metaetana, au maramatanei. Kampa gou i voepai ma au gabaurina i kiala ma i vipaipai da BADA aiwai ita kauei nai taona awarina. **6** Ma BADA goro-gorova i vigogoi da i tua-ge Jonah au tepana da ana gou. Ma Jonah wei i vinuiaiaina-kauei.

7 Wate ubaubana boibogi aupom gela, BADA motamota i paritawanei da goro-gorovana i ani da i-ra-ge. **8** Maranai madega i gogo, God ive maramatanei i paritawanei. Ma madega Jonah kolana i rarani da i gokokokara. I goei da ita ira-ge ma i riwa, "Ira-ge i aii, ega me lawana."

9 Wate God Jonah i paridadanei, "Am nola aiwai da amlom i gai-gai kaua wei goro-gorovana awarina?"

Jonah i paribelei, "Amlo i gai-gai kaua da a goei ana i-ra-ge."

10 BADA i riwa, "Wei goro-gorovana u vivinuabolei lamna ega tam uta kauei bo uta paini. Tauna waguvvarai i gogo ma waguvvarai i-ra-ge. **11** Wate nai taon gae-gaena Niniveh ma ana patara 120,000, taui gimtona taumaenina ma ai gamo-gamo ma-gama-gau. Wei taona a vinuabolei tapa?"

Peroveta Micah ana buka

Pariverena

Wei bukana, Micah mai Israel e ririwei da God taui awari amlona i ġaiġai. Tauna amlona i ġaiġai aubaina ega ita votelatelei. Lamna aubaina ai gavia ina voterei da ina viġavie.

Wate nanare BADA ana parivainuaġana i jimej. BADA i parivainuana da au damona ana rava ina vilawani.

5

Gulau meiei ina nei

¹ Sorodja ona vomairi! Ona vokaukau!
Gavia Jerusalem i matave kwaipipini.
Israel ana gulau ina kwapui, jiġonei návanavana ina kwapui.

² Tam, Bethlehem Ephrathah,
melaġai aburu oina dam Judah au orai.

Wate awarimie, Israel ai gulau ina opu.
Tauna wariagħana,
au karena da marina.

³ BADA mai Israel i voterei ai ġavia au urai,
da wavīne marina au manawa, tevera orotona ina ġuni.
Ma ai rava ġelaui a tuvai-opunei,
ina nememei ai au gana au Israel.

⁴ Tauna BADA ana rewapanei, ina mairi ma ana sipu ina raveni,
ana vinualaulaunei ma BADA wavana ġaegħaenei.
Rava anatapui au dobu, Tauna ina vivirana-kauei
ma lamna aubaina taui kampa ina mae-kaua.

Peroveta Zechariah ana buka

Pariverena

Mai Jew ai ġavia i nei ma taui i pupuna-naiei au Babilon. Ma madeġa 70 au murina Babilon ai gulau mai Jew i voterei da i næme au Israel tempol voamelana aubaina. Zechariah maiteni i nae. BADA Zechariah i riwei da mai Israel wenanare ina pariverei, “Ona mae-taviremi awariu ma ana maetavireu awarimi.”

Zechariah turana peroveta Haggai maiteni i nola tagogi nai au marana.

9

Zion ana gulau e nenei

⁹ BADA i riwa, “Ona morelana Zion

Ona logoimi Jerusalem,

ona inana! Ami gulau e nenei awarim.

Orana Jijimanina ma ana ġavia i vovaiubai.

Ana volaġotana donkey e gerugerui,
donkey ġaubona i gerui.

¹⁰ Dam Ephraim awarii Chariot ina vaitawanei,
ma Jerusalem awari ġavia horse ina vaitawanei.

Ma viġavia ana pidu ina gai.

Tauna rom ina neiai.

Ma ana vibada boga i taġoni da au boga ġela,
au waira Euphrates da dobu augia dewardewana.”

12

Tauna i tonatonai ana mogu.

¹⁰ Tau-Bada, David ana epaepaia ma mai Jerusalem awarii, raunuapoapoe ma rupena aruana ana iwagi. Taui ina taepai ma i tonatonau ina inanai, ma ina touei ma ina moguei me rava natuna tagotago i'rāġe; me natuevouna ina iraġe. ¹¹ Nai marana, tou ma tarakwatu au Jerusalem ina rata kaua me au Hadad-Rimmon au wapuna, au Meggido maranai gulau Josiah i viraġeni.

13

¹ BADA Virewapana Kaukauana i riwa i pa, “Mara ina ġetai maranai vuvura ina votawanei au Jerusalem. David ana epaepaia ma mai Jerusalem anatapui ina nei ma ai ġo'apoapoe ma ai mira ina oġa-tawanei.”

Mark Riwana Aiaina, Mark i girugirumia

Pariverena

Wei lamna God Natuna Iesu Keriso Messiah Riwana Aiaina karena. Rava wei bukana i girumi, wavana ega ita riweta. Wate tauviararamana e ririwa da Mark i girumi. Mark, lamna ega Apasol, wate tauviararamana mağamağau i notai da tauna, Peter maiteni au Rome i mae. Ma Peter, Iesu ana kaua ma ana viararamana mağamağau Mark i riwei. Arina ma Mark wei riwana i girumi da tauvitumağana au Rome ita aramanei, Iesu aiwai i kaei.

Riya karena i girugirumia e viviegeta da wei lamna Iesu Keriso Messiah God Natuna Riwana Aiaina. Aubaina, wei au bukana ta inainai Iesu awarina rewapana da kaua mağamağau ita kaei. Wei kauai tana inanai maranai: e viviararamana; ma arua-apoapoei et viviağagana-opunei; ma rava doridoria et vivilawan; ma go'apoapoe et notanota tawanei. Mark, Iesu ana nola ma ana kaua i girumi ma ega ana viararamana ita giruma-guratei. Mark i viegeta menanare Iesu au korosi i rage da rava anatapui ita vilawanai ma God menanare, Iesu iraqalei i vovaimairini.

*John Taubabataito, Iesu ana aninae i vokaukauei
(Matthew 3:1-12; Luke 3:1-18; John 1:19-28)*

¹ Wei lamna Iesu Keriso Messiah God natuna Riwana Aiaina karena.

² Wariağa peroveta Isaiah i girugirumia nanare:

*"Ona rautanigana! Au peroveta au naom ana paritawanei
da am aninae ina vokaukauei."*

(Malakai 3:1)

³ [◊]"Peroverta au mutulua e viviğoreğore:

*'Taumi BADA ana aninae ona vokaukauei,
ana eta ona vovai-jijimanil!"*

(Isaiah 40:3)

⁴ Ma taupariverena John i nei au mutulua da rava i bababataitoi ma God riwana i jimejime i pa, "Ami go'apoapoe ona voterei, ma ona mae-taviremi God awarina ma ami go'apoapoe ina nota-tawanei ma ana babataitoimi." ⁵ Ma rava anatapui Judea au paratana ma au Jerusalem i nae da John ita rautaniganei. Maranai ai go'apoapoe i rupeni, John, taui i babataitoi au waira Jordan.

⁶ Ma John, *kamel* aparana metametanana i oteoteni ma ana tairoro gamogamo opina. Ana lam kapau ma manigewa. ⁷ Ma tauna, rava i ririwei i pa, "Rava au muriu e nenei i getelara, ega me tau. Ega tagotagogi du ana ae uma guravana ana rupeni. ⁸ Tau wairei a babataitoimi, wate tauna, Arua Vivivireinei ina babataitoimi."

*John, Iesu i babataitoi
(Matthew 3:13-17; Luke 3:21-22)*

⁹ Lamna maranaina Iesu, Nasaret, Galili i netawanei ma i nei ma John au waira Jordan, tauna i babataitoi. ¹⁰ Ma maranai Iesu wairei i gegetai, i nana da mara i wanatawanei ma Arua Vivivireina me gabubu i gairai. ¹¹ [◊]Ma God ponana marei i opu ma i riwa i pa, "Tam, tau natu au nuavaina ma u vinuiaini."

[◊] **1:3:** Isa 40:3 [◊] **1:11:** Gen 22:2; Isa 42:1; Mrk 9:7

*Satan, Iesu i raelari
(Matthew 4:1-11; Luke 4:1-13)*

¹² Ma lamna au murina God Aruana Vivivireina Iesu i paritawanana-opunei au mutulua. ¹³ Ma au pom 40 au mutulua i mae. Ma Satan, tauna i raelari. Ĝamogamo ĝaiĝaiawai nai au dobuna i mamae ma God ana anela marei tauna i paini.

*Iesu, lebalebaĝai ruāga ma ruāga i raukwatuei
(Matthew 4:12-22)*

¹⁴ Ma gulau Herod, John i pani. Ma muriai Iesu i nae au Galili da rava awarii God Riwana Aiaina i jimei. ¹⁵ Ma Iesu i ririwa i pa, “God ana mara vinevinena i ĝetai. God ana vibadana vouna rava aubai, lamna i turiai. Ami ĝo’apoapoena ona rupeni ma ona mae-tavirem ma Riwana Aiaina ona vitumaĝaneil!”

¹⁶ Mara tagogi Iesu Galili topana au gerana i bababara nae. Ma lebalebaĝai ruāga i ’nanai, Simon* ma ana tevera Andrew au topa i raraugida. ¹⁷ Iesu i riwei i pa, “Ona nei ma ona votaĝotaĝoi. Ma me marina iana o tutuarui; nanare, ana viararamanimi da rava ona tuarui da ina vitumaĝaneil!”

¹⁸ Ma maratogogi ai agida i voterei ma Iesu i votaĝotaĝoi. ¹⁹ Ma taui au gera i verau-nae. Iesu, Zebedi natunatuna i ’nanai, James ma John ai au waga ai agida wanawanarorona i vokaukauei. ²⁰ Ma maratagogi taui i ĝorei, “Taumi ona nei ma ona votaĝotaĝoiu!” Ma taui amai Zebedi† ana taunola maiteni i voterei ma Iesu i votaĝotaĝoi.

*Iesu, arua-apoapoena rava awarina i viaĝaĝana-opunei
(Luke 4:31-37)*

²¹ Iesu ana Tauvotaĝotaĝo maiteni i nae au Capeniam.‡ Ma au Sabat, Iesu i rui au pari numana ma God Riwana Aiaina, viararamanana i vikarei. ²² Tauna ana rewapanana i viararamana eĝa me mai Jew ai tarawatu babadai § nanare. Ma taurautaniĝana ana viararamana i baei.

²³ Maranai Iesu pari au numana i viviararamana ma oroto arua-apoapoena orana i ruiuinia i garara ²⁴ i pa, “Iesu Nasareti, aiwai e ĝoegoei awariai. Tam weka u nei da ma viapoapoeniai bo? Tau a aramanei tam aiai. Tam Vivivirem Godei!”

²⁵ Ma Iesu riwa bagibaginei i riwei i pa, “Ma genuana! Nai orotona ma opu-tawanei!”

²⁶ Ma arua-apoapoena orotona i viaikwajiei ma ponana i rata, i garara ma i opu-tawanei. ²⁷ Ma rava anatapui i bana-kauei ma taui ava i vitarapiri, “Wei aiwai? Wei viararamana vouna ma ana rewapanana maiteni! Wei ravana awarina rewapanana e mamae da arua-apoapoena i riwei ma tauna i vovoteletelei!” ²⁸ Iesu nolana, maratagogi i tua Galili au anatapuna.

*Iesu, rava maĝamaĝau i vilawani
(Matthew 8:14-17; Luke 4:38-41)*

²⁹ Nai marana pari numana i opu-tawanei ma ana tauvotaĝotaĝo maiteni i nae Simon ma Andrew ai au numa. James ma John maiteni i nae. ³⁰ Simon poiana wavinena ini ĝugurana ana au animatavave i matamatave ma maranai Iesu i ĝeta ma numa ravai, tauna i pariverei. ³¹ Tauna i nae wavine awarina, nimana i voijini ma i voagui da i vomairi. Lamna maranaina, ini ĝugurana i voterei ma wavinena, taui i paini.

* **1:16:** Wavana ĝelauna Peter † **1:20:** Eng. Zebedi. ‡ **1:21:** Eng. Capernaum. § **1:22:** Wariaĝa BADA, ana Tarawatu Moses i verei mai Israel aubai.

32 Ma au bigai madega i neulai au murina, rava, ai rava doridoriai ma aiavoi arua-apoapoei au orai maemae, i neiai Iesu awarina.* **33** Ma rava anatapui nai au melagaina i vitagogie i numa au metaetana. **34** Ma Iesu, ma'gama'gau ai doria nununai i vilawani ma arua-apoapoe ma'gama'gau rava awari i viaga'gana-opunei. Ma arua-apoapoena i aramanei da tauna anina God natuna ma lamna aubaina taui i vigaei da i genuana.[†]

Iesu au Galili i raugugula nae

(Luke 4:42-44)

35 Ubaubanai boibogi, Iesu i vomairi ma numa i opu-tawanei ma i nae gabu au genuguananana. Ma kampa, God awarina i raupari. **36** Muriai, Simon ana rava maiteni i nae da i baiei. **37** Ma maranai Iesu i nelagai, ma i riwei i pa, "Rava anatapui e baibaiem."

38 Iesu i paribelei i pa, "Tana nae taon ġelau i au ġereġere, ma kampa maiteni God Riwana Aiaina ana raugugulei. Tau wei lamna aubaina a nei." **39** Ma Galili au anatapuna i naeni ma pari au numai i raraugugula ma arua-apoapoei i viopuni.

Iesu, oroto opi doriania i vilawani

(Matthew 8:1-4; Luke 5:12-16)

40 Anina ma rava awarina opi doriania, i nei Iesu awarina ma au naona i peu ma i raudune ma agu i vibaġei i pa, "Mepa da ma ġoei, anina da ma viaiainiu."[‡]

41 Ma Iesu nuabola orana i oai ma urana i viloloi da i vodadani ma i riwa i pa, "Anina a ġoēgoei, ma aii!" **42** Ma maratogogi opi-doriania, oroto i voterei ma tauna i aii me. **43** Anina ma Iesu i riwana-guratei i pa, **44** "Tam ma nae! Aiwei i tuputupua awarim, ega rava ma vieġei! Ma jijimanina ma nae pirisi pulo tau apuna awarina mā vietataiana-melem ma viaiaina pulona Moses i ririweia ma kaeu da ina vimataira taui awari! Pirisi pulo tauapuina ana vianina ina verei da tam u lawana."

45 Wate orotona i nae ma aiwai awarina i tuputupua lamna melagai au anatapuna i babaniana-naiei. Ma lamna aubaina Iesu melagai anatapui i vorei ma mepa ega rava ita mamaelana kampa i nae. Wate rava mepa maemaei i nei Iesu awarina.

2

Iesu, oroto gwaġagwaġana i vilawani

(Matthew 9:1-8; Luke 5:17-26)

1 Iesu ana tauvotaġo maiteni i wanavira-melei au Capeniam. Ma au pom ruāga au murina, rava nolana i nonori da tauna i nememei au melagai. **2** Ma rava ma'gama'gau i vitagogie au numa. Patara i rata guratana da numa i oai ma metaeta maiteni i mae-potai. Iesu, God riwana i raraugugulei. **3** Nelara ruāga ma ruāga, oroto gwaġagwaġana rasirasie i avarai da i neiai Iesu awarina. **4** Rava i ma'gurata ma ega tagotagogina da ita neiai Iesu awarina, lamna

* **1:32:** Madega ina neulai au murina anona lauvitau ana mara damona. Mai Jew ai lauvitau ana mara au Friday madega e neneulai au murina e vivikarei da Saturday madega e neneulai au murina e vorororo. [†] **1:34:** Iesu i aramanei, mepa da ita kaeu da arua-apoapoei ita riwa da tauna Keriso; lamna rava tauna ita egari da sorodia ita vibadei ma ta viġavia, me taui e vivinu-notenotei nanare. Jhn 6:15 ma inanai. [‡] **1:40:** Mai Jew ai Tarawatu e ririwa da rava lepeleperai, taui miramirai me dobu ġela ravai - Jentail. Mai Jew amapo nai ravai ega ina vodadani. Rava miramirai ega maiteni ina vitaparoro bo au melagai ina mae. Lamna aubaina mepa da rava miramirana i lawana, tauna ina ai-me, God tauna ina vaimelei ma rava maiteni ina mae ma ina taparoro.

aubaina da tetelei i am̄aena da au poewa ma gavogavo i bauni ma kampa gwāgwāgana ana rasirasinga i tere-̄gairei Iesu au naona. ⁵ Ma Iesu, nai ravai i nanai da ai vitumāgana i rata, lamna aubaina gwāgwāgana i riwei i pa, "Natu, am̄ gōapoapoei, a nota-tawanei."

⁶ Anina mai Jew ai tarawatu babadai ġelaui kampa i kiakiala, au orai i vinuanotanota i pa, ⁷ "God ainelana gōapoapoei e notanota tawanei. Aiwai aubaina wei ravana nanare e bababani? Tauna, God e vivijibogi ma e ririwa da tauna, God nanare."

⁸ Maratagogi, Iesu Aruanei ai nota i vaia ma i riwei i pa, "Aiwai aubaina wei kauai o vivinua-notenotei? ⁹ Metauna i telatela: gwāgwāgana ata riwei, 'Am̄ gōapoapoe a nota-tawanei.' Bo ata riwei, 'Ma vomairi, am animatave ma vaia ma ma babara?' ¹⁰ A goei da taumi ona aramanei da Rava Natuna au dobu ana rewapani e mamae da rava ai gōapoapoe ina nota-tawanei ma ina vilawani." Ma gwāgwāgana i riwei i pa ¹¹ "A riwem, ma vomairi, am animatave ma vaia ma ma nae au numal!"

¹² Orotoma i vomairi ma maratagogi aravi i vaia ma i babara nae. Ma patara i raraubiga, i bana-kauei ma God i voepaepai ma i ririwa, "Tauai ega melanai kaua wenanare ata inanai!"

Iesu, Levi i kwatuei

(Matthew 9:9-13; Luke 5:27-32)

¹³ Iesu, Capeniam i voterei ma Galili topana au gerana i bababara ana tauvotāgōtāgo maiteni. Ma patara i nei awarina ma tauna God riwana viararamanana i vikarei. ¹⁴ Ma i verau-nae aburuna ma Apicus* natuna Levi i nanai, ana bagibagi au gabuna i kiakiala ma tax i tamitami Rome gabemanna aubaina. Iesu i riwei i pa, "Ma votāgōtāgoi!" Levi i vomairi ma i votāgōtāgoi.

¹⁵ Tax tautami ma gōapoapoei ravai māgamagaui, Iesu ma ana tauvotāgōtāgo i votāgōtāgoi. Ma anatapui, Levi ana au numa i kiala gogona ma i amam.[†] ¹⁶ Tarawatu Babadai ġelaui lamna Pharisi, ma taui i nanai da Iesu tax tautami ma gōapoapoei ravai maiteni i amam. Anina ma Iesu ana tauvotāgōtāgo i riwei i pa, "Aiwai aubaina Iesu tax tautami ma gōapoapoei ravai maiteni e amam?"

¹⁷ Ma maranai Iesu wei riwana i nononori ma taui i riwei i pa, "Rava lawalawai, doketa ega ita gōegoei ma rava doridoriai, doketa e gōegoei. Tau a nei gōapoapoei ravai aubai ma ega rava jijimani aubai."

Uji vitaraviravirana

(Matthew 9:14-17; Luke 5:33-39)

¹⁸ Mara tagogi, John Taubabataito ma Pharisi ai tauvotāgōtāgo i uji. Ma rava ġelaui i nei Iesu awarina ma i vitara-virevirei, "Aiwai aubaina John Taubabataito ma Pharisi ai tauvotāgōtāgo e uji, wate tam am tauvotāgōtāgo ega ita uji?"

¹⁹ Iesu i paribelei i pa, "Taumi o notanotai da taui aiavoi i raukwatuei tavine ana au torela, ina mae lota bo? Egateni kaua! Maranai tavitavine vou orotona, taui maiteni e mamae, taui ega ina uji. ²⁰ Wate mara ina ġeta maranai tavitavine vou orotona ina vaitawanei ma lamna maranaina ana rava ina uji."

* **2:14:** Eng. Alphaeus. † **2:15:** Moses, BADA ana Tarawatu i girumi ma mai Pharisi wei Tarawatuna i votāgōtāgo-kauei. Ma taui kaua waduboi amamai ġariei maiteni i votoleteleli ma i riwa da aiavoi Tarawatu ega ita votoleteleli lamna taui rava apoapoei, gōapoapoei tau kauei.

21 Ma riwa e mamae, “*Tau kaua vouna a neiai eēga me taumi ami kaua wadubona nanare.* Eēga aiai ravana, gara vounesi gara au wadubona ina poporatu i da gavogavo ina vopotai. Mepa da nanare lamna, gara vouna gara wadubona ina roro i ma gavogavo ina rata. **22** Ma nanare, eēga aiai *wine* vouna ina vaini da *wine* aniterenana wadubona ġamoġamo opinei au orana ina iwagi. Mepa da ina kauesi, lamna *wine* vouna ina dodo ma *wine* aniterenana wadubona ina viairoroi ma *wine* ma aniterenana ina wanabaun‡. Wate *wine* vouna, anina da *wine* aniterenana vouna au orana ina iwagi.”

*Iesu ana riwa Sabat aubaina
(Matthew 12:1-8; Luke 6:1-5)*

23 Mara tagogi au Sabat, Iesu ana tauvotaġo maiteni, *witi* wapuna au orana i nenei. Ma ana tauvotaġo *witi rovei* i vaini ma i amam. **24** Pharisi ġelau i 'nanai wei kauana i kaukauei ma taui Iesu i riwei, “Ma inanai, ata Tarawatu e mamae da Sabat, lamna lauvitau ana mara. Aiwai aubaina taui e vovobagibagi?”

25 Iesu i paribelei i pa, “Me peroveta i girugirimia nanare. David ana tauvotaġo maiteni am-irage ma aiwai i kauesi? Taumi o iavi ma aiwai aubaina anona, eēga ota vinua-notenotei? **26** ✧Pirisi Ĝeġetelarana Abiathar ana au mara, David, God ana au numa i rui ma palawa vovivirana i vaia ma ġelau i ana tauvotaġo maiteni i verei da i ani. Moses ana Tarawatu e mamae da pirisi ava palawana e aniani.”

27 Ma Iesu ana riwa au damona i riwa i pa, “God, Sabat i kauesi da rava voaguna aubaina ma eēga rava ita kauesi Sabat voaguna aubaina. **28** Ona vinuanotenotei, tau Rava Natuna, lamna aubaina tau anina Sabat badana.”

3

*Iesu, Orotu urana irairaġena i vilawani
(Matthew 12:9-14; Luke 6:6-11)*

1 Mara ġelauna au Sabat, Iesu i naeme au pari numana ma oroto urana irairaġena i 'nanai kampa i kiakku. **2** Ma Pharisi ġelau i ġoei da aiwaei Iesu ita viwawi. Lamna aubaina i 'nana-taġoġoi da oroto ita vilawani bo eēga au Sabat. **3** Ma Iesu, orotona i riwei, “Ma nei, au naoi ma mairi!” **4** Ma Iesu, ravai i vitara-virevirei i pa, “Sabat au marana, metauna i aii: Aiaina tana kauesi bo apoapoena? Tana vilawana bo tana viraġena? Tarawatu aiwai i riwei?” Ma anatapui i genuana. **5** Iesu ana amloġaġaina i 'nana viravira ma i 'nanai da taui orai i bado ma nuanuana i bola-kauesi. Ma orotona i riwei i pa, “Uram ma viloloi!” Ma i viloloi ma i lawana. **6** Ma Pharisi maratagogi i opu ma i nae Herod ana rava awarii* ma ai oga i tarai da Iesu mena ita viraġenanei.

Iesu, Patara awari i babani

7-8 Iesu ana tauvotaġo maiteni, taui i netawanei ma i nae au gera da ita vilauvitau; ma mai Galili patara ġaġġiena i votaġoġo. Rava maġamaġau, Iesu aiwai i kaukaueia nolana i nonori ma mai Galili ma Judea, Jerusalem taon, Idumea ma taon ġelau i waira Jordan taon au babagelauna, Taia taon ma

‡ **2:22:** Wine e tuputupua ma puropurona wine ana aniterenana ina viaisikasikai ✧ **2:26:** 1Sa 21:1-6

* **3:6:** Herod ana rava anona lamna mai Jew ai boru, taui aiavoi Rome gabemanina i vovoagu. Taui ai bada wavalatona Herod Antipas. Mai Jew maġamaġau ma mai Pharisi maiteni, i notai da Herod ana rava taui tauvibenabenam ai rava au oiena awarii.

Sidon taon,[†] taui anatapui i nei Iesu awarina. ⁹⁻¹⁰ *Iesu, rava mağamağau i vilawani. Ma lamna aubaina doridoriai mağamağau i viviamdudu ma i góei da tauna ita vodadan. Lamna aubaina ana tauvotağotaño i riwei da waga i yokaukauei. ¹¹ Maranai, arua-apoapoei rava au orai maemaei, Iesu i 'nanai ma au naona i peu ma i garara, "Tam God Natuna!" ¹² Ma Iesu taui i viğaei da avena ita vieğä da tauna aiai.

*Iesu ana Apasol 12 i vinei
(Matthew 10:1-4; Luke 6:12-16)*

¹³ Anina ma Iesu i góae au ola ma ana góanei nanare, rava i kwatuei da awarina i góei. ¹⁴ Tauna, nelara 12 i vinei da maiteni ita mae ma muriae ita paritawanei da ita raugugula. Ma i górei Apasol. ¹⁵ Ma i vovai-virewapani da arua-apoapoei rava au orai ina viopuni.

¹⁶ Taui i vinevinei 12 ai wawa wenanare,
Simon i góreğoreia Peter[‡]

¹⁷ ma Zebedi[§] natuna James ma ana tevera John i górei Boaneges, anona waiparara natunatuna,

¹⁸ Andrew,
Philip,

Batolomeo,*

Matthew,
Thomas,

James, tauna Apius[†] natuna,

Thadeus,[‡]

Simon, tauna Ununurana,[§]

¹⁹ ma Judas Iskariotei; * tauna, Iesu tauvibenabenameina.

Rava i riwa da arua-apoapoei Iesu e vivibadei.

(Matthew 12:22-32; Luke 11:14-23; 12:10)

²⁰ Ma Iesu ana tauvotağotaño maiteni i rui au numa. Ma patara i rieiai da taui ega tagotagogina da ita am. ²¹ Ma Iesu ana numa ravai nolana i nonori ma i riwa i pa, "Tauna i bua." Lamna aubaina i nei da ina taravaini.

²² Tarawatu babadai ġelauj Jerusalemei i nei ma i riwa i pa, "Arua-apoapoei, ai bada Bielsibul,[†] Iesu au orana i rui ma lamnei arua-apoapoei e viopuni."

²³ Lamna aubaina Iesu, wei Babadai i górei ma awanainei i pa, "Satan amapo Satan ega ina viopuni. ²⁴ Mepa da dobu ravai ina viğavia vivira, lamna dobuna ita mae ava. ²⁵ Ma nanare dam ina viğavia vivira, nai damna ita mae ava. ²⁶ Ma Satan ita vomairi ma ita viğaviana-melei, amapo ita mae ava. ²⁷ Taudanene amapo ega rava virewapanana ana au numa ina danene, ega da au naona ravana ġuravei ina raġini ma muriae ina danene. ²⁸ Riwa kaua a ririwemi da God ami gó'apoapoei ma ami vijiboga anatapui ina notawanei. ²⁹ Wate aiai da Arua Vivivireina e vivijibogi, God, nai ravana ana gó'apoapoei ega melanai ina nota-tawanei ma ana gó'apoapoe ina mae-nonoa."

[†] 3:7-8: Eng. Tyre & Sidon. Wei ravana ega mai Jew. ^{*} 3:9-10: Mrk 4:1 [‡] 3:16: Anona Ğaima.

[§] 3:17: Eng. Zebedi. ^{*} 3:18: Eng. Batolomeo. [†] 3:18: Eng. Alphaeus. [‡] 3:18: Wavana gelauna Judas - Luk 6:16 [§] 3:18: Anona lamna taui mai Jew ma taui Rome e vivigavie. ^{*} 3:19: Iskariot, lamna Judas ana melagai wavana da auna lamna Iskariotei. [†] 3:22: Eng. Beelzebub. Anona lamna, nabugara ai bada.

30 Iesu wenanare i babani, aubaina rava ġelaui e ririwa, “Iesu au orana arua-apoapoei e mamae.”[‡]

Iesu ana dam oina

(Matthew 12:46-50; Luke 8:19-21)

31 Iesu alona ma varevareina i nei ma au doa i maimairi ma riwa i paritawanei Iesu awarina da ita nei. **32** Ma patara Iesu i kiala kwaviviroi, ma taupariverena i riwei i pa, “Alom ma novunovum ma varevareim au doa ma e goeġgoem.”

33 Iesu i paribelei i pa, “Aiai alou ma aiavoi varevareiu?” **34** Anina ma taui i kiakiala i ‘nanai ma i riwa i pa, “Ona inana! Wei taui alou ma varevareiu.

35 Aiai God ana ġoana e kaukauei, tauna alou ma novu ma vareiu.”

4

Doa tapuna ma tapuna ai awanaina

(Matthew 13:1-9; Luke 8:4-8)

1 Iesu, giu i raukarena-melei Galili topana au adana. Ma patara i riei da ita rautaniġanei. Ma patara i rata, da tauna au waga i geru ma i kiala ma waga i dudui da i virauopu au topei ma patara au gera i mae.

2 Ma kaua maġamaġau awanainei i giu ma i viararamana i pa,
3 “Ona rautaniġana! Taupaewa, ana wapu i yokaukauei ma pei i ravi awawari.
4 Pei ġelaui au eta i peu. Ma kiu i ġeta ma i ani. **5** Ma pei ġelaui doa au ġaigaimana i peu, doa au avavana. Ma lamna aubaina maratagogi i gogo. **6** Wate maranai madeġa i rarani, maratagogi i poi, anona warami eġa ita ġaira guratana doa au orana. **7** Pei ġelaui, modu donadonai au poui i peu. Ma modu donadonai i gogo ma pei i gogogo i lavani, ma eġa ita ua. **8** Ma pei ġelaui doa au aiaina i peu ma i gogo kaua ma i ua, ġelaui 30, ġelaui 60 ma ġelaui 100.”

9 Ma Iesu i riwa i pa, “Mepa da taniġami e mamae, riwa ona nonori!”

Aiwei aubaina Iesu awanainei i babani

(Matthew 13:10-17; Luke 8:9-10)

10 Maranai Iesu ainelana i mamae ma ana tauvotaġo 12 ma tau-rautaniġana ġelaui i ġeta ma Iesu i vibagħi da awanaina anona ita riwei.

11 Ma Iesu i paribelei i pa, “God ana vigulau ana kaua mamae govaġana; taumi i vieġemi ma rava au tano maemaei, taui aiwai anatapui awanainei e paripari-verei. **12** Lamna ana kauei da wariaġa peroveta aiwai i girugirumia ina tupua:

“Taui ina inana ma eġa ita inainanai.

Taui e raurutaniġana ma eġa ita araramanei;
 ma lamna aubaina taui eġa ita nenei God awarina
 da ai ġo'apoapoei ita notatawanei.”

(Isaiah 6:9-10)

Doa tapuna ma tapuna anoi.

(Matthew 13:18-23; Luke 8:11-15)

13 Anina ma Iesu i riwei i pa, “Wei awanainei a babani ma anona eġa ota aramanei bo? Ma awanaina ġelaui menanare ona aramananei?

14 Taupaewa, God riwana, rava anatapui e paripari-verei. **15** Rava ġelaui orai i bagibagi me etanai. Riwa au tepana e rauraei, wate maratagogi Satan e nenei da riwa rava au orai e vaivai-tawanei. **16** Ma rava ġelaui orai me doa viġaġaimana. Taui, riwa i nonori ma maratagogi ana nuajjal riwa e vaivai.

17 Wate warami eġa da eġa ita mamae guratana. Ma maranai nuabola bo

[‡] **3:30:** Tarawatu tau girumi i parvajjjigei aubaina taui e ririwa da Arua Vivivireina ana nola lamna baravu da parauma. BADA eġa melanai ai ġo'apoapoei ina nota-tawanei.

rau-iviapoapoe e nenei taui awari, aubaina taui ai tumaḡana God awarina e tereterei. Taui maratagogi e peupeu. ¹⁸ Rava ġelaui orai me pei, modu donadonai au orai e gogolana. Taui anina riwa e nononori. ¹⁹ Wate lawana ai nuabola ma mane ai nuavainana ma kaua ġelaui ai au nuaiai e ruirui ma God riwana e lavalavani da eġa ita uaua. ²⁰ Ma ġelaui, taui me pei doa au aiaina i pei. Taui, lamna anina riwa e nononori ma e vaivai-kauei ma e uaua: ġelaui 30 ma ġelaui 60 ma ġelaui 100.”

²¹ Iesu i riwei i pa, “Rava, eġa rampa ita neinei da iriga au gabaurina ita tereterei bo vatāra au gabaurina ta pa? Rampa ana au anikiala e tereterei ta pa? ²² Kaua mamae govaġai, anataputapui a vieġai ma kaua govagovaġai nanarena ana vieġai. ²³ Mepa da taniġami e mamae, riwa ona nonoril!”

²⁴ Iesu i riwa i pa, “Aiwai o nononoria ona rautaniġanana-kauei, ruva o ruveruveia, God nanare awarimi ina ruvai ma ġelauna ina tavipotoi. ²⁵ Lamna aubaina, mepa da riwau ona aramanei, tau ġelauna ma ġelauna ana verem. Ma taui eġa ita aramanei, lamna aiwai aburuna i nononoria, ina vine-boai.”

Pei gogogona ana awanaina.

²⁶ Iesu e ririwa i pa, “God ana vigulau me rava, *witi* peina au doa ita raviawari. ²⁷ Ma waguvvara e matamatave ma maratom e vovomairi ma pei e gogogo ma e rarata. Wate aiwaiei e gogogo, tauna e vivinuanainei. ²⁸ Doa ana nuaina, pei me *witi* e vivigogoi ma e uaua. Au naona e raraupairei ma muriae e roverove ma muriae anona e magumagura au tapina. ²⁹ Maranai i magura, rava petona e raraukarei. Tuaruta marana i ġetai.”

Pei aburuoina ana awanaina

(Matthew 13:31-32, 34; Luke 13:18-19)

³⁰ Iesu i riwa i pa, “God ana vigulau aiwaiei ana parivai-patepatei bo aiwai awanainei ana pariveremi? ³¹ Wenanare, wei aina peina, lamna me gaga peina, pei aburuoina au dobu ma au doa i paewi. ³² Ma peina i gogo ma i rata da ai muomuo i ġetawanei ma raġaraġai ġaegħae i terei ma au ġoui, kiu ai noġi ita voai.”

³³ Ma Iesu, awanaina maġamaġaui, rava au matai i raugugulei da taui ai rautaniġana ana au ruva nanare. ³⁴ Awanainei, rava awari i giugiu, wate ana tauvotaġoġa ava awari kaua anatapui i viviegħi.

Iesu, kojikojira i ravi-daumorai

(Matthew 8:23-27; Luke 8:22-25)

³⁵ Nai aubigaina Iesu, ana tauvotaġoġa i riwei i pa, “Tana damana topa au baba ġelauna.” ³⁶ Anina ma taui patara i voterei. Ma anatapui Iesu, maiteni au waga i geru ma i damana, waga ġelaui maiteni. ³⁷⁻³⁸ Iesu, waga au murina unutana i terei ma i raunuavuru. Ma kojikojira ġaegħena i tupua ma rabama, waga au tepana i rauraei ma waira, waga i oaoai. Ma ana tauvotaġoġa, tauna i ravi-dagudagui ma i riwei i pa, “Taugiu, nuanuam e bolabolai bo eġa da tana iraġe?”

³⁹ Ma tauna i vomairi ma ive i viġaei ma i riwei i pa, “Ma genuana!” Ma rabama i riwei i pa, “Ma mae-genuatau!” Ma ive i wanatuini ma daumora ġaegħena i matave. ⁴⁰ Iesu ana tauvotaġoġa i riwei i pa, “Aiwai aubaina o rovorovo? Taumi amapo da eġa ota vitumajgħana!”

⁴¹ Ma taui i rovo kaua ma i riwa vivira i pa, “Wei aiai ravana da ive ma rabama tauna e vovteletelei?”

5

Iesu, arua-apoapoena oroto awarina i viāgāgana-opunei.
(Matthew 8:28-34; Luke 8:26-39)

¹ Iesu ana tauvotağotaño maiteni Galili topana au baba ġelauna i ġeta, mai Gerasa ai au dobu. ² Wei au dobuna, arua-apoapoena oroto au orana maemaena. ³⁻⁵ Eġa aiai tagotagogina da ita vovaiubai. Mara maġamaġauna, aena ma urana seinei i pani. Wate wei i viaituituini, ma eġa tagotagogina da seinei ita pani. Marai ma waguvarai i nene-labalababa ma i garagarara ma ġamei tupuana i boribori-melei ma au kokoaga ma au ola i raunuma. ⁶ Maranai Iesu wagei i opuopu, arua-apoapoei orotona i ruiruinia, aueia Iesu i 'nanai ma kokoagei i ruba ma Iesu na naona i mae-peu ma i raudune. ⁷⁻⁸ Iesu, ravana i riwei i pa, "Arua-apoapoena, wei orotona ma opu-tawaneil!" Ma orotona, ponana au aidamo ma i garara, "Iesu, God Aidamo Telarana Natuna! Aiwai awariu e goeġoei? God wavanei a viviġaġim da eġa ma kovoġiū!" ⁹ Iesu, orotona i vitara-virevirei i pa, "Tam wavam aiai?"

I paribelei i pa, "Tauai a maġa, aubaina tau wavau lamna Gavia Patarana."

¹⁰ Ma arua-apoapoei, Iesu i vibaġa-guratei da avena nai dobunei ita viopunatawanei.

¹¹ Ma poro boruna ġaeġaena au ġereġere ola au adana i labalaba. ¹² Ma arua-apoapoei, Iesu i vibaġai, "Ma paritawanelai poro au orai ana rui." ¹³ Iesu i vianina. Ma arua-apoapoei, orotona i opu-tawanei ma poro au orai i rui. Poro boruna 2,000 nanare olei i ruba ġaira da au topa i monu.

¹⁴ Ma poro taupainii i ruba nae au melagħi ma au wapu; ma riwa i vibabarai. Ma rava i nei da ita inanai aiwai i tupua. ¹⁵ Ma maranai i nae Iesu awarina, orotona au naona arua-apoapoei patarai au orana i mamae; tauna i kiakiala, gara i oteni ma ana nota jijimanina. Ma taui i rovo kaua. ¹⁶ Ma aiwai i tupua orotona ma poro awari, taui i 'nainanaia, rava i riwana-naiei.

¹⁷ Ma dobuna ravai, Iesu i vibaġai da dobuna ita oputawanei.

¹⁸ Iesu au waga i gerugeru ma orotona, Iesu i vibaġai i pa, "Tau maiteni tana nae."

¹⁹ Iesu i viġiae ma i riwei i pa, "Ma naeme am au dam. Ma BADA kaua aiwai ġaeġaena i kaukaueia ma ana iċċiai tam awarim, taui ma pariverei."

²⁰ Ma anina orotona, Iesu i netawanei ma i nae au Dekapolis (*melagai 10*) da Iesu aiwai awarina i kaukaueia, rava i riwana-naiei. Ma taui anatapui i nononoria i baiei.

Iesu, Jairus natuna wavinena ma wavine doridoriani i vilawani.
(Matthew 9:18-26; Luke 8:40-56)

²¹ Iesu wagei i damana me topa au baba ġelauna. Maranai kampa i ġeta ma topa au adana, ma patara i rieiai. ²² Pari numana badana wavana Jairus i nei weka ma maranai Iesu i 'nanai, tauna Iesu au aena i mae-peu ²³ ma i vibaġa-guratei i pa, "Natu guguinina e irairāġe. Ma nei ma uram au inina ma terei ma ina lawana."

²⁴ Anina ma Jairus, Iesu maiteni i nae ma patarana i mae gariġuruvi ma i votağotañoi.

²⁵ Wavine tagogi kampa patarana au orana awarina tara-doriana i mae da madeġa ¹² i kwa. ²⁶ Ana mane anataputapuna, dokedoketa maġamaġaui awarii i tawanei ma eġa tagotagogina ita vilawani ma amapo da ana doria i rarata. ²⁷⁻²⁸ Tauna, Iesu nolana ma ana babani i nonori ma au orana i vinuanotanota i pa, "Mepa da ana gara ava ana vodadani ma ana lawana." Ma tauna, Iesu murinei i nei ma ana gara i vodadani. ²⁹ Maratagogi, tara-doriana

i wanatuini ma malana i vaia da i lawana. ³⁰ Nai maranaina, Iesu malana i vaia da ana rewapania i opu-tawanei ma i mae-tavirei patara au poui ma i riwa i pa, "Aiai au gara i vodadani?"

³¹ Ana tauvotaḡo, tauna i riwei, "Ma inanai, patara i mae gariḡuruvim! Ma menanare da u riwa 'Aiai i vodadani?'

³² Wate Iesu i 'nana viravira da ita inanai aiai i vodadani. ³³ Wavine i rovo kaua ma i sisisi, wate i aramanai aiwai awarina i tupua ma i nei ma Iesu au naona i raupari ma aiwai anatapui i viegei. ³⁴ Anina ma Iesu, wavine i riwei i pa, "Natu, am tumaḡana i vilawanim. Am doria i kwa, ana nuaubam ma nae!"

³⁵ Maranai i bababani ma rava ġelaui Jairus ana numei i nei ma i riwei i pa, "Natum ana mara i kwa. Eġa Taugiu ma visina-viravirai."

³⁶ Iesu ai babani i nonora-tawanei ma Jairus i riwei i pa, "Eġa ma rovo, ma vitumaḡana!" ³⁷ Iesu, rava ġelaui i viġaei ma Peter ma James ma ana tevera John maiteni i nae. ³⁸ Ma Jairus ana au numa i ġeta ma Iesu, patara i 'nana; i toutou ma i taratarakwatu ³⁹ ma i rui ma taui i riwei i pa, "Aiwai aubaina o taratara-kwatu ma o toutou? Tevera eġa ita iraġe, tauna e matamatave ota."

⁴⁰ Ma taui, Iesu i kakei, ma lamna aubaina rava i viopuni au doa ma tevera alona ma amana ma tauna ana tauvotaḡo tonuġa maiteni i rui mepa tevera i matamatave lana. ⁴¹ Iesu, tevera nimana i vaia ma i riwei i pa, "*Talitha koum!*" wei anona, "Kukuma, ma vomairi!"

⁴² Maratagogi i vomairi ma babara i vikarei (Tauna ana madeġa 12). Ma taui i ba kaua. ⁴³ Iesu, taui i riwana-guratei da eġa aiai ita viegei ma i riwa da ita viambagibagi.

6

Mai Nasaret, Iesu i parivirevirei

¹ Iesu ana tauvotaḡo maiteni nai dobuna i netawanei ma i naeme ana au melagai. ² Ma Sabat marana i ġeta ma tauna giu i vikarei au pari numana. Ma rava maġamaġaui i riei da i rautaniganei. Taui anatapui i baei ma i vitara-viravira vivira i pa, "Wei tauna nuaula ma aramanana mepa i vaia?" Ma, "Kaua aiwaei e kaukauei?" ³ Anina ma taui ava i babani vivira i pa, "Tauna tauvoa. Mary ana natuevou ma varevarena James, Joses, Judas ma Simon ma novunovui weka e mamae tauna bo?" Ma lamna aubaina mai Nasaret, Iesu i parivirevirei.

⁴ Iesu, taui i riwei i pa, "*Peroveta* dobu au ġelaui e vivivirei, wate ana au melagai, ana rava ma ana dam oina, eġa ita vivivirei."

⁵⁻⁶ Tauna i baei da rava eġa tauna ita vitumaġanei. Ma eġa tagotagogina da kaua vivirewapanai kampa ita kaei. Tauna urana, rava ruāga ota doridoriai au tepai i terei ma i vilawani. Ma muriae, melagai nununai au ġereġerei i viararamana nae.

Iesu ana Apasol i paritawanei da ita viararamana

⁷ Ma Iesu, taui 12 i ġoreiai ma ruaruāgei ava i paritawanana-opunei ma rewapania i verei da arua-apoapoei ina viaġaġana-opunei. ⁸ Ma riwa bagibaginei i riwei i pa, "Ami au vaġai, eġa aiwai ona vaia anina jiġona ava; eġa lam, eġa autu bo mane au urami. ⁹ Ae uma ona oteni ma eġa kwama ġelauna ona vaia." ¹⁰ Ma i riwei i pa, "Metauna melagaina o ruiruiana ma i vianinemi. Numa tagoginina au orana ona mae da melagaina ona oputawanei. ¹¹ [✳]Mepa da au melagai o ġeta ma rava eġa ita vianinemi bo eġa ita rautaniganei. Nai

melagaina ona oputawanei ma aemi pokauna ona rauabuabui da ina aramanei da taui ai wavu!**

¹² Ma taui i opu ma rava awari i raugugula ma i riwei i pa, “Taumi ami gó’apoapoei ona voterei ma ona mae-taviremi God awarina!” ¹³ Taui, arua-apoapoei i viāgāgana-opunei. Ma rava doridoriai mağamağau, olive oirana au kolai i buloi ma i vilawani.

John Taubabataito ana irağe

¹⁴⁻¹⁶ *Iesu nolana i nae da rava anatapui i aramanei ma tauna i babaniei. Ma rava ġelau i ririwa i pa, “Tauna, kaua vivirewapanai e kaukauei, aubaina tauna John Taubabataito irağelei i vomairi me.” Ĝelau i ririwa i pa, “Tauna Elijah i nememei.” Ma ġelau i ririwa i pa, “Tauna peroveta wariağai nanare.” Ma gulau Herod,[†] nolana i nonori ma i riwa i pa, “Tau, John Taubabataito uana a borituini; marina i vomairi me.” ¹⁷⁻²⁰ John ana virarautua, lamna wenanare. Muriai da Iesu ana viararamana nolana ita vikarei. Herod, tuana Philip awana i kwalei ma i ravağ. Wavinena wavana Herodias. Au murina John, Herod i riwana ġirigiriei i pa, “Tarawatu e mamae da eğä vareim awana ma kwalei.” Ma Herod, riwa i paritawanei da John i pani da panipani au numana i terei. Herod ana nuaiaina, John i rarautanīganei. Wate nuanuana i rağarağ.

Ma Herodias, John awarina amlona i ġaiğai ma virağenana i ġoei. Herod i aramanei da John, lamna rava jijimanina ma vivivireina ma i gagaloei. Herod, John i rovoei ma lamna aubaina wavinena eğä tagotagogina da aiwai ita kaei.

²¹ Ma wavine, gavogavo i ’nanai, maranai Herod ana tupua marana i ġeta ma torela i vokaukauei. Ma gabemani babadai ġaegaei ma sorodia ai babada ġaegaei ma Galili babadai i raukwatuei. ²² Ma Herodias natuna wavinena i nei ma i ara. Herod ma taui maiteni i amam i viuuaiaini. Ma gulau, guguini i riwei i pa, “Aiwai u ġoegoeia ma vibağiu ma ana verem!” ²³ Ma i parivainuağanı i pa, “God au matana a ririwem da aiwai u vivibağeu ana verem da au vigulau navanavana au paratana.”

²⁴ Ma tevera wavinena i opu ma alona i paridadanei i pa, “Aiwai ana vibağei?” Ma i paribelei i pa, “John Taubabataito kolana.”

²⁵ Ma maratagogi i vipaparana ma gulau awarina i rui ma i vibağai i pa, “A ġoegoei da marina John Taubabataito kolana ma vereu au aboma!” ²⁶ Ma gulau nuanuana i bola-kauei. Wate parivainuağana boibogi i kaei taui i amam au matai. Ma lamna aubaina guguini, aiwai i vivibağei anina i vianinei. ²⁷ Ma tauvirağena i paritawanei ma i riwei da John kolana ita neiai. Ma i nae panipani au numana ma John uana i borituini. ²⁸ Ma kolana au aboma i terei ma guguini i verei ma guguini, alona i verei. ²⁹ Ma John ana tauvotagotago, nolana i nonori ma i nei ma taubeuna i vaia ma au kokoaga i vimataveni.

Iesu, nelara 5,000 i viambagibagi (Matthew 14:13-21; Luke 9:10-17; John 6:1-14)

* **6:11:** Wariaga mai Jew, tauvağai e nemememei au Israel. Taui au aei pokau e raraubuabui maranai Israel ana au parata e ġegeta, lamna taui orai e viaiaini. Ma Iesu ana tauvotagotago wei i kaei da melagai ravai ina nota, “Tauvotagotago e ririwa da tauta orata apoapoenia me tauta eğä mai Jew.” ** **6:14-16:** Mrk 8:28 † **6:14-16:** Herod Antipas, Galili ana Wavalatona.

³⁰ Apasoli ġeta memei ma aiwai anataputapuna i kaukauei ma i raraugugulei, Iesu i vieġei. ³¹ Lamna maranai, rava maġamaġaui i nenei ma i nena da Iesu ana tauvotaġo maiten eġa gavogavo ita maemda da ita am. Lamna Aubaina Iesu, tau i riwei i pa, "Taumi ava ona nei ma tana nae au mutulua da laumi ina tau mara aburuna." ³² Ma anatapui wagei i nae au mutulua.

³³ Wate rava maġamaġaui i 'nanai i nenei ma i aramanei taui aiavoi. Ma melagai nununai anatapui geraei i ruba gogona da au dobuna i aigeta.

³⁴ Maranai Iesu wagei i tuopu au gera ma patara ġaegħa i 'nanai ma nuwanu na i bola-kauei. Taui me sипу ma ega ai tauvipaipai. Ma Riwana Aiaina viararamanai i raukarei. ³⁵ Ma au biga e tuturiai ma ana tauvotaġo i nei awarina ma i riwei i pa, "Wei mutulua ma madeġa e arearere. ³⁶ Rava ma paritawanei da ina nae au melagai ma au wapu au ġereġere da ai lam ina gimarai."

³⁷ Wate Iesu i paribelei i pa, "Taumi ona viambagibagi!" Ma taui i paribelei i pa, "Mepa 200 denarii[‡] tana vaia da wei patarana tana viambagibagi?" ³⁸ Ma Iesu i paridadanei i pa, "Palawa biaġa awarimi? Ona nae ma ona baiei!"

Maranai i nelaġai ma i riwa i pa, "Awariai, palawa five ma iana ruāġa."

³⁹ Anina ma Iesu, patara i riwei i pa, "Boru nununai, gidagida au maji-majjigħi ona kiala nae." ⁴⁰ Ma taui ai au boru 50 da 100 nanare i kiala nae.

⁴¹ Ma Iesu, palawa five ma iana ruāġa i vaia ma i ġotata au mara ma God i viegħualaei. Ma palawa i vogimagħimai ma iana i ġutai da ana tauvotaġo i verei ma taui, rava i verei. ⁴² Ma patara i am ma i am-iua. ⁴³ Ma ana tauvotaġo, lam am terererenai i tuarui da poa muomuo 12 i vioai. ⁴⁴ Nelara 5,000 i viambagibagi.

Iesu, waira au tepana i babara (Matthew 14:22-33; John 6:15-21)

⁴⁵ Anina ma Iesu, ana tauvotaġo i egari da ita aidamana au Bethsaida.[§] Taui au waga i geru da i nenei ma tauna, patara i paritawanei. ⁴⁶ Patara i paritawanei ma tauna ava i ġae au ola da ita raupari. ⁴⁷ Ma waguvvara ana tauvotaġo au waga au topa ma Iesu au alala. ⁴⁸ Ma ana tauvotaġo, lare i vovogurati da ita ġota wate ive i viraumatamatani. Ma maratotom nanare, Iesu i nae awari. Tauna waira au tepana i bababara ma i ġoed da taui ita tutelarei. ⁴⁹⁻⁵⁰ Ma maranai taui, Iesu i 'nanai topa au tepana i bababara ma i notai da tauna konaqi ma i rovo kaukaua ma i vigaragararei. Ma maratagogi Iesu i riwa i pa, "Tepami ina tora! Tau, eġa ona rovo!"

⁵¹ Ma au waga i geru ma ive i wanatuini ma taui i bana-kauei. ⁵² Avena da kaua palawa awarina i kaei i 'nanai, wate ana rewapani eġa ita aramana-kauei. Taui orai i bado ma i vinu anainā.

Iesu, rava doridoriai maġamaġaui au Genesaret i vilawani (Matthew 14:34-36)

⁵³ Taui, topa i damani ma au Genesaret i ġota ma ai waga i raġini. ⁵⁴ Taui, waga i opūtawanei ma rava, Iesu i 'nanai ma maratagogi i aramanei da tauna.

⁵⁵ Iesu nolana, Galili provins anatapui i naeni ma i nonori da tauna mepa i mamae. Ma kampa, doridoriai rasirrasie i vivanei. ⁵⁶ Iesu mepa i nelena, melagai ġaegħei ma muomuo i waċċu mepa rava e mamae lana. Ma rava, ai rava doridoriai nai au melagħaina i neħħi au deba. Ma i vibaq, da doridoriai,

[‡] 6:37: 200 denarii. Denarius tagħiġi lamna taubagibagi ai maia au pom tagħiġi nolana Aubaina.

[§] 6:45: Eng. Bethsaida.

Iesu ana gara adana ava ita vodadani. Ma aiavoi Iesu ana gara i vodadani i lawana.

7

Amamami ai giu (Matthew 15:1-9)

¹⁻⁴ Pharisi ma Jew anatapui, magumagura ai giu mağamağau e notanota-jijini. Taui, ai aniuma ma ai aniam anatapui e oğaoğai lamnei taui e viaaina-melei God au matana. Ma maranai au maket da e nenei, urai ina oğai ma ina am. Taui eğä ina am da au naona urai ina oğä kauei me ai magumagura ai giu nanare.

Maratagogi Pharisi ġelaui ma Tarawatu Babadai, Jerusalem ei i nei Iesu awarina da ita rautaniğanei. Ma taui i 'nanai da Iesu ana tauvotağotağō ġelaui, urai eğä ita oğai ma i amam.

⁵ Ma taui, Iesu i vitara-virevirei i pa, "Aiwai aubaina am Tauvotağotağō magumagura ai giu, eğä ita votağotağoi ma ana ura miramirai e amam?"

⁶ Ma Iesu i paribelei i pa, "Taumi morumorumi ma o vikaua-aiaina-melemi. God ana peroveta Isaiah i riwa kaua maranai i riwa, i pa:

"Wei ravai ipiriei e vovoepaepaiu,
wate nuuanuai aeueia.

⁷ Taui rava ai giu e viviararamani.

Lamna aubaina ai voepaepa anona eğä." *(Isaiah 29:13)*

⁸ Taumi, God ana Tarawatu o teretere-tawanei ma ami giu o votağotağoi."

⁹ Ma i riwana-melei i pa, "Taumi o aramana kaua da God ana Tarawatu o gedugeduai ma amamami ai giu o vovotağotağoi. ¹⁰ *God ana Tarawatu, Moses i girugirumia nanare: *Amam ma alom ma vivirei* ma *Aiai amana ma alona e enaena-boai, tauna ona virağeni*. ¹¹ Wate taumi o viararamana da aiai awarina mane bo purapura, amana bo alona ita voagui ma ita riwei, 'Awariu e mamae da ata voaguim; wate lamna *Corban* - a tereriei pulo, God aubaina.' ¹² Wei viararamanana, taui e viviğaei da amana ma alona ina voagui. ¹³ Ma wei taunei viararamana, rava awari o vividamani; ma God riwana o vivikwakwavi. Ma kaua mağamağau ġelaui maiteni o kaukauei."

Metauna kauai, rava orai e vivimirai. (Matthew 15:10-20)

¹⁴ Iesu, patara i kwatuanamelei ma i riwei i pa, "Anatapumi ona rautaniğaneu ma aiwai a ririwemi ona aramanei. ¹⁵⁻¹⁶ Aiwai au tanoei au orami e ruirui, lamna eğä ita vivimiraimi ma aiwai da oramiei e opuropu, lamna e vivimiraimi God au matana."*

¹⁷ Anina Iesu, patara i voterei ma i rui au numa. Ma ana tauvotağotağō, i vitara-virevirei da wei awanainana anona aiwai. ¹⁸⁻¹⁹ Iesu i paribelei i pa, "Taumi maiteni eğä ota aramanei bo? Kaua aiwai au tano, rava au orai e ruirui amapo eğä ina vimirai. Anona lamna wei kauai, eğä ita ruirui rava au nuapouna, wate au manawana da e opuropu." (Wei riwanei Iesu, lam anatapui i viaianini).

²⁰ Anina ma i riwa i pa, "Aiwai, rava oranei e opuropu; lamna, rava e vivimirai God au matana. ²¹ Anina rava nuuanuei vinuanotanota apoapoei e opuropu

* **7:10:** Exo 20:12; Exo 21:17 * **7:15-16:** Giruma ġelaui Mark uranei i girugirumia wei riwai wenanare e mamae, "Mepa da taniğami e mamae, ona rautaniğana."

me: viawawana labalababa, danene, viraġena, awadanene, ²² ambo, rau-
viapoapoe, moru, erawa, unura, terevaideġa, mae-ġaegħe ma opa. ²³ Wei
kauai apoapoei anatapui oranei e opuopu ma rava e vimiramirai."

*Jentail wavine,[†] Iesu i vitumagħanei
(Matthew 15:21-28)*

²⁴ Ma dobuna i voterei ma i nae Taia ana au parata. Ma i rui govaġa au numa
ma eġa ita ġoed da rava ita aramanei da tauna kampa, wate eġa tagotagogina
da ita raugovaga. ²⁵⁻²⁶ Wavine tagog, Iesu nolana i nonori ma i nei awarina.
Tauna eġa Jew ma Jentail au Phonisia i tupua, Siria ana au parata. Arua-
apoapoen, tauna natuna wavinena aburuna i ruini; ma alona i nae Iesu
au naona i mae-peu ma ma i vibagħi da arua-apoapoen ita viopuni. ²⁷ Iesu
i aramanei da tauna Jentail; lamna aubaina i riwei i pa, "Eġa ita ai da roaroa
ai lam ata vaia da auou ata verei da au naona roaroa ina am-iau."‡

²⁸ Ma wavine i paribelei i pa, "Bada, aiwai u riwei; lamna riwa kaua. Wate
auou, roaroa ai lam momoġina, kepakepa au gabaurina e rauraua e aniani."

²⁹ Ma Iesu wei i riwei i pa, "U paribelana kaua, aubaina ma nae au numa.
Arua-apoapoen natum i opu-tawanei."

³⁰ Ma wavine i naeme au numa. Natuna wavinena i 'nanai i matamatave,
arua-apoapoen boibogi tevera i opu-tawanei.

Iesu, oroto tanigħa-potapotana ma mena birebirena i vilawani

³¹ Iesu Taia ma Sidon ana parata i netawanei ma au babaġela Dekapolis
i verautuini ma i nae au Galili topana. ³² Orotu tanigħana potapotana ma
menana birebirena i neċċi Iesu awarina ma i vibagħi da urana au inina
ita terei da ita vilawani. ³³ Iesu, oroto i taravaina-opunei da taui ava ma ura-
għiġina, oroto au tanigħana i terei ma ura-għiġina ġelauna i ovai ma menana
i vodadani. ³⁴ Nuanuana i bolai ma i ġġoutata au mara; i lavutu tawawana ma
oroto i riwei i pa, "*Ephatha!*" Wei anona, "Ma wanatawanei!" ³⁵ Maratagħi
tanigħana i wanatawanei ma menana i vidagħidagu ma i babani kaua. ³⁶ Ma Iesu,
taui i viġġaei da aiwai i tuputupua, avena rava ita vieġġei. Iesu, rava i viġġaei; wate
tau i eġa ita rautanigħana ma riwa i vituai. ³⁷ Ma maranai ravai wei i nonori, taui
i bana-kauei ma i riwa i pa, "Aiwai anatapui i kauana-kauei. Tauna, rava tanigħa
potapotai e vivilawani da e rara tanigħana ma menabirebirei e babbanī."

8

*Iesu, rava 4,000 i viambagħibagi
(Matthew 15:32-39)*

¹ Nai maranai, patara ġaegħena i riana-melei. Patara eġa ai lam. Ma Iesu, ana
tauvotaġoġo i kwatuei da i nei ma i riwei i pa, ² "Au pom tonuġa patara maiteni
a mae ma ai lam eġa ma a rau-nuapoapoelej. ³ Taui ġelau, uamei i nei. Mepa da
ana am-iraġe ana paritawanei ai au numa, ma au etanai ina raumolāġau."

⁴ Ma ana tauvotaġoġo i paribelei i pa, "Wei mutulua ma mepa lam tana vaia
da wei patarana tana viambagħibagi?"

⁵ Ma Iesu, taui i paridadanei i pa, "Awarimi palawa biäga?"

Taui i riwa i pa, "seven."

⁶ Ma Iesu, patara i riwei da au doa i kiala. Ma palawa seven i vaia ma God
i viegħualuei ma i vogħimajma ma ana tauvotaġoġo i verei da patara i verei.

† 7:23: Rava eġa mai Jew. ‡ 7:27: Riwa roaroa wei au awanaina lamna mai Jew. Taui e notanotai
da taui i ai guratana eġa me rava ġelau. Lamna aubaina taui dobu ġelau ravai e ġoreġorei auou.

⁷ Ma taui awari, iana muomuoi ruaġa ota. Iesu i vaia; God i viegualaeui ma ana tauvotaġo taġo i verei da patara i verei. ⁸ Taui anatapui i am da i am-iaua. Ma lam am tereterenai i tuarui da poa ġaġeċi seven i vioai. ⁹ Rava 4,000 i viambagibagi. Ma muriai i paritawanei ai au numa.

Pharisi, God ana mataira i vibagħei

(Matthew 15:39-16:4)

¹⁰ Maratagogi, Iesu ana tauvotaġo taġo maiteni au waga i geru ma i nae Damanuta ana au parata. ¹¹ Pharisi ġelaui i nei ma viparipariġai i vikarei Iesu maiteni. Taui i ġoed i da Iesu ita raudadani da mataira Godei ita viatataie. ¹² Iesu, Aruanie i lavutu tawanana ma i riwa i pa, “Wei kimta voui, aiwai aubaina mataira e ġoēgoei? A ririwana-kauemi, amapo mataira eġa ona inanai.”

Iesu, ana tauvotaġo I parivainotai

¹³ Anina ma Iesu, patara i netawanei ma ana tauvotaġo taġo maiteni au waga i geru me ma i damana Topa Galili au baba ġelauna. ¹⁴ Ma ana tauvotaġo taġo, nuanu i vuru da ai palawa ita vaia ma palawa tagogi ava au waga i mamae. ¹⁵ Iesu, taui I parivainotai i pa, “Pharisi ma Herod ai giu ma ai viararamana morumoruna ona inana-kauie! Lamna me yist.*”

¹⁶ Ma taui i babani vivira i pa, “Tauta eġa ata palawa aubaina da e ririweta.”

¹⁷ Ma Iesu i aramanei ma taui i riwei, “Aiwai aubaina o bababani da taumi awarimi eġa palawa? Taumi amapo da eġa ota aramana ma o vivinuanaina? Orami i bado bo? ¹⁸ *Matami e mamae ma eġa ota inainana. Ma tanigami e mamae ma eġa ota nonora. Ma o vinuanonata bo eġa? ¹⁹ Maranai palawa five a vogimagħimai rava 5,000 aubaii, lam am tereterenai o tam i da poa biagi o vioai?”

Taui i paribelei, “Twelve.”

²⁰ “Ma maranai palawa seven a vogimagħimai rava 4,000 aubaii, lam am tereterenai o tam i da poa ġaġeċi biagi o vioai?”

Taui i paribelei, “Seven.” ²¹ Ma taui i riwei i pa, “Ma amapo da o vivinuanaina!”

Iesu, oroto mata apoapoena i vilawani au Bethsaida

²² Tau i nei au Bethsaida ma rava ġelaui, oroto matana apoapoena i neiai Iesu awarina ma i vibagħa-gurtei da ita vodadani. ²³ Ma Iesu, oroto matana apoapoena i raunimavoi ma melagħaie i taravaina-opunei. Ma kampa matana i ovai ma urana au matana i terei ma i paridadanei, “Aiwai e inainanai bo eġa?”

²⁴ Ma i taepai ma i riwa, “Rava a inainanai ma taui me ai ita bababar.”

²⁵ Iesu, urana i tere-melei oroto au matana. Ma matana i wanatawanei da aiwai anatapuna i ’nana-kauie. ²⁶ Iesu, tauna i paritawanei ana au numa ma i riwei, “Eġa ma nae au melagħi! Wate jijimanina ma nae au numa.”

Peter i riwa da Iesu, tauna Keriso

(Matthew 16:13-16; Luke 9:18-20)

²⁷ Iesu, ana tauvotago taġo maiteni i nae melagħi Caesarea Philipai au ġereġerei. Maranai i nena ma Iesu, taui i paridadanei, “Rava e ririwa; tau aiai?”

²⁸ *Ma taui i paribelei, “Għelaui e ririwa da tam, John Taubabataito. Ma ġelaui Elijah. Ma ġelaui e ririwa da peroveta wariaġana tagogi.”

* **8:15:** Yist mai Jew awarri awanainei lamna aiwai da apoapoe, mira bova e vivitua bo e vivimagħi. Weġa Iesu mai Pharisee ma mai Herod al lawana ma ai giu morumorui e babaniei, da eġa ina tua.

* **8:18:** Mrk 4:12 * **8:28:** Mrk 6:14-15

²⁹ Ma Iesu, tau i paridadanei, “Wate taumi, mena o notanota-nei? O ririwa da tau aiai?”

Peter i paribelei, “Tam God ana *Messiah* - anona Keriso.”

³⁰ Iesu, tau i viğaei da eğä aiai ina riwei da tauna aiai.

Iesu ana irağe ma ana vomairi me i babaniei

(Matthew 16:21-23; Luke 9:21)

³¹ Ma Iesu i raukarei da ana tauvotağotago i giuni i pa, “Rava Natuna ina vinuapoapoe kaua. Ma dogadogara, pirisi babadai ma tarawatu babadai, tauna ina pari-geduaiei ma ina virağeni. Ma au pom tonuğa au murina ina vomairi me.” ³² Iesu jijimaninei wei kauai i bababaniei ma lamna aubaina Peter, tauna i taravaini au ririva ma enana i vikarei. ³³ Wate Iesu i mae-tavirei ma ana tauvotağotago i 'nanai. Ma Peter i eni, i pa, “Satan ma nae au muriu! Tam am nota eğä Godei ita nenei, eğä da ravei.”

Iesu votağotagona anona

(Matthew 16:24-28; Luke 9:23-27)

³⁴ Ma Iesu, patara ma ana tauvotağotago i raukwatuei ma i riwei, “Mepa da aiai ita votağotagoi. Tauna ina boviana-melei ma ana korosi ina avarai ma ina votağotagoi.”[†] ³⁵ Aiai ana lawana e tatajijini, ina vine-boai. Ma aiai da ana lawana i verenei; Tau ma Riwana Aiaina aubaina. Tauna ana lawana ina vaimelei. ³⁶ Ana aii bo anona aiwai, mepa da weı dobuna lawanana ma vigulauna ma vaipai ma am lawana maemae-nonoana ma vine-boai. ³⁷ Wate aiwaiei am lawana ma gimara-melei. ³⁸ Mepa da aiai: tau ma au viararamana ina vinimalei; ma i mae-puputeu; ma ana ġoanei kaua apoapoe ina kauakei. Rava Natuna, tauna ina vinimalei maranaina ina nememei; Amana ana au boruma anela vivivirei maiteni.”

9

¹ Ma Iesu, wenanare i riwei, “Taumi a ririwana-kauemi; rava ġelaumi weka o maimairi amapo eğä ona irağe da God ana vigulau ona inanai ana rewapana ina nei.”

Iesu inanana i virai

(Matthew 17:1-13; Luke 9:28-36)

² Au pom six muriae, Iesu, Peter, James ma John i taravaini. Ma taui ava i ġae ola ġaegħaena au tepana. Ma kampa taui au matai, Iesu inanana i virai.

³ Ana gara i arapoira ma gamrina i vimata-kamokamota; eğä me aiwai ġelauna au dobu nanare. ⁴ Ma kampa au matai, Elijah ma Moses i eğä. Ma Iesu maiteni i bababani. ⁵ Ma Peter Iesu i riwei, “Tauviararamana, i aii da tauta weka. Ma vianinelai da numakweta tonuğa ana voai: tagogi tam aubaim, ġelauna Moses ma ġelauna Elijah aubaina!” ⁶ Ma taui i rovo kaua ma Peter eğä ita aramanei da aiwai i latolatoni.

⁷ ⁸Anina ma apau i eğä ma taui i purui. Ma pona apauei i opu ma i riwa i pa, “Wei Tau Natu au nuavainana, ona rautaniganei!” ⁸ Maratagogi taui i 'nana viravira ma eğä aiai ġelauna ita inanai ma Iesu, tauna ava.

⁹ Ma maranai olei i ġaigħairai ma Iesu, tau i viğaei da aiwai i 'nananaia eğä ina vieğġai da au naona Rava Natuna irağelei ina vomairi me.

[†] **8:34:** Wei lamna awanaina. Anona lamna Iesu ana tauvotağotago anina vinimala ma apoapoei ina nelagħi aubaina taui, tauna i votağotagoi. Tauna eğä ita ririwa da ana tauvotağotago u korosi ina irağe me tauna. ^{9:7:} Mrk 1:11

10 Ma taui, wei riwana i voteletelei ma i babani vivira i pa, “Iraägelei vomairi me anona aiwai?” **11** Ma taui, i vitara-virevirei i pa, “Aiwai aubaina, tarawatu babadai e ririwa da Elijah au naona ina nei?”*

12 Iesu i paribelei, “Riwa kaua Elijah au naona ina nei da aiwai anatapuna ina vokaukauei. Aubaina wariaga i girumi da Rava Natuna ina vinuapoapoe kaua ma ina inana-geduaiei. **13** Wate a ririwana-kauemi da Elijah anina i nei ma rava, ai goanei tauna i rau-iviapoapoelei me i girugirumia nanare.”†

*Iesu, arua-apoapoena tevera orotona awarina i viopuni
(Matthew 17:14-21; Luke 9:37-43a)*

14 Iesu ana tauvotagotaño tonuña maiteni olei i ġaira memei ai rava awari ma patara ġaegħena, taui i gariġuruv. Ma Jew ai tarawatu babadai, taui maiteni i vivitarapiri. **15** Maranai patara, Iesu i 'nanai. Taui orai i auepai ma awarina i ruba ma i viegualaei. **16** Iesu, taui i vitara-virevirei, “Aiwai o vitarapiriei?”

17 Oroto tagogi patara au poui i paribelana, “Tauviararamana, arua-apoapoena natu orotona au orana e mamae ma i kaei da ega ita bababani, lamna aubaina a neiai awarim. **18** Maranai ana doria e ururu-melei, lamna arua-apoapoena: tauna au doa e tawatawanei; gamona e vivipuropuro; ivona e utauta ġiriġirie; ma inina e badobado. Am tauvotagotaño a vibagħi da arua-apoapoena ita viopuni, wate ega tagotagogina da ita kaei.”

19 Ma Iesu i paribelei, “Oo mara aiwai ona vitumaġana! Ta mae ġaġa ma ami vita ana 'vara ġaġalei? Tevera awariu ona neiai!”

20 Ma tevera i neiai Iesu awarina. Ma maranai arua-apoapoena, Iesu i 'nanai, maratagogi tevera i viaikwjiana-guratei da au doa i tonei ma i vitatauvira ma i vivipuropuro. **21** Iesu, tevera amana i vitara-virevirei, “Wei tevera ana doria mara aiwai i vikarei?”

I paribelei i pa, “Maranai aburunaj. **22** Arua-apoapoena mara au anatapuna, tauna ai au araratana ma au waira e tawatawanei ma i ġoel da ita virażeni. Mepa da tam tagotagogina; ma raunu'apoapoelelai ma ma voaguial!”

23 Iesu, tauna i riwei, “Menanare da u riwa, ‘Mepa da tam tagotagogina?’ Aiai ravana e vivitumaġana, God anatapuna ina kaei tauna aubaina.”

24 Maratagogi tevera amana i garara, “A vitumaġana, wate au tumaġana ega ita rata ma ma voaguui da ina rata!”

25 Iesu i 'nana da patara i rierieiae awarii ma lamna aubaina arua-apoapoena i egari i pa, “Tam arua taniġa-potapotana ma gumgum. Tau a egaegarim da tevera ma opu-tawanei. Ma ega melanai au orana ma rui me!”

26 Ma arua i garara ma tevera i viaikwjiana-guratei ma i opu-tawanei. Ma tevera inanana me taubeu. Ma rava maġamaġau kampa i riwa, “Tauna i'rāġe!” **27** Ma Iesu, tauna urana i vojjini ma i sinaepai da i mairi.

28 Muriai Iesu, ana tauvotagotaño maiteni i rui au numa. Ma maranai taui ava ma i paridadanei i pa, “Aiwai aubaina tauai ega tagotagogina da arua-apoapoena ata viopuni?”

29 Iesu, i riwa, “Arua-apoapoei me wenanare, pari ainelana ina viopuni.”

*Iesu ana iraġe i babaniana-melei
(Matthew 17:22-23; Luke 9:43b-45)*

* **9:11:** Mai Jew i vitumaġana da Elijah au naona ina nememei ma Keriso muriai ita nei. (Mal 3:1, 4:5-6). Ma taui ega ita notai da Elijah rau-iviapoapoe ina nelagħi ana au nememei. † **9:13:** Iesu lamna John Taubabataito i babbanie i da tauna Elijah (Mat 11:13-14, 17:10-13)

30 Iesu, ana tauvotağotağō maiteni dobuna i netawanei ma Galili i verautuini. Iesu ega ita goei da rava ita aramanei da taui mepa. **31** Aubaina tauna, ana tauvotağotağō i viararamani i pa, “Taui Rava Natuna ina amverenei rava ġelaui au urai. Ma taui ina virägeni. Wate au pom tonuğau murina ina vomairi me.”

32 Wate taui ega ita aramanei tauna aiwai i bababaniei. Ma pari-dadanana i rovoei.

*Tauvotağotağō i vitarapiri vivira da aiai i ġetelara
(Matthew 18:1-5; Luke 9:46-48)*

33 Iesu ana tauvotağotağō maiteni i ġeta au Capeniam ma au numa i rui. Ma Iesu, taui i vitara-virevirei, “Au etanai aiwai o vitarapiriei?”

34 Wate taui i genuana, aubaina au etanai taui i vitarapiri vivira da aiai i ġetelara. **35*** Iesu i kiala ma Apasol 12 i raukwatuei awarina ma i riwei i pa, “Aiai e goeġoe da ina vibada. Tauna ina tereğairana-melei ma ina vimuri dewadewa ma ina vitaunola rava aubai.”

36 Ma Iesu, tevera i vaia ma au poui i vimairini. Ma urana au jígona i teratägħonei. Ma taui i riwei i pa, **37** “Aiai ravana; tau wavauei, tevera wenanare i rauġorei. Lamna tau maiteni e raraugorei. Ma aiai da tau e raraugorei. Lamna tauparitawaneu maiteni e raraugorei.”

*Aiai ega ata ġavia, lamna turata
(Luke 9:49-50)*

38 Anina ma John, Iesu i riwei, “Tauviararamana! Tauai, oroto tagogi a inanai; tam wavamei arua-apoapoena i viviopuni ma tauna ega turata. Lamna aubaina a viġaei da ega ina kauana-melei.”

39 Iesu i riwa, “Ega ona viġaei! Ega aiai au wavau kaua babai ina kuae i ma muriae ina parivai-apoapoenu. **40** Aiai ravana ega ata ġavia; lamna turata.

41 Tau a ririwana-kauemi. Mepa da aiai ravana, waira i veremi tau au wavau; aubaina taumi au Tauvotağotağō. Taui ai maia ega ina vine-boai.”

*Raelara babanina
(Matthew 18:6-9; Luke 17:1-2)*

42 Aiai ravana i kuae da wei teverana ana tumaġana Tau awariu i viapoapeni da ġo'apoapoe i kuae. Lamna i ai da ġaima ġaēgaena ravana au uatabana ina duri ma au boga ina tawanei aubaina God, tauna ina kovoġaguratei. **43-44** Mepa da nimam i kauem da ġo'apoapoe u kuae. Ma bori-tawanei! I aii da nimam tagogiava ma lawana mamae-nonoana ma vaia. Ma ega ma kuae da nimam ruāga aiai ma ma nae ai au menamenana; mepa ai ega melanai ita bobo.[‡] **45-46** Mepa da aem i kauem da ġo'apoapena u kuae. Ma bori-tawanei! I aii da sigesigem aulawana mamae-nonoana ma rui. Ega me aem ruāga aiai ma ai au menamenana ina tawanem. **47** Ma mepa da matam ina kauem da ġo'apoapena u kuae. Ma vaitawanei! I aii da matam tagogi ma God ana vigulau ma rui. Ega me matam ruāga ma ai au menamenana ina tawanem; **48** dobuna motamotana ega ita irairage ma ai ega ita bobo.

49 Au Tauvotağotağō anataputapui, ai araratanei ina bogai.

50 “Nia i ai lam viaia inana aubaina. Ma mepa da i tomatoma, mena ma vidagianei. Nia au orami ina mae ma ona viturana vivira!”

* **9:35:** Mrk 10:43-44 ‡ **9:43-44:** Wariaga nimaiei i giruma damanei taui riwana tagogina me vs 48. § **9:45-46:** Wariaga nimaiei i giruma damanei taui riwana tagogina me vs 48.

10

Iesu, tavine vilamonana i babaniei

¹ Ma Iesu, dobuna i netawanei ma i nae Judea ana paratana. Ma Waira Jordan i damani da au baba ġelauna. Patara ġaegħaena i riana-melei. Ma Iesu i viararamana, me mara patapatana i kaukauei nanare.

² Ma Pharisi ġelaui i ġoie da tauna ita waroi. Ma lamna aubaina i vitara-vireirei, “Tarawatu e mamae bo eġa da rava, awana maiteni ita vilamonei?”

³ Ma Iesu i paribelei, “Moses ana Tarawatu aiwai e ririwei?”

⁴ Ma taui i riwa, “Moses ana Tarawatu e ririwa da oroto *vilamona pepana ina girumi ma awana ina verei. Ma taui ina vilamonei.*”

⁵ Iesu i paribelei, “Taumi orami i bada. Au baina Moses wei Tarawatuna i terei. ⁶ [♂]Wate ona notai da au karena, maranai God rava i kaei *ma tauna oroto ma wavine i kaei.* ⁷ [♂]Ma lamna aubaina oroto amana ma alona ina netawanei ⁸ ma awana maiteni ina vitagogi da taui eġa ruāga me au naona ma tupua tagogi. ⁹ God aiwai i vitagogiei, eġa aiai ina vilamonei.”

¹⁰ Maranai taui i naeme au numa, ma tauvotaġoataġo, Iesu i vitara-vireirei wei kauai aubaii. ¹¹ Iesu i paribelei, “Mepa da oroto, awana i voterei. Ma wavine ġelauna i ravaġi. Lamna tauna, awana awarina i rauviapoapoe. ¹² Ma nanarena mepa da wavine, awana i voterei ma oroto ġelauna i ravaġi. Lamna awana, awarina i rauviapoapoe.”

Iesu, roaroa i viaiaini

¹³ Rava ġelaui, roaroa i neiai Iesu awarina da urana au tepai ita terei. Ma ana tauvotaġoataġo, rava i viġaei. ¹⁴ Maranai Iesu wei kauai i 'nanai. Ma ana tauvotaġoataġo i eni ma i riwa, “Roaroa ona voterei da awariu ina nei. Ma eġa ona viġaei. Au baina God ana vigulau, lamna rava wenanare Aubai me wei roaroai. ¹⁵ A ririwana-kauemi. Aiai, God ana vigulau eġa ina vaia me tevera aburuna nanare. Tauna, eġa God ana au vigulau ina rui.” ¹⁶ Ma roaroa i taravaini ma i rapai, urana au tepai i terei, i raupari ma i viaiaini.

Purapura ravana

(Matthew 19:16-30; Luke 18:18-30)

¹⁷ Ma maranai Iesu i vomairi da i nenei. Orotu i ruba ġeta ma au naona i raudune ma i riwa i pa, “Taugiu vinualaulaunam. Aiwai ana kaei da lawana maemae-nonoana ana vibuderiei?”

¹⁸ Ma Iesu i paribelei i pa, “Aiwai aubaina, tau u vikaua vinualaulauneu? God, tauna ava vinualaulaunana. ¹⁹ [♂]Tam, God ana Tarawatu u aramanei, Eġa ma viragħen! Eġa ma awadanen! Eġa ma danen! Eġa ma viwawu-moru! Eġa ma amkwalakwal! Amam ma Alom ma vivirei!”

²⁰ Ma tauna i riwei, “Taugiu! Maranai tau aburueu da amadodo, wei tarawatui anatapui a voletelei.”

²¹ Iesu, tauna i 'nanai ma i vinuvavainei ma i riwei, “Kaua tagogi e mamae eġa uta kaukauei. Ma nae ma am purapura anatapuna ma gimarei. Ma manena, rava molamolakai ma verei. Ma au Mara God, tam ina vimaiem. Ma ma nei ma ma votaġoatoġi!”

²² Ma maranai oroto wei riwana i nonori. Naona i peu ma ana nuabolana i nae; aubaina tauna, purapura ravana.

²³ Iesu i 'nana viravira ma ana tauvotaġoataġo awari i riwa, “I piritipiri kaua da purapura ravana, God ana au vigulau ina rui.”

* **10:6:** Gen 1:27 * **10:7:** Gen 2:24 * **10:19:** Exo 20:13; Exo 20:14; Exo 20:15; Exo 20:16; Exo 20:12

24 Tauvotağotaño riwana i baiei maranai Iesu wenanare i babani. Ma Iesu i riwa me, "Natunatu! I piripiri kaua da purapura ravana,* God ana au vigulau ina rui. **25** I telatela kaua da ġamoğamo ġaegäena wavana kamel, iğoma au gavogavona ina rui. Ma i piripiri guratana da purapura ravana, ana lawana God ina verei. Ma God, tauna ina vibadei."

26 Taui i vinuanaina ma ai nota i kwa. Ma taui ava i babani vivira i pa, "Mepa da narene; amapo aiai lawana mamae-nonoana ina vaia?"†

27 Iesu awarii i 'nana ma i riwei, "Rava awarii wei kauai i piripiri. Wate ega God awarina. God awarina aiwai anatapuna i telatela kaua."

28 Ma Peter i riwei, "Ma tauai menanare? Tauai ai purapura a voterei ma tam a votağoin."‡

29 Iesu i paribelana, "A ririwana-kauemi. Aiai da ana numa bo varevareina bo novunovuna bo alona bo amana bo natunatuna bo ana wapu ina voterei ma tau ina votağotağoui; tau ma Riwana Aiaina aubaina. **30** Tauna ana maia ina rata kaua wei au dobuna. Tauna ana maia ina viaitepatepani da ana numa, varevareina, novunovuna, alona, natunatuna ma ana wapu, anatapui ina mağä. Rava ina rau-ivipaopolem; aubaina tam, tau au Tauvotağotaño da mara au murina tauna lawana mamae-nonoana ina vaia.

31 Wate mağamağau marina e vivinao; taui ina vimuri. Ma mağamağau da e vivimuri; ina vinao."

*Iesu ana irağe babanina i vitonui
(Matthew 20:17-19; Luke 18:31-33)*

32 Iesu, ana tauvotağotaño maiteni i ġeġae au Jerusalem. Iesu, taui au naoi i nenea. Tauvotağotaño i baiei. Ma rava ġelau i muri i nenei i rovo kaua.§ Ma taui 12 i raugorei au ririva ma i raukarei da kaua amapo da awarina ina tupua; taui i viegei **33** I pa, "Ona inana, tauta ta ġeġae au Jerusalem. Ma Rava Natuna ina verenei pirisi babadai; ma tarawatu babadai awarii. Ma taui ana irağe ina vianinei. Ma Mai Jentail ina verei. **34** Ma tauna ina vijibogi ma ina ovai ma ina kwapui ma ina virägeni. Au pom vitonuina ina vomairi me."

*James ma John ai vibağä
(Matthew 20:20-28)*

35 - Zebedi natunatuna James ma John i nei Iesu awarina ma i vibağai i pa, "Tauviararamana! Tauai ai ġoana a vivibağei uta kaei."

36 Iesu i riwa i pa, "Aiwai o goegei ana kaei aubaimi?"

37 Taui i paribelana, "Ma verelai da ana kiala, tagogi au oiem ma ġelauna au kelakelaum am au vigulau."

38 Iesu i paribelei, "Taumi ega ota aramanei aiwai o vivibağei! Iniviara kelakana ana umai. Taumi tagotagogina da ona umai bo? Tagotagogina ona babataito me tau ina babataitoi?"*

39 I paribelei, "Tauai tagotagogina!"

* **10:24:** Wei riwana buka ġelau awarii e mamae ma ġelau ega purapura ravana. † **10:26:** Mai Jew i notai da rava vipurapurai lamna BADA ana verena ana nuavaina matairan, taui e notai da BADA, rava vipurapurai ega ina gagloei, tauna ravai ġelau maiteni ega ina gagloei. ‡ **10:28:** Peter i goei da ita aramanei da tauvotağotaño ai au irağ maiana aiwai, ina vaia. § **10:32:** Iesu i ġeġae au Jerusalem ma rava mağamağau i viġavie i lamna aubaina ana tauvotağotaño i baiei da tauna tepana i tora da weka i nenea. Rava ġelau i votağotaño, taui i rovo kaua da aiwai awarina ina tupua maranai i geta au Jerusalem.

* **10:38:** ...babataito me tau ina babataitoi taui iniviara ma irağe e babananiei, maranai Iesu au Gethsemani i raraupari muriae da ana irağe tauna ana nuabolana kelaka i babaniei (Mrk 14:36). Iesu, James ma John i riwei da nuabola ina nelagai.

Iesu i riwei, "Iniviara kelakana anina ona umai ma ona iraže me tau ana iraže.⁴⁰ Wate tau au rewapanā ega ita mamae da ana veremi da mepa ona kiala au oieu bo au kelakelau. God, rava i vinevinei; taui ai gabu i vokaukauei."

⁴¹ Maranai Tauvotağotaño 10 ġelau, wei riwana i nonori. Taui James ma John awarii i ġaiawa. ⁴² Ma Iesu, taui anatapui i ġorei da awarina ma i riwei, "O aramanei da jentail ai babada, dobu ġela ravai jentail awarii e mamae-ġaeġae ma e rarau-iviapoapoelei. Wate taui ai babada ġaeġaei, ai rewapanā i ġetelera da ai rava e vibadebadei da ai ġoana e kaukauei." ⁴³ *Wate au tauvotağotaño ega nanare. Ega da aiai i ġoei da ina ġetelera taumi au poumi; tauna anina da ina vitaunola. ⁴⁴ Aiai i ġoei da ita vinao. Tauna ina vitaunola rava anatapui aubai. ⁴⁵ Ma nanare Rava Natuna ega ita nei da tauna, tana nolei. Wate ita vitaunola rava aubai. Ma ana lawana ita verenei da rava maġamagaui ai lawana ita gimara-melei."†

*Iesu, rava mata-potapotana Batimeus i vilawani
(Luke 18:35-43)*

⁴⁶ Ma taui i ġeta au Jeriko. Iesu, ana tauvotağotaño, patara ġaġaena maiteni dobuna i opuopu-tawanei. Ma oroto mata-potapotana, wavana Batimeias, Timaeus natuna au etanai i kiakiala ma i viamgigimana. ⁴⁷ Maranai i nonori da tauna, Iesu Nasareti; garara i raukarei i pa, "Iesu, tam David natuna! Ma raunu'apoapoeleu!"‡

⁴⁸ Rava maġamagaui, tauna i rai ma i riwei da ita genuana. Wate tauna, garara i voguratei, "David Natuna! Ma raunu'apoapoeleu!"

⁴⁹ Iesu i tumairi ma i pa, "Ona ġoreiail?"
Anina taui, mata-potapotana i ġoreiail i pa, "Tepam ina tora ma ma vomairi! E ġoreġorem!"

⁵⁰ Tauna, ana puru i tawanei ma i vomairi laġilaġina ma i nei Iesu awarina.

⁵¹ Iesu i paridadana i pa, "Aiwai u ġoei ana kauei aubaim?"

Mata-potapotana i paribelei, "Tauviararamana! A ġoei da ana inana me."

⁵² Iesu i riwa, "Ma nae! Am tumaġana i vilawanim." Maratagogi tauna i 'nana me ma Iesu au eta i votağotaġoi.

11

*Iesu i rui au Jerusalem
(Matthew 21:1-11; Luke 19:28-40; John 12:12-19)*

¹ Ma maranai Jerusalem i tuġereġerei ma i rui au Betphagi ma Bethani* au ola Olives. Ma ana tauvotağotaño ruāga i paritawanei, ² ma i riwei i pa, "Ona nae au melagai au naomi. Maranai o ruirui, kampa donki natuna ġaubo, raġirāġitana ona nelāġai. Tauna ega aiai ita geru-dadanei. Ona rupeni ma ona neiai."† ³ Mepa da aiai ina paridadana, 'Aiwai aubaina wei o kaukauei?' Ona riwei, 'BADA e ġoeġoei ma maratagogi ina paritawana-melei.'

* **10:43:** Mrk 9:35 † **10:45:** Iesu i vinuapoapoe ma iraže aubaita me Isaiah i girugirumia nanare au Isa 52:13-53:12. ‡ **10:47:** Maranai oroto mata-potapotana Iesu i kwatuei David natuna ma mai Jew i aramanei Keriso - BADA ana vinevine i bābanie. Mai Jew i aramanei da Keriso ai wavalatona me David wariaġa nanare. Ma i nei da rava doridoriai ita vilawani me. (Sal 89:3-37 Isa 29:18-19 & 35:5-6 Jer 23:5-6 Ezk 34:23-24) * **11:1:** Eng. Bethphage & Bethani. † **11:2:** Mai Jew awari, donki lamna nola aubaina ma ega gulau ana anigeru. Donki i gerui lamna e ririweta da tauna gulau ana nuaubana ma vilamolamonana i nei.

⁴ Ma i nae ma *donki* ġaubona au doa au metaeta raġiraġitana i rupeni. ⁵ Rava ġelau i kampa i maimairi i paridadana i pa, “Aiwai o kaukauei *donki* ġaubona o ruperupeni?”

⁶ Ma i paribelei me Iesu i ririweia nanare ma taui i voterei da i nae. ⁷ Taui *donki* i neiai Iesu awarina ma ai puru au uporana i tawana-epai ma au tepana Iesu i kiala. ⁸ Ma rava maġamaġaui, ai puru au eta i ebanī ma ġelau, ai rugurugu i tarataraira i ebanī. ⁹ Taui i vivinao ma taui au muri i nenei i garara:

“Hosanna!”‡

“Viviaiainana tauna BADA au wavana e nenei!”

¹⁰ “Viviaiainana amata David ana vigulau e nenei!”

“Hosanna au aidamo telarana!”

¹¹ Iesu i ġeta au Jerusalem ma i rui au Tempol ma anatapuna i tuvirevirei ma au i biga aubaina, i opu me au Bethani, taui 12 maiteni.

Iesu, damala aina i parivai-irairaġeni

(Matthew 21:18-19)

¹² Ma marana i tom, taui Bethani i opu-tawanei ma Iesu am-iraġe. ¹³ Au weia ma damala aina i 'nanai ana ruguruguna. Ma i nae da ita inanai da i ua bo eġa. Maranai kampa i ġeta, eġa aiwai ita nelägai. Anina ai ruguruguna ava, aubaina eġa damala ana mara. ¹⁴ Iesu, damala aina i riwei i pa, “Eġa aiai amadodo ma amapo anom ina am-melei!” Ma ana tauvotaġoġo i nonori aiwai i latoni.

Iesu, taugimara tempolei i viaġaġana-opunei

(Matthew 21:12-17; Luke 19:45-48; John 2:13-22)

¹⁵ Maranai taui i ġeta au Jerusalem, Iesu i rui Tempol garina au orana ma taugimara i viaġaġana-opunei, mane tauviraina§ ai kepakepa ma gabubu taugimareina ai anikiala i vitauvirai. ¹⁶ Ma i viġaei da eġa aiai ana gimara Tempol au orana ita avarai-naiei. ¹⁷ ‡Ma rava i viararamani i pa, “I girugirumia nanare,

‘Au numa ina ġorei pari numana
dam anatapui au dobu aubaii.’

Wate taumi o vovirai da kwalakwalai ai guba.”*

¹⁸ Pirisi Babadai ma tarawatu Babadai i nonori ma i ogei da ita viragħeni. Taui, Iesu i rovoe aubaina patara ana viararamana i baiei.

¹⁹ Ma au bigai Iesu ana rava, Jerusalem i opu-tawanei.

Damala aina i poi

(Matthew 21:20-22)

²⁰ Ma ubaubañai taui i nena ma damala aina i 'nanai anatapuna i poi.

²¹ Peter i notai ma i riwa “Tauviararamana ma inana! Damala aina u parivai-irairaġenia i poi.”

²² Iesu i paribelei, “God ona vitumaġanei! ²³ A ririwana-kauemi. Rava wei olana ita riwei, ‘Ma vomairi ma au boga ma tawanem!’ Ma nuanuana eġa ina raġaraġa ma ina vitumaġana da aiwai e ririweia, ina tupua. ²⁴ Lamna

‡ 11:9: Lamna pona Aram anona ma vilawaniai ma muriae lamna viegualau ma vimae-ġaġaena aubaina. § 11:15: Mai Jew ai nota da mai Rome ma mai Greek aruai mane au tepana i terei, wei mai Jew awari lamna god morumoruna. Mane tauviraina au Tempol mane dobu ġelau i virai da Tempol mane wei lamna Jew tarawatu i vianinei gimara au Tempol aubaina (Exo 30.13). * 11:17:

Isa 56:7 * 11:17: Iesu dobuġela manena tauviraina ma gimara ravai i viwavui da taui pari numana i vovirai da amkwalakwalai ai guba, taui rava ai arua nolana e viviapoapoeni Jer 7:11-15.

aubaina a ririwemi. Aiwai ami au pari o vibägei, ona vitumağana da taumi boibogi o vaia ma ina vigarimiei. ²⁵ Ma maranai e raraupari, au naona rava anatapui ai gó'apoapoe awarim ma nota-tawanei. Ma nanare amam au mara am gó'apoapoe ina nota-tawanei.”[†]

*Jew babadai, Iesu ana vibadana i vitarapiriei
(Matthew 21:23-27; Luke 20:1-8)*

²⁷ Taui i nememei au Jerusalem ma Tempol au orana i bababara. Ma Pirisi Babadai, Tarawatu Babadai ma dogadogara i nei Iesu awarina. ²⁸ Ma i paridadanei i pa, “Aiwai vibadanei wei kauai e kaukauei? Aiai vibadana i verem da wei kauai uta kaei?”

²⁹ Iesu i paribelei i pa, “Au vitaraviravira tagogi ana terei ma ona paribelei. Ma ana riwemi; aiwai vibadanei wei kauai a kaukauei. ³⁰ Aiai, John tauba-bataito vibadana i verei da rava ita babataittoi, God bo rava? Ona riweu!”

³¹ Tau i vitarapiri vivira, “Mepa da tana riwa, ‘Godei.’ Tauna ina riwa, ‘Ma aiwai aubaina ega ota vitumağanei?’ ³² Wate ega tana riwa da, ‘Ravei.’ Tau rava i rovoei, aubaina rava anatapui, ai nota da John anina peroveta. ³³ Ma i paribelei, “Tauai ega ata aramanei.” Iesu i riwa, “Tau nanare ega ana riwemi aiwai vibadanei wei kauai a kaukauei.”

12

*Tauipi ai awanaina
(Matthew 21:33-46; Luke 20:9-19)*

¹ [¶]Iesu i vikarei ma awanainei awari i babani i pa, “Mara tagogi oroto, ana wapu i kaei ma grape i paewi* ma i gari ma grape anigudana ma violağanumana i voai. Ma tauipi ġelaui i verei da ita nolei taui anatapui aubai. Ma i vağai au dobu ġela. ² Tuaruta ana mara i ġetai ma taniwaga, ana taunola i paritawanei tauipi awarri da ana ġuta ita vaia. ³ Wate tauipi, tauna i vojjini ma i kwapui ma kwakwavina i paritawanei. ⁴ Ma taniwaga, taunola ġelauna i paritawanei. Ma taui, kolana i viaibauni ma i vitepaubaubai. ⁵ Ma taunola ġelauna i paritawanei ma tauna i viraġeni ma i maġa ġelaui i paritawanei, ġelaui i kwapui ma ġelaui i viraġeni. ⁶ Ma tagogi ava e mamae da ina paritawanei. Lamna natuna orotona tagotago ana nuuavainana. Ma tauna au murioina i paritawanei ma i pa, ‘Taui, natu ina vivirei.’ ⁷ Wate taui, tauna i ‘nanai ma i riwa vivira i pa, ‘Wei taniwaga natuna. Ona nei, tana viraġeni ma ana buderi ina viġaritaiei!’ ⁸ Ma i vunui ma i viraġeni ma tupuana wapuei i tawanana-opunei.

⁹ —Wapu taniwagana marina aiwai ina kaei taui awarri? Tauna ina nei ma tauipi ina viraġeni ma grape wapuna ina veredamanei tauipi ġelaui awari.

¹⁰ Wei girumana o iavi bo ega?

‘Wei ġaimana, tauvoa i geduaiei,
wate muriai i nelaġai da tauna ġaima kaua.

¹¹ Wei lamna, BADA ana kaua
ma inanana i vinualaulauna.”

(Psalm 118:22-23)

¹² Jew babadai i aramanai da awanaina lamna taui i bababaniei ma i góei da ita pani. Wate taui patara i rovoei, lamna aubaina Iesu i voterei ma i nae.

[†] **11:25:** Riwa wadubo nonoana uraiei i girugirumia vs 26 weka ega ita mamae, Mepa da rava ai apoapoei ega ma nota-tawanei, amam au mara nanare am apoapoei ega ina nota-tawanei. [¶] **12:1:** Isa 5:1-2 * **12:1:** Parivainota wadubona, God au anatapuna Israel e bababaniei me tauna ana grape wapuna, me Isa 5:1-2.

Caesar awarina tax tana terei bo ega?
(Matthew 22:15-22; Luke 20:20-26)

¹³ Ma Pharisi ġelaui ma Herod ana rava ġelaui i nae Iesu awarina da riwei ita waroi. ¹⁴ Taui i nei ma i riwa, “Tauviararamana, tauai aramanei da tam rava jijimanim. Ma rava wawai naenaei ma rava labalababa ega uta vibainaenaei ma anatapui e vaivaia da tagogi. Wate tam God ana babani riwa kaeui e viararamani. Ma riwelai tax tana terei Rome gulauna wavana Caesar[†] awarina, i aii bo ega?”

¹⁵ Wate Iesu, ai moru i 'nana-bauni ma i riwei, “Aiwai aubaina o raudadaniu? Mani tagogi ona neiae da ana inanai!”

¹⁶ Denarius tagogi i neiae Iesu awarina ma taui i vitara-virevirei, “Wei aiai aruana ma wavana?”

I paribelei, “Caesar.”

¹⁷ Iesu i riwa, “Aiwai Caesar ġarinei, Caesar ona verei. Ma aiwai God ġarinei, God ona verei!” Ma taui i baiei.

Sadusi ġelaui, Iesu i vitara-virevirei irairaġelei vomairina aubaina
(Matthew 22:23-33; Luke 20:27-40)

¹⁸ *Mai Sadusi ai vitumaġana da rava ega ita vovomairi-me maranai e irairaġe.[‡] Anina ma ġelaui i nei Iesu awarina ma i paridadanei,

¹⁹ “Tauviararamana! God ana tarawatu, Moses wenanare i girumi: Mepa da oroto i'rāġe ma kaiababana i netawanei ma ega natunatui. Orot vareina kaiababana ina ravaġi ma roaroa ina ġuni vareina aubaina. ²⁰ Mara tagogi varevarei seven i mae. Ma natuevou i tavine ma ega natunatuna ma oroto i'rāġe. ²¹ Vareina viruaina kaiababa i ravaġi ma tauna maiteni ega natuna ma i'rāġe. Ma nanare vareina vitonuina. ²² Ma nanare anatapui seven, wavinena i ravaġi ma ega natunatui. Au muriae wavine i'rāġe. ²³ Anatapui seven, wavinena i ravaġi. Vomairi me au marana, lamna aiai awana?”

²⁴ Iesu, taui i riwei, “Aiwai Moses i girumi ma God ana rewapani ega ota aramanei. ²⁵ Maranai taui iraġelei ina vomairi, taui ega ina tavine bo ina vitavinei. Wate ina mae me anela au mara. ²⁶*Ma rava iraġelei ai vomairi babanina, Moses ana tarawatu ega ota iavi bo? Mepa ai i ararata lana, kampa God Moses i riwei: *Tau Abraham ana God ma Isaac ana God ma Jacob ana God.* ²⁷Tauna ega rava irairaġei ai God, wate rava lawalawai ai God. Taumi o moru kaua!§”

Tarawatu ġeġetelarana
(Matthew 22:34-40; Luke 10:25-28)

²⁸ Ma tarawatu badana tagogi i nae ma ai vitarapiri i nonori. Ma i nonori da Iesu i babani kaua, lamna aubaina tauna i vitara-viravira, “God ana tarawatu metauna i ġetelara?”

²⁹*Iesu i paribelei, “GeVetelarana tagogi lamna wei: *Ona rautaniġana Israel!* BADA atu God, tauna ava BADA. ³⁰BADA ami God nuantuami ina vaia orami anatapunei ma aruami anatapunei ma ami nota anatapunei ma ami rewapani

[†] **12:14:** Sisa. ^{*} **12:18:** Act 23:8 [‡] **12:18:** Sadusi taui gulagulau ma rava ġaegħei mai Jew ai giu babada i taui maiteni ega ita vitumaġana da anela bo arua ġelui e mamae ma buka 5 i vinao, Moses i girugirumia, taui lamna ava e vivitumagħnej (Karena, Exodus, Leviticus, Numbers, Deuteronomy). Ma ega buka ġelui. Wate Moses ma BADA riwaiei taui i viata tiei da lawana e mamae iraġe au murina.

^{*} **12:26:** Exo 3:6 [§] **12:27:** ...wate rava lawalawai ai God. Mepa da BADA i riwa da tauna Abraham ma Isaac ma Jacob ai God, taui lawalawai maranai BADA, Moses awarina i babani. ^{*} **12:29:** Deu 6:4-5

anatapunei! ³¹✿ Ma viruaina lamna wei: *Rava ġelaui nuuanum ina vaia me tam nuuanum e vaivai-melei!* Wei tarawatui ruāga i ġetelera, eġa me ġelaui nanare.”

³² Tarawatu badana i riwa, “Tauviararamana u babani kaua! Riwa kaua u babaniei, BADA Tauna ava God ma eġa mepa ġelauna. ³³ Ma nuuanum ina vaia orami anatapunei ma ami nota anatapunei ma ami rewapanu anatapunei. Ma, *Rava turam nuuanum ina vaia me tam nuuanum e vaivai-melei.* Wei tarawatui ruāga lamna i ġetelera, eġa me pulo apuapunana bo pulo ġelaui.”

³⁴ Iesu i 'nanai da tauna i paribelana kaua ma i riwei, “Tam, God ana vigulau au ġeregerena e gegeta.” Ma eġa aiai tepana ita tora da Iesu ita vitara-viravirana-melei.

Keriso tauna aiai?

(Matthew 22:41-46; Luke 20:41-44)

³⁵ Maranai Iesu au Tempol i viararamana ma i vitara-viravira i pa, “Aiwai aubaina Tarawatu Babadai e riri da Keriso tauna David natuna? ³⁶✿ Arua Vivivireina, David nota i verei ma tauna i riwa:

‘MAMAE-NONOANA au gulau i riwei,

Au oieu ma kiala

da am ġavia

au ae karem da ma tuvaidoedoei.’

(Psalm 110:1)

³⁷ —David, tauoina wei gulauna i ġorei bada. Ma menanare da badana lamna, David natuna?” Patara ġaegħena riwana i nonori ma i vinuajai.

Iesu, Tarawatu Babadai ai kaua i babaniei

(Matthew 23:1-36; Luke 20:45-47)

³⁸ Ma Iesu, taui i viararamani i pa, “Tarawatu babadai ona rovoei. Ai gara manamanai ma e bababara nae au deba da rava taui e vivivrei. ³⁹Taui anikiala vinevinei pari au numana ma au torela, gabu aiai e vaivai. ⁴⁰Taui, kaikaibaba e morumorui ma ai numa e kwalekkwalei, e morumorui ma e raraupari-vai-manamanawa. Taui ai kovoġa ina apoapoe guratana.”

Kaiababa ana pulo

(Luke 21:1-4)

⁴¹ Ma Iesu, pulo aniterenana au baba ġelauna i kiala ma rava i 'nananai mane i terererei. Rava maġamaġau vivimanei, mane maġamaġau i terei.

⁴² Wate kaiababa molamolakana i nei ma mane muomuoi ruāga i terei, ruvana i aburu kaua. ⁴³Ana tauvotaġo taġo i ġorei ma i riwei, “Anina a ririwemi, wei kaiababa molamolakana i tere-guratei, eġa me taui ġelaui. ⁴⁴Taui ġelaui ai maurei i verena, wate wei kaiababa molaka ma ġarinei anatapuna i terei, ana anilawana anatapuna.”

13

Iesu i riwa da rava God ana Tempol ina rikai

(Matthew 24:1-2; Luke 21:5-6)

¹ Iesu, Tempol i nene-tawanei ma ana tauvotaġo tagogi i riwa, “Tauvioraramana! Numa i viġulau ġaġa ma numa ġaimai i rata ġaġa.”

² Iesu i paribelei, “Wei numai ġaegħaei u inanai, eġa ġaimai tagogi, turana au tepana ina mae. Ĝaima anatapui ina rikai.”

Rava ina vinuapoapoe kaua. Iesu ana tauvotaġo tagogi ina vipatutu

(Matthew 24:3-14; Luke 21:7-19)

* 12:31: Lev 19:18 * 12:36: Psa 110:1

³ Iesu i kiakiala au ola *Olives*, Tempol au navanavağela ma Peter, James, John ma Andrew i nei ma i vitaraviravirana govağei ⁴ i pa, “Ma riwelai mara aiwai wei kauai ina tupua? Ma aiwai ina vimataira da wei kauai anatapui ina tupua?”

⁵ Iesu, taui i riwei, “Ona inana kaua da eğä aiai ina terevaideğaimi! ⁶ Rava mağamağau, wavauei ina nei ma ina riwa, ‘Tau Keriso tauvilawana!’ Ma rava mağamağau ina terevaideğai. ⁷ Ma maranai viğavia ona nonori ma viğavia aueia riwana ona nonori; eğä ona rovol! Wei kauai anina da ina tupua, wate wei eğä damona. ⁸ Dam, damai ina viğavia vivira ma dobu, dobuai ina viğavia vivira. Ma lolo ma gomara dobu au anatapuna. Wei kauai, lamna me wavine ana inviaria e vivikarei maranai e vivinatuna.

⁹ —Ona inana kaua! Taumi ina panimi ma ina etaremi ma pari numana au orana ina kwapuimi. Ma gavena ma gugulau au naoi ona mairi, aubaina taumi o votağotağoi. Ma taui awarii, Riwa Aiaina ona raugugulei. ¹⁰ Riwana Aiaina ona raugugulei rava anatapui awari ma muriai damona ina nei. ¹¹ Ma maranai i panimi ma i etaremi. Eğä ona vinuabola da aiwai ona latoni. Aiwai riwana God i veremi, lamna ona latoni. Aiwai o latoni lamna eğä taumi ota babani, wate Arua Vivivireina. ¹² Rava, vareina ina verenei da ina virağeni. Ma ama, natunatuna ina verenei da ina virağeni. Ma roaroa, amamai ma aloloi ina viğavieci da ina irağe. ¹³ Rava anatapui ina geduaiemi tau aubaiu. Wate aiai da e maimairi-jijina da au damona, tauna ina lawana.”

Iniviara ğaeğäena ana mara (Matthew 24:15-28; Luke 21:20-24)

¹⁴ “Maranai ‘Kaua apoapoe kaukauana’* e maimairi mepa avena ita mairi. (Buka tauiavana wei ina aramanei anona aiwai). Taui aiavoi au Judea ina ruba lağılağina au ola. ¹⁵ Aiai numa au tepana eğä ina ġaira bo ina rui au numa da aiwai ina vaia. ¹⁶ Aiai au wapu eğä ina naeme au numa da ana gara ina vaia. ¹⁷ Ma iniviara ğaeğäena, waivine duaduamai ma taui da e vivığugu awari nai au marana! ¹⁸ God awarina ona raupari da wei kauai eğä au bodu ina tupua. ¹⁹ ♦Ma nai au marana amapo iniviara ğaeğäena. Ma maranai God dobu i kaei, iniviara ğaeğäena eğä nanare ita tupua ma amapo eğä nanare ina tupua me. ²⁰ Wate BADA nai marana ina vitupoi. Mepa da eğä ina vitupoi, rava anatapui ina irağe. Wate rava, tauna ana vinevine ina vilawani lamna aubaina mara ina vitupoi.

²¹⁻²² —Muriai keriso tauvilawana morumorui ma peroveta morumorui ina nei ma mataira ma kaua babai ina kaei ma ina kauana dadanei da God ana vinevine maiteni ita terevaideğai. Lamna aubaina mepa da aiai ina riwemi, ‘Ma inanai, Tauvilawana noi!’ bo ‘Tauna noi!’ Nai babanina eğä ona vitumağanei! ²³ Ona inana kaua; anatapuna a riwana-nonoemi!”

Rava Natuna ana nei (Matthew 24:29-31; Luke 21:25-28)

²⁴ Iesu wenanare i riwa, “Ma iniviara ğaeğäena au murina.

Madeğä eğä ina rarana

ma nawaravi eğä ina lalai.

(Isaiah 13:10)

²⁵ *Ma ubona marei ina peu*

ma rewapana ġelauai au aidamo ina gui.

(Isaiah 34:4)

* ^{13:14:} Eng. *Abomination of Desolation* Dan 9:27 11:31 & 12:11 ♦ ^{13:19:} Da 12:1

26 ✝—Nai maranaina, *Rava Natuna ana rewapanana ma ana borumana apaei ina nei.* **27** Ma Tauna, ana anela ina paritawanei dobu au anatapuna da rava tauna ana vinevine ina tuarui dobu au damona da dobu ġela au damona.”

Damala ana awanaina

(Matthew 24:32-35; Luke 21:29-33)

28 “Damala aina ana awanaina ona aramanei. Maranai ai e numonumoi, lamna ona aramanei da maura e tuturiai. **29** Ma nanare, maranai wei kauai anatapui ina tuputupua, ona aramanei da Rava Natuna i turiai; au metaeta i ġetai. **30** Anina a ririwemi da wei kauai au naona ina tupua ma muriae da rava marina lawalawai ina iraġe. **31** Mara ma dobu ina amo. Wate riwau eġa ina amo.”

Bada ainelana ana nei i aramanei

(Matthew 24:36-44)

32 “Ma eġa aiai ita aramanei nai marana bo madeġa aiwai ina nei. Anela au mara eġa ita aramanei ma Natuna eġa ita aramanei. Amana, tauna ava i aramanei. **33** Ona vineneġana ma matami ina kala!† Eġa ota aramanei mara aiwai, wei kauai ina tupua. **34** Wei me rava ana numa i netawanei ma i vaġai. Ma ana taunola nununai i terei da ita vipaipai ma tagotagoggi ava ai nola i verei da ita kaei. Ma tauvineneġana i riwei da ita vineneġana. **35** Ona vineneġana! Eġa ota aramanei mara aiwai, numa taniwaganha e nenei; mepa da au bigai bo au nubautuva bo maratomtomai bo ubaubanai. **36** Ma eġa matamatavemi ina nelaġgħimi. **37** Aiwai riwana a ririwemi, riwana tagogina rava anatapui a riwei, ona vineneġana!”

14

Jew ai babada, Iesu i ogei da ita virażeni

(Matthew 26:1-5; Luke 22:1-2; John 11:45-53)

1 ✝Au pom ruāġa muriae da Raġona ma Palawa Bagibagina torelai, * Pirisi babada i ma Tarawatu Babadai eta i baibaiei da menanare govagovagħanei Iesu ita vunui. **2** Ma i riwa, “Au torela wei kauai eġa tana kaei, mepa da viġaiġa iwaġa ġaġaena ina tupua.”

Wavine, daji ġabuġabuna Iesu au kolana i waġi

(Matthew 26:6-13; John 12:1-8)

3 Maranai Iesu au Bethani, Simon i ġoreġorei lepeleperana ana au numa i kiala ma i amam. Wavine, wagi wavane alabaster i voai ma i ġeta ma wagi uana i vogai ma daji ġabuġabuna, maiana ġaġaena e ġoreġorei *nard*, Iesu au kolana i waġi. **4** Rava ġelaui kampa i mamae i ġaiawa ma i riwa, “Aiwai aubaina daji u vilakolkaloei? **5** Wei dajina ita gimarei 300 *denarii* † ruvana ma manena molamolakai ita verei!” Ma taui, wavine i vienenei.

6 Wate Iesu i riwa, “Ona voterei! Aiwai aubaina o vinuabolai? Tauna, kaua aiaina awariu i kaei. **7** Molamolakai awarimi e mamae-nonoa ma ona goe ma taui ona voagui. Wate tau awarimi eġa ata mamae-nonoa. **8** Wavine ana nola i kaei. Tauna, dajie i tupuau i vokaukauana-nonoei vikokoaga aubaina.‡

* 13:26: Da 7:13 † 13:33: Wedau Evanelia i girumi, ma i raupari, wate buka wadubo nonoana wei eġa ita mamae, Luk 21:16 kampa ona inanai da e mamae. * 14:1: Exo 12:1-27 * 14:1: Raġona (passover) Exo 12:1 Palawa eġa yist maiteni (Unleavened-Bread) Exo 12:17 & 23:15 † 14:5: Wei lamna me taubagħibgi ana maia madeġa tagoggi aubaina. ‡ 14:8: Mai Jew ai kaua da taubeu dajjei e bulubloji muriae au kokoaga e tereterei.

⁹ A ririwana-kauemi, mepa Riwana Aiaina i raugugulei dobu au anatapui, wei wavinena aiwai i kaukauei ina babaniei, ma ega nuuanuai ina vuru."

¹⁰ Judas Iskariotei tauna Apasol tagogi, Pirisi Babadai awari i geta da Iesu ita vibenabenamei. ¹¹ Taui i vinuaiai kaua maranai wei i nonori ma Judas i parivainuaigan da mane ita verei. Ma Judas i nana da mepa gavogavo ita inanai da Iesu ita amverenei.

Iesu ma Apasol, Ra'gona torelana i ani.

(Matthew 26:17-25; Luke 22:7-14, 21-23; John 13:21-30)

¹² Ma Palawa Bagibagina torela ina vikarei. Maranai sipu orotoi gauboi e vunuvunu Ra'gona torelana aubaina. Tauvota'gota'go, Iesu i paridadanei, "Mepa u goegei Ra'gona torelana ana vokaukauei aubaim?"

¹³ Iesu, taui ruaga i riwei ma i paritawanei, "Ona nae au Jerusalem ma oroto, waira wagina e avavarai ona inanai ma ona vota'gota'goi. ¹⁴ Au numana e ruiruiana, numa taniwigana ona riwei, 'Ai tauviararamana i riwa, "Numa vokaukauna mepa ma au Tauvota'gota'go maiteni Ra'gona torelana ana ani?"

¹⁵ "Ma tauna, numa vatavatara ina viatataiemi i vokaukauna-nonoei ma kampa aubaita ona vokaukaua."

¹⁶ Tauvota'gota'go i nae au Jerusalem ma i ririweia nanare i nelagai ma Ra'gona torelana i vokaukauei.

¹⁷ Au i biga ma Iesu i nei Apasol maiteni. ¹⁸ Taui au kepakepa i amam ma Iesu i riwa, "Anina a ririwemi. Taumi tagogi ina vibenabenameu; tagogi weka maiteni amam."

¹⁹ Tauvota'gota'go i vinuabola ma tagotagogi ava i pa, "Ega tau tapa?"

²⁰ Iesu i paribelei, "Taumi tagogi weka palawa e vivigalo au aboma tau maiteni. ²¹ Wariaaga i girugirumia nanare, Rava Natuna ina irage. Wate aiai da Rava Natuna i vibenabenamei; tauna, kovo'ga gae'gaena ina vaia! I aii da alona avena ita vinatunei."

²² Maranai i amam ma Iesu palawa i vaia ma i viegualau, i vogimagimai ma Tauvota'gota'go i verei ma i riwa, "Ona vaia; wei tupuau."

²³ Anina ma *wine* kelakana i vaia ma i viegualau ma i verei da anatapui i umei, ²⁴ ²⁵"Wei tau tarau itoi rava ma'gama'gaui aubai ma au parivainua'gan bagibagina ina vovai-virewapani. ²⁵ Anina a ririwemi, *wine* ega ana uma-melei da maranai God ana rava aubai ana vigulau."

²⁶ Ma taui voepaepa welana i ravi ma i gae au Ola Olives.

Peter, Iesu ina boviei

(Matthew 26:31-35; Luke 22:31-34; John 13:36-38)

²⁷ Iesu, taui i riwei "I girumi nanare,

God i riwa, 'Tauvigamo'amo ana virageni ma sipu ina vilamonei.' (Zekariah 13:7) Ma nanare anatapumi ona ruba-tawaneu. ²⁸ Wate au vomairi au murina ana aivinao au Galili."

²⁹ Peter i riwa, "Mepa da anatapui ina rubatawanem, wate ega tau!"

³⁰ Iesu, Peter i riwei, "A ririwana-kauem da amadodo waguvvarai muriae da kokorekoko ina tou mara ruaga; tam mara tonuga ma bovieu."

³¹ Wate Peter, ponana i bagibagi ma i riwa, "Avena mepa da tau, tam maiteni ana irage. Ega melanai ana boviem!" Ma taui gelau i latoni.

Iesu au Gethsemani i raraupari

(Matthew 26:36-46; Luke 22:39-46)

* ^{14:24:} Exo 24:8; Jer 31:31-34

³² Ma au Gethsemani i ġeta ma Iesu, ana tauvotaġoġo i riwei, “Weka ona kiala ma ana raupari.” ³³ Ma Peter, James ma John i taravaini ma nuanuana i’raġe ma nuanuana i bola-kauei. ³⁴ Ma taui i riwei, “Au nuabola i rata kaua au orau da e vunuvunuui. Weka ona mae ma ona vineneġana.”

³⁵ Ma aburuna i verau-nae ma au doa i peu ma i raupari da mepa da tagotagogina, lamna wei marana apoapoena tauna ita netawanei. ³⁶ I riwa i pa, “*Abba* Amau! Aiwai anatapuna tagotagogina tam awarim. Wei kovoġa kelakana ma vaitawanei. Wate eġa tau au goana, wate tam am goana.”

³⁷ Ma Iesu i nememei ma taui tonuġa raraū-nuavurui i nelaġai. Ma Peter i riwei, “*Simon!* Tam aiwai matavena? Mara aburuna uta vineneġana bo eġa?”

³⁸ Ma Iesu, taui i riwei, “Ona vineneġana ma ona raupari da eġa au raelara ona peu! Arua e ġoegħoei, wate tupua i ġokkokokara.”

³⁹ Ma i naeme ma parina tagogina i raupariei. ⁴⁰ Maranai i nememei ma i nelaġai, i matamatave; taui, matai i vitai. Ma taui eġa ita aramanei aiwai ita riwei.

⁴¹ Mara vitonuina i nene-memei ma taui i riwei, “Taumi amapo ona matamatave ma laumi ina tautau? Anina! Mara i ġetai, ona inanai. Rava Natuna ina vibenabenamei ġo’apoapoe ravai au urai. ⁴² Ona vomairi; tana nae; ona inana! Tauvibenabenameu e neneil”

Iesu i pani

(Matthew 26:47-56; Luke 22:47-53; John 18:3-12)

⁴³ Iesu i bababani ma Judas, tauna ana Tauvotaġoġo tagogi i ġetai. Tauna, patara ana apiae maiteni i nei. Pirisi Babadai ma Tarawatu Babadai ma dogadogara, wei ravai i paritawanei. ⁴⁴ Muriai da Iesu awarina ita ġeta; Judas, patara ai mataira i verei, “Orotona ana vigia laġolaġonei; nai tauna. Ona pani ma ona naiei ma ona inana-kauei!”

⁴⁵ Maranai Judas i ġeta ma i nae Iesu awarina ma i riwei, “Tauviararamana!” Ma i vigia-laġolaġonei. ⁴⁶ Ma taui, Iesu i vojjini ma i pani. ⁴⁷ Ma tagogi kampa i maimairi, ana sword i taina-lavui ma Pirisi ġeġetelarana ana taunola tanigħana i borituini. ⁴⁸ Ma Iesu, taui i riwei, “Taumi ana apiami o nei da ota paniu bo, apamina tau amkwalakwalau? ⁴⁹ Marana patapatai taumi maiteni ta mamae au Tempol ma a viararamana ma eġa ota paniu. Ma i girugirumia nanare, ina tupua.”

⁵⁰ Ma Tauvotaġoġo anatapui, Iesu i voterei ma i ruba-tawanei.

⁵¹ Ma laraga tagogi, i vikareko ma Iesu i votaġoġo. Taui i ġoie da ita vojjini, ⁵² wate ana kareko i vojjini ma tauna ana kovakovana i ruba.

Taui, Iesu i etarei.

(Matthew 26:57-68; Luke 22:54-55, 63-71; John 18:13-14, 19-24)

⁵³ Ma taui, Iesu i naiei Pirisi Ġeġetelarana. Pirisi Babadai, dogadogara ma Tarawatu Babadai mepa i vitagiegħieana. ⁵⁴ Ma Peter i votaġoġo da Pirisi Ġeġetelarana ana numa. Ma ana au debadeba, purusimani maiteni i kiala ma i viviairara. ⁵⁵ Pirisi Babadai ma mai Jew ai boru ġeġetelarana,* Iesu ana apoapoe i baiei da ita viraġeni; ma i baiana-avei. ⁵⁶ Matamata maġamaġau, Iesu i viwawu-morumoruei, wate ai viwawu taputapunei ava.

⁵⁷ Ma ġelau i vomairi ma wei wavuna morumoruna i kauei Iesu awarina, ⁵⁸ “Tauai a nonori tauna i riwa, ‘Wei tempolna i voavoia. Tau ana rikai ma au

§ 14:37: Au Mrk 3:16 Simon wawana i virai da Peter. * 14:55: Mai Jew e ġoġorei Sanhedrin.

pom tonuğa au murina, Tempol ġelauna ana voai ma lamna eġa rava ita voai.”

⁵⁹ Wate nanare ai viwavu taputapunei ava.

⁶⁰ Pirisi ġegetelarana i mairi taui au naoi ma Iesu i vitara-virevirei, “Wei ravai e viviwauim ma eġa aiwai ma paribelei bo?”

⁶¹ Ma Iesu i genuana ma eġa ita paribelei.[†] Ma Pirisi ġegetelarana i vitaraviravirana-melei, “Tam Keriso tauvilawana bo? Viviaainana Natuna bo?”

⁶² [‡]Iesu i paribelana, “Tau tauna! Ma *Rava Natuna ona inanai, Vivirewapanana au oieno ina kiala ma mara ladanei ina nei*.

⁶³ Pirisi ġegetelarana, amlona i ġaigai ma ana gara i sikai ma i riwa, “Aiwai aubaina matamata ġelaui tana ġoei? ⁶⁴ Taumi, vijiboga o nonori ma ami nota aiwai?”

Taui anatapui i riwa, “Tauna ana ġo’apoapoe aubaina anina da ina iraġe!”

⁶⁵ Ma ġelaui i raukarei ma Iesu i ovai ma naona i purui; i raunavanavai ma i riwei, “Ma pariverelai, aiai i ravim!” Ma tauvipaipai, Iesu i vaia ma i vunui.

Peter, Iesu i boviei

(Matthew 26:69-75; Luke 22:56-62; John 18:15-18, 25-27)

⁶⁶ Ma Peter au gabaura i mamae ma Pirisi ġegetelarana ana taunola guguini i ġetai. ⁶⁷ Maranai tauna, Peter i ‘nanai i viviairara; ma i ‘nana-tunutunui ma i riwa, “Tam maiteni Iesu Nasareti, ana tauvotaġo!”

⁶⁸ Wate tauna i bovi ma i riwa, “Eġa ata aramanei aiwai e bababaniei, a vinuanainei!” Ma i tuopu au metaeta ma [kokorerek i tou[‡]].

⁶⁹ Taunola guguini, Peter i ‘nanai ma i raukarena-melei ma rava au ġereġegre i maimairi i riwei, “Wei ravana, taui tagogi!” ⁷⁰ Wate Peter i bovi me.

Mara aburuna muriai, taui au ġereġere i maimairi, Peter i riwana-melei, “Tam anina, taui tagogi; aubaina tam, Galiliei!” ⁷¹ Ma Peter i riwa, “God au matana, tau a ririwa kaua, ravana o ririweia a vivinuanainei!”

⁷² Maratagogi kokorerek i tou mara viruaina ma Peter, Iesu riwana i notai - *Muriai da kokorerek i ina tou mara ruagħ, tam mara tonuġa ma boviei.* Ma Peter i vinuabola kaua ma i tou.

15

Iesu i taravaina-naiei Pilate au naona

(Matthew 27:1-2, 11-19; Luke 23:1-5; John 18:28-38)

¹ Ubaubanai boiboġi, pirisi babadai ma dogadogara ma tarawatu babadai anatapui i vibor^{*} ma i vianina da Iesu i pani ma i veredamanei Pilate au urana.

² Pilate, Iesu i vitara-virevirei i pa, “Tam mai Jew ai gulau bo?” Iesu i paribelei i pa, “Anina e ririwa nanare.” ³ Pirisi Babadai e viviwauim kaua maġamaġau aubai. ⁴ Ma nanare Pilate, Iesu i vitaraviravirana-melei i pa, “Tam ma paribelana bo eġa? Ma nonori e viviwauim kaua maġamaġau aubai!” ⁵ Wate Iesu i genuana ma eġa ita paribelei. Ma Pilate i ba kaua.[†]

Iesu ana iraġe i vianinei

(Matthew 27:15-38; Luke 23:13-25; John 18:39-19:16)

⁶ Taui ai kaua maemaena da Raġona Torelana au marana, Pilate, panipani tagogi, rava ai ġoanei e ruperupeni ma e vovoterei da e nena. ⁷ Oroto tagogi

^{*} **14:61:** Isaiah i parivereta da Keriso ana au iraġe eġa ina gagaloana-melei. (Isa 53:7). [†] **14:62:** Da

7:13 [‡] **14:68:** Wei riwana buka au wadubo nonoana eġa ita mamae. ^{*} **15:1:** Mrk 14:55 Sanhedrin

[†] **15:5:** Mai Rome ai tarawatu e mamae da maranai i viviwauim ma ttauetara eġa uta paribelei lamna tam anina wawu ma varai.

wavana Barabas; tauna Rome gabemani i viḡaviei ma i pani da panipani au numana i mamae. Ana rava maiteni tauviraḡena. ⁸ Ma patara i ġeta da Pilate ita vibaġai da panipani tagogi ita rupeni Raġona Torelana au marana. ⁹⁻¹⁰ Pilate i paribelei, “Taumi o ġoegħoei da mai Jew ai gulau ana rupeni aubaimi bo?” Pilate i aramanei da Pirisi Babadai, Iesu i unurei ma lamna aubaina Iesu i veredamanei tauna awarina. ¹¹ Wate Pirisi Babadai, patara i egari da Pilate, Barabas ita rupeni ma eġa Iesu. ¹² Pilate, patara i paridadana-melei i pa, “Tauna o ġoegħoreia mai Jew ai gulau mena ana kauanei?” ¹³ Taui i garara, “Ma tuparatui!” ¹⁴ Pilate i riwa, “Aiwai apoapoena i kaei?” Ma taui i garara guratana, “Ma tuparatui!” ¹⁵ Pilate i ġoiei da patara ita vinuaubai ma Barabas i rupeni ma sorodia i egari da Iesu i kwapui da i vitaratarai ma i naei da ita tuparatui.

*Sorodia, Iesu i vinamei
(Matthew 27:27-31; John 19:2-3)*

¹⁶ Sorodia, Iesu i taravaina-ruiei Pilate ana au numa ma ai rava ġelaui i ġoreiai. ¹⁷ Ma gara lebalebarina[‡] [me gulau ana garal] Iesu i voteni ma kunuteia ai donadonanei i viri da au kolana i terei. ¹⁸ Ma vinamana i raukarei ma i garara, “Egualau mai Jew ai gulau!” ¹⁹ Ma kolana gonuei i raviravi ma i ovaovai. Ma ae-tutuiei i mae-ġaira au doa ma i rauduneli ma i vivinamei. ²⁰ Ma i vijiboga vorovei ma gara lebalebarina i voġiġi-tawanei ma ana gara i voteni. Ma i taravaina-opunei da ita tuparatui.

*Iesu i tuparatui
(Matthew 27:32-44; Luke 23:26-43; John 19:17-37)*

²¹ Taui i nenea ma Simon i nelāġai, rava Sairinieis[§] (tauna Rufus ma Alexander amai). Simon wapuei i nenei. Ma sorodia, tauna i egari da Iesu ana korosi i avarai. ²² Taui, Iesu i naiei da gabu i ġoegħorei Golgotha, lamna anona unu gabuna. ²³ Sorodia, wine bunama myrrh maiteni i virai ma Iesu i veredadan, wate tauna i geduaiei. ²⁴ Ma Iesu i tuparatui ma ana gara, taui ava au orai i ġutai.*

²⁵ Ubaubanai 9 kilok nanare, Iesu i tuparatui. ²⁶ Aniviwavuna i girumi ma i tutui, “Mai Jew ai gulau.” ²⁷⁻²⁸ [⊕] Danedanenei ruāga, Iesu au ririvana i tuparatui; tagogi au oieni ma ġelauna au kelakelauna.[†]

²⁹ [⊕]Taubabara, kolai i kwajikwajie ma Iesu i vivinamei, “Na! Tam Tempol taurikaina ma au pom tonuāga ma voa-melei. ³⁰ Ma vilawana-melem ma korosie ma ġairail!”

³¹ Ma nanare Pirisi Babadai ma Tarawatu Babadai maiteni, Iesu i vivinamei, “Rava ġelaui i vilawani, wate ainelana ita vilawana-melana-avei. ³² Keriso Tauvilawana, Israel ana gulau; marina korosie ma ġairai ma tana inanai da tana vitumaġanei!” Danedanenei i tupatuparatui maitenai, Iesu i vinamei.

*Iesu ana iraġe
(Matthew 27:45-56; Luke 23:44-49; John 19:28-30)*

³³ Ma au benai dobu anatapuna i waguvarei da 3 kilok au bigai. ³⁴ Lamna maranaina Iesu ponana i rata ma i kwatu, “*Eloi, Eloi, lama sabachthani?*”

[‡] **15:17:** Eng. purple. [§] **15:21:** Eng. Cyrenian. ^{*} **15:24:** Taui ġaima i tawanei me dice da aiai aiwai garana ita vaia. [⊕] **15:27-28:** Isa 53:12 [†] **15:27-28:** Giruma ġelaui waduboi vs 28 e mamae Ma aiwai i kaukauei lamna peroveta i ririweiha i tupua, Taui i 'nanai me taui go-apoapoe taukauei. Isa 53:12 [⊕] **15:29:** Mrk 14:58

Lamna anona, "Au God, au God aiwai aubaina u netawaneu?" ³⁵ Ma rava ġelaui au ġereġere i maimairi i nonori ma i riwa, "Ona rautaniġanei, Elijah e kwatukwatuei!" ³⁶ Ma rava tagogi i ruba da gara ai au damona i pani ma au wine tomatomana i vigaloj ma i voepai Iesu au ipirina ma i riwa,[‡] "Ona vipaipai ma tana inanai mepa da Elijah ina nei da ina tereġairei." ³⁷ Ma Iesu ponana i rata ma i kwatu ma i lavutu tawanana. ³⁸ Ma Tempol au orana anitereġāgara au pouna i wanasaki au tepana da i ġaira au doa. ³⁹ Ma sorodia ai bada, Iesu au naona i maimairi; i 'nanai da i lavutu tawanana ma i riwa, "Wei anina God Natuna." ⁴⁰ Waivine ġelaui uegia i mae ma i raraubiga: Mary Magdalene ma Mary (James) keikeina ma Joses[§] aloi) ma Salome. ⁴¹ Taui, Iesu i votaġotaġoi ma i vovoagui maranai au Galili i mamae ma waivine ġelaui maġamaġaui, tauna maiteni i ġegħe au Jerusalem, anatapui kampa.

Iesu i vikokoagei

(Matthew 27:57-61; Luke 23:50-56; John 19:38-42)

⁴²⁻⁴³ Ma au biga i tuturiaei Joseph Arimatheaei* tauna rava ġaġaena tagogi boru ġetelarana au orana. Tauna God ana vigulau ana nei i vipaipaiei. Ma vokaukaua marana (Lamna Sabat au naona)[†] ma Joseph ana teptorana, Pilate awarina i rui ma Iesu taubeuna i vibaġei. ⁴⁴ Pilate i baiei da Iesu boibogi i'rāġe. Tauna, sorodia ai bada i kwatuei ma i vitara-virevirei da Iesu i'rāġe bo ega? ⁴⁵ Maranai sorodia ai bada i pariverei da anina riwa kaua. Ma Pilate, Joseph i riwei da Iesu tupuana i vaia.

⁴⁶ Joseph, gara maiana ġaġaena i gimarai ma Iesu tupuana i tere-ġairei. Garei i umai ma au guba tupuana i vimataveni ma ġaima ġaġaena i kaipeuri da kokoaga metaetana i viaitomeni. ⁴⁷ Mary Magdalene ma Mary - Joses alona i 'nanai mepa Iesu taubeuna i vimataveni.

16

Iesu i vomairi

¹ Ma Sabat au murina, Mary Magdalene ma Mary - James keikeina alona ma Salome, bunama ġabuġabui i gimarai da i naiei da Iesu tupuana ita buloi.* ² Ma Sunday ubaubanai boibogi maranai madeġa i gogogo, taui i nae au kokoaga. ³ Ma i nena e ma i bababani, "Aiai aubaita ġaima kokoaga au metaetana ina kaipeura-tawanei?" ⁴ Maranai taui i taepai, i 'nanai da boibogi ġaima i kaipeura-tawanei - ġaima ġaġe kaukauana. ⁵ Maranai i rui au guba ma oroto laragana ana gara ararapoirina i 'nanai au oieno.[†] Ma taui orai i aeupai. ⁶ Orto laragana i riwa, "Eġa orami ina aeupai, taumi, Iesu Nasaretei o baibaei bo? I tupatuparatuia; tauna i vomairi! Ona inana, tauna eġa weka!" Taui weka taubeuna i vimataveni. ⁷* Marina ona nae ma ana tauvotagaġo ona riwei, ma Peter eġa nuanuami ina vuru da Iesu e vivinao au Galili. Kampa ona inanai

* **15:36:** Psa 69:21 peroveta i girumi da Keriso ita verei. § **15:40:** Au Mat 27:56, Matthew i girumijoseph ma eġa Joses. * **15:42-43:** Eng. Arimathea. † **15:42-43:** Mai Jew ai Sabate, madeġa e neneulai au Friday e vivikarei da madeġa e neneulai au Saturday e kwakwa. Mai Jew ai Tarawatu e ririwa da rava i'rāġe lamna marana tagogina ina doboi. Sabate amadodo madeġa e neneulai ina vikarei lamna aubaina Joseph i volaġiġaġina da Iesu taubeuna ita doboi. * **16:1:** Mai Jew ai kaua maemaena da taubeu monamonei ina buloi ma muriai ina doboi ma waivine i ġoie da wei kauai ita votaġotaġoi. † **16:5:** Tupua i vimataveni au oieno i kiakiala, ana gara ararapoirina. * **16:7:** Mrk 14:28

i ririwemi nanare.” ⁸ Taui i opu ma kokoagei i viruberubei ana ini sisisi ma ana rovoi. Taui i rovo kaua, lamna aubaina ega rava ita riwei.

Mark 16:9-20

Mark Riwana Aiaina damona lamna wariaga i vine-boai. Ma rava gelauna aiwai i notanotai nanare au vs 9 da 20 i girumi. Wei damonana weka i vikarei.

Iesu, Mary Magdalene awarina i ega

⁹ Iesu iraägelei i vomairi me au Sunday ubaubanai boibogi ma i ainae da Mary Magdalene awarina i ega. Maraotai Iesu, Mary awarina arua-apoapoei seven i viopuni. ¹⁰ Iesu, ana tauvotagotaogo i vivinuabola ma i toutou ma Mary i geta da i pariverei. ¹¹ Ma Mary i pariverei da Iesu i lawana me ma tauna matanei Iesu i 'nanai. Wate taui ega ita vitumağanei.

Iesu, tauvotagotaogo ruaga awari i ega

¹² Wei au murina Iesu inanana tapuna ma ana tauvotagotaogo ruaga awari i ega; maranai taui i nena au melagai. ¹³ Taui i naeme ma tauvotagotaogo gelaui i viegei. Wate taui nanare ega ita vitumağanei.

Iesu, Taui 11 awari i ega

¹⁴ Muriai taui 11 i amam ma Iesu awarii i ega. Ma i eni aubaina taui orai i bado ma ega ita vitumağana maranai rava, i riwei da Tauna i vomairi me.

¹⁵ [¶]Iesu ana Apasol i riwei, “Ona nae dobu au anatapuna. Ma God Riwana Aiaina ona jimei rava anatapui awarii. ¹⁶ Aiai da i vitumağana ma i babataito; tauna ina lawana. Ma aiai da ega ita vitumağana ina kovoği. ¹⁷ Ma taui aiavoi da i vitumağana, rewapana ina verei da kaua babai ina kaei. Ma arua-apoapoei ina viopuni ma pona tapunei ina babani. ¹⁸ Taui, mota uraiei ina vaia ma waiawa ina umai ma ega ina rauputei. Ma urai doridoriai au kolai ina terei ma ina lawana.”

God, Iesu i gaiei au Mara

¹⁹ [¶]BADA Iesu, awari i babani vorovei. Ma tauna i gaiei au mara ma God au oiena i kiala. ²⁰ Tauvotagotaogo i opu ma dobu au anatapuna i raraugugula. Ma BADA, taui i voagui ma kaua babai i kaukauei da tauvotagotaogo aiwai i bababanie i vovai-virewapani.

Apasol ai kaua Pariverena

Luke ana buka i giruma vorovei ma muriae Apasol ai kaua bukana i girumi. Tauna ana ano ġaegħena lamna i ġoie da rava ita vieġei da menanare Arua Vivivireina Iesu ana tauvotaġo i rau-etalaveni da Riwana Aiaina ita vituai, Au Jerusalem ma au Judea au anatapuna ma au Samaria ma dobu au già dewadewana.

(1:8)

Kerisiana ai babara ma ai nola i babaniei. Mai Jew awarri i vikarei ma i nae da dobu anatapui i vitumaġħana. Tauamgiruma ana nota ġaegħena da wei bukana tauiavana ita pariverei da kerisiana avena Rome gabemanina ita viviġavie. Kerisiana vitumaġħanana lamna mai Jew ai vitumaġħana e kaukauana-paiei. Wei bukana i ġutai da raġaraġħana tonuġa, ma e viviatataeta da dobu au anatapuna Iesu Riwana Aiaina i jimei ma ekalesia i vitupui:

Iesu ana ġae au murina Ekalesia au Jerusalem ai nola i vikarei;

Palestine taun ġelauwi awari i tua-nae;

Ma i tua-nae au Mediteranean da i nae au Rome paratana. Wei bukana ana kaua ġaegħena lana Arua Vivivireina i nolola, ma rewapani tauvitumaġħana au Jerusalem i verei au Pentecost. Ma wei au bukana i vieġeta da Arua vivivireina mara nonoa agu ma rewapani ekalesia ma ai babada i verei ai au aninola au anatapuna. Warijaġa kerisiana ai pariverena i tere-tagogiei raugugula au maġħamaġħaui, ma kaua ma ai nola i kaukauei anatapui. Wei au bukana i girumi da wei parivai-nuagħanana ana rewapani tauvitumaġħana ai au lawana ma kerisiana ai au voepaepa i viatataeta.

Buka reregħana 1.

Vokaukau tauvimatamata aubai (1:1-26)

Iesu ana tarawtu ma ana parivainuagħana damona (1:1-11)

Judas Epaiana (1:12-26)

Tauvimatamata au Jerusalem (2:1-8:3)

Tauvimatamata au Judea ma Samaria (8:4-12:25)

Paul ana nola (13:1-28:31)

Paul ana vaġai tagogji (13:1-14:28)

Boru au Jerusalem (15:1-35)

Paul ana vaġai viruaina (15:36-18:23)

Paul ana vaġai vitonuina (18:24-21:16)

Paul i vianipani au Jerusalem, Caesarea, ma Rome (21:17-28:31)

Iesu ana Apasol i parivainuagħani

¹ Egualau Theophilus, buka au naona a girugirumia* lamna Iesu ana tupua ma ana nola i vikarei da i kaukauei ma i viviararamana a pariverem ² i nae da ana ġeġie au marana. Muriae da Iesu i ġaie au mara, Tauna Arua Vivivireinei ana apasol vinevinei riwa bagibaginei i pariverei. ³ Iesu ana iraġe au murina i vieġħana-melei ana apasol awarri. Ma kaua maġħamaġħaui i kauet da apasol i vitumaġħana kaua da Tauna anina i lawana me. Tawfi awarri i eġa au pom 40 au orana ma God ana vigulau i babaniei. ⁴ Maranai ana apasol maiteni i vitagogiei ma i riwana-guratei pa, “Eġa Jerusalem ona oputawanei, wate pulona amau i paripari-vainuagħanimi ona paini, maraotai a ririwemi nanare. ⁵ *John

* ^{1:1:} Bukanu au naona i girugirumi lamna Luke ana Gospel * ^{1:5:} Mrk 1:8

wairei i babataito, wate mara aburuna ava Amau, Arua Vivivireinei taumi ina babataitomi."

God Iesu i ġaiei au Mara

⁶ Muriai maranai Iesu ma Apasol i vitagogiei ma taui Iesu i vitara-virevirei i pa, "Bada! Marina, Israel ana[†] vigulau ma vere-melei bo?"

⁷ Ma Iesu i paribelei, "Amau ainelana ana rewapanei mara ma iri e vivibadei, aubaina da taumi ega ona aramanei. ⁸ *Wate maranaina Arua Vivivireina au orami ina rui, maranaina taumi rewapana ona vaia. Ma aubaiu ona vitaunola au Jerusalem, Judea, au Samaria ma dobu au anatapuna." ⁹ *I babani vorovei ma au matai God Iesu i ġaiei au mara. Ma apau i nei da i purui ma taui ega ita inana-melei.

¹⁰ Ma taui i ġoġouta au mara ma nelara ruāga ai gara ararapoiri au ririvai i raumairiei. ¹¹ Ma i riwa, "Mai Galili, aiwai weka o maimairiei ma o ġoġoutatei? Wei ravana menanarena o inanai i ġaenei, amapo nanare ina nememei."

Judas epaiana i vinei

¹² Anina ma Apasol Ola Olive, i voterei ma i ġaira me au Jerusalem lamna ega uama ma au ġereġere. ¹³ *Ma au Jerusalem i ġeta ma i ġae numana i mamae lana au tepana au vatavatara. Taui ai wava, Peter, John, James ma Andrew, Philip ma Thomas, Batolomeo ma Matthew, James-Apius natuna, ma Simon tauna au naona Zealot[‡] ma Judas - James natuna. ¹⁴ Ma wei ravai mara patapatana i vivitagogiei ma i raraupari gogona, waivine ġelaui ma Iesu ana roaroa ma aloi Mary maiteni kampa.

¹⁵ Wei au marana, tauvitumaġana 120 i vitagogiei ma Peter i vomairi ma wenanare awari i babani, ¹⁶⁻¹⁷ "Varevareiu, Judas Iskariot lamna turata tagogi ma maiteni ta nola gogona, wate muriai i voagu da Iesu i pani. Arua Vivivireina wei riwana wariaġa gulau David i riwei da ina tupua; ma aiwai i ririwei anina nanare i tupua." ¹⁸ Judas Iesu i amverenei mane vainana aubaina, ma wei manenei doa i gimarai. Ma nai au doana tauna kolanei i peu ma manawana i wanawamai da amoamona i opu. ¹⁹ Ma rava anatapui au Jerusalem wei iraġena riwana i nonori, lamna aubaina taui nai dobuna ai ponei i viwavai Hakeldama, wei anona Tara Doana.

²⁰ "Wariaġa Gulau David i girugirumia, nanare i tupua,
Ana animae ina kwakwawa,
ma ega aiai au orana ina mae.

(*Psalm 69:25*)

Ma

rava ġelauna ana nola ina vaia.

(*Psalm 109:8*)

²¹ *Lamna aubaina marina awarita, rava ġelauna tana vinei da ina raviepaiai. Tauna ravanana Iesu maiteni ta bababara-nae madeġa tonuġa au orana, ²² John rava i babataitoi au marana ma i nae da Iesu i ġaiei au mara. Ma maiteni tana nola ma rava tana riwei menanarena God Iesu iraġelei i vovaimairini."

²³ Ma taui rava ruāga i vinei, Joseph-Barsabas (ana wava ġelauna Justus) ma Matthias. ²⁴⁻²⁵ Anina ma taui i raupari, "BADA tam rava anatapui orai u aramanei. Ma vieġelai da wei ravai ruāga, ma metauna u vinei da Judas ana

[†] **1:6:** Rome gabemanina Juda i vibadei wei au marana, Mai Jew wei ega ita goei, ma i goei da ita virai.

^{*} **1:8:** Mrk 16:15 ^{*} **1:9:** Mrk 16:19 ^{*} **1:13:** Mrk 3:16-19 [‡] **1:13:** Rava ununurana. Wei ravai mai Rome ai gabemani e vivigavie. ^{*} **1:21:** Mrk 1:9; Mrk 16:19

gabu ina vaia da ina viApasol, aubaina Judas i voterelai da i nae ana au gabu.”
26 Anina ma taui i vine, ma vinevine Matthias awarina i peu, ma tauna i vi-Apasol, ma Apasol 11 au orai i rui. §

2

Arua Vivivireina i ġairai

1 Pentecost torelana i ġetai ma tauvitumaġħana anatapui numa tagogi au orana i vitagogiei. *

2 Maratagogi gugura ġaġġaena, nonorana me ive vivirewapanana marei i ġairai ma tauvitumaġħana i mamae numana i vioai. **3** Taui purapura inanana me ai menamenana i 'nanai, i ġairai ma rava tagotagogi ava au kolai i kiala. **4** Ma Arua Vivivireina anatapui i vioai ma pona taputapunei ava i bababani Arua ana aguei.

5 Nai maranaina mai Jew patupatutui dobu au anatapuna i vitaomana au Jerusalem da Pentecost torelana ita apui. **6** Ma patarai kampa i viruberubei, ma i nonori da gugurana lamna tauvitumaġħana taui tagotagiava ai ponei i bababani ma taui ai nota i kwa. **7** Taui anatapui i baei ma taui ava i babani vivira i pa, “Wei mai Galili bo? **8** Ma menanarena da anataputa awarita ata ponei e bababani! **9-10** Tauta ġelauta mai Parthia, Mede ma Elam, ma mai Mesopotamia, Judea, Capadosia, Pontus ma Eisia, Pirijja, Paphilia, Egypt ma Libya navanavana, au Sairini au ġereġerena, ma ġelauta mai Rome, **11** ġelauj mai Jew ma ġelauj Jentail wate inibori i vaia da i vimai Jew. Ma ġelauta mai Crete ma mai Arabia. Wate God kaua ġaġġaena i kaukaueia, ata ponei i bababaniei ma ta nononori!” **12** Taui anatapui i vinuanaina, nuanuai i raġaraġa ma i bababani vivira, “Wei aiwai kauana e tuputupua?”

13 Wate ġelauj taui i vinamei i pa, “Wei ravai i uma bua!”

Peter rava awarii i raugugula

14 Anina ma Peter i vomairi Apasol 11 maiteni, ma ponana ġaġġaenei patara awarii i babani,

Au rava mai Jew ma anatapumi au Jerusalem maemaemi, babani ana tere-kauei da ona aramanei. Ona rautaniġħana kaua. **15** Wei marinaota, 9 kilok ubaubanai! † Wei ravai eġa ita uma bua me taumi o notanotai nanare,

16 Wei lamna wariaġa peroveta Joel i ririweia e tuputupua:

17 *Mara au damona*,

Aruau rava anatapui awari ana iwaġi.

*Ma natunatumi nelarai ma waivinei riwau ina jimei,
ma nelara vroui mataiei kaua ina inanai,
ma babada magumaguri rauboniei kaua ina inanai.*

18 *Wate nanare, Aruuau ana iwaġi au taunola nelarai ma waivinei awarii,
ma ina vitaubabani.*

19 *Ma kaua babai au mara ana kauei,
ma au dobu mataira ana vieġġi*

§ **1:26:** Wei kalona wenanare: mai Jew wawa ġaima muomuoi awari i girugirumi ma e tawatawanei, ma aiai ana namba i eġa lamna tauna ina vaia. Taui i vitumaġħana da wei kauana awarinei God taui ina viatataiei da aiai ita vinei. (Pro 16:33) * **2:1:** Mai Jew ai Raġona torelana au murina au pom 50 ma Pentecost torelana e vivikarei. Wei riwana anona amapo wei bukana au damona ona iavi ma ona aramanei. † **2:15:** Mai Jew taui au bigaj sia e aniani ma wain e umaumai.

ai araratana, tara ma bau potopotona.

20 *Ma madega ina waguvarei
ma nawaravi ina ravitaratarai,
muriai da BADA ana mara gaegaea ma boruborumana ina nei.*

21 *Nai au marana aiavoi da BADA awarina e vivigore agu aubaina BADA taui
ina vilawani.* (Joel 2:28-32)

22 *Ma Peter i babani me:*

Mai Israel ona rautanigana: God Iesu Nasaretei i vovai-virewapani da kaua babai, ma mataira gaegeai i kaei da ita viatataiemi da tauna anina Godei i nei. **23** [◊]Wate God wariaaga i vioge ma ana goana nanare da Iesu au urami i terei, ma taumi go'apoapoe ravai ai aguei, Tauna au korosi o tuparatui da o virageni. **24** [◊]Wate God, Iesu iraägelei i vovaimairini, ma iraäge iniviarana i vaitawanei ma iraäge ega tagotagogina da tauna ita vojijini. **25** Wariaaga David Iesu i bababaniei maranai i riwa:

Tau a inanai BADA God au naou mara au anatapuna.

Tauna au oieu lamna aubaina ega ana rovo.

26 *Lamna aubaina nuaiorau i oai ma menuai i morelana,
ana iraäge ma a aramanei da tupuanma paina-kauei.*

27 *Ma aruan ega rava irairaägei ai au dobu ma voterei,
ma tam ega am taunola vivivireina tupuana ma voterei da ina buda.*

28 *Tam lawana etanaina u viatataieu,
ma Tam maiteni a mamae ma a vinuiai kaua.* (Psalm 16:8-11)

29 Au rava, A riwana-kauemi da amata gulau David i raäge da i doboi, ma ana kokoaga weka e mamae. **30** [◊]Wate David lamna peroveta, ma i aramanei da God i parivainuagani da ana damei gulau ina opu, me tauna nanare. **31** Ma David i 'nanai God muriai aiwai ina kaei ma i riwa, Keriso ina vomairi me,

ma tupuana ega rava irairaägei ai au dobu ina voterei da ina buda. (Psalm 16:10)

32 Ma God Iesu-na tagogina iraägelei i vovaimairini, ma tauai anatapuiai a vimatamatia. **33** Ma God i gaiei ma au oiena i vikialai. Ma Arua vivivireina i verei me i parivainuagana nanare, ma nai Aruana tagogina Iesu awariai i waigi, lamna marina o nononori ma o inainanai. **34** [◊] David ega ita gae au mara, ma wate i riwa, BADA au Bada i riwei, "Au oieu ma kiala **35** ma am gavia au ae karem ana terei." (Psalm 110:1)

36 Lamna aubaina mai Israel anatapumi ona aramana-kauei da wei rava Iesu o tupatuparatuia, God i terei da BADA ma Tauvilawana.

37 Ma maranai rava wei riwana i nononori, taui orai i rautonai da Peter ma Apasol gelau i riwei, "Varevarei, tauai aiwai ana kaei da ana lawana?"

38 Ma Peter i paribelei, "Taumi tagotagogi ava Iesu Keriso wavanei ona rupena ma ona babataito ma ami go'apoapoei ina nota-tawanei, ma God ana pulo Arua Vivivireina ona vaia. **39** Wei parivai-nuaganana lamna taumi natunatumai maiteni aubaimi. Ma wate nanare mai jentail - aiavoi da e kwatukwatuei ina nei Tauna awarina."

40 Ma Peter riwa gelau maiteni rava i vinua-terenei, ma i egari, "God ona vianinei da ina vilawanimi, ma ega kovoaga ona vaia." **41** Ma rava magamagaui Peter ana babani i vitumaganei ma i babataito ma nai au marana rava 3,000 ai au boru i rui.

Tauvitumaaga i mae gogona

⁴² Ma tauvitumaġana Apasol ai viararamana i nononori, ma i viboruboru, i amam ma i raraupari gogona. ⁴³ Apasol kaua babai ma mataira ġaegae maġamaġaui i kaukauei ma anatapui i rovo ma God i vivirana-kauei. ⁴⁴ *Ma tauvitumaġana anatapui gabu tagogi i vivitagogie i ma aiwai ġariei ai rava maiteni i ġutaġutai. ⁴⁵ Taui ai doa, ai numa, ai wapu ma ai purapura i gimagimarei ma manena ai rava ġelaui maiteni i ġutaġutai. ⁴⁶ Taui mara patapatai au tempol i vivitagogie, ma ai au numa ana nuaiai ma ana morelanai i amam gogona. ⁴⁷ Ma taui God i vovoepaepai ma rava anatapui i vivinuaiaini. Ma marana patapatai rava voui i neneiai Iesu awarina ma tauvitumaġana ai boru i viviratai.

3

Peter, oroto aena gwaġagwaġana i vilawani

¹ Mara tagogi au bigai 3 oklok, Peter ma John pari aubaina i ġeġae au Tempol. ² Ma oroto tagogi aena gwaġagwaġana i tupuei, ma mara au anatapuna ana rava i avavara neiai da Tempol metaetana, e ġoreġorei, metaeta aiaina, kampa i vivikialai ma rava i ruirui tempol au orana i vivigimanei mane aubaina. ³ Maranai i 'nanai da Peter ma John aburuna ava da au metaeta ita rui, ma i vibaġai mane aubaina. ⁴ Peter ma John orotona i 'nana-tunutunui ma Peter i riwa, "Ma inanaiai!" ⁵ Ma orotona taui i 'nanai ma i notanotai da aiwai awarii ita vaia. ⁶ Ma Peter, orotona i riwei, "Awarii silva ma gold eġa wate aiwai awariu lamna ana verem. Iesu Keriso Nasaretei, wavanei ma vomairi, ma babara!"

⁷ Ma Peter oroto nimana au oieina i vojjini ma i voagui da i vomairi. Ma maratagogi oroto aena ma ae kwarukwaruna i ai ma i virewapana, ⁸ ma aenei i viauepa ma babara i vikarei. Anina ma taui maiteni i rui au tempol ma tauna tempol oraninei i bababara, i viviaepla ma God i vovoepaepai. ⁹ Ma rava anatapui orotona i 'nanai i bababara ma God i vovoepaepai, ¹⁰ ma i aramanei da tauna ravana tagogina tempol metaetana e ġoreġorei *inanana aiaina* au naona, i kiakiala ma i vivigimana. Ma rava anatapui i 'nanai aiwai i tupua wei orotona awarina ma i ba-guratana.

Peter patara awarii i babani

¹¹ Ma orotona Peter ma John i vovoijini ma rava anatapui i bana-kauei, ma i viruberubei taui awari au lovelove e ġoreġorei, Solomon ana lovelove. * ¹² Ma maranai Peter patarai i 'nanai ma i riwei:

Au rava mai Israel, aiwai aubaina o vivinuanaina? Ma aiwai aubaina o inainana-tunutunuiai, apamina tauai ai rewapanie bo ai vipatutuei, wei ravana a kauei da i babara? ¹³ *Wei lamna amamata Abraham, Isaac ma Jacob ai God, ana taunola Iesu i viborumei, ma taumi Tauna o verenei da ita viraġeni, ma Pilate au matana o geduaiei. Pilate i ġoei da ita rupeni wate taumi eġa ota vianinei. ¹⁴ *Iesu lamna rava vivivireina ma jijimanina, wate o geduaiei. Ma Pilate i ġoei da Iesu ita rupeni, wate taumi o ġoei da tauviraġena i rupeni aubaими. ¹⁵ Ma taumi lawana maemae-nonoana tauverereina o viraġeni, wate God i vilawana-melei, tauai wei a vimatematei.

¹⁶ Wei ravana aena gwaġagwaġana Iesu au wavana i vitumaġana ma lamna

* **2:44:** Act 4:32-35 * **3:11:** Solomon ana lovelove tagogi tempol au orana e mamae. Wei lamna gari au ririvana ma ana tuuata maġamaġauna. * **3:13:** Exo 3:15 * **3:14:** Mrk 15:6-14

aubaina i lawana. Taumi o aramanei ana doria menanare, Wate ana tumāgāna Iesu awarina i vilawani.

¹⁷ Ma au rava marina a aramanei da taumi ami babada maiteni Iesu o virāgeni, aubaina taumi ega ota aramanei da tauna tauvilawana. ¹⁸ Wate wei lamna wariača God ana peroveta anatapui i ririweia i tupua, God i riwa da ana tauvilawana ina vnuapoapoe. ¹⁹ Ami ūgoa apoapoe Ona voterei ma ona mae-taviremi God awarina da tauna ami ūgo'apoapoe ina nota-tawanei. ²⁰ Ma lamna maranaina God aruami nualawalawana ina verei, God Iesu i vinei da ami Tauvilawana ma ina paritawanei. ²¹ Iesu au Mara ina mae da God kaua anatapui ina ravivouni, me God ana peroveta vivivirei wariača i ririweia nanare. ²² ²² Moses i riwa, “BADA ami God peroveta, me tau nanare, ina terei ma tauna ami dam oinei ina nei. Ma aiwai anatapuna e ririwemi ona rautaničanana-kaeui. ²³ ²³ Ma aiai da wei perovetana ega ina rautaničanei lamna God ana rava awariei ina vilamonei.”

²⁴ Peroveta Samuel ma muriai Peroveta mačgamačgau, kaua i ririweia marina e tuputupua. ²⁵ ²⁵ Taumi nai perovetai natunatui ma taumi maiteni parivainučana bagibagina au orana. Au baina God Abraham i riwei, “Am epaepaia awariei dam anatapui au dobu ana viaiaini.” ²⁶ Ma maranai God ana taunola i vinei, ma au naona i paritawanei awarimi da ita viaiaini, ma lamnei taumi tagotagogi ava ami ūgo'apoapoe ota opu-tawanei ma ota nei Tauna awarina.

4

Jew babadai Peter ma John i etarei

¹ Peter ma John rava awari i bababani ma pirisi pulo tauapuina ma tempol taupainii* ai bada ma Sadusi ūgelaui † i ūgetai. ² Taui amloj i ūgāgai kaua Peter ma John awari aubaina taui i viviararamana da God, Iesu iračelei i vovaimairini ma wei i viatataiana da God rava anatapui iračelei ina vovaimairini. ³ Taui Peter ma John i pani ma au i pom aubaina panipani au numana i terei da i mae mara. ⁴ Wate rava mačgamačgau riwa i nonori ma i vitumačana, ma ai mača nelara 5,000 waivine ega ita iavi.

⁵ Ma mara i tom ma Jew babadai, dogadogara ma tarawatu babadai au Jerusalem i vitagogie. ⁶ Ma pirisi ūgečtelarana Annas kampa ma Caiaphas, John, Alexander ma pirisi ūgečtelarana ana rava maiteni. [‡] ⁷ Ma taui Peter ma John i neiei da au naoi i vimairini ma i riwei, “Aiwai rewapananei, ma aiai wavanei wei o kaeui?”

⁸ Arua Vivivireina Peter orana i vioai ma taui i riwei, “Rava ai babada ma dogadogara; ⁹ tauai kaua aiaina a kaeui gwačgwačana awarina ma amadodo taumi o vitara-virevirelai, da menanare tauna i lawananei. ¹⁰ Ma wei ona aramana-kauei, da taumi ma mai Israel anatapui, da Iesu Keriso Nasaretei o tuparatui, Wate God tauna iračelei i vovaimairini ma tauna wavanei wei orotona au naomi lawalawaina e maimairi. ¹¹ Taumi tauvoa nai

* ^{3:22:} Deu 18:15, 18 † ^{3:22:} Mai Jew e ririwa da Moses lamna ai peroveta ūgačgenna. ‡ ^{3:23:} Deu 18:19 * ^{3:25:} Gen 22:18 * ^{4:1:} Tempol tau-painina lamna anatapuna au tempol e inainana-vaitetei (purusimani). Taui pirisi ūgečtelarana ana taunola. † ^{4:1:} Sadusi taui iračelei vomairime ega ita vitumačanei * ^{4:6:} Mai Rome Caiaphas i vinei da Pirisi ūgečtelarana, poiana Annas epaiana. Wate mai Jew ai au giu da aiai pirisi ūgečtelarana vaivaina i vaia, tauna anina ina mae da au irače. Luke e ririwa da Annas tauna pirisi ūgečtelarana.

gaimana o gedulaie, wate wei gaimana lamna numa ogona, numa ana tapuna e vovojjini. §

¹² — Lamna aubaina Iesu ainelana ina vilawanita. Ma God ega aiai gelauna au dobu rewapania ita verei da ina vilawana.”

¹³ Ma taui Peter ma John ai tepatora inanai ma maranai i aramanei da taui ega girugirumai, ma i baei. Ma i aramanei da taui Iesu ana tauvotagota.

¹⁴ Ma wate i 'nanai oroto i vivilawania Peter ma John maiteni i maimairi, lamna maranai taui gamoi i pota. ¹⁵ Anina ma Peter ma John i riwei da boru gabuna i opu-tawanei, ma taui ava i vitarairavira vivira. ¹⁶ Taui i vitaraviravira-viravira i pa, “Aiwai tana kauai wei nelarai awari? Rava anatapui au Jerusalem i aramanei da taui kaua babai i kaukauai, lamna ega tana boviei. ¹⁷ Wate tana viigaei da wei kauai ega ina tua rava gelaui awari, ma riwa bagibaginei tana viigaei da ega aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula.”

¹⁸ Anina ma taui i gorei da i rui me, ma riwa bagibaginei i viigaei da ega aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula bo ina viararamana. ¹⁹ Wate Peter ma John taui i paribelei, “Taumi ami nota aiwai. Tauai God ana voteletelei bo taumi?

²⁰ Tauai aiwai a inainanaia ma a nononoria babanina ega ana voterei.”

²¹⁻²² Wei Orotoma i vivilawani lamna gwaagwaagana ma ana madega 40. Lamna aubaina rava anatapui God i vovoepaepai, ma babada ega ita aramanei menanare Peter ma John ina kovoğanei. Ma i parivairovorovo-melei ma i paritawanei da i nae.

Tauvitumaġana God i vibagai agu aubaina.

²³ Peter ma John i nae me ai rava awari ma pirisi gaegei ma dogadogara aiwai i ririweia taui i viegei. ²⁴ ⚫ Maranai tauvitumaġana wei riwana i nonori, taui anatapui i raupari gogona God awarina:

BADA tam ai gulau, Tam mara, dobu, boga ma anatapuna au orana maemaei taukaueina. ²⁵ Tam Arua Vivivireinei am taunola, amaiai David gamonei u babani ma u riwa,

Aiwal aubaina rava awariai e mejimeji,

ma aiwai aubaina ai oga e taratarra labalabai?

²⁶ *Ma dobu ai gulagulau i yokaukaua ma babada gaegei gelaui maiteni i vitagogie i da*

BADA ma ana tauvilawana maiteni i viġavie. (Psalm 2:1)*

²⁷ ⚫ Anina riwa kaua. Wei kauai weka au Jerusalem i tupua, Herod ma Pontius Pilate, Jentail ma mai Israel maiteni i vitagogie, da am taunola vivivireina Iesu u bulobuloia i viġavie. ²⁸ Ma tam am rewapania ma am ġoanei am oga menanare u tarataranei marina nanare i tupua. ²⁹ BADA, nai ravai ai parivai-rovorovo au uram ma am taunola ma vovai-virewapani da ana tepratorai riwam ina raugugulei. ³⁰ Uram ma viloloi da ma vilawana ma kaua babai ma mataira gaegei ma kauai, am taunola Vivivireina Iesu wavanei.

³¹ Ma pari au murina, taui mepa i vivitagogie gabuna i vigu. Ma Arua Vivivireina anatapui orai i vioai. Ma ana tepratorai God riwana i raugugulei.

Tauvitumaġana ġariei i ġutaġutai

§ **4:11:** Mai Jew ai numa ġaimej i voavoai. Iesu tauna anina God ana Tempol vouna oġona. (Eph 2:19-21, Isa 28:16). ⚫ **4:24:** Exo 20:11 * **4:26:** Wei lamna Keriso. ⚫ **4:27:** Mrk 15:1

³² *Tauvitumağana anatapui ai nota ma orai tagogi. Ma ai purapura tagogi ma ega aiwai ita nuanei. ³³ Ma Apasol ana tepatorai ma rewapanai BADA Iesu ana irağe, ma ana vomairi me i raugugulei. Ma God ana viaiaina gaeğena taui anatapui awari i peu. ³⁴⁻³⁵ Ma taui au orai ega aiai aiwai ita voladägei aubaina, ai rava ġelauai ai doa bo ai numa i gimaginei ma manena i neneiai Apasol awari i tereterei, ma aiai da aiwai i vovoladägei nanare i vovoagui.

³⁶ Me Joseph, tauna Levi ana damei, au Saipras i tupua, ma Apasol tauna i ġoreġorei Barnabas, wei wavana anona lamna taudugu. ³⁷ Tauna ana doa i gimarei, ma manena i neiae da Apasol awari i terei.

5

Ananias ma Saphaira

¹ Anina ma Ananias awana Saphaira maiteni ai doa navanavana i gimarei. ² Ma airuaga i vianina tagogi da mane navanavana i nuanei, ma Ananias mane navanavana i naiei da Apasol awari i terei.

³ Anina ma Peter tauna i vitaravirevirei, "Ananias aiwai aubaina Satan u vianinei da au oram i rui ma Arua Vivivireina u moru, ma doa u gimaginei manena navanavana u nuanei?" ⁴ Doa lamna tam ġarimei da uta gimarei bo ega. Ma maranai u gimarei lamna manena tam ġarimei da uta verenei, aiwai aubaina nota apoapoena au oram i rui? Tam ega rava awarina uta moru, wate God awarina u moru." ⁵⁻⁶ Maranaina Ananias wei riwana i nononori, tauna i peu da i'räge. Anina ma nelara i rui da tupuana i umai ma i naiei da i doboi. Ma aiavoi da wei riwana i nonori i rovo kaua.

⁷ Taui ega ita mae guratana, ora tonuğa nanare ma awana i nei, aiwai i tupua ega ita aramanei. ⁸ Ma Peter wavine i paridadanei, "Abe uta riweu, tam awam Ananias maiteni doa o gimaginei maiana anina wei bo?" Ma tauna i paribelei, "Ee, doa maiana anina nai."

⁹ Ma Peter i riwa, "Aiwai aubaina taumi o vianina da BADA Aruana ota raudadanii? Nelarai awam i dobodoboi ma inanai au metaeta da tam maiteni ina avara-opunem."

¹⁰ Maratagogi wavine Peter au ae karena i peu da i'räge. Maranai nelara i rui au numa ma i 'nanai da wavine i'räge, anina ma i avara-opunei da awana au ririvana i doboi. ¹¹ Lamna maranaina ekalesia anatapui, ma rava aiavoi da wei riwana i nonori i rovo kaua.

Apasol rava mağamağau i vilawani

¹² Ma Apasol mataira ma aniba kauai mağamağau i kaukauei rava awari. Ma tauvitumağana Solomon ana au lovelove i vivitagogie. ¹³ Wate rava ġelauai ai au boru ruina i rovoei, wate rava taui i viviranakaei. ¹⁴ Wate nelara ma waivine mağamağau Iesu awarina i vitumağana ma tauvitumağana ai au boru i ruirui. ¹⁵ Ma lamna aubaina rava ai rava doridoriai i avavara-opunei au eta ma ai au animatave i vimataveni, da Peter inii ita vodadani bo ega da ġouna taui ita ġouni da ita lawana. ¹⁶ Ma melagai ġelauai Jerusalem au ririvana ravai mağamağau ai rava doridoriai, ġelauai arua-apoapoei i ruiruinia i neiae ma anatapui i vilawani.

¹⁷ Anina ma pirisi ġegetelarana ma ana rava mai Sadusi anatapui orai unura i oai. ¹⁸ Ma Apasol i pani, ma panipani au numana i terei. ¹⁹ Wate waguvvarai BADA ana anela i nei da panipani numana metaetana i votawanei, ma taui i taravaina-opunei ma i rwei, ²⁰ "Ona rui tempol au orana, ona mairi

ma lawana youna riwana anatapuna rava ona pariverei.” ²¹ Anela i ririwei nanare, taui au tempol i rui ma rava viararamanai i vikarei. Nai maranai pirisi ġegetelarana ana rava maiteni i ġetai ma boru ġaġġena e ġoreġorei Sanhedrin i terei. Ma rava i paritawanei au panipani numana da Apasol ita neiai awari. ²² Taui panipani au numana i ġeta ma i baina-avei, ma i naeme da i vieġa. ²³ I pa, “Panipani numana anina i gudu-kaei, ma tauvipaipai au metaeta i maimairi; wate maranai tauai metaeta a votawanei lamna eġa aiai kampa.” ²⁴ Maranai tempol taupainina ai bada ma pirisi babadai wei riwana i nonori, taui i vinuuanaina da aiwai i tupua.

²⁵ Ma rava tagogi i nei ma i riwa, “Ona rautaniġanal! Nelara panipani au numana o teretereia, taui au tempol e maimairi ma rava e viviararamani.” ²⁶ Anina ma tempol taupainina ai bada, ma babada ġelaui maiteni i nae ma Apasol i neiai. Taui i rovo ma eġa ita egari mepa da rava ġaimei ita ravi.

²⁷ Ma Apasol i neiai boru ġegetelarana au naoi, ma pirisi ġegetelarana taui i vitara-virevirei. ²⁸ I pa, “A riwana-guratem da wei ravana au wavana avena ota viararamana, wate ami viararamana i tua da Jerusalem i oai. Ma wei ravana tarana wavuna tauai o vereverelai.”

²⁹ Ma Peter Apasol ġelaui aubai i vitauvibabani i pa, “Tauai God ana voteletelei ma eġa rava. ³⁰ Taumi Iesu au korosi o tuparatui ma o viraġeni, wate amamata ai God Tauna i vovaimairini. ³¹ Ma marina Tauna God au oienā e kiakiala, Tauna BADA ma Tauvilawana, Da mai Israel ai ġo'apoapoe ina rupeni, ma ai ġo'apoapoe ina nota-tawanei. ³² Ma tauai Arua Vivivireina maiteni wei kauai anatapui mataielai a inanai. Ma nanare God Arua Vivivireina i paritawanei rava votelatelai awari.”

³³ Taui wei babanina i nonori ma amloj i ġaġġai kaua, ma i ġoiei da Apasol ita viraġeni. ³⁴ Wate Pharisi ma tarawatu badana wavana Gamaliel, rava anatapui wei ravana e vivivirei. Tauna Sanhedrin boruna au orana i mairi, ma rava i riwei da Apasol i opunei au doa mara aburuna ava. ³⁵ Anina ma ana rava i riwei, “Mai Israel, ona inana kaua ma muriae da aiwai wei ravai awari ona kaei. ³⁶ Mara tagogi oroto wavana Theudas viġavia i vikarei ma i kauana-melei da tauna rava ġaġġena, ma rava ai maġa 400 nanare tauna i votaġotaġo. Ma maranaina tauna i viraġeni ana tauvotaġotaġo i vilamonei ma aiwai anatapuna kampa i kwa. ³⁷ Wate tauna au murina oroto Galiliei wvana Judas i ġeta, census au marana ma rava maġamāgaui tauna i votaġotaġoi, ma tauna maiteni i viraġeni, ma ana tauvotaġotaġo i vilamonei. ³⁸ Lamna Aubaina a ririwemi da wei ravai ona voteretawanei! Mepa da taui ai nola ravei, amapo ina peu. ³⁹ Wate mepa da Godei, taumi eġa tagotagogina da wei ravai ona viġaei, taumi mepa da God o viviġavieii.”

⁴⁰ Taui Gamaliel ana babani i voteletelei. Ma Apasol i riwei da i rui, ma i wipiei i kwapij ma i viġaei da Iesu wavanei ina jima, ma i paritawanei da i nae.

⁴¹ Aubaina i aramanei da God taui i vinei da Iesu wavana Aubaina ina vinuapoapoe. Anina ma Apasol ana nuaiaji Sanhedrin i opu-tawanei, ⁴² Taui mara patapatana tempol au orana ma au numa God riwana aiaina i raraugugulei ma i viviararamana da Iesu tauna Keriso.

6

Stephen i vinei tauvoaġu

¹ Tawuitumaġana ai boru i rarata, ma au orai mai Jew Greek tababanieina, mai Jew kampa maemaei i viamparipariei. Taui i beubeura da ai kaikaibaba ai ġuta eġa ita tereterei. ² Anina ma Apasol 12 tawuitumaġana ai boru i raukwatuei.

Ma i riwei, "Tauai Apasol ma ai nola lamna God riwana ata jimejimei ma avena mane nolana maiteni ata kaukauei.³ Lamna aubaina au rava, awarimi rava 7 ona vinei, taui orai Arua Vivivireina i oai ma nuaulaulai da wei nolana ina kaei,⁴ Ma tauai ai nola da pari ma God riwana ava ana jimei."

⁵ Rava anatapui wei ogatarana i vianinei, ma Stephen i vinei, Arua Vivivireina orana i oai, ma ana tumaġana God awarina i rata kaua. Ma nanare Philip, Prokoras, Nikano, Timon, Pamenas ma Nicolas tauna Jentail, Antiokei ma ini bori i vaia ma i vikeresiana.⁶ Ma wei ravai i neiae ma Apasol nimai taui au tepai i terei ma i raupariei.

⁷ Anina ma God riwana i vituui ma au Jerusalem rava maġamaġaui Iesu i vitumaġanei, ma nanare pirisi maġamaġaui i vitumaġana.

Stephen i pani

⁸ Anina ma God Stephen i viaiaini ma i vovai-virewapani da mataira ma kaua babai i kaukauei rava awari.⁹ Wate mai Jew ġelaui provins nununai i nei mai au Sairini, mai Alexandria, ma Silisia ma Eisia ai parinumana e ġoreġorei panipani *waduboi, Stephen ana ġavia i vomairi.¹⁰ Wate Arua Vivivireina, Stephen nuaulaula ma riwa i verei ma i bababani da taui i vigamopotai.¹¹ Lamna aubaina taui rava ġelaui i għalai da moruei Stephen ita vibenabenamei, ma ita riwa, "Tauai a nonori Stephen, Moses ma God i vivijibogi." ¹² Ma lamnei patara i viamlo-ġaġġaini, dogadogara ma tarawatu babadai maiteni. Anina ma taui Stephen i vojjini ma i naiei mai Jew ai Boru Ĝeġetelarana† awarina.¹³ Ma taui rava ġelaui i neiae da moruei Stephen i vibenabenamei, ma i riwa, "Wei ravana mara patapatana Tempol vivivireina ma Moses ana tarawatu i vivijibogi.¹⁴ Tauai a nonori i riwa da Iesu Nasaretei tempol ina rikai ma tarawatu Moses i verevereta anatapui maiteni ina virai."

¹⁵ Ma rava anatapui nai au boruna i kiakiala, Stephen i 'nana-tunutunui, ma i 'nanai da tauna naona i lalalai me anela.

7

Stephen ana babani.

¹ Anina ma Pirisi ġeġetelarana Stephen i paridadanei, "Wei viwavuna, riwa kaua bo?" ²*Stephen i paribelei:

Varevareiū ma amamau, au babani ona rautaniġanei. God boruborumanu noita Abraham awarina i eġa au Mesopotamia, muriai da ita nae au Haran.³ Ma God tauna i riwei, *Am dobu ma am dam ma netawanei da ma nae dobu ana viatataiem lana*.⁴ ⁵*Anina ma Abraham Mesopotamia i netawanei ma i nae da au Haran i mae. Amana i'rāġe ma au murina God Abraham i paritawanai da marina dobuna o mamae lana kampa ita mae,⁵ ⁶*Nai maranaina God eġa Abraham doa ita verei, eġa aburu dadadana! Wate i parivainuagħani, da ina verei tauna ma ana epaepaia Aubaii. Nai au marana Abraham eġa natunatuna,⁶*ma God wenanare Abraham i riwei, *Am epaepaia au dobu ġela ina mae ma ina vitaunola, nai dobuna ravai taui ina rau-ivipaopoelei da madegħa 400 ina kwa.*⁷* Wate ravai, awarii e vivitaunola

* **6:9:** Wei ravai lamna slave waduboi, marina i votrei da ana goanei e mamae. † **6:12:** Sanhedrin.

* **7:2:** Gen 12:1 * **7:4:** Gen 12:4 * **7:5:** Gen 12:7; 13:15; 17:8 * **7:6:** Gen 15:13-14 * **7:7:** Exo 3:12

ana kovoġi, ma muriai mai Israel ina opui ma wei au dobuna ina voepaepaiu.
 8 Anina ma God inibori parivai-nuaġanana bagibagina Abraham maiteni i kaei, ma maranai Isaac i tupua ma au pom vi-8-na Abraham natuna inina i bori. Muriai Isaac natuna Jacob inina i bori, ma nanare Jacob natunatuna 12 anatapui inii i bori. Wei babadai lamna tauta noinoita.

9 [◊]Jacob natunatuna varei Joseph i unurei ma i gimarei da ita vitaunola au Egypt, wate God tauna awarina i mae. 10 [◊]Ma ana au nuabola i gagaloei. Ma God nuaulaula i verei ma i kaei da Egypt ai gulau nuanuana i vaia, anina ma i terei da Egypt i vibadei ma ana numa orana i vibadei. 11 [◊]Ma gomara ġaegħena i ġeta au Egypt ma au Canaan, ma vinuapoapoe ġaegħena i tupua. Ma noinoita eġa ai lam. 12 Ma maranai Jacob i nonori da au Egypt lam, ma noinoita i paritawanei au Egypt, wei ai babara naona. 13 Ma muriai i nae me ma wei maranai Joseph i viegħana-melei varevareina awarii, ma kampa mai Egypt ai gulau Pharaoh, Joseph ana numa ravai i aramanei. 14 [◊]Anina ma Joseph riwa i paritawanei amana Jacob awarina ma i riwei da ana numa ravai anatapui, ai maġa 75, ita nei au Egypt. 15 [◊]Anina ma Jacob i nae au Egypt. Tauna kampa i'rāġe ma nanare natunatuna anatapui. 16 Taubuei i naiana-melei au Shekem ma Abraham Hamor natunatuna awarii kokoaga i għimigħamarja, kampa i'vimataveni.

17 [◊]Maranai mara i tuġereġgieri da God Abraham i paripari-vainuagħania ita kaei, ata patara i maġa guratana au Egypt. 18 Ma Pharaoh vouna au Egypt i vibada ma tauna noita Joseph eġa ita aramanei. 19 [◊]Tauna ammata i morui ma i rau-iviapoapoelei, i egari da natunatui melamelai numei i viopuni da ita irāġe. 20 [◊]Wei au marana Moses i tupua, tevera inanana aiaina. Amana ma alona natui i ġamoi da nawaravi tonuġa i kwa. 21 [◊]Ma maranai tevera numei i tere-opunei, gulau natuna guguinima tevera i vaia ma i ġamoi da natuna. 22 Ma mai Egypt ai nuaulaula Moses i viararamani ma i virewpana, babani ma nola awarina.

23 [◊]Moses ana madegħa 40 ma i nota da ita nae ana dam ravai ita raugenari. 24 Ma i'nanai da Egyptei, Moses ana rava oina i raviravi, ma tauna turana bainei Egyptei i vunui da i viraġeni. 25 Moses i notai da ana rava ita aramanei da God tauna i paritawanei da ita agui da Egypt ita oputawanei. Wate taui wei eġa ita aramanei. 26 Ma maratomna Moses i nae me ma ana rava ruāġa i viġaiġaċċawa i'nanai, ma i riwei, "Taumi ava ma aiwai aubaina o viġaiġaċċawa?" 27 Wate ġaiawa tauvikareina Moses i vokaririei ma i riwei, "Tam aiai i terem da ma vibadelai bo tauai ai taurauetara? 28 Tam ma virāġeniu me pom Egyptei u virāġenī nanare bo?" 29 Maranai Moses wei i nonori tauna Egypt i ruba-tawanei ma i nae au Midian, wei eġa ana dobu wate kampa i mae. Muriai dobuna wavinena i ravaġi ma natunatuna nelarai ruāġa i tupua.

30 [◊]Ma kampa i mae madegħa 40 i kwa ma BADA ana anela au mutulua

* 7:8: Gen 17:10-14; Gen 21:2-4; Gen 25:26; Gen 29:31-35:18 * 7:9: Gen 37:28; Gen 39:2-21
 * 7:10: Gen 41:39-41 * 7:11: Gen 42:1-2 * 7:14: Gen 45:9-10, 17-18 * 7:15: Gen 46:1-7;
 Gen 49:33 * 7:17: Exo 1:7-8 * 7:19: Exo 1:10-11; Exo 1:22 * 7:20: Exo 2:2 * 7:21: Exo 2:3-10 * 7:23: Exo 2:11-15 * 7:30: Exo 3:1-10

ola Sinai au ġereġerena tauna awarina i eġa, inanana me ai menamenana ai aburuna rugurugui au orana i ġegħae. ³¹ Wei i 'nanai ma i baei ma i nae au ġereġere da ai arata ita tuvirevirei ma i nonori BADA i riwa i pa, ³² "Tau amamam ai God, Abraham ma Isaac ma Jacob ai God." Maranai Moses wei i nononori i rovo kaukaua ma naona i tere-govaġi. ³³ Ma BADA i riwa, "Am ae uma ma votawanei! Wei gabuna au tepana e maimari, lamna doa vivivireina ma Viaiainana. ³⁴ A inanai menanare mai Egypt, natunatu e raraū-iviapoapoelei. Ai ora-tou a nonori ma a ġairai da taui ata vai-tawanei. Ma marina ma nei, Tau ana paritawanem au Egypt."

³⁵ **Stephen** i riwa:

Wei Moses na tagogina, mai Israel i parivirevirei i pa, "Aiai i terem da tauai ma vibadelai ma ma rauetarelai?" Moses i paritawanei da ita vibademi ma ita tereopunemi, anela i eġaġa ai menamenana au poui, ana aguei. ³⁶ **Ma Moses** taui Egyptei i ravena-opunenei ma mataira babai ma vivrewapanai i kaukuaeui au Egypt, Boga lebalebarina ma ai au vāgai madeġa 40 au mutulua. ³⁷ **Wei Moses-na tagogina, mai Israel i riwei**, "God muriae peroveta ami damei ina paritawanei me tau." ³⁸ **Moses Israel patarana maiteni Egypt i opu-tawanei i vitagogiegi au ola Sinai ma anela Moses awarina i bababani, tauna kampa noinoita maiteni.** Ma riwa mamae-nonoana i nonori ma wei lamna i veredamanei tauta awarita. ³⁹ Wate noinoita Moses i parivirevirei ma au orai i ġoel da ita nae me au Egypt. ⁴⁰ **Ma taui Aaron i riwei**, "Nai ravana Moses, Egyptei i taravai-opunelai, tauai eġa ata aramanei aiwai awarina i tupua. Ma tauai ai god kokoitau ma kaeui da ina rauetaraveni." ⁴¹ **Anina ma bulumakau ġaubona kokotauna i kaeui, ma pulo i apui awarina ma i amei ma i umei, da aiwai uraiei i kaukuaeui i vimae-ġaġaġeni.** ⁴² Wate God taui i mae-puputei ma i voterei da ubona ma nawaravi ma madeġa au mara i vimae-ġaġaġeni. Wei lamna peroveta nununai i ririweia i tupua:

Rava mai Israel! Maranai madeġa 40 au mutulua.

Taumi eġa Tau awariu ġamoġamo ota vunui ma ota apui tapa?

⁴³ **Taumi ami god Molek ana numa gara ma ami ubona god kokoitauna Rephan o avarai.**

Kokoitau o kaeui da ota vimae-ġaġaġeni.

Lamna aubaina rava borui ami au dobu ina vainimi ma ina naiemi aueia,

Babilon ina netawanei da dobu au ġelauna.

(Amos 5:25-27)

⁴⁴ **Noñoita, God ana numagara, i avarai maranai au mutulua i mamae. Moses wei i voai, me God i viatataiei nanare.** ⁴⁵ Muriae Joshua noñoita i rauetaraveni ma God ana numagara i avarai ma ana aguei i rui ma nai dobuna ravai i viopuni ma ai dobu ta vaia. Ma numagara kampa i mae da gulau David ana au mara.

⁴⁶ **God, David nuantuana i vai-kauei ma David i vibaġa da tauna God ana numa ita voai.** ⁴⁷ **Wate David eġa numa ita voai ma natuna Solomon numa i voai.** ⁴⁸ Wate God ġeġetelerana eġa rava uranei numa ita voavoai au orana ita mamae, me peroveta wariäga i riwa i pa:

* 7:35: Exo 2:14 * 7:36: Exo 14:21; Num 14:33 * 7:37: Deu 18:15, 18 * 7:38: Exo 19:1-20:17

* 7:40: Exo 32:1 * 7:41: Exo 32:2-6 * 7:44: Exo 25:9, 40 * 7:46: 2Sa 7:1-16 * 7:47:

49-50 Aubaina Tau aiwai anatapuna au mara ma au dobu a kaeui. Tapa?

BADA i riwa, "Mara* au anikiala
ma dobu aeu kareu aniterenana.

Wate numa aiwaina ona voai tau aubaiu? Egatenil!
Tau au animae-kaua mepa? Ega mepa!

(Isaiah 66:1-2)

51 Ma Stephen i riwa:

Taumi orami badobadoi. Ma ega ota goegeoi da God ona voteletelei ma tanihami o vopotai da ana riwa ega ota nononori. Taumi Arua Vivivireina o vivigavie me noinoimi i kaukauei nanare. **52** Noinoimi metaui perovetai ega ita rau-iviapoapoelei. Wariaga perovetai, God ana tauvilawana, ana nei i vinolenolei; Wate noinoimi wei perovetai maiteni i virageni. Ma marina Tauna i nei ma o vibenabenamei ma o virageni. **53** God ana anela i paritawaneiaeia da ana tarawatu noinota i verei, wate taumi tarawatuna ega ota voteletelei.

Stephen gaimei i virageni

54 Maranai babada wei riwana i nonori ma i meji guratana ma ivoi i uta-
girigiriei Stephen awarina. **55** Wate Arua Vivivireina Stephen orana i oai,
i taepai au mara ma God ana boruma i 'nanai, ma Iesu God au oienai i maimairi.
56 Ma i riwa, "Ona inana! Mara metaetana i wanatawanei ma Rava Natuna
a inainanai God au oienai e maimairi." **57** Marina taui anatapui tanihami i vopotai,
i vigaragarei ma Stephen aubaina i ruba, **58** ma i taina-opunei au doa, taon i opu-
tawanei da au ririva ma gaimei ravina i vikarei. Ma tauviwawu ai kwama
i votawanei ma tevera laragana wavana Saul au aena i vidamni. **59** Taui
i viraurauei ma tauna i raupari i pa, "BADA Iesu, aruau ma vaia! **60** Ma ae-tutunei
i peu ma i garara, "BADA ai go'apoapoe ma nota-tawanei." Wenanare i riwa ma
i raage.

8

1-2 Ma Saul kampa da Stephen ana iraage i 'nanai ma i vianinei. Rava
patupatutui gelauia ana toutoui ma ana tarakwatui i nei ma Stephen taubeuna
i naiei ma au kokoaga i terei.

Saul Ekalesia i rau-iviapoapoelei

Nai maranaina rau-iviapoapoe gaegea i vikarei ekalesia awarii au
Jerusalem, Ma anatapui i viruba-tomana au Judea provins ma Samaria
provins. Apasol ava au Jerusalem i mae. **3*** Wate Saul i vikarei da ekalesia ai
boru ita viamoai. Numa anatapui i ruini ma nelara ma waivine i taina-opunei
ma i paritawanei au panipani-numana.

Philip au Samaria

4 Wate tauvitumaagana Jerusalem i rubaruba-tawanei taon ma dobu anata-
puna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei. **5** Ma Philip i nae au taon tagogi
au Samaria ma kampa BADA ana Vinevine Keriso i raugugulei. **6** Maranai
patarana, Philip i raraugugula i nonori, ma i 'nanai kaua babai ma mataira
gaegea i kaukauei taui anatapui orai taputapunei i rautanihaga. **7** Tauna arua-
apoapoei rava magamagaui au orai i egari da ana garagararai i viopuopuana,

* **7:49-50:** Wei anona lamna Bada wenanare natuna i rwei, "Tam au oieu ma kiala ma am gavia au
ae kareu ana tuvaidoedoei" * **8:3:** Act 22:4-5; 26:9-11

ma nanare rava mağamağau i gwağagwağai ma sigesigei i vilawani. ⁸ Ma nuaiai ġaeġaena i mae nai au taona.

Simon tauna barabaravuna

⁹ Wenanare, nai au taona oroto tagogi i mae wavana Simon, ma tauna wariaġa ava ana baravu i kaukauei ma mai Samaria i baibaei. Ma i voepaepana-melei da tauna rava ġaeġaena. ¹⁰ Rava labalababa, ma wavai naenaei anata-pui ana babani i rarautaniġana-kauei ma i ririwa, “Tauna, God ana rewapanan e ġoreġorei, Rewapanan Ģaeġaena.” ¹¹ Taui i vineneġanana-kauei aubaina mara nonoa taui Simon ana baravu i baebaei. ¹² Wate taui Philip i vitumaġanei maranai, God ana vigulau Riwana Aiaina ma Iesu Keriso rava awari i raugugulei. Ma lamna aubaina nelara da waivine i nei da i babataito. ¹³ Simon maiteni i vitumaġana ma i babataito. Ma Philip mepa i nena tauna kampa aubaina kaua babai ma mataira vivirewapanai i kaukauei. Tauna wei pulona i bana-kauei.

¹⁴ Maranai Apasol au Jerusalem i nonori da mai Samaria, God Riwana i vitumaġanei, taui Peter ma John i paritawanei awari. ¹⁵⁻¹⁶ Ma auSamaria i ġeta ma taui i raupariei da Arua Vivivireina ita rui au orai. Aubaina taui Iesu wavanei ava i babataito. Ma arua vivivireina eġa ita rui. ¹⁷ Peter ma John urai taui au tepai i terei ma i raupari da Arua Vivivireina au orai i rui. ¹⁸ Maranai Simon i 'nanai da mai Samaria Arua Vivivireina i vaia, maranai Apasol urai au kolai i terei, ma Simon mane i vilololoi, ¹⁹ ma i vibäga i pa, “Tau maiteni nai rewapanana ma vereu da rava au kolai urau ana terei ma taui Arua Vivivireina ina vaia.” ²⁰ Wate Peter i paribelei i pa, “Anina da God tam am mane maiteni ina tawanem ai au menamenana, aubaina tam e notanotai da God ana pulo manelei ma gimarail! ²¹ Tam wei nolana au orana am gabu eġa ita mamae, aubaina oram eġa ita ai God au matana. ²² Am nota apoapoe ma votere-tawanei. Ma mae-tavirem BADA awarina ma ma vibägai da am nota apoapoe ina nota-tawanei. ²³ Aubaina a inanaim da unura oram i oai tauai awariai ma wei notai apoapoei e panipanim.” ²⁴ Simon marina Peter ma John i riwei, “Aubaiu BADA awarina ona raupari da aīwai o ririwei eġa ina tupua awariu!”

²⁵ Ma Peter ma John ai lawana ma BADA Riwana Aiaina ekalesia voui awari i raugugulei. Ma i raugugula nae Mai Samaria ai au taon nununai da i ġeta au Jerusalem.

Philip ma Ethiopei

²⁶ Mara tagogi BADA ana anela, Philip i riwei, “Ma vokaukaua ma ma nae au rauanaġei, etanai au Jerusalem da e ġaġairu au Gaza.” (Wei etanaina lamna au mutulua). ²⁷ Anina ma Philip i vokaukaua ma i nae. Ma wei au etanaina oroto Ethiopei i 'nanai. Tauna mai Ethiopia ai kwin Kandake, ana mane taupainina. Wei orotona i nae au Jerusalem God viborumana aubaina, ²⁸ ma i nena-me ana au dobu. Ma ana au chariot i kiala ma wariaġa peroveta Isaiah buka i girugirumia i 'aiavi. ²⁹ Ma Arua Vivivireina Philip i riwei, “Ma nae ma chariot au ririvana ma babara-nae.” ³⁰ Anina ma Philip i ruba chariot au ririvana ma i nonori badana peroveta Isaiah ana buka i 'aiavi. Ma Philip i paridadana, “Aiwei e iaiavia e araramanei bo eġa?” ³¹ Orotona i paribelei, “Menanare ana 'ramananei mepa da rava eġa ita parivai-araramaniu!” Ma

Philip i vibaġai da i ġeta da au ririvana i kiala. ³² Buka au orana, wei riwana i 'aiavi,

*Tauna i taravaina-naiei me sipu viraġenana aubaina
me sipu natuna e genugenuana maranai aparana e boribori,
tauna eġa aiwai ita latoni.*

³³ *Tauna i vijibogħi ma i vinimalamalai ma eġa ita kauana-kauei awarina.
Aiai ana epaepaia ina babaniei.*

Aubaina ana mara au dobu i vaitawanei.” (Isaiah 53:7-8)

³⁴ Ma orotona, Philip i paridadanei, “Isaiah e babaniana-melei bo rava ġelauna e babaniei?” ³⁵ Ma Philip, wei riwana awarina i vikarei ma riwa ġelaui maiteni ma Iesu Riwana Aiaina i viararamani. ³⁶ Ma i nena da waira i 'nanai ma Ethiopie i riwa, “Ma inana waira noi, aiwai aubaina da eġa ana babataito?”

³⁷* ³⁸ Badana, chariot taurubeina i riwei, “Chariot ma vojjini” Ma tauna ma Philip i ġair a waira au orana ma Philip, badana i babataitoi. ³⁹ Maranai wairei i ġeta, BADA Aruana maratagogi Philip i vai-tawanei ma turana eġa ita inanamelei, ma ana morelanana i nae ana au dobu. ⁴⁰ Wate Philip au Asotus i raueġa ma dobuna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei da au Caesarea taon i ġeta.

9

Saul i vitumaġana

¹ Wate Saul amapo da i mejimej i ma i ġoegoei da BADA ana tauvitumaġana ita viraġeni. Ma i nae Pirisi Ĝetelarana awarina, ² ma i vibaġai da pepa ita girumi boru-numai babadai awarri au Damaskas da rewapani ita verei da Iesu ana etanai tauvitumaġanai, nelara ma waivine ita paní ma ita neiae au Jerusalem.

³ Ma Saul, Damaskas i tuġereġgħerei, nanare ma lalalaina marei i ġairai da tauna i ravilalai. ⁴ Tauna i peu au doa ma pona i nonori awarina i babani i pa, “Saul, Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?”

⁵ Saul i paridadana, “Tam aiai bada?”

Ma pona i paribelei, “Tau Iesu, tauna e rarau-iviapoapoele!” ⁶ Marina ma vomairi ma ma rui au Damaskas, ma kampa aiwai ina riwem ma kauei.”

⁷ Nelara Saul maiteni i nena i mairi kwakwa, ana gamopotai, taui pona i nonori wate eġa aiai ita inanai. ⁸ Ma Saul au doa i matamatave i vomairi ma matana i kala, wate eġa aiwai ita inanai. Ma ana rava i raunimavoai ma i taravaina-naiei au Damaskas. ⁹ Ma au pom tonuġa eġa ita inana, eġa ita am bo ita uma.

¹⁰ Au Damaskas tauvitumaġana i mae wavana Ananias. BADA ana au inana i viatataiei i pa, “Ananias!”

Ma i paribelei, “Bada, tau weka!”

¹¹ BADA tauna i riwei, “Etanai wavana Etanai Jijimanina ma vaia da Judas ana au numa, kampa oroto Tarsusei wavana Saul ma baiei. Tauna marina e raraupari awariu. ¹² Ma ana au inana i 'nanai oroto wavana Ananias i nei awarina ma urana au inina i terei da ita inana-me.”

¹³ Wate Ananias i paribelei, “Bada, rava maġamaġau i riweu da wei ravana ana kaua i apoapoe kaua tauvitumaġana awarri au Jerusalem! ¹⁴ Ma weka i nei pirisi gaeġiae ai rewapani da aiai wavam e viviborumi ina panī.”

¹⁵ Wate BADA, Ananias i riwei, “Ma nae! Tau a vinei da aubaiu ina vitaunola ma wavau ina jimei, Jentail ma ai gulagulau awarri ma nanare mai Israel

* ^{8:37:} Buka wadubo nonoana vs 37 eġa ita mamae.

awarii. ¹⁶ Tau ana viatataiei da aubaiu ina jima ma rau-iviapoapoe ġaeġaena ina nei awarina.”

¹⁷ Anina ma Ananias i ġeta au numa ma i rui. Ma urana Saul au tepana i teri ma i riwei, “Vareiu Saul, BADA Iesu, Tauna au etanai awarim i ġeġa maranai weka u nenei, i paritawaneu awarim da ma inana me ma Arua Vi-vivireina oram ina vioai.” ¹⁸ Maratagogi purapura inanana me iana wenavina au matana i peu, ma tauna, inana me. Ma i vomairi ma i babataito. ¹⁹ Ma i am ma ana rewapania i vai-melei.

Saul au Damaskas i raugugula

²⁰ Ma tauna maratagogi i nae ma pari au numai i raraugugula da Iesu anina God natuna. ²¹ Taui aiavoi da Saul i nonori i ba kaua ma taui ava i babani vivira i pa, “Wei ravana tagogina, rau-iviapoapoe ġaeġaena Iesu ana tauvitumaġanai awarii kaukauei au Jerusalem bo? Tauna i nei weka nolana tagogina aubaina da tauvitumaġana ita pani ma ita naiei Pirisi babadai awarii bo.” ²² Wate Saul ana raugugula i virewapania kaua ma lamnei mai Jew au Damaskas i aramanei da Iesu anina Keriso, Vinevinena, ma lamna aubaina ana babani eġa ita parivirevirei.

²³ Ma au pom biaġa au murina Jew babadai i viogatara da Saul ita virāgeni.

²⁴ Mai Jew marai ma waguvvarai taon garina au metaetana i vipaipai da Saul ita virāgeni. Wate Saul ai ogatara riwana i nonori. ²⁵ Ma waguvvarai tauvitumaġanai ġelaui ai bada Saul i taravaini ma iriga ġaeġaena au orana i poai ma gavogavo aburuna taon au garina, kampa ġuravei i tere-ġairei au doa ma i ruba.

²⁶ Saul i ġeta au Jerusalem ma maranai i ġoei da tauvitumaġanai ai au boru ita rui. Wate taui i rovoei ma eġa ita vitumaġanei da tauna Iesu ana tauvotagaṭo. ²⁷ Wate Barnabas tauna i taravaini ma i naiei Apasol awarii, ma i riwei menanare au etanai Saul, BADA i 'nanai ma aiwai awarina i babaniei. Ma menanare au Damaskas ana teptatorana i raugugula Iesu wavyanei. ²⁸ Anina ma taui Saul i taravaini ma maiteni i mae ma Jerusalem i naeni ma ana teptotorai i raugugula BADA wavanei. ²⁹ Ma nanare Saul mai Jew pona Greek taubabanieina maiteni i babani ma i vipariparīgħi, ma taui i viogatara da tauna ita virāgeni. ³⁰ Maranai tauvitumaġana ġelaui wei i nonori, ma Saul i taravaina-naiei au Caesarea da i paritawanei au Tarsus.

³¹ Anina ma ekalesia au Judea, Galili ma Samaria ana nuaubaii i mae. Ma Arua Vivivireina ana aguei ekalesia ai tumaġana i vovai-virewapani, Ma ai boru i rarata, ma taui BADA i vivirana-kauei.

Aeneas ma Dorkas

³² Nai maranaina Peter dobu maġamaġaui i naeni, ma God ana tauvitumaġana awarii i ġeta au Lidda. ³³ Kampa oroto wavana Aeneas i nelāġi, tauna gwaġġagwaġana madeġa 8 ana au aravi i matave. ³⁴ Peter i riwa, “Aeneas, Iesu Keriso i vilawanim! Ma vomairi ma am aravi ma noui!” Ma maratagogi i lawana. ³⁵ Anina ma rava maġamaġaui au Lidda ma Sharon wapuna melagaina, i mae-tavirei BADA awarina.

³⁶ Au Joppa tauvitumaġana tagogi wavana Tabitha (Greek ponanei lamna Dorkas) tauna marana patapatana kaua maġamaġaui aiai i kaukauei molamokai aubaii. ³⁷ Wei marana tauna i doria ma i'rāġe ma tupuana i oġai ma numa vatavatara au aidamo, i vimataveni. ³⁸ Lidda, lamna Joppa au ġereġerena

ma maranai tauvitumaġana i nonori da Peter au Lidda, taui ai rava ruāga i paritawanei da Peter i egari i pa, "Laġiġina ma nei!"

³⁹ Ma Peter taui maiteni i nae da i ġeta ma i taravaina-ruiet au numa vata-vatara. Kaikaiababa maġamāġau ana toutoui Peter i mairi kwaviviroi. Maranai Dorkas lawalawaina ma kwama da gara i popopoia Peter i viatataiei.

⁴⁰ Wate Peter anatapui i vibaġai da i opu au doa, ma ae-tutunei i mae-ġaira ma i raupari, ma taubeu i riwei, "Tabitha, ma vomairi!" Tabitha matana i kala ma maranai Peter i 'nanai, i vomairi da i kiala. ⁴¹ Peter urana i viloloi ma i voagui da i vomairi. Ma tauvitumaġana anatapui ma kaikaiababa maiteni i kwatuei, ma wazine lawalawaina taui i verei. ⁴² Ma wei riwana dobu Joppa i naeni ma rava maġamāġau Iesu i vitumaġanei. ⁴³ Peter au Joppa i mae au pom biäga nanare Simon ġamogamo opina tauraugħarōgħaroeina ana au numa.

10

Peter ma Cornelius

¹ Au Caesarea oroto* wavana Cornelius, tauna mai Italy sorodia boruna ai bada. ² Tauna rava jijimanina ma patupatutuna, ma ana numa ravai maiteni God taurauduneleina. Ma molamolakai i paipaina-kauei ma marana patapatai i raraupari God awarina. ³ Au bigai tagogi 3 oklok nanare i raraupari ma ana au inana, God ana anela au aiaina i 'nanai, i nei awarina ma i riwa, "Cornelius!"

⁴ Cornelius ana rovona anela i 'nana-tunutunui ma i riwa, "Au bada, menanare!"

Ma anela i paribelei, "Am pari ma am verena molamolakai awarii, i ġeta God awarina me pulo apuapunana ġabuna. ⁵ Ma marina nelara ġelaui ma paritawanei au Joppa ma ravana wavana Simon wvana ġelauna Peter ina taravainiai. ⁶ Tauna rava wavana Simon, ġamogamo opina tauraugħarōgħaroeina awarina e mamae gera au ririvana."

⁷ Maranai anela i nae, Cornelius ana taunola ruāga i ġorei, ma ġelauna lamna sorodia, tauna ana tauvípaipai, tauna God tauvitumaġaneiana.

⁸ Tauna aiwai anatapuna taui i riwei ma i paritawanei au Joppa.

Peter Cornelius i raugenari

⁹ Maratomna au benai nanare maranai nelarai Joppa i tuġereġerei, Peter i ġeta numa au tepana da ita raupari. ¹⁰ Ma am i 'raġe ma i ġoie da aiwai ita ani, maranai taui lam i vovokaukauei, ma Peter matanei rauboni i 'nanai. ¹¹ I 'nanai mara i wanatawanei ma purapura inanana me puru ġaēgaena au adana 4 i vojjini ma marei i tere-ġairei au dobu. ¹² Au orana lamna sia tapuna ma tapuna, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei. ¹³ Ma pona i riwa, "Peter ma vomairi, ma virażena ma ma am!"

¹⁴ Wate Peter i paribelei, "Eġa! Lamna eġa melanai ana kaei. Eġa melanai lam viviġana ata am-dadani."

¹⁵ Wate pona i babani me, "Aiwai God i viviaiainia, eġa ma riwa da i apoapoe."

¹⁶ Mara tonuġa wenanare i tupua ma me marana puruna i ġaiana-melei au mara.

¹⁷ Ma Peter aiwai i 'nainanai anona i vinua-notenotei, nanare ma Cornelius nelara i paripari-tawanei, taui Simon ana numa i nelägħi ma i ġeta ana au

* **10:1:** Wei ravana jentail.

metaeta. ¹⁸ Taui i paridadadana, "Weka rava wavana Simon-Peter e mamae bo ega?"

¹⁹ Peter amapo da wei i vivinua-notenotei maranai Arua vivivireina i riwa, "Simon, nelara tonuā e baibaiem! ²⁰ Lamna Aubaina ma vomairi ma ma īgaira au gabaura, ega ma geduai, Aubaina tau a paritawanei awarim."

²¹ Peter i īgaira ma awarii i riwa, "Taumi tau o baibaiue bo, Ami īgoana aiwai?"

²² Ma nelarai i paribelei, "Tauai Cornelius mai Rome ai sorodia ai bada i paritawanelai, tauna rava jijimanina ma God tauvoepaepana, ma mai Jew ma īgamaāgau tauna e vivivrei. Anela vivivireina i riwei da uta nei ana au numa da aiwai u araramanei uta riwei." ²³ Ma Peter nelarai i īgorei da i rui au numa ma kampa i matave.

Peter Cornelius ana au numa

Ma maratomna anatapui i nae, Tauvitumaāgana īgelaui au Joppa maiteni i vomairi. ²⁴ Ma au pom īgelauna taui au Caesarea i īgeta. Cornelius taui i paipaini, ma ana numa ravai ma ana rava i īgorei da i nei. ²⁵ Ma maranai Peter i ruirui au numa, Cornelius Peter i 'nanai ma i mae-īgaira au ae karena ma ana vivirana i raudune. ²⁶ Wate Peter tauna i voepai ma i riwa, "Ma vomairi, Tau rava ota me tam."

²⁷ Peter ma Cornelius i bababani ma i ruirui au numa. Ma i 'nanai da patara tauna i paipaini. ²⁸ Peter taui i riwei, "Taumi o aramana-kauei da tauta mai Jew ata tarawatu e viviāeta da Jentail maiteni tana mae-gogona bo tana raugenari. Wate God i viatataieu da ega rava ana īgorei rava apoapoena bo miramirana. ²⁹ Lamna Aubaina maranai u vibagai da ata nei, Tau au nota aiainei a nei. Tau ata pari-dadanem, Marina ma riweu aiwai Aubaina au riwa u paritawanei?"

³⁰ Cornelius i paribelei, "Au benai wenanare au pom 4 marina i kwa, au numa a raraupari, nanare ma rava ana gara ararapoipirina ma namanamarina au naoiu i raumairie. ³¹ Ma i riwa, 'Cornelius! God am pari i nonori ma am verena molamolakai awarii i vinuiaieil' ³² Ma nelara ma paritawanei au Joppa da Simon e īgorei Peter awarina. Tauna Simon, īgamoāgamo opina taurauāgaroāgoena ana au numa e mamae.' ³³ Lamna Aubaina da am riwa lagilaāgina ava a paritawanei, ma i ai da tam u nei. Tauai anatapuiai marina weka God au matana a vivipaipai da BADA aiwai i riwem ana nonori."

Peter ana babani

³⁴ Ma Peter babani i raukarei, "Marina a inana-kauei da God rava anatapui e vaivai da tagogina. ³⁵ Wate dobu dobuae ravai God e vivivrei ma kaua aiaii e kaukauei, Tauna wei ravai e īgoegoei, ³⁶ Taumi o aramanei God Riwana Aiaina i paritawanei mai Israel awarii da rava ina mae-kaua God maiteni, maranai Iesu Keriso ina vitumaāganei ma tauna ai lawana ina vibadei. ³⁷ Taumi o aramanei Iesu aiwai i kauei Judea au anatapuna, au Galili i vikarei maranai John babataito ai kaua i raugugulei. ³⁸ God Arua Vivivireina ma rewapani Iesu Nasaretei i verei da dobu ma īgamaāgau i naeni ma kaua aiaii i kaukauei, ma rava au orai arua apoapoe i ruiruini, i vilawani.

³⁹ —Aiwai anatapuna au Judah provins ma au Jerusalem i kaukauei tauai anatapuiai a vimatematei ma a bababaniei. Tauna au korosi i tutui da īrage. ⁴⁰ Wate God tauna iraägelei i voepa-melei aupom au vitonuina ma i kauei da īgelauai awariai i ega. ⁴¹ Ega rava ma īgamaāgau tauna ita inanai, anina tauvimatamata i vinevinei awari ava i īgeta. Lamna tauai maiteni a uma ma am ana vomairi au murina. ⁴² Ma i egariai da dobu au anatapuna ana raugugula

ma ana jima da God Iesu i vinei da rava anatapui lawalawaii ma irairāgei ina rauetarei. ⁴³ Peroveta anatapui i jimei da maranai rava Iesu i vitumāganei, Tauna wavinei God taui ai góapoapoe ina vaitawanei."

⁴⁴ Maranai Peter i bababani ma Arua Vivivireina i ̄gairai ma rava i raurautanīgana i vioai. ⁴⁵ Ma mai Jew Joppei i nenei Peter maiteni, i ba kaua maranai God Arua Vivivireina i paritawana ̄gairei Jentail awarii. ⁴⁶ Au baina mai Jew i nonori taui pona tapunei i bababani ma God i vivimae-̄gægaeni. Anina ma Peter i riwa, ⁴⁷ "Taui Arua Vivivireina i vaia me tauta. Wei lamna aubaina ēga aiai ina vīgaeta da wei ravai tana babataitoi." ⁴⁸ Ma taui Cornelius ana numa ravai maiteni ma ana rava ̄gelaui Iesu Keriso wavanei i babataitoi, ma taui Peter i vibagai da maiteni ita mae mara aburuna.

11

Peter ana babani

¹ Apasol ma tauvitumāgana au Judea provins i nonori da Jentail maiteni God riwana i nonori ma i vitumāgana. ² Ma maranai Peter i ̄geta me au Jerusalem tauvitumāgana mai Jew ̄gelaui tauna i eni i pa, ³ "Tam Jentail ai au numa u rui, ma maiteni u am!"

⁴ Anina ma kaua menanare i tuputupuanie anatapuna Peter taui i pariverei: ⁵ I riwa i pa:

Maranai a raraupari au Joppa ma matauei kaua a inanai, ma purapura inanana me puru ̄gægaena adana ⁴ i vojijini ma marei i tere-̄gaireiai awariu.

⁶ Au orana a inana lamna ̄gamogamo maramarāgamai ma moduei, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei. ⁷ Ma pona a nonori i pa, "Peter ma vomairi, ma viragena ma ma am!"

⁸ Tau a paribelei, "Ēga! Lamna ēga melanai ana kuae. Ēga melanai lam vivigana ata am-dadan."

⁹ Wate pona marei mara viruina i babani, "Aiwai purapurana God i riwa da i ai, tam ēga ma riwa da i apoapoe." ¹⁰ Mara tonuga wenanare i tupua, ma puruna i ̄gaiana-melei au mara.

¹¹ Nai maranaina mai Caesarea ai rava tonūga i paripari-tawaneiai, au metaeta i raumairiei. ¹² Ma Arua Vivivireina i riweu da ēga aiwai ana notai ma orau taputapunei ana nae. Mai Joppa tauvitumāgana ⁶ maiteni a nae ma ravana ana au numa a rui. ¹³ Cornelius i riwelai da anela awarina i ēga, ma i riwei, "Rava ma paritawanei au Joppa da rava wavana Simon Peter ina neiae." ¹⁴ Tauna wei riwana ina neiae ma lamnei tam ma am numa ravai maiteni ina vilawanimi.

¹⁵ Ma babani a raukarei ma Arua Vivivireina i ̄gairai da taui i vioai me au naona awarita i tupua nanare. ¹⁶ [✳]Anina ma Iesu aiwai i ririwei a notai, "John wairei i babataito, wate taumi Arua Vivivireinei ina babataitoimi."

¹⁷ Inanana au aiaina da God Jentail pulona tagogina i verei, me tauta i verevereta maranai Iesu Keriso ta vitumāganei, ma tau aiai da God ata vīgæei?

¹⁸ Taui i vigamopotai maranai wei i nonori, ma God i viborumei i pa, "Riwa kaua da God Jentail maiteni i vianinei da ina rupena ma ina lawana."

Ekalesia au Antioik

[✳] **11:16:** Act 1:5

¹⁹ ♦Ekalesia ġelaui rau-iviapoapoe i rovoei maranai Stephen i viraġeni ma i vilamonei au uama. Ĝelaui i ruba nae au Phonisia, au Saipras ma Antiok, ma kampa Jesu Riwana Aiaina i raugugulei mai Jew ava awarrii. ²⁰ Wate ekalesia ġelaui mai Saipras ma mai Sairini i nae au Antiok Jentail awarrii ma Jesu Riwana Aiaina i raugugulei. ²¹ BADA ana rewapani taui au orai i mae ma Jentail maġamaġau i vitumaġana ma i mae-tavirei BADA awarina.

²² Wei riwana i ġeta ekalesia awarrii au Jerusalem, ma taui Barnabas i paritawanei au Antiok. ²³⁻²⁴ Maranai i ġeta ma i 'nanai da God ravai i viaiaina-kauei, tauna i vinuaiai ma i egari da BADA awarina ina vipatutu orai taputapunei. Barnabas tauna rava aiaina, Arua Vivivireina orana i oai ma ana tumaġana i rata, ma God ana aguei, i rauguga ma rava maġamaġau i taini BADA awarina.

²⁵ Ma Barnabas i nae au Tarsus da Saul ita baiei. ²⁶ Ma i nelagħai ma i neiāi au Antiok, ma kampa tauvitumaġana maiteni i mae madeġa tagogi i kwa, ma patara ġaegħena awarrii i viararamana. (Weka au Antiok lamna i vikarei da tauvitumaġana i vigorei Kerisiana)

²⁷ Wei au marana peroveta ġelaui Jerusalem ei i ġairai. ²⁸ ♦Peroveta tagogi wavana Agabas i vomairi ma God ana rewapani i vieġa da gomara e nenei au naoii dobu au anatapuna (Caesar Claudius ana vibada au marana gomarana i nei). ²⁹ Tauvotaġoġa au Antiok i vianina da taui ava ita kauana-guratei da mane vounaina ita kuae da ai rava ekalesia au Judea ita voagui. ³⁰ Taui nanare i kuae ma manena Barnabas ma Saul au urai i terei ma taui ekalesia ai babada au Jerusalem i verei.

12

James i viraġeni ma Peter i pani

¹ Lamna maranai, gulau Herod Agrippa* i raukarei da ekalesia ġelaui i rau-iviapoapoelei. ² James, John tuana uana sodei i bori-tuini. ³ Ma maranai Herod i 'nanai da mai Jew wei kauana i vinuaiae, ma ana sorodia i egari da Peter maiteni ita pani da au pani numana ita terei. Wei kauana Palawa Bagibagina ana au torela i tupua. ⁴♦Ma Peter i pani ma au pani numana i terei ma sorodia 16 tauna i paini. [Sorodia 16 i terei da borui 4 ma i vipaipai.] Herod i ġoei da Peter ita vojjini da raġona torelana au murina ma au deba ita rauetarei. ⁵ Ma lamna aubaina Peter au pani numana i vojjini mara aburuna. Wate ekalesia i raraupari guratana God awarina Peter aubaina.

Peter pani numanei i tere-opunei

⁶ Ma nai waguvvaraina, ma maratomna da Peter ita rauetarei, Peter sorodia ruāga au poul i matamatave. Urana seinei i raġini sorodia ruāga au urai, ma sorodia ġelaui au metaeta i vipaipai.

⁷ Maratagogi BADA ana anela i eġa ma pani numana i ravilalai. Ma Peter i vogugui da matana i kala ma i riwei, "Laġilägħina ma vomairi!" Ma sein au urana i dabbarara. ⁸ Ma Peter i riwei, "Ma vigara ma ae uma ma oteni." Ma nanare i kuae. Ma i egari, "Am kwama potopotona ma oteni ma ma votaġoġi."

* **11:19:** Act 8:1-4 * **11:28:** Act 21:10 * **12:1:** Tauna gulau Herod 1 ġoġana. * **12:4:** Exo 12:1-27

⁹ Peter anela i votaḡotaḡoi da pani numana i opu-tawanei, wate eḡa ita aramaniei anela aiwai i kaukauei, tauna i notai i rarauboni. ¹⁰ Taui, sorodia boruna ruağau doa i netawanei, da i opu au metaeta iramei, wei e opopu au taon. Metaeta ainelana i wanatawanei aubaii ma i opu. Taui etanai tagogi i ġairani ma maratagogi anela tauna i votorei.

¹¹ Peter ana nota i nememei ma i riwa, "Wei anina riwa kaua! BADA ana anela i paritawanei da Herod au urana i vaitawaneu, da mai Jew aiwai i notanotai da ita tupua lamna eḡa ita tupua." ¹² Maranai ana nota i nememei tauna i nae Mary ana au numa. (Mary lamna John alona. John wavaṇa ġelauna Mark). Kampa rava maḡamagħau i vitagogiei ma i raraupari. ¹³ Peter au metaeta i raupewapewa ma taunola wavana Rouda i nei da metaeta ita votawanei. ¹⁴ Ma Peter ponana i nonori ma i aramaniei da tauna, ma i vinuiai guratana da eḡa metaeta ita votawanei ma i ruba-rui da i vinolanola i pa, "Peter au metaeta e maimairi!"

¹⁵ Wate taui eḡa ita vitumaġganei ma i riwei, "Tam ma bubual!" Wate tauna i riwa bagibagi. Ma taui i riwa, "Nai Peter ana anela."

¹⁶ Wate Peter i raraupewapewa ma maranai taui metaeta i votawanei ma i nnanai da tauna, taui orai i auepai.

¹⁷ Peter urana i voepai da rava i genuana ma i riwei menanare BADA pani numanei i tere-opunei. Ma i riwei, "James[†] ma ekalesia ġelaui wei ona pariverei." Ma Peter i nae au dobūgħela.

¹⁸ Maranai mara i tom kampa au pani numana nuabola ma vinuanaina ġaġġena i peu sorodia awarri da aiwai i tupua Peter awarina ¹⁹ Herod, ana sorodia i egar da Peter i baiei wate eḡa ita nelāgħi. Lamna aubaina sorodia ¹⁶ i etarei ma i virāgeni. Muriai Herod Judea i netawanei ma i nae au Caesarea da ita mae mara aburuna.

Herod iraġe

²⁰ Marina Herod amlona i ġaġġai kaua Taia ma Sidon ravai awarri, lamna aubaina taui ana borui i nei da Herod maiteni wei i babaniei. Taui Herod ana taunola ġaġġena Blastus, i taravaini da ita voagui. Taui romi vibaġei Herod maiteni. Aubaina ai lam Herod ana dobuei i nenei. ²¹ Ma marana i ġetai da Herod maiteni ita viboru ma tauna ana vigulau garana i vigarei ma ana au anikiala i kiala ma awarri i babani. ²² Ma patara ana babani i nonori ma i logoi i pa, "Wei lamna god e bababani ma eḡa rava!"

²³ Maratagogi BADA ana anela Herod i vipeuni au doa ma motamota orana i ani da i'rāġe, aubaina tauna rava ai voepaepa i vinuiaiei ma eḡa rava ita riwei da BADA ita voepaepai.

²⁴ Ma ekalesia BADA riwana i raraugugulei ma rava maḡamagħau i nenei BADA awarina ma ekalesia i rarata. ²⁵ Maranai Barnabas ma Saul ai nola au Jerusalem i vikwai, taui John-Mark i taravaini da maiteni i nei au Jerusalem.

13

Barnabas ma Saul i viaiaini ma i paritawanei

¹ Kerisiana au Antioek au orai peroveta ma taugiu wavai wenanare, Barnabas, Simeon (e ġoġorei Gawara), Lusias Sairinieji, Manaen (Tauna gu-lau Herod Antipas maiteni i rata tagogi), ma Saul. ² Mara tagogi maranai taui i ujuji ma BADA i vovoepaepai ma Arua Vivivireina i riwa i pa, "Tau, Barnabas

[†] **12:17:** Iesu ana tevera

ma Saul a vinei, ona tereriei au nola aubaina.” ³ Anina ma uji ma pari au murina taui urai Barnabas ma Saul au tepai i terei ma God ruağai i viaiaini ma i paritawanei.

Au Saipras

⁴ Ma Arua Vivivireina Barnabas ma Saul i paritawanei da i ġaira au Selusia ma kampa i amkuka damana au bonabona Saipras. ⁵ Ma au Salamis i ġota ma i nae mai Jew ai au boru numana ma God riwana i raugugulei. John-Mark taui maiteni i nae da ai tauagu.

⁶⁻⁷ Taui bonabonana i kwaviviroi da au Paphos taon i ġeta. Weka Jew ei barabaravuna ma peroveta morumoruna i nebelei wavana Bariesu. Tauna bonabonana ana gavena Segius Paulus i vituranei, Segius Paulus rava nu-alaulaunana ma i ġoei da God ana babani ita nonori ma lamna aubaina Barnabas ma Saul i rauğoreiai. ⁸ Wate barabaravuna Bariesu (Greek ponanei lamna Elimas) Saul ma Barnabas i viġavie i gavena ana tumaġana ita viapoapoeni. ⁹ Saul wavana ġelauna Paul, Arua Vivivireina orana i oai ma barabaravuna matana i 'nana-tunutunui. ¹⁰ Ma i pa “Tam Satan natuna ma kaua aiai ma jijimani tauviapoapoenina! Tam morumoru kaukauam ma gwalagwamerum. Ma amapo da BADA ana kaua ma voviravirai da moru. ¹¹ Ma marina BADA urana ina kovoġim da matam ina apoapoe mara aburuna ma ega madęga lalalaina ma inanai.” Maratagogi matana i vinawanawa ma i gimtona ma nare da were i voladaga-nae da rava au urana ita vojjina.

¹² Maranai gavena i 'nanai aiwai i tupua ma i vitumaġana, aubaina tauna BADA ana viararamana i bana-kaeue.

Paul God Riwana Aiaina i jimejimei au Antiock taon au Pisidia

¹³ Paul ana rava maiteni Paphos i voterei ma i amkuka damana au Perga taon au Pamphilia provins, Ma weka John-Mark taui i voterei ma i naeme au Jerusalem. ¹⁴ Perga i voterei ma i rui da au Antiock taon au Pisidia provins. Ma au Sabate i rui au boru-numana ma i kiala. ¹⁵ Ma rava ġelau, Moses ana tarawatu bukana ma peroveta ġelau i buka i 'avi, ma babada riwa i paritawanei Paul ma Barnabas awari i pa, “Varevareieu! Mepa da awarimi nota aiwai da ota voagħi lamna marina ona ġei da ona babaniei.”

¹⁶ Paul i vomairi ma urana i voepai da rava i genuana ma babani i vikarei i pa:

Mai Israel ma taumi ega mai Jew ai God tauviborumeina, ona rautaniganeu! ¹⁷ [✳] Mai Israel ai God noinoita i vinei, ma i vimaurai ai au mae au Egypt, ma ana rewapani ġaegħanei dobunei i taravaina-opunei.

¹⁸ [✳] Madeęga 40 au mutulua ami kaua apoapoei ami beura ma ami gunura anatapui am-iauei. ¹⁹ [✳] Dam gaegħei 7 i vipupi au Canaan ma dobuna mai Israel i verei da i viġariana-nonoei. ²⁰ *Wei anatapuna madeęga 450 au orana i tupua. Wei au murina God taurauetara i terei da taui i vibadei da peroveta Samuel ana mara. ²¹ [✳] Anina ma rava God i vibagħi da gulau ita verei. Ma God Saul, Kish natuna Benjamin ana damei i terei; ai gulau da madeęga 40 i kwa. ²² [✳] Ma God Saul i tere-opunei ma David i terei ai gulau. Ma wenanare i riwa i pa, “Tau a aramanei da David, Jesse natuna orau ana rauoġara, ma au ġoana anatapuna ina kaeue.”

* **13:17:** Exo 1:7 * **13:18:** Num 14:34 * **13:19:** Deu 7:1 * **13:20:** (a) Jdg 2:16; (b) 1Sa 3:20

† **13:20:** Wei ravai lamna ai ġavia babadai ma ai tauravena ma taurauetara *Judge*. ‡ **13:21:** (a)

1Sa 8:5; (b) 1Sa 10:21 § **13:22:** (a) 1Sa 13:14; (b) 1Sa 16:12

²³ Muriai me God i parivainuağani nanare, Mai Israel ai Tauvilawana, Iesu David ana damei i nei. ²⁴ *Muriai da Iesu ita nei, John mai Israel anatapui awari i jima da ai gó'apoapoe ina voterei ma ina mae-tavirei God awarina ma ina babataito. ²⁵ *Ma John ana nola au damona i riwa, "Taumi o notanotai da tau Tauvilawana bo? Eğä! Tau eğä tauna. Wate ona rautaniğana, rava au muriu e nenei tauna i ȝetelara, tau eğä tagotagogina da ana ae uma ȝuravana ana rupeni."

²⁶ Varevareu - Abraham natunatuna ma taumi Jentail God tauviviborumeina, God tauta awarita, kwakokwakoi vilawanai riwana i paritawaneia! ²⁷ Mai Jerusalem ai babada maiteni God ana Tauvilawana i vinua-nainei, ma lamnei Iesu i kovoği, Peroveta wei lamna i jimejimei au Sabate marana patapatana. ²⁸ *Taui eğä ana apoapoena aiwai ita nelağai da Iesu ita virağeni, wate Pilate i vibağai da ita virägeni.

²⁹ *Maranai rava ai babada maiteni, ai nuabola Iesu awarina i kauanapaiei me peroveta i ririwei nanare, ma tupuana au korosi i tere-ȝairei ma au guba i viimataveni. ³⁰ Wate God Iesu iraȝelei i vovaimairini. ³¹ *Ma au pom mağamağau Iesu taui maiteni au Galili da i ȝegæe au Jerusalem awari i eğä. Wei ravai marina e vivimatamata rava awarii.

³² Marina tauai Riwana Aiaina a paripariveremi. Wei parivainuağanana wariığa noinoita awari i kaei. ³³ Ma God nanare i kaei tauta eda muri aubaita, da Iesu iraȝelei i vovaimairini, au Psalm viruaina wenanare I girumi, *Tam natu.*

Amadodo Tau a viamanem. (Psalm 2:7)

³⁴ God Iesu iraȝelei i vovaimairini da eğä tupuana ina buda. Me i girugirumi nanare i pa,

Au viaiaina vivivireina David a parivainuağani tam ana verem. (Isaiah 55:3)

³⁵ Psalm ȝelauna wenanare i girumi,

A 'ramanei da Tam am Messiah-Tauvilawana tupuana eğä au kokoağma voterei da ina buda. (Psalm 16:10)

³⁶ Maranai David i mamae ma God ana nola i kaei ma i'räge, ma amamana maiteni i doboi ma tupuana i buda. ³⁷ Wate God Iesu iraȝelei i vovaimairini ma tupuana eğä ita buda.

³⁸⁻³⁹ Lamna aubaina au rava, ona aramanei da Iesu awarinei God ami gó'apoapoe ina nota-tawanei. Rava anatapui da Iesu e vivitumağanei, ai gó'apoapoe e notanota-tawanei ma ai viturana e viviaiaini. Wei Moses ana tarawatu eğä ita kaukauei. ⁴⁰ Ona paina-melemi da peroveta aiwai i ririwei eğä awarimi ina tupua. Aubaina i riwa;

⁴¹ *Ona rautaniğana vivijiboğami,
kaua ȝaegäena ana kaei da Ona baei ma ona iraȝe!*

Aubaina ami au lawana kaua ȝaegäena ana kaei da taumi ona vitumağana-avei.

⁴² Paul ma Barnabas i opuopu ma rava i nei ma i vibağ-a-guratei da ita nememei au Sabate ȝelauna da Tauvilawana ana kaua ita babanana-kauei. ⁴³ Boru i kwa da rava i vilamonei, mai Jew borui ma ȝelaui marina ina bori i vaia da i vimajew, taui Paul ma Barnabas i votaȝoi, ma i riwana-guratei da Iesu ana aguei ina mae jijina.

44 Au Sabate ġelauna taon ravai anatapui i ġeta da Iesu riwana aiaina ita nonori. **45** Maranai mai Jew wei patarana i 'nanai ma orai unura i oai ma Paul i vikaua-morumoruei ma i vitepaubaubai.

46 Ma Paul ma Barnabas ana tepatorai i babani, "God riwana a jimej awarimi au naona, wate taumi wei riwana o geduaiei. Wei e viviatataiana da taumi lawana mamae-nonoana ega ota ġoġgoei. Lamna aubaina ana voteremi ma God riwana ana jimej Jentail awarri. **47** BADA wenanare riwa bagibaginei i riwelai,

Tau a vinemi da lalalaina Jentail awarii,

da rava anatapui au dobu ona riwei menanare ai ġo'apoapoe a nota-
tawanei ma a vilawani.
(Isaiah 49:6)

48 Maranai Jentail wei riwana i nonori, taui i vinuaiai kaua ma BADA Riwana Aiaina i voepaepai, ma taui da God i vinei lawana mamae-nonoana ita vaia, i vitumaġana.

49 Ma BADA Riwana Aiaina i vituui nai au paratana. **50** Wate mai Jew Jentail waivinei manemanei ma mai Jew ġelaui i egari da Paul ma Barnabas ai ġavia i vomairi ma dobunei i viaġaġana-opunei. **51** [◊]Anina ma taui aei pokauna i rauabuabui da ita viatataiei da BADA ega ifa vinuaiai awarii ma i nae au Ikoniam taon. **52** Wate Arua Vivivireina kerisiana voui au Antiok orai i oai ma i vinuaiai kaua.

14

Paul ma Barnabas i jima au Ikoniam.

1 Kauana tagogina i tupua au Ikoniam. Paul ma Barnabas i nae mai Jew ai au boru numana ma menanare i babaninei da mai Jew ma Jentail maġamagaui i vitumaġana. **2** Wate mai Jew ġelaui ega vivitumaġanai Jentail i kelari ma ai nota i barai da Paul ma Barnabas i geduaiei. **3** Avena ma Paul ma Barnabas kampa i mae guratana ma ana tepatorai BADA ana aguei i jimajima. Ma kaua babaii ma vivirewapanai maġamagaui i kauei. Wei i vimataira da ai jima lamna riwa kaua.

4 Taon i kai ġelaui mai Jew aubaii i mairi ma ġelaui Aposol aubaii i mairi. **5** Ma mai Jew ma Jentail ġelaui i vioga da Paul ma Barnabas ġaimei ita viraurauei. **6** Wate taui riwana i vaia ma dobuna i ruba-tawanei ma i nae au taon ġaegaei Listara ma Derbi au Laikonia provins ma taon au ririvai. **7** Ma weka Riwana Aiaina i jimana-naiei.

Rava i notai da Paul ma Barnabas god

8 Au Listara oroto aena ġokkokarana, alona manawanei gwaġagwaġana i vinatunei ma ega ita babara dadana. **9** Kampa i kiala ma Paul i bababani i rarautaniġanei. Paul matana i tawanei ma i 'nanai da tauna i vitumaġana da ita lawana **10** ma i garara awarina, "Aemei ma mairil" Ma orotona aenei i mairi ma babara i vikarei. **11** Maranai patara i 'nanai Paul aiwai i kauei taui ava ai ponei i babani vivira, "god ruāġa i ġairai awarita me *rava." **12** Taui i riwa da

[◊] **13:51:** Mrk 6:11 * **14:11:** Paul ma Barnabas Greek ponanei i bababani

Barnabas lamna mai Greek ai god Zeus[†] ma Paul i vitaувібабані аубайна і ріва да тауна Hermes. ¹³ Zeus ana пулі габуна, таон ау гіана, Zeus ana піріси патара майтені булі ма берана улаулай і нейяї таон ау метаєтана да Apasol іта пулі.

¹⁴ Wate маранай Paul ма Barnabas wei рівана і нонорі, тауі ai гара і сікай ма i руба-опу патара аварії ма i гарара, ¹⁵ ✽ “Aiwai аубайна wei кауана о каукаеї? Tauai rava ota me taumi nanare! Tauai Riwa Aiaina a neneiai da nai kauai kwakwavi ona voterei ma ona nae BADA lawalawaina ona viborumei. Tauna mara ma dobu ma boga ma aiwai anatapuna au orai i kauei. ¹⁶ Wariaга tauna rava i voterei da ai ꝑoanei i mae. ¹⁷ Wate марана патапатай e viviatataiemi da тауна e мамае ма ana nuavaina e verevereta, garewa marei ma maura ma lam e vereveremi ma au orami нuaiai e oaoai.” ¹⁸ Apasol i bababani ma i kauana-guratei da ravai ita viгgai da тауі avena ita puloi.

Mai Listara Paul ꝑaime i viraurauei.

¹⁹ Mai Jew ꝑelaui Antiok ei ma Ikoniam i nei ma патарана i egari da Paul ꝑaime i viraurauei ma таоне i тайна-опунеi, i notai da тауна iraгe. ²⁰ Wate маранай vivitumaгanai i гета da i mae-kwaviviroi, тауна i vomairi ma i naeme au таон.

Aupom ꝑelauna тауна ма Barnabas i nae au Derbi.

²¹ Paul ма Barnabas Riwana Aiaina i jimei au Derbi ma ekalesia voui maгамаgau i rui. Ma i nae me au Listara, Ikoniam ma Antiok. ²² Metauna au добуна i jimajima kampa tauvitumaгana i ririwana-guratei ma i vovai-virewapani da ina mairi-jijina ai au tumaгana i pa, “Piripiri maгамаgau i orana ona rui wate au murina God ana au vibadana ona rui.” ²³ Paul ма Barnabas ekalesia nununai ai babada i vinei ma i raupari ma i uji BADA awarina, da ai ekalesia ma ai babada ina paini. ²⁴ Anina ma au Pisidia provins i verautua da i nae me au Pamphilia provins. ²⁵ Au Perga BADA рiwanа i jimei ma i гайра au Atalia. ²⁶ Ma kampa i amkuka ma i nae me au Antiok au Syria provins, weka ai nola i vikarei, маранай ekalesia kampa God i вібагai da тауі ita viaiaini ai au nola ma i paritawanei ma marina ai nola e vivikwai.

²⁷ Ma kampa i гета ma ekalesia i vitagogie, ma aiwai anatapuna God anaaguei i kaukauei rava i vieгei, ma menanare Iesu metaeta i votawanei da Jentail maiteni Tauna i vitumaгanei. ²⁸ Ma kampa tauvitumaгana maiteni i mae guratana.

15

Boru au Jerusalem

1 Wate nelara ꝑelaui Judeaei i гайрай au Antiok ma ekalesia i viaramani i pa, “Mepa da ega inibori ona vaia Moses ana tarawatu e ririwei nanare, God taumi ega ina vilawanimi.” ² Ma karuwaгawaгa гaeгaena i bauni Paul ma Barnabas maiteni. Ma тауі Paul, Barnabas ma rava ꝑelaui i vinei da i гae au Jerusalem da Apasol ma babada ita inanai wei babanina аубайна. ³ Ma i paritawanei au Jerusalem, Ma ai au вaгai ekalesia au Phonisia ma Samaria provins i pariverei menanare Jentail i mae-tavirei God awarina. Ma тауі

† **14:12:** Zeus lamna mai Greek ai god гaeгaena. Rava ai vitumagaна da godna e vivilawani. Hermes lamna Zeus natuna ma тауна lana Tau-vinolanolana. Zeus ma god ꝑelaui аубайи. Rava i notai da Hermes lana e kauwei da rava e babana-kauwa ma ai babara e aiaii. Wate nanarena и notanota da тауна kauwa aiaina e vivitupui ma e kauwei da rava e vivinatuna kauwa. ✽ **14:15:** Exo 20:11

i vinuaiaii kaua maraina wei i nonori. ⁴ Maranai i ġeta au Jerusalem, ekalesia ma Apasol i nei da i nebelei. Taui i pariverei menanare kaua anatapui God ana aguei i tupua. ⁵ Wate ekalesia ġelaui mai Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, “Jentail anina da inibori ina vaia ma ona egari da Moses ana tarawatu ina voleteleei.”

⁶ Apasol ma babada i viboru da wei babanina i okei. ⁷ *Ma i vitarapiri guratana ma Peter i vomairi ma taui i riwei i pa, “Au rava! O aramanei da au orata God i vineu da Riwana Aiaina ana jimej Jentail awarii da taui ina nonori ma ina vitumaġana. ⁸ *God rava anatapui ai nota e araramanei, ma Jentail Aruana Vivivireina i verei me tauta nanare. Wei matairana i viatataieta da God i vianina. ⁹ Tauna Jentail ma tauta e vaivainita da tagogina, ma ata vitumaġanei orata i viaiaiani. ¹⁰ Marina aiwai aubaina God o viviamloġaġaini? Tauta amamata maiteni eġa tata virewapano da tarawatu tata vojjinakaei. Wate marina wei vitana Jentail ta verevere-damanei. ¹¹ Eġateni! Tauta anataputa ta vivitumaġana da BADA Iesu ana aguei tana lawana, ma nanare Jentail maiteni.”

¹² Rava anatapui i genuana ma Barnabas ma Paul i rautaniġanei, taui i bababani menanare ana qu vaġai God ana aguei kaua aniba ma vivirewapanai i kaei Jentail awarii.

¹³ Maranai i babani vorovei, James* babani i vikarei, “Au rava ona rautaniġaneu.

¹⁴ —Peter [†]au naona i pariveremi menanare God Jentail i raugenari ma ġelaui i vinei da tauna ġarinei. ¹⁵ Ma Peroveta nununai wei kauai i bababaniei marina nanare e tuputupua:

¹⁶ *Wei au murina ana nememei,
ma David ana numa gara ana voa-melei.*

*Ana vituramairini
ma ana kaei da ina virewapano me.*‡

¹⁷ *Da rava mamae-terenai*
BADA ina baiei,
Wate Jentail a raugorei da ġariuei, BADAi riwa.

(Amos 9:11-12)

¹⁸ *Wariaġa da marina wei ta aramanei.*

¹⁹⁻²¹ —*Lamna au baina eġa tana kaei da ina piripiri Jentail aubaii, taui e mamae-tavirei God awarina. Wate pepa tana girumi ma tana egari da lam e pulopuloei god morumorui awarii eġa ina ani, eġa ina viawawana labalababa, ġamogħam uai e kikiki eġa ina ani ma sia ana tarana eġa ina ani. Aubaina wariaġa da marina Moses ana tarawatu e raugugulei boru au numai Sabatena patapatana.”

Pepa i girumi Jentail awarii

²² Ma Apasol, babada ma ekalesia anatapui rava ġelaui i vinei ma i paritawanei au Antiock au Syria provins Paul ma Barnabas maiteni. Taui ai babada ruāġa i vinei wavai Judas wavana ġelauna Barsabas ma Sailas. ²³ Ma wei pepana au urai i terei,
Aposol, ekalesia babadai, varevareimi.

* **15:7:** Act 10:1-43 * **15:8:** Act 10:44; 2:4 * **15:13:** Iesu ana tevera † **15:14:** Peter wavana ġelauna Simon. ‡ **15:16:** Maranai God David ana numagara e bababaniei lamna David ana vibadana vouna e ririwei ma eġa ana epaepaia. * **15:19-21:** Lev 18:6-23; Lev 17:10-16

Jentail ekalesia au Antiok, Syria provins ma Silisia provins. Varevareiai, egualau!

²⁴ Tauai riwana a vaia da rava ġelaui ai au boru i ġairai ma ai viararamani i vinuabolaimi ma i visina-viraviraimi, wate tauai nai ravai ega ata paritawanei. ²⁵ Lamna aubaina tauai a viboru ma a vianina da taupariverena ata paritawanei, ata rava Paul ma Barnabas maiteni, ²⁶ taui i verena-melei ma ai lawana ega ita vinuabolei BADA Iesu Keriso wavana aubaina. ²⁷ Judas ma Sailas a pariparitawanei da taui gamoei ina riwemi aiwai tauai a girumi.

²⁸ Arua Vivivireina ma tauai ai ġoana da ega vita ġaeġaena ana veremi, anina wei tarawatuna ava.

²⁹ Lam god morumorui i puloi ega ona ani,
Ega tara ona umai, Ega ġamogamo uana kikikina vioana ana tarana ona ani.

Ega ona viawawana labalababa, §

Mepa da wei tarawatui ona vojjina-kauei, taumi kaua aiaina o kaukuae.

Equalau kaua.*

³⁰ Ma nelarai i paritawanei da i ġaira au Antiok, ma ekalesia i rieiai da pepa i verei. ³¹ Ma taui i avi ma i vinuiai kaua pariverena aiaina aubaina.

³² Judas ma Sailas taui God ana peroveta ma i babani guratana awarii ma wei taui i vinuiaiei ma ai tumaġana i vovai-virewapani. ³³ Ma kampa i mae mara aburuna ma ekalesia ana nuaubai i paritawana-melei au Jerusalem. ^{34† 35} Wate Paul ma Barnabas au Antiok i mae, ma taui maiteni BADA Riwana Aiaina i viararamani ma i raugugulei.

Paul ma Barnabas i vilamonei

³⁶ Ma muriae Paul, Barnabas i riwei, "Tana nae dobu au anatapuna mepa BADA Riwana Aiaina ta raugugulei ma ekalesia tana raugenari, ma tana inanai taui anina bo ega." ³⁷ Barnabas i goei da John-Mark ita taravaini. ³⁸ ✧ Wate Paul wei notana ega ita goei aubaina au naona John taui au Pamphilia i rubatwanei ma ega ita mae da maiteni ita nola. ³⁹ Ai vipariparinigai i apoapoe guratana da taui i vilamonei. Barnabas, Mark i taravaini ma kukei i damana au au Saipras. ⁴⁰ Paul, Sailas i vinei. Ma ekalesia, BADA i vibaġai da ana aguei taui ai au nola ina paini. ⁴¹ Taui Syria da Silisia i naeni ma ekalesia i raugenari ma i vinua-terenei.

16

Timothy Paul ma Barnabas maiteni i nae

¹ Paul i nae au Derbi da au Listara, kampa tauvotaġotaġo i mae wavana Timothy. Tauna alona Jew ei ma kerisiana, Wate amana Jentail. ² Ekalesia au Listara ma Ikoniam Timothy i voepaepana-kauei. ³ Paul i goei da tauna ita taravaini ana au vaġai, lamna aubaina ini bor i verei aubaina mai Jew

§ ^{15:29:} Viawawana labalababa ġelaui wei: Rava ġelaui awawai maiteni e viawawana. (Exo 20:14, Deu 5:18) Mane aubaina e viawawana (Lev 19:19, 1 Cor 6:15) Am femili ravai o viviawawanei (Lev 18:22, Rom 1:26-27) Gamoġamo e viviawawanei (Lev 18:23) Rava ega uta ravaġi ma e viviawawanei (Eph 5:3) Rava u egari da u viawawanei. (Gen 34:7, Deu 22:25-28) * ^{15:29:} Kaua ġaeġaena lamna ega ini bor i verei aubaina mai Iesu ana aguei, u korosi i take aubaina. † ^{15:34:} Buka waduwaduboi au orai vs 34 ega ita mamae "Wate Sailas i goei da kampa ita mae." ✧ ^{15:38:} Act 13:13

kampa i aramanei da tauna amana Jentail.⁴ Maranai taon nununai i nenaeni, ma ekalesia kampa i paripari-verei Apasol ma babada au Jerusalem ai nota, ma i riwei da tarawatu i ririwei ina votaḡotāgoi.⁵ Ma ekalesia ai vitumaḡāna i vovai-virewapanai ma tauvitumaḡāna voui i ruirui marana patapatai.

Paul ana rauboni

⁶ Arua Vivivireina Paul ana rava maiteni i viḡaei da eḡa BADA riwana ita jimei au Eisia provins, ma Pirijia ma Galatia paratana i naeni.⁷ Maranai i nei Maisia ana au provins ma i ḡoei da ita damana au Bithinia provins. Wate Jesu Aruana eḡa ita vianinei.⁸ Ma Maisia i verautuini da i nae au Troas.⁹ Waguvvaraina Paul ana au inana i 'nanai oroto Macedonie i maimairi ma i vivibāgai i pa, "Ma damanai au Masedonia da ma voaguiai!"¹⁰ Paul ana rauboni au murina tauai a vioga da laḡilaḡina ana vomairi Masedonia provins aubaina. Tauai a vitumaḡāna da God i ḡorelai da Riwana Aiaina kampa ana jimei.

Paul i nae au Philipai.

¹¹ Au Troas tauai amkuka, a viaruana damana au Samotreis bonabonana a ġeta ma au pom ġela a kuka-nae au Neapolis.¹² Ma kampa da a babara nae au Philipai taon au Masedonia provins, weka mai Rome ai sorodia ai bareki ġaġġena i mae, kampa a veraumaei.¹³ Ma au Sabate taon a opu-tawanei ma a nae au waira, a notanotai da kampa boru gabuna wate eḡa. A kiala ma waivine ruāga ota kampa i rauriei awari a babani.¹⁴ Taurautanīġāna tagogi lamna Jentail wavinena wavana Lidia ma ana dobu Thaiataira. Tauna gara lebalebarina maiana ġaġġena taugimareina ma God i vitumaḡānei, ma God orana i votawanei da aiwai Paul i babbanieie i rautaniġanana kauuei.¹⁵ Maranai wavine ana numa ravai i babataito ma i rauḡorelai i pa, "Ona nei au numa mepa da o notanotai da tau kerisiana ririwa kauana." Ma i egariai da ana au numa a mae.

Paul ma Sillas au panipani numana au Philipai

¹⁶ Mara tagogi a nenaes boru au gabuna ma taunola guguini a nebelei, Tauna au orana arua apoapoena i mae ma lamnei aiwai amapo da ina tupua i vivieġai. Ma mane ġaġġena i kaukuei ana taniwaga aubaina.¹⁷ Tauna Paul ma tauai i votaḡotāgoi ma i garagarara "Wei nelarai God ġegetelarana ana taunola! E vivinolanola menanare God e vivilawananei."¹⁸ Wei kauana i kauie au pom biaġa da Paul i viamlo-ġaġgini da i mae-tavirei ma arua apoapoena i riwei, "Iesu Keriso wavanei a egaegarim da wavine ma opu-tawanei!" Marat-agogi arua apoapoena wavine i opu-tawanei.

¹⁹ Maranai taunola guguini ana taniwaga i aramanei da ai mane etanaina i vine-boai, taui Paul ma Sillas i vojjini ma i taina naiei au deba Gabemani awarii.²⁰ Taui i nei ai taurauetara awarina ma i riwa, "Wei nelarai mai Jew wei dobuna ravai e vivinuaragaraġai.²¹ Taui ata rava kaua ġelau e viviararamani ma wei ata giu e teretereġairei."

²² Ma patara i rui Paul ma Sillas vunuai aubaina. Ma gabemani Paul ma Sillas, ai gara i sikai ma wipie i kwapui.²³ I vunu-kauei ma i tawana-ruiei au panipani numana. Ma numana badana i egari da ita paina-kauei da eḡa ita ruba.²⁴ Anina ma Panipani badana taui i tawana-ruiei, panipani numana au orana ma aei, ai vivitainei au orana i raġita-jijini.

²⁵ Nubaутуvai Paul ma Sillas i raraupari ma i welawela God awarina ma panipani ġelau i rarautaniġana.²⁶ Nanare ma lolo ġaġġaeotana dobuna i gui.

Ma maratagogi pani numana metaetana i wana-tawatawanei ma panipani anatapui ai sein i dabarara. ²⁷ Pani numana badana i vomairi ma ita inanai da metaeta wanatawanana ma i notai da panipani i ruba ma lamna aubaina ana sod i lavui da ita virāgena-melei. ²⁸ Wate Paul i garara, “Ega ma vunu-melem! Tauai anatapuai weka!”

²⁹ Pani numana badana ana taunola i āorei da lalalaina ita neiai ma i rubaru ma ana sisisina i mae-peu Paul ma Sailas au naoi. ³⁰ Ma i opunei au doa ma i paridadanai, “Babada aiwai ana kauei da ana lawana?”

³¹ Taui i paribelei, “BADA Iesu Keriso ma vitumaāganei ma ma lawana, am numa ravai maiteni.” ³² Ma God riwana i rugugulei tauna ma ana numa ravai awari. ³³ Nai maranaina avena da waguvurai, pani numana badana Paul ma Sailas i naiei ma keroi i ūgai, Ma maratagogi tauna, ana numa ravai maiteni i babataito. ³⁴ Paul ma Sailas i āgai ana au numa da i viambagibagi. Tauna ana numa ravai maiteni i vinuajai kaua da marina God i vitumaāganei.

³⁵ Ma marana i tom ma tauetara ana taunola* i paritawanei pani numana badana awarina ma i egari i pa, “Nelara ma voterei da ina nae.”

³⁶ Pani numana badana Paul i riwei, “Taurauetara i egariu da ana voteremi da ona nae. Marina ana nuaubami ona nae.”

³⁷ Wate Paul, taurauetara i riwei, “Tauai ega ita rauetarelai ma i vunu-kauelai patara au matai. Ma avena da tauai mai †Rome, wate marina i āorei da govagovagaāganei ina paritawanelai bo? Egateni kaua! Ona voterei da taurauetara ina nei weka da ina naielai.”

³⁸ Taui wei babanina i naiana-melei da babada i riwei ma taui i rovo kaukaua maranai riwana i nonori da Paul ma Sailas lamna mai Rome. ³⁹ Ma i nei au pani numana ma i riwa, “Tauai a kauana-boai, ai ūapoapoe ona nota-tawanei.” Ma i tere-opunei ma i vibaāga-guratei da dobuna ita oputawanei. ⁴⁰ Ma Paul ma Sailas pani numana i opu-tawanei ma i nae Lidia ana au numa ma kampa kerisiana maiteni i viboruboru ma i vovai-virewapani. Anina ma taui dobuna i netawanei.

17

Au Thesalonika

¹ Paul ma Sailas Amphipolis taon ma Apolonia taon i voterei da i nae au Thesalonika taon. Weka mai Jew ai boru numana i mamae. ² Ma i rui au boru numana au Sabate me Mara patapatai i kaukauei nanare, kampa Sabate tonuāga rava awari God riwana i viararamani. ³ Ma God riwanei i viararamana da Keriso ina vinuapoapoe ma irāgelei ina vomairi me, “Wei ravana a bababaniei awarimi, tauna Iesu Keriso.” ⁴ Mai Jew ġelaui orai i taini ma taui i votaġotāgoi. Ma nanare Jentail nelara maġamaāgau God taurauduneleina ma waivine wavai naenaei maġamaāgau.

⁵ Wate mai Jew i unura ma rava ora-potapotai maġamaāgau au etanai i tamai ma au taon vikaruwaāgawaāga i vikarei. Ma oroto wavana Jason ana numa i ruini Paul ma Sailas i baibaei da ita opunei patara awari. ⁶ Wate maranai ega ita nelāgai taui Jason ma kerisiana ġelaui i taina-naiei taon babadai awari, ma i garara, “Wei ravai dobu au anatapuna apoapoe maġamaāgau i kaei, marina i ġetai ata au dobu.” ⁷ Ma Jason, Paul ma Sailas i taravaini ana au numa. Taui

* **16:35:** vs. 20 ma inana. † **16:37:** Mai Rome ai tarawatu lamna, “Ega rava Romei ma kwapu labalbabai bo ma pani da au naona ma rauetarei.” Rome Israel i vibadei Iesu ana au mara.

Caesar ana tarawatu e viaigai ma e ririwa da gulau ġelauna e mamae wavana Iesu.

⁸ Maranai patara ma taon babadai wei babanina i nonori taui amloi i ġaigai kaua, ⁹ ma Jason i egari da mane ġaegħena i vimaiei da eġa mae boaboa ġelauna ina vitupui. Ma taui Jason i voterei da i nae.

Au Berea

¹⁰ Ma waguvvarai tauvitumaġħana Paul ma Sailas i paritawanei au Berea. Maranai kampa i ġeta, ma i rui au boru numana. ¹¹ Mai Berea i viaiai, eġa me mai Thesalonika. Taui i rautaniġħana ma i votelatela ma marana patapatana God ana buka i āiav i da ita aramanei da Paul aiwai i babbanieiem lamna riwa kaua. ¹² Ma lamnei mai Jew maġħamaġħau i vitumāġħana, ma nanare mai Greek waivinei wawai naenaei ma nelara.

¹³ Maranai mai Jew au Thesalonika paratana i nonori da Paul God riwana i raraugugulei au Berea, taui maiteni i nae kampa, ma rava i raeġari da ġavia ita vikarei. ¹⁴ Maratagħi kerisiana Paul i paritawanei au gera wate Sailas ma Timothy au Berea provins i mae. ¹⁵ Ma nelara Paul i tauvīgwanigwanie i da au Athens, ma Paul nelarai i riwei ma i paritawanei au Berea da Sailas ma Timothy ita riwei da laġilaġġina ita nei awarina.

Paul au Athens i raugugula

¹⁶ Ma Paul au Athens ana rava i paipaini, ma i 'nanai da kampa kokotau i maġħa kaua ma i vinubola kaua. ¹⁷ Mai Jew ma mai Greek God tauviborumeina awari i jima guratana au pari numana ma nanare au deba, aiai da i ġeta ma i rautaniġħana. ¹⁸ Ma rava ġelaui nuaulaulai i ġetaj ma maiteni i vitarapiri, taui e ġoreġorei mai Epicure ma mai Stoic*, taui lawana ai kaua tauviararamanai. Ma ai rava ġelaui i paridadad, "Wei ravana aiwai e voġavogħanei?" Ġelaui i riwa, "Mepa da tauna dobu ġelaui ai god e babbanieiem." Taui wenanare i babani aubaina Paul Iesu Riwana Aiainā ma ana iraġe ma ana vomairi me, i raugugulei.

¹⁹ Ma i taravaini ma i naiei ai au boru e ġoreġorei Areopagus ma i riwei, "Ma nei ma a ġoiei da am viararamana vouna e babbanieiem, ata aramanei. ²⁰ Kaua ġelaui e babanier tauai a vivinuanainei, ma a ġoiei da ana aramanei anona aiwai?" ²¹ (Taumana ma mai Athens marana patapatai ai nola eġa aiwai, da kaua voui ina virarautuei ma ina nononori.)

²² Ma Paul babadai au naoi i mairi ma i riwa:

Dogadogħara mai Athens! A inana da taumi vipatupatutumi ami god awarrii, ²³ A babbarba ma ami pulo aniapunana a inainanai, ma tagħiġi a inanai au tepana i giruma, "Wei God eġa ata araramnej aubaina." Wei Godna o viviborumei wate eġa ota aramanei. Tau ana riwemi nai Godna aiai.

²⁴* Tauna God mara ma dobu ma aiwai anatapuna au orana i kauei. Ma tauna mara ma dobu badana, ma numa rava uranei e voavoai au orana eġa ita mamae. ²⁵ Ma eġa rava ai agu ita paipaini, tauna agu eġa ita ġoegħoei.

* **17:18:** Mai Epicure rava wavana Epicurus ana viararamana i votaġoġgo. I viararamana da lawana ana ano lamna nuaiai. Da taui aiwai da tupuai ma matai ana rauqgħara, e vivinuiaiei. Ma aiwai da e virovorov i bo iniviara e vereveriea. Taui wei lamna e ġedugħeduiae. Taui e ririwa da God rava eġa ita vinuavainei Stoic rava wavana Zeno ana viararamana e votaġoġgo. I viararamana da rava ma ai maiteni au ririvata ta mamae (nature) ita vivrei, Taui ai ġoana ma ai erawa ita teretawanei ma ita vinu u tħalli kaua ma avena rava ġelaui ai agu ita raunenei. Taui e ririwa, "Nuaiai lamna kaua e votovterei da mena ina tupua nei nanare ina tupua." * **17:24:** 1Ki 8:27; Act 7:48

Aubaina tauna rava lawana ma lavutu ma anatapuna e vereverei. ²⁶ Au karena rava tagogi i kaei ma nai ravanei dam patarai i vitupua ma dobu i maeni. Tauna ainelana rava ai mara i terei da ina mae ma ina iraže ma animae paratana i aiterei. ²⁷ God wenanare i kaei da rava tauna ina baiei da mepa ina nelagai. Wate tauna au ġeregereta, ega au uama. ²⁸ Augiruma ġelauna Greekei i riwai pa, “Taunei ta mamae ma ta bababara ma anatapuna ta kaukauei.”[†] Ma wate ami augiruma ġelauna i girumi i pa, “Tauai nanare tauna natunatuna.”[‡]

²⁹ Ma tauta God natunatuna, ega tana notai da God lamna me kokoitau, goldei bo silvei i kaei. Rava uraiei ma ana nuaulaulauei i kaei. ³⁰ Wariaġa rava God ega ita aramanei wate God taui i 'nana-tawanei, wate marina anataputa egaegarita da tana rupena ma tana mae-tavireta awarina. ³¹ Aubaina mara i vinei maranai rava anatapui aiainei ma jijimaninei ina kovoġi. Rava i vinei da taunei ina kovoġa. God wei ravana iraġelei i vovaimairini lamna ina vimataira rava awari da ravana anina tauna.

³² Maranai Paul iraġelei vomairina i babaniei, rava i nonori ma ġelaui tauna i vineiei wate ġelaui i riwa, “Tauai a ġoiei da muriae wei babanina ma babaniana-melei.” ³³ Ma Paul ai boru i opu-tawanei ma boru i gudu. ³⁴ Wate ġelaui i vitumaġana ma Paul i votaġotagoi. Tagogi lamna Dionisius, Areopagus boruna au orana, ma wavine wavana Damaris, ma rava ġelaui.

18

Paul i nae au Corinth da rava awari Iesu ita jimej

¹ Paul Athens i netawanei ma i nae au Corinth. ² Kampa Akwila tauna Jew au Pontus i tupua, marinaota au Italy* da i nei awana Prisila maiteni. Aubaina Rome ai gulau Claudius mai Jew anatapui i viägägi da Rome i opu-tawanei. Paul i nae da taui ita inanai. ³ Paul taui maiteni i mae, taui tauampopo, (ġamogħam opina ma gara i popopoi numa aubaina ma i għimximarei) me Paul ai nola tagogina. ⁴ Sabate patapatana au pari numana tauna mai Jew ma Jentail awari i jima guratana da orai ita sinavirai.

⁵ Maranai Sailas ma Timothy au Masedonia da i ġetai, Marina Paul BADA riwana ava i raugugulei mai Jew awarii da Iesu tauna anina God ana Vinevine Keriso. ⁶ Wate mai Jew Paul i viġaviee ma riwa apoapoenei i ririwei. Ma tauna ana gara i rauabuabui ma awari i riwa, “Mepa da o kwako, lamna ona viwavumeleml, ega tau ona viwavui! Marina da e nena, ana nae Jentail awari.”

⁷ Ma taui i voterei ma i nae Jentail wavana Titus Justus ana au numa i mae, tauna God tauviborumeina ma ana numa pari numana au ġeregerena.

⁸ Crispus, pari numana ai bada, BADA i vitumaġanei ana numa ravai maiteni, ma mai Corinth maġamaġaui Paul i rautaniġanei, i vitumaġana ma i babataito.

⁹ Waguvvara tagogi BADA Paul ana au inana i babani i pa, “Ega ma rovo, ma babani ma ega ma genuana.” ¹⁰ Aubaina Tau tam maiteni. Ma rava ega ina rau-iviapoapoelem aubaina au tauvotagaġo i maġa wei au dobuna. ¹¹ Ma Paul kampa i mae madęga tagogi ma nawarav i six, ma God riwana i jimej.

† 17:28: Epimenides Ciritei au 6 century BC. ‡ 17:28: Aratus Silisiei 3 century BC. * 18:2: Rome taon lamna taon ġaġaena au Italy ma ai kapital AD. 49 au orana kampa viġaġiawha ġaġaena da wavalatona Claudius mai Jew i riwei da dobuna i netawanei.

¹² Wate maranai Galio i vi-Gavena au Akaia provins, mai Jew kampa i vitagogiei ma Paul i vojjini ma i naei Gavena awarina da ita rauetarei. ¹³ Ma taui i viwauvui 'pa, "Wei orotona ana moruei rava orai e taitaini da God e viviborumei ma ata tarawatu e viviaigai."[†]

¹⁴ Ma Paul gamona i laġi da ita babani ma Galio i babani mai Jew awari i pa, "Mepa da taumi wei ravana o viviwauvui da kaua ġaeġaei bo kaua apoapoe aubaina, lamna tau au nola da ata rau-taniganemi. ¹⁵ Wate wei taumi ami babani ami wava ma ami tarawatu, ana voterei au urami. Tau eġa wei kauai ana rauetarei." ¹⁶ Ma etara numanei i viġaġana-opunei. ¹⁷ Taui anatapui pari numana ai bada Sothenis i vojjini ma i vunui etara numana au naona wate Galio taui i 'nana-tawanei.

Paul i nae me au Antиok au Syria

¹⁸ Paul i mae mara aburuna tauvitumaġana maiteni au Corinth ma wagei i nae au ġereġere au Cenkirei waga ai au animae. Prisila ma Akwila maiteni. Ma kampa Paul ana parivainuaġana aubaina aparana i ġari, ma anatapui i nae au Syria. ¹⁹ Taui au Ephesus i ġeta ma Paul, Prisila ma Akwila i voterei. Ma i nae au boru numana Mai Jew awari i jima. ²⁰ Rava i vibaġai da ita mae mara aburuna wate tauna eġa ita vianina. ²¹ Wate maranai i opu da ita nae ma taui i riwei, "Ana nememei mepa da God ana ġoana, ma Ephesus i netawanei ma wagei i damana." ²² Maranai i ġeta au Caesarea ma i nae au Jerusalem da kerisiana i raugenari ma i nae au Antiok. ²³ Au Antiok i mae mara aburuna ma Galatia provins ma Pirijja provins i naeni ma kerisiana i vovai-virewapani.

Apolos mai Ephesus awari i raugugula

²⁴ Wei marana Apolos tauna Jew, au Alexandria da Egypt da i nei au Ephesus. Tauna BADA riwana ma ana giruma i aramana-kauei ma rava bababanina. ²⁵ Rava ġelau, Apolos BADA ana etanai babanina, i viararamani, ma ana tepatorana i jima ma Iesu ana kaua ma ana lawana i viararamana-kauei. Wate tauna John Taubabataito ana babataito babani ava i aramanei. ²⁶ Ma i vikarei da ana tepatorana i raugugula au boru-numana. Wate maranai Prisila ma Akwila tauna ana babani i nonori. Ma i ġorei da maiteni i nae ai au numa ma BADA ana etanai ana babani i viaramana-kauei.

²⁷ Maranai Apolos i nena au Akaia, kerisiana Apolos i vovai-virewapani. Ma kerisiana au Akaia ai pepa i giruma da ita pariverei da tauna ita nebelei. Maranai au Akaia i ġeta ma taui God ana aguei i vivitumaġana, agu ġaġaena i verei. ²⁸ Tauna ana babaniei au deba mai Jew i vovaiubai. Ma God riwana i vaia ma lamnei rava i viararamani da Iesu anina Keriso.

19

Paul au Ephesus

¹ Apolos au Corinth taon Akaia provins i mae, ma Paul ola i taġoni da au Ephesus i ġeta. Kerisiana ġelau kampa ² ma i paridadanei i pa, "Arua vivivireina o vaia bo eġa maranai o babataito?"

[†] **18:13:** Mai Jew e ririwa da Paul eġa taui ai vitumaġana oina ita viararamani ma wei Rome ai tarawatu i vianinei, wate e ririwa da Paul rava taparoro vouna e viararamani ma wei Rome ana tarawatu e viviaigai, lamna aubaina taui i ġoel da Rome ai bada Paul ina kovogħi. Ma inanai Act 16:20-21 ma 17:7.

Tau i paribelei i pa, “Ega, Tauai ega ata aramanei da Arua vivivireina e mamae.”

³ Ma Paul i paridadana, “Aiwai babaitona o vaia?”

Tau i paribelana, “John ana babataito a vaia.”

⁴ ⁵ Paul i riwa, “John ana babataito lamna mataira da taui ai go’apoapoelei i mae-tavirei; ma mai Israel i riwei da Tauna au muriu e nenei ona vitumaiganai lamna Iesu.” ⁵ Maranai wei i nonori ma i aramanei taui i babataito BADA Iesu wavanei. ⁶ Ma Paul urana au kolai i terei ma Arua vivivireina au orai i rui. Ma i vikarei da pona tapunei i bababani ma God riwana i raugugulei. ⁷ Taui nelara ivana twelve.

⁸ Paul i nae au boru-numana ma kampa nawaravi tonuiga au orana ana teputorana mai Jew awarii i bababani. Da rava orai ita sinavirai da BADA ana vigulau ita vitumaiganai. ⁹ Wate gelaui kampa orai i bagibagi ma ega ita goei da ita vitumaiganai, ma patara au matai Iesu ana etanai i vijibogi. Ma Paul taui i voterei ma kerisiana i taravaini ma i nae Tairanus ana au numa, ma kampa i viaramana ma i giugiu pompom. ¹⁰ Ma nanare i mae madega ruaga i kwa, da mai Jew ma Jentail ravai magamaagai au Eisia provins maemaei BADA riwana i nonori.

Sceva natunatuna

¹¹ Ma God ana rewapanei Paul kaua gaegei ma aniba i kaukauei, ¹² lamna avena wate rava ai agesi da ai nola garai i naiei Paul awarina da i vodadani ma i naei da rava doridoriai i vodadani, ma arua apoapoei i opu-tawanei ma i lawana.

¹³ Mai Jew gelaui dobuna i naeni ma arua apoapoei i viviagan-opunei ma i raudadana Iesu wavanei da arua apoapoei i viviagaei. Taui arua apoapoei i riwei i pa, “Iesu wavanei, taunei Paul e raraugugula, Tau a egarim da ma opu.”

¹⁴ Skeva, pirisi ai bada natunatuna nelarai seven wei kauana i kaukauei.

¹⁵ Wate mara tagogi arua apoapoeni i paribelei, “Iesu a aramanei ma Paul a aramanei ma taumi aiavoi?” ¹⁶ Ma rava au orana arua apoapoeni maemaei i auepai ma taui i vunui da ega ita vikalokaloei. Ai gara i sika-naei ma ana kovakovai ma tararatai numei i viopuopuana ma i viruberubei.

¹⁷ Mai Jew ma Jentail ravai au Ephesus maemaei wei riwana i nonori ma rovo orai i gaeni ma Iesu wavana i vivirana-kauei.

¹⁸ Magamaagai i vitumaiganai ma i nae kerisiana awarii ma ai go’apoapoe i rupeni. ¹⁹ Tauvitumaiganai voui magamaagai paraparaumai,* ai buka i vidamni au deba ma i apui. Maranai bukai ai maia i avii da silver 50,000†. ²⁰ Kaua babai me wei, Iesu riwana i vibabarai nai au dobuna ma rava magamaagai i vitumaiganai.

²¹ Wei anatapuna au murina Paul au orana i vinua-notanota da au Masedonia da Akaia ita verautuini da ita damana au Jerusalem ma i riwa, “Ana nae au Jerusalem ma muriae ana nae da Rome ana inanai.” ²² Ma Paul ana tauagu ruaga Timothy ma Erastus i aiparitawanei au Masedonia provins, ma tauna kampa i mae mara aburuna au Eisia provins.

Vigaiagaia au Ephesus

* **19:4:** Mrk 1:4, 7-8 * **19:19:** Au Deu 18:10-14 God ana rava e viviagai da ega ina parauma. † **19:19:** Dracma coin tagogi lamna tau-vobagibagi ana maia au pom tagogi aubaina. Marina lamna million biaga.

²³ Iesu ana babani ma ana kaua vouna aubaina, ma viġaiġaiawa ġaġġaena i tupua au Ephesus. ²⁴ Silver taunoleina wavana Demetrius, mai Greek ai god wavinena ana numa taparoro kokoitaui i raraū-ġaroġaroei da i gimaginei, ma wei nolana mane ġaġġaena e neineiai silver taunoleina nai au dobuna aubai. ²⁵ Ma taui anatapui ai rava nolana tagogina e kaukauei maiteni i raġoreiā ma i riwa, “Au rava, O aramanei da ata maura wei nolanei ta vaiva. ²⁶ Ma o inanai ma o nonor menanare wei ravana Paul e kaukauei, Rava ai nota i sinavirai da maġamaġaui god Artemis raudunena i voterei au Ephesus ma dobu Eisia paratana anatapuna. Ma e ririwa da ‘rava god i raġarōgaroei, lamna eġa god.’ ²⁷ Tauta tana inana kaua da wavata ma ata mane ani kauana eġa ina apoapoe. Ma ata god ġetelarana Artemis ana numa taparoro ma wavana eġa ina vijibogi, eġa au Eisia provins ava ma dobu au anatapuna.”

²⁸ Maranai patara wei babanina i nonori taui i meji kaua ma i vigaragarei, “Artemis mai Ephesus ai god i ġetelera!” ²⁹ Ma taui i garagarara rava nai au dobuna i nonori ma taui maiteni i garara labalababa. Anina ma patara Gaius ma Aristakas i vojjini taui ruāgħi mai Masedonia Paul ana tauvigwanigwani-an, ma i rubana-naiei nai dobuna ana boru gabuna.‡ ³⁰ Paul i ġoed da patara au naoi ita rui da ita babani wate kerisiana eġa ita vianinei. ³¹ Wate nanare Paul ana rava ġelau i gabemani tauna i viġiae da eġa ina nae au boru.

³² Patara i vinuanain, i logologoi ma i garagarara labalababa ma eġa ita aramanei aiwai aubaina weka i nei. ³³ Mai Jew oroto tagogi i dudu-opunei au naoi wavana Alexander ma patara ġelau i garara awarina da ita babani. Alexander urana i voepai da taui ita genuana ma tauna ana rava aubai ita babani. ³⁴ Wate maranai i aramanei da tauna Jew. Taui anatapui ponu tagoginei wenanare i garagarara, “Tauta mai Ephesus ata god Artemis i ġetelera!” da *hour* ruāgħ i kwa.

³⁵ Ma taon badana patara i riwei da i genuana ma i riwa, “Au rava mai Ephesus, rava anatapui au dobu i aramanei da tauta tauvipaipai mai Ephesus ai god ġeġetelarana Artemis ana numa taparoro ma ana ġaima vivireina marei i peuai aubaina. ³⁶ Eġa aiai wei ina vikaua-moruei. Lamna aubaina orami ina rauei ma eġa aiwai apoapoeni ona kaei. ³⁷ Wei ravai o neiae weka wate taui eġa au numa taparoro aiwai ita danenei bo ata god ita riwana-boei. ³⁸ Mepa da Demetrius ana rava maiteni e viviawu taui ina nae ina rauetara ma ami viwawu ona naei kampa taurauetara awarina. ³⁹ Ma mepa da ami nuabola ġelau i mamae lamna taon babadai ai au boru ona babaniei ma ona terejjimani. ⁴⁰ Ma amadodo aiwai i tupua, tau a rovo da ina viwawuita mae-boaboa aubaina. Wei vikaruwaġawaġana anona eġa, ma mepa da Rome ina paridadana ma tauta menanare tana paribelananei. ⁴¹ Anina ma boru i gudui ma rava i vilamonei.”

20

Paul i nae au Masedonia ma Greece

¹ Vikaruwaġawaġa au Ephesus taon i kwa ma au murina Paul kerisiana i raukwatueiā da i vinua-terenei, i viegualuei ma i netawanei da i nae au Masedonia provins. ² Ma dobuna ġaġġaenana i naeni ma kaua maġamaġaui

‡ **19:29:** Dobuna ana boru gabuna lamna numa ġaġġaena. Eġa poewana, ma inanana me nawaravi gebona. Rava maġamaġaui 26,000, nanare ina kiala **meeting place**. Rava e nena kampa da kalo tapuna ma e raraubiġa.

kerisiana i vinua-terenei. Anina ma au Akaia* i ġeta. ³ Kampa nawaravi tonuġa i mae. Tauna i vokaukaua da ita nae au Syria ma wate i nelāgai da mai Jew ġelauvir aġenana i viviogatarei lamna aubaina da i nae me au Masedonia. ⁴ Nelara ġelauvir i votaġo taui lamna Piras natuna Sopater ana dobu Berea; Aristakas ma Sekundus, mai Thesalonika, ma Gaius tauna ana dobu Derbi; ma Tijikus ma Trophimus ai dobu Eisia provins; ma Timothy. ⁵ Taui wagei i ainae au Troas ma kampa i painiai. ⁶ Ma palawa bagibagina torelana au murina, wagei Philipai taon au Masedonia provins a netawanei. Ma aupom 5 au murina au Troas a ġeta ai rava awari, kampa aupom 7 a mae.

Au Troas, Paul Eutikus iraġelei i vovaimairini

⁷ Wiki au karena - Sunday tauai a vitagogielai voepaepa ma BADA ana am-gogona aubaina, ma kampa Paul i jima da nubautuva, aubaina maratomna da ita nae. ⁸ Numa vatavataru au tepana a vitagogielai, ma kampa rampa maġamaġaui i ararata. ⁹ Orotolagana wavana Eutikus au windo i kiakiala ma Paul i raraugugula, ma tauna matħana i pota kaua da i raunuavru, ma kampa au tepea dewadewana i peu-ġaira da au doa i raei. Maranai taui i ġaira da ita voepai, tauna irairaġena. ¹⁰ Paul i ġaira, i matave-tepani ma i rapai ma rava i riwei i pa, "Eġa ona vinuabola, tauna lawalawaina!" ¹¹ Anina ma Paul i ġae me au numa ma kerisiana maiteni BADA ana amgogona amna i ani ma awari i babani maratom. Ma Paul nai dobuna i netawanei. ¹² Taui lagana lawalawaina i naiei au numa ma rava orai i raei.

Paul i amkuka au Miletus

¹³ Paul aenei i nae au Assos ma tauai i riwelai da wagei ana nae au Assos da tauna kampa ana vigerui. ¹⁴ Ma au Assos a vigerui ma a nae au Miletus ¹⁵ Maratomna bonabona Kios au ġereġerenha a nae. Ma marana i tom au Samos a ġeta, ma maratom ġela au Miletus a ġota. ¹⁶ Paul i ġoei da jijimanina ina nae ma avena ita rui au Ephesus, eġa ita ġoei da au Eisia provins ina mae-guratana. Tauna i vipaparana ma mepa da tagotagogina au Jerusalem ina ġeta muriai da Pentecost torelana.

Paul kerisiana au Ephesus i netawanei

¹⁷ Au Miletus Paul riwa i paritawanei au Ephesus taon kerisiana babada awari da ita nebelei. ¹⁸ Maranai au Ephesus taon i ġetai ma taui i riwei i pa:

O aramanei au lawana menanare maranai vovounai weka au Eisia provins a ġetai. ¹⁹ Mai Jew i ġoei da ita rau-iviapoapoleu wate tau a vilamolamona ma ana toutou BADA awarina a vivitaunola. ²⁰ O aramanei da maranai God Riwana Aiaina awarimi a raugugulei, riwa aiaina aniąquimi eġa ata tajjini. Au deba a raraugugula rava maġamaġaui au naoi, ma ami au numa a viararamanimi ²¹ Riwa bagibagina mai Jew ma Jentail a verei, A riwei da ita rupena ma ita mae-tavirei God awarina ma Iesu ita vitumaġanei.

²² Ma marina Arua Vivivireina i riweu da ana nae au Jerusalem. Eġa at a ramanei kampa aiwai awari ina tupua. ²³ Wate taon nununai awari a nena ma Arua Vivivireina e vivieġeu da amapo ina paniu ma au deri ina tereu ma ina rau-iviapoapoleu. ²⁴ Ma mepa da ina viraġeniu, wei lamna eġa kaua ġaġgaena tau awariu. Wate kaua ġaġgaena lamna BADA Iesu nola

* **20:2:** Marina e ġoreġorei Greek.

i verevereu da ana vikwai. Wei nolana lamna, God ana iviaiai maemaena, riwana ana raugugulei.

²⁵ Maġamaġaumi awarimi a nei ma God ana vigulau a raugugulei wate marina a aramanei da amadodo da i nena, naou eġa ona inana-melei. ²⁶⁻²⁷ God ana vilawana ogatarana rava aubaii eġa ata govaġi awarimi lamna aubaina riwa bagibaginei a ririwemi da mepa da rava au babani eġa ina vitumaġanei ma ana lawana maemae-nonoanā ina vine-boi, lamna eġa tau au wavu. ²⁸ Taumi babada ma ona paina-melemi, nanare tauvitumaġana taui aiavoi da Arua vivivireina au urami i teretereria. Ona inana-vaitetei me sipu taupainana ana sipu e paipaini. Taui lamna God ana vinevine taranei i gimarai. ²⁹ A aramanei da ana nae ma au muriu tauraugugula morumorui ina nei awarimi ma rava ai tumaġana ina viapoapoeni, me auou moduei sipu au boruna viraġena aubaina. ³⁰ Ma rava ġelau ami au dam oina ina vomairi ma ina viararamana ma moruei rava orai ina taini da taui ina votaġotaġoi. ³¹ Lamna aubaina matami ina kala ma ona aramanei da madeġa tonuġa marai ma waguvvarai a notanotaimi ma ana toutou a viviararamanimi.

³² Ma marina God au urana a tereteremi. Ana agu e verevereoimi ona vivitumaġanei. Wei aguina e vovaivirewanimi, ma ami pulo ina veremi, aubaina taumi God natunatuna viaiainai. ³³ Ma tau eġa rava ana mane bo ana purapura ata rauoġarei ³⁴ Taumi o aramana-kauei da tau nimaei a nola da mane a vaia da tau au taubagibagi turau aubaii. ³⁵ Nanare, a viatajaemi da ona nola guratana da mane ona vaia ma molaka ona voagui. Iesu ana babani eġa nuanuami ina vuru, Tauna i riwa i pa, "Verena i ai kaua eġa me vainana."

³⁶ Paul i babani vorovei ma anatapui i mae-ġaira au doa ma i raupari. ³⁷⁻³⁸ I vinolola i pa, "Amapo eġa naou ona inana-melei." Wei riwana i vinuabolai da i vitouana, Paul i taragwabai ma i vigia-laġolägħonei. Ma i naiei da au waga i vigeruei.

21

Paul ana vaġai au Jerusalem

¹ Ephesus kerisiana babadai a viegualaei ma wagei jijimanina a nae au Cous bonabonana ma ubaubanai a nae au Roudes bonabonana, kampa da a damana au Patara taon. ² Weka waga ġelauna i nena au Phonisia a gerui, ³ da au Saipras bonabonana a rubatawanei, au kelakelauai da a nae au Taia au Syria provins a ġota, da purapura ita viopuni. ⁴ Kampa tauvitumaġana a baei ma aupom 7 maiteni a mae. Arua Vivivireina kerisiana i riwei da Paul awarina aiwai ina tupua, ma lamna aubaina Paul i viġiaei da eġa ina nae au Jerusalem. ⁵ Ma mara i ġetai da ata vomairi, kerisiana awawai maiteni da natunatui taon i voterei ma anatapuiai a ġaira au gera, a raupari gogona. ⁶ A viegualau da tauai au waga a geru ma taui i nae-me ai au numa.

⁷ Au Taia ma a nae au Tolemais taon a ġeta. Tauvitumaġana kampa a nebelei ma aupom tagogi maiteni a mae. ⁸ *Ma marana i tom ma dobuna a voterei ma a nae au Caesarea, kampa God riwana taujimeina Philip ana au numa a mae, tauna oroto vi-7-na au Jerusalem i vinevinei da lam taupainina. ⁹ Tauna natunatuna waivinei 4 eġa tavitavinei, taui God ana riwa i vivieġai rava awari.

¹⁰ *Aupom vomagaui i kwa, kerisiana wavana Agabas, tauna nanare God

riwana i viviegai, Judeaei i ġairai au Caesarea. ¹¹ Ma i nei awariai da Paul ana tairoro i vaia ma tauna urana ma aena i raġina-melei ma i riwa i pa, “Arua Vivivireina e ririwa, da Jew babadai wei tairorona taniwagana wenanare ina raġini, ma Jentail au urai ina terei.”

¹² Maranai wei riwana a nonori, tauai kerisiana ġelaui maiteni Paul a vibaġana-guratei, da avena ita nae au Jerusalem. ¹³ Wate i pa, “Aiwai aubaina o vivitouana ma orau o viviapoapoeni! Tau a vokaukaua nonoa da ina raġiniu, wate ega lamna ava ma ina virägeniu au Jerusalem, BADA Iesu a vovotägħotgo Aubaina.” ¹⁴ Tauai a vivigaei ma ega tagotagogina da nuanuana ata sinavirai lamna aubaina riwanana a voterei ma a riwa a pa, “BADA ana ġoanei nanare ina tupua.”

¹⁵ Wei au murina a vokaukaua ma a vomairi au Jerusalem. ¹⁶ Kerisiana ġelaui mai Caesarea I naelai Nason ana au numa ma kampa a mae. Tauna oroto Saiprasiei, ma Iesu votägħona i vikareni maranaina rava vovounai i vikarei da Iesu Riwana Aiaina i rarau-gugulei.

Paul, James i raugenari

¹⁷ Maranai au Jerusalem a ġeta kerisiana ana nuaiai i nebelelai. ¹⁸ Maratom ġela Paul maiteni a nae da* James a raugenari,[†] dogadogara anatapui kampa. ¹⁹ Paul taui i viegħualuei ma ana au vaġai God aiwai i kaukuei Jentail awari anatapuna taui i parivei.

²⁰ Maranaina wei riwai i nonori, taui God i voepaepai ma Paul i riwa i pa, “Tu-raiai u aramanei mai Jew ai maġa tausen nanare weka Iesu e vivitumaġħanei, ma God ana tarawatu e vovotägo-kauei. ²¹ Wate rava Jew kerisiana weka au Jerusalem am kaua i vibenabenaei, da tam Jew Jentail maiteni e mamae e viararamani da Moses ana tarawatu ina geduguediae. Ma u riwei da natunati ini ega ina bori ma ai kaua ġelaui ega ina votägħotgoi. ²² Taui i aramanei da tam u getai, Marina aiwai tana kauei? ²³ Aiwai a ririwemi ona kauei. Au nelara 4, taui parivainuġġana bagibagina God awarina i kauei. ²⁴ Ma taravaini ma ona nae au Tempol ma ona viaiaina-melemi ma ma vimaia da taui ai viaiaina pulona ina kauei. Anina ma taui kolai ina ġari ma rava anatapui ina aramanei da tam Moses ana tarawatu anina e vovotägħotgoi, ma babani au naona lamna anatapuna moru kaua. ²⁵ [‡] Ma Jentail marina i vivitumaġħana aubaii pepa a girumi ma wenanare a riwei, sia e pulopuloei kokoitau awarri ega ina ani, Tara ega ina umai, Rava ġamōġamo uai e kikiki tarai ega ita toi-tawanana, ega ona ani. Ega ona viawawana labalababa.”[‡]

²⁶ Anina ma marana i tom Paul nai nelarai 4 maiteni i viaina-melei God au matana. Muriai Paul i rui Tempol au orana ma i vinolanola pirisi awarri da mara aiwai taui aijia ina voterei. Ma maranaina pulo ita terei taui tagotagogi ava Aubai.

* **21:18:** Wei lamna Iesu ana tevera. Act 12:17; 15:13 ma Mrk 6:3 † **21:18:** Mane anatapui ai au vaġai i tami bo rava i puloi i verei damanai mane taupainina i verei [‡] **21:25:** Act 15:29

[‡] **21:25:** Viawawana labalababa wei anatapuna e vaivaipai: Rava ġela awana oroto bo wavine maiteni e viawawana (Exo 20:14, Deu 5:18); Rava ġela maiteni e viawawana mane bo purapura aubaina (Lev 19:29, 1 Cor 6:15); Natuoim maiteni e viawawana, me oroto natuna wavinena maiteni bo wavine natuna orotona maiteni (Lev 18:6); Oroto ma oroto bo wavine ma wavine e viawawana (Lev 18:22, Rom 1:26-27); Rava ma ġamōġamo e viviawawana (Lev 18:23); Rava ġela, ega awaoim maiteni e viawawana (Eph 5:3); Rava ġelau e gaegħi da maiteni ma viawawana. (Gen 34:7, Deu 22:25-28).

Paul i pani.

²⁷⁻²⁹ *Ma aupom 7 aburuna ava da ita kwa ma Jew ġelaui au Eisia provins maemae taui Paul i 'nanai Tempol au orana. Au naonei taui Paul i 'nanai oroto Ephesusei wavana Trophimus maiteni, au taon i bababara ma i notai da tauna Trophimus i ruiei Tempol au orana. Taui Paul i vojjini ma i garara i pa, "Nelara mai Israel ona nei, ona voaguijal! Wei orotona dobu anatapuna e nenaeni ma rava anatapui e viviararamana da mai Jew ma ata tarawatu ma Tempol i parivirevirei. Tauna Jentail i neiai gabuna au vivivireina ma i tuvaidoedoei God au matana!"

³⁰ Ma rava anatapui i nonori da au Tempol viġaġaċċawa i tupua ma anatapui kampa i ruba. Ma Paul i vojjini ma i taina-opunei au doa ma Tempol metaetana i gudui. ³¹ Maranai taui Paul virāgenana i kaukauei, Mai Rome sorodia ai bada ġaēgaena i nonori da viġaġaċċawa ġaēgaena i tupua au Tempol. ³² Tauna laġilāgħina ana sorodia ma ai babada i vaini ma i ruba kampa, maranai rava taui i 'nanai, Taui Paul vunuana i voterei.

³³ Sorodia ai bada i nei Paul awarina da i vojjini ma ana sorodia ruaġa i riwei da seinei Paul urana au urai i pani jijini. Anina ma tauna patara i vitaravirevirei i pa, "Wei aiai orotona? Aiwal i kauei?" ³⁴ Patara au orana rava ġelaui babani tagogi i gararei, ma rava ġelaui babani tapuna i gararei. Rava were da nare i garagarara da sorodia ai bada menanare ita nelāgħi għajawa karena aiwal, lamna aubaina ana sorodia i egari da Paul ita naie, ai au bareki. ³⁵ Maranai Paul bareki tetena i tutuġereġerei, patara i ġaiawa guratana aubaina sorodia Paul i voepai da i avarai da ita gagħloei. ³⁶ Patara amapo da taui i vovtagħotagoi ma i garagarara i pa, "Ona virāgeni, ona virāgeni!"

Paul patara awarii i babani.

³⁷ Maranai taui aburuna ava da au bareki ita rui, Paul Greeki sorodia ai bada i riwei i pa, "Anina bo eġa da awarim ata babani?"

Ma tauna i aeypai ma i riwa i pa, "Tam Greek u aramanei bo? ³⁸ Tau a notai da tam Egypte, rorova ai babada u viġavie, Ma rava 4,000 orai potapotai u opunei au mutulua, Tam nai ravana bo?"

³⁹ Paul i paribelana i pa, "Eġa! Tau Jew ei, au taon Tarsus a tupua, au Silisia provins, a viviġġaim da rava awari ana babani."

⁴⁰ Tauna i vianina ma Paul au tete i mairi. Tauna urana i voepai da patara garara i voterei. Maranai taui i genuana, Paul taui awarii ai ponanei i babani i pa.

22

¹ "Amamau ma varevareiu, ona rautaniġaneu ma ana viata ītem da tau eġa aiwal ata kauana-boai."

² Maranai patarana Paul i nonori da taui ai ponei i bababani, taui i genuana ma i rautaniġana.

³ *I riwa:

Tau Jew ei, Tarsus au Silisia provins a tupua wate weka au Jerusalem a rata ma a giruma. Amamata ai tarawatu a girumei ma au tauviararamana Gamaliel.^{*} A ġoana-gurtei da God ata voepaepa-kauei me taumi anatapumi

* **21:27-29:** Act 20:4 * **22:3:** Act 5:34-39 * **22:3:** Gamaliel tauna tauviararamana ma rava aiaina Paul ana au mara. Tauna Pharisi ma boru ġetelarana (Sanhedrin) au orana.

nanare. ⁴Tau Iesu ana etanai tauvotağotağoina a rau-iviapoapoelei da ġelaui i'räge. Nelara ma waivine a pani ma au numa panipani a tawana-ruiei. ⁵Pirisi ġegetelarana ana boru ġegetelarana[†] maiteni i aramanei da tau a ririwa kaua. Tau ai vianina pepana i vereu da ai rava au Damaskas ata verei ma a nae au Damaskas da kerisiana ata pani ma a neiae da kovoğā ita vaia weka au Jerusalem.

⁶Aubenai Damaskas a tuğereğerei ma maratagogi lalaina gamrina ġaġġena marei i ġairai da i tunuiai. ⁷A peu au doa ma pona a nonori i pa, “Saul! Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?”

⁸Tau a paribelei, “Bada tam aiai?”

Tauna i paribelei, “Iesu Nasaretei e rarau-iviapoapoele.”

⁹Rava maiteni a nenea lalalaina i 'nanai wate babani eġa ita nonori.

¹⁰A paridadana a pa, “Bada Aiwai ana kaei?” Ma Tauna i riwa i pa, “Ma vomairi ma nae au Damaskas. Kampa rava am nola ina pariverem.”

¹¹Lalalaina gamrina i rata guratana ma matau i kamoi da eġa ata inainana. Ma tauvigwanigwaniana au urai i voa ma i naieu au Damaskas.

¹²Oroto wavana Ananias kampa i mae tauna God i voepaepai ma ana tarawatu i vovojijina-nonoei. Mai Jew tauna i vivirana-kauei. ¹³I nei da au ririvau i mairi ma i riwa, “Vareiu Saul ma inana me!” Nai marana a inana me.

¹⁴Anina ma i riwa, “Amamata ai God i rautanim, da ana ġoana ma aramanei, ana Taunola Jijimanina[‡] - matamei ma inanai, ma riwana tanigamei ma nonori. ¹⁵Aiwal u inainanai ma u nononori ma vimatematei rava anatapui awarii. ¹⁶Marina aiwai e paipaini! Tauai ana babataitoim ma BADA awarina ma raupari da am ġo-apoapoei ina oġa-tawanei.”

¹⁷Anina ma a nae au Jerusalem. Au Tempol a raraupari ma matauei kaua a inanai. ¹⁸A inanai BADA awariu i bababani i pa, “Rava weka am jima tau aubaiu eġa nonorana ita ġoegħoei. Laġilägħina Jerusalem ma opu-tawanei.”

¹⁹Wate tau a paribelei, “BADA wei ravai i aramanei da pari numai a nepai da kerisiana a vunui ma a pani-naiei. ²⁰Ma maranai am peroveta Stephen tarana i toi, tau kampa a maimairi ma ana iraġe a vianinei ma ġaima tautawana ai gara a paipaini.”

²¹Ma BADA i riweu, “Ma nae a paripari-tawanem aueia Jentail awarii.”

Paul e ririwa da tauna Romei

²²Patarana Paul i raurutaniġanei ma maranai wei babanina i kauei taui i meji guratana ma i vigaragararei i pa, “Ona viragħena-tawanei, eġa ina mae!”

²³Tau i vigaragararei, ai kwama i kwajikwajie ma pokau i tawatawanei awarina. ²⁴Ma sorodia ai bada sorodia i egari da Paul i naiei ai au bareki. Ma i riwei da Paul ita wipi da ita vieġa aiwai aubaina ana rava amlo i ġaiġi ma awarina i garagarara. ²⁵Ma urana ruaġa i terepai au aidamo ma i raġiġiñi da ita wipi ma Paul sorodia ai bada i riwei i pa, “Tau Rome-ei, Eġa ota etareu ma o vunuvunu-labalbabaiu. Lamna menanare?”

²⁶Maranai sorodia ai bada wei i nonori ma i nae da ai bada ġaġġena i pariverei. Ma tauna i vitara-virevirei i pa, “Aiwai e kaukauei? Wei ravana Rome-ei!”

* 22:4: Act 8:3; 26:9-11 † 22:5: Sanhedrin ‡ 22:14: Rava Jijimanina bo bulubulona, lamna Iesu wavana. Paul eġa Iesu wavana ita latoni mepa da taurutaniġana mai Jew ita viamlōġiġaini. * 22:20: Act 7:58

²⁷ Sorodia ai bada i nae Paul awarina ma i paridadanei, “Ma riweu! Riwa kaua da tam Rome-ei bo?”

Ma Paul i paribelei, “Ee, lamna riwa kaua!”

²⁸ Sorodia ai bada Paul i riwei, “Tau mane ġaegaena Rome gabemanina a verei da a vimai Rome.”

Paul tauna i riwei, “Tau a tupua da Rome-ei.”

²⁹ Sorodia i ġoei da Paul ita etarei wate maratagogi ita ġori-melei. Ai bada ita ġori ma i rovo-kaukaua maranai i aramanei da i kauana-boai da Paul, Rome-ei seinei i pani.

Paul Jew ai boru ġetelarana § au naoi i mairi.

³⁰ Au maratomna sorodia ai bada i ġoei da ita aramana-kauei mai Jew ai vivawu aiwai Paul awarina. Ma lamna aubaina Paul ana seini i votawatawanei ma i opunei boru ġetelarana au naona i vimairini.

23

¹ Paul boru ġegetelarana i 'nana-jijini ma i riwa, “Varevareiu tau au nola God awarina i jijimana ma orau aiaina da wei paratana.” ² Ma Pirisi ġegetelarana Ananias rava ġelauna Paul au ririvana i maimairi i egari da Paul i raunavanavai. ³ Ma Paul Ananias i riwei, “God ina raunavanavaim, tam morumorum! Moses ana tarawatuei e rarauetareu wate maranai am rava u riwei da i raunavanavai tam tarawatu u viaigai.”

⁴ Tui Paul au ġeregerena i maimairi Paul i riwei, “Aiwai aubaina God ana Pirisi Ġetelarana e vivijibogī?”

⁵ Paul i paribelei, “Varevareiu eġa ata aramanei da tauna God ana Pirisi ġegetelarana. Au buka i terei da *Eġa God ana taunola ma parivai-apoapoeni*.” (*Exodus 22:27*)

⁶ *Anina ma Paul i 'nanai da Sadusi ma Pharisi ġelaui kampa ma ponana i rata ma i riwa, “Varevareiu tau Pharisi, amau maiteni Pharisi. A vivitumaġana da God rava iraġelei ina vovaimairini wei lamna aubaina taumi o etaetareu!” ⁷ Maranai wei i latoni Pharisi ma Sadusi viparipariniġai i raukarei ma boru i kai da ruaġa. ⁸*Aubaina Sadusi e ririwa da rava e irairaġe lamna eġa ita vovomairi me, ma anela da aruarua eġa ita vivitumaġanei, wate Pharisi wei anatapui e vivitumaġanei.

⁹ Gaiawa ġaegaena i tupua ma tarawatu babadai ġelaui taui Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, “Tauai eġa aiwai apoapoeni ata inanai wei rava awarina! Mepa da anela bo Bada Aruana tauna awarina i babani?” ¹⁰ Viġaiġaiawa ġaegaena i tupua ma sorodia ai bada i rovo mepa da rava Paul ina viaisikasikai ma sorodia i egari da i rui ma Paul i taravaina-opunei ma ina naieiau bareki.

¹¹ Ma waguvvarai ġelauna, BADA Paul au ririvana i mairi ma i riwei, “Tepam ina tora! Me aubai u jima au Jerusalem nanare aubaiu au Rome ma jima.”

Mai Jew i vioga da Paul ina virāgeni

¹² Ubaubanai mai Jew ġelaui i vitagogiei ma i viogatara ma i parivainuaġana da eġa ina am bo ina uma da Paul ina virāgeni. ¹³ Nelara 40 nanare i vianina da Paul ina virāgeni. ¹⁴Tau i nae pirisi babadai ma dogadogara awarii ma i riwei, “Tauai parivainuaġana bagibagina a kauei da eġa ana am da Paul ana virāgeni.”

15 Taumi Boru ġeġetelarana maiteni ona moru ma riwa ona pari-tawanei sorodia badana awarina da Paul ina neiai ma ona vitara-virevirei da riwa kaua ona vaia. Tauai ana vipaipai da ana viraġeni muriai da weka ina ġetai.

16 Wate maranai Paul avuna wei ogatarana i nonori ma i nae sorodia ai au bareki ma Paul i pariverei.

17 Ma Paul sorodia badana i ġoreiāi ma i riwei, “Wei laragana laġilägħina ma naieji am ī-ġu baddi awarina da ana riwa ina riwei.” **18** Ma i naieji ai baddi ġaegħaena awarina ma i riwei, “Panipani wawana Paul riwa i paritawanei awariu ma i riweu da wei laragana ata neiai awarim aubaina am riwa awarina.”

19 Sorodia ai baddi ġaegħaena laraga i vinimavoai ma i maeria ma i paridadanei, “Am riwa aiwai ma riwei?”

20 I riwa, “Mai Jew i riwa da ita vibaġġaim da au maratom Paul uta naieji ai au Boru ġeġetelarana, Wei anatapuna moru. **21** Wate eġa ma rautaniġanei aubaina rava 40 nanare pota e paipaini da ina viraġeni. Taui i vioga da eġa ina am da Paul ina viraġeni. Taui i vokaukaua ma am vianina ava e paipaini.”

22 Ma baddi laraga i riwei da eġa aiai ina riwei ma i paritawanei.

Taui Paul i paritawanei Gavena Felix awarina.

23 Anina ma sorodia ai baddi ġaegħaena babada ruāġa i ġoreiāi ma i riwei, i pa, “Sorodia sod ravai 200, aiera ravai 200 ma hos ravai 70 ma vaia ma ona vokaukaua da wagħvaraj 9 oklok ona vomairi. **24** Hos biāġa ona vaia Paul aubaina da aiainā ona naieji gavenna Felix awarina au Caesarea.”

25 Ma sorodia ai baddi pepa wenanare i girumi:

26 Tau Claudius Lisiās, a girugiruma awarim au baddi vinualaulaunam, Gavena Felix. Egualau.

27 Mai Jew wei orotona i vojjini ma ita viraġeni, wate maranai a nonori da tauna Rome-ei ma lamna aubaina au sorodia maiteni a opu da au urai a vaitawanei. **28** A goei da ata aramanei ana apoapoe aiwai, da ata naieji ai Boru ġeġetelerana awarina. **29** Ma a nelagħi da wiwavuna lamna tauiava ai timaġħana kauai ma Rome ana tarawatuei lamna tħażżeen eġa aiwai apoapoena ita kaei da ata viraġeni bo ata pani. **30** Maranai riwana a vaia da mai Jew i goei da govagħoġaġnej tauna ita vunui. Lamna maratagogi a paritawanei awarim, ma nanare tauviwawu a riwana-gurtei da kampa ina ġetai da ai wiwawu ina kaei.

31 Ma sorodia ai babada i ririweia nanare i kaei ma wagħvaraj Paul i taravaini ma i naieji da au taon Antipatris i ġeta. **32** Au maratomna aiera ma sod sorodjai i naeme au Jerusalem ma hosi sorodia Paul i naeji au Caesarea. **33** Maranai hosi sorodjai au Caesarea i ġeta pepana ma Paul gavena i veredamanei au urana. **34** Gavena pepa i 'avi ma Paul i paridadanei metauna provins-na u tupua ma i riwa, “Silijsia.” **35** Gavena i riwa i pa, “Am etara ana nonori maranai am tauviwawu ina ġetai.” Ma sorodia i naieji Herod numa i voovoajana da ita inana-vaitetei.

24

Paul Gavena Felix au naona i mairi

1 Aupom 5 au murina Pirisi ġeġetelarana Ananias ma dogadogħara i ġaira au Caesarea ai taurauetara wawana Tertelus maiteni. **2** Ma Paul i ġoreiāi gabemani au naona. Ma Tertelus i vomairi ma wiwavuna i vikarei:

Au bada Felix* vinualaulaunam, Am vibadanei ta mae ubauba ma ata nota ega aiwai. Ma kaua vouii ma aiaii u kaukauei ata dobu voana aubaina i voogu-kaueta. ³ Anatapuiai mepamepea a mamae a vinuaiai kaua tam awarim. ⁴ Wate ega ata goei da ana visina-viraviraim. Ma lamna aubaina a goegoei da uta rautaniganeu mara aburuna ava.

⁵ Tauai a nelaagai da wei ravana lamna orana potapotana ma viigaiigaiaawa tauvikareina mai Jew awarii dobu au anatapuna. Tauna boru vouna e goregoei mai Nasaret[†] ai bada. ⁶ Taui i goei da Tempol maiteni ita tuvaidoedoei ma lamna aubaina a pani. ⁷ [‡] ⁸ Ma rauetarei ma ma nelaagai da ai viwatu lamna anatapui riwa kaua.

⁹ Ma mai Jew Tertelus au murina i mairi ma i riwa, "Wei babani anatapui riwa kaua!"

¹⁰ Anina ma Gavena Felix Paul i raumotemotei da ita babani. Paul babani i vikarei i pa:

Au bada vinualaulaunam, a aramanei da tam madega biaiga wei dobuna ai taurauetara lamna aubaina tau ana nuaubau ana babani aubaiu. ¹¹ Am rava ina riwem da tau pom ota aupom 12 nanare a geta memei au Jerusalem da BADA ata voepaepai. ¹² Au tauviwatu ega ita nelaagaiu ata viigaiigaiaawa au Tempol bo au boru-numana bo mepa nanare au Jerusalem. ¹³ Ma ai viwatu tau awariu menanare tana aramanei da lamna riwa kaua? ¹⁴ Wate riwa kaua da tau amamata ai God a voepaepai ma BADA Iesu ana etanai, a votagotaigoi ma taui e ririwa da wei lamna taparoro morumoruna. Wate nanare Moses tarawatu i girugirumi ma God ana peroveta nununai i girugirumia anatapuna a vivitumaiganai. ¹⁵ Tau God awarina a vitumaiganai guratana me ravai nanare, da tauna muriai rava anatapui iragelei ina vilawana-melei, ravai aiaii ma rava apoapoei. ¹⁶ Lamna aubaina a kaukauana guratei da orau ina ai rava ma BADA awarii.

¹⁷ [‡] Jerusalem a netawanei madega biaiga i kwa ma pom ota a nememei da molamolakai ata puloi ma pulo ata kaei God awarina. § ¹⁸ Tau aiaiu, maranaina i nelaagaiu au Tempol viaina pulona a kaukauei. Ega patara maiteni ma ega visinaviravira. ¹⁹ Wate mai Jew gelau Eisia provinsi i nei kampa. Taui mepa marina! Ita nei au naom da ai viwatu ita terei. ²⁰ Bo babada weka ita riweta au apoapoe aiwai maranai boru gegetelarana au naona a mairi. ²¹ [‡] Wate mepa da maratagogi awarii a garara a pa, "A vitumaiganai da God rava anatapui iragelei ina vovaimairini! Lamna aubaina tau weka a maimairi."

²² Felix tauna BADA Iesu ana Etanai riwana i aramana-kauei, boru i gudu ma i riwa, "Maranai sorodia ai bada Claudius Lisiias ina nei, ma ina paribelem."

* **24:2:** Felix ana au vibadana lamna ega ita ai. Tertelus lamna Felix i gwalgalamerui da Paul ita viwatu ma ita pani. Felix rava vita gaegei i verei da madega ruaga i kwa Sisaei Nero wei ravana i viopuni. Gavia gaegea i tupua ma Jew Rome i viigavie i ma taui Jerusalem i rikai da ega aiwaina ita mae. † **24:5:** Wava Nazarene lamna Iesu ana tauvotagotaigoi e babaniei aubaina tauna Nasaretei. Maranai Tertelus taui e gorei Nazarene Lamna Kerisiana e vivijibogi. Jew Jerusalem ei ma Judea Provins anatapuna mai Galili provins ravai e inainana gairei, (John 1:46 ma iavi). Tauna wate e ririwa da menanare Paul e tapataparoro nei lamna mai Rome ai tarawatu e viviaigai. ‡ **24:7:** Verse 7 lamna buka waduwaduboi biagava au orana e mamae, wate buka Greek ponanei i girugirumi magamagau wei ves-na au orana ega. * **24:17:** Act 21:17-28 § **24:17:** Madega 5 i kwa ma Paul i nememei au Jerusalem da ita mae mara aburuna da tauvitumaiganai ita vovavirewapani ma ana babara ma nolana aiaina ita virarautuei. (Act 18.22) * **24:21:** Act 23:6

23 Ma sorodia ai bada i egari da Paul ita inana-vaitetei ma ita voterei da ita bababara ma ana rava ita nei da ita raraugenari.

Paul Felix i viararamani

24 Aupom biaġa au murina Felix awana Drusila maiteni i nei. Drusila lamna wavine Jew ei. Ma riwa i paritawanei da Paul i neiai, ma rava ai tumaġana Iesu Keriso awarina i babaniei ma Felix i rautaniġana. *

25 Wate maranai Paul babani i vikarei da God ana ġoana, da rava lawana aiaina ma jijimanina īna maeni, ma erawa kauai ma ġoapoapoe ina geduaiei, aubaina mara e nenei maranai rava anatapui ina etarei. Felix wei babanina i nonori tauna i rovo ma Paul i riwei, “Ma nae! Ma maranai ana ġoem lamna ana kwatuem.” 26 Ma Felix i ġoegħoei da Paul tauna manelei ita għwalai ma lamna aubaina mara i maġa i raukwatuei ma awarina i babani.

27 Madeġa ruāġa au murina Felix i rautom ma ana gabu Posias Festus i vaia. Felix i ġoegħi da wavana ita ai mai Jew awarri lamna aubaina Paul au numa panipani i votere-tawanei.

25

Paul i vibagħha da Sisa au naona ita mairi

1 Festus i ġeta au Caesarea da ana nola ita vikarei ma aupom vitonuina i ġae au Jerusalem. 2 Weka pirisi ġeġetelarana ma dogadogara Festus i nebelei ma ai viwavu Paul awarina tauna i verei. 3 Ma Festus i vibagħi da ita voagui da Paul ita paritawanei au Jerusalem. Taui ava i vioga da Paul au etanai ita virażen. 4 Wate Festus i paribelei i pa, “Paul au deri au Caesarea ma tau a ġaigħira me kampa aupom ruāġa au murina. 5 Mepa da Paul aiwai i kauana-boai lamna ami Babada maiteni ana ġaira da kampa ami viwavu ina terei.”

6 Aupom 8 da 10 nanare au murina Festus i ġaira me au Caesarea ma maratomna au numasetara i kiala ma ana sorodia i eġara da Paul ita ruieiai au naona. 7 Maranai Paul i ruieiai, ma Jew babadai Jerusalem ei i ġairai i nei awari ma ina viwavui, kaua maġamaġau apoapopoi aubaii. Wate taui ai viwavu anatapui anona ega.

8 Paul wei *viwavui i vinua-nainei ma i pa, “Tau ega aiwai apoapoena ata kaei mai Jew ai tarawatu awarina bo ai Tempol awarina bo Caesar awarina.”

9 Wate Festus i ġoegħi da mai Jew ita vinuiaiñi lamna aubaina Paul i paridadanei i pa, “E ġoegħoei bo ega da tana ġae au Jerusalem ma etara?”

10 Paul i riwa, “Tau marina Caesar ana au etara gabuna a maimairi, weka ina etareu. Tam u aramana-kauei da tau ega aiwai apoapoena ata kaei mai Jew awarri. 11 Wate mepa da aiwai apoapoena a kaei lamna ma virażeniu. Tau ega iraġe ata rovoei. Wate mepa da wei lamna viwavu moru lamna ega aiai ana rewapani ita mamae da ina veredamaneu. Tau a vivibägħa Caesar awarina!”

12 Festus Caesar ana dogadogara ai nota i vaia ma i paribelana i pa, “Tam u vibagħa Caesar awarina, Anina Caesar awarina ma nae.”

* 24:24: Mepa da Drusila Jew wavinena awarinei Felix wei ravai e ġoreġorei tauvitumaġana i aramanei. Drusila lamna Herod Agrippa natuna gugunina umauna ana madeġa 20. Tauna wavaltona Siriei i ravagi wate i voterei maranai ana madeġa 16 da Felix i ravagi. Wei lamna ana tavine viruiaiñi ma Felix ana tavine vitonuina. * 25:8: Paul au Tarsus i tupua wate tauna wavana Rome gabermanina awarina. Lamna aubaina tauna ana rewapani e mamae da ana nuabolha ina naieju ina Rome da Caesar ina rauetarei.

Festus Paul ana babani gulau Agrippa i pariverei

¹³ Aupom biaġa au murina gulau Agrippa[†] novuna Benisi maiteni i nei au Caesarea da gavena vouna Festus i raugenari da ita viegualuae. ¹⁴ Ma i mae aupom vomagauna ma Festus Paul i rarauetara gulau i pariverei i pa, “Felix panipani tagogi weka i voterei. ¹⁵ Ma maranai a nae au Jerusalem mai Jew ai pirisi babadai ma dogadogara ai viwatu i neiai awariu ma i vibagħau da Paul ata viraġeni.

¹⁶ —Ma a riwei da tauai mai Rome ai tarawatu e ririwa da eġa rava ana kovoġa labalababai da au naona ana rauetarei. Taui ina ġetai da ai viwatu taurauetara au naona ina mairi da ina gagaloana-melei. ¹⁷ Maranai tauviwatu maiteni weka a ġetai. Tau eġa ata vipaipai ma maratomna a egara da ravana i neiai da ita etara. ¹⁸ Tauviwatu i vomairi ma a notai da aiwai apoapoen aubaina ita viwavui wate eġa. ¹⁹ Anina kaua biaġa ava ai taparoro kaua, ma rava tagogi irairaqena wavana Iesu i vitarapiriei. Wate Paul e ririwa da Iesu lawalawaina. ²⁰ Tau nuanuu i raġaraġa menanare riwa kaua ana vainei ma Paul a paridadanai da i vianina da maiteni ata ġae au Jerusalem da kampa ata etarei. ²¹ Wate Paul i vibagħa da Caesar ana viwatu ina rautaniġanei. Ma sorodja a egari da au numa panipani ina paini da ana paritawanei Caesar awarina.”

²² Ma Agrippa Festus i riwei, “A ġoei da ravana ana babani ana rautaniġanei.”
Ma Festus i paribelei, “Anina, au maratom ma rautaniġanei.”

Gulau Agrippa Paul i rautaniġanei

²³ Au maratomna gulau Agrippa ma Benisi gulau garai i oteni ma ana gabemani babadai ġaegħae maiteni, i arana-ruei au boru numana. Festus ana sorodja i egari da Paul i ruieiai. ²⁴ Festus i riwa, “Gulau Agrippa ma anatapumi o rieiai weka, wei ravana o inainanai! Tauna mai Jew au Jerusalem ma weka au Caesarea e ġoegħoei da ina iraġe. ²⁵ Wate tau a nelagħi da tauna eġa aiwai ita kauana-boai da ina iraġe. Wate i vibagħa da Caesar tauna ina rauetarei. Lamna aubaina a pariparitawanei Caesar awarina. ²⁶ Wate Caesar aiwai ana riwei, eġa ata aramanei aiwai ana girumi? Lamna aubaina a neiai awarimi ma tam gulau Agrippa maiteni da tana babaniei da nota ona vereu da aiwai ana girumi. ²⁷ Aubaina eġa ita ai da panipani ana paritawanei Caesar awarina ma ana viwavuna eġa!”

26

Paul ana gudu i tarai

¹ Ma Agrippa Paul i riwei, “A vianinem da ma babani.” Ma Paul urana i voepai ma ana gudu tarana i vikarei ² i pa:

I ai kaua gulau Agrippa da amadodo tam au etara e rarautaniġanei da Jew babadai ai viwatu awariu ana tere-vajjimani. ³ Tau aramanei da tam mai Jew ai giu ma ai paripariġi u aramanana-kauei. Lamna aubaina a vivibagħim da au paribelana ma rautaniġanana-kauei.

⁴ Mai Jew anatapui au lawana i aramanei, aburu da marina, au dobu oina da au Jerusalem. ⁵ ⁵*Taui rorova ava i aramaneu ma ina riwem da tau ai

[†] 25:13: Wei lamna Herod Agrippa 11, Herod Agrippa 1 natuna. ^{*} 26:5: Act 23:6

boru bagibagina ma piripirina, Pharisi au orana a rui ma tarawatu anat-apuna a vijijina-kauei. ⁶ Ma marina a vivitumāgana da God aiwai noinota i parivainuağani ina kauei. Ma lamna aubaina tau weka a maimairi. ⁷ Wei parivai-nuağanana ata dam 12 e vipaipaiei da ina nei lamna aubaina ata rava i vipayatutu ma marai ma waguvārai God e viviborumei. Au gulau wei vitumağanana aubaina mai Jew e viviwavui. ⁸ Aiwai aubaina o notanotai da God ega tagotagogina da rava irağelei ina vovaimairini?

⁹ ✽Tau au naona a notai da aiwai anatapuna ata kauei da Iesu Nasaretei ata viğavie. ¹⁰ Ma anina lamna a kauei au Jerusalem. Pirisi ġegetelerana babadai pepa i verei ma lamna i vovai-virewapaniu ma kerisiana vivivireii mağamagaui au numa panipani a terei, ma nanare ai irağe a vianinei. ¹¹ Mara mağamagaui boru numai a naeni da kerisiana a vununalei da ai tumağana ita boviei. Amlou i ġaiġai kaua da dobu ġelau a naeni kerisiana a baibaiei.

¹² Mara tagogi pirisi babadai au Jerusalem pepa i vereu da rewapania i vereu ma a nae au Damaskas. ¹³ Ma aubenai nanare, tau au etanai a nenaе ma a inanai, lalalaïna marei i ġairai ma i lalaiai, gamrina madeğä i ġetawanei! Au rava maiteni a bababara i lalaiai. ¹⁴ Anatacupiai a vipeuana au doa ma pona Hebrewei awariu i bababani. I riwa, “Saul, Saul aiwai aubaina e viviğavie? Tam e goegei da Tau ma viapoapoeni wate ega da tam e viviapoapoenamelem!”

¹⁵ Ma a paridadana, “Bada tam aiai?”

Ma BADA i paribelei, “Tau Iesu, ravana tauna e viviğavie. ¹⁶ Wate ma vomairi. Tau a nei awarim da vaivai ata verem da ma vitaunola Tau aubaiu, ma amadodo aiwai u inanai ma aiwai ana viataiemi, ma vimatamatei rava awarii. ¹⁷ Tau ana gagaloem am rava mai Israel awarii ma nanare Jentail ravai awari, ma ana paritawanem Jentail awarii, ¹⁸ da matai ma vikalai, da ai lawana apoapoe ina voterei ma ina nei au lalalaïna, ma Satan ana rewapania ina votere-tawanei ma ina nei God awarina. Tauna ai ġo'apoapoe ina nota-tawanei, ma ina taravaini natunatuna rarautanii, ai tumağana awariu aubaina.”

¹⁹ Lamna aubaina Gulau Agrippa, tau riwa marei au inana a inanai a voteletelei. ²⁰ ✽Au naona a jima mai Jew awarii au Damaskas ma nanare au Jerusalem ma Judea anatapuna ma muriae Jentail maiteni awarii. A jima da ai ġo'apoapoe ina votere-tawanei ma ina mae-tavrei God awarina, ma ai lawana ina vimataira da ai kaua apoapoe i voterei-tawanei.

²¹ Wei babanii aubaina mai Jew au Tempol i vojijiniu ma i ġoei da ita virağeniu. ²² Wate God i vilawaniu da marina, ma weka a maimairi da a vimatamata rava muomuo i ma nanare rava ġaegaei awarii. Ai-wai a bababaniei lamna peroveta nununai ma Moses i ririweta ina tupua. ²³ ✽Tau i riwa da tauvilawana Keriso ina vinuapoapoe. Ma tauna ina irağe ma ina vinao da ina vomairi me ma wei matairana ina vinolanola da tauna God lalalaïna mai Jew ma Jentail aubaii.

²⁴ Weka Festus i vionağı ma i garara Paul awarina, “Tam u bua! Am aramana i vibuaim!”

²⁵ Wate Paul i paribelei, “Au bada Festus tau ega ata bua. Tau aiwai a bababaniei lamna riwa kaua ma babani anona. ²⁶ Wei kaua ega govagovağana ma aramanei da Gulau Agrippa anatapuna i aramanei, ma lamna

* **26:9:** Act 8:3; 22:4-5 * **26:20:** Act 9:20, 28-29 * **26:23:** Isa 42:6; 49:6

aubaina ana tepatorau wei kauai ana babaniei awarina.” ²⁷ Paul Gulau Agrippa i riwei i pa, “Peroveta e vivitumağanei bo ega? A aramaniei da nanare!”

²⁸ Ma Agrippa i paribelei, “U notai da tau lağilağina ma sinavirai da ana vikerisiana!”

²⁹ Paul i paribelei, “Lağilağina bo amapo, a raraupari God awarina da tam ma rava anatapui wei au boruna ina tupua-vira me tau nanare wate ega sein maiteni.”

³⁰ Anina ma gulau ma gavena ma Benisi i vomairi ma i nae. ³¹ Ma anatapui i nena ma i babani vivira ma i vianina i pa, “Wei ravana ega aiwai apoapoena ita kaei da tana virağeni bo tana pani.”

³² Ma Agrippa Festus i riwei, “Mepa da ega ita vibağā ġae Caesar awarina, lamna marina tata rupeni.”

27

Paul wagei i vağai nae au Rome

¹ Festus mara i tereterei i ġetai da tauai ata nae au Rome. Paul ma tau ma panipani ġelau ma maiteni au waga a geru ma a vağai Rome aubaina. Rome ai sorodia badana Julius au urana i terelai. Tauna Caesar ana sorodia vinevinena. ² Waga Adaramitei i nei da a geru ma wagana i ġota-nae au Eisia provins gerana. Oroto wawana Aristakas ana dobu Thesalonika au Masedonia provins tauna maiteni i geru.

³ Au maratomna au Sidon taon a ġota, Julius ivina i ai Paul awarina ma i voterei da i opu au gera da ana rava ita raugenari ma ana ġoana aiwai ita vibaġei. ⁴ Muriai wagei a opu da a nena ma ive i verau-matamataniai ma lamna aubaina bonabona au Saipras ma dobu ġaegħena au pouna au mu-lağina ambori. ⁵ Ma boga ġaegħena a bori da Silisia provins da Pamphilia provins geraii a voterei da au Maira taon a rui au Lisia provins ⁶ Au Maira taon kampa sorodia badana mai Egypt ai waga Alexandriei i nena au Italy kampa i vigeruiai. ⁷ Ma aupom maġamaġaui nuatauai a ruba ma a voia guratana da Cinidus taon a tuġereġerei wate ive i verau-matamataniai da kampa waga a virai da Crete bonabonana ma mutu Samone au poui au mulağina a nae. ⁸ Ma kampa nuatauai bonabona Crete gerana a naeni aubaina mara i apoapoe ma a ġeta dobu e ġoreġorei U Aiaina, Lasea taon au ġereġerena.

⁹ Mara ġaegħena a vine-boai au vağai* ma Rupena Ujina marana boibogi i kwa,[†] marina lamna ive ma rabama ai mara ma boga babarana i vinirovoro. ¹⁰ Ma Paul i riwa, “Nelara, malana a vaivaia da ata vağai ina apoapoe kaua ma waga ma purapura tana vine-boa-pai. Ata lawana maiteni tana vineboai.” ¹¹ Wate sorodia ai bada, kapena ana babani i rautanigħanei ma ega Paul da kampa ata mae ma ega ata nae. ¹² Wei gabuna ega ita ai wei ivena au marana ma rava maġamaġaui i goei da waganei ata nae da Phinix una, Crete au bonabonana da kampa ata mae da bodu ita kwa. Wei u ġaegħena ma mutuūi lavarata ma rauanaġa e vinao-ververei, da au mulağina e mamae.

Kojikojira Ġaegħena

¹³ Maranai rauanaġa i vikrei ma waga ravai i notai da marina mara aiaina da ita nae au Phinix una. Ma anika i taini ma Crete bonabona geraei

* ^{27:9:} Iri i parei da kojikojira ana mara ma i vağai. † ^{27:9:} Eng. Atonement bo Yom Kippur marana wei lamna September bo October rabama ma ive ai mara

i nae. ¹⁴ Ma ega barana ita uama ma kojikojira‡ olei iveiai. ¹⁵ Ive wagana i verau-matamatani ma waga ega tagotagogina da ita vobelei ma i voterei da ive waga i avara-opunei. ¹⁶ Bonabona aburuna Kauda gerana au mulaqina a ruba ma kampa a voia guratana da dingy a terepai au waga da a ragitajjini. ¹⁷ Wei i kauana vorovei ma guravei waga au gabaurina da waga adana i raqita-kwaviviroi. Taui i rovo mepa da au maratete ina amgaena au Syrtis,§ Libya au gerana. Lamna aubaina guravei ai da kuka, i raqita-tagogie ma au boga i viorereni da waga ita bibi. Ma i voterei da kojikojira waga i avaranaiei. ¹⁸ Maratomna kojikojirana i rarau-guratanelei da purapura gelauai au boga a viorereni. ¹⁹ Aupom vitonuina taui waga purapurai i viorereni au boga. ²⁰ Kojikojira i ruba da aupom biaga da madega ma ubona i purui. Ravai ai nota i kwa.

²¹ Wei au marana rava au waga am i kauana-avei, anina ma Paul i vomairi ma taui i riwei, "Nelara ota rautaniganu ma Crete ega tata oputawanei, amapo waga ega tata viapoapoeni ma ata purapura ega tata vineboai. ²² Wate a ririwana-guratemi da ega orami ina peu! Aubaina avena da waga ina monu wate ega ina irage. ²³ God lamna tau au BADA ma ana taunola tau. Waguvurai God ana anela i paritawanei awariu. ²⁴ Ma i riwa, 'Ega ma rovo! Tam anina da Caesar au naona ma etara! Ma gelauna lamna God ana nuavaina maemaena rava anatapui maiteni e vaqavaqai ina lawana.' ²⁵ Lamna aubaina tepami ina tora! Aubaina tau God a vivitumaqanei ma menanare i ririweia nanarena ina tupua. ²⁶ Wate tauta au maratete tana amgaena."

²⁷ Kojikojira i avara-naelai au Mediteranean Bogana da aupom 14 i kwa ma nubautuwa waga ravai malana i vaia da taui gera i tugeregerei. ²⁸ Ma barawa au giana gaaima i raqini ma au boga i tawanana-gairei da topa ana gabinou ita aramanei. Ma i aramanei da 40 meter ma i mae aburuna ma i raudadamelei lamna marina 30 meter. ²⁹ Ma taui i rovo mepa da rabama waga au kira ina viairikarikai lamna aubaina waga au ipuna anika 4 i tawana gairei ma i viapipai da mara ina tom tawanana. ³⁰ Ma waga ravai ai kaua i kaukauei da ita ruba-govaq. Ma i vioga da dingiei ita opu waga au naona da anika ita dubara-naiei, ma lamna aubaina dingy i teretere-gairei au boga, ³¹ Wate Paul sorodia ai bada maiteni i riwei, "Mepa da waga ravai ina rubatawanemi lamna anatapumi ona irage." ³² Ma sorodia dingy guravana i borituini ma dingy kwakwavina i peu au boga ma i avara-naiei.

³³ Ma maratomtomai Paul rava anatapui i egari da ita am, i pa, "Taumi marina aupom 14 rovo i kauemi ma ega ota am." ³⁴ "Tau a vivibaq-a-guratemi da ona am da ona virewapana, ega aiai tagogi ina irage." ³⁵ Paul i babani vorovei ma au matai palawa i vaia, BADA i viegualaei ma i vogimai ma i ani. ³⁶ Ma rava anatapui inanai ma orai i bagibagi ma am i vikarei. ³⁷ Tauai anatapuiai 276 au waga. ³⁸ Ma rava anatapui i am da i am-iua. Ma witi baikei au boga i viorereni da waga ita votelatelai da au gera ita gota da avena ita amgaina.

Waga au maratete i amgaena

³⁹ Maranai mara i tom tawanana taui dobu i 'nanai wate gerana ega ita aramanei, wate U inanai da gerana aiaina ma i notai da gerana aiaina da waga kampa ita viqena. ⁴⁰ Anina ma anika guravai i vaituituin, ma labilabi i tere-gairei, ma waga au naona kuka voaburunei i votawatawanei ma gera aubaina i ruba. ⁴¹ Wate waga au maratete i amgaena da i tapaiei, ma rabama waga ipuna i viairikarikai.

‡ 27:14: Kariwabu gaegaena

§ 27:17: Wei lamna maratete.

⁴² Sorodia i ġoie da panipani ita viraġeni, da avena ita toa-ġaira au gera ma ita viruberubei. ⁴³ Wate sorodia ai bada i ġoie da Paul ita vilawani ma i viġaei, anina ma ai viogatara eġa ita kauie. Ma taui aiavoi toa i aramanei i egari da i viauepa au boga ma i toa-ġaira au gera. ⁴⁴ Ma ġelaui aiwai da i tenatenam ividauei. Ma nanare anatapui lawalawaii au gera i ġota.

28

Paul au Malta bonabonana

¹ Maranai a ġota au gera ma a aramanei da tauai au Malta bonabonana. ² Dobuna ravai i nebelelai ma ivii i ai kaua awariai. Garewa atuna i vikarei ma i ububa, ma taui au gera ai i viviri. ³ Ma Paul ai ragorago i ġuna da ai au tepana i terereti ma mota ġaiġaiawana ab solana malana i vaia da i opui ma Paul nimana i ani. ⁴ Dobuna ravai i 'nanai da motana Paul au nimana i dawedawe ma i pari-ararava, "Wei ravana lamna tauvirägena ma eġa ita monu wate ata god*" e ririwa da tauna eġa ina lawana." ⁵ Wate Paul motana i viaikwajiei da ai au menamenana i raeui ma tauna eġa ita kero. ⁶ Rava i vipaipai da Paul nimana ita dodo bo ita peu da ita iraġe. Wate maranai i vipaipai guratana ma i 'nanai da tauna anina, taui ai nota i virai ma i riwa da tauna god ġelauna.

⁷ Au gerana a ġotagħota - lana au ġereġerena lamna dobuna badana Publius ana wapu ġaġġaena. Tauna i taravainiai ma i paina-kuelai da aupom tonuġa ⁸ Publius amana i doria manawa ruba ma iniġuġura i vaia da i matamatave, Paul i rui inanana aubaina ma urana au tepana i terei ma i raupariei ma i vilawani. ⁹ Anina ma rava anatapui doridoriai au bonabona i nei ma i vilawani.

Paul au bonabona Malta da i nae au Rome

¹⁰⁻¹¹ Kampa mai Malta maiteni a mae nawaravi tonuġa. Ma ravai i voagu-kuelai ma maranai ata vomairi, ai ġoana vaġai aubaina anatapuna i verelai. Ma waga ġelauna a gerui lamna mai Alexandria ai waga bodu aubaina kampa i mae. Waga au naona lamna ai god ruāġa kokoitaui i tai†. ¹² Kampa ma a amkuka-nae da au Sairakius a ġota ma a mae aupom tonuġa ¹³ Kampa da ambori damana au Regium ma maratomna rauanaġa i wanabauni ma amkuka ma geraei a ruba da maratom ġela au Puteoli a ġota. ¹⁴ Kerisiana kampa a nelāġai ma i riwelai da maiteni a mae wiki tagogi. Anina ma a babara-nae da au Rome taon a ġeta. ¹⁵ Kerisiana au Rome riwaiai i vaia da a nenei ma i ġei da ita nebelelai, ġelaui i ġei au taon e ġoreġorei Vaġavāġai Tonuġa ai Numa ma ġelaui i ġae Apius ana au maket. Maranai Paul wei ravai i 'nanai, ma i vinuaiai kaua ma God i viegħualuei. ¹⁶ Maranai au Rome taon a ġeta taui Paul numa i verei da ainelana i mae ma sorodia i terei da i 'nana-vaitetei.

Paul au Rome i raugugula

¹⁷ Ma aupom tonuġa au murina Jew babadai kampa maemaei i rauġoreiħi ma awarii i babani, "Varevareiu tau eġa aiwai ata kauana-boai ata rava awarii bo amamata ai tarawatu ata viaigai. Wate au Jerusalem i paniu ma i veredamaneu Rome gavena awarina. ¹⁸ Mai Rome i etareiu ma i ġoie da ita rupenju aubaina eġa aiwai apoapoena ata kauie da ina viraġeniu. ¹⁹ ♦ Wate Jew babadai wei eġa ita ġoie ma lamma aubaina Rome babadai a riwei da tau

* **28:4:** God wavinena wawana kaua aiaina bo kaua jijimanina (Justice). † **28:10-11:** Wei lamna mai Rome ai god raġaġa wawai Castor ma Pollux ruāġai e ġoreġorei Dioscuri bo raġaġa marei, Taui lamna god Zeus ma Leda natunatui. ♦ **28:19:** Act 25:11

ēga ana mae wate ana āgae au āgēgaena Caesar awarina da ita rauetareiu. Wate lamna ēga au rava ata vivigāviei, ēga. ²⁰ Lamna aubaina a āgoremi weka da tata babani gogona, ma ata riwemi da tau a vīpanipani aubaina a vitumāgāna da mai Israel ai tauvilawana wariāga i ririwei boibōgi i nei.”

²¹ Taui i paribelei, “Tauai ēga pepa Judeaei ata vaia bo ai rava riwa ita neiai. ²² Tauai aramanei da ravai anatapui kerisiana boruna e paripari-virevirei. Wate tauai a āgoei da am nota ana vaia.”

²³ Ma taui mara i terei da Paul maiteni ita viboru, ma patara i āgetai mepa Paul i mamaelana. Ma ubaubanai Paul God ana vigulau jimana i vikarei da waguvvarai i vorovei. Moses ana tarawatu ma peroveta nununaii ai au buka i mairi ma i jima. I āgoei da orai ita taini da Iesu ita vitumāganei. ²⁴ Ana babaniei āgelaui orai i taini ma āgelaui ēga ita vitumāgana. ²⁵ Ma taui ava babanina i vīpariparinīgāiei ma muriai da ita vilamonei Paul wei riwana tagogi i latoni i pa, “Arua Vivivireina riwa kaua Peroveta Isaiah ponanei amamami i riwei i pa:

*26 Ma nae am rava mai Israel awari da ma riwei,
ona nononora wate ēga ona aramaniei
ona inanai wate ēga anona ona aramaniei.*

²⁷ *Aubaina wei ravai orai i bado.*

Tanigai i gudui,

*Taui matai i vopotai.
Mepa da taui mataieit ita inainana,
tanigāiei ita nononora
oraiei ita aramaniei,
ma ita mae-tavirei awariu ma ata vilawani.*

(Isaiah 6:9-10)

²⁸⁻²⁹ —Lamna aubaina ona aramaniei da God Riwana Aiaina vai-melana aubaina i paritawanei Jentail awarii. Taui ina rautanigāna.”

³⁰ Paul kampa numa i vivimaei ma i mae madēga ruāga taputapuna. Ma rava māgamāgai i nenei da i raraugenari ma wei i vinuaiae. ³¹ Ana tepratorana God ana vigulau ma Iesu Keriso riwana Aiaina i jimei. Ma ēga aiai ita vīgāei.